



# BIZKAIKO ALDIZKARI OFIZIALA

# BOLETIN OFICIAL DE BIZKAIA

BAO. 195. zk. 2009, urriak 13. Asteartea

— 1 —

BOB núm. 195. Martes, 13 de octubre de 2009

## Laburpena / Sumario

### I. Atala / Sección I

#### Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Administrazioa / Administración Foral del Territorio Histórico de Bizkaia

#### Foru Aldundia / Diputación Foral

##### Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren Saila

Urriaren 2 ko 6695/2009 FORU AGINDUA, Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatuarena, Bizkaiko Lurralde Historikoko toki erakundeetan estatu mailako gaikuntza duten toki administraziooko funtzionarioentzat gordeta dauden lanpostu hutsak betetzeko 2009ko lehiaketa baterako irako deialdia egiten duena.

6815/2009 FORU AGINDUA, urriaren 7(e)koa. Honen bitartez, indar gabe uzten da Udal Harremanen Zuzendari nagusiari eginiko eginkizunen eskuordetza, 2007ko uztailaren 18ko 166/2007 foru aginduaren bidez xedatu zena.

Iraunkortasunean oinarritutako Hezkuntzarako Ekintza Egitasmoan (IHEE) jasotako ildo estrategikoak eta horiei lotutako jarduerak garatu eta martxan jartzeko zerbitzu-kontratuaren behin betiko adjudikazioaren iragarkia.

Durangoko udal mugartean, tabirako ponpaketa estazioa, bulkada eta eguzkitzagoienako ur-biltegi erregulatuak berria egiteko lanen kontratuari buruzko lizitazio-iragarkia.

Dima eta Zeanuriko goiko auzoak beretxikortako EDUT-etik hornitzeko obra-kontratuaren lizitazio iragarkia.

##### Kultura Saila

Kulturako Foru Sailaren urriaren 2(e)ko 3921/2009 FORU AGINDUA, 2008/2009 denboraldian Bizkaian lehiatzeko kirol jardueretan parte hartzen duten erakundeentzako diru laguntzak arautu zituen apirilaren 28ko Bizkaiko Foru Aldundiaren 63/2009 Foru Dekretuaren itzalpean aurkeztutako diru laguntzen eskabideak ebatzi zituen Kulturako Foru Sailaren abuztuaren 4ko 3357/2009 Foru Agindua aldatzen duena.

##### Gizarte Ekintza Saila

Bizkaiko Foru Aldundia 131/2009 FORU DEKRETUA, urriaren 6koa, 2009ko kreditu-mugari dagokionez 63/2001 Foru Dekretuko lehenengo xedapen iragankorra aldatu duena. foru dekretu horrek honako hau arautzen du: adinekoak foru aldundiaren egoitza publikoetan edo egoitza itunduetan sartzeko sistema eta besteren egoitza zerbitzuetan sartzeko banako laguntza ekonomikoak emateko sistema.

Foru Aginduen jakinarazpenari dagokion iragarkia.

##### 4 Departamento de Relaciones Municipales y Administración Pública

4 ORDEN FORAL 6695/2009 de 2 de octubre, del diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública por la que se convoca el Concurso Unitario de 2009 para la provisión de puestos de trabajo vacantes en las corporaciones locales del Territorio Histórico de Bizkaia, reservados a funcionarios de administración local, con habilitación de carácter estatal.

12 ORDEN FORAL 6815/2009, de 7 de octubre, por la que se revoca la delegación de funciones en la directora general de Relaciones Municipales dispuesta en la Orden Foral 166/2007, de 18 de julio.

13 Anuncio de adjudicación definitiva del contrato de servicios de desarrollo y puesta en marcha de distintas líneas estratégicas y sus correspondientes acciones asociadas comprendidas en el Programa de Acción para la Educación en la Sostenibilidad (P.A.E.S.).

13 Anuncio de licitación del contrato de obras de estación de bombeo de tabira, impulsión y nuevo depósito regulador de Eguzkitzagoiena, en el T.M. de Durango.

15 Anuncio de licitación del contrato de obras de abastecimiento a los barrios altos de Dima y Zeanuri desde la ETAP de Beretxikorta.

##### 16 Departamento de Cultura

16 ORDEN FORAL del Departamento de Cultura 3921/2009 de 2 de octubre, por la que se modifica la Orden Foral del Departamento de Cultura 3357/2009, de 4 de agosto, por la que se resuelven las solicitudes de subvención de deporte escolar presentadas al amparo del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 63/2009, de 28 de abril, de concesión de subvenciones a las entidades que tomen parte en las actividades deportivas de competición en Bizkaia durante la temporada 2008/2009.

##### 17 Departamento de Acción Social

17 DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia 131/2009, de 6 de octubre, por el que se modifica la disposición transitoria primera en lo que respecta al límite de crédito para el año 2009 del Decreto Foral 63/2001, regulador del sistema de acceso a residencias públicas forales o concertadas y a la concesión de ayudas económicas individuales para el ingreso de personas mayores en servicios sociales residenciales ajenos.

19 Anuncio de notificación Ordenes Forales.

<b>Herri Lan Saila</b>	<b>19</b>	<b>Departamento de Obras Públicas</b>
Bizkaiko Foru Aldundiaren 129/2009, FORU DEKRETUA, irailaren 29koa, Bermeoko Udalarri lagatzeagatik, honako foru errepide honen titulartasuna aldatzeari buruzkoa: BI-4208 (Bermeotik Almikera) 33+840 k.g.tik 34+910 k.g.ra.	19	DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia 129/2009, de 29 de septiembre, sobre cambio de titularidad por cesión al Ayuntamiento de Bermeo de la carretera foral: BI-4208 (Bermeo a Almike) desde el p.k. 33+840 al p.k. 34+910.
<b>Garraio eta Hirigintza Saila</b>	<b>21</b>	<b>Departamento de Transportes y Urbanismo</b>
Zigortzeko espediente ebazpenen jakinarazpena.	21	Notificación de resoluciones de expedientes sancionadores.
<b>Berrikuntza eta Ekonomi Sustapen Saila</b>	<b>22</b>	<b>Departamento de Innovación y Promoción Económica</b>
Calderería Guria, S.A.-ri jakinerazpena	22	Notificación a Calderería Guria, S.A.
Larrondo Troquelaría Industrial, S.L.-ri jakinerazpena	23	Notificación a Larrondo Troquelaría Industrial, S.L.

## II. Atala / Sección II

## Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Administrazioa / Administración Local del Territorio Histórico de Bizkaia

<b>Basauriko Udala</b>	<b>24</b>	<b>Ayuntamiento de Basauri</b>
<b>Sestaoko Udala</b>	<b>25</b>	<b>Ayuntamiento de Sestao</b>
<b>Santurtziko Udala</b>	<b>27</b>	<b>Ayuntamiento de Santurtzi</b>
<b>Zallako Udala</b>	<b>35</b>	<b>Ayuntamiento de Zalla</b>
<b>Iurretako Udala</b>	<b>36</b>	<b>Ayuntamiento de Iurreta</b>
<b>Arrankudiagako Udala</b>	<b>36</b>	<b>Ayuntamiento de Arrankudiaga</b>
<b>Zaldibarko Udala</b>	<b>36</b>	<b>Ayuntamiento de Zaldibar</b>
<b>Lekeitioko Udala</b>	<b>37</b>	<b>Ayuntamiento de Lekeitio</b>
<b>Markina-Xemeingo Udala</b>	<b>37</b>	<b>Ayuntamiento de Markina-Xemein</b>
<b>Erandioko Udala</b>	<b>37</b>	<b>Ayuntamiento de Erandio</b>
<b>Getxoko Udala</b>	<b>42</b>	<b>Ayuntamiento de Getxo</b>
<b>Bilbao-Bizkaiaiko Ur-Partzuergoa</b>	<b>48</b>	<b>Consortio de Aguas Bilbao-Bizkaia</b>

## III. Atala / Sección III

## Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa / Administración Autónoma del País Vasco

<b>Ur Agentzia</b>	<b>49</b>	<b>Agencia Vasca del Agua</b>
<b>Enplegu eta Gizarte Gaietako Saila</b>	<b>51</b>	<b>Departamento de Empleo y Asuntos Sociales</b>

## IV. Atala / Sección IV

## Estatuko Administrazio Orokorra / Administración General del Estado

## V. Atala / Sección V

## Justizi Administrazioa / Administración de Justicia

- 161 Tribunal Superior de Justicia del País Vasco
- 161 Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao (Bizkaia)
- 163 Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao (Bizkaia)
- 165 Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao (Bizkaia)
- 168 Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao (Bizkaia)
- 170 Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao (Bizkaia)
- 172 Juzgado de lo Social número 7 de Bilbao (Bizkaia)
- 172 Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao (Bizkaia)
- 174 Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao (Bizkaia)
- 176 Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao (Bizkaia)
- 179 Juzgado de lo Social número 22 de Madrid
- 180 Juzgado de lo Social número 2 de Zaragoza
- 180 Juzgado de Instrucción número 1 de Bilbao (Bizkaia)
- 180 Juzgado de Instrucción número 3 de Bilbao (Bizkaia)
- 181 Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao (Bizkaia)
- 182 Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo (Bizkaia)
- 183 Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo (Bizkaia)
- 184 Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Durango (Bizkaia)
- 184 Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 1 de Gernika-Lumo (Bizkaia)
- 185 Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Gernika-Lumo (Bizkaia)
- 185 Juzgado de Paz de Sestao (Bizkaia)

## VII. Atala / Sección VII

## Beste batzuk / Varios

- 186 Notaría de Don Francisco Javier Díez Ortiz (Durango)

## I. Atala / Sección I

Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Administrazioa  
Administración Foral del Territorio Histórico de Bizkaia

## Foru Aldundia / Diputación Foral

Udal Harremanen  
eta Herri Administrazioaren Saila

Urriaren 2 ko 6695/2009 FORU AGINDUA, Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatuarena, Bizkaiko Lurralde Historikoko toki erakundeetan estatu mailako gaikuntza duten toki administrazioako funtzionarioentzat gordeta dauden lanpostu hutsak betetzeko 2009ko lehiaketa baterakoirako deialdia egiten duena.

Estatu mailako gaikuntza duten Toki Administrazioako funtzionarioentzat gordetako lanpostu hutsak daudelarik, neurri fiskalak, administratiboak eta ordena sozialekoei buruzko abenduaren 27ko 24/2001 Legearen idazkeraren arabera, Toki Araubideko Oinarriak Araupetzen dituen Legeko 99. artikuluan oharmandakoarekin bat etorritik; nazio mailako gaikuntza duten Toki Administrazioako funtzionarioentzat gordeta dauden lanpostuen horniketari buruzko uztailaren 29ko 1732/94 Errege Dekretuarekin (dekretu hori gero ekainaren 27ko 834/03 Errege Dekretuaren bidez aldatu zen), nazio mailako gaikuntza duten Toki Administrazioako funtzionarioentzat gordeta dauden lanpostuen horniketarako lehiaketei buruzko arauak ematen ditueneko Administrazio Publikoetarako Ministeritzaren 1994ko abuztuaren 10eko Aginduarekin, eta deialdi bateratua eta oinarri komunei ekiteko eredu onartzen dituen aipatutako ministeritza horren 1994ko irailaren 8ko Aginduarekin bat etorritik, eta Udal Harremanen eta Herri Administrazioan Sailaren egitura organikoa onartzen duen Bizkaiko Foru Aldundiaren otsailaren 19ko 14/2008 Foru Dekretuko 1.1.1.4 artikuluan xedatutakoa erabiliz, hauxe

## XEDATU DUT:

## Lehenengoa

Uztailaren 29ko 1732/1994 Errege Dekretuaren bosgarren xedapen gehigarriarekin bat etorritik, Toki Erakundeen barruan nazio mailako gaikuntza duten Toki Administrazioako funtzionarioentzat gordeta dauden lanpostu hutsak betetzeko lehiaketa baterakoirako deialdia egitea, aipatutako lanpostu horiek III eranskinean zerrendatuta azaltzen direlarik.

## Bigarrena

Aipatutako lehiaketa ondorengo oinarri hauen arabera egingo da:

## OINARRIAK

Lehenengoa.—*Partaidetza*

1. Nazio mailako gaikuntza duten funtzionarioek parte hartu ahal izango dute lanpostu horiei buruzko lehiaketan, beti ere sailkapenaren arabera dagozkien azpieskala eta mailako lanpostuetan.

Halaber, egungo azpieskaletan sartuta ez dauden funtzionarioek ere parte hartu ahal izango dute, direlako funtzionario horiek irailaren 18ko 1174/1987 Errege Dekretuaren 1. xedapen iragankorrean azaltzen diren desagertutako Toki Administrazioako idazkari, kontuhartzaile eta gordailuzainen kidego nazionaleko kide direnean, beti ere ondorengo terminoetan:

- Lehen mailako idazkariak, goi-mailako Idazkaritzaren azpieskalarako gordeta dauden lanpostuetara.
- Bigarren mailako idazkariak, sarrera mailako Idazkaritzaren azpieskalarako gordeta dauden lanpostuetara.
- Hirugarren mailako idazkariak, Idazkaritza eta Kontuhartzailtza azpieskalarako gordeta dauden lanpostuetara;

Departamento de Relaciones Municipales  
y Administración Pública

ORDEN FORAL 6695/2009 de 2 de octubre, del diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública por la que se convoca el Concurso Unitario de 2009 para la provisión de puestos de trabajo vacantes en las corporaciones locales del Territorio Histórico de Bizkaia, reservados a funcionarios de administración local, con habilitación de carácter estatal.

Vacantes puestos de trabajo reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter estatal, de acuerdo con lo previsto en el artículo 99 de la Ley Reguladora de las Bases de Régimen Local, según la redacción dada por la Ley 24/2001, de 27 de diciembre de medidas fiscales, administrativas y de orden social; el Real Decreto 1732/94, de 29 de julio, sobre provisión de puestos de trabajo reservados a funcionarios de Administración local con habilitación de carácter nacional, modificado por Real Decreto 834/03, de 27 de junio; la Orden del Ministerio para las Administraciones Públicas de 10 de agosto de 1994 por la que se dictan normas sobre concursos de provisión de puestos reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter nacional y la Orden del mismo Ministerio de 8 de septiembre de 1994 por el que se aprueba el modelo de convocatoria conjunta y bases comunes y haciendo uso de lo dispuesto en el artículo 1.1.1.4 del Decreto Foral número 14/2008, de 19 de febrero, de la Diputación Foral de Bizkaia por el que se aprueba el Reglamento Orgánico del Departamento de Relaciones Municipales y Administración Pública.

## RESUELVO:

## Primero

Convocar, de conformidad con la disposición adicional quinta del Real Decreto 1732/1994, de 29 de julio, concurso unitario para la provisión de puestos de trabajo vacantes reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter nacional de las Corporaciones Locales que se relacionan en el Anexo III.

## Segundo

El citado concurso se desarrollará con arreglo a las siguientes:

## BASES

Primera.—*Participación*

1. Los funcionarios con habilitación de carácter nacional podrán concursar a los puestos de trabajo que, según su clasificación, correspondan a la subescala y categoría a que pertenezcan.

Podrán participar, asimismo, los funcionarios no integrados en las actuales subescalas, pertenecientes a los extinguidos Cuerpos Nacionales de Secretarios, Interventores y Depositarios de Administración Local a que se refiere la disposición transitoria primera, 1, del Real Decreto 1174/1987, de 18 de septiembre, en los términos siguientes:

- Los Secretarios de primera, a puestos reservados a la subescala de Secretaría, categoría superior.
- Los Secretarios de segunda, a puestos reservados a la subescala de Secretaría, categoría de entrada.
- Los Secretarios de tercera, a puestos reservados a la subescala de Secretaría Intervención.

- «Desagertzeaz» dauden udal idazkariak, 2.000 biztanle baino gutxiago duten udaletako idazkaritzetara.
- Kontu-hartzaileak, goi-mailako Kontuhartzailetza eta Diruzaintza azpieskalakoentzat gordeta dauden lanpostuetara, baina kontuhartzailetza lanpostuetara baino ez.
- Gordailuzainak, Kontuhartzailetza eta Diruzaintza azpieskalakoentzat gordeta dauden lanpostuetara, baina kontuhartzailetza lanpostuetara baino ez.

2. Edozelan ere, behin-behineko izendapena duten funtzionarioek nahitaez lehiatu beharko dute doazkien azpieskala eta mailan eskaintzen diren lanpostu guztietan. Gauza bera irailaren 18ko 1174/1987 Errege Dekretuaren 53. artikuluan adierazten diren egoeratariko baten baten egon daitezenez.

3. Honako hauek ezin izango dute lehian aritu:

- a) Administrazio epai edo ebazpen irmoaren indarrez gaitasuna kendu zaien eta bere egiteko gabetuak izan diren funtzionarioek, eurretan adierazitako epealdia igaro gabe egon dadinean.
- b) Apirilaren 18ko 781/1986 Legegintzako Errege Dekretuz onartutako Toki Araubidearen alorrean indarrean dauden legezko xedapenen testu bateginaren 148.5. artikulua dionaren arabera, bere egiteko gabetuak izan diren funtzionarioek, gabetze horrek iraun dezan artean.
- c) Enplegatu Publikoaren Oinarrizko Estatutuaren apirilaren 12ko 7/2007 Legearen 89. artikulua 2 eta 3.c) ataletan eta Euskal Funtzio Publikoari buruzko Legearen 61. artikulua b eta c ataletan aipatu borondatezko eszedentzia egoeran dauden funtzionarioak, horietan sartu zirenetik bi urteko epea igaro ez bada.
- d) Edozein administrazio publikotan behin-betiko eskuratu duten azken destinoan urte bi baino gutxiago egon diren funtzionarioek, korporazio berebetean dagokien azpieskala eta mailan gordeta egon daitezkeen lanpostuak betetzeko lehian parte hartzen dutenean edo Funtzio Publikoaren Eraldaketarako Neurriei buruzko Legeko 20.1.f) artikuluan aipatutako balizkoen barruan egon daitezenean izan ezik.

#### Bigarrena.—*Agirisorta*

- Lantoki hutsak Euskal Herriko Autonomia Erkidegoan bakar-bakarrak eska daitezenean, lehiaketa honetan parte hartu nahi duten funtzionarioek, jarraian adierazten diren agiriak aurkeztuko dituzte Eusko Jaurlaritzako Toki Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritza Erregistroan (Donostia-San Sebastián, 1, Gasteiz) edo Administrazio Publikoaren Araubide Juridikoa eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/92 Legeko 38. artikuluan ezarritako bideen bitartez:
  - Partehartzeko eskabidea, I. eranskineko ereduaren arabera, uztailaren 29ko 1732/1994 Errege Dekretuko 18-3. artikuluan aipatutako zernolakoetariko baten baten barruan ez daudela esan dezan zinpeko aldarrikapenarekin batera.
  - Euskeraren ezagupenari buruzko eskakizuna betetzen duela egiaztatzen duten agiriak, baita zehaztopen autonomikoari dagokion ere.
  - Lehentasun-hurrenkera, II. eranskineko ereduaren arabera.
- Euskal Herriko Autonomia Erkidegotik kanpoko lantokiak eskatzen direnean, aipatutako agiriak Toki Lankidetzako Zuzendaritza Nagusira (Lurralde Politikarako Ministerioaren agiriaren sarrera-erregistroa, España Enparantza, 17 (28071-Madrid) bidali beharko dira.
- Dena dela, eskatutako lanpostuak Euskal Autonomia Erkidegokoak zein Estatuko beste edozein tokitakoak direnean, lehentasun-hurrenkera Lurralde Politikarako Ministerioaren Toki Lankidetzako Zuzendaritza Nagusira eta Eusko Jaurlaritzako Toki Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritzara bidali beharko dira.

#### Hirugarrena.—*Eskaera orriak eta beharrezko diren gainerako agiriak aurkezteko epea*

Lehiaketan parte hartzeko eskaera orriak eta beharrezko diren gainerako agiri guztiak, aurreko oinarrian adierazitako tokietan aur-

- Los Secretarios de Ayuntamientos «a extinguir», a Secretarías de Ayuntamientos con población que no exceda de 2.000 habitantes.
- Los Interventores, a puestos reservados a la subescala de Intervención-Tesorería, categoría superior, pero únicamente a puestos de Intervención.
- Los Depositarios, a puestos reservados a la subescala de Intervención-Tesorería, pero únicamente a puestos de Tesorería.

2. En cualquier caso, los funcionarios con nombramiento provisional están obligados a concursar a la totalidad de puestos ofertados en su subescala y categoría. También lo están quienes se encuentren en cualquiera de las circunstancias a que se refiere el artículo 53. del Real Decreto 1174/1987, de 18 de septiembre

3. No podrán concursar:

- a) Los funcionarios inhabilitados y los suspensos en virtud de sentencia o resolución administrativa firmes, si no hubiera transcurrido el tiempo señalado en ellas.
- b) Los funcionarios destituidos a que se refiere el artículo 148.5 del texto refundido de las disposiciones legales vigentes en materia de Régimen Local, aprobado por Real Decreto Legislativo 781/1986, de 18 de abril, durante el período a que se extiende la destitución.
- c) Los funcionarios en las situaciones de excedencia voluntaria a que se refiere el artículo 89.2 y 3.c) de la Ley 7/2007, de 12 de abril del Estatuto Básico del Empleado Público y el artículo 61b y c de la Ley de la Función pública Vasca si no hubiera transcurrido el plazo de dos años desde el pase a las mismas.
- d) Los funcionarios que no lleven dos años en el último destino obtenido con carácter definitivo en cualquier Administración Pública, salvo que concursen a puestos reservados a su Subescala y categoría en la misma Corporación o se encuentren en los supuestos del artículo 20.1.f) de la Ley de Medidas para la Reforma de la Función Pública.

#### Segunda.—*Documentación*

- Si se solicitaran puestos vacantes exclusivamente en la Comunidad Autónoma del País Vasco, los funcionarios que deseen tomar parte en este concurso presentarán la siguiente documentación en el Registro en la Dirección de Relaciones con la Administración Local del Gobierno Vasco (Donosti-San Sebastián, 1 de Vitoria-Gasteiz) o por los medios establecidos en el artículo 38 de la Ley 30/92, de 26 de noviembre de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común:
  - Solicitud de participación según el modelo del Anexo I, con declaración jurada de no estar incurso en ninguna de las circunstancias a que se refiere el artículo 18.3 del Real Decreto 1732/1994, de 29 de julio.
  - Documentación acreditativa de reunir el requisito de conocimiento del euskera, en su caso, y de los méritos de determinación autonómica.
  - Orden de prelación, según modelo del Anexo II.
- Si se solicitaran puestos de fuera de la Comunidad Autónoma Vasca, la precitada documentación se deberá de enviar a la Dirección General de Cooperación Local (Registro de entrada de documentos del Ministerio de Política Territorial, Plaza de España, 17 (28071-Madrid).
- Sin embargo, si los puestos solicitados fueran tanto de la Comunidad Autónoma Vasca como del resto del Estado, el Orden de Praelación deberá remitirse a la Dirección General de Cooperación Local del Ministerio de Política Territorial y a la Dirección de Relaciones con la Administración Local del Gobierno Vasco.

#### Tercera.—*Plazo de presentación de instancias y demás documentación necesaria*

Las instancias y demás documentación necesaria para tomar parte en el concurso deberán presentarse en el plazo de quince

keztu behar izango dira, deialdi baterakoia «Estatuko Aldizkaria Ofizialean» argitaratu dadineko egunaren biharamunetik hasi eta egutegiko hamabost eguneko epearen barruan.

#### **Laugarrena.—Beharkizunak eta merezimenduak**

Eskatzen diren betekizunak eta Euskal Herriko Autonomia Erki-degoari dagozkion merezimenduak, «Estatuko Aldizkari Ofiziala» argitaratzen den egunean bildu beharko dira.

#### **Bosgarrena.—Merezimendu orokorrak**

Merezimendu orokorregatik gehieneko puntuazioa 19,50 puntukoa izango da; puntuazio horren banaketa uztaillaren 29ko 1732/94 Errege Dekretuaren 15. artikuluan eta 1994ko abuztuaren 10eko Aginduaren 1. artikuluan biltzen diren baremoen arabera egingo da.

#### **Seigarrena.—Euskal Herriko Autonomia Erkidegoko merezimenduak**

Autonomi bakoitzak ezartzen dituen merezimenduak 1988ko azaroaren 8ko Gobernu Kontseiluaren Erabakiaren bidez araupetu zirenak dira (urte horretako azaroaren 12ko «Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkaria»).

Autonomi Erkidegoak ezarriko duen puntuazioa 3 puntukoa izango da; delako puntuazio hori, arestian aipatu den erabakiarekin bat, ondoko era honetara banatuko delarik:

- Portzentaje horren bi heren, hau da, bi puntu, Autonomi Estatuaren, Eskubide Historikoen, Autonomi Erkidegoko erakundeen bilbaduraren araudiaren araupeketaren eta hizkuntz normalizazioaren plangintzaren alorreko ezaguerengatik eta eurei buruz garatutako lanengatik, batez ere aipatutako gai horiek Administrazio Publikoan duten aplikazioaren erreferentzia zehatza hartuko delarik kontuan.
- Heren bat, hau da, puntu bat, Ekonomi Itunetik eratorriak diren berezitasun ekonomiko eta administratiboen alorreko ezaguerengatik eta eurei buruz garatutako lanengatik, eta beraz, toki ogasunaren arloan duten eraginengatik.

Merezimendu horiek dagokion epaimahaiak baloratu beharko ditu, beti ere ondorengo hauen arabera:

- a) Ikastaro, jardunaldi, biltzar, mintegi eta aipatutako gai horiei buruzko bestelako foroetara joateagatik luzatzen diren ziurtagiriak.
- b) Aipatutako berezitasun horiei buruzko argitalpenak eta lanak.
- c) Berezitasun horiekin zerikusia duten jardunaldi edo ikastaroetan txostengile edo irakasle izatea.

#### **Zazpigarrena.—Lehentasan-hurren-kerak**

Aldi berean lanpostu bat baino gehiago eska ditzaten lehiaketariak, adjudikazioen lehentasan hurrenkerak aurkeztuko dute Herri Administrazioetarako Ministeritzako Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Nagusia eta Eusko Jaurlaritzako Toki Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritza. Lehentasan-agiria bakarria izango da eta aurkeztu nahi deneko lanpostu guztiak jasoko ditu. Lehentasan azalpenaren xedea lehiaketari bati aldi berean lanpostu bat baino gehiago ez adjudikatzea da eta hori ez da inoiz norbanakoaren instantziaren ordezkioa izango.

#### **Zortzigarrena.—Balorazio-epaimahaia**

Balorazio-epaimahaia, nazio mailako gaikuntza duten Toki Administrazioetarako funtzionarietzat gordetako lantokiak betetzeari buruzko uztaillaren 29ko 1732/1994 Errege Dekretuko bosgarren xedapen erantsian ezarritakoa izango da.

#### **Bederatzigarrena.—Merezimenduen balorazioa**

1.- Balorazio-epaimahaiak egiaztatu egingo du lehiaketariak deialdi eskatzen diren beharkizunak betetzen dituztela, betetzen ez dituztenak kanpoan utziko dituztelarik.

Jarraian, kanpoan geratu ez direnentzat merezimenduak ondoko era honetara puntuatuko dira:

- Merezimendu orokorrak: Administrazio Publikoetarako Ministeritzak ezarritakoak izango dira.

días naturales a partir del siguiente al de publicación de la convocatoria conjunta en el «Boletín Oficial del Estado» en los lugares indicados en la Base precedente.

#### **Cuarta.—Requisitos y méritos**

Los requisitos exigidos, así como los méritos que correspondan a la Comunidad Autónoma del País Vasco deberán reunirse a la fecha de la publicación en el «Boletín Oficial del Estado».

#### **Quinta.—Méritos generales**

La puntuación máxima por méritos generales será de 19,50 puntos distribuidos con arreglo al baremo recogido en el artículo 15 del Real Decreto 1732/94, de 29 de julio y en el artículo 1 de la Orden de 10 de agosto de 1994.

#### **Sexta.—Méritos de la comunidad autónoma del País Vasco**

Los méritos de determinación autonómica son los regulados por Acuerdo del Consejo de Gobierno de 8 de noviembre de 1988 («Boletín Oficial del País Vasco» de 12 de noviembre del mismo año).

La puntuación establecida por la Comunidad Autónoma será de 3 puntos distribuidos, según lo dispuesto en el Acuerdo precitado, de la siguiente manera:

- Dos tercios de tal porcentaje, esto es, dos puntos a la valoración del conocimiento y trabajos desarrollados en torno al Estatuto de Autonomía, los Derechos Históricos, la regulación normativa del entramado institucional de la Comunidad Autónoma y la planificación de la normalización lingüística, con especial referencia a su aplicación en las Administraciones Públicas.
- Un tercio, esto es un punto, a la valoración del conocimiento y trabajos desarrollados en referencia a las especialidades económico-administrativas deducidas del Concierto Económico y, por ende, a su repercusión en materia hacendística local.

Estos méritos deberán ser valorados, en cada caso, por el Tribunal respectivo de conformidad con los siguientes medios:

- a) Certificados de asistencia a cursos, jornadas, congresos, seminarios y demás foros celebrados sobre dicha temática.
- b) Publicaciones y trabajos efectuados sobre dichas especialidades.
- c) Participación en calidad de ponente o profesor en jornadas o cursos relacionados con las citadas peculiaridades.

#### **Séptima.—Orden de prelación**

Los concursantes que soliciten simultáneamente más de un puesto, formularán la orden de prelación de adjudicaciones ante la Dirección General de Cooperación Local del Ministerio de Política territorial y ante la Dirección de Relaciones con la Administración Local del Gobierno Vasco. El documento de prelación habrá de ser único y comprensivo de la totalidad de puestos a que se concurra. La formulación de prelación, cuyo objeto es evitar la adjudicación simultánea de varios puestos a un mismo concursante, no sustituirá en ningún caso a la instancia individualizada.

#### **Octava.—Tribunal de valoración**

El Tribunal de valoración será el establecido en la disposición adicional quinta del Real Decreto 1732/1994, de 29 de julio, sobre provisión de puestos de trabajo reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter nacional.

#### **Novena.—Valoración de méritos**

1. El Tribunal de valoración comprobará la concurrencia en los concursantes de los requisitos que figuren en la convocatoria, excluyendo a quienes no los reúnan.

A continuación puntuará, respecto de los no excluidos, los méritos del siguiente modo:

- Méritos generales: Serán los establecidos por el Ministerio para las Administraciones Públicas.

— Autonomi mailan ezarritako merezimendu zehatzen balorazioa lehiaketariak aurkeztutako egiaztagirien arabera egingo da.

Eusko Jaurlaritzaren apirilaren 15eko 86/1997 Dekretuko 31. artikulua eta Euskal Funtzio Publikoari buruzko Legeko 98.4 artikulua arabera, euskeraren balorazioa, betebeharrak izan ez dadinean, lantokiak betetzerakoan honako eskala honen arabera kontuan hartu beharreko merezimendua izango da:

- 1. eskakizuna: puntu 1,125.
- 2. eskakizuna: 2,25 puntu.
- 3. eskakizuna: 3,375 puntu.
- 4. eskakizuna: 4,5 puntu.

Merezimenduen azken puntuazioan lehiaketari bi edo gehiagoren puntu berdinketa gertatzen bada, uztailaren 29ko 1732/1994 Errege Dekretuko 21-3 artikuluko bigarren zatian buruz 26. artikulua diona beteko da.

#### **Hamargarrena.—Ebazpen proposamena**

Epaimahaiak, lehiaketarien kanporaketa eta azken puntuazioa burutu ondoren, ebazpenerako proposamena egingo dio Bizkaiko Foru Aldundiko Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputuari; proposamenaren barruan kanporatuak izan ez diren guztiak eta eurentariko bakoitzari dagokion puntuazioa altuenetik baxuenera ordenatuta eta kanporatutako zerranda arrazoitua azalduko direlarik.

#### **Hamaikagarrena.—Ebazpena**

Lehiaketa, Balorazio-Epaimahaiak egindako proposamenaren arabera ebatziko da, epaimahai horren aktak lehiaketari buruzko ebazpena hartzeko zio izango direlarik.

#### **Hamabigarrena.—Ebazpenaren argitalpena**

Lehiaketa baterakoiaren ebazpena «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» eta «Estatuko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko da.

#### **Hamahirugarrena.—Jabetzeko epea**

1. Lehiaketan eskuratu diren destinoen jabetza hartzeko epea hiru lanegunekoa izango da lanpostu horiek udalerrian bertan daudenean edo hilabetekoa lehen destinoa denean edo lanpostua beste udalerrira batean dagoenean.

Epe hori lanpostua utzi eta hurrengo egunetik zenbatuko da; uzteari ekiteko epea izendapenak «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta hurrengo hiru lanegunen barruan egin beharko da.

Ebazpenak zerbitzu aktiboan birsartzea sortzen duenean postuaren jabetza hartzeko epea argitalpen hori egin dadinetik zenbatu beharko da.

2. Izendapenaren argitalpenaren egin dadinean uztailaren 29ko 1732/1994 Errege Dekretuaren 11. artikuluan adierazi den jubilazioa gertatu ez baldin bada, jatorrizko lanpostua uzteko epea delako jubilazio hori gertatu arte atzeratuko da.

3. Postuaren jabetzarako epeen konputuari, interesatuei eman zaizkien haizugoak edo lizentziak, horrelakorik dagoenean, bukatu daitezenean emango zaio hasiera.

4. Zerbitzuaren beharrianak direla medio eta beti ere lehiaketariak kargua utzi eta karguren jabetza hartu behar duen korporazio bietako lehendakariak akordioa dagoenean, aipatutako uztea eta jabetzea atzeratu egin ahal izango dira eta, atzerapena egotekotan, gehien jota, hiru hilabetekoa izango da, karguaren jabetzaren hartzailea den Korporazioaren lehendakariak Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Nagusiari eta Bizkaiko Foru Aldundiari ebazpena jakinarazi behar izango dielarik.

Salbuesenez, doakionak eskatuta eta arrazoi bidezkotuak direla medio, jabetza atzeratu egin ahal izango da; atzeratzearen epea, arestian azaldu dena izango da eta kasu honetan ere Lehendakari bien akordioa beharko da, Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Nagusiari eta Bizkaiko Foru Aldundiari jakinarazi behar izango zaie-larik.

— La valoración de méritos de determinación autonómica se efectuará con base en la acreditación aportada por los concursantes.

De conformidad con el artículo 31 del Decreto del Gobierno Vasco 86/1997, de 15 de abril, y con el artículo 98.4 de la Ley de la Función Pública Vasca la valoración del euskera, cuando no sea requisito, es un mérito a tener en cuenta en la provisión de puestos de trabajo, según la siguiente escala:

- Perfil 1: 1,125 puntos.
- Perfil 2: 2,25 puntos.
- Perfil 3: 3,375 puntos.
- Perfil 4: 4,5 puntos.

En caso de empate en la puntuación final de méritos de dos o más concursantes, el Tribunal estará a lo dispuesto en el artículo 26 en relación con el artículo 21-3 párrafo segundo del Real Decreto 1732/1994, de 29 de julio.

#### **Décima.—Propuesta de resolución**

Efectuada por el Tribunal la exclusión y puntuación final de los concursantes, elevará al Diputado Foral de Relaciones Municipales y Administración Pública de la Diputación Foral de Bizkaia propuesta de resolución comprensiva de todos los no excluidos y sus puntuaciones ordenados de mayor a menor puntuación, así como relación fundada de excluidos.

#### **Decimoprimer.—Resolución**

El concurso se resolverá de acuerdo con la propuesta formulada por el Tribunal de Valoración, sirviendo de motivación a la resolución del Concurso las Actas de dicho Tribunal así como la Propuesta de Resolución.

#### **Decimosegunda.—Publicación de la resolución**

La resolución del concurso unitario se publicará en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y en el «Boletín Oficial del Estado».

#### **Decimotercero.—Plazo posesorio**

1. El plazo de toma de posesión en los destinos obtenidos en el concurso será de tres días hábiles si se trata de puestos de trabajo en la misma localidad o de un mes si se trata de primer destino o de puestos de trabajo en localidad distinta.

Dicho plazo empezará a contarse a partir del día siguiente al del cese, que deberá efectuarse dentro de los tres días hábiles siguientes a la publicación de los correspondientes nombramientos en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Si la resolución comporta el reintegro al servicio activo, el plazo de toma de posesión deberá computarse desde dicha publicación.

2. Si en el momento de la publicación del nombramiento no se hubiese producido la jubilación a que se refiere el artículo 11 del Real Decreto 1732/1994, de 29 de julio, el plazo de cese en el puesto de origen se diferirá al momento en que éste tenga lugar.

3. El cómputo de plazos posesorios se iniciará cuando finalicen los permisos o licencias que, en su caso, hayan sido concedidos a los interesados.

4. Por necesidades del servicio, mediante acuerdo de los Presidentes de las Corporaciones en que haya de cesar y tomar posesión el concursante, se podrá diferir el cese y la toma de posesión hasta un máximo de tres meses, debiendo el segundo de ellos dar cuenta de este acuerdo a la Dirección General de la Función Pública y a la Diputación Foral de Bizkaia.

Excepcionalmente, a instancia del interesado y por razones justificadas, podrá también diferirse la toma de posesión por igual plazo, por acuerdo entre los Presidentes respectivos, dando cuenta a la Dirección General de la Función Pública y a la Diputación Foral de Bizkaia.

**Hamalagarrena.—Destinoen ukaezintasuna eta borondatezintasuna**

Adjudikatu diren destinoak ukaezinak izango dira eta borondatezko izaera izango dute, horren ondorioz ez delarik sortuko lekuz aldatzeagatik kalte-ordainik jasotzeko eskubiderik.

**Hamabosgarrena.—Kargua uztea eta karguaz jabetzea**

1. Lanpostu batera heltzen diren lehiatzaileen lanpostua uzteko eta lanpostuaz jabetzeko diligenziak, lehiaketaren ebazpenarekin bat etorritik, uztea edo jabetza gertatu eta hurrengo hiru lanegunen barruan jakinarazi beharko zaizkie Toki Lankidetzako Zuzendaritza Nagusiari eta Bizkaiko Foru Aldundiari.

2. Jabetzak lanpostuari lotuta dauden eskubide eta betebeharrak jabetza dakar eta funtzionari hori korporazio horren pen-tsutan egongo da.

**Hamaseigarrena.—Euskararen balorazioa**

Euskararen ezaguera benetakotzeko frogan edukia eta era zehazteko Herri Arduralaritzaren Euskal Erakundeari (HAEERI) dagokio.

Balorazio-epaimahaiak aipatutako erakundeari eskatuko dio beharrezko saiok egin ditzala.

**Hamazazpigarrena.—Errekurtsoak**

Ebazpen hau behin betikoa da, eta administrazio bidea agortzen du. Hala ere, bera errekurritu ahal izango da:

- Ukitutako Herri Administrazioak: Txanda dagokion Bilboko administrazioarekiko auzietarako epaitegian zuzenean, jakinarazpena jaso eta biharamunaz geroko 2 hileko epean. Aldez aurretik, nahi izanez gero, errekerimendua jar daiteke.
- Interesatuak: Nahi izanez gero, ebazpena eman duen organoan berrezartzeko errekurtsua, jakinarazpena eman eta biharamunaz gero zenbatzen hasita; bestela, zuzenean, Bilboko administrazioarekiko auzietako epaitegian, jakinarazpena eman eta biharamunaz geroko 2 hileko epean.

Hala ere, bidezkotzat jotzen den bestelako errekurtsua ere jarri ahal izango da indarreko legeriarekin bat etorritik.

Hori guztia hurrengoekin bat etorritik: Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautaketa, Antolaketa, Araubide eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/87 Foru Arauaren 69. artikuluan xedatutakoa, apirilaren 15eko 3/1999 Foru Arauak emandako idazkeran; Herri Administrazioen Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/92 Legearen 109. eta 116. artikulua, urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak emandako idazkeran; eta abenduaren 23ko 19/2003 Lege Organikoak aldarazi zuen administrazioarekiko auzien jurisdikzioa arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8.1.a), 44 eta 46.1 artikulua.

Bilbon, 2009ko urriaren 2an.

Udal Harremanen eta  
Herri Administrazioaren foru diputatua,  
JUAN FCO. SIERRA-SESUMAGA IBARRRETXE

I. ERANSKINA

**(1) ESKABIDE EREDUA  
LEHIAKETA BATERAKOIA****I. Datu Pertsonalak**

Deiturak: \_\_\_\_\_  
Izena: \_\_\_\_\_  
Nortasun Agiri Nazionala: \_\_\_\_\_  
Pertsonaleko Erregistroko Zenbakia: \_\_\_\_\_

*Helbidea (jakinarazpen eta berriemateetarako)*

Kalea eta zenbakia: \_\_\_\_\_  
Posta kodea eta herria: \_\_\_\_\_  
Probintzia: \_\_\_\_\_  
Telefona: \_\_\_\_\_

**Decimocuarta.—Irrenunciabilidad y voluntariedad de los destinos**

Los destinos adjudicados serán irrenunciabiles y tendrán carácter voluntario, no generando en consecuencia derecho al abono de indemnización por traslado.

**Décimoquinta.—Cese y toma de posesión**

1. Las diligencias de cese y toma de posesión de los concursantes que accedan a un puesto de trabajo, de acuerdo con la resolución del concurso, deberán ser comunicadas a la Dirección General de Cooperación Local y a la Diputación Foral de Bizkaia, dentro de los tres días hábiles siguientes a aquel en que se produzcan.

2. La toma de posesión determina la adquisición de los derechos y deberes funcionariales inherentes al puesto, pasando a depender el funcionario de la correspondiente Corporación.

**Decimosexta.—Valoración del euskera.**

Corresponde al Instituto Vasco de Administración Pública (I.V.A.P.) determinar el contenido y forma de las pruebas de acreditación del conocimiento del euskera.

El Tribunal de valoración solicitará del citado Instituto la realización de las oportunas pruebas.

**Decimoséptima.—Recursos**

La presente resolución, que es definitiva, pone fin a la vía administrativa y podrá ser recurrida:

- Por la Administración Pública interesada: Directamente ante el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo de Bilbao que por turno corresponda, en el plazo de 2 meses contados desde el día siguiente a la notificación, a salvo el potestativo requerimiento previo.
- Por el interesado: Con carácter potestativo, recurso de reposición ante el mismo órgano que la ha dictado contado desde el día siguiente a aquel en que tenga lugar la notificación o directamente ante el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo de Bilbao en el plazo de dos meses contados desde el día siguiente a la notificación.

Sin perjuicio de que puedan ejercitar cualquier otro recurso que estimen pertinente de acuerdo con la legislación vigente.

Todo ello de conformidad con lo que disponen el artículo 69 de la Norma Foral 3/87, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, en la redacción dada por la Norma Foral 3/1.999, de 15 de abril; los artículos 109 y 116 de la Ley 30/92, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, con la redacción dada por la Ley 4/1999, de 13 de enero y los artículos 8.1.a), 44 y 46.1 de la Ley 29/1998, de 13 de Julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa, reformado por la Ley Orgánica 19/2003, de 23 de diciembre.

Bilbao, a 2 de octubre de 2009.

El diputado foral de Relaciones Municipales  
y Administración Pública,  
JUAN FCO. SIERRA-SESUMAGA IBARRRETXE

ANEXO I

**MODELO DE SOLICITUD (1)  
CONCURSO UNITARIO****I. Datos Personales**

Apellidos: \_\_\_\_\_  
Nombre: \_\_\_\_\_  
D.N.I.: \_\_\_\_\_  
N.R.P.: \_\_\_\_\_

*Domicilio (a efectos notificación y comunicaciones)*

Calle y número: \_\_\_\_\_  
Código Postal y Localidad: \_\_\_\_\_  
Provincia: \_\_\_\_\_  
Teléfono: \_\_\_\_\_



**II. Datu Profesionalak**

Azpieskala: \_\_\_\_\_

Maila: \_\_\_\_\_

Lehiaketariaren oraingo administrazio egoera: \_\_\_\_\_

Oraingo destinoa: \_\_\_\_\_

Oraingo destinoaren izendapena: era eta data (2): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ datako ebazpenaren bidez (\_\_\_\_\_-)(e)ko «Estatuko Aldizkari Ofiziala») argitaratu zen nazio mailako gaikuntza dutenen lekualdaketari buruzko lehiaketa baterakoian parte hartzea eskatzen dut; halaber, arrunten barruko lehenengo oinarrian adierazten diren bazterketa-arrazoietatik at nagoela eta eranskin honen atzealdean eskatzen diren agiriak itsatsi ditudala adierazten dut.

Tokia, eguna eta izenpea

Funtzio Publikoko zuzendari jaun txit argia (3)

- (1) Eskabide bakar bat bidali beharko da Toki Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritza (P.T.M.-ko agiriaren Sarrera-Erregistroa, España Enparantza, 17, 28071-Madri). Hala badagokio, Autonomia Erkidegoko hizkuntzaren ezaguera egiazta ditzaten agiriak eta autonomi mailan ezarritako merezimendu zehatzen egiaztagiriak itsatsi beharko dira.
- (2) Behin-betikoa edo behin-behinekoa.
- (3) Eskabidea Euskal Herriko lantokietarako bakarrik denean, Autonomia Erkidegora bidali beharko da (Erakunde Politikarako eta Toki Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritza, Donostia-San Sebastián kalea, 1 zk. 01010-Gasteiz).

**Eranskinaren atzealdea**

Itsasten zaizkion agiriak:

- A) Euskara ezagutzearen beharkizunari buruzkoak.
- B) Merezimendu zehatzei buruzkoak.

## II. ERANSKINA

**DESTINOEN ADJUDIKAZIORAKO  
LEHENTASUN HURRENKERAREN EREDUA****I. Datu Pertsonalak**

Deiturak: \_\_\_\_\_

Izena: \_\_\_\_\_

Nortasun Agiri Nazionala: \_\_\_\_\_

Pertsonaleko Erregistroko zenbakia: \_\_\_\_\_

*Helbidea (jakinarazpen eta berriemateetarako)*

Kalea eta zenbakia: \_\_\_\_\_

Posta kodea eta udalerria: \_\_\_\_\_

Probintzia: \_\_\_\_\_

Telefona: \_\_\_\_\_

**II. Datu Profesionalak**

Lehiaketaren gai den/diren lanpostuaren/lanpostuen azpiez-kala/k eta maila/k: \_\_\_\_\_

Lehiaketariaren oraingo administrazio egoera: \_\_\_\_\_

Oraingo destinoa: \_\_\_\_\_

Oraingo destinoaren izendapena: era eta data (1): \_\_\_\_\_

Funtzio Publikoaren Zuzendaritza Nagusiaren ebazpenaren bidez (\_\_\_\_\_) eguneko \_\_\_\_\_ zenbakiko «Estatuko Aldizkari Ofizialean») batera argitaratu diren nazio mailako gaikuntza duten Toki Administrazioako funtzionarietzat gordeta dauden lanpostuak betetzeko lehiaketa bat baino gehiagotan parte hartzea eskatu dudala kontuan hartuta, honako deialdi honen seigarren oinarrian ezarritakoarekin bat etorritik, eskatu ditudan lanpostuetatik bat edo gehiago adjudikatzen bazait Zuzendaritza Nagusiari eta Bizkaiko Foru Aldundiari ondoko lehentasun ordena jakinarazi nahi diot:

**II. Datos Profesionales**

Subescala: \_\_\_\_\_

Categoría: \_\_\_\_\_

Situación Administrativa en que se encuentra el concursante: \_\_\_\_\_

Destino Actual: \_\_\_\_\_

Forma y fecha del nombramientos en el destino actual (2): \_\_\_\_\_

Solicita tomar parte en el concurso unitario de traslado para Habilitados de carácter nacional, publicado por Resolución de fecha \_\_\_\_\_ («Boletín Oficial del Estado» de \_\_\_\_\_), declarando no estar incurso en ninguna de las causas de exclusión indicada en la base primera de las comunes, y acompañando la documentación que se especifica al dorso.

Lugar, fecha y firma

Ilmo. Sr. Director de la Función Pública (3)

- (1) Enviar una solicitud única a la Dirección General de Cooperación Local (Registro de Entrada de documentos del M.P.T., Plaza de España, 17 de 28071-Madrid). Acompañar en su caso, los documentos acreditativos del conocimiento de la lengua de la Comunidad Autónoma y la documentación acreditativa de los méritos de determinación autonómica alegados.
- (2) Definitivo o provisional.
- (3) Si se solicita exclusivamente puestos del País Vasco esta solicitud debe dirigirse a la Comunidad Autónoma (Dirección General de Relaciones con la Administración Local, Donosti-San Sebastián, 1 de 01010-Vitoria).

**Dorso que se cita**

Documentación que se acompaña:

- A) Del requisito de conocimientos del Euskera.
- B) De los méritos específicos.

## ANEXO II

**MODELO DE ORDEN DE PRELACIÓN  
EN LA ADJUDICACIÓN DE DESTINOS****I. Datos Personales**

Apellidos: \_\_\_\_\_

Nombre: \_\_\_\_\_

D.N.I.: \_\_\_\_\_

N.R.P.: \_\_\_\_\_

*Domicilio (a efectos notificación y comunicaciones)*

Calle y número: \_\_\_\_\_

Código Postal y Localidad: \_\_\_\_\_

Provincia: \_\_\_\_\_

Teléfono: \_\_\_\_\_

**II. Datos Profesionales**

Subescala/s y categoría/s a que se concursa: \_\_\_\_\_

Situación Administrativa en que se encuentra el concursante: \_\_\_\_\_

Destino Actual: \_\_\_\_\_

Forma de nombramiento en el destino actual (1): \_\_\_\_\_

Habiendo solicitado tomar parte simultáneamente en distintos concursos de provisión de puestos de trabajo reservados a funcionarios de Administración Local con habilitación de carácter nacional publicados conjuntamente por Resolución de la Dirección General de la Cooperación Local de fecha («Boletín Oficial del Estado» número \_\_\_\_\_ de fecha \_\_\_\_\_), formula ante dicha Dirección General de Cooperación Local y la Diputación Foral de Bizkaia de acuerdo con lo establecido en base sexta de la presente convocatoria, el siguiente orden de prelación para el supuesto de que le fueran adjudicadas dos o más de los solicitados:

Kode zenbakia Lanpostuaren hurrenkera (2)	Erakundea	Lanpostuaren izena	N.º de Código orden del puesto (2)	Corporación	Nombre del puesto
1.			1.		
2.			2.		
3.			3.		
4.			4.		
5.			5.		
6.			6.		
7.			7.		
8.			8.		
9.			9.		
10. (3)			10. (3)		

## Data eta izenpea

Funtzio Publikorako zuzendari nagusi jaun txit argia  
Eusko Jaurlaritzako Erakunde Politikarako eta Toki  
Administrazioarekiko Harremanetarako Zuzendaritza  
jaun txit argia

## Fecha y firma

Ilmo Sr. Director General de Cooperación Local  
Ilmo sr. Director General Relaciones  
con la Administración Local  
del Gobierno Vasco

- (1) Behin betikoa edo behin behinekoa.  
(2) Kodea, «Estatuko Aldizkari Ofizialean» deialdia argitaratzen denean, lanpostuaren izenaren ondoan azalduko dena da.  
(3) Behar beste zenbaki gehi bekio, lehenetsunari eman nahi zaion izen-dapenaren arabera.

- (1) Definitivo o provisional.  
(2) El Código es el que aparecerá junto a la denominación del puesto en la publicación de la convocatoria del «Boletín Oficial del Estado».  
(3) Añádanse cuantos números sean precisos en función de la extensión que se desee dar a la prelación.

## III. ERANSKINA

**BATERAKO LEHIAKETAN DEITU  
DIREN LANPOSTUEN ZERRENDA**

*Idazkaritza-Kontu-hartzaitza*  
*Kategoria: —*

Korporazioa: Ajangizko Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1995/07/30.  
Korporazioa: Gizaburuagako Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1994/07/14.  
Korporazioa: Muxikako Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1994/12/31.  
Korporazioa: Aulestiko Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1992/12/31.

*Idazkaritza*  
*Kategoria: Sarrera – 2. mota*

Korporazioa: Abadiñoako Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1992/09/1.  
Korporazioa: Balmaseda Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 2009/09/1.  
Korporazioa: Bermeoko Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1990/12/31.  
Korporazioa: Elorrioko Udala.  
Hizkuntz eskakizuna: 4.  
Derrigorrezkotasun-data: 1994/06/1.

## ANEXO III

**RELACIÓN DE PUESTOS CONVOCADOS  
EN EL CONCURSO UNITARIO**

*Secretaría-Intervención*  
*Kategoria: —*

Corporación: Ayto de Ajangiz.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 30/07/1995.  
Corporación: Ayto de Gizaburuaga.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 14/07/1994.  
Corporación: Ayto de Muxika.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 31/12/1994.  
Corporación: Ayto de Aulesti.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 31/12/1992.

*Secretaría*  
*Kategoria: Entrada – Clase 2.<sup>a</sup>*

Corporación: Ayto de Abadiño.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 1/09/1992.  
Corporación: Ayto de Balmaseda.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 1/09/2009.  
Corporación: Ayto de Bermeo.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 31/12/1990.  
Corporación: Ayto de Elorrio.  
Perfil lingüístico: 4.  
Fecha preceptividad: 1/06/1994.

Korporazioa: Lekeitioko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/12/31.  
 Korporazioa: Mungiako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1995/07/30.  
 Korporazioa: Ondarroako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/10/7.  
 Korporazioa: Zallako Udala  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1995/01/31.

*Idazkaritza**Kategoria: Gorengo – 1. mota*

Korporazioa: Leioako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1991/01/1.  
 Korporazioa: Durangoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1990/03/15.  
 Korporazioa: Galdakaoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/10/31.

*Kontu-hartzailera-Diruzaintza**Kategoria: Sarrera – 2. mota*

Korporazioa: Abadiñoako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1991/06/7.  
 Korporazioa: Bermeoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1990/12/31.  
 Korporazioa: Güeñesko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 2002/02/25.  
 Korporazioa: Elorrioko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/06/1.  
 Korporazioa: Iurretako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1992/01/30.  
 Korporazioa: Berangoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 2003/12/31.  
 Korporazioa: Gorlizko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 3.  
 Derrigorrezkotasun-data: 2006/12/21.  
 Korporazioa: Muskizko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1996/02/29.  
 Korporazioa: Sondikako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1992/01/1.  
 Korporazioa: Sopelako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/12/31.  
 Korporazioa: Zallako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1995/01/31.  
 Korporazioa: Gernika-Lumoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1994/12/31.

Corporación: Ayto de Lekeitio.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/1994.  
 Corporación: Ayto de Munguía.  
 Perfil lingüístico: 3.  
 Fecha preceptividad: 30/07/1995.  
 Corporación: Ayto de Ondarroa.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 7/10/1994.  
 Corporación: Ayto de Zalla.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/01/1995.

*Secretaría**Categoría: Superior – Clase 1.ª*

Corporación: Ayto de Leioa.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 1/01/1991.  
 Corporación: Ayto de Durango.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 15/03/1990.  
 Corporación: Ayto de Galdakao.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/10/1994.

*Intervención-Tesorería**Categoría: Entrada – Clase 2.ª*

Corporación: Ayto de Abadiño.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 7/06/1991.  
 Corporación: Ayto de Bermeo.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/1990.  
 Corporación: Ayto de Güeñes.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 25/02/2002.  
 Corporación: Ayto de Elorrio.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 1/06/1994.  
 Corporación: Ayto de Iurreta.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 30/01/1992.  
 Corporación: Ayto de Berango.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/2003.  
 Corporación: Ayto de Gorliz.  
 Perfil lingüístico: 3.  
 Fecha preceptividad: 21/12/2006.  
 Corporación: Ayto de Muskiz.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 29/02/1996.  
 Corporación: Ayto de Sondika.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 1/01/1992.  
 Corporación: Ayto de Sopelana.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/1994.  
 Corporación: Ayto de Zalla.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/01/1995.  
 Corporación: Ayto de Gernika-Lumo.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/1994.

*Kontu-hartzailletza-Diruzaintza*  
*Kategoria: Gorengoa – 1. mota*

Korporazioa: Durangoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1990/03/15.  
 Korporazioa: Leioako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigorrezkotasun-data: 1991/01/1.

*Diruzaintza*  
*1. mota*

Korporazioa: Leioako Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigortasun-data: 1991/01/1.  
 Korporazioa: Getxoko Udala.  
 Hizkuntz eskakizuna: 4.  
 Derrigortasun-data: 2001/12/31.

(I-1572)

*Intervención-Tesorería*  
*Categoría: Superior – Clase 1.ª*

Corporación: Ayto de Durango.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 15/03/1990.  
 Corporación: Ayto de Leioa.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 1/01/1991.

*Tesorería*  
*Clase 1.ª*

Corporación: Ayto de Leioa.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 1/01/1991.  
 Corporación: Ayto de Getxo.  
 Perfil lingüístico: 4.  
 Fecha preceptividad: 31/12/2001.

(I-1572)

**6815/2009 FORU AGINDUA, urriaren 7(e)koa. Honen bitartez, indar gabe uzten da Udal Harremanen Zuzendari nagusiari eginiko eginkizunen eskuordetza, 2007ko uztailearen 18ko 166/2007 foru aginduaren bidez xedatu zena.**

Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatuak 2007ko uztailearen 18an emaniko 166/2007 Foru Aginduaren bitartez, Udal Harremanen zuzendari nagusiari eskuordetu zitzaizkion zenbait eginkizun: bere mendeko zuzendaritza nagusiari hogeita hamar mila eta berrogeita hamar euro eta hirurogeita bat zentimo arte (30.050,61) esleitutako kredituak onartzea, horien gastua xedatzea, horiengandik sorturiko betebeharrak onartzea eta ordainketa proposatzea, bai eta bere zuzendaritza nagusiari zegozkion kontratuak onartzea, baldin eta horien aurrekontua ez bada goian aipaturiko kopurua baino gehiago.

Ahaldun Nagusiak 2009ko urriaren 5ean eman zuen 448/2009 Foru Dekretuaren bitartez, besteak beste xedatu da orain arte Udal Harremanetako zuzendari zena Garraio eta Hirigintza Saileko foru diputatu izendatzea.

Aurreko gutzia dela bide eta Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 1992ko azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 13.6 artikuluan xedatutakoa kontuan hartuta, bai eta Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapen, Antolaketa, Erregimen eta Funtzionamenduari buruzko 1987ko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauko 45. artikulua ikusita, agiri hau sinatzen duenak honako hau proposamen hau aurkezten dizu, onar dezazun

FORU AGINDUA:

**Lehenengoa**

Balio gabe uztea Udal Harremanen zuzendari nagusiari egin zitzaion eginkizunen eskuordetzea, 2007ko uztailearen 18ko 166/2007 Foru Agindu bidez xedatua, Garraio eta Hirigintza Saileko foru diputatu izendatu dutelako.

**Bigarrena**

Foru agindu hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea. Foru agindu honek argitaratzen duen egunetik aurrera izango du indarra.

Bilbon, 2009ko urriaren 7an.

Udal Harremanen eta  
 Herri Administrazioaren foru diputatua,  
 JUAN FRANCISCO SIERRA-SESUMAGA IBARRETXE

(I-1600)

**ORDEN FORAL 6815/2009, de 7 de octubre, por la que se revoca la delegación de funciones en la directora general de Relaciones Municipales dispuesta en la Orden Foral 166/2007, de 18 de julio.**

Mediante la Orden Foral 166/2007, de 18 de julio, del diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública se delegó en la directora general de Relaciones Municipales el ejercicio de las competencias para autorizar, disponer el gasto, reconocer la obligación y proponer el pago de los créditos asignados a su Dirección General hasta la cantidad de treinta mil cincuenta euros con sesenta y uno (30.050,61) y para autorizar la celebración de contratos propios de su Dirección General cuyo presupuesto de licitación no excediera de la precitada cantidad.

Por Decreto Foral del Diputado General 448/2009, de cinco de octubre de 2009, se ha dispuesto, entre otros, el nombramiento de la hasta ahora directora general de Relaciones Municipales como diputada foral del Departamento de Transportes y Urbanismo.

Por todo lo anteriormente expuesto y a tenor de lo dispuesto en el artículo 13.6 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, y visto el artículo 45 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones forales del Territorio Histórico de Bizkaia, quien suscribe somete a la consideración de V.I., para su aprobación, la siguiente propuesta de

ORDEN FORAL:

**Primero**

Revocar la delegación de funciones en la directora general de Relaciones Municipales dispuesta en la Orden Foral 166/2007, de 18 de julio, por haber sido nombrada la misma diputada foral del Departamento de Transportes y Urbanismo.

**Segundo**

Publicar la presente Orden Foral en el «Boletín Oficial de Bizkaia». La Orden Foral producirá sus efectos a partir de la fecha de su publicación.

Bilbao, a 7 de octubre de 2009.

El diputado foral de Relaciones Municipales  
 y Administración Pública  
 JUAN FRANCISCO SIERRA-SESUMAGA IBARRETXE

(I-1600)

**Iraunkortasunean oinarritutako Hezkuntzarako Ekintza Egitasmoan (IHEE) jasotako ildo estrategikoak eta horiei lotutako jarduerak garatu eta martxan jartzeko zerbitzu-kontratuaren behin betiko adjudikazioaren iragarkia.**

1. *Erakunde adjudikatzailea*
  - a) Erakundea: Bizkaiko Foru Aldundia.
  - b) Espedientea izapidetzen duen bulegoa: Kontratazio Zerbitzua. Kale Nagusia 25, beheko solairua. Bilbo 48009. Telefonoa: 944.067.788; contratacionobras@bizkaia.net.
  - c) Espediente zenbakia: 2009/003/071/09.
2. *Kontratuaren xedea*
  - a) Kontratu mota: zerbitzuak.
  - b) Xedearen deskripzioa: iraunkortasunean oinarritutako Hezkuntzarako Ekintza Egitasmoan (IHEE) jasotako ildo estrategikoak eta horiei lotutako jarduerak garatu eta martxan jartzea.
  - c) Loteak: ez.
  - d) Lizitazio iragarkia argitaratu den aldizkari edo egunkari ofiziala eta argitalpen data: 2009ko otsailaren 19ko EBAO.
3. *Tramitazioa eta prozedura*
  - a) Tramitazioa: arrunta.
  - b) Prozedura: irekia.
4. *Lizitazioaren oinarritzko aurrekontua (BEZa kenduta): 280.000,00 euro.*  
*Balio zenbatetsia (BEZa kenduta): 387.586,21 euro.*
5. *Adjudikazioa*
  - a) Data: 2009/07/23.
  - b) Kontratista: Noski Desarrollo Natural, S.L.
  - c) Nazionalitatea: espainiarra
  - d) Adjudikazioaren zenbatekoa (BEZa kenduta): 227.549,00 euro.

Bilbon, 2009ko uztailaren 23an.—Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatua, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe

(I-1595)

**Durangoko udal mugartean, tabirako ponpaketa estazioa, bulkada eta eguzkitzagoienako ur-biltegi erregulatuak berria egiteko lanen kontratuari buruzko lizitazio-iragarkia.**

1. *Erakunde adjudikatzailea*

Datu orokorrak eta informazioa lortzeko datuak:

  - a) Erakundea: Bizkaiko Foru Aldundia.
  - b) Espedientea izapidetzen duen bulegoa: Kontratazio Zerbitzua.
  - c) Dokumentazioa eta informazioa eskuratzeko:
    - 1) Bulegoa: Cianoplan.
    - 2) Helbidea: Errekakoetxe, 8.
    - 3) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48010.
    - 4) Telefonoa: 944067788.
    - 5) Telefaxa: 944067819.
    - 6) Posta elektronikoa: contratacionobras@bizkaia.net.
    - 7) Kontratatuaren profilerako Interneteko helbidea: www.bizkaia.net/kontratupublikoak.
    - 8) Agiriak eta informazioa eskuratzeko azken eguna: eskaintzak hartzeko azken datari dagokiona.
  - d) Espediente zenbakia: 2009/093/071/09.
2. *Kontratuaren xedea*
  - a) Mota: Obrak.
  - b) Deskripzioa: Tabirako ponpaketa estazioa, bulkada eta eguzkitzagoienako ur-biltegi erregulatuak berria, Durangoko udal mugartean.

**Anuncio de adjudicación definitiva del contrato de servicios de desarrollo y puesta en marcha de distintas líneas estratégicas y sus correspondientes acciones asociadas comprendidas en el Programa de Acción para la Educación en la Sostenibilidad (P.A.E.S.).**

1. *Entidad adjudicadora*
  - a) Organismo: Diputación Foral de Bizkaia.
  - b) Dependencia que tramita el expediente: Servicio de Contratación. Gran Vía, 25, planta baja. Bilbao 48009. Teléfono: 944.067.788; contratacionobras@bizkaia.net.
  - c) Número de expediente: 2009/003/071/09.
2. *Objeto del contrato*
  - a) Tipo de contrato: servicios.
  - b) Descripción del objeto: desarrollo y puesta en marcha de distintas líneas estratégicas y sus correspondientes acciones asociadas comprendidas en el Programa de Acción para la Educación en la Sostenibilidad (P.A.E.S.).
  - c) Lote: no.
  - d) Boletín o diario oficial y fecha de publicación del anuncio de licitación: «DOUE» de 19 de febrero de 2009.
3. *Tramitación y procedimiento*
  - a) Tramitación: ordinaria.
  - b) Procedimiento: abierto.
4. *Presupuesto base de licitación (IVA excluido): 280.000,00 euros.*  
*Valor estimado (IVA excluido): 387.586,21 euros.*
5. *Adjudicación*
  - a) Fecha: 23/07/2009.
  - b) Contratista: Noski Desarrollo Natural, S.L.
  - c) Nacionalidad: española.
  - d) Importe de adjudicación (IVA excluido): 227.549,00 euros.

Bilbao, a 23 de julio de 2009.—El diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe

(I-1595)

**Anuncio de licitación del contrato de obras de estación de bombeo de tabira, impulsión y nuevo depósito regulador de Eguzkitzagoiena, en el T.M. de Durango.**

1. *Entidad adjudicadora*

Datos generales y datos para la obtención de la información:

  - a) Organismo: Diputación Foral de Bizkaia.
  - b) Dependencia que tramita el expediente: Servicio de Contratación.
  - c) Obtención de documentación e información:
    - 1) Dependencia: Cianoplan.
    - 2) Domicilio: Rekakoetxe, 8.
    - 3) Localidad y código postal: Bilbao, 48010.
    - 4) Teléfono: 944067788.
    - 5) Telefax: 944067819.
    - 6) Correo electrónico: contratacionobras@bizkaia.net.
    - 7) Dirección de Internet del perfil del contratante: www.bizkaia.net/contratospublicos.
    - 8) Fecha límite de obtención de documentos e información: El de la fecha límite de recepción de ofertas.
  - d) Número de expediente: 2009/093/071/09.
2. *Objeto del Contrato*
  - a) Tipo: Obras.
  - b) Descripción: Estación de bombeo de tabira, impulsión y nuevo depósito regulador de Eguzkitzagoiena, en el T.M. de Durango.

- c) Loteka banatuta eta lote kopurua/unitate kopurua: Ez.
- d) Egiteko/emateko tokia: Durango udalerrria.
- e) Egiteko/emateko epea: 12 hilabete.
- f) Luzapena onartzea: Ez.
- g) Esparru-akordioa ezartzea (hala badagokio): Ez.
- h) Erosteke sistema dinamikoa (hala badagokio): Ez.
- i) CPV (nomenklatura erreferentzia).
3. *Tramitazioa eta prozedura*
- a) Tramitazioa: Arrunta.
- b) Prozedura: Irekia.
- c) Enkante elektronikoa: Ez.
- d) Adjudikaziorako irizpideak (hala badagokio): Administrazio Klausula Berezien Pleguaren arabera.
4. *Lizitazioaren oinarritzko aurrekontua*
- a) Zenbateko garbia: 2.413.450,39 euro; BEZa, %16; Zenbateko osoa: 2.799.602,45 euro.
5. *Eskatutako bermeak*
- Behin-behinekkoa: Ez.
- Behin betikoa: %5.
6. *Kontratataren betekizun zehatzak*
- a) Sailkapena, hala badagokio (taldea, azpitaldea eta kategoria): Taldea: E; Azpitaldea: 1; Maila: F.
- b) Ekonomi eta finantza kaudimena eta kaudimen teknikoa eta profesionala, hala badagokio.
- c) Beste betekizun zehatz batzuk.
- d) Erreserbatutako kontratuak: Ez.
7. *Parte hartzeko eskaintza edo eskabideen aurkezpena*
- a) Aurkezteko azken data: Iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen den egunaren ondorengo hogeita seigarren egun naturaleko eguerdiko hamabiak (12:00) arte.
- b) Aurkezteko euskarria: Papera.
- c) Aurkezteko tokia:
- 1) Bulegoa: Kontratazio Zerbitzua.
  - 2) Helbidea: Kale Nagusia, 25 beheko solairua.
  - 3) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48009.
  - 4) Helbide elektronikoa: contratacionobras@bizkaia.net.
- d) Eskaintzak aurkeztera gonbidatu daitezkeen enpresen kopurua, aurrez ikusitakoa (prozedura murriztua).
- e) Aldaerak onartzea, hala badagokio: Ez.
- d) Lizitzaileak bere eskaintzari eutsi beharko dion epea: Sektore Publikoaren Kontratuei buruzko Legeko 145. artikularen arabera.
8. *Eskaintzak irekitzea*
- a) Helbidea: Kale Nagusia, 25 beheko solairua.
- b) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48009.
- c) Data eta ordua: Jakinaraziko da.
9. *Publizitate gastuak*
- Prentsan jarriko diren iragarkien gastuak adjudikaziodunaren kontura izango dira.
10. *Iragarkia Europar Batasunaren Aldizkari Ofizialera bidaliden data (hala denean)*
11. *Informazio osagarriak*
- Bilbon, 2009ko urriaren 6an.—Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatua, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe
- c) División por lotes y número de lotes/número de unidades: No.
- d) Lugar de ejecución/entrega: Municipio de Durango.
- e) Plazo de ejecución/entrega: 12 meses.
- f) Admisión de prórroga: No.
- g) Establecimiento de un acuerdo marco (en su caso): No.
- h) Sistema dinámico de adquisición (en su caso): No.
- i) CPV (Referencia de Nomenclatura).
3. *Tramitación y procedimiento*
- a) Tramitación: Ordinaria.
- b) Procedimiento: Abierto.
- c) Subasta electrónica: No.
- d) Criterios de adjudicación, en su caso: Ver Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.
4. *Presupuesto base de licitación*
- a) Importe neto: 2.413.450,39 euros; I.V.A. 16%; Importe total: 2.799.602,45 euros.
5. *Garantías exigidas*
- Provisional: No.
- Definitiva: 5%.
6. *Requisitos específicos del contratista*
- a) Clasificación, en su caso (grupo, subgrupo y categoría): Grupo: E; Subgrupo: 1; Categoría: F.
- b) Solvencia económica y financiera y solvencia técnica y profesional, en su caso.
- c) Otros requisitos específicos.
- d) Contratos reservados: No.
7. *Presentación de las ofertas o de solicitudes de participación*
- a) Fecha límite de presentación: Hasta las doce (12:00) horas del vigesimosexto día natural, contado a partir de la fecha de publicación del anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia».
- b) Modalidad de presentación: Soporte papel.
- c) Lugar de presentación:
- 1) Dependencia: Servicio de Contratación.
  - 2) Domicilio: Gran Vía, 25 planta baja.
  - 3) Localidad y código postal: Bilbao, 48009.
  - 4) Dirección electrónica: contratacionobras@bizkaia.net.
- d) Número previsto de empresas a las que se pretende invitar a presentar ofertas (procedimiento restringido).
- e) Admisión de variantes, si procede: No.
- f) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta: Según el artículo 145 de la LCSP.
8. *Apertura de Ofertas*
- a) Dirección: Gran Vía, 25 planta baja.
- b) Localidad y código postal: Bilbao, 48009.
- c) Fecha y hora: Se comunicará.
9. *Gastos de Publicidad*
- A cargo del adjudicatario los gastos de publicación en prensa.
10. *Fecha de envío del anuncio al «Diario Oficial de la Unión Europea» (en su caso)*
11. *Otras Informaciones*
- Bilbao, a 6 de octubre de 2009.—El diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe

**Dima eta Zeanuriko goiko auzoak beretxikortako EDUT-etik hornitzeko obra-kontratuaren lizitazio iragarkia.****Anuncio de licitación del contrato de obras de abastecimiento a los barrios altos de Dima y Zeanuri desde la ETAP de Beretxikorta.****1. Erakunde adjudikatzailea**

Datu orokorrak eta informazioa lortzeko datuak:

- a) Erakundea: Bizkaiko Foru Aldundia.
- b) Espedientea izapidetzen duen bulegoa: Kontratazio Zerbitzua.
- c) Dokumentazioa eta informazioa eskuratzeko:
  - 1) Bulegoa: Cianoplan.
  - 2) Helbidea: Rekakoetxe, 8.
  - 3) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48010.
  - 4) Telefona: 944067788.
  - 5) Telefaxa: 944067819.
  - 6) Posta elektronikoa: contratacionobras@bizkaia.net.
  - 7) Kontratatzaillearen profilerako Interneteko helbidea: www.bizkaia.net/kontratupublikoak.
  - 8) Agiriak eta informazioa eskuratzeko azken eguna: eskaintzak hartzeko azken datari dagokiona.
- d) Espediente zenbakia: 2009/092/071/09.

**2. Kontratuaren xedea**

- a) Mota: Obrak.
- b) Deskripzioa: Beretxikortako EDUT-etik Dima eta Zeanuriko goiko auzoak urez hornitzea.
- c) Loteka banatuta eta lote kopurua/unitate kopurua: Ez.
- d) Egiteko/emateko tokia: Bizkaia.
- e) Egiteko/emateko epea: 12 hilabete.
- f) Luzapena onartzea: Ez.
- g) Esparru-akordioa ezartzea (hala badagokio): Ez.
- h) Erosteko sistema dinamikoa (hala badagokio): Ez.
- i) CPV (nomenklatura erreferentzia).

**3. Tramitazioa eta prozedura**

- a) Tramitazioa: Arrunta.
- b) Prozedura: Irekia.
- c) Enkante elektronikoa: Ez.
- d) Adjudikaziorako irizpideak (hala badagokio): Administrazio Klausula Berezien Pleguaren arabera.

**4. Lizitazioaren oinarritzko aurrekontua**

- a) Zenbateko garbia: 2.125.282,81 euro; BEZa, %16; Zenbateko osoa: 2.465.328,06 euro.

**5. Eskatutako bermeak**

Behin-behinekoa: Ez.

Behin betikoa: %5.

**6. Kontratastaren betekizun zehatzak**

- a) Saillkapena, hala badagokio (taldea, azpitaldea eta kategoria): Taldea: E; Azpitaldea: 1; Maila: E.
- b) Ekonomi eta finantza kaudimena eta kaudimen teknikoa eta profesionala, hala badagokio.
- c) Beste betekizun zehatz batzuk.
- d) Erreserbatutako kontratuak: Ez.

**7. Parte hartzeko eskaintza edo eskabideen aurkezpena**

- a) Aurkezteko azken data. Iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen den egunaren ondorengo hogeita seigarren egun naturaleko eguerdiko hamabiak (12:00) arte.
- b) Aurkezteko euskarria: Papera.

**1. Entidad adjudicadora**

Datos generales y datos para la obtención de la información:

- a) Organismo: Diputación Foral de Bizkaia.
- b) Dependencia que tramita el expediente: Servicio de Contratación.
- c) Obtención de documentación e información:
  - 1) Dependencia: Cianoplan.
  - 2) Domicilio: Rekakoetxe, 8.
  - 3) Localidad y código postal: Bilbao, 48010.
  - 4) Teléfono: 944067788.
  - 5) Telefax: 944067819.
  - 6) Correo electrónico: contratacionobras@bizkaia.net.
  - 7) Dirección de Internet del perfil del contratante: www.bizkaia.net/contratospublicos.
  - 8) Fecha límite de obtención de documentos e información: El de la fecha límite de recepción de ofertas.
- d) Número de expediente: 2009/092/071/09.

**2. Objeto del Contrato**

- a) Tipo: Obras.
- b) Descripción: Abastecimiento a los barrios altos de Dima y Zeanuri desde la ETAP de Beretxikorta.
- c) División por lotes y número de lotes/número de unidades: No.
- d) Lugar de ejecución/entrega: Bizkaia.
- e) Plazo de ejecución/entrega: 12 meses.
- f) Admisión de prórroga: No.
- g) Establecimiento de un acuerdo marco (en su caso): No.
- h) Sistema dinámico de adquisición (en su caso): No.
- i) CPV (Referencia de Nomenclatura).

**3. Tramitación y procedimiento**

- a) Tramitación: Ordinaria.
- b) Procedimiento: Abierto.
- c) Subasta electrónica: No.
- d) Criterios de adjudicación, en su caso: Ver Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares.

**4. Presupuesto base de licitación**

- a) Importe neto: 2.125.282,81 euros; I.V.A. 16%; Importe total: 2.465.328,06 euros.

**5. Garantías exigidas**

Provisional: No.

Definitiva: 5%.

**6. Requisitos específicos del contratista**

- a) Clasificación, en su caso (grupo, subgrupo y categoría): Grupo: E; Subgrupo: 1; Categoría: E.
- b) Solvencia económica y financiera y solvencia técnica y profesional, en su caso.
- c) Otros requisitos específicos.
- d) Contratos reservados: No.

**7. Presentación de las ofertas o de solicitudes de participación**

- a) Fecha límite de presentación. Hasta las doce (12:00) horas del vigesimosexto día natural, contado a partir de la fecha de publicación del anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia».
- b) Modalidad de presentación: Soporte papel.

- c) Aurkezteko tokia:
- 1) Bulegoa: Kontratazio Zerbitzua.
  - 2) Helbidea: Kale Nagusia, 25 beheko solairua.
  - 3) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48009.
  - 4) Helbide elektronikoa: contratacionobras@bizkaia.net.
- d) Eskaintzak aurkeztera gonbidatu daitezkeen enpresen kopurua, aurrez ikusitakoa (prozedura murriztua).
- e) Aldaerak onartzea, hala badagokio: Ez.
- d) Lizitzaileak bere eskaintzari eutsi beharko dion epea: Sektore Publikoaren Kontratuei buruzko Legeko 145. artikuluen arabera.
8. *Eskaintzak irekitzea*
- a) Helbidea: Kale Nagusia, 25 beheko solairua.
  - b) Herria eta posta kodea: Bilbo, 48009.
  - c) Data eta ordua: Jakinaraziko da.
9. *Publizitate gastuak*  
Pentsan jarriko diren iragarkien gastuak adjudikaziodunaren kontura izango dira.
10. *Iragarkia Europar Batasunaren Aldizkari Ofizialera bidaliden data (hala denean)*
11. *Informazio osagarriak*  
Bilbon, 2009ko urriaren 6an.—Udal Harremanen eta Herri Administrazioaren foru diputatua, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe

(I-1597)

### Kultura Saila

**Kulturako Foru Sailaren uriaren 2(e)ko 3921/2009 FORU AGINDUA, 2008/2009 denboraldian Bizkaian lehiatzeko kirol jardueretan parte hartzen duten erakundeentzako kirol laguntzak arautu zituen apirilaren 28ko Bizkaiko Foru Aldundiaren 63/2009 Foru Dekretuaren itzalpean aurkeztutako kirol laguntzen eskabideak ebatzi zituen Kulturako Foru Sailaren abuztuaren 4ko 3357/2009 Foru Agindua aldatzen duena.**

2009ko maiatzaren 14an «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu zen Bizkaiko Foru Aldundiaren 63/2009 Foru Dekretua, apirilaren 28koa, 2008/2009 denboraldian Bizkaian lehiatzeko kirol jardueretan parte hartzen duten erakundeentzako kirol laguntzak arautzen zituena.

Aipatutako Foru Dekretuaren 5. artikulua betetz, eskabideak Kulturako foru diputatuak ebatzi zituen, Kirolen zuzendari nagusiak proposatuta, eta Kirol Zerbitzuak txostena egin ondoren. Kulturako Foru Sailaren abuztuaren 4ko 3357/2009 Foru Agindua onetsi zen (152. zki.dun «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean», abuztuaren 12koa), apirilaren 28ko Bizkaiko Foru Aldundiaren 63/2009 Foru Dekretuaren itzalpean aurkeztutako kirol laguntzen eskabideak ebatzen dituena. Bizkaiko Foru Aldundiaren 63/2009 Foru Dekretu horren bitartez, 2008/2009 denboraldian Bizkaian lehiatzeko kirol jardueretan parte hartzen duten erakundeentzako kirol laguntzak arautu ziren.

Aipatutako abuztuaren 4ko Kulturako Foru Sailaren 3357/2009 Foru Aginduaren I. eranskinean ageri dira onetsitako kirol laguntza eskabideak.

Onetsitako kirol laguntza eskabide horien ordainketarako administrazio tramiteetan, ordea, okerrak atzeman dira bi entitate onuradunen izenetan.

Horregatik, eta Bizkaiko Lurralde Historikoko foru erakundeen hautapen, antolaketa, araubide eta jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauaren 39.i eta 67.1 artikuluek, Kultura Sailaren Egitura Organikoari buruzko Araudia onartu zuen Bizkaiko Foru

- c) Lugar de presentación:
- 1) Dependencia: Servicio de Contratación.
  - 2) Domicilio: Gran Vía, 25 planta baja.
  - 3) Localidad y código postal: Bilbao, 48009.
  - 4) Dirección electrónica: contratacionobras@bizkaia.net.
- d) Número previsto de empresas a las que se pretende invitar a presentar ofertas (procedimiento restringido).
- e) Admisión de variantes, si procede: No.
- f) Plazo durante el cual el licitador estará obligado a mantener su oferta. Según el artículo 145 de la LCSP.

### *8. Apertura de Ofertas*

- a) Dirección: Gran Vía, 25 planta baja.
- b) Localidad y código postal: Bilbao, 48009.
- c) Fecha y hora: Se comunicará.

### *9. Gastos de Publicidad*

A cargo del adjudicatario los gastos de publicación en prensa.

### *10. Fecha de envío del anuncio al «Diario Oficial de la Unión Europea» (en su caso)*

### *11. Otras Informaciones*

Bilbao, a 6 de octubre de 2009.—El diputado foral de Relaciones Municipales y Administración Pública, Juan Francisco Sierra-Sesumaga Ibarretxe

(I-1597)

### Departamento de Cultura

**ORDEN FORAL del Departamento de Cultura 3921/2009 de 2 de octubre, por la que se modifica la Orden Foral del Departamento de Cultura 3357/2009, de 4 de agosto, por la que se resuelven las solicitudes de subvención de deporte escolar presentadas al amparo del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 63/2009, de 28 de abril, de concesión de subvenciones a las entidades que tomen parte en las actividades deportivas de competición en Bizkaia durante la temporada 2008/2009.**

Con fecha de 14 de mayo de 2009 se publicó en el «Boletín Oficial de Bizkaia» el Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 63/2009, de 28 de abril, por el que se regulaba la convocatoria de subvenciones destinadas a las entidades que tomen parte en las actividades deportivas de competición en Bizkaia durante la temporada 2008/2009.

En cumplimiento del artículo 5 del citado Decreto Foral, las solicitudes fueron resueltas por la diputada foral de Cultura, a propuesta del director general de Deportes, previo informe del Servicio de Deportes. Se dictó la Orden Foral del Departamento de Cultura 3357/2009, de 4 de agosto («Boletín Oficial de Bizkaia» número 152, de 12 de agosto), por la que se resuelven las solicitudes de subvención de deporte escolar presentadas al amparo del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 63/2009, de 28 de abril, de concesión de subvenciones a las entidades que tomen parte en las actividades deportivas de competición en Bizkaia durante la temporada 2008/2009.

En el Anexo I de la citada Orden Foral del Departamento de Cultura 3357/2009, de 4 de agosto, figuran las solicitudes de subvención que fueron estimadas.

Durante la tramitación administrativa del pago de dichas solicitudes estimadas, se ha observado que la razón social de dos de las entidades beneficiarias no es correcta.

Por ello, habida cuenta de las atribuciones que confieren a la titular del Departamento Foral de Cultura los artículos 39.i y 67.1 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales



Aldundiaren ekainaren 22ko 132/2006 Foru Dekretuak eta arloko gainerako xedapenek Kultura Saileko titularrari ematen dizkioten eskumenak kontuan harturik, honako hau,

del Territorio Histórico de Bizkaia, y el Decreto Foral 132/2006, de 26 de julio, de la Diputación Foral de Bizkaia, por la que se aprueba el Reglamento de Estructura Orgánica del Departamento Foral de Cultura y demás disposiciones concordantes,

XEDATU DUT:

DISPONGO:

**Lehenengoa**

Abuztuaren 4ko Kulturako Foru Sailaren 3357/2009 Foru Aginduaren I. eranskina aldatzea, honako zentzuan:

Zera dioen lekuan:

I.K.F. C.I.F.	Erakundea Entidad	Eskola Kirola programaren barruan sartutako lehiaketako kirol jarduerak Actividades de competición incluidas en el programa de Deporte Escolar	Dirulaguntzaren zenbatekoa (€) Importe Concedido (€)
G95452355	Yamabuki Gimnasio	Judoa / Judo	827,69
G48250591	Gimnasio The Masters	Karatea, Taekwondoa / Karate ,Taekwondo	1.827,43

**Primero**

Modificar el Anexo I de la Orden Foral del Departamento de Cultura 3357/2009, de 4 de agosto, en el siguiente sentido:

Donde dice:

Zera jarri behar da:

Debe decir:

I.K.F. C.I.F.	Erakundea Entidad	Eskola Kirola programaren barruan sartutako lehiaketako kirol jarduerak Actividades de competición incluidas en el programa de Deporte Escolar	Dirulaguntzaren zenbatekoa (€) Importe Concedido (€)
G95452355	Club Yamabuki	Judoa / Judo	827,69
G48250591	Asociación Deportiva The Masters	Karatea, TAekwondoa / Karate ,Taekwondo	1.827,43

**Bigarrena**

Foru Agindu hau entitate interesdunei jakinaraztea.

**Segundo**

Notificar la presente Orden Foral a las entidades interesadas.

**Hirugarrena**

Foru Agindu hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

**Tercero**

Publicar la presente Orden Foral en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

**Laugarrena**

Foru Agindu honen aurka, administrazio-bidea amaitu baitu, aukerako berraztertzeko errekurtsioa aurkeztu ahal izango zaio Bizkaiko Foru Aldundiko Kulturako foru diputatu andre txit argiari hilabeteko epean, edo administrazioarekiko auzi-errekurtsioa Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusian, bi hilabeteko epearen barruan; epeok jakinarazpena egiten den egunaren biharamunetik hasiko dira zenbatzen.

**Cuarto**

Contra la presente Orden Foral, que agota la vía administrativa, se podrá interponer recurso potestativo de reposición ante la Ilma. Sra. diputada foral de Cultura de la Diputación Foral de Bizkaia, en el plazo de un (1) mes a partir del día siguiente al de su notificación, o recurso contencioso administrativo ante el Tribunal Superior de Justicia del País Vasco en el plazo de dos (2) meses contados de igual forma.

Bilbon, 2009ko urriaren 2an.

Bilbao, a 2 de octubre de 2009.

Kulturako foru diputatua,  
MIREN JOSUNE ARIZTONDO AKARREGI  
(I-1570)

La diputada foral de Cultura,  
MIREN JOSUNE ARIZTONDO AKARREGI  
(I-1570)

**Gizarte Ekintza Saila**

**Bizkaiko Foru Aldundia 131/2009 FORU DEKRETUA, urriaren 6koa, 2009ko kreditu-mugari dagokionez 63/2001 Foru Dekretuko lehenengo xedapen iragankorra aldatu duena. foru dekretu horrek honako hau arautzen du: adinekoak foru aldundiaren egoitza publikoetan edo egoitza itunduetan sartzeko sistema eta besteren egoitza zerbitzuetan sartzeko banako laguntza ekonomikoak emateko sistema.**

**Departamento de Acción Social**

**DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia 131/2009, de 6 de octubre, por el que se modifica la disposición transitoria primera en lo que respecta al límite de crédito para el año 2009 del Decreto Foral 63/2001, regulador del sistema de acceso a residencias públicas forales o concertadas y a la concesión de ayudas económicas individuales para el ingreso de personas mayores en servicios sociales residenciales ajenos.**

**ZIOEN AZALPENA**

Bizkaiko Foru Aldundiaren otsailaren 24ko 29/2009 Foru Dekretuaren bidez, besteren laguntza behar duten adinekoen egoitzen foru zerbitzu publikoa jasotzeko araubidea finkatu zen, eta zerbitzu horretako egonaldira iraunkorrerako baldintzak ezarri ziren. Bertan, hirugarren xedapen gehigarrian, ezartzen da Aldundiak apirilaren 3ko 63/2001 Foru Dekretuaren babesean emandako dirulaguntzen onuradun izan eta besteren laguntza behar duten adinekoentzako egoitzen foru zerbitzu publikoan integratzen ez diren edo integratu ezin diren pertsonen aipatutako 63/2001 Foru Dekretuan adierazitakoa ezarriko zaiela. Foru Dekretu hori pertsona horientzako bakarrik egongo da indarrean, jaso dituzten dirulaguntzen emakida eragin zuten inguruabarrak dirauten bitartean.

**EXPOSICIÓN DE MOTIVOS**

La disposición adicional tercera del Decreto Foral 29/2009, de 24 de febrero, por el que se regula el régimen de acceso al servicio público foral de residencias para personas mayores dependientes y las condiciones de prestación del servicio en estancia permanente establece que a las personas beneficiarias de ayudas económicas concedidas por la Diputación al amparo del Decreto Foral 63/2001, de 3 de abril, que no se integren o no puedan integrarse en el servicio público foral de residencias para personas mayores dependientes, les será de aplicación lo dispuesto en el citado Decreto Foral 63/2001, que mantendrá su vigencia exclusivamente para estas personas, en tanto perduren las circunstancias que motivaron la concesión de las ayudas económicas de las que son beneficiarias.

Foru Administrazioak ematen dituen diru-laguntzen araubide juridiko orokorra arautu duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 8. artikuluan ezarritakoaren arabera, diru-laguntza bat emateko, kreditu nahikoa eta egokia egon behar da, eta hori oinarri arautzaile-etan azaldu behar da.

Azaroaren 25eko 170/2008 Foru Dekretuak 63/2001 Foru Dekretuaren lehenengo xedapen iragankorra aldatu du, 2009. urterako kreditu-mugari dagokionez, eta honako hau ezartzen du: Saila (03), Organikoa (0303), Egitaraua (310303), Ekonomikoa (46100), PEP (2007/632) izendatutako aurrekontuko partidarako hasieran ezarritako gehieneko muga 10.017.736,00 euro izango dela 2009. urtean.

Hala ere, xedapen ekonomiko hori ez denez nahikoa 2009ko gastu-aurreikuspenak betetzeko, aurreko diru-izendapena 4.500.000,00 eurotan gehitzea proposatzen da. Horren ondorioz, lehenengo xedapen iragankorra aldatzea proposatzen da, eta diru-laguntzak honela izendatutako aurrekontuko partidaren kargura emango dira: Saila (03), Organikoa (0303), Egitaraua (310303), Ekonomikoa (46100), PEP (2007/632). 2009. urterako, partida horren diru-izendapenaren muga 14.517.736,00 eurokoa izango da.

Hori dela bide, eta Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundeen Hautapen, Antolaketa, Araubide eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauko 17. eta 64.3. artikuluetan emandako ahalmenak erabiliz, Gizarte Ekintza Saileko foru diputatuak proposatuta eta Bizkaiko Foru Aldundiaren Gobernu Kontseiluak 2009ko urriaren 6ko bilkuran eztabaidatu eta onetsi ondoren, hauxe

XEDATZEN DUT:

**Artikulu bakarra**

2009ko kreditu-mugari eta aurrekontuko diru-izendapenari dagokionez, apirilaren 3ko 63/2001 Foru Dekretuko lehenengo xedapen iragankorra aldatzea. Foru dekretu horrek honakoa arautzen du: adinekoak foru aldundiaren egoitza publikoetan edo itundutako egoitzetan sartzeko sistema eta besteren egoitza zerbitzuetan sartzeko banako laguntza ekonomikoak emateko sistema. Horrenbestez, xedapen hori honela idatzita geratu da:

«Foru dekretu honek eta maiatzaren 23ko 63/2000 Foru Dekretuaren eta azaroaren 2ko 108/1993 Foru Dekretuaren itzalpean ematen diren banako laguntza ekonomikoen zenbateko osoa aurrekontuko partida honen kargura ordainduko da: Saila (03), Organikoa (0303), Egitaraua (310303), Ekonomikoa (46100), PEP (2007/632). 2009. urterako, partida horren diru-izendapenaren muga 14.517.736,00 eurokoa izango da.

Azaroaren 2ko 108/1993 eta maiatzaren 23ko 63/2000 foru dekretuen babesean emandako ebazpenen ondorioz, Foru Aldundiak bereganatzen dituen betebeharrak ekonomikoak aurreko lerroaldean ezarritako aurrekontuko partidaren kargura ordainduko dira.»

AZKEN XEDAPENA

Foru dekretu hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen den egunean jarriko da indarrean.

Bilbon, 2009ko urriaren 6an.

Gizarte Ekintzako foru diputatua,  
JUAN MARÍA ABURTO RIKE

Ahaldun Nagusia,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

(I-1594)

El artículo 8 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral establece que para el otorgamiento de una subvención debe existir crédito adecuado y suficiente y que dicha existencia debe constar en las bases reguladoras de la misma.

El Decreto Foral 170/2008, de 25 de noviembre, por el que se modifica la disposición transitoria primera del Decreto Foral 63/2001, en lo que respecta al límite de crédito para el año 2009, establece que la asignación prevista para la partida presupuestaria consignada como Departamento (03), Orgánico (0303), Programa (310303), Económico (46100), PEP (2007/632) tendrá como límite para el año 2009, la cantidad de 10.017.736,00 euros.

No obstante y dado que dicha disposición económica no es suficiente para atender las previsiones de gasto para el año 2009, se propone incrementar la consignación anterior en 4.500.000,00 euros y, en consecuencia, modificar la disposición transitoria primera en lo que se refiere al límite de crédito y a la asignación presupuestaria para el año 2009, de forma que las ayudas se efectuarán con cargo a la partida consignada como: Departamento (03), Orgánico (0303), Programa (310303), Económico (46100), PEP (2007/632) cuya asignación tendrá como límite para el año 2009 la cantidad de 14.517.736,00 euros.

En su virtud y en uso de las facultades conferidas por los artículos 17 y 64.3 de la Norma Foral 3/1987, de 13 de febrero, sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Forales del Territorio Histórico de Bizkaia, a propuesta del diputado foral de Acción Social y previa deliberación y aprobación por el Consejo de Gobierno de la Diputación Foral de Bizkaia en su reunión de fecha 6 de octubre de 2009,

DISPONGO:

**Artículo único**

Modificar en lo que se refiere al límite de crédito y la asignación presupuestaria para el año 2009, la disposición transitoria primera del Decreto Foral 63/2001, de 3 de abril, por el que se regula el sistema de acceso a residencias públicas forales o concertadas y a la concesión de ayudas económicas individuales para el ingreso de personas mayores en servicios sociales residenciales ajenos, quedando redactada esta disposición tal como sigue:

«El cómputo total de las ayudas económicas individuales que se concedan, tanto al amparo del presente Decreto Foral, como de los Decretos Forales 63/2000, de 23 de mayo, y 108/1993, de 2 de noviembre, se harán efectivas con cargo a la partida presupuestaria consignada como Departamento (03), Orgánico (0303), Programa (310303), Económico (46100), PEP 2007/0632 cuya asignación tendrá como límite para el año 2009 la cantidad de 14.517.736,00 euros.

Las obligaciones económicas de la Diputación Foral derivadas de las resoluciones dictadas al amparo de los Decretos Forales 108/1993, de 2 de noviembre, y 63/2000, de 23 de mayo, se abonarán con cargo a la partida presupuestaria establecida en el párrafo precedente.»

DISPOSICIÓN FINAL

El presente Decreto Foral entrará en vigor el día de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Bilbao, a 6 de octubre de 2009.

El diputado foral de Acción Social,  
JUAN MARÍA ABURTO RIKE

El Diputado General,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

(I-1594)

**Foru Aginduen jakinarazpenari dagokion iragarkia**

Ondoren aipatzen diren interesdunei, ezin izan zaienez bera-riaz jakinerazpena egin herri-administrazioen araubide juridiko eta administrazio-prozedura erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 59.4 artikulua arabera, urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak aldatua, ageriko egiten da honako iragarki hau Familia Harrera eta Adopzioen atala, (Bilbon, Ugasko, 3ko-2.ean) Umeen Zerbitzua, Gizarte Ekintza Sailean burutu izan diren bere prozeduretan hartuak izan eta foru aginduari dagokio/enez beraren jakinarazpene-  
rako izan dezaten, horrela espedienteen tramitazioa egiten jarraitu ahal izateko.

Bilbon, 2009ko irailaren 25ean.—Gizarte Ekintzako foru diputatua, Juan María Aburto Rique

**Anuncio de notificación Ordenes Forales**

No habiéndose podido practicar la notificación de forma expresa a las personas interesadas que se relacionan a continuación, conforme al artículo 59.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero, se hace público el presente anuncio a fin de que sirva de notificación de la Orden Foral adoptada en su expediente administrativo seguido en el Servicio de Infancia del Departamento de Acción Social, sito en Ugasko, 3-2.º (Edificio Plaza), Bilbao, a fin de poder continuar con la tramitación de los expedientes.

Bilbao, a 25 de septiembre de 2009.—El diputado foral de Acción Social, Juan María Aburto Rique

Izen-abizenak Nombre y apellidos	Foru Agindua Orden Foral	OFIC IJ PROT	Herria Municipio
JULIA JIMENEZ JIMENEZ	ABUZTUAREN 19KO 43.507/2009 FORU AGINDUA ORDEN FORAL 43.507/2009, DE 19 DE AGOSTO	1995/236	PARADERO DESCONOCIDO EGOITZ EZEZAGUNA
ISABEL JIMENEZ CORTES	ABUZTUAREN 3KO 40.894/2009 FORU AGINDUA ORDEN FORAL 40.894/2009 DE 3 DE AGOSTO	1991/232	PARADERO DESCONOCIDO EGOITZ EZEZAGUNA
MARÍA JESUS CAPELAN ABELENDIA	IRAILAREN 15EKO 47.050/2009 FORU AGINDUA ORDEN FORAL 47.050/2009, DE 15 DE SEPTIEMBRE	1996/194	PARADERO DESCONOCIDO EGOITZ EZEZAGUNA
RAQUEL GONZALEZ TEJADA	IRAILAREN 8KO 46.146-8/2009 FORU AGINDUA ORDEN FORAL 46.146-8/2009 DE 8 DE SEPTIEMBRE	2005/229	PARADERO DESCONOCIDO EGOITZ EZEZAGUNA

(I-1578)

**Herri Lan Saila**

**Bizkaiko Foru Aldundiaren 129/2009, FORU DEKRETUA, irailaren 29koa, Bermeoko Udalari lagatzeagatik, honako foru errepide honen titulartasuna aldatzeari buruzkoa: BI-4208 (Bermeotik Almikera) 33+840 k.g.tik 34+910 k.g.ra.**

Bizkaiko Errepideei buruzko otsailaren 18ko 2/1993 Foru Arauaren 5. artikuluan ezarri denaren arabera katalogoan Lurralde Historiko honen Errepideen Sarearen barruan dauden errepide guztiak daude eta Foru Aldundiaren foru dekretuaren bidez egin daitezke aldarazpenak; proposamena Herri Lan Saileko foru diputatuak egin behar du.

Sarearen aldarazpen hori hiru arrazoigatik gerta daiteke, horietariko bi Errepideei buruzko Foru Arauaren 60. artikulua biltzen duen aginduan zehaztu dira: sare funtzionalari dagokionez herrietan saihesbideak eraikitzen direnean, edo galtzada bi eraikitzen direnean, edo hirigintzako garapena pixkanaka errepidearen alboan eta horren inguruan hedatzen denean eta errepide horiek hiriko tarte bihurtzen direnean, eta, azkenik, 61. artikuluan ezarri denaren arabera, kasu jakin bakoitzean aztergai den errepidearen tartearen edo tarteen titulartasuna aldatzeko herri administrazioen arteko hitzarmena dagoenean, hain zuzen ere bide horien erregulazioa, tratamendua eta jardunbidea hobetzearen ondoretarako eta beti ere kontuan hartuta errepideen eta hirietako tarte-kale horien hala tratamendu teknikoa nola juridikoa bestelakoa izatea ez ezik, sarritan kontra-koak direla.

Bermeoko Udalak, 2009ko uztailaren 20an egin zuen Osoko Bilkuran, beste erabaki batzuen artean, erabaki zuen lagapenean eskatzea Bizkaiko Foru Aldundiari BI-4208 foru errepidearen 33+840 k.g.tik 34+910 k.g.raino tartea. Emate horrekin udal jarduera bideratzen da eta baita Bermeoko herritarrena ere, orain gauzatzeko den lagapenearen bidez egin behar duten gauza bakarra Udalera joatea delako eta, udaleko arauak betez, baimenak eta lizentziak eskatu, bera izango baita eskumenak izango dituen administrazio bakarra jarduerak egiteari dagokionez, eta hori guz-

**Departamento de Obras Públicas**

**DECRETO FORAL de la Diputación Foral de Bizkaia 129/2009, de 29 de septiembre, sobre cambio de titularidad por cesión al Ayuntamiento de Bermeo de la carretera foral: BI-4208 (Bermeo a Almike) desde el p.k. 33+840 al p.k. 34+910.**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 5 de la Norma Foral 2/1993 de 18 de febrero de Carreteras de Bizkaia, su catálogo de carreteras lo componen todas aquellas que están incluidas en la Red de Carreteras de este Territorio Histórico y puede ser modificada mediante Decreto Foral de la Diputación Foral a propuesta del diputado foral de Obras Públicas.

Esta modificación de la Red puede producirse por tres circunstancias, dos de ellas determinadas por el mandato que contiene el artículo 60 de la Norma Foral de Carreteras, cuando se construyen Variantes de Poblaciones o Duplicaciones de Calzada de aquellas que componen la Red Funcional, cuando el desarrollo urbanístico avanza progresivamente sobre tramos de carretera que quedan convertidos en tramos urbanos y, finalmente, la del artículo 61, cuando existe un convenio entre Administraciones Públicas en orden al cambio de titularidad del tramo o tramos de carreteras de las que se trate, en cada caso concreto, en orden a la mejor regulación, tratamiento y funcionalidad de estas vías habida cuenta de que, tanto el tratamiento técnico como jurídico de las carreteras y las calles-tramos urbanos de aquellas, no solo es distinto sino, muy frecuentemente, antagónico.

El Ayuntamiento de Bermeo por acuerdo del Pleno en sesión celebrada el día 20 de julio del año 2009 adoptó, entre otros, el de solicitar a la Diputación Foral la cesión de la carretera BI-4208, del p.k. 33+840 al p.k. 34+910, que, con cuya entrega, se favorece la actividad municipal así como la de los vecinos de Bermeo, toda vez que, a partir de la cesión que ahora se instrumenta, únicamente tienen que dirigirse a su Ayuntamiento en orden al cumplimiento de las normas municipales y la petición de autorizaciones y permisos relacionados con las zonas territoriales de las citadas carre-

tia udal autonomiaren oinarrietan bidezkozen da.

Bada, horren arabera eta Herri Lan Saileko foru diputatuak proposamena egin ondoren, horrek sustatuta gauzatu baita bidezko administrazio espediente, Bizkaiko Lurralde Historikoko Foru Erakundearen Hautespenean, Antolakuntza, Araubide eta Jardunbideari buruzko otsailaren 13ko 3/1987 Foru Arauan ezarri denekin bat, aurrez eztabaidatu ondoren, Foru Aldundiak 2009ko irailaren 29an onetsi du, eta honakoa,

XEDATU DUT:

### 1. artikulua

BI-4208 foru errepidearen 33+840 k.g.tik 34+910 k.g.rainoko tartearen titulartasuna lagapenean ematea Bermeoko Udalari eta bide horiek udalerrri horretako udalaren errepide eta bideen sarekoa bihurtzea.

### 2. artikulua

Bermeoko Udalari lagapenean eman zaizkion errepide tarte horien ezaugarriak ondoko hauek dira:

#### *BI-4208 errepidea*

Errepidea: Bermeotik Almikera.

Lagatako tartea: 33+840 k.g.tik 34+910 k.g.ra.

Luzera: 1.070 metro.

Deskribapena: Lagapenaren xede den tartea 33+840 k.p.-an hasten da, Galartzaena inguruko bihurtune batean, Iberdrolako azpiestazioaren ondoan. Kilometro-puntu hori, aurretik udalerriri lagatako tartearen amaiera izan zen. Errepidea landa-ingurune batek igarotzen da, eta amaneran Almike auzora heltzen da (34+910 k.p.), Aingeru Guardakoa Baselizaren ingurunean.

- Zeharkako sekzioa: Bi errei ditu, galtzadaren batz besteko zabalera 4 metrokoa delarik.
- Zoruaren deskripzioa: Bike-nahastura, berotan.
- Seinalizazio horizontala: Errepide ertzean margoztutako bide-seinaleak.
- Seinalizazio bertikala: Bai.
- Semaforoak: Ez.
- Babesak: Bionda 33+840 k.p.-tik 33+900 k.p.-ra, 34+470 k.p.-tik 34+495 k.p.-ra, eta 34+505 k.p.-tik 34+530 k.p.-ra, ezkerreko aldean.
- Argiztapena: Eskumako aldean, puntuala, 34+550 k.p.-tik 34+720 k.p.-ra, eta ezkerreko aldean, puntuala, 34+720 k.p.-tik amaierara.

### 3. artikulua

Titulartasunaren aldaketa bi administrazioek sinatuko duten emate-akta egiten den unean bertan gauzatuko da eta, ondore horretarako, berariaz eman zaio ahalmena diputatu nagusiari edo Herri Lan foru diputatuari. Dokumentu horretan zehatz deskribatuko dira errepide ukituen mugak eta ezaugarri teknikoak. Orduan, halaber, Errepideen Foru Katalogoa aldatuko da, foru dekretu hau dela bide Bizkaiko Errepideen Sarean egindako aldaketaren ondorioz.

AZKEN XEDAPENA, BAKARRA

Dekretu hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko den egunaren biharamunean jarriko da indarrean.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.

Herri Lanen foru diputatua,  
IÑAKI HIDALGO GONZÁLEZ

Ahaldun Nagusia,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

(I-1599)

teraz como única administración competente en orden a la realización de actividades que solo encuentran justificación y encaje en la autonomía municipal.

En su virtud, y a propuesta del diputado foral de Obras Públicas, bajo cuya competencia se ha incoado el oportuno expediente administrativo de conformidad con lo dispuesto en la Norma Foral 3/1987 de 13 de febrero sobre Elección, Organización, Régimen y Funcionamiento de las Instituciones Foral del Territorio Histórico de Bizkaia, previa deliberación y aprobación por la Diputación Foral en su reunión del día 29 de septiembre de 2009.

DISPONGO:

### Artículo 1

Ceder al Ayuntamiento de Bermeo la titularidad de la carretera foral BI-4208, del p.k. 33+840 al p.k. 34+910, que pasa a integrarse en la red municipal de carreteras y caminos del citado Ayuntamiento.

### Artículo 2

Las características del tramo de carretera cuya titularidad se traspasa al Ayuntamiento de Bermeo es la siguiente:

#### *Carretera BI-4208*

Carretera: Bermeo a Almike.

Tramo de Cesión: del p.k. 33+840 al p.k. 34+910.

Longitud: 1.070 metros.

Descripción: El tramo de carretera objeto de cesión comienza en el p.k. 33+840 ubicado en una curva del entrono de Galartzaena junto al Subestación de Iberdrola. Dicho punto kilométrico fue el final del tramo anteriormente cedido al municipio. La carretera discurre por un entorno rural hasta llegar a su final en el barrio de Almike ubicado en el p.k. 34+910 en el entorno de Aingeru Guardakoa Baseliza.

- Sección transversal: Posee 2 carriles con una anchura media de calzada de 4 metros.
- Descripción firme: Mezcla bituminosa en caliente.
- Señalización horizontal: Longitudinales de borde.
- Señalización vertical: Sí.
- Semaforos: No.
- Defensas: Bionda En margen izquierda del p.k. 33+840 al p.k. 33+900, del p.k. 34+470 al p.k. 34+495 y del p.k. 34+505 al p.k. 34+530.
- Iluminación: Margen derecha, tipo puntual del p.k. 34+550 al p.k. 34+720 y en margen izquierda, tipo puntual del p.k. 34+720 a final.

### Artículo 3

El cambio de titularidad se formalizará en su momento, mediante acta de entrega suscrita por ambas Administraciones, a cuyo efecto queda facultado expresamente el Diputado General o el diputado foral de Obras Públicas, en la que se definirán con precisión los límites y características técnicas de los viales afectadas, si fuere preciso, y se procederá a modificar el Inventario Foral de Carreteras como consecuencia de la modificación de la Red de Carreteras de Bizkaia operada en virtud del presente Decreto Foral.

DISPOSICIÓN FINAL ÚNICA

El presente Decreto Foral entrará en vigor el día siguiente a aquél al de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.

El diputado foral de Obras Públicas,  
IÑAKI HIDALGO GONZÁLEZ

El Diputado General,  
JOSÉ LUIS BILBAO EGUREN

(I-1599)

**Garraio eta Hirigintza Saila****Departamento de Transportes y Urbanismo****Zigortzeko espediente ebazpenen jakinarazpena****Notificación de resoluciones de expedientes sancionadores**

Herri Administrazioen Araubide Juridiko eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 59.4 artikuluan xedatutakoaren arabera, indarrean den Garraioaren Antolaketa buruzko 16/1987 Legean xedatutakoa haustearen abiabidean jarri eta biderik izan ez delako interesatuei jakinaraziak izan ez zaizkien espedienteen zerrenda argitaratzen da.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 59.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, se procede a la publicación de la relación de resoluciones relativas a expedientes de infracción a la vigente Ley 16/1987, de Ordenación de los Transportes, y cuya notificación no ha podido realizarse a los interesados.

Espedientea Expediente	Salaketa data Fecha denuncia	Erantzulea Responsable	NAN / IFK DNI / CIF	Zigortzeko hautsitako agindua Precepto infringido - Sancionador	Zigorra Sanción
BI-0025-O-2009	24-09-2008	CONSTRUCCIONES PEREZ SANTOS HERMANOS SL	B48140818		Sobreseído
BI-0191-O-2009	26-11-2008	MUSQUIZ-BIDEAK SL	B95346789	ART. 95 LOTT ART. 45 ROTT ART. 140.1.2 LOTT ART. 143.1.i LOTT	4.604,00
BI-0196-O-2009	26-11-2008	MUSQUIZ-BIDEAK SL	B95346789	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	2.004,00
BI-0201-O-2009	13-11-2008	AGENCIA E.S. TRASCANTABRIA, SL	B39392139	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	2.004,00
BI-0258-O-2009	29-12-2008	PROTECCIONES TECNICAS DE NAVARRA SL	B31754997	ART. 140.19 LOTT ART. 143.1.h LOTT	4.600,00
BI-0313-O-2009	05-01-2009	HITA FERNANDEZ TEODORO	12192167	Arts.47 y 90LOTT ARTS. 41 y 109 ROTT ART. 140.1.9 LOTT ART. 143.1.i LOTT	4.604,00
BI-0348-O-2009	17-01-2009	JOSE LUIS LOPEZ REVUELTA S.L.	39520028	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	2.004,00
BI-0387-O-2009	05-02-2009	RUIZ DE GORDOA HERNIAIZ JOSE IGNACIO	14582611	ART. 142.2 LOTT ART. 143.1.c LOTT	360,00
BI-0391-O-2009	05-02-2009	EXCAVACIONES Y TRANSPORTES BESAIDE SA	A20056974	R(CE) 561/2006 ART. 142.3 LOTT ART. 143.1.C LOTT	304,00
BI-0420-O-2009	29-01-2009	MARMOLES HERSAMAR SL	B73197527	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	404,00
BI-0456-O-2009	17-02-2009	NORTRANS 2004 SL	B95349460	ART. 95 LOTT ART. 45 ROTT ART. 140.1.2 LOTT ART. 143.1.i LOTT	4.604,00
BI-0459-I-2009	03-04-2009	ALCAR LOGISTICA 2007 SL	B95462966	ART. 33.3 Y 4 LOTTART. 19 ROTT. ART. 140.6LOTT ART. 143.1.J LOTT	4.604,00
BI-0532-O-2009	23-02-2009	GUTIERREZ RODRIGUEZ JOSE ANTONIO	71693339	ART. 140.19 LOTT ART. 143.1.h LOTT	4.016,00
BI-0534-O-2009	24-02-2009	HOLGADO BARRANTE JUAN FELIX	30629275	R(CE) 561/2006 ART. 142.3 LOTT ART. 143.1.C LOTT	304,00
BI-0539-O-2009	27-02-2009	NORTRANS 2004 SL	B95349460	Arts.47 y 90LOTT ARTS. 41 y 109 ROTT ART. 140.1.9 LOTT ART. 143.1.i LOTT	4.604,00
BI-0545-O-2009	23-02-2009	CONSTRUCCIONES PEREZ SANTOS HERMANOS SL	B48140818	ART. 141.4 LOTT ART. 143.1.f LOTT	1.612,00
BI-0563-I-2009	29-04-2009	RODRIGUEZ OLALLA SANTIAGO	07533919	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	404,00
BI-0568-O-2009	24-02-2009	TRANSBIAGA SL	B20518080	ART. 140.19 LOTT ART. 143.1.h LOTT	4.604,00
BI-0640-O-2009	11-03-2009	NORTRANS 2004 SL	B95349460	ART. 95 LOTT ART. 45 ROTT ART. 140.1.2 LOTT ART. 143.1.i LOTT	4.604,00
BI-0641-O-2009	11-03-2009	ALCAR LOGISTICA 2007 SL	B95462966	O.FOM 238/03 31-1 (BOE 13-02) ART. 141.19 LOTT ART. 143.1.e LOTT	1.004,00
BI-0669-O-2009	23-03-2009	MISASI SIGLO XXI SL	B95500906	R(CE) 3821-85 ART. 140.22 LOTT ART. 143.1.h LOTT	3.304,00
BI-0670-O-2009	23-03-2009	MISASI SIGLO XXI SL	B95500906	ART. 47.90 LOT Y 41,109 ROTT ART. 141.31 EN RELACION AL 140.1.9 LOTT ART. 143.1.F Y K LOTT	1.504,00
BI-0717-O-2009	01-04-2009	GETXOTRANS SL	B48516983	R(CE)561/2006 ART. 141.6 LOTT Y 198.6 ROTT ART. 143.1.F LOTT Y 201.1.F ROTT	1.504,00
BI-0734-O-2009	18-02-2009	PRADO GARCIA LUIS M	14237635	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	1.503,00
BI-0770-O-2009	16-04-2009	IGLESIAS INCHAURRAGA KEPA	30647328	ART. 140.19 LOTT ART. 143.1.h LOTT	3.354,00
BI-0788-O-2009	14-05-2009	ARROYO SERAROLS JOSE IGNACIO	30642559	ART. 95 LOTT ART. 45 ROTT ART. 141.31 EN RELACION AL 140.1.2 LOTT ART. 143.1.F Y K LOTT	1.128,00
BI-0806-O-2009	27-04-2009	ZABALETA AGUIRRE JOSE FRANCISCO	72439935	ART. 141.4 LOTT ART. 143.1.f LOTT	1.332,00
BI-0847-O-2009	29-04-2009	COBRA INSTALACIONES Y SERVICIOS SA	A46146387	R(CE) 3821-85 ART. 141.5 EN RELACION AL 142.25 ART. 143.1.K	228,00

Espedientea Expediente	Salaketa data Fecha denuncia	Erantzulea Responsable	NAN / IFK DNI / CIF	Zigortzeko hautsitako agindua Precepto infringido - Sancionador	Zigorra Sanción
BI-0852-O-2009	29-04-2009	SAINFER SL	B48555577	ART. 141.4 LOTT ART. 143.1.f LOTT	1.556,00
BI-0855-O-2009	04-06-2009	ARROYO SERAROLS JOSE IGNACIO	30642559	ART. 47,90 LOT Y 41,109 ROTT ART. 141.31 EN RELACION AL 140.1.9 LOTT ART. 143.1.F Y K LOTT	1.128,00
BI-0862-O-2009	03-05-2009	HERNANDEZ MONDEJAR FLORENCIO	52825406	R(CE)561/2006 ART. 142.3 LOTT Y 199.3 ROTT ART. 143.1.C LOTT Y 201.1.C ROTT	400,00
BI-0863-O-2009	03-05-2009	HERNANDEZ MONDEJAR FLORENCIO	52825406	R(CE)561/2006 ART. 142.3 LOTT Y 199.3 ROTT ART. 143.1.C LOTT Y 201.1.C ROTT	400,00
BI-0992-O-2009	28-05-2009	ANDAMIOS ACHUCARRO SA	A48224281	R(CE) 3821-85 ART. 140.24 LOTT ART. 143.1.g LOTT	1.503,00

Aipamenezko ebazpenak behin betikoak ez dira administrazio-bidean, beraien aurka Garraio eta Hirigintzaren Foru Diputatuarean gorabidezko errekurtsoa jarri ahal izango dela argitalpen honen biharamunetik zenbatuko den hilabeteko epean.

Gora jotzeko errekurtsoa jartzeko epea halakorik egin gabe igaro ostean garraioen zuzendari nagusiaren ebazpena behin betikoa izango da administrazio bidean, eta hura finkoa egiten den egunaren biharamunetik zenbatuko den hamabost egunetako epea izan da borondatezko ordainketa egiteko; data horretatik aurrera kobrantza betearazte bidez egingo da dagozkion errekurguak ezarri.

Ordainketa Bizkaiko Foru Aldundiko kutxanedota edozein entitate laguntzailetan (informazioa [www.bizkaia.net](http://www.bizkaia.net)) eginiko sarrera bidez egin beharko da, horretarako dagozkion ordain gutuna eta kargu taloia emango zaizkiola; Garraioen Zuzendaritza Orokor honetara banku-etxeak behar den eran baliozkotutako ordain gutunaren kopia bidali beharko dio.

Bilbon, 2009ko urriaren 5ean.—P.D. 235/2007 F.A., Garraioen zuzendari nagusia, Alberto Mostajo Bilbao

(I-1589)

Las resoluciones de referencia no son definitivas en la vía administrativa, pudiendo interponerse contra las mismas recurso de alzada ante la diputada de Transportes y Urbanismo en el plazo de un mes desde esta publicación.

Transcurrido el plazo para interponer el recurso de alzada sin hacerlo, la resolución del director general de Transportes será firme en vía administrativa y dispondrá del plazo de quince días contados a partir del siguiente a aquel en que adquirió firmeza la resolución para abonarla de forma voluntaria, procediéndose a partir de dicha fecha a su cobro por vía ejecutiva con sus correspondientes recargos.

El pago deberá realizarse mediante ingreso en la caja de Hacienda Foral de Bizkaia o en cualquier entidad colaboradora (información en [www.bizkaia.net](http://www.bizkaia.net)) para lo cual le serán facilitados la carta de pago y talón de cargo correspondientes, debiendo remitir a esta Dirección General de Transportes copia de la carta de pago debidamente validada por la entidad bancaria.

Bilbao, 5 de octubre de 2009.—P.D. O.F. 235/2007, el director general de Transportes, Alberto Mostajo Bilbao

(I-1589)

## Berrikuntza eta Ekonomi Sustapen Saila

### Calderería Guria, S.A.-ri jakinerazpena

Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko doru diputatuaren abuztuaren 18ko 1038/2009 foru aginduaren bitartez emaniko ebazpena Calderería Guria, S.A.-ri, I.F.Z. zk: A48169528, jakinarazteko ahaleginak alperrikakoak gertatu dinerez gero, iragarki honen bitartez jakinarazten da, Herri Administrazioen Araubideari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26eko 30/92 Legearen 59.5 artikuluan ezarritakoaren arabera.

### BIZKAIBERRI EREIN 2006

Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko foru diputatuaren abuztuaren 18ko 1038/2009 foru aginduaren bitartez, hauxe erabaki da:

*Lehenengoa:* «Egiturak» diruz laguntutako proiektua zati batean bete egin ez dela aitortzea Calderería Guria, S.A.en aldetik.

Horrek suposatzen du maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 33.1.B artikuluan aurrez ikusi den itzulketaren arrazoia gertatzea eta, hortaz, 83/2006 Foru Dekretuak arautzen duen Bizkaiberri Erein 2006 programaren itzalpean emandako diru-laguntzaren zenbateko adjudikatu eta ez ordainduaren zenbatekoa kobratzearen eskubidea galtzea.

*Bigarrena:* Calderería Guria, S.A.en aldetik zenbateko adjudikatu eta ez ordaindua kobratzeko eskubidearen galera aitortzea, hura, 14.080,00 euro kopuruzkoa dela.

*Hirugarrena:* Betebeharra aitortzea, Bai S.A. erakunde kudeatzailearen aldetik, dagokion zenbatekoa itultzeko, 14.080,00 euro kopuruzkoa dena.

## Departamento de Innovación y Promoción Económica

### Notificación a Calderería Guria, S.A.

Habiendo resultado infructuoso el intento de notificación de la resolución dictada mediante Orden Foral 1038/2009, de 18 de agosto, de la diputada foral de Innovación y Promoción Económica que a continuación se transcribe, practicada a Calderería Guria, S.A., con N.I.F. A48169528, se procede a notificar la misma por medio del presente anuncio conforme establece el artículo 59.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

### BIZKAIBERRI EREIN 2006

Mediante Orden Foral 1038/2009, de 18 de agosto, de la diputada foral de Innovación y Promoción Económica, se ha resuelto:

*Primero:* Declarar el incumplimiento parcial del proyecto subvencionado «Egiturak» por parte de Calderería Guria, S.A.

Ello supone la concurrencia de la causa de reintegro prevista en el artículo 33.1.B de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo y por tanto la pérdida del derecho de cobro del importe adjudicado y no abonado correspondiente a la subvención concedida al amparo del Programa Bizkaiberri Erein 2006, regulado por el Derecho Foral 83/2006.

*Segundo:* Declarar la pérdida de derecho de cobro del importe adjudicado y no abonado, por parte de Calderería Guria, S.A., que asciende a la cantidad de 14.080,00 euros.

*Tercero:* Declarar la obligación, por parte de la entidad colaboradora Bai, S.A., de devolver el importe correspondiente, que asciende a la cantidad de 14.080,00 euros.

*Laugarrena:* Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 54 eta 89.5 artikuluetan ezarri denaren ondoretarako, ehazpenaren aurrekari eta motibazioa da honen aurrean eman den txosten-proposamena.

*Bostarrena:* Erakunde kudeatzaileari eta Bairi jakinaraztea ebazpen hau.

Era berean, Zerbitzu Orokor hauen Antolaketa eta Aurrekontuaren Koordinazio Atalak horren berri emango dio Ogasun eta Finantza Saileko Fiskalizazio Zerbitzuari.

Bilbon, 2009 irailaren 29an.—Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko foru diputatua, Izaskun Artetxe García

(I-1575)

*Cuarto:* A los efectos de los artículos 54 y 89.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, sirve de motivación e informe-propuesta que antecede.

*Quinto:* Notificar a la persona interesada y a la Entidad Colaboradora Bai la presente resolución.

Asimismo, será comunicada por parte de la Sección de Organización y Coordinación Presupuestaria de estos Servicios Generales, al Servicio de Fiscalización del Departamento de Hacienda y Finanzas.

Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—La diputada foral de Innovación y Promoción Económica, Izaskun Artetxe García

(I-1575)

#### Larrondo Troquería Industrial, S.L.-ri jakinerazpena

Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko doru diputatuaren abuztuaren 18ko 1056/2009 foru aginduaren bitartez emaniko ebazpena Larrondo Troquería Industrial, S.L.-ri, I.F.Z. zk: B48094577, jakinarazteko ahaleginak alperrikakoak gertatu dinerez gero, iragarki honen bitartez jakinarazten da, Herri Administrazioen Araubideari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/92 Legearen 59.5 artikuluan ezarritakoaren arabera.

#### BIZKAIBERRI EREIN 2006

Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko foru diputatuaren abuztuaren 18ko 1056/2009 foru aginduaren bitartez, hauxe erabaki da:

*Lehenengoa:* «Optimización subcadena de troquel, apertura a otros mercados» diruz lagundutako proiektua zati batean bete egin ez dela aitortzea Larrondo Troquería Industrial, SLen aldetik.

Horrek suposatzen du maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 33.1.B artikuluan aurrez ikusi den itzulketaren arrazoa gertatzea eta, hortaz, 83/2006 Foru Dekretuak arautzen duen Bizkaiberry Erein 2006 programaren itzalpean emandako diru-laguntzaren zenbateko adjudikatu eta ez ordainduaren zenbatekoa kobratzearen eskubidea galtzea.

*Bigarrena:* Larrondo Troquería Industrial, S.L.en aldetik zenbateko adjudikatu eta ez ordaindua kobratzeko eskubidearen galera aitortzea, hura, 32.685,00 euro kopuruzkoa dela.

*Hirugarrena:* Betebeharra aitortzea, Bai, S.A. erakunde kudeatzailearen aldetik, dagokion zenbatekoa itzultzeko, 32.685 euro kopuruzkoa den aeta betebeharra aitortzea, Larrondo Troquería Industrial, S.L.ren aldetik, dagokion zenbatekoa itzultzeko, 19.175 euros kopuruzkoa dena.

*Laugarrena:* Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 54 eta 89.5 artikuluetan ezarri denaren ondoretarako, ehazpenaren aurrekari eta motibazioa da honen aurrean eman den txosten-proposamena.

*Bosgarrena:* Erakunde kudeatzaileari eta Bairi jakinaraztea ebazpen hau.

Era berean, Zerbitzu Orokor hauen Antolaketa eta Aurrekontuaren Koordinazio Atalak horren berri emango dio Ogasun eta Finantza Saileko Fiskalizazio Zerbitzuari.

Bilbon, 2009 irailaren 29an.—Berrikuntza eta Ekonomi Sustapeneko foru diputatua, Izaskun Artetxe García

(I-1576)

#### Notificación a Larrondo Troquería Industrial, S.L.

Habiendo resultado infructuoso el intento de notificación de la resolución dictada mediante Orden Foral 1056/2009, de 18 de agosto, de la diputada foral de Innovación y Promoción Económica que a continuación se transcribe, practicada a Larrondo Troquería Industrial, S.L., con N.I.F. B48094577, se procede a notificar la misma por medio del presente anuncio conforme establece el artículo 59.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

#### BIZKAIBERRI EREIN 2006

Mediante Orden Foral 1056/2009, de 18 de agosto, de la diputada foral de Innovación y Promoción Económica, se ha resuelto:

*Primero:* Declarar el incumplimiento parcial del proyecto subvencionado «Optimización Subcadena de Troquel, apertura a otros mercados» por parte de Larrondo Troquería Industrial, S.L.

Ello supone la concurrencia de la causa de reintegro prevista en el artículo 33.1.B de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo y por tanto la pérdida del derecho de cobro del importe adjudicado y no abonado correspondiente a la subvención concedida al amparo del Programa Bizkaiberry Erein 2006, regulado por el Derecho Foral 83/2006.

*Segundo:* Declarar la pérdida de derecho de cobro del importe adjudicado y no abonado, por parte de Larrondo Troquería Industrial, S.L., que asciende a la cantidad de 32.685,00 euros.

*Tercero:* Declarar la obligación, por parte de la entidad colaboradora Bai, S.A., de devolver el importe correspondiente, que asciende a la cantidad de 32.685,00 euros, así como declarar la obligación de Larrondo Troquería Industrial, S.L., de reintegrar el importe correspondiente, que asciende a la cantidad de 19.175 euros.

*Cuarto:* A los efectos de los artículos 54 y 89.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, sirve de motivación e informe-propuesta que antecede.

*Quinto:* Notificar a la persona interesada y a la Entidad Colaboradora Bai la presente resolución.

Asimismo, será comunicada por parte de la Sección de Organización y Coordinación Presupuestaria de estos Servicios Generales, al Servicio de Fiscalización del Departamento de Hacienda y Finanzas.

Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—La diputada foral de Innovación y Promoción Económica, Izaskun Artetxe García

(I-1576)

## II. Atala / Sección II

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Administrazioa  
Administración Local del Territorio Histórico de Bizkaia**Basauriko Udala**

## IRAGARKIA

Basauriko Udalbatzak, 2009ko irailaren 24an egindako Ohiko Bilkuran, beste zenbait erabakirekin batera, hurrengo hauei onespenera eman zien:

- Konponketa Zerbitzua Eskaintzeari dagokion Tasa ezartzeko espedienteari behin-behineko onespenera ematea, udal taldeak eskainitako zerbitzuarena, eta aldi berean, hori agintzea eta dagokion ordenantzaren behin-behineko onespenera.
- Zerga Ordenantzak aldatzeko espedienteari hasierako onespenera ematea, 2010eko ekitaldiari dagokiona.

Erabaki hau jendaurreko jartzen da, interesaturik leudekeenak espedienteaz aztertu eta egoki irizitako erreklamazio eta alegazioak aurkezteko aukera izan dezaten, iragarki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu ondorengo biharamunetik hasi eta hogeita hamar laneguneko epean, horrela baitago aurrikusita Toki Ogasunak arautzen dituen azaroaren 16ko 9/2005 Foru Arauaren 16. Artikuluan, eta Toki Erregimena arautzen duen apirilaren 2ko 7/1985 Legearen 49. Artikuluan.

Adierazitako epea betetakoan, Udalbatzak aurkeztutako erreklamazioak edo iradokizunak aztertu, eta beharrezko liratekeen behin-betiko erabakiak hartuko ditu. Adierazitako epe barruan ez balitz erreklamaziorik aurkeztuko, ordurarte behin-behinekoa litzatekeen erabakia, handik aurrera, behin-betiko erabaki bihurtuko litzateke.

Basaurin, 2009ko urriaren 2an.—Alkate andrea, Loly de Juan de Miguel

(II-7784)

## IRAGARKIA

Udalbatzak, aurtengo ekainaren 25ean egindako osoko bilkuran, 2009ko Aurrekontuko kreditu-aldaketei dagozkien hurrengo espediente-zenbakiei onespenera eman zien:

1. Konpromisozko kreditua, 6/2009 zenbakiduna, hori Lurralde Politika Arloak eskatu du, gastuaren kontu-saila: 31.4321.60130, Artunduaga eta Baskoniako Zubiak.

Zenbatekoak honako hauek dira, ekitaldi desberdinak kontuan hartuta:

Urtea	Zenbateko (€)
2010.....	171.432,00
2011.....	14.286,00
GUZTIRA.....	185.718,00

2. Konpromisozko kreditua, 7/2009 zenbakiduna, hori Lurralde Politika Arloak eskatu du, gastuaren kontu-saila: 31.4321.60130, Artunduaga eta Baskoniako Zubiak.

Zenbatekoak honako hauek dira, ekitaldi desberdinak kontuan hartuta:

Urtea	Zenbateko (€)
2010.....	2.971.787,63
2011.....	200.000,00
GUZTIRA.....	3.171.787,63

**Ayuntamiento de Basauri**

## ANUNCIO

El Ayuntamiento de Basauri Pleno, en Sesión Ordinaria celebrada el día 24 de septiembre de 2009, adoptó, entre otros, los siguientes acuerdos:

- Aprobación provisional del expediente para la imposición de la Tasa por la Prestación de Servicios de Reparación por parte del Retén Municipal, así como la ordenación de la misma y aprobación provisional de la ordenanza correspondiente.
- Aprobación provisional del expediente de modificación de Ordenanzas Fiscales correspondientes al ejercicio 2010.

Lo que se hace público, conforme a lo previsto en el artículo 16 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de noviembre, reguladora de las Haciendas Locales y artículo 49 de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las bases de Régimen Local, al objeto de que los interesados puedan examinar el expediente y presentar las reclamaciones y sugerencias que tuvieren por convenientes, en el plazo de treinta días hábiles a partir del siguiente al de la inserción del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Transcurrido dicho plazo, el Ayuntamiento resolverá las reclamaciones o sugerencias presentadas, adoptando los acuerdos definitivos que procedan. De no presentarse reclamaciones en plazo, el acuerdo, hasta entonces provisional, se entenderá definitivamente adoptado.

En Basauri, a 2 de octubre de 2009.—La Alcaldesa, Loly de Juan de Miguel

(II-7784)

## ANUNCIO

La Corporación en Pleno en sesión celebrada el día 30 de julio del corriente año, aprobó los expedientes de modificación de créditos del Presupuesto para 2009 números:

1. Crédito de compromiso 6/2009, a propuesta del Área de Política Territorial, partida de gastos: 31.4321.60130, Puentes de Artunduaga y Baskonia.

Siendo los importes, según ejercicios:

Ejercicio	Importe (€)
2010.....	171.432,00
2011.....	14.286,00
TOTAL.....	185.718,00

2. Crédito de compromiso 7/2009, a propuesta del Área de Política Territorial, partida de gastos: 31.4321.60130, Puentes de Artunduaga y Baskonia.

Siendo los importes, según ejercicios:

Ejercicio	Importe (€)
2010.....	2.971.787,63
2011.....	200.000,00
TOTAL.....	3.171.787,63



3. Konpromisozko kreditua, 8/2009 zenbakiduna, hori Modernizazio Arloak eskatu du, gastuaren kontu-saila: 43.1221.20201, Erretam., Makinerai, instalazioak eta tresneriarena. Informazioa

Zenbatekoak honako hauek dira, ekitaldi desberdinak kontuan hartuta:

Urtea	Zenbateko (€)
2010.....	17.000,00
2011.....	17.000,00
2012.....	17.000,00
2013.....	14.000,00
<b>GUZTIRA.....</b>	<b>65.000,00</b>

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzko abenduaren 2ko 10/2003 Foru-Arauaren 15 artikuluan erabakitakoaren arabera, jendeaurreko jartzen da 15 laneguneko epean, eta hori iragarki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu ondorengo biharamunean hasiko da kontatzen, modu Horretan, Foru-Arau horren 17. Artikuluan aipatutako interesatuek, Udaltzari, egoki lerizkien alegazioak aurkezteko aukera izan dezaten.

Jendeaurreko egon den epe barruan, espedienteari ez zaio-larik erreklamaziorik egin, Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzko abenduaren 2ko 10/2003 Foru-Arauaren 15.1 artikuluan aurrikusi bezala, aurrekontuko aldaketak behin-betirako onetsiak izan direla jotzen da.

Halaber, Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzko abenduaren 2ko 10/2003 Foru-Arauaren arabera, aipatu kreditu-aldaketen behin-betiko onespeneren aurka, zuzenean, administrazioarekiko auzietako errekurtsioa jarri daiteke, hain zuzen, aipatu jurisdikzioako arauetan ezarritako eran eta epetan.

Basaurin, 2009ko irailaren 30ean.—Alkate andrea, Loly de Juan de Miguel

(II-7785)

## IRAGARKIA

Desjabetzeko espedientea, hurrengo ondasunak eta eskubi-deak urgentziaz okupatzeko, hots, «Iparragirre kalean, Garaje-aparkalekuak Egiteko Proiektuaren» obregatik afektaturikoak. (Tasazio Bateratuaren prozedura).

*Gaia:* Desjabetzeko Proiektuari hasierako onespenera ematea, Tasazio Bateratuaren Prozedura bidez.

*Erabakia:* Alkatezaren Dekretua, 2009-09-24ko 3795 zenbakia.

*Izapidea:* Jendaurreko jartzea, hilabeteko epean.

*Ondorioak:* Pertsona interesatuek egoki irizitako oharrak eta erreklamazioak aurkez ditzakete, bereziki, beren eskubideen gaineko titularitate eta balorazioari buruzkoak. Alegaziorik ez balitz aurkeztuko, ordura arte behin-behineko onspenera duen erabaki hau, behin betiko erabaki bihurtuko da.

*Aplikatu beharreko araudia:* Lurzoruari eta Hirigintzari buruzko ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 179. artikulua.

Basaurin, 2009ko irailaren 29an.—Alkate andrea, Loly de Juan de Miguel

(II-7786)

## Sestaoko Udala

## IRAGARKIA

Udalbatza Osoak, 2009ko irailaren 29an egindako bilkuran, besteak beste, Sakelako Telefonoen Zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek Tokiko Herri Jabariaren Erabilera Pribatu edo aprobetxamendu Berezia egiteagatik Tasa ezartzea, eta hari dagokion Ordenantza Fiskala onartzea erabaki zuen.

3. Crédito de compromiso 8/2009, a propuesta del Área de Modernización, partida de gastos: 43.1221.20201, Arrendamiento, Maquinaria, Instalaciones y Utillaje. Informatización.

Siendo los importes, según ejercicios:

Ejercicio	Importe (€)
2010.....	17.000,00
2011.....	17.000,00
2012.....	17.000,00
2013.....	14.000,00
<b>TOTAL.....</b>	<b>65.000,00</b>

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 15 de la Norma Foral 10/2003, de 2 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, se abrió un plazo de exposición pública de 15 días hábiles contados a partir del siguiente al de la fecha de inserción del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia», para que los interesados mencionados en el artículo 17, de la citada Norma, pudieran presentar ante el Ayuntamiento Pleno las reclamaciones que considerasen pertinentes.

Habiendo transcurrido el plazo correspondiente sin que se hayan presentado reclamaciones, de conformidad con lo previsto en el artículo 15.1 de la Norma Foral 10/2003, Presupuestaria de las Entidades Locales del T.H.B., las modificaciones presupuestarias se consideran definitivamente aprobadas.

Asimismo, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 18 de la Norma Foral 10/2003, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, contra la aprobación definitiva de las citadas modificaciones de crédito podrá interponerse directamente recurso contencioso-administrativo, en la forma y plazos que establecen las normas de dicha jurisdicción

En Basauri, a 30 de septiembre de 2009.—La Alcaldesa, Loly de Juan de Miguel

(II-7785)

## ANUNCIO

Expediente expropiatorio para la urgente ocupación de los bienes y derechos afectados por las obras de «Proyecto de Ejecución de Garaje-Aparcamiento en la calle Iparragirre». (Procedimiento de Tasación Conjunta).

*Asunto:* Aprobación inicial del Proyecto de Expropiación por el Procedimiento de Tasación Conjunta.

*Acuerdo:* Decreto de Alcaldía número 3795 de 24/09/2009.

*Trámite:* Exposición pública por término de un mes.

*Efectos:* Las personas interesadas pueden formular las observaciones y reclamaciones que estimen convenientes, en particular en lo concerniente a titularidad o valoración de sus respectivos derechos. Si no se produjeran alegaciones, el acuerdo hasta entonces provisional adquirirá carácter definitivo.

*Normativa de aplicación:* Artículo 179 de la Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo.

En Basauri, a 29 de septiembre de 2009.—La Alcaldesa, Loly de Juan de Miguel

(II-7786)

## Ayuntamiento de Sestao

## ANUNCIO

El Ayuntamiento Pleno en sesión celebrada el día 29 de septiembre de 2009, adoptó, entre otros, el acuerdo de establecer la Tasa por la Utilización Privativa o el Aprovechamiento Especial del Dominio Público Local de las Empresas Explotadoras de Servicios De Telefonía Móvil y aprobar la Ordenanza Fiscal reguladora de la misma.

Jakinarazi egiten da, Toki Ogasunei buruzko abenduaren 16ko 9/2005. Foru Arauaren 16. artikuluan jasotakoaren arabera, iragarki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen den egunaren bihamunetik hasi eta hogeita hamar eguneko epean interesatuek espedienteaz aztertu eta egoki irizitako erreklamazioak aurkeztu ahal ditzaten.

Jendaurreko erakustaldi hori igaro eta inolako erreklamaziorik aurkeztu ez bada, goian adierazitako behin-behineko erabaki hori behin-betikoz onartutzat joko da.

Sestaon, 2009ko irailaren 30ean.—Alkatea

(II-7787)

## IRAGARKIA

### 1. *adjudikazioa egiten duen erakundea*

- a) Erakundea: Sestaoko Udala.
- b) Espedienteaz izapidetzen duen Saila: Obra eta Zerbitzuen Bulegoa.

### 2. *Kontratuaren xedea*

Egungo Portopín parkea berritu eta moldatzeko eta Ingurunea Urbanizatzeko Oinarrizko Proiektua eta Gauzatze Proiektua Seguritasun eta Osasun Ikerketarekin, Kalitate Kontrolaren eta Hondakinaren Kudeaketaren Programarekin eta Zuzendaritza, Seguritasunaren eta Osasunaren arloan Koordinazio-lanekin eta Obraren Kalitatearen Kontrolari dagokion Kudeaketarekin lanak kontratatzea.

- a) Burutzapen Epea: Baldintza Orrietan ezarritakoa.

### 3. *Tramitazioa, prozedura eta adjudikatzeko era.*

- a) Tramitazioa: Ohizkoa.
- b) Prozedura: Irekia.

### 4. *Lizitazioaren oinarrizko aurrekontua*

Gehienez ere 125.786 euroko kopurua ezartzen da.

### 5. *Behin-behingo bermea*

Ez da behin-behingo bermerik eskatuko.

### 6. *Dokumentuak eta informazioa lortzeko*

- a) Entitatea: Cianoplan.
- b) Helbidea: Rekakoetxe, 8.
- c) Herria: Bilbo.
- d) Telefonoa: 944 43 65 91.

### 7. *Kontratatzen betekizun espezifikoak*

- a) Aurkezteko epemuga: Aurkezpena, iragarki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen den egunaren jarraiko hamabostgarren egutegi-egunaren eguerdiko ordu bata arte. Eskaintzak aurkezteko azken eguna larunbata edo jaieguna balitz, jarraiko egun baliodunera arte luzatuko da (larunbatak salbu). Behin proposamena aurkeztuta, ezin izango da inolaz ere erretiratu.

Proposamenak posta bidez bidaltzen direnean, enpresariak justifikatu egin beharko du proposamena posta bulegoan aurkeztu eta bidalitako data, eta, egun berean, telex, fax edo telegrama bidez jakinaraziko dio kontratazio organoari proposamena igorri egin duela. Betekizun bi horiek bete ezean, proposamena ez da onartuko, baldin eta kontratazio organoak proposamenak aurkezteko epea igarota jasotzen badu proposamen hori. Hala ere, epemugatik 10 egun baliodun igaro eta proposamena jaso ez bada, ez da inola ere kontutan hartuko.

Lo que se hace público a fin de que, de conformidad con lo previsto en el artículo 16 de la Norma Foral 9/2005, de 16 de diciembre, de Haciendas Locales, en el plazo de treinta días a contar desde el día siguiente al de publicación del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia», los interesados puedan examinar el expediente y presentar las reclamaciones que estimen pertinentes.

Transcurrido el plazo de exposición pública expresado sin haberse presentado reclamación alguna se entenderán definitivamente adoptados los acuerdos provisionales anteriormente señalados.

En Sestao, a 30 de septiembre de 2009.—El Alcalde

(II-7787)

## ANUNCIO

### 1. *Entidad adjudicadora*

- a) Organismo: Ayuntamiento de Sestao.
- b) Dependencia que tramita el expediente: Negociado de Obras y Servicios.

### 2. *Objeto del contrato*

Contratación de la Consultoría y Asistencia Técnica para la elaboración del Proyecto Básico y de Ejecución con el Estudio de Seguridad y Salud, Programa de Control de Calidad y de gestión de residuos, con la consiguiente Dirección de las obras y coordinación en materia de Seguridad y Salud y Gestión del Control de Calidad de las obras de Urbanización, Remodelación y Adecuación del actual Parque Portopin.

- a) Plazo de ejecución: Lo indicado en los Pliegos de Condiciones.

### 3. *Tramitación, procedimiento y forma de adjudicación*

- a) Tramitación: Ordinaria.
- b) Procedimiento: Abierto.

### 4. *Presupuesto base de licitación*

Se fija en la cantidad máxima de 125.786 euros, I.V.A. incluido.

### 5. *Garantía provisional*

No se exige garantía provisional.

### 6. *Obtención de documentación e información*

- a) Entidad Cianoplan.
- b) Domicilio: Rekakoetxe, 8.
- c) Localidad: Bilbao.
- d) Teléfono: 944 43 65 91.

### 7. *Presentación de las ofertas o de las solicitudes de participación*

- a) Fecha límite de presentación: Presentación hasta las 13:00 horas del quinceavo día natural posterior a la publicación del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia». Si el último día de presentación de las ofertas fuera sábado o inhábil se prorrogará hasta el día hábil siguiente (excluidos sábados). Una vez presentada una proposición no podrá ser retirada bajo ningún concepto.

Quando las proposiciones se envíen por correo, el empresario deberá justificar la fecha de imposición del envío en la oficina de correos y anunciar al órgano de contratación la remisión de la oferta mediante telex, fax ó telegrama en el mismo día. Sin la concurrencia de ambos requisitos no será admitida la proposición si es recibida por el órgano de contratación con posterioridad a la fecha de terminación del plazo. Transcurridos, no obstante, 10 días naturales siguientes a la indicada fecha sin haberse recibido la proposición, esta no será admitida en ningún caso.

- b) Aurkeztu beharreko dokumentazioa: Kontratazioa arautzen duten Administrazio Baldintza Berezien Orrietan adierazitakoa.
- c) Aurkezteko Lekua:
- 1) Erakundea: Sestaoko Udala.
  - 2) Helbidea: Kasko plaza, 4.
  - 3) Herria eta Posta Kodea: Sestao, 48910.

8. *Eskaintzak irekitzea*

- a) Erakundea: Sestaoko Udala.
- b) Helbidea: Kasko plaza, 4.
- c) Herria: Sestao.
- d) Eguna: Plikak Sestaoko Udaletxean irekiko dira, lehiaketara aurkezteko epea bukatzen den egunaren ondorengo egun baliodunean (larunbatak salbu), behin lehiaketa honetara lehiatzaileek aurkeztutako dokumentuak Kontratazio Mahaiak kalifikatu ondoren eta horietan akatsik egon ezean.

Hala badagokio, Kontratazio Mahaiak txosten teknikoa jaso ondoren, deialdi publikoa egingo da kontratugilearen profilaren bitartez, eta ekitaldi publikoan irekiko da proposamen ekonomikoari dagokion gutun-azala.

9. *Iragarkien gastuak*

Lehiatzailearen kontura izango dira lehiaketa honen iragarkien ondorioz sortutako gastuak, eta prestakuntza izapideen ondorioz sortutako bestelakoak ere bai, gehienez ere zortzirehun euroko kopurura artekoak.

Sestaon, 2009ko irailaren 28an.—Alkatea

(II-7788)

### Santurtziko Udala

IRAGARKIA

Udalaren Osoko Bilkurak 2009ko irailaren 24an hartutako erabakiaren bidez, hasieran onetsi da AOR-321 Arloari (Mamariga) buruzko Hiri Berrikuntzarako 03. Plan Berezia, Angela Grijelmo andreak Lázaro, Grijelmo y Asociados enpresaren ordezkartzan aurkeztutakoa, Udalak eskatuta.

Jendaurrean azalduko da eta, horretarako, iragarki hau udal honen iragarki-oholean, Bizkaiko Lurralde Historikoan gehien saltzen den egunkarietako batean eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko da, 20 eguneko epean, azken jakinarazpena egiten denetik aurrera zenbatzen hasita. Horrela, egokitzat jotzen diren alegazioak aurkeztu ahal izango dira.

Santurtzin, 2009ko urriaren 5ean.—Alkatea, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7798)

IRAGARKIA

Udalbatzaren osoko bilkurak, 2009ko uztailaren 30ean egin-dako 13/2009 ohiko batzarrean, Minusbaliotasuna dituen Santurtzi udalerrian Pertsonentzako Jarduerak, Aukera-Berdintasuna eta Gizarteratzea Sustatzen dutenak, egiteko Diru-laguntzak emateko araubidea arautzen duen Ordenantza hasieran onesteko erabakia hartu zuen. Horren ostean, jendaurreko informazio aldiari jarri da, eta epe horretan alegaziorik aurkeztu ez denez, ordenantza hori behin betiko egiten da. Ordenantzaren testua honako hau da:

- b) Documentación a presentar: La indicada en el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares regulador de la contratación.
- c) Lugar de presentación:
- 1) Entidad. Ayuntamiento de Sestao.
  - 2) Domicilio: Plaza del Kasko, 4.
  - 3) Localidad y Código Postal: Sestao, 48910.

8. *Apertura de las ofertas*

- a) Entidad: Ayuntamiento de Sestao.
- b) Domicilio: Plaza del Kasko, 4.
- c) Localidad: Sestao.
- d) Fecha: La Mesa de Contratación para la calificación de la documentación presentada, tendrá lugar en la Casa Consistorial al día siguiente hábil al que termine el plazo para concurrir (excluidos sábados), una vez finalizada por la Mesa de Contratación la calificación de los documentos presentados por los concursantes a la presente licitación, caso de no observarse defectos en dicha documentación, se procederá a la apertura del sobre que comprendera la propuesta técnica.

Una vez recibido, en su caso informe técnico, por parte de la Mesa de Contratación, se procederá a la convocatoria pública a través del perfil del contratante, para proceder a la apertura en sesión pública, del sobre relativo a la propuesta económica.

9. *Gastos de anuncios*

Serán de cuenta del adjudicatario los gastos que se originen a consecuencia de los anuncios de la licitación y cuantos otros se ocasionen con motivo de los trámites preparatorios, hasta un importe máximo de ochocientos euros.

En Sestao, a 28 de septiembre de 2009.—El Alcalde

(II-7788)

### Ayuntamiento de Santurtzi

ANUNCIO

Mediante acuerdo del Ayuntamiento Pleno de 24 de septiembre de 2009, ha sido aprobado inicialmente el Plan Especial de Renovación Urbana número 03, relativo al AOR-321, Mamariga, presentado por doña Ángela Grijelmo en representación de Lázaro, Grijelmo y Asociados, a solicitud de este Ayuntamiento.

Se somete al trámite de exposición al público mediante publicación del presente anuncio en el Tablón de Anuncios de este Ayuntamiento, en uno de los diarios de mayor circulación del Territorio Histórico de Bizkaia y en el «Boletín Oficial de Bizkaia» por plazo de 20 días, contados a partir de la última notificación, a fin de que se puedan presentar cuantas alegaciones se estimen oportunas.

En Santurtzi, a 5 de octubre de 2009.—El Alcalde, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7798)

ANUNCIO

El Ayuntamiento Pleno, en sesión ordinaria 13/2009, celebrada el día 30 de julio de 2009, acordó aprobar inicialmente la Ordenanza reguladora del régimen de concesión de Subvenciones para Actividades destinadas a las Personas con Discapacidad, que promuevan la Igualdad de Oportunidades y su Integración Social en el municipio de Santurtzi. Tras el período de exposición pública y no habiéndose presentado alegaciones, se eleva a definitiva, cuyo texto es el siguiente:

**SANTURTZI UDALERRIAN MINUSBALIOTASUNA DUTEN PERTSONENTZAKO JARDUERAK, AUKERA-BERDINTASUNA ETA GIZARTERATZEA SUSTATZEN DUTENAK, EGITEKO DIRU-LAGUNTZAK EMATEKO ARAUBIDEA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA**

**1. artikulua.—Helburua**

Ordenantza honen helburua da Santurtzi udalerrian minusbaliotasuna duten pertsonentzako prestakuntzako, laguntzarako, informazioa emateko, aholkularitzarako edo sentsibilizaziorako ekimen eta jardueri laguntza emateko eta eremu guztietan aukera-berdintasuna sustatzeko (lanean, gizartearen parte-hartzean, osasunean, kirolean, aisian...) diru-laguntzak -norgehiagoka araubidearen arabera- ematea arautzea. Hori guztia, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorrean ezarritakoari jarraiki.

**2. artikulua.—Erakunde onuradunak**

1. Elkarrekin diru-laguntza honen onuradun izan ahalgo dira, baldin eta euren jarduerak bat badatoz deialdi honen helburuarekin eta honako baldintza guztiak betetzen badituzte:

a) Santurtzi udalerrian diruz lagunduko diren programa edo jarduerak garatzea eta horiek santurtziarrentzat izatea.

b) Irabazi-asmorik ez izatea, eta irabazi-asmorik duen erakunderen baten mende ez egotea, ez ekonomikoki ez erakunde-izaerari dagokionez.

c) Euren estatutuetan beren-beregi agertzea euren helburuen artean dagoela Santurtzi udalerrian minusbaliotasuna duten pertsonak gizarteratzea edo/eta sustatzea, aukera-berdintasuna sustatuz.

d) Bizkaiko Lurralde Historikoan gizarte-egoitza edo ordezkari itza iraunkorra izatea.

e) Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorren 13. artikuluan diru-laguntzak eskuratzeko ezarritako debekuren batean ere ez egotea.

f) Erakunde eskatzailea diru-laguntza edo antzeko laguntzen eremuan hasitako itzultzeko prozedura edo zehapen-prozeduraren batean ez egotea.

g) Santurtziko Udalak aurretik emandako diru-laguntzen justifikazio egokiak egunean izatea.

Ildo horretatik, ez zaio diru-laguntzarik emango aurretik jasotako beste udal diru-laguntza bat justifikatu barik duen erakunde bati ere, urteko deialdi honetarako eskabideak aurkezteko epea amaitzerakoan justifikazio hori egiteko epea amaituta badago.

h) Zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzarekikoak ordainduta izatea.

2. Diru-laguntza hauek lortzetik kanpo geratuko dira, beren-beregi, gainerako Herri Administrazioen eta, oro har, finantza-erakundeen mendeko entitate, erakunde edo zerbitzuak.

**3. artikulua.—Diruz lagundu daitezkeen jarduera eta gastuak**

1. Honako gastuak diruz lagundu ahalgo dira:

a) Urtean programan jasotako eta egindako jardueren eragindako gastuak, Santurtzi udalerrian eremuan; besteak beste, prestakuntza-, informazio-, sustapen- eta sentsibilizazio-jarduerak eta minusbaliotasuna duten pertsonen intereseko antzeko beste jarduera batzuk (bestelako izaera dutenak), dauden oztopoak gainditzeko eta aukera-berdintasuna sustatzeko.

b) Elkarrekin funtzionamendu- eta mantentze-gastuak; besteak beste, ura, telefonia, alokairuak edo antzeko izaera duten bestelakoak. Kontzeptu horretarako ezingo da emandako diru-laguntzaren ehuneko hogeita bost baino gehiago erabili.

c) Informatika-materiala, altzariak edo antzeko materialak erosi edo lortzeko gastuak, Santurtzi udalerrian dauden egoitzetarako.

**ORDENANZA REGULADORA DEL RÉGIMEN DE CONCESIÓN DE SUBVENCIONES PARA ACTIVIDADES DESTINADAS A LAS PERSONAS CON DISCAPACIDAD EN EL MUNICIPIO DE SANTURTZI, QUE PROMUEVAN LA IGUALDAD DE OPORTUNIDADES Y SU INTEGRACIÓN SOCIAL**

**Artículo 1.—Objeto**

Es objeto de regulación de la presente ordenanza el régimen de concesión de subvenciones en régimen de concurrencia competitiva para apoyar iniciativas y actividades formativas, de apoyo, informativas, de asesoramiento o de sensibilización social destinadas a las Personas con Discapacidad en el municipio de Santurtzi y promuevan la igualdad de oportunidades en todos los ámbitos (laboral, de participación social, salud, deporte, ocio...) de conformidad con lo previsto en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

**Artículo 2.—Entidades beneficiarias**

1. Podrán resultar beneficiarias de este tipo de subvenciones las asociaciones cuyas actividades coincidan con el objeto de esta convocatoria y que cumplan todos los requisitos siguientes:

a) Que desarrollen los programas o actividades a subvencionar dentro del municipio de Santurtzi y que estén dirigidas a la población santurtziarra.

b) No perseguir fines lucrativos, ni depender económica o institucionalmente de entidades lucrativas.

c) Reflejar expresamente en sus estatutos que entre sus finalidades se encuentra la realización de acciones orientadas a la integración y/o promoción de las personas con discapacidad en el municipio de Santurtzi, que promuevan la igualdad de oportunidades.

d) Disponer de sede social o delegación permanente en el Territorio Histórico de Bizkaia.

e) No hallarse incurso en las prohibiciones para obtener subvenciones establecidas en el artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

f) No hallarse incurso en procedimiento alguno de reintegro o sancionador iniciado en el marco de subvenciones o ayudas de la misma naturaleza.

g) Estar al corriente en la adecuada justificación de subvenciones concedidas con anterioridad por el Ayuntamiento de Santurtzi.

En este sentido no se concederá subvención a entidad alguna que tuviese pendiente de justificar otra subvención municipal anterior y ya hubiese transcurrido el plazo fijado para dicha justificación a la finalización del plazo para la presentación de solicitudes a la correspondiente convocatoria anual.

h) Estar al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias y de Seguridad Social.

2. Quedan expresamente excluidas para acceder a este tipo de subvenciones las Entidades, Instituciones o Servicios dependientes del resto de las Administraciones Públicas y de las Entidades Financieras en general.

**Artículo 3.—Actividades y gastos subvencionables**

1. Serán subvencionables los siguientes gastos:

a) Gastos derivados de las actividades programadas que se realicen durante el año de su petición en el ámbito territorial del municipio de Santurtzi, tales como actividades formativas, de información, promoción y sensibilización u otras de naturaleza análoga de temas de interés para las personas con discapacidad, dirigidos a superar las barreras existentes y a promover la igualdad de oportunidades.

b) Gastos de funcionamiento y mantenimiento de las asociaciones, tales como gastos de agua, electricidad, telefonía, alquileres u otros de naturaleza análoga. No se podrá destinar a este concepto más del veinticinco por ciento de la subvención concedida.

c) Gastos por compra o adquisición de material informático, mobiliario o similar para las sedes que se encuentren ubicadas en el municipio de Santurtzi.

2. Ondoko kasuak inola ere ezingo dira diruz lagundu:
  - a) Bankuko kontuen interes zordunak.
  - b) Prozedura judizialetakoa gastuak.
  - c) Interesak, errekariguak eta zehapen administratiboak eta penalak.

#### 4. artikulua.—*Diruz lagunduko diren jardueren proiektu edo/eta programen betekizunak*

Diru-laguntzak jaso ahal izateko, honako betekizun hauek bete beharko dituzte proiektu edo/eta programek:

- a) Irabazi-asmorik ez izatea eta, ondorioz, diru-laguntzak inola ere ezin izango du enpresa-onurarik sortu diru-laguntza eskatu duen erakundearentzat.
- b) Arrazak, erlijioak, sexuak, adinak edo bestelako egoera pertsonal edo sozialak eragindako diskriminaziorik ez egotea proposatutako jardueren herritar protagonisten artean.
- c) Proiektuak finantza-bideragarritasuna izatea. Horrela, Santurtziko Udalaren diru-laguntzaren bitartez estali ez den kostua erakunde onuradunak berak onartu beharko du, bere baliabideen edota finantziario publiko zein pribatuko beste iturri batzuen bitartez.
- d) Proiektua iraunkorra izatea, proiektuaren erakunde onuradunek horrekin jarraitzeko kudeaketa-gaitasuna izan beharko dutela eta bideragarriak izan beharko direla, eta kanpoko laguntza amaitutakoan horren ondorioak ikusten jarraitu beharko dela.
- e) Genero-ikuspegia biltzea, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako otsailaren 18ko 4/2005 Legeari buruzko xedapenak betetzeko, hori emakumeen eta gizonen egoera, baldintza, asmo eta beharrez guztiak sistematikoki kontuan hartzea dakarrela, politika eta ekintza guztietan, maila guztietan eta plangintza-, gauzatzeko- eta ebaluazio-fase guztietan aldeak desagerrarazteko eta berdintasuna bultzatzeko diren berariazko helburuak eta jarduerak gehituta.
- f) Proiektuak egutegiko urte honetan egindako edo egiteko jarduerak aurreikustea.

#### 5. artikulua.—*Deialdia*

Diru-laguntza mota horren deialdia urtero egingo da; horretarako, «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» eta udalaren iragarki-oholean iragarkia argitaratuko da.

#### 6. artikulua.—*Eskabideak eta dokumentazioa*

Eskabideak Santurtziko Udalaren Erregistro Nagusian aurkeztu beharko dira. Erregistroa udaletxeko beheko solairuan dago, Cristóbal Murrieta etorbideko 6 zenbakian, eta bulego beretan lor dezaketenen eskabide normalizatua (I. Eranskineko ereduaren arabera) bete beharko dute.

Eskabidearekin batera, zerrenda honetan jasotako dokumentazioa aurkeztu beharko da:

- a) Programan jasotako jardueren programa zehatza; behintzat, honakoak adierazi beharko dira:
  - Diru-laguntza jasotzeko jardueren edo/eta programaren deskribapena; aurrekontu osoa adierazi beharko da.
  - Programa edo jardueren zein herritan egingo den.
  - Erakunde eskatzaileak dituen giza baliabide eta azpiegiturak, jardueren edo programa egiteko.
  - Zenbateko diru-laguntza eskatzen den.
  - Jarduera nola ebaluatuko duten.
- b) Erakunde eskatzailearen estatutuen fotokopia.
- c) Eskabidea gauzatu duen pertsona fisikoaren NANaren fotokopia eta erakunde eskatzailearen izen eta ordezkariaren jardun dezakeela egiaztatzen duen agiria.
- d) Erakunde eskatzailearen identifikazio fiskaleko kodearen fotokopia.

2. En ningún caso serán gastos subvencionables:
  - a) Los intereses deudores de las cuentas bancarias.
  - b) Los gastos de procedimientos judiciales.
  - c) Intereses, recargos y sanciones administrativas y penales.

#### Artículo 4.—*Requisitos de los proyectos y/o programas de actividades a subvencionar*

Para que puedan ser subvencionados, los proyectos y/o programas deben cumplir los siguientes requisitos:

- a) Carecer de ánimo de lucro y, en consecuencia, la subvención económica no puede, en ningún caso, generar beneficio empresarial para la entidad solicitante de la subvención.
- b) Que no exista ninguna discriminación por razones de raza, religión, sexo, edad u otra circunstancia personal o social, entre la población protagonista de las actividades propuestas.
- c) Que el proyecto tenga viabilidad financiera, de forma que el coste no cubierto por la subvención del Ayuntamiento de Santurtzi sea asumido por la propia entidad beneficiaria, bien con recursos propios o de otras fuentes de financiación pública o privada.
- d) Que el proyecto sea sostenible, de forma que las entidades beneficiarias del proyecto dispongan de capacidad de gestión para la continuidad del mismo y que sean viables y sus repercusiones continúen una vez finalizada la ayuda externa.
- e) Que integren la perspectiva de género, entendiendo como tal, en cumplimiento de las disposiciones relativas a la Ley 4/2005, de 18 de febrero, para la Igualdad de Mujeres y Hombres, la consideración sistemática de las diferentes situaciones, condiciones, aspiraciones y necesidades de mujeres y hombres, incorporando objetivos y actuaciones específicas dirigidas a eliminar las desigualdades y promover la igualdad en todas las políticas y acciones, a todos los niveles y en todas sus fases de planificación, ejecución y evaluación.
- f) Que el proyecto contemple actividades realizadas o a realizar en el año natural en curso.

#### Artículo 5.—*Convocatoria*

La convocatoria de este tipo de subvenciones se realizará con carácter anual, mediante anuncio publicado en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y en el tablón de anuncios del Ayuntamiento.

#### Artículo 6.—*Solicitudes y documentación*

Las solicitudes deberán presentarse en el Registro General del Ayuntamiento de Santurtzi, sito en la planta baja del edificio consistorial C/Avenida Cristóbal Murrieta, número 6, cumplimentando la instancia normalizada (según modelo Anexo I), que será facilitada en las mismas dependencias.

A la solicitud deberá acompañarse la documentación que a continuación se relaciona:

- a) Programa detallado de la/s actividad/es programadas, debiendo señalarse al menos:
  - Descripción de la actividad y/o programa para el que se solicita la subvención, señalando el presupuesto total.
  - Población destinataria del programa o actividad.
  - Recursos humanos e infraestructuras con que la entidad solicitante cuenta para el desarrollo de la actividad o programa.
  - Cantidad que se solicita en concepto de subvención.
  - Descripción del sistema de evaluación de la actividad.
- b) Fotocopia de los estatutos de la entidad solicitante.
- c) Fotocopia del D.N.I. de la persona física que formalice la solicitud, y documento acreditativo de que puede actuar en nombre y representación de la entidad solicitante.
- d) Fotocopia del código de identificación fiscal de la entidad solicitante.

e) Hartzekodun-fitxa, behar bezala beteta, dagokion diru-laguntza ordaintzeko (II. Eranskineko ereduaren arabera).

f) Gizarte Segurantzako Diruzaintza Nagusiaren eta Foru Ogasunaren edo, horrela badagokio, erakunde eskatzailearen egoitza dagoen Probintziakoaren ziurtagiriak, erakunde eskatzaileak erakunde horiekin dituen betebeharrak egunean ordainduta dituela adieraziz. Organo eskudunak aipatutako egiaztagiriak egin beharko ditu, eskabidea aurkeztu baino hiru hilabete lehenago, gehienez.

Erakunde eskatzailea zuzenbide publikoko zerga-betebeharratetik salbuesita egonez gero, salbuespen hori egiaztatzen duen agiria aurkeztu beharko da.

g) Erakunde eskatzailea diru-laguntza edo antzeko laguntzen eremuan hasitako itzultzeko prozedura edo zehapen-prozeduraren batean ez dagoela adierazten duen aitorpena.

h) Erakunde eskatzailea Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren 13. artikuluan diru-laguntzak eskuratzeko ezarritako debekuren batean ere ez dagoela dioen adierazpena.

i) Eskabidearen helburu bera daukan beste edozein laguntzak daukan egoerari (emanda, eskatuta edo bideratuta) buruzko adierazpena.

j) Erakunde eskatzaileak ordenantza honen 10. artikuluan aurreikusitako balorazio-irizpideak aplikatzean kontuan hartzeko egokitutako jotzen dituen agiriak.

#### **7. artikulua.—Eskabideak aurkezteko epea**

Diru-laguntzaren eskabideak urteroko deialdi-erabakia argitaratzen denetik hilabeteko epean aurkeztuko dira.

Epe horretan eta behar den bezala aurkeztu diren eskaerak baino ez dira onartuko.

Epez kanpo aurkeztutako eskabideak baztertu egingo dira, proiektuak edo/eta jarduerak balioztatu gabe.

#### **8. artikulua.—Osorik bete gabeko edo akatsen bat duten eskabideak**

Eskabideak ez badaude behar bezala beteta edo nahitaezko agiriarekin batera aurkeztu ez badira, agindeia egingo zaio erakunde eskatzaileari, hamar asteguneko epean huts hori zuzendu edo nahitaezko agiriak aurkez ditzan. Horrela egin ezean, eskabidea bertan behera utzi duela ulertuko dela ohartaraziko zaio, horretarako emandako berariazko ebazpenaren ostean, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 71.1 eta 42.1 artikuluan (urtarrilaren 13ko 4/1999 Legearen arabera) xedatutakoari jarraituz.

#### **9. artikulua.—Tramitazioa, ebazpena eta errekursoak**

1. Santurtziko Udalaren Gizartekintza eta Berdintasun Arloak tramitatuko ditu eskabideak.

2. Eskabideak jasotakoan, Arloko Zuzendaritzak ebazpen-proposamena duen txostena egingo dio Gizartekintza eta Berdintasun Arloko Informazio Batzordeari, kide anitzeko udal organo horrek Tokiko Gobernu Batzarrari bihur diezaion diru-laguntza adjudikatzeko proposamena.

Informazio Batzordeko kideen gehiengo soilaren bitartez hartuko da diru-laguntza adjudikatzeko proposamena Tokiko Gobernu Batzarrari bihurtzeko erabakia.

Arloko Zuzendaritzak egindako txostenean, erakunde eta proiektu bakoitza aztertu eta deialdi honetako diru-laguntzak eskuratzeko ordenantza honetan ezarritako betekizunak betetzen dituzten adieraziko da. Horrela, 10. artikuluan ezarritako irizpideak aplikatuz, dagozkion puntuak emango zaizkio eskabide bakoitzari, norgehiagoka araubideari jarraituz, bidezko diren diru-laguntzak ematea proposatuz.

3. Tokiko Gobernu Batzarrak, arestian aipatutako txosten hori ikusita, bidezko diren diru-laguntzak ematea edo, hala badagokio, ukatzea ebatziko du.

e) Ficha de acreedor debidamente cumplimentada, para el abono de la subvención que proceda (conforme al modelo Anexo II).

f) Certificados de la Tesorería General de la Seguridad Social y de la Hacienda Foral o, provincial, en su caso, de donde tenga su domicilio social la entidad solicitante, acreditativos de que la entidad solicitante se halla al corriente en sus obligaciones con estas entidades. Los citados certificados deberán estar expedidos por el órgano competente, como máximo, tres meses antes de la presentación de la solicitud.

En el supuesto de que la entidad solicitante estuviese exenta de obligaciones tributarias de derecho público, deberá presentar documentación acreditativa de dicha exención.

g) Declaración de no hallarse la entidad solicitante incurso en procedimiento alguno de reintegro o sancionador iniciado en el marco de subvenciones o ayudas de la misma naturaleza.

h) Declaración de no hallarse la entidad solicitante incurso en las prohibiciones para obtener subvenciones establecidas en el artículo 13 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

i) Declaración de la situación en que se encuentra (concedida, solicitada o en trámite) cualquier otra ayuda por o para las acciones objeto de solicitud.

j) Los documentos que estime oportunos la entidad solicitante para su consideración en la aplicación de los criterios de valoración previstos en el artículo 10 de la presente ordenanza.

#### **Artículo 7.—Plazo de presentación de las solicitudes**

Las solicitudes de subvención se presentarán en el plazo de un mes a partir de la publicación del acuerdo de convocatoria anual.

Sólo se admitirán a trámite las solicitudes presentadas en tiempo y forma.

Las solicitudes presentadas fuera del correspondiente plazo hábil serán desestimadas, sin entrar a la valoración de los programas y/o actividades propuestos.

#### **Artículo 8.—Solicitudes incompletas o defectuosas**

Si las solicitudes no vinieran cumplimentadas en todos sus términos o no fuesen acompañadas de la documentación preceptiva, se requerirá a la entidad solicitante para que en el plazo de diez días hábiles subsane la falta o acompañe los documentos preceptivos, con indicación de que, si así no lo hiciera, se le tendrá por desistida de su solicitud, previa resolución expresa en tal sentido, conforme a lo dispuesto en los artículos 71.1 y 42.1 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, en la redacción otorgada por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

#### **Artículo 9.—Tramitación, resolución y recursos**

1. Las solicitudes serán tramitadas por el Área de Acción Social e Igualdad del Ayuntamiento de Santurtzi.

2. Una vez recibidas las solicitudes, por la Dirección del Área se emitirá informe, con propuesta de resolución, a la Comisión Informativa de Acción Social e Igualdad para que este órgano colegiado municipal eleve a la Junta de Gobierno Local la propuesta de adjudicación de las subvenciones.

El acuerdo de elevar la propuesta de adjudicación de las subvenciones a la Junta de Gobierno Local será adoptado por mayoría simple de los/as miembros de la Comisión Informativa.

En el informe de la Dirección del Área se indicará, respecto de cada entidad y proyecto si cumple los requisitos establecidos en la presente ordenanza para acceder a las subvenciones convocadas y, en aplicación de los criterios establecidos en el artículo 10 de la misma, asignará la puntuación que corresponda a cada solicitud, proponiendo la concesión de las subvenciones que procedan conforme al régimen de concurrencia competitiva.

3. La Junta de Gobierno Local, a la vista del precitado informe, resolverá la concesión o, en su caso, la denegación de las subvenciones que procedan.

4. Diruz lagundutako erakundeak ekintzaren garapenean hasieran aurkeztutako programan aurreikusitakoaren aldean aldaketarik egin behar duela uste badu, aldaketa horiek egin ahal izateko Santurtziko Udalaren Gizartekintza eta Berdintasun Arloak baiezia eman beharko dio; edonola ere, Gizartekintza eta Berdintasun Arloko Informazio Batzordeak aldaketa horien berri izan beharko du.

Diru-laguntza emateko kontuan hartu diren baldintzetan ezer aldatuz gero, berau eragin zuen ebazpena ere aldatu edo baliogabetu ahal izango da.

5. Diru-laguntzak ukatu ahal izango dira, erakundeak edo proiektuak ordenantza honetan ezarritako baldintzak betetzen ez dituztenean. Diru-laguntzak ukatuko dira, halaber, aurrekontuko partidetan dauden kredituak agortzen direnean.

6. Diru-laguntzak eman edo ukatzen dituzten ebazpenek administrazioaren bidea agortuko dute, eta ebazpen horien kontra, interesdunek, nahi izanez gero, berraztertze errekurtsua aurkeztu ahal izango dute Tokiko Gobernu Batzarraren aurrean, edo bestela, zuzenean egin ahal izango dute horien kontra Administrazioarekiko Auzietarako Jurisdikzioaren aurrean.

Tokiko Gobernu Batzarrak emandako ebazpenen aurka errekursorik aurkeztuz gero, horien berri eman beharko zaio Gizartekintza eta Berdintasun Arloko Informazio Batzordeari.

7. Erakunde onuradunek eman zaizkien diru-laguntzak onartzen dituztela ulertuko da, baldin eta hamar asteguneko epean, diru-laguntzak emateko erabakia jakinarazi eta biharamunetik aurrera zenbatzen hasita, ez badiote Santurtziko Udalarari idatziz jakinarazten diru-laguntzari uko egiten diotela.

8. Diru-laguntzak emateko espedientearen ebazpena emateko gehieneko epea hiru hilabetekoa izango da, eskabideak aurkezteko epea amaitzen denetik aurrera zenbatzen hasita; diru-laguntza eskabideak ez onartuzat joko dira, baldin eta data horretarako beren-beregiko ebazpena egokitzen ez bazaio, udalak daukan eskabideak beren-beregi ebazteko betebeharrari kalterik egin gabe.

#### 10. artikulua.—*Balorazio-irizpideak*

Oinarri hauetan araututako diru-laguntzak emateko, ondoren zerrendatuko diren irizpideak eta gehieneko puntuak aplikatuko dira:

1. Programaren edukia (35 puntu, gehienez):
  - Helburuak (10 puntu, gehienez).
  - Jarduerak (10 puntu, gehienez).
  - Programaren aplikagarritasuna (5 puntu, gehienez).
  - Programaren jarraitutasuna eta egonkortasuna (5 puntu, gehienez).
  - Ebaluazio-metodoak (5 puntu, gehienez).
2. Helburuen gizarte-interesa eta herritarrentzako baliagarritasuna (30 puntu, gehienez):
  - Betetzen dituen gizarte-beharrizanak eta proposatutako jardueren eragina, helburu dituen erabiltzaileen bizi-kalitatean (10 puntu, gehienez).
  - Antzeko jarduerarik ez izatea edo horien defizita egotea udalerrian, eta jarduera diru-laguntzarik gabe egin ahal izatea zaila izatea (10 puntu, gehienez).
  - Aurreikusitako erabiltzaile- edo hartzaile-kopurua (10 puntu, gehienez).

#### 11. artikulua.—*Diru-laguntzak ordaintzea*

Diru-laguntzaren zenbatekoa ordainketa bakarrean egingo da, behin Tokiko Gobernu Batzarrak diru-laguntzak ematea ebazten duen erabakia hartu ondoren.

4. En caso de que la entidad subvencionada considere necesario introducir algún cambio en el desarrollo de la acción respecto a lo previsto en el programa inicialmente presentado, ésta deberá contar con el consentimiento expreso del Área de Acción Social e Igualdad del Ayuntamiento de Santurtzi antes de llevar a cabo dichos cambios, debiendo, en todo caso, quedar informada la Comisión Informativa de Acción Social e Igualdad de los cambios producidos.

Toda alteración de las condiciones tenidas en cuenta para la concesión de la subvención podrá dar lugar a la modificación o revocación de la resolución que dio origen a aquella.

5. Procederá la denegación de las subvenciones cuando la entidad, o el proyecto, no reúnan los requisitos establecidos en la presente ordenanza. Igualmente procederá la denegación de las subvenciones por haberse agotado los créditos disponibles en las partidas correspondientes.

6. Las resoluciones por las que se concedan o denieguen las subvenciones agotarán la vía administrativa, y contra las mismas los/as interesados/as podrán interponer recurso potestativo de reposición ante la Junta de Gobierno Local o impugnarlos directamente ante la Jurisdicción Contencioso-Administrativa.

Se deberá informar a la Comisión Informativa de Acción Social e Igualdad de los recursos que, en su caso, se hubieran podido interponer contra las resoluciones adoptadas por la Junta de Gobierno Local.

7. Se entenderá que las entidades beneficiarias aceptan las subvenciones concedidas si, en el plazo de diez días hábiles, desde el día siguiente a la fecha de notificación del acuerdo por el que se les concedan las subvenciones, no comunican al Ayuntamiento de Santurtzi, por escrito, su renuncia a la subvenciones.

8. El plazo máximo para la resolución del expediente de concesión de estas subvenciones será de tres meses a contar desde la finalización del plazo de presentación de solicitudes, considerándose desestimadas las peticiones de subvención si no recayera resolución expresa a dicha fecha, sin perjuicio de la obligación del Ayuntamiento de resolver expresamente las mismas.

#### Artículo 10.—*Criterios de valoración*

Para la concesión de las subvenciones reguladas en las presentes Bases se aplicarán los criterios y límites de puntuación que seguidamente se relacionan:

1. Contenido del programa (Hasta 35 puntos):
  - Objetivos (Hasta 10 puntos).
  - Actividades (Hasta 10 puntos).
  - Aplicabilidad del programa (Hasta 5 puntos).
  - Continuidad y estabilidad del programa (Hasta 5 puntos).
  - Métodos de evaluación (Hasta 5 puntos).
2. Interés social y utilidad ciudadana de sus fines (Hasta 30 puntos):
  - Necesidades sociales que cubre y repercusión de las actividades propuestas en la calidad de vida de las personas usuarias a las que se dirige (Hasta 10 puntos).
  - Inexistencia o déficit de actividades análogas en el municipio, y dificultad de ejecutarse la actividad sin la subvención (Hasta 10 puntos).
  - Número previsto de personas usuarias o receptoras (Hasta 10 puntos).

#### Artículo 11.—*Abono de las subvenciones*

El abono de la cantidad se efectuará en un único desembolso una vez se haya adoptado por la Junta de Gobierno Local el correspondiente acuerdo por el que se resuelva la concesión de las subvenciones.

**12. artikulua.—Aurrekontuko zuzkidura**

Udalak ekonomia-ekitaldi bakoitzerako dagokion aurrekontu-zuzkidura egingo du, dagokion partidari, mota horretako diru-laguntzak emateko. Horretarako gordailututako zenbatekoa urteko deialdian ezarriko da.

**13. artikulua.—Diru-laguntzen erakunde onuradunen obligazioak**

Ordenantza honetan araututako diru-laguntzen erakunde onuradunen obligazio dira honakoak:

- a) Diruz lagundutako jarduera eta gastuak aurreikusitako baldintzetan betetzea.
- b) Agerian uztea diruz lagundutako jarduera edo jarduerak egitean erabiltzen dituzten liburuxka, kartel eta gainerako dokumentazio eta materialetan udalaren armarría eta honako testu hau, bai euskaraz, bai gaztelaniaz: «Gizartekintza eta Berdintasun Saila/Santurtziko Udala».
- c) Diru-laguntzaren helburu diren jarduerak egiteari buruzko informazioa ematea; horrela, udalak jarduera horiek egoki garatzen ari direla egiaztatu ahalko du.
- d) Helburu horretarako edozein erakunde publikok edo pribatuk emandako diru-laguntzaren berri ematea Udalaren Gizartekintza eta Berdintasun Arloari.
- e) Diru-laguntzak ikuskatu, jarraitu eta kontrolatzeko araudiaren pean jartzea, baita organo eskudunek eskatzen duten informazio osoa ematea ere.
- f) Ordenantza honen arabera emandako diru-laguntza kopuruak zertarako erabili diren justifikatzea.

**14. artikulua.—Diru-laguntzaren justifikazioa**

1. Erakunde onuradunek emandako diru-laguntzak zertarako erabili diren justifikatu beharko dute, bi hilabeteko epean, emandakoak betetako epea amaitu ondoren; horretarako, honako zerrenda honetan jasotako dokumentazioa aurkeztu beharko da:

- a) Diruz lagundutako jarduera edo programen memoria zehatza.
- b) Sarrera eta gastuen amaierako balantzea. Diru-sarrera eta gastu ekonomikoak adieraziko dira, eta jatorria eta helburua zehaztuko dira, hurrenez hurren.
- c) Gastuen ziurtagiri orijinalak edo konpulsatutako fotokopiak. Frogagirik bat etorri behar dute, nahitaez, diru-laguntzaren helburu diren helburu eta jarduerak betetzeko gastuekin; bestelako helburuak betetzeko egindako gastuen justifikazioa ez da inolaz ere onartuko.
- d) Diruz lagundutako jarduerak garatzeko erabilitako liburuxka, argitalpen, iragarki-kartel eta beharrezko dokumentazio grafiko eta idatziaren alea. Publizitate guztietan berariaz agertu beharko da Santurtziko Udalaren Gizartekintza eta Berdintasun Arloaren babesak.

2. Hala eta guztiz ere, erakunde onuradunek, Santurtziko Udalak eskatutako justifikazio-agiri guztiak aurkeztu beharko dituzte, behar bezala egiaztatzeko diru-laguntzaren zenbatekoa zertan erabili den.

3. Artikulu honetako 1 eta 2. ataletan aipatutako agiriak aztertean ikusten bada egon diren gastuen aldean diru-sarrerak gehiegizkoak izan direla, agindeia egingo zaio erakunde onuradunari, emaitzazko zenbateko hori Santurtziko Udalari itzuli diezaion. Soberan jasotako zenbateko horiek diru-sarrera publikotzat hartuko dira.

**15. artikulua.—Ez betetzea eta itzultzeko betebeharra**

1. Jarraian azaldutako kasuetan, jasotako diru-kopuruak itzuli eta berandutze-interesa eskatu beharko da, diru-laguntza ordaindu zenetik aurrera, data horretan indarrean dagoen diruaren legeko interesa izango duela. Hona hemen kasuak:

- a) Diru-laguntzaren helburua egiaztatzeko betebeharra ez betetzea.

**Artículo 12.—Dotación presupuestaria**

El Ayuntamiento realizará para cada ejercicio económico la correspondiente dotación presupuestaria destinada a la concesión de este tipo de subvenciones en la partida correspondiente. El importe consignado a tal efecto quedará fijado en la convocatoria anual.

**Artículo 13.—Obligaciones de las entidades beneficiarias de las subvenciones**

Son obligaciones de las entidades beneficiarias de las subvenciones reguladas en la presente ordenanza:

- a) Realizar la actividad y gastos subvencionados en las condiciones previstas.
- b) Hacer constar de forma visible en los folletos, carteles y demás documentación y material utilizado en el desarrollo de la/s actividad/es subvencionada/s el escudo del Ayuntamiento y texto «Área de Acción Social e Igualdad/Ayuntamiento de Santurtzi», tanto en euskera como en castellano.
- c) Informar sobre la realización de las actividades objeto de subvención, con la finalidad de que el Ayuntamiento pueda comprobar el correcto desarrollo de las mismas.
- d) Comunicar al Área de Acción Social e Igualdad del Ayuntamiento la concesión de subvenciones de cualquier ente público o privado para la misma finalidad.
- e) Someterse a la normativa de supervisión, seguimiento y control de subvenciones, así como facilitar toda la información requerida por los órganos competentes.
- f) Proceder a la justificación del destino dado a las cantidades subvencionadas en los términos previstos en la presente ordenanza.

**Artículo 14.—Justificación de la subvención**

1. Las entidades beneficiarias deberán justificar el destino dado a las subvenciones concedidas, en el plazo de dos meses tras la finalización del período cubierto con la concesión efectuada, mediante la presentación de la documentación que a continuación se relaciona:

- a) Memoria detallada del programa o actividades subvencionadas.
- b) Balance final de ingresos y gastos. Se indicarán los ingresos y gastos económicos, con detalle de su origen y destino, respectivamente.
- c) Justificantes originales o fotocopias compulsadas de los gastos realizados. Los justificantes deberán corresponder necesaria y exclusivamente a los gastos ocasionados con el cumplimiento de los fines y actividades para los que se concedió la subvención; no pudiendo admitirse como justificación los gastos realizados para el cumplimiento de fines distintos.
- d) Un ejemplar de los folletos, publicaciones, carteles anunciadores y cuanta documentación gráfica y escrita hayan sido elaborados en el desarrollo de las actividades subvencionadas. En toda la publicidad deberá constar expresamente el patrocinio del Área de Acción Social e Igualdad del Ayuntamiento del Santurtzi.

2. No obstante lo anterior, las entidades beneficiarias están obligadas a aportar cuanta documentación justificativa complementaria les sea requerida por el Ayuntamiento de Santurtzi para la adecuada acreditación del destino dado a la subvención.

3. Si del examen de la documentación a que se hace referencia en los apartados 1 y 2 del presente artículo resultase un exceso de ingresos sobre los gastos habidos, se requerirá a la entidad beneficiaria para que proceda a reintegrar al Ayuntamiento de Santurtzi la cantidad resultante. Estas cantidades percibidas en exceso tendrán la consideración de ingresos públicos.

**Artículo 15.—Incumplimiento y deber de reintegro**

1. Procederá reintegro total o parcial de las cantidades percibidas, y la exigencia del interés de demora correspondiente desde el momento del pago de la subvención, que será el interés legal del dinero vigente a la fecha, en los siguientes casos:

- a) Incumplimiento de la obligación de justificación del destino dado a la subvención.



- b) Diru-laguntza beharrezko baldintzak bete barik lortzea.
- c) Diru-laguntzaren helburua ez betetzea.
- d) Ordenantza honetan edo diru-laguntza emateko ebazpean ezarritako beste baldintzaren bat ez betetzea.

Era berean, kopurua itzuli beharko da, baldin eta Diru-laguntzei buruzko azaroaren 16ko 38/2003 Legearen 36 eta 37. artikuluetan ezarritakoa gertatzen bada.

2. Diru-laguntza emateko kontuan izandako baldintzak aldatzen badira eta, edozein kasutan, beste diru-laguntza batzuk lortzen badira, horrek eragin dezake diru-laguntza emateko ebazpena aldaraztea, baita, horrela badagokio, diru-laguntzaren zenbatekoa itzultzeko eskatzea ere.

3. Tokiko Gobernu Batzarraren erabakiaren bitartez ezarri beharko da itzultzeko beharra, erakunde onuradunari entzunaldia eskaini ondoren.

#### 16. artikulua.—Araudi orokorra

Ordenantza honetan arautu diren diru-laguntzak ebazpean ezarritakoek ez ezik, Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorrean ezarritakoek ere arautuko dituzte, baita aplikagarriak izan daitezkeen Administrazio Zuzenbideko gainerako arauak ere.

#### I. ERANSKINA

#### ESKABIDEA SANTURTZI UDALERRIAN MINUSBALIOTASUNA DUTEN PERTSONENTZAKO JARDUERAK, AUKERA-BERDINTASUNA ETA GIZARTERATZEA SUSTATZEN DUTENAK, EGITEKO DIRU-LAGUNTZAK EMATEKO

#### Eskatzailea

Izen-abizenak: \_\_\_\_\_  
 N.A.N.: \_\_\_\_\_  
 Helbidea: \_\_\_\_\_  
 Herria: \_\_\_\_\_  
 P.K.: \_\_\_\_\_  
 Telefonoa: \_\_\_\_\_ Faxe: \_\_\_\_\_  
 Helbide elektronikoa: \_\_\_\_\_  
 Eskatzailearen kargua: \_\_\_\_\_

#### Erakundearen ordezkariaren

Izena: \_\_\_\_\_  
 I.F.K.: \_\_\_\_\_  
 Helbide soziala: \_\_\_\_\_  
 Herria: \_\_\_\_\_  
 P.K.: \_\_\_\_\_  
 Telefonoa: \_\_\_\_\_ Faxe: \_\_\_\_\_  
 Helbide elektronikoa: \_\_\_\_\_

AZALDU DU:

Ordezkatzen duen erakundeak 2009ko ekitaldian diru-laguntza mota horren onuradun izateko ezarritako baldintzak betetzen dituela uste duela eta

HONAKOA ESKATU DU:

\_\_\_\_\_ euroko diru-laguntza eman diezaiotela \_\_\_\_\_, proiekturako (proiektuaren kostua, guztira: \_\_\_\_\_ euro). Horretarako, eskatutako agiriak erantsi dira eta horiek guztiak egiazkoak direla ziurtatu dut.

\_\_\_\_\_ (e)n, 2009ko \_\_\_\_\_ aren \_\_\_\_ (e)(a)n.  
 (erakunde eskatzailearen zigilua eta legezko ordezkariaren sinadura)

- b) Haber obtenido la subvención sin reunir las condiciones requeridas para ello.
- c) Incumplimiento de la finalidad para la que la subvención fue concedida.
- d) Incumplimiento de cualquiera otra de las condiciones establecidas en la presente ordenanza o en la resolución de concesión de subvención.

Asimismo, serán causas de reintegro todas las previstas en los artículos 36 y 37 de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones.

2. Toda alteración de las condiciones determinantes de la concesión de la subvención, y en todo caso la obtención concurrente de otras subvenciones, podrá dar lugar a la modificación de la resolución de concesión y, en su caso, del inicio de un procedimiento de reintegro.

3. La obligación de reintegro deberá establecerse mediante acuerdo de la Junta de Gobierno Local y previa audiencia a la entidad beneficiaria.

#### Artículo 16.—Normativa general

Las subvenciones reguladas en la presente ordenanza se regirán, además de por lo establecido en la misma, por lo previsto en la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, así como por lo establecido en las demás normas de derecho administrativo que resulten de aplicación.

#### ANEXO I

#### INSTANCIA-SOLICITUD DE CONCESIÓN DE SUBVENCIONES PARA ACTIVIDADES DESTINADAS A LAS PERSONAS CON DISCAPACIDAD EN EL MUNICIPIO DE SANTURTZI, QUE PROMUEVAN LA IGUALDAD DE OPORTUNIDADES Y SU INTEGRACIÓN SOCIAL

#### Solicitante

Nombre y Apellidos: \_\_\_\_\_  
 D.N.I.: \_\_\_\_\_  
 Dirección: \_\_\_\_\_  
 Población: \_\_\_\_\_  
 C.P.: \_\_\_\_\_  
 Teléfono: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
 E-mail: \_\_\_\_\_  
 Cargo que ostenta el/la solicitante: \_\_\_\_\_

#### En representación de la entidad

Nombre: \_\_\_\_\_  
 C.I.F.: \_\_\_\_\_  
 Domicilio social: \_\_\_\_\_  
 Población: \_\_\_\_\_  
 C.P.: \_\_\_\_\_  
 Teléfono: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
 E-mail: \_\_\_\_\_

EXPONE:

Que considera que la entidad a la que representa reúne las condiciones exigidas para ser beneficiario/a de este tipo de subvenciones durante el ejercicio 2009 y

SOLICITA:

Le sea concedida una subvención de \_\_\_\_\_ euros para el proyecto denominado \_\_\_\_\_, cuyo coste total asciende a \_\_\_\_\_ euros, para lo que se adjuntan los documentos requeridos cuya veracidad certifico.

En \_\_\_\_\_, a \_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de 2009.  
 (sello de la entidad solicitante y firma del/a representante legal)

## II. ERANSKINA

## HARTZEKODUN-FITXAREN EREDUA

## 1. Erakundeak bete beharreko datuak eskatzailea

- 1.1. Erakundearen izena: \_\_\_\_\_  
 1.2. I.F.Z.: \_\_\_\_\_  
 1.3. Helbidea: \_\_\_\_\_  
 1.4. Herria: \_\_\_\_\_  
 1.5. Posta-kodea: \_\_\_\_\_

Sinaduraren leku eta eguna

Sin.:

## 2. Erakundeak bete beharreko datuak bankua

Ziurtatu egiten dugu goian aipatutako erakundea honako kontu honen titularraren dena: \_\_\_\_\_

- Bankua: \_\_\_\_\_  
 Agentzia: \_\_\_\_\_  
 Kontu-zenbakia (20 digitu): \_\_\_\_\_  
 Herria: \_\_\_\_\_  
 Posta-kodea: \_\_\_\_\_

Sinaduraren leku eta eguna

Banku-erakundearen sinadura eta zigilua

Santurtzin, 2009eko urriaren 5ean.—Alkatea, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7799)

## IRAGARKIA

2009ko apirilaren 7an Tokiko Gobernu Batzarrak hartu zuen erabakiaren bidez, letradura 1 izeneko lanpostua betetzeko deialdia onetsi zen, lehiaketa-sistemaren bidez, Euskal Autonomia Erki-degoko Herri Administrazioetako funtzionarioen lanpostuak hornitzeko araudiko II. kapituluaren xedatutakoaren arabera (urriaren 13ko 190/2004 Dekretuak onetsitakoa).

2009ko irailaren 25eko 2070 zenbakidun Alkatetza Dekretuaren bidez, letraduna 1 izeneko lanpostua (Lanpostuen Zerrendako 20200301 kodeduna) Izaskun Iñarra Garciari behin betiko adjudikatuko zaiola erabaki da.

Lehiaketaren ebazpena argitaratu eta hurrengo 3 laneguneko epean utzi beharko da atxikipeneko lanpostua. Lanpostua utzi eta hurrengo egunean jabetu beharko da lanpostuaz.

Horixe azaldu nahi izan da jendaurrean, Euskal Funtzio Publikoaren uztailaren 6ko 6/1989 Legeko 47.3. artikuluan adierazitakoa betez.

Santurtzin, 2009ko urriaren 5ean.—Alkate-Udalburua, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7800)

## IRAGARKIA

2009ko apirilaren 7an Tokiko Gobernu Batzarrak hartu zuen erabakiaren bidez, letradura 3 izeneko lanpostua betetzeko deialdia onetsi zen, lehiaketa-sistemaren bidez, Euskal Autonomia Erki-degoko Herri Administrazioetako funtzionarioen lanpostuak hornitzeko araudiko II. kapituluaren xedatutakoaren arabera (urriaren 13ko 190/2004 Dekretuak onetsitakoa).

2009ko irailaren 25eko 2069 zenbakidun Alkatetza Dekretuaren bidez, letraduna 3 izeneko lanpostua (Lanpostuen Zerrendako 20200303 kodeduna) Enrique Orrite Pinedori behin betiko adjudikatuko zaiola erabaki da.

## ANEXO II

## MODELO DE FICHA DE ACREEDOR/A

## 1. Datos a ser rellenados por la entidad solicitante

- 1.1. Nombre de la entidad: \_\_\_\_\_  
 1.2. N.I.F.: \_\_\_\_\_  
 1.3. Domicilio: \_\_\_\_\_  
 1.4. Localidad: \_\_\_\_\_  
 1.5. Código Postal: \_\_\_\_\_

Lugar y fecha de firma

Fdo.:

## 2. Datos a ser rellenados por la entidad bancaria

Certificamos que la entidad arriba referenciada es titular de la siguiente cuenta: \_\_\_\_\_

- Banco: \_\_\_\_\_  
 Agencia: \_\_\_\_\_  
 Número de cuenta (20 dígitos): \_\_\_\_\_  
 Localidad: \_\_\_\_\_  
 Código postal: \_\_\_\_\_

Lugar y fecha de firma

Firma y sello de la entidad bancaria

En Santurtzi, a 5 de octubre de 2009.—El Alcalde, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7799)

## ANUNCIO

Mediante Acuerdo de la Junta de Gobierno Local de fecha 7 de abril de 2009, se aprobó la convocatoria para la provisión, mediante el sistema de concurso, del puesto de trabajo denominado Letrado/a 1, de conformidad con lo dispuesto en el capítulo II del Reglamento de Provisión de Puestos de Trabajo del personal funcionario de las Administraciones Públicas Vascas, aprobado por Real Decreto 190/2004, de fecha 13 de octubre.

Mediante Decreto de Alcaldía número 2070, de fecha 25 de septiembre de 2009, se ha dispuesto adjudicar con carácter definitivo el desempeño del puesto denominado Letrado/a 1, reseñado con el código 20200301 de la Relación de Puestos de Trabajo vigente, a Izaskun Iñarra García.

El cese en el puesto de adscripción deberá efectuarse dentro de los 3 días hábiles siguientes a la publicación de la resolución del concurso. La fecha para tomar posesión será al día siguiente del cese.

Lo que se hace público de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47.3 de la Ley 6/1989, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca.

En Santurtzi, a 5 de octubre de 2009.—El Alcalde-Presidente, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7800)

## ANUNCIO

Mediante Acuerdo de la Junta de Gobierno Local de fecha 7 de abril de 2009, se aprobó la convocatoria para la provisión, mediante el sistema de concurso, del puesto de trabajo denominado Letrado/a 3, de conformidad con lo dispuesto en el capítulo II del Reglamento de Provisión de Puestos de Trabajo del personal funcionario de las Administraciones Públicas Vascas, aprobado por Real Decreto 190/2004, de fecha 13 de octubre.

Mediante Decreto de Alcaldía número 2069, de fecha 25 de septiembre de 2009, se ha dispuesto adjudicar con carácter definitivo el desempeño del puesto denominado Letrado/a 3, reseñado con el código 20200303 de la Relación de Puestos de Trabajo vigente, a Enrique Orrite Pinedo.

Lehiaketaren ebazpena argitaratu eta hurrengo 3 laneguneko epean utzi beharko da atxikipeneko lanpostua. Lanpostua utzi eta hurrengo egunean jabetu beharko da lanpostuaz.

Horixe azaldu nahi izan da jendaurrean, Euskal Funtzio Publikoaren uztailaren 6ko 6/1989 Legeko 47.3. artikuluan adierazitakoa betez.

Santurtzin, 2009ko urriaren 5ean.—Alkate-Udalburua, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7801)

## IRAGARKIA

2009ko apirilaren 7an Tokiko Gobernu Batzarrak hartu zuen erabakiaren bidez, letradura 2 izeneko lanpostua betetzeko deialdia onetsi zen, lehiaketa-sistemaren bidez, Euskal Autonomia Erkidegoko Herri Administrazioetako funtzionarioen lanpostuak hornitzeko araudiko II. kapituluaren xedatutakoaren arabera (urriaren 13ko 190/2004 Dekretuak onetsitakoa).

2009ko irailaren 25eko 2068 zenbakidun Alkatezta Dekretuaren bidez, letraduna 2 izeneko lanpostua (Lanpostuen Zerrendako 20200302 kodeduna) Francisco Javier Santana Ezquerrari behin betiko adjudikatuko zaiola erabaki da.

Lehiaketaren ebazpena argitaratu eta hurrengo 3 laneguneko epean utzi beharko da atxikipeneko lanpostua. Lanpostua utzi eta hurrengo egunean jabetu beharko da lanpostuaz.

Horixe azaldu nahi izan da jendaurrean, Euskal Funtzio Publikoaren uztailaren 6ko 6/1989 Legeko 47.3. artikuluan adierazitakoa betez.

Santurtzin, 2009ko urriaren 5ean.—Alkate-Udalburua, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7802)

**Zallako Udala**

## IRAGARKIA

Honako hauek jakitun egon daitezten:

- Onita Iuliana Iorga.
- Nabil Sablaon Hernández.
- Marian Iorga.
- Marcos Antonio Barros de Teodosio.
- Mahjoub Echargaoui.
- Carlos Ibáñez Ubieta.
- Jennifer Hernández Hernández.
- Elena Iorga.

Jendaurrean jartzen da Alkate honek probidentziak eman dituela, egiaztatuta delako erroldatuta egon arren, ez direla udalerrri honetan bizi.

Ezin izan zaienez inolaz jakinarazi, eta behar ez den inskripzioa edukitzeagatik ofizioz baja eman ahal izateko, entzunaldirako 15 eguneko epea ematen zaiela, iragarki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen den egunaren biharamunetik zenbatzen hasita eta 15 eguneko epean, euren ustez egoki diren erreklamazioak aurkeztu ahal izateko. Halaber, adierazten zaie epe horretan ez badute berriaz euren adostasuna adierazten baja horrekin, Erroldatze Kontseilu Probintzialaren aldeko txostena eman ondoren Udala honek baja hori behin betiko egingo duela.

Zallan, 2009 eko ilairaren 30ean.—Alkatea, Leandro Kapetillo Larrinaga

(II-7777)

El cese en el puesto de adscripción deberá efectuarse dentro de los 3 días hábiles siguientes a la publicación de la resolución del concurso. La fecha para tomar posesión será al día siguiente del cese.

Lo que se hace público de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47.3 de la Ley 6/1989, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca.

En Santurtzi, a 5 de octubre de 2009.—El Alcalde-Presidente, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7801)

## ANUNCIO

Mediante Acuerdo de la Junta de Gobierno Local de fecha 7 de abril de 2009, se aprobó la convocatoria para la provisión, mediante el sistema de concurso, del puesto de trabajo denominado Letrado/a 2, de conformidad con lo dispuesto en el capítulo II del Reglamento de Provisión de Puestos de Trabajo del personal funcionario de las Administraciones Públicas Vascas, aprobado por Real Decreto 190/2004, de fecha 13 de octubre.

Mediante Decreto de Alcaldía número 2068, de fecha 25 de septiembre de 2009, se ha dispuesto adjudicar con carácter definitivo el desempeño del puesto denominado Letrado/a 2, reseñado con el código 20200302 de la Relación de Puestos de Trabajo vigente, a Francisco Javier Santana Ezquerro.

El cese en el puesto de adscripción deberá efectuarse dentro de los 3 días hábiles siguientes a la publicación de la resolución del concurso. La fecha para tomar posesión será al día siguiente del cese.

Lo que se hace público de conformidad con lo dispuesto en el artículo 47.3 de la Ley 6/1989, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca.

En Santurtzi, a 5 de octubre de 2009.—El Alcalde-Presidente, Ricardo Ituarte Azpiazu

(II-7802)

**Ayuntamiento de Zalla**

## ANUNCIO

Para conocimiento de:

- Onita Iuliana Iorga.
- Nabil Sablaon Hernández.
- Marian Iorga.
- Marcos Antonio Barros de Teodosio.
- Mahjoub Echargaoui.
- Carlos Ibáñez Ubieta.
- Jennifer Hernández Hernández.
- Elena Iorga.

Se hace público que por esta Alcaldía se han dictado providencias al comprobarse que no residen en este municipio aun cuando figuran empadronados en el mismo.

Que habiendo sido imposible su notificación, y al objeto de poder darles de baja de oficio, por inscripción indebida, se les concede un plazo de audiencia de 15 días contados a partir del siguiente a la publicación de este anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia» al objeto de que presenten las alegaciones que estimen pertinentes, señalando que si en el citado plazo no manifiestan expresamente su conformidad con la baja este Ayuntamiento la elevará a definitiva previo informe favorable del consejo Provincial de Empadronamiento.

En Zalla, a 30 de septiembre de 2009.—El Alcalde, Leandro Kapetillo Larrinaga

(II-7777)

**Iurretako Udala**

## IRAGARKIA

- Dekretua: 951/09.
- Izena: José Juan Milikua Barrenetxea.
- N.A.N.: 30658966-N.

Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 59.4 eta 61. artikuluetan ezarritakoaren arabera, eta Presidentetza Ministerioaren 1997ko apirilaren 9ko ebazpenean xedatutakoari jarraituz (apirilaren 11ko 87. zenbakiko «Estatuko Aldizkari Ofiziala»), iragarki honen bitartez jakinarazpena egin nahi da. Izan ere, goian zerrendatutako pertsonen behar ez bezalako inskripzioak zirela eta, Biztanleen Udal Erroldako baja espedientei buruzko Alkatzaren aipatutako ebazpenak jakinarazi nahi izan ziren, baina ez ziren lortu.

Administrazio-bidea amaitzen duen egintza horren aurka administrazioarekiko auzi-errekurtsioa aurkez dezakezu Administrazioarekiko Auzitarako Epaitegi egokian bi hilabeteko epean, jakinarazpen hau jaso eta biharamunetik hasita, administrazioarekiko auziak arautzen dituen uztailaren 13ko 29/1998 Legearen 8. eta 46. Artikuluan ezarritakoaren arabera, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen azaroaren 26ko 30/1992 Legea aldatu zuen urtarrilaren 13ko 4/1999 Legearen 109.c) artikuluekin bat etorritz.

Nolanahi ere, nahi izanez gero, aurreko idatz-zatian adierazitako administrazioarekiko auzi-errekurtsioa jarri aurretik, berraztertze errekurtsioa aurkez diezaiokezu ebazpena eman zuen organoari hila-beteko epean, jakinarazpen hau jaso eta biharamunetik zenbatzen hasita.

Hori guztia bat dator aurretik aipatutako urtarrilaren 13ko 4/1999 Legearen 116. eta 117. artikulua eta baterakoekin; hala ere zure esku-bideak hobeto defendatzeko egokitzat jotzen duzun beste edozein errekurtsio jarri edo zernahi egin dezake.

Iurretan, 2009ko irailaren 30ean.—Alkatea, Iñaki Totorikaguena Sarrionandia

(II-7822)

**Arrankudiagako Udala**

## IRAGARKIA

Arrankudiagako udalbatzak 2009ko irailaren 11n izandako aparatuko bilera, urgente eran, Etxebarri-Larunbe bidearen konponketa obraren neurketen zuzenketari buruzko txostena eta guztiko txostena onartu zituen, Aurrekontua 52.176,90 eurotako delarik. Beraz, Espedientea hamabost eguneko epean, «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» iragarki hau argitaratu ondorengo egunetik hasita jendearen eskura izango da Udal Idazkaritzan, bertan euren burua interesatutzat dutenek aztertu ahal izan eta egoki irizitako alegazioak aurkeztu ahal ditzaten. Alegaziorik ez balego Aurrekontu eta guztiko txostena behin betiko onartuta geratuko litzateke.

Arrankudiagan, 2009ko irailaren 28an.—Alkatea

(II-7741)

**Zaldibarko Udala**

## IRAGARKIA

Udalbatzarrak, 2009ko irailaren 25ean egindako ohizko osoko bilkuran, hasiera batez onartu zuen indarrean dagoen aurrekontuan diru-izendapenak gehitzeko 5/2009 espedientea. Horiek

**Ayuntamiento de Iurreta**

## ANUNCIO

- Decreto: 951/09.
- Nombre: José Juan Milikua Barrenetxea.
- D.N.I.: 30658966-N.

Según lo establecido en los artículos 59.4 y 61 de la Ley 30/92 de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común y de conformidad con lo dispuesto en Resolución de 9 de abril de 1997, del Ministerio de Presidencia («Boletín Oficial del Estado» número 87, de 11 de abril) se realiza notificación mediante este anuncio al haber intentado sin efecto las notificaciones de las resoluciones de Alcaldía referenciadas en relación a los expedientes de baja en el Padrón Municipal de Habitantes por inscripción indebida de las personas arriba relacionadas.

Contra el citado acto expreso, que es definitivo en vía administrativa, podrá Vd. Interponer en el plazo de dos meses, contados desde el día siguiente al de la recepción de la presente notificación, Recurso Contencioso-Administrativo ante el Juzgado de lo Contencioso Administrativo que corresponda, a tenor de lo establecido en los artículos 8 y 46 de la ley 29/1998, de 13 de julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa, en concordancia con el artículo 109.c) de la Ley 4/1999, de 13 de enero, de modificación de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento administrativo Común.

No obstante, con carácter potestativo y previo al Recurso Contencioso-Administrativo señalado en el párrafo anterior, contra la resolución expresa que se le notifica, podrá Vd. interponer recurso de reposición, ante el mismo órgano que la dictó, en el plazo de un mes que se contará desde el día siguiente al de la fecha de la recepción de la presente notificación.

Todo ello, conforme a lo establecido en los artículos 116, 117 y concordantes de la Ley 4/1999, de 13 de enero, anteriormente señalada, y sin perjuicio de cualquier otra acción o recurso que estimare oportuno interponer para la mejor defensa de sus derechos.

En Iurreta, a 30 de septiembre de 2009.—El Alcaldede, Iñaki Totorikaguena Sarrionandia

(II-7822)

**Ayuntamiento de Arrankudiaga**

## ANUNCIO

Aprobada por el Ayuntamiento Pleno en la sesión Extraordinaria Urgente celebrada en primera convocatoria, en fecha 11 de septiembre de 2009, la Memoria Valorada y el Informe sobre Corrección de Mediciones en la Obra de Reparación del Camino de Etxebarri-Larunbe en Arrankudiaga, cuyo Presupuesto asciende a la cantidad de 52.176,90 euros, queda expuesto al Público en la Secretaría de Arrankudiaga durante el plazo de 15 días contados a partir de la publicación de este Anuncio, en el «Boletín Oficial de Bizkaia», a fin de que pueda ser examinado, y en su caso formular cuantas reclamaciones se consideren pertinentes las personas interesadas, entendiéndose que de no producirse estas, quedará el Proyecto Aprobado Definitivamente.

En Arrankudiaga, a 28 de septiembre de 2009.—El Alcalde

(II-7741)

**Ayuntamiento de Zaldibar**

## ANUNCIO

Aprobado inicialmente por el Pleno municipal, en sesión ordinaria de fecha 25 de septiembre de 2009, el expediente número 5/2009, de crédito adicional del Presupuesto municipal en vigor,

horrela, espedientea hamabost egun baliodunetan jendaurrean ikusgai egongo da, hala irizten diotenen udal-idazkaritzan espedienteaztertu eta erreklamazioak aurkezteko aukera izan dezaten.

Erreklamaziorik aurkezten ez bada, espedientea behin betiko onartutzat hartuko da, hasiera batez onartu zenean hala erabaki zelako.

Zaldibarren, 2009ko irailaren 28an.—Alkatea andrea, Idoia Mendiolaray Bastida

(II-7744)

queda expuesto al público por plazo de quince días hábiles, durante los cuales podrá ser examinado en la Secretaría del Ayuntamiento y presentar las reclamaciones que se estimen pertinentes.

Si no se formulase ninguna reclamación, el expediente se entenderá aprobado definitivamente por haberlo así dispuesto el acuerdo de aprobación inicial.

En Zaldibar, a 28 de septiembre de 2009.—La Alcaldesa, Idoia Mendiolaray Bastida

(II-7744)

### Lekeitioko Udala

#### IRAGARKIA

Iragarki honen bidez jakinarazten da beherago aipatuko den eskatzaileak udal baimena eskatu duela, IGOKA espedienteak arautzen duen jarduera ipintzeko.

- Eskatzailea: Jaione Arrasate Anakabe (EAJren izenean).
- Jarduera: bar y restaurante.
- Non, kalea: Sabino Arana 4.

Eskatzailearen asmoa dela eta, herritarrak jakitun uzten ditugu, nahi duenak goian aipatutako espediente (proiektua, txostena, etab...) ikusteko. Horrez gainera, jarduera horren kontura alegaziorik aurkeztu nahi izanez gero, hamabost (15) eguneko epea dago, iragarkia Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratu eta biharamunetik kontatzen hasita.

Lekeition, 2009ko irailaren 30ean.—Alkatea, José María Cazalis Eiguren

(II-7814)

### Ayuntamiento de Lekeitio

#### ANUNCIO

Mediante este anuncio se comunica que los solicitantes que se citan abajo han solicitado permiso municipal para actividad regulada mediante expediente RAMINP.

- Solicitante: Jaione Arrasate Anakabe (en nombre y representación de EAJ).
- Actividad: bar y restaurante.
- Emplazamiento: Sabino Arana, 4.

Teniendo en cuenta la intención de la solicitante, se informa que el expediente referente a dicha actividad está expuesto al público y que contra el mismo se pueden presentar alegaciones que se consideren oportunas en el plazo de 15 (quince) días laborables a partir de la publicación del presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Lekeitio, 30 de setiembre de 2009.—El Alcalde, José María Cazalis Eiguren

(II-7814)

### Markina-Xemeingo Udala

#### IRAGARKIA

2009ko irailaren 30ean haxe erabaki da alkate dekretuz: legeak alkate karguarentzat xedatutako eginkizun guzti-guztiak lehenengo alkateorde Iñigo Ansola Kareagari eskuordetzea 2009ko urriaren 1etik aurrera eta harik eta titularra bere kargura itzuli arte.

Toki entitateen antolakuntza eta jarduera araudia onartzen duen arazoaren 28ko 2568/1986 Errege Dekretuaren 44 artikulua xedatutakoa betez, eskuordetze honen gaineko iragarkia argitaratzen da Bizkaiko Aldizkari Ofizialean.

Markina-Xemeinen, bi mila eta bederatziko irailaren hogeita hamarren.—Alkatea, Jabier Alberdi Ibaibarriaga

(II-7816)

### Ayuntamiento de Markina-Xemein

#### ANUNCIO

Mediante resolución de Alcaldía de fecha 30 de septiembre de 2009 se acuerda delegar todas las funciones que la ley establece para el cargo de Alcalde en el primer Teniente de Alcalde, dpn Iñigo Ansola Kareaga, para el período comprendido entre el 1 de octubre de 2009 y la fecha de incorporación al cargo del titular.

En cumplimiento del artículo 44 del Real Decreto 2568/1986, de 28 de noviembre, por el que se aprueba el reglamento de organización, funcionamiento y régimen jurídico de las entidades locales, se somete a información pública esta resolución mediante anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Markina-Xemein, a treinta de septiembre de dos mil nueve.—El Alcalde, Jabier Alberdi Ibaibarriaga

(II-7816)

### Erandioko Udala

#### EDIKTUA

#### Udal saleketak trafiko arauak hausteagatik

**Jakinarazpena.**—Trafiko arauak hausteagatik, ondorengo zerrendako ibilgailuen gidari edo jabeei jarritako zigorrak berenberegi jakinarazten saiatuta ere, bizilekuan ezezagunak izateagatik edo beste hainbat arrazoiengatik ezin izan baitizkiegu berenberegi jakinarazi, iragarki hau argitaratzen dugu Bizkaiko Aldizkari Ofizialean, Herri Administrazioen Lege Jardunbideari eta Administrazio Jardunbide Arruntari Buruzko Azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 59.4 artikuluan eta gainontzeko lege-xedapen aplikagarri bateragarrietan xedatutakoa bete nahian.

### Ayuntamiento de Erandio

#### EDICTO

#### Denuncias municipales por infracción de las normas de tráfico

**Notificación.**—Habiéndose intentado notificar de forma expresa las denuncias formuladas por infracción de las normas de tráfico a los titulares o conductores de vehículos que a continuación se citan, y no habiéndose podido notificar de forma expresa por ser desconocidos en sus domicilios o por otras causas, se hace público el presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia» en cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 59.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, y demás disposiciones concordantes aplicables.

Halaber, Erandio Elizateko Udalean Udaltzaingoaren ardura duen zinegotzi ordezkariak dagokion zigor-espedienteari hasiera emateko agindu duela jakinarazten da. Izan ere, alkate-udalburuari dagokio zigor-espedienteari hasiera ematea, aginpide hori onartzen baitzaio Trafikoari, Ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide-Segurtasunari buruzko Legea onartzen duen martxoaren 2ko 339/1990 Errege Dekretu Legelariaren 7. eta 68.2 artikuluetan (BOE, 1990.03.14), abenduaren 19ko 19/2001 Legeak (BOE, 2001.12.20) egin dizkion aldaketak kontuan izanda. Alkate-udalburuak zinegotzi-ordezkariaren esku laga ditu aginpide horiek (2003ko uztailaren 18ko 137 zenbakidun BAO-n argitaratua). Jakinarazpen honetan bertan auzaltzen da arau- haustea eta baita dagokion zigorra ere. Horiek horrela eta Trafikoari, Ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide-segurtasunari buruzko gaitako zigor-prozeduraren araudia onartzen duen otsailaren 25eko 320/1994 Errege Dekretuan ezarritakoaren arabera, honako hau egin dezakezu:

A) Salaketarekin ados bazaude, isunari dagokion diru kopurua %30eko kenketarekin ordain dezakezu zigor-espedientearen Ebazpena eman aurretik, horrela aurreikusten baita 19/2001 Legean, 339/1990 EDL-ean xedatua aldatuz. Ordainketa egiteko modua:

- BBK-ren edozein bulegotan: 2095-0039-10-9104482903, salaketaren jakinarazpena erakutsita.
- Espediente zenbakia adierazi eta Erandio Elizateko Udalen alde egindako posta-igorpenez.
- Erandioko Udaletxeko Diruzaintza sailean 09:00 etatik 14:00 etara.

B) Salaketarekin ados ez bazaude, jakinarazpen hau jaso eta hamabost (15) eguneko epea izango duzu, Erandio Elizateko Erregistro Nagusian (Irailaren 23a plaza) zure defentsarako egokituz daukazuna alega dezazun eta bidezko irizitako agiri eta frogak aurkez ditzazun. Alegazioak idatziz eta alkate-udalburuari zuzenduta aurkeztu behar dituzu, espedientearen zenbakia, salaketa eguna, eta ibilgailuaren matrikula adieraziz. Emandako epe horretan ez baduzu alegaziorik tartekatu, edo epean aurkeztu arren salatu den egintzarako ez badira garrantzizkoak izan, prozedurari hasiera emateko agiria ebazpen proposamena izango da, Zehapen Ahalmena gauzatzeko Prozedurari buruzko Araudia onartzen duen 398/1993 Errege Dekretu Legelariako 13.2 artikuluan xedatuaren arabera.

Salatzaileak hasiera batean jasotako datuekin alderatuz berriak edo desberdinak auzaltzen badira salatutako egintzari buruz aurkeztu dituzun alegazioetan, zure alegazioen berri emango zaio salatzaileari, 320/1994 Errege Dekretuko 12.2 artikuluan azaldutako derrigorrezko irizpena eman dezan. Udaltzain Buruzagitzaren bulegoetan azter dezakezu espedientea, horretarako dagokizun esku-bidea erabiliz.

Baldin eta arau-haustearen egilea zeu ez bazara izan, gidari-erantzulearen izen-deiturak, helbidea eta nortasun agiriaren zenbakia jakinarazi behar dizkiozu Erandioko Udalari, jakinarazpen hau jaso eta 15 eguneko epean. Baina arrazoi garbirik izan gabe, bete-behar hori bete gabe uzten baduzu edo eskatutako datuen bat jakinarazten ez baduzu, zigor-espedienteari hasiera eman eta 301 euroko isuna jasoko duzu arau-hauste larri baten egile izateagatik, Bide Segurtasuneko Legeak (339/1990 EDL) 72.3 artikuluan xedatzen duenari jarraituz. Arau-haustea gertatu denean zu zeu ez bazara ibilgailuaren jabea izan, jabe berriaren datuak eman behar dituzu udaletxeko erregistro nagusian (izen-deiturak, helbidea, nortasun agiriaren zenbakia eta Trafiko Lurraldeko Buruzagitzak emandako ziurtagiria).

Arau-haustea zigortzeko ekintza hiru hilabete igarota indargabetuko da, baina epe hori eten egingo du Administrazioaren edozein ekintzak, baldin eta salatutakoak horren berri badu edo ekintzaren helburua haren identitatea edo bizilekua bilatzea baldin bada.

Al propio tiempo se hace constar que el Concejal Delegado de la Policía Municipal del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, por delegación del Sr. Alcalde-Presidente (delegación publicada en el «BOB» número 137, de fecha 18.07.2003) ha ordenado la incoación del correspondiente expediente sancionador, en virtud de las competencias atribuidas al Sr. Alcalde-Presidente por los artículos 7 y 68.2 del RDL 339/1990, de 2 de marzo, por el que se aprueba el texto articulado de la Ley sobre Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial («BOE» de 14.03.1990). De acuerdo con lo establecido en el RD 320/1994, de 25 de febrero, por el que se aprueba el Reglamento de Procedimiento Sancionador en materia de Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial, modificado por el RD 137/2000, de 4 de febrero, Ud. podrá proceder del siguiente modo:

A) Si está conforme con la denuncia podrá ingresar su importe beneficiándose de una deducción del 30% sobre la cuantía de la sanción si efectúa el ingreso antes de la emisión de la resolución sancionadora, salvo que se trate de los supuestos recogidos en el artículo 67 del RDL 339/1990: «castigado por leyes penales o que pueda dar lugar a las suspensiones previstas en el citado artículo», utilizando cualquiera de estos medios:

- En cualquier sucursal de la BBK: 2095-0039-10-9104482903, presentando esta notificación de denuncia.
- Por giro postal a favor del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, indicando el número de expediente.
- En el Departamento de Tesorería del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, de 09:00 a 14:00 horas.

B) Si no está conforme con la denuncia, el responsable de la infracción dispone de un plazo de quince (15) días, contados a partir del siguiente al de la recepción de esta notificación, para alegar por escrito —dirigido al Sr. Alcalde-Presidente, presentando copia de la presente notificación o consignando el número de expediente, fecha de la denuncia y matrícula del vehículo, en el Registro General del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, sito en la plaza Irailaren 23a, s./n.— cuanto estime conveniente en su defensa y aportar los documentos y proponer las pruebas que estime oportunas, advirtiéndole que la no interposición de alegaciones en el plazo indicado, o interpuestas en tiempo no fueran relevantes para los hechos que han causado la denuncia, la iniciación del procedimiento se considerará propuesta de resolución, de acuerdo a lo previsto en el artículo 13.2 del RD 1398/1993, de 4 de agosto, por el que se aprueba el Reglamento del procedimiento para el ejercicio de la potestad sancionadora («BOE» 09.08.1993), con los efectos previstos en los artículos 18 y 19 del citado Reglamento.

Si las alegaciones formuladas por Ud., en relación con el hecho denunciado, aportan nuevos datos o distintos de los inicialmente constatados por el denunciante, se dará traslado de las mismas a este, a fin de que emita el informe que, con carácter preceptivo, establece el artículo 12.2 del citado RD 320/1994. En la Jefatura de la Policía Municipal podrá examinar el expediente, en aplicación de su derecho de audiencia.

En el supuesto de que, en el momento de la infracción, no condujera usted el vehículo, tiene el deber de conocer y comunicar a este Ayuntamiento, en el plazo de 15 días, a contar a partir del recibo de esta comunicación, el nombre, apellidos, domicilio y DNI del conductor responsable, apercibiéndole de que si incumple esta obligación, sin causa justificada, u omite cualquiera de los datos requeridos, se le abrirá expediente sancionador como autor de falta grave con multa de 301 euros (máxima cuantía), a tenor de lo dispuesto en el artículo 72.3 de la LSV (RDL 339/1990), modificada por la Ley 17/2005, de 19 de julio («BOE» de 20-07-2005). Si en la fecha de comisión de la infracción Ud. no fuera el titular del vehículo, deberá facilitar los datos del nuevo propietario en el Registro del Ayuntamiento, indicando el nombre, apellidos, DNI y domicilio del nuevo titular, aportando documentación acreditativa expedida por la Jefatura Provincial de Tráfico.

La acción para sancionar las infracciones prescribe a los tres meses, plazo que se interrumpirá por cualquier actuación de la Administración de la que tenga conocimiento el denunciado o esté encaminada a averiguar su identidad o domicilio. Si este trámite no se

Izapide hori esandako epe horretan egin ezean, prozedurak iraungi egingo du, 4/1999 Legeak aldatutako 30/1992 Legeko 42.4 artikularekin bat etorriz. Zigor prozedurari ekitetik aurrera zenbaturik urte bete igarota ebazpenik jakinarazi ezean, prozedurak iraungi egingo du eta ekintza guztiak artxibatuko dira, bai edozein intre-satuk eskatuta bai ebazteko eskudun organoak ofizios erabakita, baldin eta gertatzen ez bada Trafikoari, ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide Segurtasunari buruzko Gaietako Zigor Prozeduraren Araudiko 2.1 artikulua edo urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak aldatutako Herri-Administrazioen Erregimen Juridikoari eta Administrazio-Jardunbide Arruntari Buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 45.5 artikulua aurreikusitakoa.

**Oharra.**—Zeharpena irmoa denean adierazitako puntuak kendu dira gida-baimenatik edo gida-litizentziatik. Puntu-saldo jakiteko, jo ezazu [www.dgt.es](http://www.dgt.es).

Erandion, 2009ko irailaren 28an.—Alkate-Udalburua, Joseba Goikuria Zarraga

efectúa en el periodo indicado, se producirá la caducidad del procedimiento, de acuerdo con lo establecido en el artículo 42.4 de la Ley 4/1999, de modificación de la Ley 30/1992. Si no hubiera notificado la resolución transcurridos un año desde la iniciación del procedimiento sancionador, se producirá la caducidad de este y se procederá al archivo de las actuaciones, a solicitud de cualquier interesado o de oficio por el mismo órgano competente para dictar la resolución, excepto en los supuestos previstos en el artículo 2.1 del Reglamento de Procedimiento Sancionador en materia de Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial, así como por las causas previstas en el artículo 42.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

**Aviso.**—Los puntos indicados se detraerán del permiso o licencia de conducción cuando la sanción sea firme. Puede consultar su saldo de puntos en [www.dgt.es](http://www.dgt.es).

En Erandio, a 28 de septiembre de 2009.—El Alcalde-Presidente, Joseba Goikuria Zarraga

### Aipatu zerrenda / Relación que se cita

Expediente Expediente	Matricula Matricula	Jabea / Guidarea Titular / Conductor	Herria Localidad	Haustearen lekua Lugar infracción	Data - Ordua Fecha - Hora	Puntuak Puntos	Haustea Infracción	Zenbat. Importe
2009/001937	005195-GTB	BARTOLOME MACHIN,JOSE MARIA	48950 - ERANDIO	CALLE JESUS ARANBURU	30/07/2009 19:45:00	0	1 154	1 90
2009/001936	001079-CTG	GUINEA PEREZ,EDUARDO LUCIO	48011 - BILBAO	CALLE JESUS ARANBURU	30/07/2009 19:43:00	0	1 154	1 90
2009/001958	002116-FJC	LEASE PLAN DE SERVICIOS S A	28250 - TORRELODONES	CALLE MEZO	04/08/2009 10:55:00	0	1 154	1 90
2009/001959	003458-FML	ARCOCHA GOMEZ,JOSE MARIA	48930 - GETXO	CALLE MEZO	04/08/2009 10:56:00	0	1 154	1 90
2009/001953	004370-CGG	MENDEZ FERNANDEZ,JOSE ALBERTO	48011 - BILBAO	TRVA ITURRIMINGO	03/08/2009 10:14:00	0	1 154	1 90
2009/001553	001065-DTR	MENTXAKA ERTZILLA,JOSEBA	48993 - GETXO	CALLE TARTANGA	25/05/2009 21:12:00	0	1 94	2 <sup>a</sup> 1 90
2009/001992	000348-FJJ	LEASE PLAN DE SERVICIOS S A	28250 - TORRELODONES	CALLE ANTONIO TRUEBA	06/07/2009 8:01:00	0	1 94	2 1 100
2009/001915	008056-BXT	RODRIGUEZ LOZANO,NICOLASA	48950 - ERANDIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	23/07/2009 22:40:00	0	94	2 F 1 100
2009/001494	005353-GGW	ANTA FERNANDEZ,FRANCISCO	48013 - BILBAO	CALLE ANTONIO TRUEBA	25/05/2009 11:45:00	0	94	2 C 1 100
2009/001969	003165-DWJ	GARCIA GANAN,ANGEL	48002 - BILBAO	CMNO ATXE	06/08/2009 14:40:00	0	1 154	1 90
2009/001288	007584-GGX	GIAN FRANCO,SARDI	15016 - AL CASSINE	CALLE CONSULADO DE BILBAO	27/03/2009 13:08:00	0	1 154	1 90
2009/001889	007534-FYS	CABALLERO RODRIGUEZ,CARLOS ALVARO	48992 - GETXO	CALLE IBARRONDO	16/07/2009 11:31:00	0	1 94	2 1 100
2009/001961	BI-003737-CB	AMBROSIO MARTINEZ,JUAN ALBERTO	48950 - ERANDIO	CMNO BEKOETXE	04/08/2009 18:40:00	0	94	2 E 1 100
2009/001676	004462-FWK	JIANAR SUELOS ELEVADOS SL	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	15/06/2009 19:35:00	0	94	2 E 1 100
2009/001806	005528-CLN	GIMENEZ MUERZA,JAVIER	48993 - GETXO	CALLE JESUS ARANBURU	04/07/2009 13:49:00	0	171	L-2 1 60
2009/001771	007351-FTT	MUÑOZ MESA,MANUEL	48170 - ZAMUDIO	CALLE MEZO	30/06/2009 11:24:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001985	005919-FVS	LEASE PLAN DE SERVICIOS S.A.	28250 - ALCOBENDAS	CALLE TARTANGA	14/08/2009 17:56:00	0	94	2 C 1 100
2009/001989	—	MUÑOZ ANDRES,JONATHAN	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	27/07/2009 8:43:00	0	124	2 1 30,05
2009/001907	BI-003733-CH	MARTIN QUILEZ,OSCAR	48950 - ERANDIO	CALLE GERNIKA	20/07/2009 9:17:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001903	BI-009645-CH	GUERRA MUÑOZ,ANGEL	48950 - ERANDIO	CALLE TXINBOAK	20/07/2009 9:13:00	0	1 94	2 1 100
2009/001982	006029-CMG	MORO GARCIA,IVAN GIL	48004 - BILBAO	TRVA ITURRIMINGO	14/08/2009 8:15:00	0	1 154	1 90
2009/001917	008428-DXM	HIERRO PASTOR,YOLANDA	48003 - BILBAO	CALLE OBIETA	23/07/2009 21:17:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001925	BI-000611-BX	SAENZ DE NAVARRETE GARCIA,LEON	48950 - ERANDIO	CALLE BERETERRETXE	26/07/2009 19:58:00	0	1 94	2 <sup>a</sup> 1 90
2009/001955	000988-FHC	JOSEBA ARTAZA BARTUREN YON MENCHACA SOLAEGUI C B	48620 - LEMOIZ	CALLE BERETERRETXE	03/08/2009 6:56:00	0	1 154	1 90
2009/001896	003419-GLH	AIRA BUTRON,JUAN RAMON	48600 - SOPELANA	CALLE OBIETA	17/07/2009 22:20:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001884	J -003658-AC	DO ESPIRITU SANTO,PABLO MANUEL	48910 - SESTAO	CALLE VEGA DE ALTZAGA	06/07/2009 11:30:00	0	1 94	2 1 100
2009/001888	003784-BVVW	GARCIA IGLESIAS,JUAN MANUEL	48950 - ERANDIO	CALLE ALKONE	15/07/2009 6:50:00	0	94	2 F 1 100
2009/001899	007539-BTL	MELLA PEREZ,NEKANE	48004 - BILBAO	CALLE MEZO	17/07/2009 7:00:00	0	1 154	1 90
2009/001967	009969-FCM	DOMINGUEZ MERINO,JAVIER	48940 - LEIOA	CMNO MADARIPE	06/08/2009 20:16:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001900	009661-FCK	RODRIGUEZ CUESTA,ANDRES	48950 - ERANDIO	CALLE TXINBOAK	20/07/2009 9:05:00	0	94	1 J 1 100
2009/001901	006426-BCT	JUSTINIANO HURTADO,PURA ISABEL	48990 - GETXO	CALLE SAN JERONIMO	20/07/2009 10:50:00	0	94	2 C 1 100
2009/001912	004851-FNY	LORENZO MARTIN,GENTZANE	48980 - SANTURTZI	CALLE SAN IGNACIO	23/07/2009 12:33:00	0	94	2 C 1 100
2009/001914	006012-GJG	ALPENDEREZ GONZALEZ,M. ELENA	48950 - ERANDIO	CALLE ALKONE	23/07/2009 9:30:00	0	94	2 E 1 100
2009/001919	007622-CKY	OBRAADOR ASUABERRI S.L.	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	24/07/2009 9:45:00	0	94	2 E 1 90
2009/001918	008116-CGB	CAPETILLO CALERA,LUIS MARIA ESTANIS	48960 - GALDAKAO	CMNO ATXE	24/07/2009 9:43:00	0	94	2 E 1 100
2009/001938	003858-CCZ	PEREZ ROLDAN,CESAR MANUEL	48902 - BARAKALDO	CALLE JESUS ARANBURU	30/07/2009 19:45:00	0	1 154	1 90
2009/001928	001514-FDJ	BARCO BAÑOS,JOSE LUIS	48950 - ERANDIO	CALLE SAN JERONIMO	29/07/2009 20:35:00	0	1 154	1 90
2009/001984	VA-006493-AC	RALHA TRINCHETE,LUIS MANUEL	48903 - BARAKALDO	CALLE MEZO	14/08/2009 8:17:00	0	1 154	1 90
2009/001949	S -009336-AP	PANIAGUA SANDOVAL,ELIAS	48640 - BERANGO	CALLE ETXEGORRI	02/08/2009 20:00:00	0	1 94	1,1 1 100
2009/001976	006944-BWY	ULLAH,AMAN	48013 - BILBAO	CMNO ATXE	11/08/2009 13:20:00	0	1 154	1 90
2009/001948	006732-FVS	CALLEJA OCAÑA,SERGIO	48330 - LEMOA	C/CONSULADO DE BILBAO	02/08/2009 20:00:00	0	94	2 F 1 100
2009/001945	002890-BYS	MARTINEZ CALLEJA,JOSE CARLOS	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	24/07/2009 9:48:00	0	1 154	1 90

(II-7752)

### EDIKTUA

#### Trafiko arauak hausteagatik udalak jarritako isunak

**Jakinarazpena.**—Behean adierazitako diren ibilgailuen jabe edota gidariei trafiko arauak hausteagatik ezarritako zigorrak beren beregi jakinarazten ahaleginduta, duten helbidean ezezagun direlako edo bestelako arrazoiak direla medio, jakinarazpena egiterik izan ez dugunez, iragarki hau Bizkaiko Aldizkari Ofizialean argitaratzen dugu, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio. Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 59.4 artikuluan eta honekin batera etorri ezargarri diren gainontzeko arauetan xedatua betetzeko.

**Dekretua.**—Erandio Elizateko alkate-udalburuak, Trafikoari, ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide-segurtasunari buruzko Legearen (339/1990 LED) 7, 68.2 eta 79 artikuluetan xedatuari jarraituz eta espedientearen instruktoarek emandako zigor-ebazpenaren proposamena ikusita, honako erabaki hau hartu du: behean doan zerrendako ibilgailuen gidariei eta titularrei zigorrak ezartzea mar-

### EDICTO

#### Sanciones municipales por infracción de las normas de tráfico

**Notificación.**—Habiéndose intentado la notificación de forma expresa de las sanciones formuladas por infracción de las normas de tráfico a los titulares o conductores de los vehículos que a continuación se citan, y no habiéndose podido notificar por ser desconocidos en sus domicilios o por otras causas, se hace público el presente anuncio en el «Boletín Oficial de Bizkaia» en cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 59.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, y demás disposiciones concordantes aplicables.

**Decreto.**—El Sr. Alcalde-Presidente de la anteiglesia de Erandio, de conformidad con los artículos 7, 68.2 y 79 de la Ley sobre Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial (RDL 339/1990), y a la vista de la propuesta de resolución adoptada por el instructor, ha resuelto sancionar a los titulares/conductores de los vehículos relacionados, en los términos y cuantía que se espe-

txoaren 2ko339/1990 Legegintzako Errege Dekretuko 69. artikuluan ezarritako proportzionaltasunean oinarrituta eta zerrendan bertan azaldutakoaren arabera, aurretiaz jakinarazi zaien salaketa eta proposamena berretsiz. Era berean, ezetsi egiten dira jakinarazitako salaketaren eta erabaki proposamenaren gainean dagokion epean eta moduan jarritako alegazioak, alegazio horiek ez baitute salatutako egintza indargabetzen, eta ezetsi egiten dira, baita, ezarritako epeetik kanpo aurkeztutako alegazioak ere.

Iragarki hau argitaratu eta biharamunetik hasita hamabost (15) egun baldiodun izango ditu arau-hausleak isuna ordaintzeko. Ordainketa egiteko moduak:

- BBK-ren edozein bulegotan, honako kontu zenbaki honetan, espedientearen zenbakia adierazita: Kontu zkia: 2095-0039-10-9104482903.
- Espediente zenbakia adierazi eta Erandio Elizateko Udaren alde egindako posta-igorpenez.
- Erandio Elizateko udaletxeko Diruzaintza Sailean, 09:00etatik 14:00etara.

Borondatezko epe hori bete eta gero, derrigorrezko epeari hasiera emango zaio eta bidezko diren errekarquak, berandutza-interesak eta, hala dagokionean, sortutako kostak ere erantsiko zaizkio isunari, ondorengo lege- arauetan agindutakoaren arabera: Trafikoari, Ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide- Segurtasunari buruzko martxoaren 2ko 339/1990 Legegintzako Errege Dekretuko 84.artikulu (BOE, 1990.03.14).

### Ebazpenaren aurka jotzeko bideak

Administrazio-bidea amaitzen duen udal erabaki horren aurka administrazioarekiko auzi-errekurtsioa aurkez daiteke Administrazioarekiko Auzitarako Bilboko Epaitegi egokian. Horretarako 2 hilabeteko epea izango da iragarki hau argitaratu eta biharamunetik hasita, administrazioarekiko auziak arautzen dituen 29/1998 Legeko 8. eta 46. artikuluetan ezarritakoaren arabera, eta urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak aldatu zuen Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azoaren 26ko 30/1992 Legeko 109.c) artikuluekin bat etorritz.

Nolanahi ere, nahi izanez gero, aurreko idatz zatian adierazitako administrazioarekiko auzi-errekurtsioaren aurretik, berraztertze errekurtsioa aurkez dezakete interesatuek ebazpena eman zuen organoari zuzenduta, hilabeteko epean, jakinarazpen hau jaso eta biharamunetik hasita, urtarrilaren 13ko 4/1999 Legeak aldatu zuen azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 116. eta 117. artikuluetan eta kidekoetan ezarritakoarekin bat etorritz. Berraztertze errekurtsioa ezetsizat emango da tartekatu eta hilabetera haren gaineko ebazpenik jakinarazi ez bazaio interesatuari.

Horrez gain, interesatuak bere eskubide eta interesen alde ontzat ematen dituen bestelako egintza eta errekurtsioak tartekatu ahal izango ditu.

**Preskripzioa.**—Zigorren preskripzio-aldia urtebetekoa da, zigor ebazpena irmo den egunetik kontatzen hasita. Zigorra betearazteko bideratutako egintzen bidez baino ez da etengo preskripzio-aldia, honako araudiaren arabera: Trafikoari, Ibilgailu Motordunen Zirkulazioari eta Bide-segurtasunari buruzko gaitako zigor- prozeduraren Araudia jasotzen duen otsailaren 25eko 320/1994 Errege Dekretuko 18. artikulua (BOE 94-04-21)

**Oharra.**—Zeharpena irmoa denean adierazitako puntuak kenduko dira gida-baimenatik edo gida-litizentziatik. Puntu-saldo jakiteko, jo ezazu [www.dgt.es](http://www.dgt.es).

Erandion, 2009ko irailaren 28an.—Alkate-Udalburua, Joseba Goikuria Zarraga

cifican en la presente relación, de acuerdo con el principio de proporcionalidad establecido en el artículo 69 del Real Decreto Legislativo 339/1990, de 2 de marzo, ratificando la propuesta y la denuncia previamente notificadas. Asimismo se desestiman las alegaciones formuladas en tiempo y forma contra la denuncia y la propuesta de resolución previamente notificadas, al no desvirtuar los hechos ni los fundamentos de derecho que sirvieron de base para la denuncia, y las alegaciones formuladas contra la denuncia y la propuesta previamente notificadas, por presentación fuera de los plazos legalmente establecidos.

El importe de la sanción fijada será hecho efectivo en el plazo de quince (15) días hábiles, contados a partir del día siguiente al de la presente publicación, utilizando cualquiera de estos medios:

- En cualquier sucursal de la BBK (número de cuenta 2095-0039-10-9104482903), indicando el número de expediente.
- Por giro postal a favor del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, indicando el número del expediente.
- En el Departamento de Tesorería del Ayuntamiento de la anteiglesia de Erandio, de 09:00 a 14:00 horas.

El vencimiento del plazo del pago voluntario determinará el inicio del periodo ejecutivo, devengándose con los recargos correspondientes, intereses de demora y, en su caso, las costas que produzcan, de acuerdo con lo establecido en el artículo 84 del Real Decreto Legislativo 339/1990, de 2 de marzo, sobre Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial («BOE» de 14.03.1990).

### Medios de impugnación

Contra el citado acuerdo municipal expreso, que es definitivo en vía administrativa, podrá interponer, en el plazo de dos meses contados desde el día siguiente al de la publicación de este anuncio, recurso contencioso-administrativo ante el Juzgado de lo contencioso Administrativo de Bilbao que corresponda, a tenor de lo establecido en los artículos 8 y 46 de la Ley 29/1998, reguladora de la Jurisdicción Contencioso-Administrativa, en concordancia con el artículo 109.c) de la Ley 30/1992, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero.

No obstante, contra el acuerdo municipal expreso que se le notifica, podrá interponer, con carácter potestativo y previo al recurso contencioso-administrativo señalado en el párrafo anterior, recurso de reposición ante el mismo órgano administrativo que lo dictó, en el plazo de un mes, que se contará desde el día siguiente a la recepción de la presente notificación, conforme a lo establecido en los artículos 116, 117 y concordantes de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, modificada por la Ley 4/1999, de 13 de enero. El recurso de reposición se entenderá desestimado si transcurre un mes desde su interposición sin que se le notifique su resolución expresa.

Todo ello sin perjuicio de cualquier otra acción o recurso que estime oportuno interponer para la mejor defensa de sus derechos e intereses.

**Prescripción.**—Las sanciones, una vez firmes, prescriben al año. La prescripción solo se interrumpirá por las actuaciones encaminadas a su ejecución, de acuerdo con lo establecido en el artículo 18 del R.D. 320/1994, de 25 de febrero, por el que se aprueba el Reglamento de Procedimiento Sancionador en materia de Tráfico, Circulación de Vehículos a Motor y Seguridad Vial («BOE» de 21-04-94).

**Aviso.**—Los puntos indicados se detraerán del permiso o licencia de conducción cuando la sanción sea firme. Puede consultar su saldo de puntos en [www.dgt.es](http://www.dgt.es).

En Erandio, a 28 de septiembre de 2009.—El Alcalde-Presidente, Joseba Goikuria Zarraga



## Aipatu zerrenda / Relación que se cita

Expediente	Matrikula	Jabea / Guidarea	Herria	Hautestean lekua	Data - Ordua	Puntuak	Haustea	Zenbat.
Expediente	Matricula	Titular / Conductor	Localidad	Lugar infracción	Fecha - Hora	Puntos	Infracción	Importe
2009/001125	BI-002473-CS	URQUIAGA PEREZ, FRANCISCO JAVI	48950 - ERANDIO	CALLE SAN IGNACIO	20/03/2009 13:30:00	0	1 94 1.1	1 100
2009/001135	002210-DGK	VILLAVERA PEREZ, JUAN JOSE	48901 - BARAKALDO	CMNO ATXE	16/04/2009 12:13:00	0	94 2 E	1 100
2009/001476	BI-008312-BW	AYALA ZUAZO, JUAN CARLOS	48950 - ERANDIO	CALLE MARTIARTU	25/05/2009 20:19:00	0	1 154 1	90
2009/000994	001184-CJT	ZALBIDE BASARTE, RICARDO	48195 - LARRABETZU	CALLE TXORIERRI	15/04/2009 12:50:00	0	94 2 E	1 90
2009/001184	BI-008501-CH	MARTIN MARTINEZ, LUCIO	48410 - OROZKO	CALLE SAN IGNACIO	24/03/2009 19:00:00	0	94 1 I	1 100
2009/001457	006005-CNP	MADARIAGA ARCO, PEDRO RAMON	48003 - BILBAO	CALLE ANTONIO TRUEBA	11/05/2009 6:55:00	0	1 154 1	90
2009/001455	BI-002283-BJ	HAOUNI, YOUSSEF	48003 - BILBAO	CALLE ANTONIO TRUEBA	11/05/2009 6:50:00	0	1 154 1	90
2009/001458	006763-DYF	ABECIA ROEL, IGNACIO	48950 - ERANDIO	CALLE ANTONIO TRUEBA	11/05/2009 7:00:00	0	1 154 1	90
2009/001459	BI-000367-BY	ARZUAGA PRUANJO, AGUSTIN	48940 - LEIOA	CALLE CONSULADO DE BILBAO	11/05/2009 10:33:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001376	001510-FXY	CUEVA PASTRANA, JOSE MARIA	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	08/05/2009 6:57:00	0	1 154 1	90
2009/001337	007969-CXY	GARCIA RODRIGUEZ, LAURA	48950 - ERANDIO	CALLE TXORIERRI	27/04/2009 11:31:00	0	94 2 C	1 100
2009/001683	008437-GBL	MELGOSA VEGAS, LUIS MANUEL	48950 - ERANDIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	17/06/2009 19:00:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/000778	001264-FCZ	BRINGAS PRIETO, ROMAN	08014 - BARCELONA	CALLE MEZO	02/03/2009 18:31:00	0	1 154 1	90
2009/001198	LU-009077-T	GONZALEZ MERINO, JORGE	48950 - ERANDIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	31/03/2009 20:46:00	0	94 2 F	1 100
2009/000996	005014-BJY	GONZALEZ FRUTOS, BIHOTZ	48950 - ERANDIO	CALLE GERNIKA	15/04/2009 11:12:00	0	94 2 E	1 100
2009/001285	000358-CMS	MISASI SIGLO XXI SL	48950 - ERANDIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	29/04/2009 17:02:00	0	94 2 C	1 100
2009/001113	009145-BHB	AVILA GRACIA, RAFAEL	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	20/03/2009 7:08:00	0	1 154 1	90
2009/001747	004809-FPY	LLAMOSAS GUILLEN, CHRISTIAN	48940 - LEIOA	CALLE MEZO	25/06/2009 16:59:00	0	94 2 C	1 100
2009/001430	004959-GBL	GUERRERO JIMENEZ, SALVADOR	26500 - CALAHORRA	CALLE SAN JERONIMO	14/05/2009 11:38:00	0	94 1 J	1 100
2009/000991	001968-BJK	GARCIA ANDIA GARCIA, JOSE JAVIER	48903 - BARAKALDO	CMNO MADARIPE	05/04/2009 17:26:00	0	1 154 1	90
2009/001335	002535-BPJ	MISASI SIGLO XXI SL	48950 - ERANDIO	CALLE SAN IGNACIO	28/04/2009 20:37:00	0	94 1 I	1 100
2009/001303	BI-004596-BS	BILBAO GOYAGA LOPEZ DE MUNAIN, JAVIER	48012 - BILBAO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	15/04/2009 11:00:00	0	94 2 C	1 100
2009/001400	002172-DKW	LOPEZ FRANCO, MIGUEL	08930 - SANT ADRIA DE BESOS	CALLE LEGAZPI	11/05/2009 11:24:00	0	94 1 J	1 100
2009/001316	BI-005046-BT	LOPEZ TOLEDANO, ANTONIO	48620 - PLENTZIA	CALLE SAN IGNACIO	27/04/2009 12:18:00	0	94 2 C	1 100
2009/001332	BI-001723-CC	CELAYA FANO, LUIS FERNANDO	48910 - SESTAO	CALLE SAN IGNACIO	28/04/2009 8:55:00	0	94 1 J	1 100
2009/001339	SS-008595-BH	RIOS SERRANO, MARCELO	48991 - GETXO	CALLE BERETERRETXE	27/04/2009 8:22:00	0	94 2 E	1 100
2009/001276	000258-DRC	DOMINGUEZ ROMERO, ROBERTO	48950 - ERANDIO	CALLE OBIETA	29/04/2009 11:35:00	0	94 2 C	1 100
2009/001474	003384-CRM	ECHERRIA CALLEJA, AITOR	48950 - ERANDIO	CALLE BERETERRETXE	25/05/2009 7:20:00	0	1 154 1	90
2009/001296	000927-GHN	ALONSO BARCEÑA, ANDER PATXI	48950 - ERANDIO	CALLE SAN JERONIMO	29/04/2009 9:42:00	0	1 154 1	90
2009/001053	007340-BSG	RIVAS CUELI, MANUELA	48950 - ERANDIO	CALLE ATXUTEGI	17/03/2009 16:48:00	0	94 2 E	1 100
2009/001120	HU-008789-N	FUENTE DE LA ARANZUBIA, ENEKO	48950 - ERANDIO	CMNO ATXE	20/03/2009 17:58:00	0	94 2 E	1 100
2009/001274	001173-FYB	LOPEZ REGUIERO, SOFIA	15005 - COSTURBA (A)	CALLE SAN IGNACIO	29/04/2009 11:58:00	0	94 2 C	1 100
2009/001279	009927-FHB	MARTOS LEON, SUSANA	29680 - ESTEPONA	CALLE SAN IGNACIO	29/04/2009 10:04:00	0	94 2 E	1 90
2009/001331	002935-CZS	FERNANDEZ FEO, IGNACIO	48007 - BILBAO	CALLE SAN JERONIMO	28/04/2009 9:40:00	0	1 154 1	90
2009/001119	004231-DCS	ACASO GARCIA, ENRIQUE	48980 SANTURTZI	CALLE KINTONE	20/03/2009 17:50:00	0	94 2 E	1 90
2009/001299	009071-FDH	BLANCO GONZALEZ, ALEJANDRO	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	29/04/2009 9:45:00	0	1 154 1	90
2009/001208	BI-002232-CD	CASTELLANOS CHAPARRO, RAMONA	48950 - ERANDIO	CMNO TXAKURZULO	24/04/2009 15:40:00	0	94 2 F	1 100
2009/001215	001315-CPH	UGARTE BERNARDEZ, INMACULADA	48950 - ERANDIO	CALLE MITXELENA	24/03/2009 18:00:00	0	94 2 E	1 100
2009/000791	004281-FNM	ITURRIOZ AGUIRRE, JON	48160 - DERIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	18/02/2009 17:55:00	0	171 L-1	1 42
2009/001404	007827-BPS	IBAN SPORT S.L.	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	12/05/2009 18:08:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001395	002365-DDG	SOFTDINSA, SOFTWARE DINAMICO, S.A.	48940 - LEIOA	CALLE ALKONE	11/05/2009 17:08:00	0	94 2 E	1 100
2009/001396	007827-BPS	IBAN SPORT S.L.	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	11/05/2009 17:02:00	0	94 2 E	1 90
2009/001410	005032-DNS	LEASE PLAN DE SERVICIOS SA	28250 - TORRELODONES	CALLE GETXO	12/05/2009 16:09:00	0	94 2 E	1 100
2009/001422	002166-FZT	LEASE PLAN DE SERVICIOS SA	28250 - TORRELODONES	C/MANUEL IRADIER BULFFY	13/05/2009 17:00:00	0	94 2 E	1 100
2009/000828	001264-FCZ	BRINGAS PRIETO, ROMAN	08014 - BARCELONA	CALLE MEZO	13/02/2009 6:54:00	0	1 154 1	90
2009/001398	GU-007363-H	MORENO PEREZ, RAQUEL	28000 - MADRID	BARRO ELEXALDE	11/05/2009 15:44:00	0	94 1 J	1 100
2009/001471	004111-DVC	ESCRIBANO ALVAREZ, JOSE LUIS	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	25/05/2009 13:31:00	0	94 2 E	1 100
2009/001472	005408-CCM	RIVAS CUELI, MANUELA	48950 - ERANDIO	CALLE ATXUTEGI	25/05/2009 9:35:00	0	94 2 E	1 100
2009/001042	VI-005051-T	ZALBIDE GARCIA, KEPA	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	17/04/2009 16:10:00	0	171 L-2	1 60
2009/001123	M -007233-MG	CIUREA, DAN	28980 - PARLA	CALLE OLLAGA	20/03/2009 17:59:00	0	94 2 C	1 100
2009/001260	B -001283-VH	RAMOS PAZOS, JUAN DIEGO	48007 - BILBAO	TRVA ITURRINGIMO	27/03/2009 7:09:00	0	1 154 1	90
2009/001269	BI-007616-CV	IZA BARREDO, JUAN IGNACIO	48990 - GETXO	CALLE MEZO	27/03/2009 7:05:00	0	1 154 1	90
2009/001467	003070-BDD	LARRAURI MARTINEZ, IGOR	48950 - ERANDIO	CMNO ALDAIETA	22/05/2009 9:55:00	0	94 2 E	1 100
2009/001365	007158-FWM	CARBALLEDO LOPEZ, JUAN CARLOS	39700 - CASTRO-URDIALES	CALLE FUNDACION JADO	08/05/2009 11:47:00	0	94 2 E	1 100
2009/001381	007158-FWM	CARBALLEDO LOPEZ, JUAN CARLOS	39700 - CASTRO-URDIALES	CALLE SAN IGNACIO	06/05/2009 13:13:00	0	1 94 1.1	1 100
2009/001205	BI-006503-CH	ARQUITECTURA MATERIALES DE ALTA DENSIDAD S.L.	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	24/04/2009 17:37:00	0	94 2 C	1 100
2009/001239	BI-008287-BC	UNÁ ARECHINOLAZA, ANDRES	48940 - LEIOA	CALLE KARL MARX	21/04/2009 16:44:00	0	94 2 C	1 100
2009/001351	006520-BSH	ERASO COLLADO, IKER	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	04/05/2009 11:32:00	0	94 2 C	1 100
2009/001029	004462-FWK	JIANAR SUELOS ELEVADOS SL	48950 - ERANDIO	AVDA GELTOKIA	19/03/2009 13:34:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001531	BI-005633-CP	MANJON LOPEZ, JOSE	48950 - ERANDIO	CALLE SAN IGNACIO	27/05/2009 18:40:00	0	94 2 E	1 90
2009/001560	005779-DSW	HERNANDEZ RODRIGUEZ, JOSE MARIA	48004 - BILBAO	CALLE JESUS ARANBURU	27/05/2009 15:16:00	0	171 A	1 90
2009/001096	BI-000500-CJ	ROQUE LOPEZ, ANDRES	48000 - BILBAO	CALLE BERETERRETXE	16/03/2009 12:30:00	0	94 1 J	1 100
2009/001056	006336-FJH	GOROSTIAGA BUTRON, LUIS ANGEL	48950 - ERANDIO	CALLE OBIETA	17/03/2009 8:10:00	0	94 1 I	1 100
2009/001440	004855-BKV	JIMENEZ JIMENEZ, DESIREE	48950 - ERANDIO	CMNO PLAYABARRI	20/05/2009 19:25:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001441	009861-FCK	RODRIGUEZ CUESTA, ANDRES	48950 - ERANDIO	CALLE TINBOAK	20/05/2009 10:02:00	0	1 94 2	1 100
2009/001367	BI-001141-CV	GONZALEZ REDONDO, JOSE ANTONIO	48950 - ERANDIO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	08/05/2009 17:31:00	0	94 2 E	1 90
2009/001468	005954-BYP	RODRIGUEZ CHAMORRO, JOANA	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	23/05/2009 1:00:00	0	94 1 J	1 100
2009/001297	008876-DXT	VAZQUEZ RODRIGUEZ, JOSE ANTONIO	48013 - BILBAO	CALLE ALKONE	29/04/2009 10:05:00	0	94 2 E	1 100
2009/001267	007046-DXC	LERMA ARRESE, GARBINE	48990 - GETXO	CALLE SAN JERONIMO	26/03/2009 17:47:00	0	171 A	1 90
2009/001202	006564-FBM	ORTEGA IZQUIERDO, OSCAR	48002 - BILBAO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	23/04/2009 16:53:00	0	1 154 1	90
2009/001014	009554-GBD	RECIO MONTALVILLO, GORKA	48510 - VALLE DE TRAPAGA-TRAPAGARAN	CALLE MEZO	06/04/2009 10:05:00	0	1 94 D-	1 90
2009/001213	008188-CNP	FERNANDEZ RODRIGUEZ, MARIA FERNANDA	48620-PLENTZIA	CALLE MEZO	24/04/2009 16:22:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001064	000898-DTG	ZUMARRAGA LOPEZ, MARIO GIOVANNY	38631 - ARONA	CMNO MADARIPE	05/04/2009 17:22:00	0	1 154 1	90
2009/000975	009171-FBW	FERNANDEZ PEREZ, LETICIA	48950 - ERANDIO	CALLE MEZO	02/04/2009 19:39:00	0	94 2 E	1 90
2009/001638	001597-BRP	GOICOURIA BASTERRECHEA, ARKAITZ	48950 - ERANDIO	CALLE BERETERRETXE	11/06/2009 11:30:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001714	BI-002013-CL	LOPEZ MARTIN, OSCAR	48940 - LEIOA	CALLE DESANEXION	01/06/2009 15:40:00	0	94 2 E	1 90
2009/001754	008749-CTX	VEGA BARRUL, RAMON	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	26/06/2009 17:15:00	0	94 2 C	1 100
2009/001282	BI-009416-BZ	SANZ GONZALEZ, JAVIER	48990 - GETXO	CALLE CONSULADO DE BILBAO	29/04/2009 17:00:00	0	94 2 C	1 100
2009/001784	LO-001598-T	PAREDES PEREZ, RONALD	48930 - BILBAO	CALLE ALKONE	09/05/2009 23:50:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/000973	005308-CFR	PEREZ UGARTE, JUAN MARIA	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	02/04/2009 12:08:00	0	94 2 E	1 100
2009/001673	BI-000542-BT	MISASI SIGLO XXI SL	48950 - ERANDIO	CALLE BERETERRETXE	15/06/2009 7:05:00	0	1 154 1	90
2009/001511	001535-BMM	SAINZ AJA MARTINEZ, MATILDE	09500 - MEDINA DE POMAR	CALLE MEZO	26/05/2009 12:05:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001313	006564-FBM	ORTEGA IZQUIERDO, OSCAR	48002 - BILBAO	TRVA ITURRINGIMO	27/04/2009 11:32:00	0	94 1 J	1 100
2009/001415	BI-008970-CP	RAMON SERTUCHA, JUAN	48950 - ERANDIO	CMNO PAGOETA	12/05/2009 17:30:00	0	171 L-2	1 60
2009/001427	001442-DJP	ALONSO ONATIBA, PATRICIA	28210 - VALDEMORILLO	CMNO PAGOETA	13/05/2009 16:25:00	0	171 L-2	1 60
2009/001111	003681-CVT	BOBI LASTRA, ELSA	48990 - GETXO	PLAZA SANTI BROUARD	20/03/2009 17:50:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001451	BI-003737-CB	AMBROSIO MARTINEZ, JUAN ALBERTO	48950 - ERANDIO	CMNO BAKOETXE	17/05/2009 15:22:00	0	1 94 2 <sup>a</sup>	1 90
2009/001347	BI-004885-BT	FRANCO ARANAGA, FERNANDO	48950 - ERANDIO	CALLE ANTONIO TRUEBA	04/05/2009 7:10:00	0	1 154 1	90
2009/001041	001202-FVR	DIEZ RIO DEL,						

Espediente Expediente	Matrikula Matrícula	Jabea / Guidarea Titular / Conductor	Herria Localidad	Haustearren lekua Lugar infracción	Data - Ordua Fecha - Hora	Puntuak Puntos	Haustea Infracción	Zenbat. Importe
2009/001149	BI-009557-CP	HERNAIZ HERNAIZ, CATALINA	48940 - LEIOA	CALLE SAN IGNACIO	20/04/2009 20:10:00	0	94 2 E 1	90
2009/001081	VI-005051-T	ZALBIDE GARCIA, KEPA	48950 - ERANDIO	CALLE KARL MARX	17/03/2009 16:00:00	0	1 94 2 1	100
2009/001340	001951-CRW	RODRIGUEZ ARANAGA, IZASKUN	48940 - LEIOA	CALLE TXORIERRI	27/04/2009 11:36:00	0	94 2 C 1	100
2009/001488	BI-003434-CG	JIMENEZ JIMENEZ, JOSE RAMON	48950 - ERANDIO	CMNO PAGOETA	25/05/2009 9:11:00	0	171 L-2	60
2009/001018	BI-002801-AV	URRUTIA MAGUREGUI, MARIA CARMEN	48000 - BILBAO	CALLE SAN IGNACIO	10/04/2009 20:06:00	0	94 1 J 1	100
2009/001326	005308-CFR	PEREZ UGARTE, JUAN MARIA	48950 - ERANDIO	CALLE TARTANGA	29/04/2009 9:47:00	0	171 L-1	42

(II-7753)

**Getxoko Udala**

IRAGARKIA

Getxoko Udal-Batzar Osoak 2009ko irailaren 23an egindako bilkura arruntera, besteak beste, erabakitakoa dela honako hau:

«*Lehena*: «Hiri Lurzoruaren eta Lur Urbanizagarriaren Antolamendurako» 6.2 planoari eta «Babestutako Elementuen» 11. planoari dagokien Hiri Antolamendurako Plan Orokorren aldaketa puntualaren hasierako onspena onartzea, horietan Los Chopos etorbideko 19. zenbakiko lau aleak babestutako zuhaitzi gisa ager ez daitezten.

*Bigarrena*: Akordio hau eta dagokion espedientea publikoki jakinaraztea, «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» eta lurraldean hedapen handien duten bi egunkaritan argitaratuta. Betiere, azkeneko argitalpenetik kontatuta, hogeiguneko epean.

*Hirugarrena*: Bizkaiko Foru Aldundiko Kultura Departamentuari akordio honen berri ematea.

*Laugarrena*: Lurzoru eta Hirigintzaren ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 85.3. artikulua betez, berariaz jasotzen da erabaki hau onartuta, gehienez bi urtez ez dela onarpenik eta baimenik emango, indarrean dagoen hirigintzako araubidea aldatzeko.

*Bosgarrena*: Alkatetzari erabaki hauek betearazteko beharrezko ebazpenak egiteko eskumena ematea».

Getxon, 2009ko irailaren 29an.—Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak Arloko Zinegotzi Arduraduna, alkatearen 2007ko ekainaren 22ko 4.242 Dekretuaren bidez eskuordetuta, Joseba Arregi

(II-7823)

IRAGARKIA

Rafael Apraiz Egaña jaunari, Ignacio María Gómez Bilbao jaunari, Juan Luis Núñez jaunari, eta Zure Etxea sozietateari Tokiko Gobernu Batzarraren 2009ko otsailaren 10eko 72. erabakia jakinarazteko saioa egin da, baina ezin izan zaio jakinarazi, kausa ezberdinak direla bide. Beraz, erabakia jendaurrean erakusten da, Administrazio Publikoaren Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legearen 59.5 artikulua erekin bat etorritik.

«Eusko Jaurlaritzaren Kultura Sailaren Kultur Ondareko Zuzendaritzaren Kultur Ondare Zentroak egin duen aurkako txostenaren edukien jakitun gelditzea. Aipatutako txostena Getxoko Eraikin Adierazgarriak Babesteko Plan Berezia onesteko hasitako espedientearekin lotuta dago. Horrela, aipatutako espedientea bukatutzat jo behar dugu».

Getxon, 2009ko irailaren 29an.—Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak Arloko Zinegotzi Arduraduna, alkatearen 2007ko ekainaren 22ko 4.242 Dekretuaren bidez eskuordetuta, Joseba Arregi

(II-7824)

**Ayuntamiento de Getxo**

ANUNCIO

El Pleno del Ilustre Ayuntamiento de Getxo, en sesión ordinaria celebrada el día 23 de septiembre de 2009, adoptó entre otros, el siguiente acuerdo:

«*Primero*: Aprobar, con carácter inicial, la Modificación Puntual del Plan General de Ordenación Urbana, en lo que se refiere al plano número 6.2 de los de «Ordenación del Suelo Urbano y Urbanizable», así como al número 11 «Elementos Protegidos», para que no aparezcan grafiados en los mismos, como arbolado protegido, los cuatro ejemplares en el inmueble número 19 de la avenida de Los Chopos.

*Segundo*: Someter el presente acuerdo, junto con el expediente del que dimana, al preceptivo trámite de información pública, por medio de su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y en dos diarios de los de mayor difusión del territorio, por el plazo de veinte días, contado a partir de la última publicación.

*Tercero*: Notificar este acuerdo al Departamento de Cultura dependiente de la Diputación Foral de Bizkaia.

*Cuarto*: Se hace constar de forma expresa que, de conformidad con lo prevenido en el artículo 85.3 de la Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo, este acuerdo de aprobación determina la suspensión, por el plazo máximo de dos años, del otorgamiento de toda clase de aprobaciones, autorizaciones y licencias en el ámbito objeto de la modificación en la medida en las que las nuevas determinaciones previstas supongan modificación del régimen urbanístico vigente.

*Quinto*: Facultar a la Alcaldía-Presidencia para dictar cuantas resoluciones resulten precisas en orden a la ejecución de estos acuerdos».

En Getxo, a 29 de septiembre de 2009.—El Concejal Responsable del Área de Urbanismo, Obras y Servicios, en virtud de Delegación otorgada por Decreto de la Alcaldía número 4.242, de fecha 22 de junio de 2007, Joseba Arregi

(II-7823)

ANUNCIO

Intentada la notificación a don Rafael Apraiz Egaña, don Ignacio María Gómez Bilbao, don Juan Luis Núñez y la mercantil «Zure Etxea», del acuerdo adoptado por la Junta de Gobierno número 72, de fecha 10 de febrero de 2009, y no habiéndose podido practicar por diversas causas, se hace público el mismo, conforme al artículo 59.5 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

«Quedar enterados del contenido del informe desfavorable que se emite desde el Centro de Patrimonio Cultural de la Dirección de Patrimonio Cultural del Departamento de Cultura del Gobierno Vasco, en relación con el expediente incoado para la aprobación del Plan Especial de Protección de los Edificios representativos de Getxo, dándose por finalizado dicho expediente».

En Getxo, a 29 de septiembre de 2009.—El Concejal Responsable del Área de Urbanismo, Obras y Servicios, en virtud de Delegación otorgada por Decreto de la Alcaldía número 4.242, de fecha 22 de junio de 2007.—Joseba Arregi

(II-7824)

## IRAGARKIA

Getxoko Udal-Batzar Osoak 2009ko apirilaren 23an egindako bilkura arruntera, besteak beste, erabakitakoa dela honako hau:

«*Lehena:*

I. Xehetasun Azterketa eta Gerardo Álvarez Erviti jaunak Sotilla, S.A., enpresaren izenean aurkeztutako zuzenketak jasotzen dituen eranskina behin betiko onartzea. Horren bidez, 14. Sektorereko («Aixerrota») lurzoru urbanizagarriarako onartutako birzatiketa proiektutik ateratako 3 lursailerako Udal Planeamenduko Hiri Arau Subsidiarioak mugatzen dira, indarrean dagoen Hiri Antolamendurako Plan Orokorrean. Proiektua Álvarez Erviti arkitekto jaunak idatzi zuen eta Euskal Herriko Arkitektoen Elkargo ofizialak onetsi zuen 2009ko otsailaren 16an eta 2009ko maiatzaren 22an. Betiere, kontuan hartu beharko dira hasierako onespenean eginiko zehaztapenak, eta Testu Bateginean jaso beharko dira.

II. Erabaki hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

III. Interesatuerei erabakia eta jar ditzaketen errekurtsuak jakinaraztea. Alegazioak egin dituztenei alegazioen ebazpena jasotzen duen txostena helaraziko zaie.

*Bigarrena:* Alkatetzari erabaki hauek betearazteko beharrezko ebazpenak egiteko eskumena ematea.»

*Ebazpenaren aurka jotzeko bideak*

Jakinarazirik administrazio-bideari azken ematen dion ebazpen honen aurka Administrazioarekiko Liskar-auzibideko Errekurtsua eragin dezakezu Euskal Herriko Justiziako Auzitegi Goreneko Administrazioarekiko Auzitarako Epaitegi Egokian bi hilabeteko epean, jakinarazpen hau jaso eta biharamunetik hasita, Administrazioarekiko Liskar-Auzibideko Eskumeneko legeak, 29/98 eta uztailaren 13koa denak, 8. eta 46. artikulua, dioenarekin bat datorrela.

Nolanahi ere, nahi izanez gero eta aurrengo lerroaldean adierazitako administrazioarekiko auzi-errekurtsuaren aurretik, ebazpen honetxan aurka Birjartzeko Errekurtsua aurkez diezaiokezu ebazpen hori bera egotzitako organoari hilabeteko epean, jakinarazpen hau jaso eta biharamunetik hasita.

Getxon, 2009ko irailaren 29an.—Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak Arloko Zinegotzi Arduraduna, alkatearen 2007ko ekainaren 22ko 4.242 Dekretuaren bidez eskuordetuta.— Joseba Arregui.

(II-7825)

## IRAGARKIA

Getxoko Udal-Batzar Osoak 2009ko irailaren 23an egindako bilkura arruntera, besteak beste, erabakitakoa dela honako hau:

«*Lehena:* Getxoko 31. Eremurako («Sarrikobaso») Hiri Antolamendurako Plan Orokorrearen aldaketa puntualari hasierako onspena ematea. Eremu horrek Salsidu etorbideko 15. zenbakia iragiten dio. Aldaketaren ondorioz, 6. zenbakia izango duen eraikin berri bat egingo da. Udal Arkitekturak idatzitako dokumentazioaren arabera, B+3ko altuera eta 377,22 m<sup>2</sup>ko azalera eraikigarria edukiko ditu. Dokumentazio horrek barne hartzen du herritarren partaidetzarako programa.

Lurzoru eta Hirigintzaren ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 25.2. artikulua betez, berariaz jasotzen da presazko neurriei buruzko ekainaren 3ko 105/2008 Dekretuaren 3. eta 17. artikuluekin lotuta, ezintasun fisikoagatik gauzatu gabeko zuzkidura kargak diruz konpentsatuko direla.

*Bigarrena:* Akordio hau eta dagokion espedientea publikoki jakinaraztea, «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» eta lurraldean hedapen handien duten bi egunkaritan argitaratuta. Betiere, azkeneko argi-

## ANUNCIO

El Pleno del Ilustre Ayuntamiento de Getxo, en sesión ordinaria celebrada el día 23 de septiembre de 2009, adoptó entre otros, el siguiente acuerdo:

«*Primero:*

I. Aprobar, con carácter definitivo, el Estudio de Detalle y anexo de correcciones presentados por don Gerardo Álvarez Erviti, en nombre y representación de la mercantil Sotilla, S.A., para la parcela número 3 de las resultantes del proyecto de reparcelación aprobado para el Sector de Suelo Apto para Urbanizar 14 «Aixerrota» que delimitaran las Normas Subsidiarias de Planeamiento Municipal, Suelo Urbano en el vigente Plan General de Ordenación Urbana, redactados por el Arquitecto Sr. Álvarez Erviti y visados por el Colegio Oficial de Arquitectos Vasco-Navarro los días 16 de febrero de 2009 y 22 de mayo de 2009, debiendo tener en cuenta las matizaciones apuntadas a la aprobación inicial que habrán de ser incorporadas en el correspondiente Texto Refundido.

II. Publicar este acuerdo, en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

III. Notificarlo a los interesados con indicación de los recursos procedentes, debiéndose dar traslado a los alegantes del informe en el que se sustenta la resolución de alegaciones.

*Segundo:* Facultar a la Alcaldía Presidencia para la adopción de cuantas resoluciones sean necesarias para la ejecución de estos acuerdos.»

*Medios de impugnación*

Contra la presente notificación que se notifica podrá interponerse Recurso Contencioso Administrativo ante el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo que corresponda del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, en el plazo de dos meses a contar desde el día siguiente al de la notificación, en concordancia con los artículos 8 y 46 de la Ley 29/98, de 13 de julio, reguladora de la Jurisdicción Contencioso Administrativa.

Con carácter potestativo y previo al Recurso Contencioso Administrativo señalado en el párrafo anterior, contra dicho acuerdo podrá interponer recurso de reposición, ante el mismo órgano que lo dictó, en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente al de la fecha de la recepción de la presente notificación.

En Getxo, a 29 de septiembre de 2009.—El Concejal Responsable del Área de Urbanismo, Obras y Servicios, en virtud de Delegación otorgada por Decreto de la Alcaldía número 4.242, de fecha 22 de junio de 2007.—Joseba Arregui.

(II-7825)

## ANUNCIO

El Pleno del Ilustre Ayuntamiento de Getxo, en sesión ordinaria celebrada el día 23 de septiembre de 2009, adoptó entre otros, el siguiente acuerdo:

«*Primero:* Aprobar inicialmente la Modificación Puntual del Plan General de Ordenación Urbana del municipio de Getxo en el Área 31 «Sarrikobaso», que afecta al número 15 de la avenida Salsidu, diseñándose, como resultado de la modificación, una nueva edificación, la número 6, con una altura de B+3 y una superficie edificable de 377,22 m<sup>2</sup>, de conformidad con la documentación redactada por la Arquitectura Municipal, que incluye programa de participación ciudadana.

Se hace constar de forma expresa que, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 25.2 de la Ley 2/2006, de Suelo y Urbanismo, en relación con los artículos 3 y 17 del Decreto 105/2008, de 3 de junio, de medidas urgentes en desarrollo de la indicada ley, las cargas dotacionales no materializadas por imposibilidad física, serán compensadas en indemnización monetaria.

*Segundo:* Someter este acuerdo y el expediente del que dimana a información pública, a efectos de alegaciones, mediante anuncios a insertar en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y en el diario o

talpenetik kontatuta, hilabeteko epean. Denbora horretan, espedienteaz zertu nahi dutenen guztien eskura egongo da, eskumen sektoriala duten administrazio publikoei jakinarazpenak egiteko.

*Hirugarrena:* Lurzoru eta Hirigintzaren ekainaren 30eko 2/2006 Legearen 85.3. artikulua betez, berariaz jasotzen da erabaki hau onartuta, gehienez bi urtez ez dela onarpenik eta baimenik emango, indarrean dagoen hirigintzako araubidea aldatzeko.

*Laugarrena:* Alkatezari erabaki hauek betearazteko beharrezko ebazpenak egiteko eskumena ematea».

Getxon, 2009ko irailaren 29an.—Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak Arloko Zinegotzi Arduraduna, alkatearen 2007ko ekainaren 22ko 4.242 Dekretuaren bidez eskuordetuta, Joseba Arregi

(II-7826)

## IRAGARKIA

2009/2010 ikasturtea dela ta adingabeko umeen senitartekoei hezkuntza gastu orokorrak ordaintzeko diru-laguntza deialdia eta oinarriak onartu ditu Getxoko Udaleko Gobernu Batzak 2009ko irailaren 29ko bileran.

Eskaerak egiteko epea 2009ko urriaren 1etik 31rarte zabalik (biak barne). Oinarriak [www.getxo.net](http://www.getxo.net) eta iragarki oholetan ikusgai.

Hezkuntza Arloko Zinegotzia, 2007ko ekainaren 22ko 4242 zenbakiko Alkatezaren Dekretuak emandako eskuordetzaren bidez, Begoña Ezkurra Ciruelos Andreak

**DEIALDIA ARAUTZEN DUTEN OINARRI ESPEZIFIKOAK,  
GETXOKO FAMILIEI DIRU-LAGUNTZAK EMATEKO  
EUREN ADINGABEKO SEME-ALABEN  
HEZKUNTZA-GASTU OROKORRETARAKO  
2009/2010 IKASTURTEAN**

**1. Araudia**

Ondoko oinarri espezifikoak Diru-Laguntzak Ematea Arautzen duen Udal Ordenantzan ezarritakoa jarraitzen dute, 2004ko abenduaren 30eko Bilkuran hartutako Akordioak behin-betiko onartutakoa; halaber, 38/2007 Legea, azaroaren 17koa, Diru-Laguntzen Orokorra, aurrekaritzat 2/2006 Lege Organikoa hartuta, maiatzaren 3koa, Hezkuntzakoa eta 1/1985 Legea, apirilaren 2koa, Tokiko Erregimenaren Oinarriak ezartzen dituena.

**2. Finantzazioa**

Deialdi honen helburua betetze aldera, finantzazioa aurrekontu-kreditu baten kargura egingo da, gehienez ere 250.000 euro (berrehun eta berrogeita hamar mila euro), 003 4220 480000 aurrekontu-partidaren kontura.

Diru-laguntza horiek bateragarriak dira bestelako erakunde publiko edo pribatuetatik jasotako diru-laguntzak, laguntzak, diru-sarrerak edo baliabideak jasotzearekin, betiere Diru-Laguntzen Udal Ordenantzak ezarritakoaren arabera.

**3. Edukia**

Diru-laguntza horiek Getxoko familiei sortutako hezkuntza-gastuei aurre egiteko emango dira, euren seme-alabek berriki hasitako ikasturteak eragindakoak, D.B.H. maila artean, azken hori barne.

**4. Onuradunak**

Hezkuntza-gastu orokorretarako aparteko edo uneko diru-laguntzaren subjektu izango dira, udalean errolatutako auzokideak, gutxienez ere 2009ko urtarrila 1eko antzinakotasuna dutenak, euren adin-

diarios de mayor difusión, por el plazo de un mes a partir de la última publicación, quedando durante dicho período el expediente a disposición de cualquiera que quiera examinarlo, con notificación a las administraciones públicas con competencias sectoriales, si las hubiere.

*Tercero:* De conformidad con lo prevenido en el artículo 85.3 de la Ley 2/2006, de 30 de junio, de Suelo y Urbanismo del País Vasco, este acuerdo de aprobación inicial determinará la suspensión, por el plazo máximo de dos años, del otorgamiento de toda clase de aprobaciones, autorizaciones y licencias en los ámbitos en los que las nuevas determinaciones previstas supongan modificación del régimen urbanístico vigente.

*Cuarto:* Facultar a la Alcaldía-Presidencia para dictar cuantas resoluciones resulten precisas para la ejecución de estos acuerdos».

En Getxo, a 29 de septiembre de 2009.—El Concejal Responsable del Área de Urbanismo, Obras y Servicios, en virtud de Delegación otorgada por Decreto de la Alcaldía número 4.242, de fecha 22 de junio de 2007.—Joseba Arregi.

(II-7826)

## ANUNCIO

La Junta de Gobierno del Ayuntamiento de Getxo, en sesión celebrada el 29 de septiembre de 2009, ha aprobado la convocatoria y las bases de subvenciones a otorgar a las familias de Getxo para los gastos generales de educación de sus hijas e hijos menores de edad durante el curso 2009/2010.

Plazo de presentación de solicitudes desde el 1 al 31 de octubre de 2009 (ambos inclusive). Las bases en [www.getxo.net](http://www.getxo.net) y en los tablones de anuncios.

La Concejala de Educación, por delegación en virtud del Decreto de Alcaldía número 4242, de 22 de junio de 2007, doña Begoña Ezkurra Ciruelos

**BASES ESPECÍFICAS REGULADORAS DE LA CONVOCATORIA  
PARA LA CONCESIÓN DE SUBVENCIONES A OTORGAR  
A LAS FAMILIAS DE GETXO PARA LOS GASTOS GENERALES  
DE EDUCACIÓN DE SUS HIJAS E HIJOS MENORES DE EDAD  
DURANTE EL CURSO 2009/2010**

**1. Marco Normativo**

Las presentes bases específicas se incardinan en el marco normativo establecido por la Ordenanza Municipal Reguladora de la Concesión de Subvenciones, aprobada definitivamente por Acuerdo de Pleno de 30 de diciembre de 2004, así como por la Ley 38/2003 de 17 de noviembre, General de Subvenciones, tomando como premisa lo establecido en la Ley Orgánica 2/2006, de 3 de mayo, de Educación así como en la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases de Régimen Local.

**2. Financiación**

A los efectos del cumplimiento del objeto de la presente convocatoria, la financiación se efectuará con cargo a un crédito presupuestario máximo de 250.000 euros (doscientos cincuenta mil euros), con cargo a la partida presupuestaria 003 4220 480000.

Estas subvenciones son compatibles con la percepción de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos procedentes de otras entidades públicas o privadas en los términos establecidos en la Ordenanza Municipal de Subvenciones.

**3. Contenido**

Estas ayudas se destinarán a gastos generales de educación que se les generen a las familias getxotarras por el inminente comienzo del curso escolar de sus hijas e hijos hasta el nivel de E.S.O. incluido.

**4. Beneficiarios**

Podrá ser sujeto de esta subvención extraordinaria o puntual para gastos generales de educación aquellas/os vecinas/os del municipio empadronadas/os con una antigüedad mínima de 1 de enero

gabeko seme-alabak eskolatuta eta antzinakotasun berarekin erroldatuta dituztenak, D.B.H. maila arte (azken hori barne).

Ume bakoitzeko eskaera bat izapidetu ahal izango da.

Eskatzaileek euren konpromisoa adierazi beharko dute euren seme-alaben eskolaratzea bermatzeko; halaber, irakasleek, ikas-tetxeetako organoek edo hezkuntza-administrazioek egindako eskakizunak betetzeko konpromisoa.

## 5. Eskaerak aurkeztea

Eskaerak Getxoko Udaleko Erregistro Orokorrean edo Getxoko Herritarrentzako edozein Arreta Bulegotan aurkeztu beharko dira, 2009ko urriaren 1a eta 31 bitartean, bulego horietan horretarako bereziki ezarritako inprimakia behar bezala beteta, ondokoarekin batera: eskatzailearen NANren fotokopia, familia-liburua eta zein seme-alabarentzat eskatzen den laguntza zehaztuta eta ikasketa-matrikularen kopia.

Era berean, 30/1992 Legearen, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearena, 38.4 artikulua aurreikusitako lekuetan ere aurkez daitezke.

## 6. Eskaerak baztertzea

Oinarri espezifiko honen 4. puntuan bildutako eskakizunak betetzen ez dituzten pertsona fisikoen eskaerak ez dira kontuan hartuko.

Halaber, eskaerak adierazitako epez kanpo aurkeztea horien izapidetzea ez onartzea eragingo du.

## 7. Eskaera osatugabeak edo akastunak

Aurkeztutako eskaera edo erantsitako dokumentazioa osatugabea bada edo zuzen daitekeen bestelako akatsen bat badu, eskatzaileari zuzentzeko eskatuko zaio gehienez ere 10 egun balioduneko epean, eskaera jakinarazi hurrengo egunetik zenbatzen hasita, adierazita, horrela egin ezean, eskaera baztertu, eta bestelako izapidetzerik gabe artxibatu egingo dela.

## 8. Izapidetzea eta ebazpena

Oinarri espezifiko horietan bildutako diru-laguntzak emateko organo instruktorea Getxoko Udaleko Hezkuntzako unitate administratiboa izango da.

Ebazteko eskumena duen organoa Tokiko Gobernu Batzordea izango da, bi hilabeteko epean eskaerak aurkezteko epea amaitzen denetik eta kolegiatutako organoaren aurretiazko proposamenarekin. Behin hori iraganda, diru-laguntza eskaera ezetsi egingo da berariazko ebazpenik izan ezean, 30/1992 Legearen 44.1 artikuluan ezarritakoaren arabera, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearena.

Ebazpenak, gutxienez ere, ondokoak bilduko ditu: onuradunen zerrenda, zenbatekoak eta ezeztapenen arrazoi egokiak eta nahi-koak, halakorik bada.

Ematea, eta hala badagokio, deialdi honetan araututako diru-laguntzak onuradunei ordaintzea, edozein itzulketa edo zehapen prozeduraren amaierara baldintzatuta egongo dira, izaera bereko laguntza edo diru-laguntzen testuinguruan hasita, Getxoko Udalak emandakoak, oraindik ere izapidetzen ari direnak.

## 9. Diru-laguntzaren zenbatekoa eta ordainketa-era

Diru-laguntza diru zenbatekoa izango da, eskaera bakoitzeko era indibidualean ezarriko dena, ondoko irizpideen arabera:

de 2009, que tengan hijas o hijos menores de edad escolarizados y empadronados con la misma antigüedad hasta el nivel de la E.S.O. (incluido).

Sólo podrá tramitarse una solicitud por niña o niño.

Los solicitantes deberán manifestar su compromiso de garantizar la adecuada escolarización de sus hijas e hijos así como de cumplir a tal efecto con los requerimientos que les realicen profesores, órganos de los centros docentes así como las administraciones educativas.

## 5. Presentación de solicitudes

Las solicitudes deberán presentarse en el Registro General del Ayuntamiento de Getxo o en cualquiera de las Oficinas de Atención al Ciudadano de Getxo entre los días 1 a 31 de octubre de 2009, cumplimentando íntegramente el impreso que a tal efecto se facilitará en el dichas oficinas acompañado de una fotocopia del D.N.I. del solicitante, libro de familia e indicando los datos respecto de qué hija o hijo se solicita la ayuda, así como copia de su matrícula de estudios.

La presentación podrá también realizarse en cualquiera de los lugares previstos por el artículo 38.4 de la Ley 30/1992, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

## 6. Exclusión de solicitudes

No se tendrán en cuenta aquéllas solicitudes formuladas por personas físicas que no cumplan los requisitos recogidos en el punto 4.º de las presentes bases específicas.

Asimismo, la presentación de solicitudes fuera el plazo mencionado darán lugar a la no admisión a trámite de las mismas.

## 7. Solicitudes incompletas o defectuosas

En el caso de que la solicitud presentada o la documentación adjuntada sean incompletas o adolezcan de algún otro defecto subsanable, se requerirá la solicitante para que proceda a su subsanación en el plazo máximo de 10 días hábiles, a contar desde el siguiente a la notificación del requerimiento, indicándole que de no hacerlo así, se le tendrá por desistido de su solicitud, archivándose la misma sin más trámite.

## 8. Tramitación y resolución

El órgano instructor para la concesión de las ayudas recogidas en las presentes bases específicas será la unidad administrativa de Educación del Ayuntamiento de Getxo.

El órgano competente para resolver será la Junta de Gobierno Local en el plazo de dos meses a partir de la fecha de finalización del plazo de presentación de solicitudes y previa propuesta del órgano colegiado. Transcurrido el mismo se entenderá desestimada la petición de subvención si no recayera resolución expresa, a los efectos de lo establecido en el artículo 44.1 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

La resolución contendrá, como mínimo, la relación de personas beneficiarias, las cuantías y la motivación adecuada y suficiente de las denegaciones, en el caso de que se produzcan.

La concesión y, en su caso, el pago a las personas beneficiarias de las ayudas reguladas en la presente convocatoria quedarán condicionados a la terminación de cualquier procedimiento de reintegro o sancionador que, habiéndose iniciado en el marco de ayudas o subvenciones de la misma naturaleza concedidas por el Ayuntamiento de Getxo, se halle todavía en tramitación.

## 9. Cuantía de la subvención y forma de pago

La subvención consistirá en una suma de dinero que se fijará, de forma individual para cada solicitud, en atención a los criterios siguientes:

Katastroko balioa eurotan	Lehen eta Haur Hezkuntza	Bigarren Hezkuntza
36.000 arte	50	90
36.001-50.000 bitartean	30	50

Valor catastral en euros	Infantil y Primaria	Secundaria
Hasta 36.000	50	90
De 36.001 a 50.000	30	50

Eskaera-kopuruak oinarri hauen bigarren puntuan bildutako gehienezko aurrekontu-kreditua gainditzea eragingo balu, laguntza guztiak era proportzionalean deduzituko dira.

Oinarri hauen arabera emandako diru-laguntzak, bateragarriak izango dira bestelako Administrazio Publikoek emandakoekin derrigorrezko eskolaratzeak eragindako edozein gastu ordaintzeko, irakaskuntzari edo ikasmateriala erosteari dagozkienak, edo eskolaz kanpoko, osagarri edo konpentsatzaileei dagozkienak, betiere gain-finantziatorik ez bada, hau da, bestelako erakundeekin batera diruz lagundutako laguntza ezin delarik izan gastu osoa baino handiagoa.

#### 10. Onuradunen betebeharrak

Diru-laguntzaren jasotzaileek deialdi honetan ezarritako xedapenak bete beharko dituzte eta emandako diru-laguntza onartu beharko dute. Zazpi eguneko epean, ematea jakinarazi hurrengo egunetik zenbatzen hasita, onuradunek berariaz eta idatziz diru-laguntza horri uko egiten ez badiote, onartua izan dela ulertuko da.

#### 11. Diru-laguntza egiaztatzea

Eskatzaileek eta diru-laguntzak eskatzen direneko seme-alabek laguntza lortzeko baldintzak betetzen dituztela egiaztatu beharko dute.

#### 12. Diru-laguntzaren itzulketa

Jasotako laguntza Udal Diru-Kutxara itzuliko da, dagozkien atzerapen interesekin diru-laguntza ordaintzen denetik itzulketa egiteko adostutako data arte, ondoko kasuren bat gertatzen denean:

- Diru-laguntza jaso izana horretarako baldintzak bete gabe.
- Onuradunari egotzi dakizkiokeen arrazoiengatik, deialdi honetako oinarrietan eta diru-laguntzen Udal Ordenantzak ezarritako betebeharrak ez betetzea.

Ordaindu beharreko zenbatekoa zehazteko, osoa edo partziala, betiere proportzionaltasun eta ekitate hastapenak hartuko dira kontuan, eta horretarako kasu bakoitza aztertuko da.

Itzulketa eskatzeko ebazpena diru-laguntza eman zuen organo berak emango du.

Itzulketa-espeditentea 30/92 Legearen VI. Tituluan ezarritako prozedura-arauen arabera egingo da, azaroaren 26koa, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erki-dearena, eta bertan audientzia-izapidetzea emango zaio interesdunari 15 egun balioduneko epean.

#### 13. Zehapen-erregimena

Arau-hauste eta zehapen erregimena, 38/92 Legearen IV. Tituluan ezarritakoa izango da, azaroaren 17koa, Diru-Laguntzen Orokorra eta 2/1998 Legeak ezarritakoa, otsailaren 20koa, Euskal Herriko Administrazio Publikoen Zehapen-Eskumenarena.

En el supuesto en el que el número de solicitudes estimadas conlleve un importe superior al crédito presupuestario máximo contemplado en el punto segundo de las presentes bases, se deducirán todas las ayudas de forma proporcional.

Las subvenciones concedidas con arreglo a lo dispuesto en las presentes Bases serán compatibles con cualesquiera subvenciones que concedan otras Administraciones Públicas para sufragar los cualesquiera gastos derivados de la escolarización obligatoria, tanto los referidos a la propia enseñanza como a la adquisición de material didáctico, o los referidos a actividades extraescolares, complementarias y compensatorias, sin que en ningún caso pueda existir sobrefinanciación, es decir, sin que el importe total subvencionado en concurrencia con otras entidades pueda superar el coste total del gasto.

#### 10. Obligaciones de los beneficiarios

Los perceptores de la subvención tendrá la obligación de cumplir con las disposiciones establecidas en la presente convocatoria, así como la obligación de aceptar la subvención concedida. Si en el plazo de siete días, a contar desde la fecha de notificación de la concesión, las personas beneficiarias no renuncian expresamente y por escrito a la misma, se entenderá que ha sido aceptada.

#### 11. Justificación de la subvención

Los solicitantes deberán justificar que reúnen, tanto ellos como las niñas y niños por los que se solicitan las ayudas las condiciones necesarias para su obtención.

#### 12. Reintegro de la subvención

Procederá el reintegro a las Arcas Municipales de la ayuda recibida, con los intereses de demora correspondientes desde el momento del pago de la subvención hasta la fecha en la que se acuerde la procedencia del reintegro, cuando se dé alguno de los supuestos siguientes:

- Haber obtenido la subvención sin reunir las condiciones requeridas para ello.
- El incumplimiento, por razones imputables al beneficiario, de las obligaciones asumidas en aplicación de la presente convocatoria y en la Ordenanza Municipal de subvenciones.

Para la determinación de la cuantía a reintegrar, total o parcialmente, se atenderá en cualquier caso a los principios de proporcionalidad y equidad, para lo cuál se estará a las circunstancias de cada caso concreto.

La resolución por la que se exija el reintegro se dictará por el mismo órgano que concedió la subvención.

El expediente de reintegro se ajustará a las normas de procedimiento establecidas en el Título VI de la Ley 30/92, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común y en el mismo se dará trámite de audiencia al interesado por el plazo de 15 días hábiles.

#### 13. Régimen sancionador

El régimen de infracciones y sanciones, será el establecido en el Título IV de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones y en la Ley 2/1998, de 20 de febrero, de la Potestad Sancionadora de las Administraciones Públicas del País Vasco.

## I ERANSKINA / ANEXO I

**HEZIKETA GASTU OROKORREI AURRE EGITEKO DIRU-LAGUNTZA ESKAERA  
SOLICITUD DE SUBVENCIÓN PARA GASTOS GENERALES DE EDUCACIÓN****Eskaera aurkeztu duenaren datuak / Datos de la persona que presenta la solicitud**

Izen-abizenak / Nombre y apellidos		N.A.N. / D.N.I.	
Helbidea / Dirección			
Udalerría / Municipio	Posta kodea / Código postal	e-maila / email	
Telefonoa / Teléfono	Telefono mugikorra / Teléfono móvil	Faxa / Fax	
Adingabeokarekin duzun harremana Relación con la/el menor		<input type="checkbox"/> Legezko ordezkaria Representante legal	<input type="checkbox"/> Senitartekoa Familiar
Ahaidetasun mota Tipo de parentesco			

**Adin gabekoaren datuak / Datos del menor**

Izen-abizenak / Nombre y apellidos		N.A.N. / D.N.I.	
Helbidea / Dirección			
Udalerría / Municipio	Posta kodea / Código postal	e-maila / email	
Telefonoa / Teléfono	Telefono mugikorra / Teléfono móvil	Faxa / Fax	
Ikastetxearen izena / Nombre del centro donde cursa sus estudios			
Ikasmaila / Nivel de estudios			

**Diru-Laguntza / Subvención**

Diru-laguntza sartzeko kontu zenbakia / Cuenta corriente en la que haya de hacerse el ingreso			
<b>Kontu-zenbakia / Cuenta bancaria</b>			
Entitatea / Entidad	Bulegoa / Oficina	Kontrola	Kontu-zenbakia / Número de cuenta

Getxo(n), \_\_\_\_\_ / En Getxo, \_\_\_\_\_

Sinadura / Firma

Eskaera-orri honetako datu pertsonalak eskatzailearen onespenez jaso dira, tratamendu automatizatua izango dute eta ondorioz, Getxoko Udal eta Erakunde Autonomoetako Informazio Sistemari sartuko dira. Datu horiek udal kudeaketarako soilik erabiliko dira, abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoan (Datu Pertsonalak Babestekoak) aurreikusitakoa gertatzen denean izan ezik, orduan beste administrazio publikoei edo beste batzuei laga edo jakinarazi ahal izango baitzaizkie. Interesdunek datuak eskuratzeko, ezeztatzeko, zuzentzeko eta aurka egiteko eskubidea izango dute Herritarrentzako Arretarako Bulegoetan (HAB).

Los datos personales contenidos en la presente instancia son recogidos bajo el consentimiento del afectado y serán objeto de tratamiento automatizado e incorporados al Sistema de Información del Ayuntamiento de Getxo y sus Organismos Autónomos. El uso de dichos datos se restringirá exclusivamente a la gestión municipal, pudiendo procederse a su cesión o comunicación a otras administraciones públicas o terceros en los supuestos previstos en la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal. Los interesados podrán ejercitar los derechos de acceso, cancelación, rectificación y oposición a través de las Oficinas de Atención al Ciudadano (OAC).

**Bilbao-Bizkaia Ur-Partzuergoa**

## IRAGARKIA

Bilbao Bizkaia Ur Partzuergoaren Zuzendaritza Batzordeak, 2009ko irailaren 30ean egindako batzarrean, honakoa erabaki du:

**Lehenengoa.—Lan Eskaintza Publikoa onartzea**

Bilbao Bizkaia Ur Partzuergoaren Lan Eskaintza Publikoaren Gehikuntza onartu da, Akordio honen Eranskinean jasotakoarekin bat etorritik.

**Bigarrena.—Lan Eskaintza Publikoaren edukia**

Lan Eskaintza Publikoan giza baliabideen beharrianak daude jasota. Hain zuzen ere, plaza hutsak beteko dira —plaza horiek betetzea lehentasunezkoztat jotzen da zerbitzuari aurre egiteko—, aurrekontuan zuzkituta daude eta ezin dituzte bete dauden langileek. Horiek horrela, plaza huts horiek ekitaldian beteko dira; era berean, aldi baterako aurreikuspenak ere badaude, plantilla berrituko dela eta, beti ere, indarreko legeriak ezarritako efektiboan berriztapen tasaren mugapenak errespetatuz.

**Hirugarrena.—Argitalpena**

Akordio hau «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko da, eta, era berean, akordioaren zati bat, «Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian».

## ERANSKINA

## LAN ESKAINTZA PUBLIKOA

Taldea	Kategoria	Plaza kop.	HE	D	ED
Lehenengo taldea. Langile tituludun eta teknikoak	Lehenengo kategoria Goi mailako tituludunak	2	3	0	2

Euskarazko hizkuntza eskakizuna:

— H.E.: eskatutako hizkuntza eskakizuna.

— D.: derrigorrezkotasun-data duten plaza kopurua.

— E.D.: derrigorrezkotasun-datarik ez duten plaza kopurua.

Bilbon, 2009ko urriaren 5ean.—Gerentea, Pedro María Barreiro Zubiri

(II-7828)

## IRAGARKIA

Lanpostuen zerrendan egin beharreko aldaketa hauek, Zuzendaritza Batzordeak onartutakoak, «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratuko dira:

Zuzendaritza Batzordeak 2009ko irailaren 30ean hartutako akordioa:

1. Honako hizkuntz eskakizunak eta derrigorrezkotasun datak ezartzea:

Zerrenda zenbakia	Izena	H.E.	Derrigorrezkotasun data
0388	Administrari Laguntzailea .....	2	2009/01/1
0389	Goi Mailako Ingeniaria.....	3	—
0390	Erdi Mailako Teknikaria.....	2	—

Bilbon, 2009ko urriaren 5ean.—Gerentea, Pedro Barreiro Zubiri

(II-7829)

**Consortio de Aguas Bilbao-Bizkaia**

## ANUNCIO

El Comité Directivo del Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia, en sesión de 30 de septiembre de 2009, acordó lo siguiente:

**Primero.—Aprobación de la Oferta de Empleo Público**

Se amplía la Oferta de Empleo Público del Consorcio de Aguas Bilbao Bizkaia en los términos que se recogen en el Anexo del presente Acuerdo.

**Segundo.—Contenido de la Oferta de Empleo Público**

La ampliación de la Oferta de Empleo Público incluye las necesidades de recursos humanos, consistentes en la cobertura de las plazas vacantes, —cobertura que se considera absolutamente prioritaria para atender el servicio—, dotadas presupuestariamente y que no pueden ser cubiertas con los efectivos de personal existentes y que se cubrirán en el ejercicio actual, incluyendo asimismo previsiones temporales, por renovación de plantilla.

**Tercero.—Publicación**

Publicar de manera conjunta la Oferta de Empleo en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y un extracto del mismo en el «Boletín del País Vasco».

## ANEXO

## OFERTA DE EMPLEO PÚBLICO

Grupo	Categoría	N Plazas	PL	P	NP
Grupo primero. Personal Titulado y Técnico	Primera categoría. Titulados de Grado Superior	2	3	0	2

Perfil lingüístico de euskera:

— P.L.: Nivel de Perfil lingüístico requerido.

— P.: Número de plazas con perfil preceptivo.

— N.P.: Número de plazas con perfil no preceptivo.

En Bilbao, a 5 de octubre de 2009.—El Gerente, Pedro María Barreiro Zubiri

(II-7828)

## ANUNCIO

Se procede a la publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia» de las siguientes modificaciones de la Relación de Puestos de Trabajo, aprobadas por el Comité Directivo:

Acuerdo del Comité Directivo de 30 de septiembre de 2009:

1. Establecer los siguientes perfiles lingüísticos y fechas de preceptividad:

Número RPT	Denominación	P.L.	Fecha Prec.
0388	Auxiliar Administrativo.....	2	1/01/2009
0389	Ingeniero Superior .....	3	—
0390	Técnico de Grado Medio .....	2	—

En Bilbao, a 5 de octubre de 2009.—El Gerente, Pedro Barreiro Zubiri

(II-7829)



## III. Atala / Sección III

Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioa  
Administración Autónoma del País VascoUr Agentzia

## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-09044-DVD.
- Eskatzailea: Orozkoko Udala.
- Gaia: Buruzkale urbanizazioa, Altube ibaiko ezker ertzean, Orozko udalerrian (Bizkaia). Urbanizazio lanak Buruzkalen, Ibaizabal ibaiko adarra den Altube ibaiko ezker ertzean.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezzen, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Orozkoko Alkatetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-505)



## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-09113-DVD.
- Eskatzailea: Departamento de Obras Públicas de la Diputación Foral de Bizkaia.
- Gaia: Bizkaiko Galdakao udalerrian, Amorebieta ibaiaren eskuin ertzeko poliziagunean gatza biltegitzeko nabea eraikitzea.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezzen, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Galdakao Alkatetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-506)



## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-9121-DVD.
- Eskatzailea: Garbiñe Belloso Miranda.
- Gaia: Bizkaiko Mungian, Larrauri errekaostoen ezkerreko ertzean, familia bakarreko etxebizitza bat eraikitzea. Bizkaiko Mungiaiko Larrauri auzoan, Larrauri errekaostoen ezkerreko ertzean, familia bakarreko etxebizitza bat eraikitzea, eta isuriak hobi septikora egingo dira.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezzen, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Mungiaiko Alka-

Agencia Vasca del Agua

## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-09044-DVD.
- Solicitante: Ayuntamiento de Orozko.
- Asunto: Urbanización Buruzkale, en la margen izquierda del río Altube, en el término municipal de Orozko (Bizkaia). Las obras consisten en la urbanización de la calle Buruzkale, en la margen izquierda del río Altube, afluente del río Nervión, en el término municipal de Orozko.

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado plazo, en la Alcaldía de Orozko (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-505)



## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-09113-DVD.
- Solicitante: Departamento de Obras Públicas de la Diputación Foral de Bizkaia.
- Asunto: Construcción de una nave para almacenamiento de sal en zona de policía de la margen derecha del río Amorebieta, en el término municipal de Galdakao (Bizkaia).

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado plazo, en la Alcaldía de Galdakao (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-506)



## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-9121-DVD.
- Solicitante: Garbiñe Belloso Miranda.
- Asunto: Construcción de vivienda unifamiliar en zona de policía de la margen izquierda del arroyo Larrauri, en el término municipal de Mungia (Bizkaia). Las obras consisten en la construcción de una vivienda unifamiliar, con vertido a fosa séptica, en el B.º Larrauri, en la margen izquierda del arroyo Larrauri, afluente del río Butrón, en Mungia.

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado

tetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-507)

## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-09129-DVD.
- Eskatzailea: Manuel Benito Gómez.
- Gaia: Bizkaiko Familia bakarreko etxebizitza eraikitzea Mungia (Bizkaia) Larrauri auzoan. Bizkaiko Mungia Larrauri auzoan, Larrauri errekaostaren ezkerreko ertzean, familia bakarreko etxebizitza bat eraikitzeko lanak dira, eta isuriak hobi septikora egingo dira.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezten, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Mungia Alkatetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-508)

## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-09133-DVD.
- Eskatzailea: Miren Ardeo Pérez.
- Gaia: Nekazaritza eremua betetzea. Bizkaiko Gatika udalerrian. Lanak ondokoak dira: nekazaritza eremua lurrez eta harkaitz naturalez betetzea Gatikako Urresti auzoan, Butroe ibaiko adarra den Tosineralde errekaostoko eskuin ertzean.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezten, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Gatikako Alkatetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-509)

## JENDAURREKO INFORMAZIOA

- Erreferentzia: GV-09155-DVD.
- Eskatzailea: Patxi Arrien Pérez.
- Gaia: Muxikako (Bizkaia) Ormaetxe auzoan Iberretxebarri baserriaren aurreko labea birdoitzea. Lanak: Muxikako (Bizkaia) Ormaetxe auzoan Iberretxebarri baserriaren aurreko labea —Oka ibaiko adarra den Otxortia errearen eskuin ertzean— birdoitzea.

Hori guztia jendaurrean jarri da, guztiak jakinaren gainean egon daitezten, hilabeteko epean, iragarkia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratu eta biharamunetik hasita; eta, horrenbestez, eskatu den

plazo, en la Alcaldía de Mungia (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-507)

## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-09129-DVD.
- Solicitante: Manuel Benito Gómez.
- Asunto: Construcción de vivienda unifamiliar en el Bº de Larrauri, en el término municipal de Mungia (Bizkaia). Las obras consisten en la construcción de una vivienda unifamiliar, con fosa séptica, en la margen izquierda del arroyo Larrauri, afluente del río Butrón, en el Bº de Larrauri.

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado plazo, en la Alcaldía de Mungia (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-508)

## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-09133-DVD.
- Solicitante: Miren Ardeo Pérez.
- Asunto: Relleno de terreno agrícola, en el término municipal de Gatika (Bizkaia). Las obras consisten en un relleno de tierras y rocas naturales en un terreno agrícola, en el barrio Urresti, en la margen derecha del arroyo Tosineralde, afluente del río Butrón, en el término municipal de Gatika.

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado plazo, en la Alcaldía de Gatika (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-509)

## INFORMACIÓN PÚBLICA

- Referencia: GV-09155-DVD.
- Solicitante: Patxi Arrien Pérez.
- Asunto: Rehabilitación de horno situado frente al caserío Iberretxebarri sito en el Bº Ormaetxe, en el término municipal de Muxika (Bizkaia). Las obras consisten en la rehabilitación del horno situado junto al caserío Iberretxebarri, en el Bº Ormaetxe, en la margen derecha del arroyo Otxortia, afluente del río Oka, en el término municipal de Muxika.

Lo que se hace público para general conocimiento por un plazo de un mes contado a partir del día siguiente a la fecha del «Boletín Oficial de Bizkaia» en que se publique este anuncio, a fin de

baimenak kalteren bat ekarriko diela uste dutenek erreklamazioak aurkeztu ditzakete epe horren barruan, Bizkaiko Muxikako Alkatetzan edo Bilboko bulego hauetan (Ibáñez de Bilbao, 28. zk.a, 8, Bilbo). Dagokion dosierra han izango da ikusgai.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Jabari Publiko Hidraulikoaren Kudeaketaren arduraduna, Javier Agirre Orcajo

(III-510)

que quienes se consideren perjudicados con la autorización solicitada puedan presentar sus reclamaciones, durante el indicado plazo, en la Alcaldía de Muxika (Bizkaia) o en estas oficinas, sitas en Bilbao, calle Ibáñez de Bilbao, 28-8.º, donde estará de manifiesto el expediente de que se trata.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—El responsable de la Gestión del Dominio Público Hidráulico, Javier Agirre Orcajo

(III-510)

## Enplegu eta Gizarte Gaietako Saila

EBAZPENA, 2009ko irailaren 14koa, Enplegu eta Gizarte Gaietako Saileko Bizkaiko Lurralde Ordezkariera. Honen bidez ebasten da Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3.º (CRL) empresarentzako Soldataren Berrikuspena eta Hitzarmen Kolektiboaren taulak erregistratu eta argitaratzea. Hitzarmenaren Kodea: 4806772.

### Aurrekariak

1. 2009ko abuztuaren 24an aurkeztu dira, Bizkaiko Lurralde Ordezkaritzan, 2009ko abuztuaren 20an sinatutako Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3. (CRL), enpresarentzako Soldataren Berrikuspenaren testua eta negoziazio-mahaia eratzeko hasierako akta eta bukaerako akta.

2. Testu hori Negociazio Mahaiko enpresaren eta langileen ordezkariak sinatu zuten.

3. Aipatutako Hitzarmenaren indarraldia 2009ko urtarrilaren 1etik 2009ko abenduaren 31 artekoa da.

### Zuzenbideko oinarriak

1. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena Langileen Estatutuaren testu bategina onartu zuen martxoaren 24ko 1/1995 Legegintzako Errege Dekretuko 90.2 artikulua erabakitzen due, eta artikulua horrek xedatzen duenez, Hitzarmenak —erregistratzeko bakarrik— Lan Agintaritzari aurkeztu beharko zaizkio, hori guztia Hitzarmen Kolektiboen Erregistroa sortu eta antolatzeari buruzko Eusko Jaurjaritzaren martxoaren 2ko 39/1981 Dekretuak, dekretu hori garatzen duen 1982ko azaroaren 3ko Aginduak eta Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 24.1. g) artikulua —Euskadiko Hitzarmen Kolektiboen Erregistroko Lurralde Atalaren kudeaketa Lurralde Ordezkaritzari ematen dionak— xedatutakoaren ildotik.

2. Negociazio-batzordea Enpresako Zuzendaritzak eta langileen ordezkariak osatzen dutela kontuan harturik, hartutako akordioak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 89.3 artikulua xedatutako baldintzak.

3. Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 90.5 artikulua xedatzen duenez, Lan Agintaritzaren iritziz Hitzarmenak indarreko legea hausten badu edo hirugarrenen interesak larriki kaltetu, agintaritzak horrek jurisdikzio eskumendunera joko du; eta kasu honean hirugarrenen interesik kaltetzen ez denez, eta indarreko legea hausten ez denez, Hitzarmena erregistratu eta gordailutzen da, eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen da, aipatutako artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiekin bat etorritik.

Aipatutako legezko arauak eta oro har aplikatzekoak direnak ikusirik, Bizkaiko Lurralde ordezkariak, zera

EBATZI DU:

1. Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3. (CRL) enpresaren Soldataren Berrikuspena Lurralde Atal honetako Hitzarmen Kolektiboen Erregistroan inskribatzeko agintzea.

## Departamento de Empleo y Asuntos Sociales

RESOLUCIÓN de 14 de septiembre de 2009, de la Delegada Territorial en Bizkaia del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, por la que se resuelve el registro y publicación de la Revisión Salarial del Convenio Colectivo para la Empresa Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3.º (CRL), con código número 4806772.

### Antecedentes

1. Con fecha 24 de agosto de 2009, se ha presentado ante esta Delegación Territorial de Bizkaia el texto de la Revisión Salarial del Convenio Colectivo para la empresa Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3.º (CRL), suscrito el 20 de agosto de 2009, así como el acta inicial de constitución de la Mesa Negociadora y el acta final.

2. Dicho texto ha sido suscrito por los representantes de la empresa y los Delegados de los trabajadores de la Comisión Negociadora.

3. La vigencia de dicho Convenio se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009.

### Fundamentos de derecho

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores, conforme a lo dispuesto en su artículo 90.2, que determina que los Convenios deberán ser presentados ante la Autoridad Laboral a los solos efectos de registro, en relación con el Decreto del Gobierno Vasco 39/1981, de 2 de marzo, sobre creación y organización del Registro de los Convenios Colectivos de Trabajo, y la Orden de 3 de noviembre de 1982, que desarrolla el citado Decreto, así como el artículo 24.1. g) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, que atribuye a la Delegación Territorial la facultad de gestionar la Sección Territorial del Registro de Convenios Colectivos de Euskadi.

2. Teniendo en cuenta que la Comisión Negociadora está compuesta por la Dirección de la Empresa y por los Delegados de los Trabajadores en la misma, el acuerdo adoptado reúne los requisitos del artículo 89.3 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores citado.

3. El artículo 90.5 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores determina que si la Autoridad Laboral estimase que el Convenio conculca la legalidad vigente o lesiona gravemente el interés de terceros, se dirigirá de oficio a la Jurisdicción competente, y considerando que en el presente supuesto no se lesiona el interés de terceros ni se conculca la legalidad vigente, procede, de conformidad con los apartados 2 y 3 del citado artículo, su registro y depósito, así como disponer su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Vistos los preceptos legales citados y demás de general aplicación, la Delegada Territorial en Bizkaia

RESUELVE:

1. Ordenar la inscripción en el Registro de Convenios Colectivos de esta Sección Territorial de la Revisión Salarial del Convenio Colectivo de la empresa Elimser, Centro del Gobierno Vasco Edificio Alda. Urquijo, 2-3.º (CRL).

2. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.
3. Lurralde Ordezkaritza honetan gordailutzea.
4. Jakinarazi ebazpen hau alderdiei, eta jakinarazi, halaber, honen aurka badagoela Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzza Zuzendariari gorako errekurtsioa aurkeztea, hilabeteko epean, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 114. artikuluan — 115. artikuluaen ildotik— xedatutakoarekin bat etorritik —lege hori 4/1999 Legeak aldatu zuen, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren organoen eta egitekoen Egitura finkatzen duen urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 17.j) artikuluaen ildotik—.

Bilbon, 2009ko irailaren 14an.—Bizkaiko Lurralde Ordezkaritza, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

**GARBIKETA-ENPRESA EMAKIDADUNAREN  
ETA EUSKOJAURLARITZAREN BIZKAIKO LANTOKIAN  
(BILBOKO URKIXO ZUMARKALEKO 2, 3.EKO ERAIKINA)  
LAN EGITEN DUTEN LANGILEEN  
ARTEKO 2009.URTERAKO  
SOLDATA-BILERAREN AKTA**

Bilbon, 2009ko abuztuaren 20an, U.G.T. sindikatuaren lokaletan (Colón de Larreategui, 46-bis, 4.) Bildu gara aipatutako Hitzarmenaren sinatzaileak (U.G.T. sindikatua eta Elimser enpresako ordezkaria).

HONAKO HAU ERABAKI DUGU:

1. Hitzarmeneko 4. artikuluan xedatutakoa betez, honi erantsita doazen taula berriak egitea, %1,4ko soldata igoyerarekin, 2008. Urteko indarreko soldaten taulen gainean eta parekatzea aplikatuz.
2. Laneko edo in Itinere Istripuko Asegurua 22.472,82 eurokoa izango da 09/01/01etik 09/12/31ra.
3. Horrez gain, gogorarazten dugu soldata-aula berriak urtarileko nominan aplikatuko direla.
4. Azkenik, Akta hau eta soldata taulak sinatzea eta hori guztia «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» erregistratu eta argitaratzeko eskatzea adostu dugu.

Eta hori guztia berretsi eta sinatu dugu, Aktan aipatzen diren alderdien ordezkari gisa.

**SOLDATA-TAULAK 2009. URTEA**

INDARRALDIA: 09-1-1ETIK 09-12-31RA

Kategoria	Hileko oinarritzako soldata	Aparteko Orduak	Urteko soldata gordina
Garbitzailea / peoia .....	1.146,86	1.146,86	17.202,91
Peoi Espezialista .....	1.188,61	1.188,61	17.829,21
Espezialista .....	1.261,56	1.261,56	18.923,47
Taldeko arduraduna .....	1.180,64	1.180,64	17.709,71
Taldeko burua .....	1.189,84	1.189,84	17.847,60

2009. urteko behin betiko taulak Eusko Jaurlaritzaren lantokietako garbiketaren Hitzarmena aplikatzearen emaitza dira, parekatzea eta Erreferentziako Hitzarmenean hitzarutako %1,4 batu ondoren.

**2008, 2009 ETA 2010. URTEETARAKO PAREKATZE TAULAK**

Kategoria	Parekatze kopurua
Garbitzailea / peoia .....	1.239,10
Peoi espezialista .....	1.095,20
Espezialista .....	1.268,50
Taldeko arduraduna .....	1.120,45
Taldeko burua .....	1.197,60

(III-496)

2. Disponer la publicación del citado Convenio Colectivo en el «Boletín Oficial de Bizkaia».
3. Proceder a su correspondiente depósito en esta Delegación Territorial.

4. Notificar la presente Resolución a las partes, haciendo saber que contra la misma podrán interponer recurso de alzada ante el Director de Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, en el plazo de un mes, de conformidad con lo establecido en el artículo 114, en relación con el artículo 115 de la Ley de 30/1992 de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, en relación con el artículo 17. j) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, por el que se establece la Estructura Orgánica y Funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social.

En Bilbao, a 14 de septiembre de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

**ACTA DE LA REUNIÓN SALARIAL DEL CONVENIO COLECTIVO  
ENTRE LA EMPRESA CONCESIONARIA DE LA LIMPIEZA  
Y LAS Y LOS TRABAJADORES QUE PRESTAN SUS SERVICIOS  
EN EL CENTRO DEL GOBIERNO VASCO EN BIZKAIA  
EN EL EDIFICIO DE ALMDA. URQUIJO, 2-3.º (CRL) BILBAO.  
PARA EL AÑO 2009**

Reunidos, en Bilbao, el día 20 de agosto de 2009, en los locales de U.G.T. sito en 48011-Bilbao, Colón de Larreategui, 46-bis 4.ª, los firmantes del Convenio arriba indicado (el sindicato U.G.T y el representante de la empresa Elimser).

ACUERDAN:

1. De conformidad con el artículo 4 del Convenio, elaborar las nuevas tablas que se adjuntan con un incremento salarial del 1,4% sobre las tablas y equiparación de los salarios vigentes de 2008.
2. El Seguro de Accidente Laboral o Itinere del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009, será de 22.472,82 euros.
3. Asimismo, se recuerda que las nuevas tablas salariales se aplicarán en la nómina del mes de enero.
4. Por último se acuerda, firmar este acta junto con las tablas salariales y de todo ello, solicitar el registro y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Todo lo que es ratificado y firmado en representación de las partes reseñadas en el Acta.

**TABLAS SALARIALES AÑO 2009**

VIGENCIA: 1-1-09 AL 31-12-09

Categoría	Salario base mes	Pagas extras	Salario bruto anual
Limpiador / Peón .....	1.146,86	1.146,86	17.202,91
Peón Especialista .....	1.188,61	1.188,61	17.829,21
Especialista .....	1.261,56	1.261,56	18.923,47
Responsable equipo .....	1.180,64	1.180,64	17.709,71
Encargada de grupo .....	1.189,84	1.189,84	17.847,60

Las tablas definitivas para el año 2009, es el resultante de la aplicación del Convenio de Limpiezas de Centros del Gobierno Vasco, tras la suma de la equiparación y el incremento del 1,4% pactado en el Convenio de Referencia.

**TABLAS EQUIPARACIÓN PARA LOS AÑOS 2008, 2009 Y 2010**

Categoría	Cantidad de Equiparación
Limpiador / Peón .....	1.239,10
Peón Especialista .....	1.095,20
Especialista .....	1.268,50
Responsable equipo .....	1.120,45
Encargada de Grupo .....	1.197,60

(III-496)

EBAZPENA, 2009ko ekainaren 25ekoa, Enplegu eta Gizarte Gaietako Saileko Lan eta Gizarte Segurantzako zuzendaria. Honen bidez ebazten da DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., enpresarentzako Hitzarmen Kolektiboa erregistratu eta argitaratzea. Hitzarmenaren Kodea: 4803262.

RESOLUCIÓN de 25 de junio de 2009, de la Directora de Trabajo y Seguridad Social del Departamento de Empleo y Asuntos Sociales, por la que se resuelve el registro y publicación del Convenio Colectivo para la Empresa DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., con código número 4803262.

### Aurrekariak

1. 2009ko ekainaren 2an aurkeztu dira, Bizkaiko Lurralde Ordezkaritzan, 2009ko apirilaren 30ean sinatutako DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., enpresarentzako Hitzarmen Kolektiboaren testua eta negoziazio-mahaia eratzeko hasierako akta eta bukaerako akta.

2. Testu hori Negoziatio Mahaiko enpresaren eta langileen ordezkariak sinatu zuten.

3. Aipatutako hitzarmenaren indarraldia 2009ko urtarrilaren 1etik 2010eko abenduaren 31 artekoa da.

### Zuzenbideko oinarriak

1. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena Langileen Estatutuaren testu bategina onartu zuen martxoaren 24ko 1/1995 Legegintzako Errege Dekretuko 90.2 artikulua erabakitzen du, eta artikulua horrek xedatzen duenez, hitzarmenak —erregistratzeko bakarrik— Lan Agintaritzari aurkeztu beharko zaizkio, hori guztia Hitzarmen Kolektiboen Erregistroa sortu eta antolatzeari buruzko Eusko Jaurlaritzaren martxoaren 2ko 39/1981 Dekretuak, dekretu hori garatzen duen 1982ko azaroaren 3ko Aginduak eta Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzako Sailaren urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 24.1.g) artikulua —Euskadiko Hitzarmen Kolektiboen Erregistroko Lurralde Atalaren kudeaketa Lurralde Ordezkaritzari ematen dionak— xedatutakoaren ildotik.

2. Negoziatio-batzordea Enpresako Zuzendaritzak eta langileen ordezkariak osatzen dutela kontuan harturik, hartutako akordioak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 89.3 artikulua xedatutako baldintzak.

3. Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 90.5 artikulua xedatzen duenez, Lan Agintaritzaren iritziz hitzarmenak indarreko legea hausten badu edo hirugarrenen interesak larriki kaltetzen, agintaritzak horrek jurisdikzio eskumendunera joko du. Kasu honetan, hirugarrenen interesik kaltetzen ez denez, eta indarreko legea hausten ez denez, egoki da hitzarmena erregistratu eta gordailutzea, eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea, aipatutako artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiekin bat etorriz.

4. Azaroaren 26ko 30/1992 Legeko 14. artikulua arabera, goragoko organoek berenganatu egin dezakete beren mendeko organoek ohiz edo eskuordetaz ebatzi beharreko gairen baten ardura, arrazoi teknikoek, ekonomikoek, juridikoek edota gizartearen edo lurraldearen aldetikokoak hala eskatzen dutenean. Sail honen Bizkaiko Ordezkaritzako ordezkariaren eta idazkari nagusiaren postuak aldi batez bete gabe daudenez, Ebazpen hau eskumen-berenganatze eman da.

Aipatutako legezko arauak eta oro har aplikatzekoak direnak ikusirik, Lan eta Gizarte Segurantzako zuzendariak, zera

### EBATZI DU:

1. DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., enpresaren Hitzarmen Kolektiboa Lurralde Atal honetako Hitzarmen Kolektiboen Erregistroan inskribatzeko agintzea.

2. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

3. Lurralde Ordezkaritza honetan gordailutzea.

4. Ebazpen hau alderdiei jakinaraztea, eta jakinaraztea, halaber, honen aurka badagoela Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzako Sailburuordeari gorako errekurtsioa aurkezteko, hilabeteko epean, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Adminis-

### Antecedentes

1. Con fecha 2 de junio de 2009, se ha presentado ante esta Delegación Territorial de Bizkaia el texto del Convenio Colectivo para la empresa DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., suscrito el 30 de abril de 2009, así como el acta inicial de constitución de la Mesa Negociadora y el acta final.

2. Dicho texto ha sido suscrito por los representantes de la empresa y los Delegados de los trabajadores de la Comisión Negociadora.

3. La vigencia de dicho Convenio se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2010.

### Fundamentos de derecho

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores, conforme a lo dispuesto en su artículo 90.2, que determina que los Convenios deberán ser presentados ante la Autoridad Laboral a los solos efectos de registro, en relación con el Decreto del Gobierno Vasco 39/1981, de 2 de marzo, sobre creación y organización del Registro de los Convenios Colectivos de Trabajo, y la Orden de 3 de noviembre de 1982, que desarrolla el citado Decreto, así como el artículo 24.1.g) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, que atribuye a la Delegación Territorial la facultad de gestionar la Sección Territorial del Registro de Convenios Colectivos de Euskadi.

2. Teniendo en cuenta que la Comisión Negociadora está compuesta por la Dirección de la Empresa y por los Delegados de los Trabajadores en la misma, el acuerdo adoptado reúne los requisitos del artículo 89.3 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores citado.

3. El artículo 90.5 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores determina que si la Autoridad Laboral estimase que el Convenio conculca la legalidad vigente o lesiona gravemente el interés de terceros, se dirigirá de oficio a la Jurisdicción competente, y considerando que en el presente supuesto no se lesiona el interés de terceros ni se conculca la legalidad vigente, procede, de conformidad con los apartados 2 y 3 del citado artículo, su registro y depósito, así como disponer su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

4. De acuerdo con el artículo 14 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, los órganos superiores podrán avocar para sí el conocimiento de un asunto cuya resolución corresponda ordinariamente o por delegación a sus órganos administrativos dependientes, cuando circunstancias de índole técnica, económica, social, jurídica o territorial lo hagan conveniente. Habiéndose producido la vacante temporal del Delegado y del Secretario General de la Delegación de Bizkaia de este Departamento, la presente Resolución se dicta por avocación.

Vistos los preceptos legales citados y demás de general aplicación, la Directora de Trabajo y Seguridad Social

### RESUELVE:

1. Ordenar la inscripción en el Registro de Convenios Colectivos de esta Sección Territorial del Convenio Colectivo de la empresa DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U.

2. Disponer la publicación del citado Convenio Colectivo en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

3. Proceder a su correspondiente depósito en esta Delegación Territorial.

4. Notificar la presente Resolución a las partes, haciendo saber que contra la misma podrán interponer recurso de alzada ante el Viceconsejero de Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, en el plazo de un mes, de conformidad con lo establecido en el

trazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 114. artikuluan — 115. artikulua ildotik— xedatutakoarekin bat etorri —lege hori 4/1999 Legeak aldatu zuen, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren organoen eta egitekoen Egitura finkatzen duen urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 17.j) artikulua ildotik—.

Bilbon, 2009ko ekainaren 25ean.—Lan eta Gizarte Segurantzza-ko Zuzendaria, Eskumenak bereganatuta, Sonia Pérez Ezquerria

**DHL EXEL SUPPLY CHAIN SPAIN, S.L.U.,  
ENPRESAREN ZAMUDIOKO (BILBAO)  
LANTOKIKO 2009 ETA 2010. URTEETARAKO  
HITZARMEN KOLEKTIBOA**

I. KAPITULUA

**XEDAPEN OROKORRAK**

**Atariko artikulua**

Langileen Estatutuaren 82.a) artikuluan ezarritakoa betetze-arren, jarraian Hitzarmen hau sinatu duten aldeak zehaztuko dira.

Enpresaren aldetik:

- Francisco Javier Zubiaur jauna.
- Manuel Bejarano López jauna.

Langileen aldetik:

- Juan Berdugo González jauna (CC.OO.)
- Jesús Angel Suverviola Elvira jauna(ELA-STV).
- Angeriñe Bikandi Ria andrea (ELA-STV).
- Diego González García jauna (CC.OO.ren Aholkularia).
- Jon Iñaki Etxebarria jauna(ELA-STVren Aholkularia).

**1. artikulua.—Lurralde eremua**

DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U. enpresak Amorebietako (Bizkaia) 48340 Serpinsa Alta industrialdean duen lantokian aplikatuko dira Hitzarmen honen xedapenak.

**2. artikulua.—Langile eremua**

Hitzarmen honek 2009ko urtarrilaren 1ean plantillakoak diren langile guztiak hartuko ditu eraginpean, baita Hitzarmena indarrean dagoen bitartean sartzen diren guztiak ere.

Hitzarmenetik at geratuko dira Goi Zuzendaritzako karguak eta Kontseilaria, Langileen Estatutuaren (martxoaren 10eko 8/80 Legea) 1. artikulua 3. idatz-zatiaren c) letraren arabera.

Halaber, gainerako kategoria guztiak barne hartuta geratuko dira; hitzarmen kolektibo honen eraginpetik kanpo egonik, eraginpean sartu nahi duten langileek batzarraren onspena lortu beharko dute, eta batzarreko bozketaren emaitza onartu beharko dute.

Era berean, hitzarmen kolektibo honetatik ateratzen den langile oro, ezin izango da berriro sartu hitzarmen berria sinatu arte.

**3. artikulua.—Indarraldia eta iraupena**

Hitzarmen hau 2009ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean ondorio guztietarako, eta 2010eko abenduaren 31n amaituko da indarraldia.

Hitzarmen honen eduki arau-emaileak indarrean jarraituko du Hitzarmen berria negoziatu arte.

**4. artikulua.—Hitzarmenaren amaiera iragartzea eta luzapena**

2009-2010eko hitzarmena erabaki eta sinatzen denean iragarriko da hitzarmen honen amaiera; urriaren ezarriko da 2011. urteko hitzarmenerako negoziazio-egutegia.

artículo 114, en relación con el artículo 115 de la Ley de 30/1992 de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, en relación con el artículo 17.j) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, por el que se establece la Estructura Orgánica y Funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social.

En Bilbao, a 25 de junio de 2009.—La Directora de Trabajo y Seguridad Social, por avocación, Sonia Pérez Ezquerria

**CONVENIO COLECTIVO CENTRO DE TRABAJO  
DE ZAMUDIO (BILBAO) DE LA EMPRESA  
DHL EXEL SUPPLY CHAIN SPAIN, S.L.U.,  
PARA LOS AÑOS 2009 Y 2010**

CAPÍTULO I

**DISPOSICIONES GENERALES**

**Artículo Preliminar**

Para dar cumplimiento a lo establecido en el artículo 82.a) del Estatuto de los Trabajadores, a continuación se determinan las partes concertadoras del presente Convenio.

Por parte de la Empresa:

- Don Francisco Javier Zubiaur.
- Don Manuel Bejarano López.

Por parte social:

- Don Juan Berdugo González (CC.OO.).
- Don Jesús Angel Suverviola Elvira (ELA-STV).
- Doña Angeriñe Bikandi Ria (ELA-STV).
- Don Diego González García (Asesor CC.OO.).
- Don Jon Iñaki Etxebarria (Asesor ELA-STV).

**Artículo 1.—Ámbito territorial**

Las disposiciones del presente Convenio serán de aplicación en el centro de trabajo que tiene la empresa DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., sito en el Polígono Industrial Serpinsa Alta, en 48340 Amorebieta (Vizcaya).

**Artículo 2.—Ámbito personal**

El presente convenio afecta a la totalidad de los trabajadores que se encuentren en plantilla al 1 de enero de 2009, y a todos aquellos, que se vayan incorporando a la misma durante la vigencia del mismo.

Quedarán excluidos de este Convenio los cargos de Alta Dirección y Consejero, según lo establecido en el artículo 1, apartado 3, letra c) del Estatuto de los Trabajadores (Ley 8/80 de 10 de marzo).

Quedarán asimismo incluidas todas las demás categorías, el personal que estando fuera del presente convenio colectivo quieran incluirse en el mismo deben someterse a la aprobación de la asamblea, y se acatará los resultados de dicha votación.

Asimismo, todo el personal que se salga del presente convenio colectivo, no podrá volver a entrar en el hasta la firma del próximo convenio.

**Artículo 3.—Vigencia y duración**

El presente Convenio entrará en vigor, a todos los efectos el día 1 de enero de 2009 terminando su vigencia el 31 de diciembre de 2010.

Hasta que se negocie el nuevo Convenio se mantendrá en vigor todo el contenido normativo del presente convenio.

**Artículo 4.—Denuncia y prórroga**

La denuncia de este convenio se realizará una vez acordado y firmado el convenio del año 2009-10. En octubre 2010 se fijará el calendario de negociaciones para el convenio del año 2011.

**5. artikulua.—Itundutakoaren osotasunarekiko lotura**

Itundutako baldintzek osotasun organiko eta zatiezina osatzen dute, eta aplikazio praktikoari dagokionez, orokorrean hartuko dira.

Laneko Agintaritzak, bere eskumenez baliatuz, hitzarmen hone-tako artikuluren bat onartzen ez badu, bi aldeak ados jarri dira artiku-lu horietan beharrezko aldaketak negoziatzeko, agintaritzza eskudunak onar ditzan; hitzarmen honetako gainerako artikuluek indarrean jarraituko dute.

**6. artikulua.—Berme pertsonala**

Hitzarmen hau indarrean jartzen denean, orokorrean eta urteko zenbaketan, hitzarmen honetan itundutako baldintzak baino hobeak diren banan banako egoerak errespetatu egingo dira.

**7. artikulua.—Konpentsazioa eta irenstea**

Hitzarmen honetan itundutako baldintzek, orokorrean hartuta, aurreko baldintza oro (nondik norakoa eta jatorria dena delakoa izan-nik) irenstea eta konpentsatuko dute, legezkoa, itundutakoa eta enpre-sak emandakoa, edo legezak, jurisprudenziak edo bestelakoak agin-dutakoa izan arren.

**8. artikulua.—Beste hitzarmen batzuk kanpo uztea**

Aplikazio orokorreko legezko xedapenak (Konfederazio arteko esparru-akordioa) direla-eta, etorkizunean izan daitezkeen baldintza hobeek Hitzarmen honetan itundutako baldintzetan eragina izango dute, betiere osotasunean hartuta, orain itundutakoak gaintitzen badituzte.

**9. artikulua.—Batzorde paritarioa**

Batzorde Paritario bat eratu da, hitzarmena interpretatzeko eta arbitraje-lanak, adiskidetze-lanak egiteko organo gisa, baita hitzar-menean erabakitakoa betetzen dela zaintzeko ere.

Langileen ordezkariak:

- Juan Berdugo González jauna (CCOO).
- Jesús Angel Suberviola Elvira jauna (ELA-STV).
- Angeriñe Bikandi Ria andrea (ELA-STV).

Batzordeko Enpresaren ordezkariak:

- Francisco Javier Zubiaur jauna.
- Manuel Bejarano López jauna.

Aldeetako baten ustez, hitzarmen hau betetzen ari ez bada, beste aldeari eskatuko dio Batzorde Paritarioa biltzeko; eskaera idazki bidez jakinarazten den egunetik aurrera, egutegiko 15 eguneko epean bildu beharko du Batzordeak.

II. KAPITULUA  
LAN ERREGIMENA

**10. artikulua.—Lanaren antolaketa**

Lanaren antolaketari dagokionez, Enpresako Zuzendaritzak hitzarmen honetan erabakitakoari jarraituko dio, Langileen Esta-tutuaren 20. artikulua eta unean bakoitzean indarrean dagoen legediaren arabera.

Langileek buruzagien esanak betez egingo dute lan norma-lean, betiere langile bakoitzaren lanbide-kategoriari edo lanbide tal-deari dagozkion eginkizunen barruan.

**11. artikulua.—Lan eskubideak**

Hitzarmen honen eraginpeko langile orok eskubidea izango du hasierako edo gaur egungo lan-baldintzei eusteko, hala nola ordutegiari, txandari, lanpostuari, lantokiari, eta abarri dagozkionak. Enpresak ezin izango ditu bere kabuz aldatu lan-baldintza horiek; enpresak eta Batzorde Paritarioak ados jarrita erabaki beharko dituzte aldaketak.

**Artículo 5.—Vinculación a la totalidad de lo pactado**

Las condiciones pactadas forman un todo orgánico e indivi-sible, y a los efectos de su aplicación práctica serán consideradas globalmente.

En el supuesto de que la Autoridad Laboral en el ejercicio de las facultades que le son propias no aprobara alguno de los artícu-los de este convenio, ambas partes acuerdan negociar las modi-ficaciones oportunas de los citados artículos para que sean acep-tados por la autoridad competente, quedando vigente el resto del articulado de este convenio.

**Artículo 6.—Garantía personal**

Se respetaran las situaciones personales que con carácter glo-bal excedan en su cómputo anual a lo pactado, en el presente con-venio, a su entrada en vigor.

**Artículo 7.—Compensación y absorción**

Las condiciones pactadas en el presente convenio, estimadas en su conjunto, absorben y compensan en su totalidad a las que regían anteriormente cualquiera que sea su naturaleza y origen, tanto si se tratara de condiciones legales, acordadas y concedidas por la compañía, establecidas por precepto legal, jurisprudencia, o cualquier otro medio.

**Artículo 8.—Exclusión de otros convenios**

Las mejoras de condiciones de trabajo que puedan producirse en el futuro por disposiciones legales de general aplicación (Acuerdo Marco Interconfederal) sólo podrán afectar a las condi-ciones establecidas en el presente convenio cuando consideradas en computo global, superen las aquí pactadas.

**Artículo 9.—Comisión paritaria**

Se crea una Comisión Paritaria del presente acuerdo, como órgano de interpretación arbitraje, conciliación y vigilancia de su cumplimiento.

Como representantes de la parte social:

- Don Juan Berdugo González (CC.OO.).
- Don Jesús Angel Suberviola Elvira (ELA-STV).
- Doña Angeriñe Bikandi Ria (ELA-STV).

La Comisión está compuesta por parte de la Empresa:

- Don Francisco Javier Zubiaur.
- Don Manuel Bejarano López.

Cuando una de las partes considere que se está incumpliendo el presente convenio, solicitará a la otra parte, la reunión de la Comi-sión Paritaria, no debiendo pasar más de 15 días naturales desde la fecha de comunicación escrita para la celebración de dicha reu-nión.

CAPÍTULO II  
RÉGIMEN DE TRABAJO

**Artículo 10.—Organización del trabajo**

En todo lo referente a la organización del trabajo, la Dirección de la Empresa actuará de acuerdo a lo establecido en el presente convenio, y en relación con el artículo 20 del Estatuto de los Tra-bajadores y la Legislación Vigente en cada momento.

El personal ejecutará normalmente su trabajo habitual bajo las directrices de sus jefes, siempre dentro de los cometidos propios de su categoría profesional o de los afines de su grupo profesional.

**Artículo 11.—Derechos laborales**

Todo trabajador afectado por el presente convenio, tendrá dere-cho a mantener las condiciones iniciales a la prestación del trabajo, o en su defecto, las que ostenten en la actualidad, tales como hora-rio, turno, puesto de trabajo, centro de trabajo, etc. que no podrán ser modificadas unilateralmente por la empresa, sino mediante acuerdo entre ésta y la Comisión Paritaria.

**12. artikulua.—Lan betebeharrak**

Langileen oinarriko betebeharrak honako hauek dira:

- Dagokien lanpostuko betebeharrak jakinak egitea, fede oneko eta ardurazko arabei jarraiki.
- Segurtasun- eta osasun-neurriak betetzea.
- Enpresaburuek, dituzten zuzentzeko ahalmenak erregulartasunez erabiliz, ematen dizkieten aginduak eta jarraibideak betetzea.
- Ez lehiatzea Enpresako jarduerarekin.
- Produktibitatea hobetzen laguntzea.
- Lan-kontratuan eta hitzarmen honetan ezarritako oro, dago-kionean.

**13. artikulua.—Lanpostu aldaketa**

Lantoki guztietan, zerbitzuaren premiek eragindako lanpostu-aldaketetan, langilearen lanbide-kategoria eta ordainsariak errespetatuko dira, eta Langileen Ordezkariei jakinarazi beharko zaie. Langileek egindako erreklamazioen berri ere eman beharko zaie.

**14. artikulua.—Goragoko edo beheragoko kategoriako lanak**

1. Langileak duen lanbide-kategoria baino goragoko kategoriako eginkizunak betetzen baditu, urte batean sei hilabete bako bako gehiagotan, edo bi urtetan zortzi hilabete bako bako gehiagotan goragoko lanbide-kategoria eskatu ahal izango dio Enpresa Zuzendaritzari.

2. Enpresa Zuzendaritzak emandako ezezkoaren aurka jurisdikzio eskudunaren aurrean egin dezake erreklamazioa, Enpresa Batzordeari edo Langileen Debatuei jakinarazi ondoren.

3. Goragoko kategoriako eginkizunak betetzen baditu, baina legez edo hitzarmenez ez badagokio mailaz igotzea, langileak duen kategoriaren eta egiaz egiten duen betebeharraren arteko soldata-aldea jasotzeko eskubidea izango du.

4. Produktio-jardueraren utziezinezko edo ustekabeko premiak direla-eta, enpresaburuak langilearen kategoria baino beheragoko eginkizunak betetzeko agindu behar izanez gero langile bati, gehienez ere hilabeteko epean jarduteko agindu ahal izango dio, eta langileak duen lanbide-kategoriari dagozkion ordainsaria eta eskubideak gorde beharko dizkio. Horretaz gain, langileen legezko ordezkariei jakinarazi beharko die.

**15. artikulua.—Lanbide taldeak, kategoriak**

Lanbide Taldeen barnean, artikulua honetan azaltzen diren Kategoriak daude, eta horien eginkizunak X. kapituluaren zehazten dira.

Administrazioko lanbide taldea	Eragiketeko lanbide taldea
Administrazioko 1. mailako ofiziala	
Administrazioko 2. mailako ofiziala	Biltegiko arduraduna
Zirkulazio-laguntzailea	Langile-burua
Administrazioko 3. mailako ofiziala	Biltegiko laguntzailea/Eskorga-gidaria
1. mailako administrari laguntzailea	Biltegiko mutil espezialista
2. mailako administrari laguntzailea	Sehia

a) Laguntzaileak gehienez urtebete egingo du kategoria horretan.

b) Biltegiko mutil espezialista: bi urtez jardungo du gehienez kategoria horretan.

c) Biltegiko laguntzailea/eskorga-gidaria kategoria lortzeko langilea konpainian sartzen denetik zenbatzen hasita hiru urte igaro beharko dira gutxienez, eta lau urte gehienez.

**16. artikulua.—Lanpostuz igotzea**

Enpresaren premiek eraginda, lanpostu hutsak bete behar badira, edo lanpostu berriak sortu behar badira, kanpoko norbait kontratatu aurretik, lanpostu huts horiek lantokiko langileekin betetzeko aukera guztiak agortu beharko dira.

**Artículo 12.—Deberes laborales**

Los trabajadores tienen como deberes básicos:

- Cumplir con las obligaciones concretas de su puesto de trabajo de conformidad a las reglas de la buena fe y diligencia.
- Observar las medidas de seguridad y salud que se adopten.
- Cumplir las órdenes e instrucciones del empresario en el ejercicio regular de sus facultades directivas.
- No concurrir con la actividad de la Empresa.
- Contribuir a la mejora de la productividad.
- Cuanto se deriven, en su caso, de los respectivos contratos de trabajo y de este convenio.

**Artículo 13.—Cambio de puesto de trabajo**

Los cambios o variaciones de puesto de trabajo por necesidades del servicio dentro de cada centro de trabajo, se harán siempre respetando la categoría profesional y la retribución total que tuviera anteriormente, informando a los Representantes de Personal. Asimismo se les dará cuenta de las reclamaciones que por parte de los interesados se produzcan.

**Artículo 14.—Trabajos de superior o inferior categoría**

1. El trabajador que realice funciones de categoría superior a las que correspondan a la categoría profesional que tuviera reconocida, por un período superior a seis meses durante un año u ocho meses durante dos años, puede reclamar ante la Dirección de la Empresa la clasificación adecuada.

2. Contra la negativa de la Empresa y previo informe del Comité o en su caso de los Delegados de Personal, puede reclamar ante la Jurisdicción competente.

3. Cuando se desempeñen funciones de categoría superior, pero no proceda legal o convencionalmente el ascenso, el trabajador tendrá derecho a la diferencia retributiva entre la categoría asignada y la función que efectivamente realice.

4. Si por necesidades perentorias o imprevisibles de la actividad productiva, el empresario precisara destinar a un trabajador a tareas correspondientes a categoría inferior a la suya, sólo podrán hacerlo por un tiempo máximo de un mes manteniéndose la retribución y derechos derivados de su categoría profesional y comunicándolo a los representantes legales de los trabajadores.

**Artículo 15.—Grupos profesionales categorías**

Dentro de los Grupos Profesionales, figuran las siguientes Categorías serán las que se relacionan en este artículo y se describen sus funciones en el capítulo X.

Grupo profesional administración	Grupo profesional operaciones
Oficial 1.ª Administración	
Oficial 2.ª Administración	Encargado de Almacén
Ayudante de Tráfico	Capataz
Oficial 3.ª Administración	Auxiliar Almacén Carretillista
Auxiliar 1.º Administrativo	Mozo Almacén Especialista
Auxiliar 2.º Administrativo	Mozo

a) Mozo estará en dicha categoría un año como máximo.

b) Mozo Almacén Especialista deberá estar como máximo dos años en dicha categoría.

c) Para obtener la categoría de Auxiliar Almacén Carretillista, deberá transcurrir desde la incorporación a la compañía un mínimo de tres años y un máximo de cuatro años.

**Artículo 16.—Promoción**

Cuando por necesidades de la empresa sea necesario cubrir vacantes que se produzcan o la creación de nuevos puestos de trabajo antes de proceder a la contratación exterior serán agotadas todas las posibilidades de cubrir las vacantes con personal del centro.



Lanpostuz igotzea honako era honetan egingo da:

- Proba egiteko bete beharreko baldintzak eta proban zein gai sartuko diren zehaztuko da.
- Langileen Ordezkariek proba horien edukiaren eta gaien berri izan beharko dute gutxienez 15 eguneko aurrerapenarekin.
- Enpresako Langile Departamentuak lanpostuz igotzeko sistema bat garatuko du eta Langileen Ordezkariek ere aztertuko dute.
- Probak egin ondoren, Langileen Ordezkariek eta proba egin dutenek egiaztatu ahal izango dituzte.
- Lanpostuz igo ahal izateko proba gainditu duen langilea probaldian egongo da 6 hilabetez, eta epe hori igaro ondoren, lana behar bezala egin badu, lanbide-kategoria berria lortuko du, besterik gabe. Zalantzarik izanez gero, Batzorde Paritario bat osatuko da enpresako ordezkari batekin (Biltegiburua) eta Langileen Ordezkari batekin (Langileen Delegatua); bi horiek gatazka konpondu beharko dute.
- Aurreko horrek hitzarmen honetako kategoria guztiei eragingo die, baita sor daitezkeen kategoria berriei ere, daudden antzekoak badira.
- Probak enpresa espezializatu batek egingo ditu, erdi-mailako edo goi-mailako aginte-postuak direnean.

#### LANPOSTUZ IGOTZEKO POSTUETARAKO SARBIDE PROBAK

Honako proba hauek egin beharko dira:

##### *Eragiketak*

1. Test Proba, honako hauek aztertzeko:

- Arrazoibidea.
- Zenbaki-kalkuluak.
- Arrazoibide abstraktua.
- Administrazio-gaitasuna.
- Nortasun Profila.
- Agintzeko gaitasuna.

2. Elkarriketa pertsonala.

3. Biltegiko eta Banaketako Jarduera Operatiboari buruzko proba praktikoa.

##### *Administrazioa*

1 eta 2. probak Eragiketetakoen berdinak.

3. Biltegiko eta Banaketako Jarduera Administrazioari buruzko proba praktikoa.

Gehienez 120 puntu lortu ahal izango dira; atal bakoitzak honako puntuazio hau izango du:

- 1. proba: 85 puntu.
- 2. proba: 15 puntu.
- 3. proba: 20 puntu.

Bi hautagaik puntuazio berdina ateratzen badute, antzinatasun handiagoa duenak lortuko du postua.

Probak egin ahal izateko, hautagaiek lanposturako ezarritako hainbat baldintza bete beharko dituzte, esate baterako: Prestakuntza, Adina, Ordutegia, etab.

#### **17. artikulua.—Lan kontratua**

Indarreko legeetan baimendutakoak izango dira, nondik norako edozein izanik.

Kontratuak sinatzerakoan, Langileen Ordezkariak bertan egongo da eta kontratuaren kopia bat jasoko du.

Esan gabe doa, hitzarmeneko 15. artikuluko kategoriei edo, lanari dagokionez, antzekoak direnei buruz ari dela.

La promoción se realizará del modo siguiente:

- Se determinarán las condiciones exigibles para realizar la prueba y temas de que van a constar las mismas.
- El contenido de estas pruebas y temas deberán estar en conocimiento de la Representación Social con una antelación no inferior a 15 días.
- Se realizará un sistema de promoción por el Dpto. de Personal de la compañía que estudiará conjuntamente con la Representación Social.
- Las pruebas una vez efectuadas podrán ser comprobadas por la Representación Social así como por los afectados.
- La persona promocionada estará a prueba durante 6 meses después de los cuales habiendo desarrollado su trabajo convenientemente, adquirirá de forma automática la nueva categoría. En caso de duda, se establecerá una Comisión Paritaria formada por un representante de la empresa (Jefe de Almacén) y otro del Personal (Delegado de Personal) quienes deberán resolver el conflicto.
- Lo anteriormente citado se refiere a todas las categorías expresadas en el presente convenio y a las nuevas que se vayan creando equiparables a las ya existentes.
- Las pruebas se realizarán por una empresa especializada en el tema cuando se trate de puestos de mandos intermedios o superiores.

#### PRUEBAS PARA ACCESO A PUESTOS PROMOCIÓN

Las pruebas a realizar son:

##### *Operaciones*

1. Prueba de Test que reflejan:

- Razonamiento.
- Cálculo numérico.
- Razonamiento abstracto.
- Capacidad Administrativa.
- Perfil de Personalidad.
- Capacidad de mando.

2. Entrevista Personal.

3. Prueba práctica sobre la Actividad Operativa de Almacenaje y Distribución.

##### *Administración*

Las pruebas 1 y 2 comunes a las de Operaciones.

3. Prueba práctica sobre la Actividad Administrativa de Almacenaje y Distribución.

Sobre un valor de 120, la puntuación de cada apartado será:

- Prueba 1: 85 puntos.
- Prueba 2: 15 puntos.
- Prueba 3: 20 puntos.

A igualdad de puntuación entre dos candidatos, accederá al puesto el de más antigüedad.

Para el acceso a las pruebas los candidatos deberán ajustarse a las condiciones del perfil de la persona requerida para el puesto, como son: Formación, Edad, Horarios, etc...

#### **Artículo 17.—Contrato de trabajo**

Serán los autorizados por las leyes vigentes, cualquiera que sea su carácter.

En la firma de los mismos estará presente la Representación Social, la cual se quedará con una copia del contrato.

Queda entendido que se refiere a las categorías del artículo 15 del convenio o asimiladas profesionalmente hablando.

**DIZIPLINA ERREGIMENA****18. artikulua.—Hutsegiteak eta zigorrak**

Kapitulu honetan, Langileen Estatutuan eta gainerako arau orokorretan ezarritakoari atxikiko zaio.

Zigor ez hain larriak, larriak edo oso larriak jartzen direnean, enpresak horren berri emango die Langileen Delegatuei, eta haien laguntza eskatuko du, gertakariak argitzearren.

Era berean, aginte-karguak eta erantzukizun bereziko karguak dituztenek agintekeriak jokatzen badute, enpresak hori hutsegitez hartuko du eta dagokionean, zigortu egingo du.

Agintekeria jasan duen langileak idazki bidez jakinaraziko die agintekeriak jokatu duenaren buru hurrenari eta Langileen Zuzendaritzari.

III. KAPITULUA  
LAN DENBORA

**19. artikulua.—Lanaldia**

Ohiko lanaldiaren urteko batez bestekoa gehienez egiazko berrogei lanordukoa izango da astean; urteko lanaldia 1.736 ordukoa izango da.

2010. urteko benetako lanaldiak 1.732 ordu izango ditu.

Lanaldi etengabea duten langileek 30 minutuko atsedendaldia izateko eskubidea dute, agintekeriak, eta aldi hori egiazko lanalditzat hartuko da. Lanaldi zatitua dutenek ez dute hamaiketako egi-tzeko tarterik.

Laneko denbora era honetan zenbatuko da: eguneroko lanaldiaren hasieran eta amaieran langileak bere lanpostuan egon beharko du.

**20. artikulua.—Lanalditik kanpo egindako lanorduak konpentsatzea**

Gure lanaren ezaugarriak direla eta, denbora-tarte txikitik gora-behera handiak izan ditzakegunez, lan egindako gehiegizko orduak lanalditik kanpo konpentsatzeko aukera itundu da, langileak hala nahi izanez gero; atsedeen-egunak hartu ahal izango dira, urteko oporraldiari metatu gabe, eta indarreko legediari jarraiki (Langileen Estatutuaren 40.3 artikulua eta 1561/1995 Errege Dekretua).

Atsedeen-egunak langilearen eta horren buru hurrenaren artean ados jarrita erabakiko dira.

Aparteko lau ordu sartzegatik, atsedeen-egun batekin konpentsatuko da.

Aparteko bi ordurengatik, lau atsedeen-ordu izango dira.

Atsedeen-egunak hurrengo hilabetean hartu beharko dira, edo bestela, epe berdinean ordainduko dira. Hartzeko egunak langilearen eta horren buru hurrenaren artean ados jarrita erabakiko dira, eta ahal izanez gero, hurrengo hilabeteko aurreneko 20 egunetan.

**21. artikulua.—Larunbatak, igandeak eta jaiegunak**

Laneko egun oso baten zenbatekoa 200,42 euro izango da, bai egunez, bai gauez.

Amorebietako lantokiko Consumo dibisioko langileek abuztuaren 21ean (Bilboko Egun Nagusiaren Jaia) jai egingo dute, tokiko jai-eguntzat hartuta.

Jaiegunak honako hauek izango dira: Estatu mailako 12 ofizialak eta tokiko 2 ofizialak; abenduaren 24a eta 31 ere bai.

**RÉGIMEN DISCIPLINARIO****Artículo 18.—Faltas y sanciones**

En este capítulo se estará a lo dispuesto en el Estatuto de los Trabajadores y demás normas de carácter general.

En caso de imposición de sanciones, que tengan la calificación de menos graves, grave o muy graves, la empresa notificará y solicitará la colaboración de los Delegados de Personal, para el mejor esclarecimiento de los hechos.

Asimismo la empresa considerará como falta y sancionará si fuese procedente en consecuencia los abusos de autoridad que se cometan por quienes desempeñan puestos de mando y especial responsabilidad.

El trabajador que pueda considerarse afectado por el abuso de autoridad, lo pondrá por escrito al jefe inmediato al que cometa el presunto abuso de autoridad y a la Dirección de Personal.

## CAPÍTULO III

**TIEMPO DE TRABAJO****Artículo 19.—Jornada laboral**

La duración máxima de la jornada ordinaria de trabajo será de cuarenta horas semanales de trabajo efectivo de promedio en cómputo anual, siendo esta de 1.736 horas.

Para el año 2010 la jornada efectiva de trabajo será de 1.732 horas.

A los trabajadores con jornada continuada tendrán 30 minutos de descanso para el bocadillo, que se considera trabajo efectivo según convenio. Los de jornada partida no tienen tiempo de bocadillo.

El tiempo de trabajo se computará de modo que tanto al comienzo como al final de jornada diaria, el trabajador se encuentre en su puesto de trabajo.

**Artículo 20.—Compensación de horas de trabajo fuera de jornada**

Dadas las características de nuestro trabajo y con grandes desviaciones en pequeños períodos de tiempo se pacta la posibilidad con carácter voluntario de compensar horas de trabajo fuera de jornada, por días de descanso no acumulables al período anual de vacaciones y siempre dentro de los términos que marca la Legislación Vigente (artículo 40. 3 Estatuto de los Trabajadores y RD. 1561/1995).

Los días de descanso se pactarán entre el trabajador y su jefe inmediato superior.

Cada cuatro horas extraordinarias se compensará con un día de descanso.

Cada dos extraordinarias se compensarán con cuatro horas de descanso.

Los días de descanso se disfrutarán dentro del mes siguiente o abonados en su defecto en el mismo plazo. Las fechas de disfrute serán acordadas entre el trabajador y su jefe inmediato, de mutuo acuerdo y preferentemente dentro de los 20 primeros días del mes siguiente

**Artículo 21.—Sábados, domingos y festivos**

El importe del día completo será de 200,42 euros, tanto en diurno como nocturno.

Los trabajadores del centro de trabajo de Amorebieta división de Consumo, se acogen a la fiesta local del 21 de agosto (Fiesta del Día Grande de Bilbao).

Las fiestas serán las 12 oficiales con carácter nacional y las 2 locales con carácter oficial, y además también lo serán los días 24 y 31 de diciembre.

**22. artikulua.—Zubiak**

2009. eta 20010 urteetan langileek zubi bat hartu ahal izango dute. Baina zubiak hartu arren, bezeroekiko zerbitzua bermatu beharko da, eta hartzeko egunak langileek eta zentroko zuzendaritzak itundu beharko dituzte.

**23. artikulua.—Ordutegiak eta txandak**

Hitzarmen honetako 19. artikuluan zerrendatutakoak izango dira, eta martxoaren 14ko 1/1986 Errege Dekretuaren arabera (1986ko martxoaren 26ko «B.O.E.»), Laneko Egutegiaren lan-agintaritzak ikus-onetsia baliogabe geratuko da.

Antolaketako beharreatatik, behar teknikoengatik eta bezeroek eskatutako zerbitzua emateagatik, txandak aldatu behar izanez gero, itundutakoari jarraiki, honako modu honetan aldatuko dira:

**Administrazioa**

- Goizeko txanda (6:00etatik 14:00etara).
- Txanda zatitua.
- Arratsaldeko txanda (14:00etatik 22:00etara).
- Gaueko txanda (22:00etatik 06:00etara).

**Eragiketak**

- Goizeko txanda.
- Arratsaldeko txanda.
- Gaueko txanda.
- Txanda zatitua.
- Laugarren txanda, astelehenetik (22:00etan sartu) ostiralera (larunbateko 6:00etan atera).

Laugarren txandan aritu behar duten langileek gutxienez hamabost eguneko aurrerapenarekin izan beharko dute horren berri; enpresako Zuzendaritzak txanden taula egiteko konpromisoa hartu du, txanda bakoitzeko langileak zehaztuta.

Hitzarmen Kolektibo hau indarrean dagoen bitartean, Biltegiko eginkizun Operatiboetan ari diren langileek txandakako erregimenean beteko dute lanaldia: goizez, arratsaldez eta gauez, txandaka.

**Ordutegia**

- Goizez: 6:00etatik 14:00etara (10:00etatik 10:30era ogitartekorako tartea).
- Arratsaldez: 14:00etatik 22:00etara (18:00etatik 18:30era ogitartekorako tartea).
- Zatitua: 9:00etatik 13:00etara eta 15:00etatik 19:00etara.
- Gauez: 22:00etatik 6:00etara (1:00etatik 1:30era ogitartekorako tartea).

Gaueko txandako langileek Gau Plusa jasoko dute: lan egindako egun bakoitzeko Hitzarmeneko Soldataren %25, 22 egunetan banatuta.

Aparteko orduaren heren bat ordainduko da (4,80 euro), gaueko txanda igandean hasten delako. Zenbateko hori urtean lan egindako aste kopuruaren arabera ordainduko da.

Gaueko txandan ari diren langileek lanera joateko garraio-berri ez badute, 7,29 euro kobratuko dute garraio/gau-plusagatik, 2009. urtean.

Prestasun Plusa. Lantokiaren beharren arabera lan-indarra egoitu egin behar denez gero, eta bi aldeek onartu dutenez lan-gainkargako uneak izaten direla, lantokian malgutasun-kontzeptua ezarzea erabaki dute.

Hortaz, lan-zamaren baitan lanaldia aldatzeko prest dauden langileek 137,09 euro kobratuko dituzte, edo zati proportzionala denbora-unitatearen arabera, betiere 24 orduko aurrerapenarekin jakinarazten bazaie, astelehenetik ostiralera 06:00etatik 22:00etarako tartean.

**Artículo 22.—Puentes**

Durante el año 2009 y 20010, los trabajadores podrán disfrutar de un puente. El disfrute de este puente se realizará garantizando el servicio a los clientes y se acordará las fechas de disfrute entre los trabajadores y la dirección del centro.

**Artículo 23.—Horarios y turnos**

Serán los que se relacionan y en función del artículo 19 de este convenio y que en virtud del R.D. 1/1986 de 14 de marzo, «B.O.E.» de 26 de marzo de 1.986, queda eliminado el visado por la autoridad laboral de los Calendarios Laborales.

Por necesidades técnicas, organizativas y para dar el servicio que demandan los clientes según lo pactado se reconoce la necesidad de proceder al cambio de turnos de la forma siguiente:

**Administración**

- Turno de mañana (6:00 horas a 14:00 horas).
- Turno partido.
- Turno de tarde (14:00 horas a 22:00 horas).
- Turno de noche (22:00 horas a 6:00 horas).

**Operaciones**

- Turno de mañana.
- Turno de tarde.
- Turno de noche.
- Turno partido.
- Cuarto turno entrada de lunes (22:00 horas) a viernes (salida 6:00 horas del sábado).

Los trabajadores de este turno, tendrán conocimiento con la antelación suficiente y detallada, con un mínimo de quince días, la Dirección de la empresa se compromete a confeccionar el correspondiente cuadrante con inclusión de las personas que deben realizar el mismo.

Durante la vigencia del presente Convenio Colectivo, todo el personal que realice funciones Operativas de Almacén, realizará su jornada laboral en régimen de turnos: mañana, tarde y noche con carácter rotativo

**Horarios**

- Mañana: Desde las 6:00 horas hasta 14:00 horas (de 10:00 horas a 10:30 horas bocadillo).
- Tarde: Desde las 14:00 horas hasta 22:00 horas (de 18:00 horas a 18:30 horas bocadillo).
- Partido: Desde las 9:00 horas hasta 13:00 horas y desde las 15:00 horas hasta las 19:00 horas.
- Nocturno: Desde las 22:00 horas hasta 06:00 horas (de 1:00 horas hasta las 1:30 horas bocadillo).

Los trabajadores de turno nocturno percibirán en concepto de Plus Nocturno el 25% del Salario Convenio dividido entre 22 días, por día trabajado.

Se abonará un tercio del precio de la hora extra (4,80 euros) por empezar el turno de noche en domingo. Este importe, se abonará por el número de semanas trabajadas al año.

Los trabajadores que vengán en turno nocturno y no tengan solucionado el transporte, percibirán la cantidad de 7,29 euros para el año 2009, como plus transporte/nocturno.

Plus de Disponibilidad. Dada la necesidad de adaptar la mano de obra del centro de trabajo a las necesidades del mismo y reconociendo ambas partes la situación de picos de trabajo, se acuerda establecer el concepto de flexibilidad en el centro.

Así pues, los trabajadores que estén en disposición de modificar su jornada en función a la carga de trabajo, siendo notificados con 24 horas de antelación en el horario comprendido entre las 6:00 horas y las 22:00 horas de lunes a viernes, percibirán la cantidad de 137,09 o su parte proporcional por unidad de tiempo.

**24. artikulua.—Oporrak**

Hitzarmen honen eraginpeko langile orok egutegiko 30 opor-egun izango ditu urtean; oporraldia jaieguna edo jai-bezpera ez den astelehen batean hasiko da, hitzarmen kolektiboak oporretarako ezarritako aldian.

Plantillako langile finkoek ekainaren 1etik irailaren 30era hartuko dituzte oporrak, ahal izanez gero, eta orain arte egin izan den bezala, txandakako txandetan, modu honetan:

Opor-taula langileen ordezkariak eta zentroko arduradunak egingo dute.

Oporraldia dena batera edo bi zatitan hartu ahal izango da, egutegiko 10 eta 20 egunekoak, edo egutegiko 15 eta 15 egunekoak. Aldi baterako kontratatutako langileek kontratuak irauten duen bitartean hartuko dituzte oporrak, eta dagokien zati proportzionalaren arabera.

Lantokian lan gutxi dagoen hilabeteetan opor-egun guztiak edo batzuk (gutxienez egutegiko 10 egun) hartzen dituzten langileak saritu egingo dira.

Lan gutxiko hilabeteak honako hauek dira: urtarrila, otsaila, martxoa, apirila eta maiatza. Oporrak hilabete horietan hartuz gero, langileek bi aukera hauetako bat baliatu ahal izango dute:

a) Egutegiko hamar egun hartuz gero, 2 egun gehiago. Kasu horretan, oporrak beti astelehenean hasiko dira.

b) Bestela, 418,93 euro-ko prima kobratzeko aukera dute, urtariletik maiatzera bitarte, biak barne. Zenbateko horiek hilekoak dira. Halaber, hilabete horietan 15 egun baino gehiago hartzen dituztenek hilabete osoari dagokion zenbatekoaren zati proportzionala jasotzeko eskubidea izango dute.

Dagozkion opor-egunak baino gehiago hartu dituen langileari, gehiegizko egun horiek deskontatuko dizkio enpresak, betiere abenduaren 31 baino lehen lan-kontratua amaitzeagatik baja hartzen badu. Opor-egunak honela kalkulatu dira: urtariletik abendura bitarte lan egindako hilabete bakoitzarengatik 2 egun eta erdiko oporraldia.

Aldi baterako Ezintasunagatik baja hartuz gero, oporrei begira, honako bi kasu hauek hartuko dira aintzat:

1. Aldez aurretik erabakitako oporraldia hasi baino lehen Aldi baterako Ezintasunagatik bajaran dagoen langileak eskubidea izango du oporrak hartzeko beste egun batzuk eman diezazkioten, goian adierazitako txandakako hilabete horietatik kanpo.

2. Oporretan dagoen bitartean Aldi baterako Ezintasunagatik baja hartzen duen langileak ez du eskubiderik izango beste oporraldi baterako, bajaran egon den egun horiengatik.

Urtero, abenduaren 31n amaituko da urte horretako oporraldia hartzeko epea, plantillako langile finkoentzat.

## IV. KAPITULUA

## ERREGIMEN EKONOMIKOA

**25. artikulua.—Soldata: Printzipio orokorrak**

Kapitulu honetan aipatu eta definitzen diren ordaindutako kontzeptuek hitzarmena indarrean jarri arte, 2009ko urtarrilaren 1a arte, ordaintzen ziren kontzeptu guztiak ordeztuko dituzte.

Hitzarmen honetako lansari-kontzeptuen zenbateko guztiak gordinak dira.

**26. artikulua.—Hitzarmeneko soldata**

Hitzarmeneko Soldatatzat joko da I. eranskineko hileko eta urteko Taula.

Hitzarmenean jasotako hiru txandentzat soldata berdina izango da, I. eranskinean zehazten dena, Hitzarmeneko 23. artikuluaen arabera.

**27. artikulua.—2009. eta 2010. urteetarako soldata igoera**

2009. eta 2010. urteetarako soldata-igoera honako hau izango da:

**Artículo 24.—Vacaciones**

Todo trabajador afectado o favorecido por este convenio disfrutará de 30 días naturales de vacaciones al año, iniciándose en lunes no festivo, ni vísperas de festivos, dentro del período que marca el convenio colectivo.

Las vacaciones la disfrutarán preferentemente entre el 01 de junio y el 30 de septiembre el personal fijo de plantilla y como viene haciéndose en años anteriores por turnos rotativos que son como siguen:

El cuadro de vacaciones se fijará entre la representación de personal y el responsable del centro.

El periodo de vacaciones podrá disfrutarse de una sola vez o bien en dos fracciones de 10 y 20 días naturales o de 15 y 15 días naturales. El personal contratado eventualmente disfrutará las vacaciones en el período comprendido en la duración del mismo y en la parte proporcional que le corresponda.

Se primará a los trabajadores que disfruten parte (mínimo 10 días naturales) o totalmente su período de vacaciones en los meses «valle» para el centro de trabajo.

Se consideran meses «valle»: enero, febrero, marzo, abril y mayo. Al disfrutarse las vacaciones durante estos meses, los trabajadores podrán optar entre:

a) Disfrutando diez días naturales, agregar 2 días más de vacaciones. En este caso, las vacaciones se iniciarán siempre en lunes.

b) Podrán optar por percibir una prima de 418,93 euros. Entre los meses de enero a mayo ambos inclusive. Estos importes son mensuales. Igualmente tendrán derecho aquellos que tomen más de 15 días continuados en estos meses, recibirá la parte proporcional al total del mes.

Si alguien causa baja por extinción de la relación laboral antes del 31 de diciembre y haya disfrutado de vacaciones superiores a la que le corresponden (las vacaciones se devengan de enero a diciembre a 2 días y medio por mes trabajado) la empresa le descontará los días disfrutados en exceso.

En caso de baja por Incapacidad Temporal, se tendrán en cuenta dos casos de cara al disfrute de vacaciones:

1. El empleado que está de baja por IT antes del comienzo de la fecha del disfrute de vacaciones fijada de antemano tendrá derecho a que se le fije un nuevo período, en la fecha fuera de los meses rotativos expresados anteriormente.

2. El empleado que disfrutando de sus vacaciones cause baja por IT no tendrá derecho a la fijación de un nuevo período vacacional por el tiempo que haya estado de baja por IT.

El 31 de diciembre de cada año caduca el plazo para el disfrute de las vacaciones de ese año para el personal fijo en plantilla.

## CAPÍTULO IV

## RÉGIMEN ECONÓMICO

**Artículo 25.—Salario: Principios generales**

Los conceptos retribuidos que se señalan y se definen en el presente capítulo sustituyen a todos los conceptos retribuidos que se vienen abonando hasta la fecha de entrada en vigor de este convenio, 1 de enero de 2009.

Todos los importes de los conceptos retribuidos de este convenio se entiende referidos a su importe bruto.

**Artículo 26.—Salario convenio**

Se considera Salario Convenio a la Tabla del Anexo I mensual y anual.

El salario que se especifica en el Anexo I es el mismo para los tres turnos reflejados en este convenio, según artículo 23 del mismo.

**Artículo 27.—Incremento salarial para los años 2009 y 2010**

El incremento salarial para el año 2009 y 2010 serán los siguientes:

- 2009. urterako: Soldata-kontzeptuek Bizkaiko garraioaren hitzarmenean ezarritakoa adinako iguera izango dute 09/01/01etik.
- 2010. urterako: Bizkaiko garraioaren hitzarmenean ezarritakoa adinako iguera izango dute 10/01/01etik.
- 2009. eta 2010: urteetako hitzarmen kolektibo hau indarrean dagoen bitartean, hitzarmen kolektibo honetan langileen garraioari buruz hitz egiten duen 43. artikuluari ez zaio igorerarik aplikatuko.

## 28. artikulua.—*Aparteko ordainsariak*

Enpresak lau aparteko ordainsari ordainduko dizkie langileei urtero: martxoan, ekainean, irailean eta abenduan.

Kategoria bakoitzaren zenbatekoa I. eranskinen hileko hitzarmeneko soldata izango da.

Ordainsari horiek langilearen antzintasunaren arabera handituko dira.

Aparteko ordainsari bakoitza hiruhileko naturalari dagokio, beraz, langile baten kontratua amaitzen denean, langileak hiruhileko horretako ordainsariaren zati proportzionala kobratuko du, baina hurrengo hiruhilekoetako ordainsarietatik ezer ez; horretaz gain, kitapena kobratuko du.

## 29. artikulua.—*Antzintasuna*

II. eranskinen edo Antzintasun Taulan agertzen den zenbatekoa ordainduko da.

Urtean zehar biurteko edo bosturteko bat betetzen duen langile orok, urtariletik aurrera kobratuko du.

II. eranskinen taulak lanaldi osoei dagozkie, kontratatu berriak diren langileentzat.

Honako antzintasun-tarte hauek: 2 biurteko gehi bosturteko 2, 2 biurteko eta 5 bosturteko arte, 239 euro-ren arabera igoko dira, eta 2009. eta 2010. urteetarako berrikuspen-klausula aplikatuko da (27. artikuluen arabera). Iguera hori behin bakarrik aplikatuko da 2009. urtean, taulen arabera.

## 30. artikulua.—*Aparteko orduak*

Aparteko orduak dira 2009. urteko benetako laneko 1.736 orduak eta 2010. urteko 1732 orduan gainditzen dituzten guztiak, eta asteko lanaldiaren oinarria benetako laneko 40 ordukoa da.

Langile bakoitzak urtean gehienez 80 aparteko ordu sartu ahal izango ditu, eta beti enpresaren lan-premiekin eraginda.

Honako hauek hartuko dira aparteko ordutzat: produkzio handiko aldietan, ezusteko absentiengatik, txanda aldaketengatik, edo errepidezko merkantzien garraioen jardueraren izaeraren ondorioz egindakoak, 1561/95 Errege Dekretuaren arabera.

Bi aldean ustez, enpresa hau barne hartuta dagoen errepidezko garraioaren jardueraren izaerak berak ematen die apartekotasuna aparteko orduei. Laneko Ordezkaritzari hilero emango diete aparteko orduen berri, bai enpresak, bai Langileen Delegatuek.

## 31. artikulua.—*Bidaiengatiko plusa*

Lehen ere jasotzen zuten langileei ordaintzen jarraituko zaie, baldintza berdinetan, III. eranskinen zehaztutakoari jarraiki, hila-beteka eta hamabi hilabetetan, hilabeteak zenbat egun dituen aintzat izan gabe.

Hitzarmen honen indarraldian, lantoki-aldaketarik izanez gero, aldatutako langileekin negoziatuko dira aldaketaren baldintzak.

— Para el año 2009: Desde el 1/01/09 los conceptos salariales tendrán un incremento igual al establecido en el convenio de transporte de Bizkaia.

— Para el año 2010: Desde el 1/01/10 tendrán un incremento igual al marcado por el convenio de transporte de Bizkaia.

— No tendrán incremento alguno durante la vigencia del presente convenio colectivo para los años 2009 y 2010, el artículo 43 del convenio colectivo que hace referencia a Transporte de Personal.

## Artículo 28.—*Pagas extras*

La empresa abonará a sus trabajadores cuatro pagas extraordinarias al año: marzo, junio, septiembre y diciembre.

Siendo la cuantía para cada categoría el salario convenio mensual del Anexo I.

Estas pagas se incrementarán con la antigüedad que corresponda a cada trabajador.

Cada una de estas pagas extraordinarias se entiende que corresponde al trimestre natural en que se abona, por lo tanto en caso de extinción del contrato de trabajo de un empleado, éste percibirá sólo la parte proporcional de la paga extra del trimestre en que tenga lugar en la extinción del contrato y nada de las correspondientes a otros trimestres, además del resto de su correspondiente finiquito.

## Artículo 29.—*Antigüedad*

Se hará efectiva en la cuantía que se describe en el Anexo II o Tabla de Antigüedad.

Todo aquel trabajador que acumule un bienio o quinquenio durante el año, empezará a percibirlo a partir del mes de enero.

Las tablas del Anexo II corresponden a jornadas completas, para el personal de nueva contratación.

Los tramos de antigüedad de: 2 bienios más 2 quinquenio hasta 2 bienios y 5 quinquenios, se incrementarán en la cantidad de 239,54 euros., y se aplicará la cláusula de revisión para el año 2009 y 2010, (según artículo 27) Este incremento se produce una sola vez en el año 2009 y 2010, según tablas.

## Artículo 30.—*Horas extras*

Se consideran horas extraordinarias todas aquellas que sobrepasan de las 1.736 horas anuales de trabajo efectivo año 2009, y 1732 horas de trabajo efectivo año 2010, siendo la base la jornada de 40 horas semanales de trabajo efectivo.

Se harán como máximo 80 horas extras por empleado al año, y siempre que por razones de trabajo la empresa necesite incrementar.

Se consideran horas extraordinarias todas aquellas realizadas por períodos punta de producción, ausencias imprevistas, cambios de turno o las que se realizan derivadas de la naturaleza de la actividad de transporte de mercancías por carretera, según lo establecido en el RD. 1561/95.

Ambas partes consideran que la actividad de transportes en la que está incluida esta empresa confiere a las horas extraordinarias por la propia naturaleza del trabajo el carácter de horas extraordinarias. Se notificará mensualmente las mismas a la Delegación de Trabajo conjuntamente por la empresa y los Delegados de Personal.

## Artículo 31.—*Plus de desplazamiento*

Se seguirá abonando a las personas y en las condiciones que lo percibían, según se relaciona en el Anexo III, por meses y en doce mensualidades, independientemente de los días que tenga el mes.

Si durante el presente convenio hubiera cambio de centro de trabajo, se negociará con los afectados las condiciones del mismo.

**32. artikulua.—Otorduak**

Txanda etengabea lan egiten duten langileek, zerbitzuaren premiek eraginda, lanaldia luzatu behar badute, eta horregatik bazkaltzera etxera joateko astirik ez badute, 2009an 10,72 euro jasoko dituzte.

Zenbateko berdina jasoko dute txanda zatitukoek.

**33. artikulua.—Aurrerakinak**

Langileek hilean bi aurrerakin jaso ditzakete, eta oro har, salbuespenak salbuespen, hileko soldataren %25 baino gutxiagokoak izango dira.

**34. artikulua.—Nomina ordaintzea**

Langileen ordainsarien ordainketa banku edo aurrezki-erakunde bateko konturako transferentzia bidez egingo da, hileko 22. egunean.

**35. artikulua.—Uniformea**

Enpresak honako arropa hauek emango dizkie eragiketetako langileei:

- Neguan: Jaka, prakak, alkandora, botak eta bi eskularrupare.
- Udan: Alkandora, prakak eta zapatilak.
- Urtero: Anorak bat, plantillako langile finkoei eta urtebete daramaten aldi baterakoei.
- Hotz-kameretarako arropa anoraka eta neguko galtzak izango dira.
- Lanean erabiltzen duten eragiketetako langileei gerria babesteko faxa emango zaie, betiere lanean 20 kilotik gorako fardelak erabiltzen badituzte; nolana ere, unean uneko indarreko legediari atxikiko zaio.
- Laneko arropa lantokian bertan erosiko da.
- Administrazio langileentzat, bi txabusina erosiko dira: bata mahuka luzea eta bestea mahuka motza, erabili behar dituztenentzat.
- Arropa erosteko aurrekontua urtero handituko da, aurreko urteko KPlaren arabera.

V. KAPITULUA  
ONURA SOZIALAK

**36. artikulua.—Aldi baterako ezintasuna**

- Gaixotasun arrunta.
- Lanbide-gaixotasuna.
- Lan-istripua.
- Lanaz kanpoko istripua.

Enpresak Gizarte Segurantzaren prestazioak osatuko ditu, baja hartu aurretik langilearen hileroko ohiko ordainsari gordinen %100eraino Osagarri hori bajako lehenengo egunetik kobratuko da, langilea Aldi baterako Ezintasuneko egoeran dagoen bitartean.

**37. artikulua.—Istripu Poliza**

DHL Exel Supply Chain Spain, S.L. enpresak langile guztientzako sinatutako Istripu Aseguruaren Poliza hobetu egin da, zentzu honetan:

Istripu guztiak, lanekoak izan ala ez, estaltzen ditu, eguneko 24 orduetan.

Langilea hilez gero, edo baliaezintasun iraunkor eta guztizkoaren egoeran geratuz gero, bi urteko soldata gordinaren adinako kalte-ordaina bermatzen du, dena batera ordainduta.

Baliaezintasun partzialerako, polizan kalte-ordaina kalkulatzeko baremo bat dago.

Sendaketa-gastuak mugarik gabe, bi urtez, eta salbamendu-gastuak 662,24 euro arte.

**Artículo 32.—Comida**

El personal que trabaje en turno continuado y que por necesidades del servicio prolongue su jornada y por esta causa no pueda desplazarse a su domicilio a realizar la comida se abonará 10,72 euros para el año 2009.

El mismo importe se le abonará a las personas de turno partido.

**Artículo 33.—Anticipos**

Los trabajadores que lo soliciten podrán percibir dos anticipos al mes que en su conjunto, salvo casos excepcionales, no podrán sobrepasar el 25% de una mensualidad.

**Artículo 34.—Pago de nomina**

El pago de las retribuciones del personal se efectuará por transferencia a una cuenta bancaria o entidad de ahorro el día 22 de cada mes.

**Artículo 35.—Uniforme**

La empresa facilitará al personal de operaciones las siguientes prendas:

- En invierno: Chaqueta, pantalón, camisa, botas y dos pares de guantes.
- En verano: Camisa, pantalón y zapatillas.
- Cada año: Un anorac, al personal fijo de plantilla y eventuales que lleven un año.
- Ropa para cámara frigorífica será un anorac y pantalón de invierno.
- Faja riñonera para el personal de operaciones que lo utilice en su trabajo y que manipule bultos de peso superior a 20 kg, en cualquier caso se estará a lo que diga la legislación vigente en cada momento.
- La ropa de trabajo será comprada en el centro.
- Para el personal de administración se comprarán dos batas, una de manga larga y otra de manga corta, a aquella persona que vaya a utilizarla.
- El presupuesto de la ropa se incrementará cada año con el IPC del año anterior.

CAPÍTULO V  
BENEFICIOS SOCIALES

**Artículo 36.—Incapacidad temporal**

- Enfermedad común.
- Enfermedad profesional.
- Accidente laboral.
- Accidente no laboral.

La empresa complementará las prestaciones de la Seguridad Social hasta el 100% de las retribuciones brutas fijas de una mensualidad normal anterior a la fecha de la baja. Dicho complemento se iniciará el primer día de baja y durará el tiempo que el trabajador permanezca en situación de Incapacidad Temporal.

**Artículo 37.—Póliza de accidente**

Se mejora la póliza de Seguro de Accidentes suscrita por DHL Exel Supply Chain Spain S.L., en la que se incluye a todo el personal, con la Compañía de Seguros en el sentido siguiente:

Cubre los accidentes, sean laborales o no, durante las 24 horas del día.

Garantiza una indemnización equivalente a dos anualidades del sueldo bruto anual, por una sola vez, al empleado en caso de muerte y en caso de invalidez permanente y absoluta.

Para Invalidez parcial la póliza contempla un baremo con las indemnizaciones que correspondan.

Gastos de curación ilimitados hasta dos años y gastos de salvamento hasta 662,24 euros.

Halaber, DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U. enpresak sinatutako Bizitza Aseguruan ere langile oro biltzen da.

Gaixotasunak eragindako heriotzaren kasuan, bi urteko soldata gordina, dena batera ordainduta.

Gaixotasunak eragindako baliaezintasunaren kasuan, urtebeteko soldata gordina, dena batera ordainduta.

### 38. artikulua.—Erretiroa

DHL Exel Supply Chain Spain, S.L. enpresako langileek erretiroa hartuko dute baldin eta gutxieneko gabealdiak beteta badituzte eta gizarte-segurantzaren sistemaren erretiroa hartzeagatik pentsioa jasotzeko eskubidea izateko indarrean dagoen legediak eskatzen dituen baldintzak betetzen badituzte.

Erretiroaz diharduen V. eranskinean ageri denez, aurre-erretiroak hartzeko pizgarri-sistema bat ezarri da.

Langilea 63 urterekin erretiratzen bada, erretiratu aurreko urteari dagokion soldata gordinaren 3/12 ordainduko dio enpresak, dena batera.

Zenbateko horiek gordinak dira, eta zergak langileak ordaindu beharko ditu.

### 39. artikulua.—Liburuetarako laguntza

Enpresan gutxienez urtebete daramaten langileek, 3tik 25 urtera bitarteko seme-alabak izanez gero, 2009. urtean honako zenbateko hauek jasoko dituzte:

- 2tik 6 urtera bitartean: 34,85 euro.
- 7tik 12 urtera bitartean: 48,53 euro.
- 13tik 16 urtera bitartean: 55,81 euro.
- 17tik 18 urtera bitartean: 57,09 euro.
- 19tik 25 urtera bitartean: 147,73 euro.

Zenbateko horiek berrikuste-klausularekin berrikusiko dira, 27. artikuluari jarraiki.

Zenbateko horiek gordinak eta urtekoak dira. Laguntza hori jaso ahal izateko, urrian ziurtagiria aurkeztu beharko da.

### 40. artikulua.—Maileguak

Fondo bat ezartzea erabaki da. Fondo horren zenbatekoa VI. eranskinean jaso da, eta soldatak igotzen diren adina igoko da; fondo hori langileen premia-egoerei erantzuteko erabiliko da.

Eskaerak Batzorde Paritarioak erabakiko ditu; batzorde horretan Langileen eta Enpresaren Ordezkariek egongo dira. Bulego Zentraleko Mailegu Departamentuak ontzat eman beharko du batzordearen ebazpena, eta plantillako gainerako langileek ere onartu beharko dute.

Hala ere, beti 1.376,80 euro utzi behar dira fondoan, premia larrietarako.

Langile orok eska dezake mailegua, ustekabeko beharreatatik.

Mailegu horiek enpresak erabakitako interesak izango dituzte.

Hala ere, mailegua 860,51 euro baino txikiagoa denean ez du interesik izango, urtebetean itzultzen bada, edo kopuru hori gaindituta ere, 1.290,76 euro-ra heltzen ez denean, urtebetean itzultzekotan, betiere mailegua eskatzearen arrazoia langilearen beraren edo bere mendeko zuzeneko ahaideren baten (ezkontidea, seme-alabak, gurasoak) gaixotasun larria bada.

### 41. artikulua.—Ezkontzatikoa saria

2009. urtean ezkontzen den langileak 142,90 euro-ko haberoak jasoko du.

Asimismo se incluye a todo el personal en la póliza de Seguro de Vida suscrita por DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U.

En caso de muerte por enfermedad dos anualidad del sueldo bruto anual, por una sola vez.

En caso de invalidez por enfermedad una anualidad de sueldo bruto anual, por una sola vez.

### Artículo 38.—Jubilación

Los empleados de DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., se jubilarán, siempre y cuando tengan cubiertos el período de carencia mínimo y reúnan los requisitos exigidos por la legislación vigente para tener derecho a la pensión de jubilación en el sistema de la seguridad social.

Se establece un sistema de incentivos de jubilaciones anticipadas según Anexo V de Jubilación.

La compañía abonará un pago único de 3/12 de la retribución bruta del año anterior trabajado en el momento de la jubilación a los 63 años de edad.

Estas cantidades se consideran brutas, siendo los impuestos a cuenta del empleado.

### Artículo 39.—Ayuda para libros

Los trabajadores que lleven en la compañía como mínimo un año y con hijos en edades comprendidas entre los 3 y 25 años percibirán las cantidades siguientes para el año 2009:

- De 2 años a 6 años: 34,85 euros.
- De 7 años a 12 años: 48,53 euros.
- De 13 años a 16 años: 55,81 euros.
- De 17 años a 18 años: 57,09 euros.
- De 19 años a 25 años: 147,73 euros.

Estas cantidades se revisarán con la cláusula de revisión según el artículo 27.

Estas cantidades son brutas y anuales. Para la percepción de esta ayuda, será necesaria la presentación de justificante en el mes de octubre.

### Artículo 40.—Préstamos

Se establece un fondo cuyo montante figura en el Anexo VI y que será incrementado en el mismo porcentaje en que se incrementen los salarios y que servirá para atender situaciones de necesidad del trabajador.

Las solicitudes serán resueltas por la Comisión Paritaria compuesta por Representantes del Personal y de la Empresa. La Resolución de esta Comisión deberá ser aceptada por el Departamento de Préstamos de Oficina Central y aprobada por mayoría por el resto de los trabajadores en plantilla.

Quedará siempre un montante de 1.376,80 euros para casos de suma necesidad.

Cualquier trabajador podrá solicitar un préstamo por necesidades imprevistas.

Los mencionados préstamos devengarán intereses a los tipos que, en su momento, fije la compañía.

Sin embargo no se devengarán intereses cuando su cuantía no sea superior a 860,51 euros., a devolver en un año o aún superando esta cifra pero sin rebasar las 1.290,76 euros, a devolver en un año, cuando el préstamo esté motivado por enfermedad grave que afecte al propio trabajador o familiares directos que dependan del mismo (cónyuge, hijos, padres).

### Artículo 41.—Premio por matrimonio

Todo empleado al contraer matrimonio percibirá una gratificación de 142,90 euros, para el año 2009.

**42. artikulua.—15 eta 25 urteengatikoa saria**

DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U. enpresan segidako 15 urtez lanean aritu diren langileek antzinate-saria jasoko dute: urrezko erloju bat (marka ezaguneko) edo erlojuaren balioa dirutan (1.550,26 euro).

Beste enpresa batetik etorri diren langileek ere jasoko dute sari hori, DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U. enpresan 15 urte betetzen dituztenean.

Aurreko baldintza berdinetan, 25 urte betetzen dituztenean, Urteko Soldata Gordinaren 1/12 jasoko dute. Zergak langilearen kontura izango dira. Horretaz gain, 25 urteak betetzen diren eguna jai hartzeko aukera dago. Egun hori jaieguna baldin bada, langileak eta enpresako Zuzendaritzak ados jarrita erabakitako beste egun bat hartuko da.

Sari horiek dagokionean emango dira.

**43. artikulua.—Langileen garraioa**

Bi aldeek autobusa kentzea erabaki dute, eta autobusa hartzeko eskubidea zuten langileei kilometrajea eta distantziak ordaintzea. Kilometro bakoitzeko 0,19 euro ordainduko dira, baita hurrengo urteetan ere, enpresak zenbatekoa handitzen ez badu, bederen. Jarraian, autobusa hartzeko eskubidea zuten langileen izenak zerrendatuko ditugu, eta bakoitzari ordainduko zaizkion kilometroak. Kilometrajearen kontzeptua lanera joandako egun bakoitzarengatik ordainduko da:

Langilea	Km/egunean	€/Km-ko	€/egun
Juan Berdugo González.....	22	0,19	4,18
Juan Antonio García Eguía.....	50	0,19	9,50
V. González Perancho.....	50	0,19	9,50
Juan María Arechaga Barañano.....	50	0,19	9,50
Jesús Suberviola Elvira.....	50	0,19	9,50
Isabel Basterrechea Santorcuato.....	36	0,19	6,84
Catalina Crespo Lorenzo.....	30	0,19	5,70
Amgeriñe Bikandi Ria.....	50	0,19	9,50
José Ramón Santisteban Andreu.....	6	0,19	1,14
Antonio Barcina Burgui.....	6	0,19	1,14
J.C. Roldán Sahagún.....	6	0,19	1,14
J.A.Abenójar Espinosa.....	6	0,19	1,14
Marino Martín Izquierdo.....	6	0,19	1,14

Hitzarmen honen indarraldian, Enpresa Zuzendaritzak kilometroaren prezioa aldatzen badu, hitzarmeneko prezioaren gaineko ogierari dagokion zenbatekoa ordainduko zaie langileei.

**44. artikulua.—Seme-alaba minusbaliatuengatikoa laguntza**

Gizarte Segurantzak laguntza hori ematen dien langileei, edo zenbait kasutan, enpresak erabakitako langileei, 70,04 euro gordin ordainduko zaizkie hamabi hilabetez.

**45. artikulua.—Prestakuntzarako bekak**

Langileen prestakuntza errazteko asmoz, enpresak diru-laguntza bat jarri du; ikasturte bakoitzeko, gehienez 388,12 euro jaso ahal izango dira, eta diru-laguntza emateko baldintzak eta arauak irailan emango dira argitaratu, beti bezala.

Ikasketak lanerako interesgarriak direnean emango da laguntza hori, langilearen jarduneko lanbide-ezagutzak hobetuz gero.

VI. KAPITULUA  
BAIMENAK

**46. artikulua.—Ordaindutako baimenak**

Aldez aurretik jakinarazita eta justifikatuta, langileek ordaindutako baimenak izateko eskubidea dute, ondoren aipatuko diren arrazoiengatik eta denboran:

- Ezkontza: Egutegiko hemeretzi egun.
- Seme-alaben jaiotza: Jaiotzen denean, hiru lanegun.

**Artículo 42.—Premio de 15 y 25 años**

Todos los trabajadores que hayan trabajado permanentemente en DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., durante 15 años interrumpidos percibirán un premio de antigüedad consistente en un reloj de oro (marca reconocida) o su importe por valor de 1.550,26 euros.

Aquellos trabajadores que procedan de otras empresas tendrán derecho a este premio cuando efectivamente hayan permanecido 15 años en DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U.

Al cumplir 25 años en las mismas condiciones anteriormente descritas percibirán un 1/12 de su Salario Bruto Anual. Siendo los impuestos a cargo del empleado. Además de un día de asueto coincidiendo con la fecha en que se cumpla los 25 años. En caso de que ese día coincida con festivo, se disfrutará en otra fecha de mutuo acuerdo entre el interesado y la Dirección del centro.

La entrega de estos premios se realizará cuando corresponda.

**Artículo 43.—Transporte de personal**

Ambas partes acuerdan eliminar el autobús y compensar a los trabajadores que tenían el derecho al autobús en concepto de kilometraje y distancias. Importe del kilómetro 0,19 euros. y en años sucesivos, tanto en cuanto no incremente la empresa el precio para todos los empleados. A continuación detallamos a los empleados que tenían derecho al autobús y los kilómetros a abonar a cada uno de ellos. El pago del concepto kilometraje será por día asistido al trabajo:

Empleado	Km/día	Precio/Km	€/día
Juan Berdugo González.....	22	0,19	4,18
Juan Antonio García Eguía.....	50	0,19	9,50
V. González Perancho.....	50	0,19	9,50
Juan María Arechaga Barañano.....	50	0,19	9,50
Jesús Suberviola Elvira.....	50	0,19	9,50
Isabel Basterrechea Santorcuato.....	36	0,19	6,84
Catalina Crespo Lorenzo.....	30	0,19	5,70
Amgeriñe Bikandi Ria.....	50	0,19	9,50
José Ramón Santisteban Andreu.....	6	0,19	1,14
Antonio Barcina Burgui.....	6	0,19	1,14
J.C. Roldán Sahagún.....	6	0,19	1,14
J.A.Abenójar Espinosa.....	6	0,19	1,14
Marino Martín Izquierdo.....	6	0,19	1,14

Si se modifica el importe del precio del Km. Durante la vigencia de este convenio por la Dirección de la Empresa se abonará a los trabajadores el importe del incremento del que figura en el convenio vigente.

**Artículo 44.—Ayuda hijos disminuidos**

Se abonarán 70,04 euros brutos por doce meses para aquellos que tengan reconocida esta ayuda por la Seguridad Social o bien según criterio de la compañía en algunos otros casos.

**Artículo 45.—Becas para la formación**

Al objeto de facilitar a los trabajadores la ampliación de su formación, la empresa establece una ayuda económica que no podrá superar las 388,12 euros, por curso académico y cuyas condiciones y normas que rigen su concesión, serán publicadas durante el transcurso del mes de septiembre, como viene siendo tradicional.

Esta ayuda se concederá siempre que los estudios a realizar sean de interés para el desarrollo del trabajo y por consiguiente mejore sus conocimientos profesionales en su actividad laboral.

KAPITULO VI  
PERMISOS

**Artículo 46.—Permisos retribuidos**

Los trabajadores, previo aviso y justificación, tendrán derecho a obtener permisos retribuidos por los motivos y tiempos siguientes:

- Matrimonio: Diecinueve días naturales.
- Nacimiento de hijo: Tres días hábiles a partir del mismo.



c) Ezkontidearen, gurasoen, seme-alaben eta anai-arreben heriotza: Egutegiko hiru egun.

d) Langilearen gurasoen, seme-alaben, anai-arreben, biloben eta aitona-amonen heriotza edo gaixotasun larria. Halaber, ezkontidearen aitona-amonen eta anai-arreben heriotza edo gaixotasun larria: Egutegiko bi egun.

e) Ezkontidearen, seme-alaben, gurasoen edo anai-arreben gaixotasun larria: Gaixotasun larria honako hau da: ospitaleratzea, ebakuntzak eta familiako sendagilearen edo espezialisten ohiko kontsultak ez diren gaixotasun larriak: egutegiko lau egun.

Ahaide bat ikustera joateko baimenak emango dira. Baimen hori hartzeko, ospitaleratzearen ziurtagiria edo fotokopia aurkeztu beharko da, eta ospitaletik ateratzen denean, irteerarena ere bai.

Larrialdi-kasuan edo ospitaleratzearen kasuan, emaztea eta seme-alabak laguntzea, ziurtagiria erakutsita.

f) Ohiko etxebizitzaz aldatzea: Egutegiko egun bat.

g) Sendagilearen kontsulta: Behar adina denbora emango da; nolahi ere, langileak justifikatu egin beharko du. Enpresak inprimaki bat emango dio langileari, eta inprimaki horretan enpresatik ateratzeko ordua, kontsultara iristeko eta ateratzeko ordua, eta enpresara heltzeko ordua idatzi beharko dira.

Tratamendu luzea edo espezialistarekin segidako kontsultak behar diren kasuetan, baina gaixotasunagatik bakarrik ez dagoenean, enpresak txanda alda dezake, bi ordutegiak bateragarri izan daitezten.

h) Seme-alaben eta anai-arreben ezkontza: Egutegiko egun bat, ezkontza-eguna.

i) Azterketetarako baimena: Langileen Estatutuan xedatutakoaren arabera erabakiko da.

j) Edoskitzeagatik baimena: Bederatzi hilabete baino gutxiagoko seme-alaben edoskitzeagatik, emakumezko langile guztiek eguneko lanaldia ordu erdian murrizteko eskubidea dute, Langileen Estatutuaren 37.4 artikuluaen arabera.

Biek lan egiten badute, amak edo aitak hartu ahal izango du baimen hori.

k) Ezinbesteko kausengatik baimena: Ezinbesteko kausengatik lanpostua utzi behar duen langileari, lanaldiko orduak ordaindu egingo zaizkio, justifikatuz gero.

l) Norbere kontuak: Langileek eskubidea dute ordaindutako egun bateko baimena izateko.

Ezinbesteko kasutzat hartuko da epaitegietara edo auzitegietara joatea.

m) 8 urtetik beherakoa zaintzeagatik lanaldi-murrizketa: legezko zaintzari lotutako arrazoiak tarteko, bere zaintzapean zortzi urtetik beherako haurren bat edo ordainduriko jarduerarik egiten ez duen urritu fisiko, psikiko edo sensorialen bat duen langileak, lanaldia murrizteko eskubidea izango du, soldataren gutxitze proporzionalarekin, zortziren baten eta gehienez haren iraupenaren erdia bitartean.

Paragrafo honetan bildutako lanaldi-murrizketa langileen (gizona zein emakumea izan) eskubide indibiduala da. Nolanahi ere, enpresako bi langilek edo gehiagok subjektu eragile bera dela-eta eskubide hori sortzen badute, baimen hori aldi berean baliatzeko aukera mugatu ahal izango du enpresaburuak, enpresaren funtzionamenduari buruzko arrazoi justifikatuak tarteko.

n) Aitatasunagatik lan-kontratua etetea: Langileen Estatutuko 45.1.d) artikuluaen arabera, seme-alaba jaiotzen denean, adoptatzen denean edo harreraren hartzen denean, langileak lan-kontratua etenik gabeko hamahiru egunetan etetea eskubidea izango du, eta erditzea, adopzioa edo harrera multiplea bada bi egun gehiago baliatu ahal izango ditu bigarren seme-alabak aurrerako haur bakoitzeko. Aitatasun-prestazioa langileak eskatuko dio zuzenean GSINri, indarreko legeetan aurreikusitako moduan.

Baimenak behar adinako aurrerapenarekin eskatu behar dira, horretarako dugun orria beteta, ezinbesteko kasuetan izan ezik; kasu horietan, gerora justifikatuko da.

c) Fallecimiento de cónyuge, padres, hijos y hermanos: Tres días naturales.

d) Enfermedad grave o fallecimiento de padres e hijos políticos, así como hermanos, nietos y abuelos consanguíneos. Asimismo como en la de abuelos y hermanos del cónyuge: Dos días naturales.

e) Enfermedad grave del cónyuge, hijos, padres y hermanos: Se entiende por enfermedad grave, los casos de hospitalización, intervenciones quirúrgicas y aquellas enfermedades de gravedad que no sean consultas habituales bien de médicos de cabecera o de especialistas: Cuatro días naturales.

Se tendrá permiso para visitas a un familiar. Para el disfrute del citado permiso será necesario presentar el justificante o fotocopia de la hospitalización, así como, de salida cuando se produzca.

Acompañamiento de esposa e hijos en caso de urgencia y/o ingreso hospitalario mediante el correspondiente justificante en todo caso.

f) Traslado del domicilio habitual: Un día natural.

g) Consulta médica: Se concederá por el tiempo necesario para efectuarla, que deberá ser siempre justificada por el trabajador. La empresa facilitará un impreso al efecto donde se recogerán las horas de salida de la empresa, hora de llegada y salida de consulta y llegada a la empresa.

En el caso de tratamiento prolongado o consultas continuadas al especialista, sin que exista baja por enfermedad, la empresa podrá proceder al cambio de turno que hiciera compatible ambos horarios.

h) Matrimonio de hijos y hermanos: Un día natural coincidiendo con la celebración del acto.

i) Permiso para exámenes: Se estará a lo dispuesto en el artículo 22 del Estatuto de los Trabajadores.

j) Permiso de lactancia: Todas las trabajadoras por lactancia de un hijo menos de nueve meses, tendrán derecho a media hora diaria de reducción de jornada normal, según lo dispuesto en el artículo 37.4 del Estatuto de los Trabajadores.

Este permiso podrá ser disfrutado indistintamente por la madre o el padre en el caso de que ambos trabajen.

k) Permiso por fuerza mayor: Aquel trabajador que por causas de fuerza mayor tenga que ausentarse del puesto de trabajo se le abonará las horas utilizadas dentro de su jornada de trabajo mediante justificación.

l) Asuntos propios: Los trabajadores tienen derecho al disfrute de un día de permiso con sueldo.

Se entiende por fuerza mayor la asistencia a juzgados, tribunales.

m) Reducción de jornada por cuidado menor de 8 años: Quien por razones de guarda legal tenga a su cuidado algún menor de ocho años o una persona con discapacidad física, psíquica o sensorial, que no desempeñe una actividad retribuida, tendrá derecho a una reducción de jornada de trabajo, con la disminución proporcional del salario entre, al menos, un octavo y un máximo de la mitad de la duración de aquella.

La reducción de jornada contemplada en el presente apartado constituye un derecho individual de los trabajadores, hombres o mujeres. No obstante, si dos o más trabajadores de la empresa generasen este derecho por el mismo sujeto causante, el empresario podrá limitar su ejercicio simultáneo por razones justificadas de funcionamiento de la empresa.

n) Suspensión del contrato de trabajo por paternidad: En los supuestos de nacimiento de hijo, adopción o acogimiento de acuerdo con el artículo 45.1.d) del E.T, el trabajador tendrá derecho a la suspensión del contrato durante trece días ininterrumpidos, ampliables en el supuesto de parto, adopción o acogimiento múltiples en dos días más por cada hijo a partir del segundo. La prestación de paternidad la solicitará directamente ante el Inss el trabajador en los términos previstos en la legislación vigente.

Los permisos deberán solicitarse con la debida antelación utilizando el impreso interno existente, salvo en los casos de fuerza mayor, en los que se justificará a posteriori.

Langileak bidaiaren bat (bere etxetik hasita 150 km baino gehiagokoa) egin behar badu, baimena egutegiko beste bi egun gehiagotan luza daiteke.

#### 47. artikulua.—*Norbere gauzetarako baimenak*

Bi eguneko aurrerapenarekin baldin bada, langileak ordaindu gabeko sei egun arteko baimena eska dezake urtean, geroratu eta besteren esku utzi ezin diren norbere kontuetarako, betiere enpresak onartzen badu. Egun horiek errekuperatu ahal izango dira, hitzarmen honetako 20. artikuluari jarraiki.

#### 48. artikulua.—*Eszedentziak*

Indarreko legedian aurreikusitakoaren arabera emango da eszedentzia. Era berean, izatezko bikoteei ere seme-alabak zaintzeko sei hilabete emango zaizkie.

### VII. KAPITULUA

#### MUGIGARRITASUN GEOGRAFIKOA

#### 49. artikulua.—*Mugigarritasun geografikoa*

Bi kontzeptu hauek bereizi behar dira: Bidaia eta Lekualdatzea.

*Bidaia:* Arrazoi teknikoek, antolamenduzkoek edo produkziozkoek horrelakorik eskatzen badute, enpresak langileari bidaiak eginarazi diezazkioke aldi batean, gehienez ere urtebetez, bere ohiko herritik beste herri batera. Kasu horretan, soldataz gain bidaien gastuak eta dietak ere ordainduko dizkio langileari.

*Lekualdatzea:* Arrazoi teknikoek, antolamenduzkoek, edo produkziozkoek horrelakorik eskatzen badute, Enpresak langile bat lekualdatu nahi badu, honako prozedura honi jarraitu beharko dio:

- Sindikatuetakoko ordezkariari aurretiaz jakinaraztea, lekualdatzea zerk eragin duen adierazita.
- Enpresaren ordezkariak eta lantokiko sindikatuetakoko ordezkariak osatutako batzorde bat osatzea.
- Batzorde horrek lekualdatzearen inguruan adostasunik lortu ezean, gaian eskumena duen jurisdikzioak erabakitakoa onartuko dute bi aldeek.

### VIII. KAPITULUA

#### SEGURTASUNA ETA OSASUNA

#### 50. artikulua.—*Segurtasuna eta osasuna*

Lantoki bakoitzeko langile kopuruaren arabera, Segurtasun eta Osasun zerbitzu egokiak izan behar ditu enpresak, nahitaez, eta Segurtasun eta Osasun Ordezkararen egitekoa da zerbitzu horiek betetzen eta aplikatzen direla ziurtatzea.

Urteko osasun-azterketak egitea nahitaezkoa da, Laneko Istripuetako Ugazaben Mutuarekin orain arte egin izan den bezala.

Langile guztiek ez dute azterketa horiek egin beharrik.

Osasun-azterketan honako hau sartuko da: odol- eta gernu-analisiak, arteria-azterketa, birika-azterketa, bizkarrezurraren azterketa, azterketa oftalmologikoa eta entzumenaren azterketa.

Enpresak Segurtasun eta Higiene zerbitzua sortuko du, Lan Harremanen Departamentuaren mende, eta gai horretan eskumena izango du.

Lehen Sorospenei eta Segurtasunari eta Osasunari buruzko ikastaro bat egingo dute lantokiko bi lagunek.

Langileen ordezkariari Istripuen Mutuak egindako arriskuen hasierako Ebaluazioaren txostenaren kopia bana emango zaie. Halaber, honako prebentzio-delegatu hauek izendatu dira: Juan Berdugo González jauna eta Jesús Angel Suberviola Elvira jauna. Trebakuntza-ikastaroak egingo dira.

En caso de que el trabajador necesitara realizar algún desplazamiento (superior a 150 km, a contar desde el domicilio del trabajador) el permiso se podrá ampliar en dos días naturales.

#### Artículo 47.—*Permisos para asuntos particulares*

El personal podrá solicitar con dos días de antelación hasta seis días al año de permiso no retribuido y con sujeción a su aprobación por parte de la empresa, para atender asuntos particulares que no admitan demora y no se puedan delegar y que podrá recuperar según artículo 20 de este convenio.

#### Artículo 48.—*Excedencias*

Se concederá la excedencia según lo previsto en la Legislación Vigente. Igualmente se concede a la pareja de hecho indistintamente para el cuidado de hijo, seis meses.

### CAPÍTULO VII

#### MOVILIDAD GEOGRÁFICA

#### Artículo 49.—*Movilidad geográfica*

Debemos distinguir entre: Desplazamiento y Traslado.

*Desplazamiento:* La empresa por razones técnicas, organizativas o de producción, podrá desplazar a un trabajador temporalmente hasta el límite de un año a población distinta de la residencia habitual. Abonando además de los salarios, gastos de viaje y dietas.

*Traslado:* En caso de que por razones técnicas, organizativas o de producción, la empresa necesite trasladar a un trabajador, se deberá seguir el procedimiento siguiente:

- Notificación previa a la representación sindical con indicación de los motivos del traslado.
- Constituir una comisión integrada por representantes de la empresa y la representación sindical del centro.
- En caso de que la comisión no llegase a un acuerdo sobre el traslado, ambas partes se someten a la decisión de la jurisdicción competente en la materia.

### CAPÍTULO VIII

#### SEGURIDAD Y SALUD

#### Artículo 50.—*Seguridad y salud*

La empresa estará obligada a disponer de los servicios de Seguridad y Salud adecuados, en proporción al número de trabajadores de cada centro, siendo competencia del Delegado en la materia, el velar por el cumplimiento y aplicación de las mismas.

Es obligatoria la realización de chequeos médicos anuales en la forma habitual que viene realizando la empresa con la Mutua Patronal de Accidente de Trabajo.

La asistencia a estos chequeos no será obligatoria para todo el personal.

El reconocimiento médico constará de: análisis de sangre y orina, revisión arterial, revisión pulmonar, revisión columna vertebral, revisión oftalmológica y revisión de oído.

La empresa creará un servicio de Seguridad e Higiene que dependerá del Dpto. de Relaciones Laborales y que este será competente en la materia.

Se realizará un cursillo de Primeros Auxilios y Seguridad y Salud a dos personas del centro.

Se facilitará a la representación de los trabajadores, copia del informe de Evaluación inicial de riesgos, realizado por la Mutua de Accidentes. Asimismo se acuerda nombrar a D. Juan Berdugo González y D. Jesús Angel Suberviola Elvira delegados de prevención. Se realizarán los cursos de capacitación.

IX. KAPILUTUA  
LANGILEEN ORDEZKARITZA

**51. artikulua.—Langileen delegatua**

Dagozkien egitekoak hobeto betetzearren, arau hauetan aitortzen zaizkien eskumenez gain, Langileen Ordezkariek honako atribuzio hauek izango dituzte:

1. Ituntzen diren akordioetan eta hitzarmenetan negoziatzeko gaitasuna; hala ere, akordioak eta hitzarmenak sinatu aurretik, eragindakoei kontsulta egin beharko zaie.
2. Euren lantokian egiten diren lehiaketa-oposizioen oinarriak ezagutu behar dituzte.
3. Aldi baterako eta bitarteko langileen kontratazioari buruzko informazioa jaso behar dute.
4. Hilero, sartutako aparteko orduen gaineko informazioa jasoko dute, eta egiturazko orduen egoera-orriarekin alderatuko dute, sinatzeko; sinatu ondoren, Langileen Delegatuari kopia bat emango zaio.
5. Lanaldia eta ordutegia aldatzeari dagokionez, entzunak izango dira eta aztertze gaitasuna izango dute.
6. Euren kabuz, edo Zaintzako Batzorde Paritarioko kideei esker, hitzarmenaren urraketa-kausa izan daitekeen egoeraren baten berri izanez gero, legez dagozkion erabakiak hartuko dituzte.
7. Absentismo-tasen eta ustezko arrazoen berri izan behar dute, eta absentismoa gutxitzeko, enpresarekin lankidetzan arituko dira.
8. Enpresaren martxaren eta asmoen berri emango zaie, langileei zuzenean dagozkien gaietan.
9. Lanbide-sailkapenaren eta lanbide-gaien inguruan langileek egindako erreklamazioetan kontsulta egingo zaie.
10. Hitzarmenaren negoziazioan, Hitzarmena Negoziatzeko Batzordeak aholkularien laguntza izan dezake, bi aldeak ados jar-tzen badira.
11. Hitzarmena negoziatzeko batzordean lantokiko Langileen Delegatuak egongo dira.
12. Lantoki honetan, langileen ordezkari edo sindikatuetakoa delegatu kopurua honako hau izango da:
  - 6tik 14 langilera bitartekoetan, langileen delegatu 1.
  - 15etik 30era bitartekoetan, langileen 2 delegatu.
  - 31tik 49 langilera bitartekoetan, langileen 3 delegatu.

**52. artikulua.—Lokalak eta bitartekoak**

Langileen Delegatuek lokal bat izango dute euren eginkizunak betetzeko.

Orobat, Langileen Delegatuen eta Enpresa Batzordearen eskura iragarki-taula bat jarriko da, ongi ikusiko den eta iristeko erraza den tokian.

**53 artikulua.—Orduak eta bidaiak**

Langileen Delegatuek eta Enpresa Batzordeko kideek urtean 180 ordu izango dituzte ordezkaritza-lanetarako; eginkizun horiek betetzeko lantokitik atera daitezke, nagusiei alde aurretik jakin-arazita idazki bidez eta ahal den aurrerapen handienarekin.

**54. artikulua.—Batzarrak**

Batzarrei dagokien gaietan, Langileen Estatutuaren 77., 78., 79. eta 80. artikuluetan xedatutakoari jarraituko zaio.

**55. artikulua.—San kristobal plusa**

San Kristobal plusa modu honetan ordainduko du Enpresak:

- Lanaldi osoarengatik 49,30 euro.
- Lanaldi erdiarengatik 24,65 euro.

CAPÍTULO IX  
REPRESENTACIÓN DEL PERSONAL

**Artículo 51.—Delegado de personal**

Para el mejor cumplimiento de su misión, los Representantes de Personal tendrán, además de las facultades que se les otorgan en el desarrollo de estas normas, las atribuciones siguientes:

1. Capacidad negociadora en los acuerdos y convenios que se pacten, los cuales deberán ser consultados con los afectados antes de la firma de los mismos.
2. Deberán conocer las bases de los concursos oposición que se efectúen en su centro.
3. Deberán ser informados sobre la contratación de personal eventual e interino.
4. Serán informados mensualmente sobre la extensión y alcance de las horas extraordinarias realizadas y se le someterán los estadillos de las horas estructurales para su firma mensualmente dando copia al Delegado de Personal.
5. Se les otorgará audiencia y capacidad de estudio en lo relativo a cualquier modificación sobre jornada y horario.
6. Adoptarán las decisiones que legalmente correspondan cuando por sí, o por miembros que se integran en la Comisión Paritaria de Vigilancia, conozcan cualquier posible incumplimiento del pacto.
7. Deberán ser informados sobre las tasas de absentismo y causas presuntas, colaborando con la empresa en la reducción del mismo.
8. Serán informados sobre la marcha o trayectoria de la empresa y planes de la misma que afecten a cuestiones de interés directo del personal.
9. Se les consultará en la reclamaciones que el personal formule en materia y clasificación profesional.
10. Durante el trámite de negociación del Convenio, la Comisión Negociadora del Convenio podrá ser asistida de los asesores que considere oportuno, previo acuerdo de ambas partes.
11. La comisión negociadora del convenio, estará integrada por los Delegados de Personal del centro de trabajo.
12. Para este centro los trabajadores tendrán a nombrar representantes sindicales o delegados en las siguientes cuantías:
  - De 6 a 14 trabajadores 1 delegado de personal.
  - De 15 a 30 trabajadores 2 delegados de personal
  - De 31 a 49 trabajadores 3 delegados de personal.

**Artículo 52.—Locales y medios**

El Delegados de Personal dispondrán de un local que pueda ser utilizado en el cumplimiento de sus funciones.

Igualmente se podrán a disposición de los Delegados de Personal y Comité de Empresa un tablón de anuncios, situado en sitio visible y de fácil acceso.

**Artículo 53.—Horas y desplazamientos**

Los miembros de Delegados de Personal y Comité de Empresa, dispondrán de 180 horas anuales para el desarrollo de sus actividades representativas de los trabajadores, pudiéndose ausentar a tal fin del centro de trabajo, poniendo ello en conocimiento de sus superiores previamente y por escrito con la mayor antelación posible.

**Artículo 54.—Asambleas**

En todo lo referente a asambleas se estará en lo dispuesto en los artículo 77, 78, 79 y 80 del Estatuto de los Trabajadores.

**Artículo 55.—Plus de san cristóbal**

El día de San Cristóbal se abonará por la Empresa de la siguiente forma:

- Jornada Completa por importe de 49,30 euros.
- Media Jornada por importe de 24,65 euros.

**56. artikulua.—Bake soziala**

Hitzarmen Kolektibo honen indarraldian, Hitzarmen Kolektibo honetako 1. artikuluko lehen paragrafoan aipatzen den lantokian bake soziala izango dela itundu da.

**57. artikulua.—Enpresaren barruko prestakuntza**

Langileek eskubidea dute ugazabek edo sindikatuek antolatutako Prestakuntzako edo birziklatzeko ikastaroetara joateko, Enpresari ahal den aurrerapen handienarekin jakinaraziz gero, eta ohiko produkzio-prozesuari kalterik eragin gabe. Aurrekoa alde batera utzi gabe, ikastaroetara joateko txanda aldatzeko aukera aztertuko da.

Bi aldeek zintzo jokatu dutela esan dute, Enpresaren barruko Prestakuntzarekin zerikusia duten gaietan elkarrekin lan eginez, gai horrek enpresaren eta langileen etorkizunerako eta ebaluaziorako duen garrantzia kontuan izanik.

**58. artikulua.—Laneko egonkortasuna**

Plantilla finkoari eusteari dagokionez, langileek honako hauetarako eskubidea izango dute:

Langile finkoek lehentasuna izango dute lanpostuan irauteko, aldi baterako edo behin-behineko kontratudunen aurrean, kontratu hori enpresak berak edo aldi baterako laneko enpresen bitartez egin bada.

*Lehenengo xedapen gehigarria:* Amorebietako lantokian SPL atalerako lan egiten duten langileak Hitzarmen Kolektibo honen pean egongo dira, langile horien eta Enpresako Zuzendaritzaren artean berariaz hitzartutako baldintzetan izan ezik.

## X. KAPITULUA

## EGINKIZUNAK DEFINITZEA

Oro har, goiko kategorietako langileek ez dute beheragoko kategoriako lanik egingo, lan hori egiteko kategoría horretako langileak baldin badaude.

*Morroia*

Lanerako indar fisikoa erabiltzen duen eta lanbide-prestakuntzarik behar ez duen langilea. Kamioetako eta edukiontzietako zamalanak egiten ditu, salgaiak behar bezala kargatuz, deskargatutako salgaiak paletetan jarriz eta gainbegiraturaz. Transpallet elektrikoa erabiltzen du, eta nasetan eta ateetan dauden salgaiak zainitzen ditu.

Bitartean, honako lanak egiten ditu: Paletak pilatu, erretraktillatu, etiketatu, pleitatu, berregokitu, desegokia berreskuratu, eskaerak prestatu, enbalatu eta lan bereziak, LD kate eta zametan eskaerak prestatu. Bestelako lanak ere egiten ditu.

*Biltegiko morroi espezialista*

Aurreko kategorietan definitutako lanak egiten dituena eta ezauzgarrien inguruko ezagutza eta eskarmentua dituena da; izan ere, produktu horiek erreferentzia eta konpainiaren arabera bereizi behar baititu. Ekoizkin horiek behar bezala paletetan jartzen ditu, ibilgailuen gaitasuna ondo aprobetxatuz eta salgaien segurtasuna zainduz, kargatu eta ekartzen duena birpasatuz eta kontatuz, eta irrati terminalaren bidez honakoak baliozkotuz: erreferentzia, kantitatea eta iraungitze-data. Horrez gain Lay-out, kokapenak, zenbaketak, FIFO, kargaketak eta birpasak egingo ditu.

- Paletetako merkantzia kontrolatzea, sartzeta eta behar bezala jasotzea dagokion stockean, enpresak horretarako jarrirako praktika-sistemak erabiliz.
- Oinarrizko paletak birjartzea.
- Enpresaren praktika-sistemen arabera, kargak prestatzerakoan beteak dauden paleten eskaerei erantzutea.
- Biltegiaren barruan merkantziak tokiz aldatzea eta ordenatzea.

**Artículo 56.—Paz social**

Durante la vigencia del presente Convenio Colectivo se pacta que habrá paz social en el centro de trabajo al que hace referencia el artículo 1, párrafo primero del presente Convenio Colectivo.

**Artículo 57.—Formación dentro de la empresa**

Los trabajadores tienen derecho a asistir a cursos de Formación o reciclaje impartidos por las patronales o sindicatos, previa comunicación a la Empresa con la antelación posible y sin perjuicio del normal proceso productivo. Se valora el cambio de turno para la asistencia a los cursos de formación sin perjuicio de lo anteriormente expuesto.

Se recoge igualmente, la disposición de las dos partes a actuar de buena fe, colaborando conjuntamente en todos los aspectos que tengan que ver con la Formación dentro de la Empresa, dada la importancia que la misma tiene, para el futuro y evaluación de la misma y de los trabajadores.

**Artículo 58.—Estabilidad en el empleo**

En cuanto al mantenimiento de plantilla fija, en esta materia los trabajadores tendrán derecho:

El personal fijo permanecerá en el puesto de trabajo de manera prioritaria con respecto a la contratación eventual o temporal, llevada a efecto directamente por la empresa, o a través de empresas de trabajo temporal respecto a ese puesto de trabajo.

*Adicional primera:* Los trabajadores que presten servicio en el centro de Amorebieta, para la división SPL, se registrarán por el presente Convenio Colectivo, salvo en las condiciones específicamente pactadas entre estos trabajadores y la Dirección de la Empresa.

## CAPÍTULO X

## DEFINICIÓN DE FUNCIONES

En general, el personal de categorías superiores no efectuará trabajo de categoría inferior siempre y cuando haya personal de dicha categoría para efectuarlos.

*Mozo*

Es la persona que su trabajo exige esfuerzo físico y no requieren formación profesional. Realiza el trabajo de carga y descarga de camiones y contenedores estibando la mercancía convenientemente, paletizando la mercancía descargada, repasando la misma. Utiliza el transpallet eléctrico, cuidando de la mercancía que hay en los muelles y de las puertas.

Efectuando las siguientes tareas: apilado pallets, retractilado, etiquetado, fletado, reacondicionamiento, recuperación no apto, preparación pedidos embalado y trabajos especiales, preparación pedidos en cadenas y cargas de LD. Realiza también otros trabajos.

*Mozo almacén especialista*

Es aquel que realiza además de las funciones definidas en las categorías anteriores y tiene conocimiento y experiencia de las características de los productos, los cuales debe separar por referencia y compañía. Realizando la correcta paletización de los mismos, obteniendo el aprovechamiento de la capacidad de los vehículos y seguridad de las mercancías, repasando y contando lo que carga y descarga y validación con terminal de radiofrecuencia: referencia, cantidad y fecha de caducidad. Además realizará Lay-out, ubicaciones, recuentos, Fifo, estibas y repasos.

- Control, entrada y correcta colocación de la mercancía paletizada al stock correspondiente, utilizando los sistemas de prácticas propias de la empresa.
- Reposición de los pallets base.
- Atender a las peticiones de pallets completos, en la preparación de las cargas de acuerdo con el sistema de prácticas de la empresa.
- Trasvase y ordenación de mercancías dentro del almacén.

- Stocka zenbatzea.
- Tonaje Handiko ibilbideak prestatzea.
- Produktu galkorren iraungitze-data kontrolatzea.
- Horrez gain, konpainien eta merkataritzen biltegi barruko banaketa ezagutu beharko du, zama partzialak konpainien arabera prestatuz.

#### *Biltegiko laguntzailea/eskorga-gidaria*

Aurreko kategorietan deskribatutako eginkizunez gain, lantegian jasomakinarekin lan egiten dituen langilea da.

#### *Langileburua*

Lantegiko arduradunaren esanetara egonik, lantalde bat zuzentzeko baldintzak beteta, zuzentzen duen lantegiko biltegiko arduradunari edo lantegiko arduradunari emandako lanez arduratzen den langilea da; lanak banatu behar ditu eta besteak beste, honako lan hauek egin behar ditu: karga-orriak prestatzea, stocka zenbatzea, etab.

Kategoria honetara enpresak egindako sustapenaren eta deialdiaren bitartez iristen da.

#### *Biltegiko arduraduna*

Langile soilen eta langile espezializatuen gaineko zuzeneko agintea izanik, langileen lanaren, diziplinaren eta segurtasunaren erantzukizuna duen langilea da.

Zerbitzua antolatzea edo zuzentzea dagokio, bere mendekoei lana nola egin adierazi behar die, eta beraz, nagusiak ematen dizkion aginduak (bere eginkizunari dagozkionak) betetzeko adina ezagutza izan behar du, baita egin beharreko lanaren aurrekontua egiteko ere; aldi berean, materiala zaindu behar du, beti lanerako prest egon dadin.

Kategoria honetara enpresak egindako sustapenaren eta deialdiaren bitartez iristen da.

### ADMINISTRAZIOKO LANBIDE TALDEA

#### *2. mailako administrari laguntzailea eta 1. mailako administrari laguntzailea*

Langile horrek oinarritzko ezagutza izanik, eta goikoen laguntza eta ikuskapenarekin, burokrazia-lan errazak eta errepikatzen direnak egiten ditu eman dizkieten aginduak kontuan hartuta, baita normalean erabiltzen dituzten inprimaki estandarizatuen erabilera eta horien interpretazioa ere. Telefonista-lanak ere egingo ditu.

#### *3. mailako ofizial administraria*

Administrazioko sistemen ezagutza teoriko eta praktikoko egoiak izanik, emandako lanak behar bezala betetzen dituen langilea, Bulegoko Buruak gainbegiratuta.

- Besteak beste, honako lan hauek egiten jakin behar du:
- Enpresa-bezeroen tratamendu administratiboa, emate-agiriak, erreklamazioak, erabilgarrien zerrendak, merkantzien edo emate-orrien mugimenduak sortzen dituen ordenagailuko zerrendak.
  - Alkoholen liburua eguneratua izatea, etab.
  - Eta aurreko kategorietan deskribatutako eginkizun oro.
  - Kategoria honen parekotzat jotzen da lantokiko «kutzaren» arduraduna, sinatzeko ahalmenik gabe.

#### *2. mailako ofizial administraria*

3. mailako Ofizial Administrariaren kategoriako lan espezifikoak egiten jakiteaz gain, terminala behar bezala erabiltzen ere jakin behar du, eta batik bat, honako lan hauek egingo ditu:

- Recuentos de stock.
- Preparación de rutas de Gran Tonelaje.
- Control de fechas de caducidad de los productos perecederos.
- Deberá conocer asimismo la distribución de Compañías y mercancías dentro del almacén, preparando cargas parciales por compañías.

#### *Auxiliar almacén carretillista*

Es el empleado que realiza, además de las funciones descritas en las categorías anteriores, el trabajo en planta con la carretilla elevadora.

#### *Capataz*

Es el empleado que a las órdenes del responsable de planta, debiendo reunir las condiciones idóneas para dirigir un equipo, se ocupa de las tareas asignadas al encargado de almacén o responsable de planta relativas al grupo que dirige, destacando la asignación y distribución de trabajos y realizando tareas como preparación de hojas de carga y recuentos de stock, entre otros.

A esta categoría se accederá por promoción y convocatoria de la empresa.

#### *Encargado de almacén*

Es el empleado que con mando directo sobre el personal especializado y obrero tiene la responsabilidad del trabajo, la disciplina y seguridad del personal.

Le corresponde la organización o dirección del servicio, indicando a sus subordinados la forma de efectuar aquellos trabajos que se le ordenen, debe por tanto, poseer conocimientos suficientes para realizar las ordenes que le encomiende su superior, inherentes a su función y para la redacción de presupuesto de trabajo que a de realizarse, cuidando el material con objeto de que esté dispuesto para el trabajo en cualquier momento.

A esta categoría se accederá por promoción y convocatoria de la empresa.

### GRUPO PROFESIONAL DE ADMINISTRACIÓN

#### *Auxiliar 2.ª administrativo y auxiliar 1.ª administrativo*

Es aquel que con conocimientos elementales, y bajo la supervisión ayuda de sus superiores, realiza trabajos de carácter burocrático, sencillos y más bien repetitivos, sujetándose a las instrucciones que se le han dado y al manejo e interpretación de los impresos estandarizados que utiliza normalmente. También realizarán las funciones de telefonista.

#### *Oficial 3.ª administrativo*

Pertencen a esta categoría aquellos que, con adecuados conocimientos teóricos y prácticos de los sistemas administrativos, realizan con la debida perfección los trabajos que tienen encomendados, bajo la supervisión del Jefe de la Dependencia.

Deben conocer entre otros los siguientes trabajos:

- El tratamiento administrativo de las compañías clientes a efectos de confección de albaranes, reclamaciones, listados de disponibles, listados de ordenador que generan movimiento de mercancías o albaranes
- Llevar al día el libro de alcoholes, etc.
- Y todas las funciones descritas en categorías anteriores.
- Se asimila a esta categoría el responsable de la «caja» del centro, sin poder de firma.

#### *Oficial 2.ª administrativo*

Además de conocer los trabajos propios de la categoría específica de Oficial 3.ª Administrativo, debe realizar y conocer con la debida perfección el manejo de la terminal, realizando fundamentalmente las tareas de:

- Orduategiak eta denborak grabatzea, transmititzea, hartzea, kontrolatzea eta estatistikak egitea, eta terminalaren mantentze-lanen oinarrizko ezagutza.
- Garraiolarien karpetak jasotzea eta ematea.
- Eta aurreko kategorietan deskribatutako eginkizun oro.

**Zirkulazio laguntzailea**

20 ibilgailu baino gehiagoko taldearen zerbitzuak zuzentzeko ardura duen langilea, eta ibilbideak eta kargu-orriak ere prestatu behar ditu. Ibilgailuen erabilera hoberenaren, errentagarritasunaren arduraduna da, eta zerbitzua ahal den hobekien beteko duen garraioa bilatu behar du.

Zirkulazio, ibilbide eta itzulera hoberenaren erantzule da.

Orain arte deskribatutako zirkulazio-eginkizunez gain, lan-zama oso handia denean, departamentuak behar bezala funtziona dezan, administrazioko edozein eginkizun egin ahal izango du.

Kategoria honetara deialdiaren eta lanpostuz igotzearen bitartez iristen da.

**1. mailako ofizial administraria**

Administrazioko langileen eginkizunen barruan, ekimena eta maila tekniko handia eskatzen duten lanak egiten ditu, DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., zentroetan, eta baita aurreko kategorietako eginkizun guztiak ere.

Ingelesa eta frantsesa jakin behar dute, bai irakurrita, bai idatzita.

Zentroren batean, talde baten edo administrazioko langileen Buru izan daiteke, eta oro har, 2. eta 3. mailako Ofizialak eta Administrari Laguntzaileak gainbegira ditzake.

1. eta 2. mailako Ofizialaren kategoria lortzeko, enpresak deitutako lanpostuz igotzea gainditu behar da, betiere zerbitzuaren behar-erengatik, enpresak kategoria horietako batean lanposturen bat bete behar duenean. Deialdia kategoria horien justu aurrekoan egingo da, eta gutxienez 3 urteko antzinatasuna duten langileek parte hartu ahal izango dute.

- Grabación, transmisión, recepción, control y estadística de horarios y tiempos y conocimientos elementales de mantenimiento de la terminal.
- Recepción de carpetas y entrega a los transportistas.
- Y todas las funciones descritas en categorías anteriores.

**Ayudante tráfico**

Es aquel que tiene a su cargo dirigir la prestación de los servicios de un grupo de más de 20 vehículos, preparando las rutas y hojas de cargo. Siendo el responsable de la óptima utilización de los vehículos, de su rentabilidad y de la búsqueda del transporte para la óptima realización del servicio.

Así como de la óptima realización de tráfico, recorrido y retornados.

Además de las funciones propias de tráfico anteriormente descritas, podrá realizar cuando la carga de trabajo así lo precisa, cualquier función administrativa necesaria para el buen funcionamiento del departamento.

A esta categoría se accederá por convocatoria y promoción.

**Oficial 1.ª administrativo**

Realiza trabajos que requieren iniciativa y un alto nivel técnico dentro de los trabajos que figuran descritos para el personal administrativo, dentro de los centros de DHL Exel Supply Chain Spain, S.L.U., y todas las funciones de las categorías anteriores.

Tendrán conocimiento de idiomas inglés y francés, tanto hablado como leído y escrito.

En algún centro puede desarrollar funciones de Jefatura de un grupo o de la totalidad de la plantilla administrativa y, en general, puede ejercer supervisión sobre Oficiales 2.ª y 3.ª, y Auxiliares Administrativos.

A las categorías de Oficial 2.ª y Oficial 1.ª se accederá por promoción convocada por la empresa cuando esta necesite una plaza en alguna de estas categorías por necesidades del servicio y en la categoría inmediatamente inferior a cada una de ella y participaran aquellos que tengan una antigüedad superior a 3 años.

**VI. ERANSKINA****2009. ETA 2010. URTEETAKO BILBAO MAILEGUAK**

Maileguetarako Fundoa: 5.653,15 euro

Amorebietan, 2009ko apirilaren 1ean.

**I. ERANSKINA****LANTOKIKO HITZARMEN KOLEKTIBOKO SOLDATA-TAULA: AMOREBIETA / CONS. URTEA: 2009**

2009KO/01/01 SOLDATA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

**Eragiketak**

Kategoria	Hileko Soldata (€)	Hileko Soldata (€)
Langileburua .....	1.389,91	22.238,48
Biltegiko laguntzailea/eskorga-gidaria .....	1.375,13	22.002,03
Biltegiko morroi espezialista .....	1.237,50	19.799,99
Morroia .....	1.097,61	17.561,72

**Administrazioa**

Kategoria	Hileko Soldata (€)	Hileko Soldata (€)
1. mailako ofizial administraria .....	1.401,37	22.421,99
2. mailako ofizial administraria .....	1.346,57	21.545,06
3. mailako ofizial administraria .....	1.306,17	20.898,65
Zirkulazio laguntzailea .....	1.346,57	21.545,06
1. mailako administrari laguntzailea ...	1.245,27	19.924,27
2. mailako administrari laguntzailea ...	872,12	13.953,99
Zaintzailea .....	1.675,77	26.812,24

**ANEXO VI****PRESTAMOS BILBAO 2009 Y 2010**

Fondo de Préstamos: 5.653,15 euros.

En Amorebieta, a 1 de abril de 2009.

**ANEXO I****TABLA SALARIAL DEL CONVENIO COLECTIVO DEL CENTRO DE TRABAJO DE AMOREBIETA / CONS. AÑO: 2009**

SALARIO 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

**Operaciones**

Categoría	Salario Mensual (€)	Salario Anual (€)
Capataz .....	1.389,91	22.238,48
Auxiliar almacén carretillista .....	1.375,13	22.002,03
Mozo almacén especialista .....	1.237,50	19.799,99
Mozo .....	1.097,61	17.561,72

**Administración**

Categoría	Salario Mensual (€)	Salario Anual (€)
Oficial 1.ª administrativo .....	1.401,37	22.421,99
Oficial 2.ª administrativo .....	1.346,57	21.545,06
Oficial 3.ª administrativo .....	1.306,17	20.898,65
Ayudante tráfico .....	1.346,57	21.545,06
Auxiliar 1.ª administrativo .....	1.245,27	19.924,27
Auxiliar 2.ª administrativo .....	872,12	13.953,99
Vigilante .....	1.675,77	26.812,24

## II. ERANSKINA

**DE AMOREBIETA / CONS. LANTOKIKO HITZARMENEN ANTZINATASUN TAULA. URTEA: 2009**

2009/01/01EKO SOLDATA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

Antzinasun sistema	Antzinasun urteak	Metatutako urteak	Antzin. zenbatekoa +29. art.	Euro zenbat. hilean	Euro zenbat. urtean
Biurtekoa	2	2	96,45	96,45	1.543,16
Biurtekoa	2	4	108,16	108,16	1.730,59
Bosturtekoa	5	9	282,69	282,69	4.523,07
Bosturtekoa	5	14	321,09+14,97	336,06	5.376,93
Bosturtekoa	5	19	344,50+14,97	359,47	5.751,56
Bosturtekoa	5	24	367,92+14,97	382,89	6.126,20
Bosturtekoa	5	29	391,38+14,97	406,35	6.501,55

\* 2008/12/31n 2008ko tauletan jasotzen den kopuruari, hitzarmeneko 29. artikuluko zenbatekoa erantsiko zaio bosturtekoekin. Kopuru hori 14,97 euro bider 16 hilero-koren emaitza da, hau da, 239,54 euro urtean. Igoera hori behin baino ez da egi-ten 2009. urtean.

## III. ERASKINA

**AMOREBIETA / CONS. LANTOKIKO HITZARMENEN TABLA BIDAIA PLUSAREN TAULA. URTEA: 2009**

2009/01/01EKO SOLDATA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

Abizenak eta izena	(€) zenbat. hilean	(€) zenbat. urtean
Juan María Arechaga Barañano .....	160,85	1.930,22
Juan Berdugo González .....	212,21	2.546,51
Angeriñe Bikandi Ria .....	160,85	1.930,22
Isabel Basterrechea .....	270,35	3.244,14
Catalina Crespo Lorenzo .....	256,81	3.081,78
Juan Antonio García Eguía .....	160,85	1.930,22
Valentín González Perancho .....	160,85	1.930,22
Jesús Suberviola Elvira .....	51,92	623,07

## IV. ERANSKINA

**AMOREBIETA/CONS. LANTOKIKO HITZARMEN KOLEKTIBOKO APARTEKO ORDUEN TAULA. URTEA: 2009**

2009/01/01EKO IGOERA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

Kategoriak	Zenbatekoa (€)
<b>Eragiketak</b>	
Langileburua .....	14,425
Biltegiko laguntzailea/eskorga-gidaria .....	14,425
Biltegiko morroi espezialista .....	14,425
Morroi ikastuna .....	14,425
<b>Administrazioa</b>	
1. mailako ofizial administraria .....	14,425
2. mailako ofizial administraria .....	14,425
3. mailako ofizial administraria .....	14,425
Zirkulazio laguntzailea .....	14,425
1. mailako administrari laguntzailea .....	14,425
2. mailako administrari laguntzailea .....	14,425

## V. ERANSKINA

**AMOREBIETA/ CONS. LANTOKIKO HITZARMEN KOLEKTIBOKO ERRETIRU AURRERATUAGATIKO PIZGARRIEN TAULA. URTEA: 2009**

2009/01/01EKO IGOERA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

Adina	Enpresan egindako denbora zenbatekoa (€)				
	10 urte	15 urte	20 urte	25 urte	30 urte
60 urte	13.190,96	16.488,70	19.786,43	23.084,17	26.381,90
61 urte	10.552,76	13.190,96	15.829,15	17.388,63	21.105,52
62 urte	7.914,57	9.893,22	11.871,84	13.850,49	15.829,15
63 urte	5.236,36	6.595,47	7.914,57	9.233,66	10.552,76
64 urte	2.638,19	3.297,74	3.957,29	4.616,83	5.276,38

## ANEXO II

**TABLA DE ANTIGÜEDAD DEL CONVENIO COLECTIVO DEL CENTRO DE TRABAJO DE AMOREBIETA / CONS. AÑO: 2009**

SALARIO 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

Sistema de antigüedad	Años de antigüedad	Años de acumulados	Importe antigüed + art. 29	Importe euros mes	Importe euros año
Bienio	2	2	96,45	96,45	1.543,16
Bienio	2	4	108,16	108,16	1.730,59
Quinquenio	5	9	282,69	282,69	4.523,07
Quinquenio	5	14	321,09+14,97	336,06	5.376,93
Quinquenio	5	19	344,50+14,97	359,47	5.751,56
Quinquenio	5	24	367,92+14,97	382,89	6.126,20
Quinquenio	5	29	391,38+14,97	406,35	6.501,55

\* A la cantidad resultante de las tablas del año 2008 al 31/12/2008 se incrementará a partir de los quinquenios el importe del artículo 29 del convenio colectivo y que dice de la suma de 14,97 euros por 16 pagas totalizando la cantidad de 239,54 euros al año. Este incremento se produce una sola vez y en el año 2009.

## ANEXO III

**TABLA DE PLUS DESPLAZAMIENTO DEL CONVENIO COLECTIVO DEL CENTRO DE TRABAJO DE AMOREBIETA / CONS. AÑO: 2009**

SALARIO 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

Apellidos y nombre	Importe mes (€)	Importe año (€)
Juan María Arechaga Barañano .....	160,85	1.930,22
Juan Berdugo González .....	212,21	2.546,51
Angeriñe Bikandi Ria .....	160,85	1.930,22
Isabel Basterrechea .....	270,35	3.244,14
Catalina Crespo Lorenzo .....	256,81	3.081,78
Juan Antonio García Eguía .....	160,85	1.930,22
Valentín González Perancho .....	160,85	1.930,22
Jesús Suberviola Elvira .....	51,92	623,07

## ANEXO IV

**TABLA DE HORAS EXTRAS DEL CONVENIO COLECTIVO DEL CENTRO DE TRABAJO DE AMOREBIETA/ CONS. AÑO: 2009**

INCREMENTO 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

Categorías	Importe (€)
<b>Operaciones</b>	
Capataz .....	14,425
Auxiliar almacén carretillista .....	14,425
Mozo almacén especialista .....	14,425
Mozo aprendiz .....	14,425
<b>Administración</b>	
Oficial 1.ª administrativo .....	14,425
Oficial 2.ª administrativo .....	14,425
Oficial 3.ª administrativo .....	14,425
Ayudante tráfico .....	14,425
Auxiliar 1.ª administrativo .....	14,425
Auxiliar 2.ª administrativo .....	14,425

## ANEXO V

**TABLA DE INCENTIVOS POR JUBILACIÓN ANTICIPADA DEL CONVENIO COLECTIVO DEL CENTRO DE TRABAJO DE AMOREBIETA/ CONS. AÑO: 2009**

SALARIO 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

Edad	Tiempo de permanencia en la empresa, importe (€)				
	10 años	15 años	20 años	25 años	30 años
60 años	13.190,96	16.488,70	19.786,43	23.084,17	26.381,90
61 años	10.552,76	13.190,96	15.829,15	17.388,63	21.105,52
62 años	7.914,57	9.893,22	11.871,84	13.850,49	15.829,15
63 años	5.236,36	6.595,47	7.914,57	9.233,66	10.552,76
64 años	2.638,19	3.297,74	3.957,29	4.616,83	5.276,38

## VII. ERANSKINA

**AMOREBIETA/CONS. LANTOKIKO HITZARMEN  
KOLEKTIBOKO BESTE KONTZEPTU  
EKONOMIKO BATZUEN TAULA. URTEA: 2009**

2009/01/01EKO IGOERA = 2009KO AURREIKUSITAKO KPI + %2

Kontzeptu ekonomikoak		Zenbatekoa (€)
21. art.	Jaiegunak	200,42
23. art.	Ordutegiak eta txandak	4,80 7,29
24. art.	Oporrak	418,93
29. art.	Antzinasuna	239,54
32. art.	Otordua	10,72
39. art.	Liburuetarako laguntza	34,85 48,53 55,81 57,09 147,73
40. art.	Maileguak	1.376,80 860,51 1.290,76
41. art.	Ezkontza-saria	142,90
42. art.	15 eta 25 urteko saria	1.550,26
44. art.	Seme-alaba urrituentzako laguntza	70,04
45. art.	Prestakuntza bekak	388,12
55. art.	San Kristobal eguneko plusa	49,30
		(III-498)

EBAZPENEA, 2009ko irailaren 29koa, Enplegu eta Gizarte Gaietako Saileko Bizkaiko Lurralde Ordezkariera, Intervención Social de Bizkaia Sektorearen Hitzarmen Kolektiboa erregistratu eta argitaratzea ebazten duena. Hitzarmenaren Kodea: 4806185.

*Aurrekariak*

1. 2009ko uztailaren 15ean aurkeztu dira, Bizkaiko Lurralde Ordezkaritzan, 2009ko uztailaren 10ean sinatutako Intervención Social de Bizkaia sektorearentzako Hitzarmen Kolektiboaren Testua eta CC.OO., LAB, ELA eta UGT.sindikatuak eta Gizardatz elkar-teen -enpresarien ordezkarik gisa- osatutako negoziazio-mahaia eratzekeo hasieako akta.

2. Aipatutako hitzarmenaren azken akta sinatu dute Gizardatz enpresarien ordezkariek eta Negoziazio Batzordean CC.OO. eta ELA sindikatuak dituzten ordezkariek, eta horiek aipatutako batzordeko bi aldeetako ordezkarien %50 baino gehiago dira.

3. Aipatutako hitzarmen kolektiboaren indarraldia 2008ko urtarilaren 1etik 2011ko abenduaren 31 artekoa da.

*Zuzenbideko oinarriak*

1. Aipatutako hitzarmen kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena martxoaren 24ko 1/1995 Legegintzako Errege Dekretuak ematen du —Langileen Estatutuaren Testu Bategina onartu zen horren bidez—. Izan ere, 90.2 artikuluan xedatutakoaren arabera, soilik erregistro-ondorioetarako aurkeztu behar dira hitzarmenak. Horren haritik doaz, baita ere, Eusko Jaurlaritzaren 39/1981 Dekretua, martxoaren 2koa, Lan Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroa sortu eta antolatzeari buruzkoa; 1982ko azaroaren 3ko Agindua, dekretu hori garatzen duena; Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 24.1. g) artikulua; eta Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioako sailak sortu, ezabatu eta aldatzen dituen eta horien egitekoak eta jardun-arloak finkatzen dituen Lehendakariaren maiatzaren 8ko 4/2009 Dekretua, Lurralde Ordezkaritzari Euskadiko Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroko Lurralde Atala kudeatzeko eskumena ematen diona.

## ANEXO VII

**TABLA DE OTROS CONCEPTOS ECONÓMICOS  
DEL CONVENIO COLECTIVO DE CENTRO  
DE TRABAJO DE AMOREBIETA/CONS. AÑO: 2009**

SALARIOS 01/01/2009 = IPC PREVISTO 2009 + 2%

Conceptos ECONÓMICOS		Importe (€)
Art. 21	Fiestas	200,42
Art. 23	Horarios y turnos	4,80 7,29
Art. 24	Vacaciones	418,93
Art. 29	Antigüedad	239,54
Art. 32	Comida	10,72
Art. 39	Ayuda para libros	34,85 48,53 55,81 57,09 147,73
Art. 40	Préstamos	1.376,80 860,51 1.290,76
Art. 41	Premio por matrimonio	142,90
Art. 42	Premio de 15 y 25 años	1.550,26
Art. 44	Ayuda hijos disminuidos	70,04
Art. 45	Becas para la formación	388,12
Art. 55	Plus de San Cristóbal	49,30
		(III-498)

RESOLUCIÓN de 29 de septiembre de 2009, de la Delegada Territorial en Bizkaia del Departamento de Empleo y Asuntos Sociales, por la que se resuelve el registro y publicación del Convenio Colectivo para el Sector de Intervención Social de Bizkaia, con código de Convenio número 4806185.

*Antecedentes*

1. Con fecha 15 de julio de 2009, ante esta Delegación Territorial de Bizkaia se ha presentado el texto del Convenio Colectivo para el Sector de Intervención Social de Bizkaia, suscrito el 10 de julio de 2009, así como el acta inicial de Constitución de la Mesa Negociadora compuesta por las centrales sindicales CC.OO., LAB, ELA y UGT. y la representación empresarial Gizardatz.

2. El acta final y el texto de dicho convenio ha sido suscrito por los representantes de la patronal Gizardatz y por los representantes sindicales de CC.OO. y ELA de la Comisión Negociadora, que constituyen más del 50% de ambas representaciones en dicha Comisión.

3. La vigencia del Convenio se establece del 1 de enero de 2008 al 31 de diciembre de 2011.

*Fundamentos de derecho*

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores, conforme a lo dispuesto en su artículo 90.2, que determina que los Convenios deberán ser presentados ante la Autoridad Laboral a los solos efectos de registro, en relación con el Decreto del Gobierno Vasco 39/1981, de 2 de marzo, sobre creación y organización del Registro de los Convenios Colectivos de Trabajo, y la Orden de 3 de noviembre de 1982, que desarrolla el citado Decreto, así como el artículo 24.1. g) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, y del Decreto 4/2009, de 8 de mayo, del Lehendakari de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, que atribuye a la Delegación Territorial la facultad de gestionar la Sección Territorial del Registro de Convenios Colectivos de Euskadi.



2. Aipatutako hitzarmena sinatu dute Negoziazio Batzordeko enpresari ordezkariei gehienek eta ordezkariei sozial gehienek; hori dela eta, hartutako akordioak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 89.3 artikulua xedatutako baldintzak.

3. Langileen Estatutuaren Testu Bateginaren 90.5 artikulua xedatzen duenez, Lan Agintaritzaren iritziz hitzarmenak indarreko legea hausten badu edo hirugarrenen interesak larriki kaltetu, agintaritzak horrek jurisdikzio eskumendunera joko du; eta kasu honetan hirugarrenen interesak kaltetu edota indarreko legea hausten ez denez, hitzarmena erregistratu eta gordailutzen da, eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitara ematen da, aipatutako artikuluko 2. eta 3. idatz-zatiekin bat etorritz.

Aipatutako legeko arauak eta oro har aplikatzekoak direnak ikusirik, Bizkaiko Lurralde ordezkariek, zera

#### EBATZI DU:

1. Intervención Social de Bizkaia sektorearen Hitzarmen Kolektiboa Lurralde Atal honetako Hitzarmen Kolektiboen Erregistroan inskribatzeko agintzea.

2. Aipatutako Hitzarmen Kolektiboa «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

3. Lurralde Ordezkaritzak honetan gordailutzea.

4. Jakinarazi ebazpen hau alderdiei, eta jakinarazi, halaber, honen aurka badagoela Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzak Zuzendariari gorako errekurtsioa aurkeztea, hilabeteko epean, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 114. artikuluan — 115. artikulua ildotik — xedatutakoarekin bat etorritz — lege hori 4/1999 Legeak aldatu zuen, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzak Sailaren organoaren eta egitekoen Egitura finkatzen duen urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 17. j) artikulua ildotik —.

Bilbon, 2009ko irailaren 29an.—Bizkaiko Lurralde Ordezkariek, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

## ESKU HARTZE SOZIALARI BURUZKO BIZKAIKO II. HITZARMEN KOLEKTIBOA (2008-2011)

### I. TITULUA XEDAPEN OROKORRAK

#### I. KAPITULUA EREMUAK

#### 1. artikulua.—*Jardute-eremua*

Hitzarmen hau Esku Hartze Sozialaren inguruko jarduerak gauzatzen dituzten enpresa, elkarte, fundazio, zentro, entitate edo antzeko erakundeei (aurrerantzean erakundeak) aplikatuko zaie, baldin eta erakunde horien izaera juridikoa eskubide publikokoa ez bada, edo erakunde horren akziodun nagusi eta bakarra Herri Administrazioaren bat ez bada.

Honako hauek hartzen dira Esku Hartze Sozialtzat: gizarte-premiei erantzuten dioten eta modu formalean edo antolatuta egiten diren jarduerak edo jardunak. Jarduera horien helburua gizarte-bazterkeria prebenitu, arindu edo zuzentzea izan daiteke, baita gizarteratze-prozesuak edo parte-hartze sozialeko prozesuak sustatzea ere.

Honako eremu hauek izango dira hitzarmen honen eraginpekoak: gizarte-ekintzaren eremuak, gizarte eta lan-arloko eremua edo gizarte- eta osasun-arloko eremua, baita gizarte eta kultura-arloko eremua eta gizarte-arloko eta hezkuntza-arloko eremua ere. Jardute-eremu hau finkatzeko, Batzorde Paritario Mistoak jarduerak katalogo bat egingo du 2009ko abenduaren 31 baino lehen.

Kolektibo hartzaileak ere asko dira: adingabeak eta gazteak, emakumeak, adinduek, arrazoi ekonomikoak direla-eta baztertuta daudenak, aterperik gabekoak, edonolako adikzio edota adikzio ohiarikiko mendetasunak eragindako osasun-arazoak dituzten pertsonak, etorkinak, langabeak, giltzapetuak eta giltzapetu ohiak; kasu guz-

2. El citado Convenio ha sido suscrito por la mayoría de la representación empresarial y de la representación social en la Comisión Negociadora, por lo que, el acuerdo adoptado reúne los requisitos del artículo 89.3 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores citado.

3. El artículo 90.5 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores determina que si la Autoridad Laboral estimase que el Convenio conculca la legalidad vigente o lesiona gravemente el interés de terceros, se dirigirá de oficio a la Jurisdicción competente, y considerando que en el presente supuesto no se lesiona el interés de terceros ni se conculca la legalidad vigente, procede, de conformidad con los apartados 2 y 3 del citado artículo, su registro y depósito, así como disponer su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Vistos los preceptos legales citados y demás de general aplicación, la Delegada Territorial en Bizkaia

#### RESUELVE:

1. Ordenar la inscripción en el Registro de Convenios Colectivos de esta Sección Territorial del texto del Convenio Colectivo del Sector de Intervención Social de Bizkaia.

2. Disponer la publicación del citado Convenio Colectivo en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

3. Proceder a su correspondiente depósito en esta Delegación Territorial.

4. Notificar la presente Resolución a las partes, haciendo saber que contra la misma, podrán interponer recurso de alzada ante el Director de Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, en el plazo de un mes, de conformidad con lo establecido en el artículo 114, en relación con el artículo 115 de la Ley de 30/1992 de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y de Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, en relación con el artículo 17. j) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, por el que se establece la Estructura Orgánica y Funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social.

En Bilbao, a 29 de septiembre de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

## II. CONVENIO COLECTIVO DE INTERVENCIÓN SOCIAL DE BIZKAIA (2008-2011)

### TÍTULO I DISPOSICIONES GENERALES

#### CAPÍTULO I ÁMBITOS

#### Artículo 1.—*Ámbito funcional*

El presente convenio será de aplicación en todas aquellas empresas, asociaciones, fundaciones, centros, entidades u organizaciones similares (en adelante organizaciones) cuya actividad principal sea la realización de actividades de Intervención Social, cuya naturaleza jurídica no sea de derecho público, o cuyo accionista único o principal no sea una Administración Pública.

Por Intervención Social, se entienden las actividades o acciones, que se realizan de manera formal u organizada, que responden a necesidades sociales, que su propósito puede ser tanto prevenir, paliar o corregir procesos de exclusión social, como promover procesos de inclusión o participación social.

Se verán afectados por éste convenio los ámbitos de la acción social, así como el socio-laboral o el socio-sanitario, pasando por lo socio-cultural y lo socio-educativo. Al efecto de describir el presente ámbito funcional, la Comisión Paritaria Mixta, procederá a elaborar un catálogo de actividad antes del 31 de diciembre de 2009.

Los colectivos destinatarios son igualmente diversos; menores y jóvenes, mujer, personas mayores, excluidos por cuestiones económicas, sin hogar, personas con trastornos por dependencia a cualquier tipo de adicción y ex adicción, inmigrantes, desempleados y desempleadas, personas reclusas y ex reclusas, en todos los casos

tietan baztertuta dauden pertsonak edo kolektiboak, baztertuta egoteko arriskuan daudenak, edo horien parte-hartze soziala sustatzea nahitaezkoa den pertsonak, besteak beste.

Orobat, jardute-eremuko zerbitzuak ematen dituzten dibi-sioak, negozio-ildoak, atalak eta bestelako unitateak ere Hitzarmen Kolektibo honen eraginpekoak dira, baita horiek integratuta dauden erakundearen jardura beste bat bada edo hainbat sektoreri dagokion jardura bat baino gehiago gauzatzen badu ere, salbu eta erakunde horietarako itundutako baldintzak hitzarmen honetan itundutakoak baino hobekak badira; kasu horretan, hitzarmen hone-tan bermatutakoa gutxienezkoa izango da.

Era berean, hitzarmen honen aplikaziotik kanpo geratuko dira esanbidez ingurumena eta kirola edo kultura jardura nagusitzat dituzten erakundeak; horiek guztiak zentzurik zorrotzenez eta aurreko paragrafoan xedatutakoa bazter utzi gabe.

Salbuetsita daude ezindu fisikoen edota psikikoen kolektiboak artatzea eta horiei zerbitzuak eskaintzea jardura nagusitzat duten erakundeak, baita garapen-lankidetzarekin zerikusia duten jarduerak betetzen dituztenak ere.

Honako hauek ere salbuetsita daude: enplegu-tailerrak eta ofizio-eskolak, hirugarren adinekoen zentroak eta zahar-etxeak, eta berezko lan-arauak dituzten etxer etxeko laguntza-zerbitzuak.

## 2. artikulua.—Lurralde-eremua

Hitzarmen Kolektibo hau jardute-eremuko erakunde guztiei aplikatuko zaie, baita Bizkaiko Lurralde Historikoan lan egiten duen langile orori ere, erakundeak bere helbide soziala edozein tokitan duela ere.

## 3. artikulua.—Langile-eremua

Hitzarmen honen eremuaren barnean hartzen dira jardute-eremuan zehaztutako erakundeetan lan-kontratazio erregimenean lan egiten duten langile guztiak. Hortaz, Gizarte-arloko Boluntarioei ez zaie aplikatuko, horiek EAEko Boluntariotza Legean xedatutakoaren arabera arautuko baitira, ezta erlijio-komunitateetako kideei, hau da, erlijio-ordenaren titulartasuna duten zentroetan lan egiten duten pertsonaei ere. Era berean, hitzarmen honen aplikaziotik kanpo geratuko dira jardute-eremuan zehaztutako erakundeetako zuzendaritzako langileak, betiere erakundeak eta eraginpeko langileek horrelakorik adosten badute.

## 4. artikulua.—Indarraldia eta iraupena

2008., 2009., 2010. eta 2011. urteetarako sinatuko da hitzarmen hau. «Aldizkari Ofizialean» argitaratuko den egunean hasiko da hitzarmen honen indarraldia, eta ondorio ekonomikoek 2008ko urtarrilaren 1era arteko atzeraeragina izango dute, plus berriak izan ezik, horiek 2009ko uztailaren 1etik aurrera sortuko baitira.

Hitzarmen hau argitaratu eta 3 hilabeteko denboraldiaren barruan gauzatuko dira soldata-erregularizazioak.

## 5. artikulua.—Hitzarmenaren amaiera iragartzea eta luzapena

Hitzarmen hau sinatu duten alderdietako edozeinek Hitzarmenaren amaiera iragarri ahal izango du Hitzarmena amaitu baino 60 egun lehenago gutxienez.

Hitzarmenaren amaieraren iragarpenak ondorioa izateko idazki bidez jakinarazi beharko zaio beste alderdiari. Jakinarazpena Eusko Jaurlaritzako dagokion erakundearen erregistratu beharko da hitzarmena amaitu baino 60 egun lehenago gutxienez. Adierazitako iragarpena egiten ez bada, hitzarmena urtero automatikoki luzatuko dela ulertuko da.

Hitzarmen Kolektiboaren amaiera behar den garaian eta moduan iragarritakoan, hurrengo Hitzarmen Kolektiboaren Negoziazio Batzordea lehenbailehen —betiere 2011ko abenduaren 31 baino lehen— eratzeko konpromisoa hartu dute bi alderdiek, eta hitzarmen hau luzatuztat joko da, baldin eta hitzarmen berri batek aldatzen ez badu.

personas o colectivos en exclusión, en riesgo de exclusión o sobre los que es necesario promover su participación social, entre otros.

Igualmente quedan afectadas por este Convenio Colectivo las divisiones, líneas de negocio, secciones u otras unidades dedicadas a la prestación de servicios del ámbito funcional, aún cuando la actividad de la organización en que se hallen integradas sea distinta o tenga más de una actividad perteneciente a diversos sectores, salvo que las condiciones pactadas para estas organizaciones sean más beneficiosas a las pactadas en este convenio, en cuyo caso el mismo será de mínimo garantizado.

Asimismo, quedan expresamente excluidas de la aplicación del presente convenio las organizaciones cuya actividad principal sea la medioambiental y el deporte o la cultura, todos ellos en su sentido más estricto y sin perjuicio de lo dispuesto en el párrafo anterior.

Se excluyen expresamente las organizaciones cuya actividad principal sea la atención y prestación de servicios a los colectivos de discapacitados físicos y/o psíquicos, así como aquellas cuya actividad se encuentra relacionada con la cooperación al desarrollo.

Asimismo se excluyen los talleres de empleo y casa de oficio, los centros y residencias de tercera edad y los servicios de ayuda a domicilio que tienen regulaciones laborales propias.

## Artículo 2.—Ámbito territorial

Este Convenio Colectivo es de aplicación para todas las organizaciones del ámbito funcional y a todo el personal que preste sus servicios en el Territorio Histórico de Bizkaia, independientemente del lugar en el que dichas organizaciones tengan establecido su domicilio social.

## Artículo 3.—Ámbito personal

Quedan comprendidos en el ámbito del convenio todos los trabajadores y trabajadoras que prestan o presten sus servicios en las organizaciones especificadas en el ámbito funcional, en régimen de contratación laboral. En consecuencia, no es aplicable al Voluntariado Social que se regirá por lo dispuesto en la Ley de Voluntariado de la CAPV, ni a los miembros de comunidades religiosas que, en calidad de tales, presten sus servicios en centros en los que dichas órdenes ostenten la titularidad. Asimismo, quedará excluido de la aplicación del presente convenio el personal directivo de las organizaciones especificadas en el ámbito funcional y cuando así se acuerde entre la organización y el personal afectado.

## Artículo 4.—Vigencia y duración

El presente convenio se firma para los años 2008, 2009, 2010 y 2011. Entrará en vigor desde la fecha de su publicación en el «Boletín oficial», los efectos económicos serán retroactivos al 1 de enero de 2008, excepto los pluses de nueva incorporación, que se devengarán a partir del 1 de julio de 2009.

Las regularizaciones salariales se realizarán dentro de los 3 meses siguientes a la publicación.

## Artículo 5.—Denuncia y prórroga

Cualquiera de las partes firmantes podrá denunciar el presente Convenio con una antelación mínima de 60 días antes del vencimiento del mismo.

Para que la denuncia tenga efecto tendrá que hacerse mediante comunicación escrita a la otra parte, comunicación que tendrá que registrarse en el organismo correspondiente del Gobierno Vasco con una antelación mínima de 60 días antes del vencimiento del mismo. En caso de no producirse la mencionada denuncia, se entenderá que el convenio se prorrogará automáticamente de año en año.

Denunciado en tiempo y forma el Convenio Colectivo, las partes se comprometen a constituir la Comisión Negociadora del siguiente Convenio Colectivo a la mayor brevedad posible y siempre antes del 31 de diciembre de 2011, y en tanto no sea modificado por un nuevo acuerdo se entenderá el mismo prorrogado.

**6. artikulua.—Osootasunarekiko lotura**

Itundutako baldintzek osootasun organiko eta zatiezina eratzten dute, eta aplikazio praktikoari begira, orokortzat hartuko dira, lehen xedapen gehigarriak ezarritakoa bazter utzi gabe.

Lan-arloko jurisdikzioak artikuluren bat ezeztatzen badu, hitzarmena berrikusiko da. Horretarako Negoziazio Mahaia hilabeteko epean bilduko da epai irmoa ematen denetik zenbatzen hasita. Negoziazio Mahaiko kideren batek alde zuzenetik proposatzen dituen hitzarmenaren zatiak berrikusiko dira.

**7. artikulua.—Zuzenbide osagarria**

Hitzarmen honetan aurreikusi ez diren gaien inguruan, bai lan-eremuari, bai jardueraren azpisektore bakoitzeko arautegi bereziari dagokienez, une bakoitzean aplikatu beharrekoa den legezko arautegian ezarritakoa hartuko da kontuan.

## II. KAPITULUA

## BATZORDEAK

**8. artikulua.—Batzorde paritarioa**

Batzorde Paritario bat eratu da, Hitzarmen Kolektiboaren interpretazio-, arbitraje, adiskidetze-organo gisa, eta baita hitzarmenean erabakitakoa betetzen dela zaintzeko organo gisa ere.

Edozein presio-neurri hartu aurretik, bi alderdiek erabaki dute Batzorde Paritarioari igorriko dizkiotela Hitzarmena aplikatzean edo interpretatzean sor daitezkeen arazoak, desadostasunak edo gatazkak.

Batzorde Paritarioa ados jartzen ez bada, bi alderdiek erabaki dute desadostasuna Euskal Autonomia Erkidegoko Laneko Gatazkak Auzibidetik kanpo Konpontzeko Akordioan (PRECO) azaltzen den organoari bidaltzea, akordio horretan aurreikusitako prozedurak aplikatu ondoren desadostasuna konpontzeko.

Batzorde Paritarioaren esku-hartzea eta, hala badagokio, PRECO prozedurak erabiltzea nahitaezkoa izango da, eta esleitutako xedeen eta gaien aurka jar daitezkeen edozein auzibide edo administrazio-prozedura ireki aurretik egin beharrekoa, uko egin ezin den ezein eskubide alde batera utzi gabe.

**9. artikulua.—Osaera**

Batzorde Paritarioa —Bizkaiko lurralde historiko osorako bakarra— 10 kidek osatuko dute: 5 kide erakundea ordezkatzuz, eta beste 5 sindikatuak ordezkatzuz. Horiek guztiak hitzarmenaren sinatzaileak izango dira eta bakoitzak bere ordezkoa izango du.

Alderdi sinatzaile bakoitzak gutxienez Batzordeko kide bat izango du bermatuta; nolahi ere, alderdi bakoitzak Negoziazio Mahaiak dituen adina boto izango ditu Batzordean.

Bi ordezkariak bileretara joan ahal izango dira eurek egokitzat jotzen dituzten aholkulariekin.

**10. artikulua.—Funtzionamendua**

Batzordea Hitzarmen hau sinatu eta egutegiko 15 eguneko denboraldiaren barruan eratuko da. Lehenengo bileran Presidentetza eta Idazkaritza izendatuko dira, eta behar izanez gero, haren funtzionamendurako arautegia onartuko da.

Bilera-deialdietan bilera deitu duen alderdiak proposatu duen gai-zerrenda azalduko da; hala eta guztiz ere, alderdi bertaratuen esanbidezko nahikoa adostasun badago, beste gai batzuk sartu ahal izango dira gai-zerrenda horretan. Hori guztia bilera-eskabidea jakinarazten denetik zenbatzen hasita, bost egun lehenago gutxienez.

Erabakiak baliodunak izateko, Batzordea alderdi bakoitzeko ordezkariaren %50ekin osatuko da, eta erabakiak boto kualifikatuen bitartez hartuko dira, Batzordearen partaide diren erakundeen ordezkariaren arabera. Erabakiak hartu ahal izateko, erakundeen alde-

**Artículo 6.—Vinculación a la totalidad**

Las condiciones pactadas forman un todo orgánico e indivisible y a efectos de su aplicación práctica serán consideradas globalmente, sin perjuicio de lo dispuesto en la disposición adicional primera.

En el caso de que por la jurisdicción laboral se procediera a la anulación de alguno de los artículos, se procederá a la revisión del convenio, reuniéndose la Mesa Negociadora en el plazo de un mes a partir de la fecha de firmeza de la sentencia. La revisión se hará sobre aquellas partes del convenio que sean propuestas previamente por alguno de los componentes de la Mesa Negociadora.

**Artículo 7.—Derecho supletorio**

Para las materias no previstas en este convenio se estará a lo establecido en la normativa legal y aplicable en cada momento, tanto en el ámbito laboral como en el de regulación específico de cada subsector de actividad.

## CAPÍTULO II

## COMISIONES

**Artículo 8.—Comisión paritaria**

Se crea una Comisión Paritaria del Convenio Colectivo como órgano de interpretación, arbitraje, conciliación y vigilancia de su cumplimiento.

Ambas partes, convienen, con carácter previo a cualquier medida de presión, en someter a la Comisión Paritaria cuantos problemas, discrepancias o conflictos colectivos puedan surgir de la aplicación o interpretación del Convenio.

Ante situaciones de desacuerdo en la Comisión Paritaria, las partes convienen someter tal discrepancia al órgano contemplado en el Acuerdo de Solución Extrajudicial de Conflictos (PRECO) de la Comunidad Autónoma del País Vasco, para su solución a partir de la aplicación de los procedimientos previstos en él.

La intervención de la Comisión Paritaria y, en su caso la utilización de los procedimientos del PRECO, resultan preceptivos y previos a la incoación de cualquier procedimiento judicial y/o administrativo que se pudiera interponer respecto al objeto y materias que le son asignadas, sin perjuicio de ningún derecho irrenunciable.

**Artículo 9.—Composición**

La Comisión Paritaria, única para el territorio histórico de Bizkaia, estará integrada por 10 miembros, 5 en representación de las organizaciones, y otros 5 en representación de las centrales sindicales, firmantes del convenio, todos ellos con sus respectivos suplentes.

Cada una de las partes firmantes tendrá asegurada, cuanto menos, una persona miembro de la Comisión, si bien cada una de ellas contará en la misma con igual proporción de voto que la derivada de la Mesa Negociadora.

Ambas representaciones podrán asistir a las reuniones con los asesores que estimen conveniente.

**Artículo 10.—Funcionamiento**

La constitución de la Comisión se hará dentro de los 15 días naturales siguientes a la firma del presente Convenio. En la primera reunión se procederá al nombramiento de la Presidencia y la Secretaría, aprobándose, si fuera necesario, un reglamento para el funcionamiento de la misma.

En las convocatorias de reunión deberá figurar el orden del día que propone la parte convocante, sin perjuicio de que pudiera verse ampliado por otras materias si existiera acuerdo expreso y suficiente de las partes comparecientes, y con una antelación mínima de cinco días desde la fecha de comunicación de la solicitud de reunión.

Para que los acuerdos sean válidos se considerará constituida la Comisión con la presencia de al menos el 50% de la representatividad de cada parte, y los acuerdos serán tomados por voto cualificado, en función de la representatividad de las organizaciones

tik eta langileen aldetik dauden ordezkarien %50ek onartu beharko ditu erabaki horiek ezinbestean.

Batzorde honen bilera-deialdiak Presidentetzak egingo ditu, edo bestela, alderdietako edozeinek. Idazkaritzarako izendatu den pertsonak izango du erabakiak jakinarazteko ardura.

Batzordeak hartutako erabakiak lotesleak izango dira. Bileren akta egiteaz gain, jorratutako gaiak artxibatu beharko dira, eta baita eskumeneko lan-administrazioko agintaritzan erregistratu ere.

#### 11. artikulua.—*Egoitza*

Honako hau da Batzorde Paritarioaren helbidea: Bilboko Urkixo zemarkalea, 2-3. ezkerre (PK: 48008). Lan Harremanen Kontseiluaren (LHK) egoitza.

#### 12. artikulua.—*Langileek parte hartzeko mekanismoa*

Hitzarmena betetzen ez bada, hitzarmena interpretatzeko eskatu nahi bada, edo gatazka kolektiboaren kasuan, bitartekotza edo arbitraje-lanak egiteko eskatu nahi bada, eraginpeko alderdiek Batzorde Paritarioa jo beharko dute, Batzordeak egindako lehen ohiko bilera edo gehienez bi hilabeteko epean gaiari buruzko ebazpena eman dezan.

Jakinarazpenak kideetako edozeini zuzendu ahal izango zaizkio.

Batzorde Paritarioak emandako ebazpenek hitzarmenak duen legezko indar bera izango dute, eta hitzarmenaren zati izango dira.

### II. TITULUA

#### LANAREN ANTOLAMENDUA

#### 13. artikulua.—*Definizioa*

Lanaren antolamendua, eta ondorioz, giza baliabide eta baliabide material guztien antolamendua erakundeei dagokie (Zuzendaritzaren bitartez), Hitzarmen honetan, Langileen Estatutuan eta aplikatu beharrekoak diren gainerako arauetan langileei eta haien ordezkariari entzuteko, informatzeko, haiekin negoziatzeko, eta abarretarako aitortutako eskubideak bazter utzi gabe.

### III. TITULUA

#### KONTRATAZIOA ETA PRESTAKUNTZA

##### I. KAPITULUA

#### KONTRATAZIOA

#### 14. artikulua.—*Diskriminaziorik ezaren klausula*

Debekatuta dago arrazak, sexuak, aukera sexualak, erlijioak, etniak, aukera politiko edo sindikalak edota adinak eragindako edozein diskriminazio, baita adierazitako gaiak direla medio lansari desberdina ematea ere enpresan lanpostu berdinetan diharduten langileei.

Emakumeek eta gizonek aukera berberak izango dituzte honako alor hauetan: enplegua, prestakuntza, lanpostuz igotzea eta laneko garapena.

Gizonek eta emakumeek soldata berdina izango dute lan berdina egiten badute; era berean, gainerako enplegu-baldintzetan berdintasuna izatea bermatuko zaie, enpleguaren beste edozein zentzurik dagokionez.

Behar diren neurriak hartuko dira lanpostuak, lan-praktikak, lanaren antolamendua eta lan-baldintzak emakumeentzat eta gizonentzat egokiak izateko moduan bideratzearen.

Halaber, alderdi sinatzaileek konpromisoa hartu dute Batzorde Paritarioaren bitartez Gizonen eta Emakumeen arteko Aukera-berdintasunari buruzko Praktika Egokiak aplikatzeko Bizkaiko Eskuhartze Sozialaren eremuko Erakundeetan, betiere honako esparru hauei buruzko edukien arabera:

que pertenezcan a la Comisión, requiriéndose para adoptar acuerdos la aprobación del 50% tanto de la parte de las organizaciones como de la representación de las personas trabajadoras.

Las convocatorias de esta Comisión, las efectuará en principio la Presidencia, o en su defecto cualquiera de las partes, siendo la persona designada para la Secretaría la encargada de comunicar las decisiones.

Las resoluciones de la Comisión serán vinculantes, debiéndose levantar acta de las reuniones y archivar los asuntos tratados, así como registrarlos ante la autoridad laboral competente.

#### Artículo 11.—*Sede*

Se señala como domicilio de la Comisión Paritaria la sede del Consejo de Relaciones Laborales (CRL) en Bilbao, (Alameda Urquijo, número 2-3.º izda. C.P. 48008).

#### Artículo 12.—*Mecanismo de participación de los trabajadores y las trabajadoras*

Ante cualquier caso de supuesto incumplimiento del Convenio, para demandar una interpretación del mismo o para solicitar la mediación o arbitraje ante un conflicto colectivo, las partes implicadas deberán dirigirse a la Comisión Paritaria para que, en la primera reunión ordinaria o en el plazo máximo de dos meses, emita su resolución sobre el tema en cuestión.

Las comunicaciones podrán dirigirse a cualquiera de los componentes.

Las resoluciones emitidas por la Comisión Paritaria tendrán la misma fuerza legal que tiene el propio convenio y entrarán a formar parte integrante del mismo.

### TÍTULO II

#### ORGANIZACIÓN DEL TRABAJO

#### Artículo 13.—*Definición*

Corresponde a las entidades a través de la Dirección, la organización del trabajo, y por tanto, de todos los recursos humanos y materiales con que se cuente, sin perjuicio de los derechos de audiencia, información, negociación, etc. reconocidos a los trabajadores y trabajadoras y a sus representantes en el presente Convenio, Estatuto de los Trabajadores y demás normativa de aplicación.

### TÍTULO III

#### CONTRATACIÓN Y FORMACIÓN

##### CAPÍTULO I

#### CONTRATACIÓN

#### Artículo 14.—*Cláusula general de no discriminación*

Se prohíbe toda discriminación en razón de raza, sexo, opción sexual, religión, etnia, opción política o sindical, o edad en materia salarial y queda prohibida la distinta retribución del personal que ocupa puestos de trabajo iguales en una misma organización en razón de alguna de dichas cuestiones.

Tanto las mujeres como los hombres gozarán de igualdad de oportunidades en cuanto al empleo, la formación, la promoción y el desarrollo en su trabajo.

Mujeres y hombres recibirán igual salario a igual trabajo; asimismo, se les garantizará la igualdad en cuanto a sus condiciones de empleo en cualesquiera otros sentidos del mismo.

Se adoptarán las medidas oportunas a fin de que los puestos de trabajo, las prácticas laborales, la organización del trabajo y las condiciones laborales se orienten de tal manera que sean adecuadas tanto para las mujeres como para los hombres.

Asimismo las partes firmantes, se comprometen a trabajar desde la Comisión Paritaria la aplicación de Buenas Prácticas sobre la Igualdad de Oportunidades entre Hombres y Mujeres en las Organizaciones del ámbito de la Intervención Social en Bizkaia de acuerdo con los contenidos referidos en el marco de:

- Emakumeen eta gizonen egiazko berdintasuna bermatzeko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoa.
- 1995eko urriaren 21ean Florentzian egindako Gizarte Elkarrizketari buruzko Gailurrean onartutako baterako Aitorpena. Gailur horretan honako izenburua duen dokumentuan bilduta dauden erabakiak onartu ziren: «Arrazakeria eta xenofobia prebenitzeari eta lantokian berdintasuna sustatzeari buruzko aitorpen bateratua»
- Europako Parlamentuak eta Europako Batzordeak onartutako 2002/73/EE Zuzentarauan azaltzen diren oharrak, proposamenak eta aplikatzeko irizpide orokorrak. Zuzentaru horrek 76/207/EE Zuzentaru aldutzen du.

### 15. artikulua.—Kontratazioa orokorrean

Hitzarmen honen eremuan, kontratuak, kontratuen luzapenak edo aldaketak idazki bidez formalizatu behar dira eta kontratupeko langileak kontratua sinatzen duenean horren kopia bat jasotzeko eskubidea izango du. Bestalde, kontratuaren oinarritzko kopia epe laburrean langileen legezko ordezkarien esku jartzeko betebeharrak izango dute erakundeek. Hamar egunekoak izango da epe hori gehienez, kontratua sinatzen denetik zenbatzen hasita.

### 16. artikulua.—Kontratu modalitateak

Hitzarmen honen eraginpeko langileak legez indarrean dagoen edozein kontratu modalitatearen babesean kontratatu ahal izango dira. Nolanahi ere, eraginpeko erakundeak ahaleginduko dira kontratuak kontsiderazioen arabera egiten, eta honako modalitate hauekin:

1. Kontratu mugagabeak: kontratu mota hori lanpostu iraunkor eta finkoetako premiei erantzuteko erabiliiko da.

Horretaz gain, kontratu modalitate hori programa edo/eta proiektu publikoek atxikitako langileei egingo zaie, baldin eta programa horietako esleipen-baldintzen pleguetan kontratupeko langileak subrogatzeko klausula azaltzen bada.

Kontratazio mota horren modalitate guztiak aplikatu ahal izango dira (lanaldi osoko langileak, lanaldi partzialekoak, hobia-riak jasotzeko eskubidearekin edo eskubiderik gabe, aldizkako langile finkoak, eta abar).

2. Obra edo zerbitzu jakin baterako aldi baterako kontratuak: mota horretako kontratuak programa edo/eta proiektu publikoek dagozkie lanpostuen premiei erantzuteko egingo da —baldin eta programa edo proiektu horien esleipen-baldintzen pleguetan subrogatzeko klausularik ez badago—, baita iraupen jakineko edo aldi baterako finantzazio mugatua duten hitzarmen edo diru-laguntzei dagozkien lanpostuen premiei erantzuteko ere. Programa edo/eta proiektu publiko horietan kontratatutako langileak egonkorrek izango dira ezarritako denboran irauten badute eta horretarako behar adinako finantzazioa badute.

Kontratu horiek amai daitezke (hitzarmena berritu ez delako, edota diru-laguntza edo laguntza amaitu delako); kasu horretan, obraren edo zerbitzuaren amaieratzat hartuko dira, eta orduan Langileen Estatutuak eta kontratu mota horiei aplikatu ahal zaien arautegi orokorrak edo bereziak kasu horietarako aurreikusitakoa aplikatu beharko da.

Aurreko paragrafoetan aurreikusitakoa gorabehera, kontratu modalitate hau izanik (obra edo zerbitzu jakin baterako aldi baterako kontratua) etengabe eta hiru urtetik gora lanean jardun diren langileei kontratu finkoa edo mugagabea egingo zaie, eta beharrezkoak diren jardun guztiak gauzatu ahal izango dira birmoldaketa hori egiteko.

3. Salbuespenezko produkzio-zirkunstantziak eragindako behin-behineko kontratua: mota horretako kontratuekin salbuespenezko premiei erantzungo zaie, betiere premia horien iraupena hemezortzi hilabeteko epean, hamar hilabetetik gorakoa ez dela izango aurreikusten bada. Behin-behineko kontratua hamar hilabete baino gutxiagoko eperako sinatzen bada, kontratua luzatu ahal

- La Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres.
- La Declaración conjunta adoptada en la Cumbre sobre el Diálogo Social celebrada en Florencia, el 21 de octubre de 1995, en la que se adoptaron los acuerdos contenidos en el documento titulado: «Declaración conjunta relativa a la prevención de la discriminación racial y la xenofobia y fomento de la igualdad de trato en el lugar de trabajo»
- Las observaciones, proposiciones y criterios generales de aplicación que reflejan la directiva 2002/73/CE aprobada por el Parlamento y la Comisión Europea, por la que se modifica la Directiva 76/207/CEE.

### Artículo 15.—De la contratación en general

En el ámbito del presente convenio, los contratos, prórrogas o modificaciones de los mismos deberán formalizarse por escrito, teniendo la persona contratada el derecho a recibir una copia del contrato en el momento de la firma. Por otra parte, las organizaciones tendrán la obligación de poner a disposición de la representación legal de los trabajadores y trabajadoras la copia básica en un plazo breve, no superior a diez días, a contar desde la firma de éste.

### Artículo 16.—Modalidades de contratación

Los trabajadores y trabajadoras afectados y afectadas por el presente Convenio podrán ser contratados al amparo de cualquiera de las modalidades contractuales que se encuentren legalmente en vigor. No obstante, las organizaciones afectadas procurarán que la contratación se efectúe atendiendo a las consideraciones y en las siguientes modalidades:

1. Contratación indefinida: este tipo de contratos se utilizarán para atender a las necesidades de aquellos puestos de trabajo que tengan carácter permanente y fijo.

Además, bajo esta modalidad contractual estarán cuantos trabajadores y trabajadoras estén adscritos a programas y/o proyectos públicos en cuyos pliegos de condiciones de adjudicación figure cláusula de subrogación del personal contratado.

Este tipo de contratación se podrá realizar en cualquiera de sus modalidades (a jornada completa, a tiempo parcial, con o sin derecho a bonificaciones, fijos discontinuos, etc.)

2. Contratación temporal para obra o servicio determinado: este tipo de contratos se utilizarán para atender a las necesidades de aquellos puestos de trabajo que correspondan a programas y/o proyectos públicos en cuyos pliegos de condiciones de adjudicación no figure cláusula de subrogación, así como aquellos convenios o subvenciones que estén sujetos a una duración determinada o tengan una financiación limitada temporalmente. Las personas contratadas en dichos programas y/o proyectos públicos se mantendrán estables mientras perduren en el tiempo y tengan financiación suficiente para ello.

Su posible extinción (por la no renovación del convenio o agotamiento de la subvención o ayuda) será considerada como una finalización de obra o servicio a la que le resultará aplicable lo previsto para estos casos, tanto por el Estatuto de los Trabajadores como en la normativa general o específica que sea aplicable a este tipo de contratos.

No obstante lo previsto en los párrafos anteriores, aquellas/os trabajadoras/es que hayan venido prestando su trabajo bajo esta modalidad (contratación temporal por obra o servicio determinado), de manera continuada, y durante un tiempo superior a los tres años, pasará a tener la consideración de contrato fijo o indefinido, pudiendo realizar cuantas actuaciones sean necesarias para proceder a dicha reconversión.

3. Contratación eventual por circunstancias excepcionales de la producción: con este tipo de contratos se atenderán aquellas necesidades que tengan carácter excepcional y cuya duración no se prevea superior a diez meses en un período de dieciocho. En caso de que dicho contrato eventual se concierte por una duración inferior a los diez meses, podrá prorrogarse mediante acuerdo de las

izango da —behin bakarrik— bi alderdiak ados jartzen badira, baina kontratuaren iraupen osoak ezin izango du goian adierazitako gehie-  
nezko iraupena gainditu.

4. Bitarteko lanak edo ordezkapenak egiteko aldi baterako kontratua: mota horretako kontratuen bitartez erakundearen hainbat premiari (langilearen lanpostua gordetzea eskatzen dutenak) erantzungo zaie, edota lanpostu huts batek eragindako premiei erantzuteko egingo dira.

Arestian azaldutako modalitateak gorabehera, euren jarduerak Hitzarmen honen jardute-eremuan betetzen dituzten erakundeek legez araututako beste edozein kontratu modalitate sinatu ahal izango dute (praktiketarako, prestakuntzarako, minusbaliatuentzako enplegua sustatzeko, erretiroa 64 urterekin hartu duen langilea ordezkatzeko, eta abarrerako); horretarako, kontratu bakoitza sinatzen denean dagoen arautegia hartuko da kontuan.

#### 17. artikulua.—Aldi baterako kontratuak

Kontratu finkorik gabe kontratatutako langileak finko izatera igarotzen direnean, lan egindako egunak erakundeak antzinatasunerako baliodun gisa zenbatuko dira.

Langileek kontratua sinatu eta hiru (3) urtera eta etengabe lanean jardun ondoren, kontratu mugagabea izango dute, salbu eta bitarteko lanak edota ordezkapenak egiteko kontratua izan badute.

Halaber, honako hauek langile finko bihurtuko dira: hogeita hamar hilabeteko denbora-tartean hogeita lau hilabetetik gorako denboratarterako (etenik gabe edo etenekin) kontratatuak egon diren langileak, lanpostu berebean eta enpresa berberarekin, aldi baterako bi lan-kontratuen edo gehiagoren bitartez (kontratuak zuzenean nahiz ABLE baten bitartez sinatu direla ere), eta iraupen mugatuko kontratu modalitate bereberekin edota desberdinekin; prestakuntza-kontratuen, txanda-kontratuen, eta bitarteko lan-kontratuen erabilerari ez zaio aplikatuko hori.

#### 18. artikulua.—Kontratu mugagabe bihurtzea

Langile guztiak finko bihurtuko dira automatikoki kontratuan zehaztutako epea amaitu ondoren beren jarduerak gauzatzan jarraitzen badute eta kontratu berririk egin ez bada edo aurrekoaren luzapenik gertatu ez bada.

#### 19. artikulua.—Txanda-kontratuak

Erakundeek beren langileei kontratu partzialak egin ahal izango dizkiete, baldin eta egoera hori lortzeko une bakoitzean indarrean dagoen araudiak eskatutako baldintza orokorrak betetzen badituzte langile horiek.

Irizpide orokor gisa, txanda-kontratuak iraungitakoan, kontratatutako langileari lan-kontratu finkoa egingo zaio, betiere lanpostu horri eusten bazaio erakundearen.

#### 20. artikulua.—Probaldia

Kontratu finkorik gabe kontratatutako langileak finko bihurtzen direnean, lan egindako egunak probaldirako baliodun gisa zenbatuko dira.

Langile berri guztiek egin beharko dute probaldia, eta kasu guztietan hiru hilabetekoa izango da, honako kategoria hauetan izan ezik:

- Laguntzaileak.
- Mantentze-lanetako eta zerbitzuetako langileak.
- Administrari laguntzailea.
- Administraria.
- Zaintzailea.
- Begiralea.

Kasu horietan probaldia hilabetekoa izango da.

Probaldiak dirauen bitartean, kontratatupeko langileak edo erakundearen titularrak kontratua hautsi ahal izango du, aurreabisurako eperik gabe eta kalte-ordainerako eskubiderik gabe.

partes, por una única vez, sin que la duración total pueda exceder de dicho tiempo máximo.

4. Contrato temporal por interinidad o sustitución: con este tipo de contrato se atenderá a aquellas necesidades de la organización que conlleven la reserva del puesto de trabajo del/la trabajador/a o cuando se realice para atender las necesidades provocadas por una vacante.

Con independencia de las modalidades anteriormente expuestas, las organizaciones que desarrollen sus actividades en el ámbito funcional del presente Convenio, podrán suscribir cualquier otra modalidad contractual legalmente regulada (prácticas, formación, fomento de empleo de minusválidos, sustitución por jubilación a los 64 años, relevo, etc.), para lo que se estará a la normativa que cada uno de ellos tenga en el momento de su suscripción.

#### Artículo 17.—De los contratos temporales

Al personal no contratado como fijo, de acceder a esta condición, se le computarán los días trabajados como válidos para la antigüedad en la organización.

Las personas trabajadoras, a los tres (3) años de haber sido contratadas y habiendo estado trabajando de forma continuada pasan a ser indefinidas, salvo que se trate de un contrato de interinidad o sustitución.

Asimismo, las personas trabajadoras que en un período de treinta meses hubieran estado contratadas durante un plazo superior a veinticuatro meses, con o sin solución de continuidad para el mismo puesto de trabajo con la misma empresa mediante dos o más contratos temporales, sea directamente o a través de su puesta a disposición por empresas de trabajo temporal, con las mismas o diferentes modalidades contractuales de duración determinada, adquirirán la condición de trabajadores fijos, esto no será de aplicación a la utilización de los contratos formativos, de relevo e interinidad.

#### Artículo 18.—Conversión en contrato indefinido

Todos los trabajadores y trabajadoras pasarán automáticamente a la condición de fijos si transcurrido el plazo determinado en el contrato continúan desarrollando sus actividades sin que haya existido nuevo contrato o prórroga del anterior.

#### Artículo 19.—Contrato de relevo

Las organizaciones podrán celebrar contratos de trabajo a tiempo parcial con sus propios trabajadores y trabajadoras que reúnan las condiciones generales exigidas en cada momento por la normativa vigente para acceder a dicha situación.

Como criterio general, una vez extinguido el contrato de relevo, el trabajador o trabajadora que había sido contratado pasará a la condición de fijo, siempre y cuando el puesto de trabajo se mantenga en la organización.

#### Artículo 20.—Período de prueba

Al personal no contratado como fijo, de acceder a esta condición, se le computarán los días trabajados como válidos para el período de prueba.

Todo el personal de nuevo ingreso quedará sometido a un período de prueba, el cual será de tres meses en todos los casos a excepción las categorías de:

- Personal auxiliar.
- Personal de Mantenimiento y servicios.
- Auxiliar administrativo/a.
- Administrativo/a.
- Cuidador/a.
- Monitor/a.

En cuyo caso el período de prueba será de un mes.

Durante el período de prueba, tanto la persona contratada como la titularidad de la organización podrán resolver libremente el contrato de trabajo sin plazo de preaviso y sin derecho a indemnización.

Probaldia amaitzean, langilea erakundearen plantillako langile izango da eta probaldi hori ondorio guztietarako zenbatuko da.

Aldi baterako kontratatutako langileari kontratu gehiago egiten badizkiote, ez du probaldia bete beharko, baldin eta aurreko aldi baterako kontratua edo kontratuak langile horren lanbide-kategoriarako ezarritako probaldia baino luzeagoak badira.

### 21. artikulua.—Langile ezinduentzako lanpostuak gordetzea

Hitzarmen hau argitaratu ondoren egindako kontratuen artean, erakundeak langile ezinduentzako lanpostuak gordeko ditu, zehazki, une horretan indarrean dagoen legediak adierazitako lanpostuen ehunekoa gutxienez, araudi horretan aurreikusitako baldintzen arabera, eta horretan adierazitako moduan, hain zuzen ere.

Txostena irakurri ostean eta langileen legezko ordezkarietara txostena erakutsi ondoren, Enpresaren Zuzendaritzak erabakiko du zein lanpostu gordeko diren ezinduentzat, ezintasun-mailen ezaugarriak eta lanpostuak beharko litzuzkeen egokitzapenak aintzat hartuta.

### 22. artikulua.—Lanpostu hutsak eta berriak

Hitzarmen honen indarraldia hasten denetik aurrera egindako kontratuei dagokienez, erakundearen barneko langileei lanpostuz igotzen lagunduko zaie kasu guztietan.

Nolanahi ere, hitzarmen hau sinatu eta sei hilabeteko epean, hitzarmen hau aplikatzen zaien erakunde guztiek nahitaez bete beharreko barne-aplikazioko arau bat eduki behar dute. Arau horrek honako honetara behartuko du erakundeak: lanpostua eskaintzen duen erakundeko langileei —sei hilabeteko antzinatean aitortua dutenei— eskaini behar zaizkie hutsik dauden lanpostuak eta lanpostu berriak, konfiantzazko lanpostuak izan ezik. Arestian adierazitako arauak honako hauek bilduko ditu gutxienez: parte hartu ahal izateko informazioak, prozedurak eta eskubideak eta horiei buruzko kontsulta.

## II. KAPITULUA

### LANA UZTEA

### 23. artikulua.—Lana nork bere borondatez uztea

Langileak bere borondatez utzi nahi badio erakundearen lan egiteari, nahitaez jakinarazi beharko dio erakundearen titularrari idazki bidez, lana utzi baino 15 egun lehenago gutxienez. Aurreabisurako epea betetzen ez bada, jakinarazpenean atzeratutako egunen pareko kenketa egingo zaio dagokion likidazioan.

Erakundeak aurreabisua garaiz eta behar bezala jasotzen badu, lan-harremana amaitzean, langileari dagokion likidazioa ordaindu behar dio nahitaez.

## III. KAPITULUA

### PRESTAKUNTZA

### 24. artikulua.—Prestakuntzarako eta Hizkuntza Normalizaziorako Sektore Batzordea

Hitzarmen honen esparruan, eta argitaratzen denetik hiru hilabeteko epean, Sektoreko Prestakuntza Batzordea eratuko da; Batzorde hori Hitzarmena negoziatu duten alderdien %50ek osatuko da.

Era berean, Batzorde horren esparruan Hizkuntza Normalizaziorako Plana sustatu, diseinatu eta gauzatzeko agindua ezarri da. Plan hori hitzarmen hau aplikatuko den sektoreko erakunde eta langile guztiei zuzenduta egongo da; horretarako, Bigarren Xedapen Gehigarrian xedatutakoa hartuko da kontuan.

Terminado el período de prueba el trabajador o trabajadora pasará a formar parte de la plantilla de la organización computándose a todos los efectos dicho período.

Cuando el personal temporal sea objeto de contrataciones sucesivas, no precisará período de prueba, siempre que la duración del contrato temporal anterior o contratos temporales anteriores fuese superior al período de prueba previsto para su categoría profesional.

### Artículo 21.—Reserva de plazas para personas con discapacidad

La organización reservará, en las contrataciones que se realicen a partir de la publicación de este convenio, como mínimo, el porcentaje de puestos de trabajo a personas con discapacidad que marque la legislación vigente en cada momento y en las condiciones y formas previstas en dicha normativa.

La dirección de la organización determinará, previo informe de la representación legal de los trabajadores y trabajadoras, cuáles son los puestos de trabajo reservados para esta finalidad, atendiendo a las características de los grados de discapacidad, así como las adaptaciones necesarias del puesto.

### Artículo 22.—Vacantes y puestos de nueva creación

Para toda contratación que se realice a partir de la fecha de entrada en vigor del presente convenio, se favorecerá la promoción interna del personal de la organización.

En cualquier caso en el plazo de seis meses, a partir de la firma del presente convenio, todas las organizaciones a las que les es de aplicación el mismo, deberán de tener elaborada una norma de aplicación interna, y obligado cumplimiento, que al menos contemple la exigencia de realizar la oferta de vacantes y plazas, que no se refirieran a puestos de confianza, a los trabajadores y trabajadoras de la entidad ofertante que al menos tengan seis meses de antigüedad reconocida. Que la norma antes reseñada deberá contener al menos, las informaciones, procedimientos y derechos de participación y consulta.

## CAPÍTULO II

### CESES

### Artículo 23.—Cese voluntario

El trabajador o trabajadora que desee cesar voluntariamente en el servicio de la organización, se vendrá en la obligación de ponerlo en conocimiento del titular de la misma por escrito con un período de antelación mínimo de 15 días. El incumplimiento del plazo del preaviso ocasionará una deducción de su liquidación correspondiente equivalente a los días de incumplimiento.

Si la organización recibe el preaviso en tiempo y forma, vendrá obligado a abonar al trabajador o trabajadora, la liquidación correspondiente al terminar la relación laboral.

## CAPÍTULO III

### FORMACIÓN

### Artículo 24.—Comisión Sectorial de Formación y Normalización Lingüística

En el marco del presente convenio se constituirá en el plazo máximo de 3 meses, a partir de su publicación, la Comisión Sectorial de Formación, que estará compuesta al 50% por las partes negociadoras del Convenio.

Asimismo y en el marco de esta Comisión se tendrá como mandato impulsar, diseñar y ejecutar un Plan de Normalización Lingüística dirigido a las organizaciones y personas trabajadoras del sector de aplicación de este convenio para lo que se estará a lo dispuesto en la Disposición Adicional Segunda.

## IV. KAPITULUA

## LANEKO SEGURTASUNA ETA OSASUNA

**25. artikulua.—Laneko segurtasuna eta osasuna**

Hitzarmen honen eraginpeko erakundeek eta langileek, Laneko Arriskuen Prebentziorako azaroaren 8ko 31/1995 Legean eta Lege hori osatu eta garatzen duten gainerako arauetan Laneko Segurtasunari eta Osasunari buruz xedatutakoa beteko dute.

Istripu-mutualiterik ez duten edo beste mutualitate bat kontratatu behar duten erakundeek langileen ordezkarietako galdetuko dieten mutualitatea aukeratu aurretik.

Azkenik, sektoreko langile guztiei urtero osasun-azterketa egingo zaiela bermatuko duten zerbitzuak kontratatuko dituzte hitzarmen honen eraginpeko erakunde guztiek.

Erakundeek prebentzioko laguntza teknikoaz arduratuko den prebentzio-zerbitzu bat izango dute —berezkoa edo hitzartua—. Zerbitzu horren eginkizun nagusia prebentzio-plana diseinatu eta aplikatzea izango da, eta honako hauek bilduko ditu gutxienez:

- Langileen osasunari eta segurtasunari eragin diezaioketen arrisku-faktoreak aztertzea.
- Prebentzio-neurri egokiak hartzeko garaian eta horien eraginkortasuna zaintzeko garaian lehentasunak zehaztea.
- Lanpostuetako arriskuen prebentzioari eta osasuna zaintzeari buruzko informazioa eta prestakuntza ematea langileei.
- Lehen laguntzak eta larrialdi-planak behar bezala emango direla bermatzea.
- Lanetik datozen arriskuei dagokienez, langileen osasuna zaintzea.

Jarduera horiek prebentzio-batzordeak onartu eta aztertuko ditu.

## IV. TITULUA

## LANALDIA ETA ORDAINSARI EGITURA

## I. KAPITULUA

## LANALDIA

**26. artikulua.—Gehienezko lanaldia**

2009. urteari dagokionez, gehienezko lanaldia egiaz lan egingadako 1.667 ordukoa izango da, 2010. urteari dagokionez, 1.659 ordukoa, eta 2011. urteari dagokionez, 1.649 ordukoa. 2008. urteko gehienezko lanaldia orain arte erakunde bakoitzak aplikatu dituen irizpideen arabera definituko da.

Erakunde bakoitzean aplikatu beharreko orduen murrizketa horiek lanegunak murriztuz edota lanaldiaren iraupena laburtuz egingo dira.

Baimen eta lizentzia ordainduak egiazko lan-denbora gisa zenbatuko dira.

Era berean, hitzarmen honen aplikazio-eremuko erakunde guztiek urte bakoitzaren urtarrilaren 31 baino lehen, gutxienez erakundearen lan-egutegi orokorra prest eduki beharko dute, baita adierazitako egutegiarekin antolatutako azpiegutegiak ere, zehazki, egutegi orokorrean jasotakoak ez diren ordutegiak dituzten unitate funtzional, programa edo proiektu kopurua bezainbeste.

Egutegi hori legearen arabera legezkotzat jotzen diren gizarte-agenteei negoziatuko dute eta adosten ahaleginduko dira.

**27. artikulua.—Gaueko lana**

Espezifikoki gaueko ordutegian lan egiteko kontratatuta ez dauden langileek gaueko 11:00etatik goizeko 07:00etara bitarte egiaz lan egindako orduak hartuko dira gaueko lantzat.

Gaua esna eman behar izatea presentzia-denboraren %125en arabera zenbatuko da.

## CAPÍTULO IV

## SEGURIDAD Y SALUD LABORAL

**Artículo 25.—Seguridad y salud laboral**

Las organizaciones y el personal afectado por este convenio cumplirán las disposiciones sobre Seguridad y Salud Laboral contenidas en la Ley 31/1995 de 8 de noviembre de Prevención de Riesgos Laborales y el resto de regulaciones que la complementan y desarrollan.

Las organizaciones que no tengan designada mutua de accidentes o se viesen en la necesidad de contratar una diferente, consultarán con carácter previo a los representantes de los trabajadores y trabajadoras para la elección de la misma.

Por último todas las organizaciones afectadas por el presente convenio tendrán contratados los servicios que garanticen la realización de un reconocimiento médico anual para todos los y las trabajadoras del sector.

Las entidades deberán contar con un servicio de prevención propio o concertado, encargado de la asistencia técnica preventiva. Su función fundamental será diseñar y aplicar el plan de prevención, que incluirá al menos:

- Evaluación de los factores de riesgo que puedan afectar a la salud e integridad de los trabajadores y trabajadoras.
- Determinación de las prioridades en la adopción de medidas preventivas adecuadas y la vigilancia de su eficacia.
- Información y formación de los trabajadores y trabajadoras sobre la prevención de riesgos y protección de la salud en los puestos de trabajo.
- Asegurar la prestación correcta de los primeros auxilios y planes de emergencia.
- Vigilancia de la salud de los trabajadores y trabajadoras respecto de los riesgos derivados del trabajo.

Estas actividades serán aprobadas y evaluadas en el comité de prevención.

## TÍTULO IV

## JORNADA Y ESTRUCTURA RETRIBUTIVA

## CAPÍTULO I

## JORNADA

**Artículo 26.—Jornada máxima**

La jornada máxima anual será de 1.667 horas de trabajo efectivo en 2009, de 1.659 horas en 2010 y de 1.649 horas en 2011, quedando la jornada máxima anual del año 2008 definida por los criterios que cada organización haya venido aplicando hasta la fecha.

Estas reducciones de horas se realizarán en cada organización, bien reduciendo los días de trabajo o bien reduciendo la duración de la jornada diaria.

Los permisos y licencias retribuidas se computarán como tiempo de trabajo efectivo.

Asimismo todas las organizaciones del ámbito de aplicación de este convenio deberán tener antes del 31 de enero de cada año, al menos el calendario laboral general de la organización y tantos subcalendarios articulados con el primero como unidades funcionales, programas o proyectos con horarios diferentes del general haya.

Este calendario se negociará y se procurará acordar entre los agentes sociales que según la ley estén legitimados.

**Artículo 27.—Trabajo nocturno**

Se considerará trabajo nocturno las horas de trabajo efectivo que presten entre las 11 de la noche y las 7 de la mañana aquellos trabajadores y trabajadoras no contratados específicamente para realizar su trabajo en horario nocturno.

La nocturnidad en estado de vigilia tendrá un cómputo de 125% del tiempo de presencia.



Gaueko ordutegian lan egiten duten langileek, baina lan hori egiteko ez badute nahitaez esna egon behar (lo eginez atsedean hartzeko aukera barne), presentzia-denboraren %100 zenbatuko dute, lanaldia betetzeari dagokionez.

Salbuespen gisa, lan-akordio orokorrak edo eragin kolektiboko lan-akordioak dituzten erakundeek dagokienez, eta akordio horietan esnatu egotera behartzen ez duen gaueko lanean emandako orduengatik beste zenbaketa batzuk eta konpentsazio bereziak ezarzen badira, akordio horietan azaltzen dena aplikatuko da.

Artikulu hau sektoreko erakundeetan aplikatzean desadostasunak sortzen badira, alderdiek Hitzarmen honetako Batzorde Paritarioaren esku utzi beharko dute gatazka sortu duen arazoa, edozein erreklamazio-prozedura kolektibotara jo aurretik.

## II. KAPITULUA OPORRAK

### 28. artikulua.—Oporrak

2009, 2010 eta 2011 urteei dagokienez, langileek gutxienez 28 lanegun izango dituzte oporretarako, eta egun horietako 2 norberaren eginkizunetarako egun gisa zehaztu ahal izango dira. Azken kasu horretan, adierazitako egunak aurretiaz eskatu beharko dira, zerbitzuaren funtzionamendua bermatzearen.

Oporraldia zehaztuta duten langileak oporraldia hasi baino lehen AEko egoeran sartzen badira, alta hartu arte atzeratuko dute oporraldi hori, betiere egutegiko urtearen barruan eta lanaren antolamenduarekin eta plantillako gainerako langileen eskubideekin bateragarri eginez.

Oporraldi hori ezin izango da inola ere dirutan konpentsatu.

## III. KAPITULUA LANBIDE-SAILKAPENA

### 29. artikulua.—Lanbide-sailkapena

Gure hitzarmenean dagoen lanbide-sailkapenerako sistema Langileen Estatutuaren 22. artikuluan xedatutakora eta sektoreko erakunde eta titulazioen errealitateari egokitzeko, beste lanbide-sailkapen bat ezarri da; gure sektorearen I. Hitzarmen Kolektiboan jasota zeuden lanbide-kategoriak identifikatu dira lanbide-sailkapen berri horretan.

Hitzarmen honen eraginpeko erakunde eta entitateetan zerbitzuak ematen dituzten langileak hainbat Lanbide Taldetan sailkatuta egongo dira hitzarmen hau indarrean hasten denetik aurrera.

Langileen kokapena bost Talde Profesionaletan gauzatuko da, Langileen Estatutuaren 22. artikuluan aurreikusitakoaren arabera, eta besteak beste, honako faktore hauen baterako haztapenaren bitartez: lanpostu bakoitza eraginkortasunez betetzeko behar den konplexutasuna, autonomia, prestakuntza, ezagupenak eta esperientzia. Erantzukizun-faktorea ez da kontuan hartu, faktore hori balorazio independente baten eraginpean baitago; horrelakoetan, lanbide-sailkapenetik kanpo dauden soldata-osagarri espezifikoen bitartez konpentsatu ohi dira langileak.

Egungo Lanbide Kategoriak Talde Profesional berrietara behar bezala egokitzeko, Lanbide Kategoriak eta lanpostuak dagozkien Talde Profesionaletan multzokatu dira, 3 Funtzio Arlori jarraiki:

- Esku-hartze Sozialeko Arloa (gizarte-arloko eginkizunen ardura duten langileak).
- Administrazio eta Kudeaketa Arloa (erakundearen edo erakundearen zetro bateko edo gehiagoko lan administratiboak eta kudeaketa-lanak egiten dituzten langileak).
- Eta Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien Arloa (eginkizun osagarrien edota jarduera nagusiari atxikitako zerbitzuen ardura duten langileak).

Aquellos trabajadores y trabajadoras que presten su trabajo en horario nocturno, pero el mismo no se realice en estado de vigilia (incluyendo la posibilidad de descansar durmiendo), computará a efectos del cumplimiento de la jornada de trabajo, el 100% del tiempo de presencia.

Con carácter excepcional para aquellas organizaciones que tengan acuerdos laborales de carácter general o efecto colectivo, en los que se establezcan cómputos diferentes así como compensaciones específicas por las horas de trabajo nocturno que se realizan en estado de no vigilia, será de aplicación lo que señalen sus respectivos acuerdos.

En el caso de que la aplicación de este artículo, en las organizaciones del sector, genere discrepancias, se obligan las partes a que, previo a cualquier procedimiento de reclamación de carácter colectivo, las mismas sometan el asunto motivo del conflicto a la Comisión Paritaria del Presente Convenio.

## CAPÍTULO II VACACIONES

### Artículo 28.—Vacaciones

Para 2009, 2010 y 2011 habrá como mínimo 28 días laborales de vacaciones de los que 2 podrán ser dispuestos como días de asuntos propios. En este último caso, dichos días deberán ser solicitados con carácter previo a fin de garantizar el funcionamiento de servicio.

El personal que una vez establecido su período de vacaciones y antes de iniciar el mismo, entrara en situación de IT, pospondrá su disfrute hasta el alta, dentro del año natural y conjugándolas con la organización del trabajo y los derechos del resto de la plantilla.

En ningún caso estas vacaciones podrán ser compensadas económicamente.

## CAPÍTULO III CLASIFICACIÓN PROFESIONAL

### Artículo 29.—Clasificación profesional

Al objeto de adecuar el sistema de clasificación profesional existente en nuestro convenio a lo dispuesto en el artículo 22 del Estatuto de los Trabajadores y a la realidad de las organizaciones y titulaciones del sector, se establece una nueva clasificación profesional con identificación en la misma de las categorías profesionales que figuraban en el I Convenio Colectivo de nuestro sector.

El personal laboral que presta sus servicios en las organizaciones y entidades afectas al presente convenio estará clasificado, a partir de la entrada en vigor del presente mismo, en Grupos Profesionales.

Su encuadramiento se realizará en cinco Grupos Profesionales, y conforme con lo previsto en el artículo 22 del Estatuto de los Trabajadores, a través de la conjunta ponderación, entre otros, de los siguientes factores: complejidad, autonomía, formación, conocimientos y experiencia requeridos para un eficaz desempeño de cada puesto de trabajo. No se ha tenido en cuenta el factor de responsabilidad toda vez que el mismo es objeto de una valoración independiente con compensación mediante un complemento salarial específicos, ajeno a la clasificación profesional.

A efectos de realizar una correcta adaptación de las actuales Categorías Profesionales a los nuevos Grupos Profesionales, se ha procedido a un agrupamiento de aquellas y de los puestos de trabajo en el Grupo Profesional correspondiente atendiendo a 3 Áreas Funcionales:

- Área de Intervención Social (personal encargado en tareas propias de la intervención social).
- Área de Administración y Gestión (personal encargado de tareas administrativas y de gestión de la organización o de uno o varios de los centros de la misma).
- Y el Área de Servicios y Actividades Auxiliares (personal encargado de tareas auxiliares o de servicios anexos a la actividad principal).

*1. taldea*

Konplexutasun eta autonomia-maila handienak eskatzen dituzten eginkizunen ardura duten langileak; normalean, Esku-hartze Sozialaren edota Administrazio eta Kudeaketaren alorreko edo horiekin lotutako goi-mailako unibertsitate-prestakuntza (lizentziatura) edo/eta eginkizun horiek gauzatzeko behar den trebakuntza eta esperientzia egiaztatuak dituzte horrelako langileek.

Orientazio eta erreferentzia gisa, 1. talde profesionalaren barnean antzinako honako lanbide-kategoria eta/edo lanpostu hauek hartzen dira:

- Esku Hartze Sozialaren Arloa: psikologoa, medikua, abokatua, Esku Hartze Sozialeko Goi-mailako tituluduna, eta abar.
  - Adierazitakoez gain, goi-mailako honako tituludun hauek: pedagogoa, psikopedagogoa, soziologoa, antropologoa, Ingurumen Zientzia, Giza Zientzia, Biologia, eta abar.
- Administrazio eta Kudeaketa Arloa: Administrazio eta Kudeaketako Goi-mailako tituluduna.
  - Goi-mailako tituludunak: ekonomista, Enpresa Zientzian lizentziatua, Lan Zientzian lizentziatua, abokatua, antolaketarako ingeniaria, eta abar.
- Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien Arloa: Goi-mailako Tituludunak.

*2. taldea*

Konplexutasun eta autonomia-maila handiak eskatzen dituzten eginkizunen ardura duten langileak; normalean, Esku-hartze Sozialaren edota Administrazio eta Kudeaketaren alorreko edo horiekin lotutako erdi-mailako unibertsitate-prestakuntza (diplomatura edo antzekoak) edo/eta eginkizun horiek gauzatzeko behar den trebakuntza eta esperientzia egiaztatuak dituzte horrelako langileek.

Orientazio eta erreferentzia gisa, 2. talde profesionalaren barnean antzinako honako lanbide-kategoria eta/edo lanpostu hauek hartzen dira:

- Esku Hartze Sozialaren Arloa: gizarte-hezitzailea, gizarte-langile, Esku-hartze Sozialeko erdi-mailako tituluduna, OLT-EUD, lan babestuko lantegiko burua, laguntzako irakasleak, eta abar.
  - Adierazitakoez gain, erdi-mailako honako tituludun hauek: Lan Harremanak, Terapia Okupazionala, Heziketa Zientzia, eta abar.
- Administrazio eta Kudeaketa Arloa: Administrazio eta Kudeaketako Erdi-mailako tituluduna, Enpresa Zientzian edota Lan Harremanetan diplomaduna, eta abar.
  - Adierazitakoez gain, erdi-mailako honako tituludun hauek: Enpresa Zientzian diplomatua, Lan Harremanak, eta abar.
- Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien Arloa: Erdi-mailako tituludunak.

*3. taldea*

Konplexutasun- eta autonomia-maila handiak eskatzen dituzten eginkizunen ardura duten langileak; goi-mailako prestakuntza izan ohi dute horrelako langileak, nahiz prestakuntza hori normalean unibertsitatekoa ez den (Goi-mailako Heziketa Zikloak, Batxilergoa, eta abar), edo/eta eginkizun horiek gauzatzeko behar den trebakuntza eta esperientzia egiaztatuak.

Orientazio eta erreferentzia gisa, 3. talde profesionalaren barnean antzinako honako lanbide-kategoria eta/edo lanpostu hauek hartzen dira:

- Esku Hartze Sozialaren Arloa: gizarte-integratzailea, animatzaile soziokulturala.
  - Adierazitakoez gain, titulazio baliokideak: Gizarte eta Kultura Arloko Zerbitzuetako eta Komunitaterako Zerbitzuetako Goi-mailako teknikaria: Haur Hezkuntza, eta abar.

*Grupo 1*

Personal encargado de tareas que requiera máximos niveles de complejidad y autonomía; normalmente con formación universitaria superior (licenciaturas) en materias propias o relacionadas con la Intervención Social o la con Administración y Gestión, o/y cualificación y experiencia contrastadas para el desempeño de las mismas.

En este grupo profesional se incluyen, a título orientativo y de referencia, las siguientes antiguas categorías profesionales y/o puestos de trabajo:

- Área de Intervención Social: Psicólogo/a; Médico/a, Abogado/a, Titulado Superior en Intervención Social, etc.
  - Titulados superiores además de los mencionados: Pedagogo, Psicopedagogo, Sociólogo, Antropólogo, CC. Ambientales, Humanidades, Biología, etc.
- Área de Administración y Gestión: Titulado Superior en Administración y Gestión.
  - Titulados superiores: Economista, licenciado en CC. Empresariales, CC. del Trabajo Abogado, Ingeniero de organización, etc.
- Área de Servicios y Actividades Auxiliares: Titulados Superiores.

*Grupo 2*

Personal encargado de tareas que requiera altos niveles de complejidad y autonomía; normalmente con formación universitaria media (diplomatura o similares) en materias propias o relacionadas con la Intervención Social o con Administración y Gestión, o/y cualificación y experiencia contrastadas para el desempeño de las mismas.

En este grupo profesional se incluyen, a título orientativo y de referencia, las siguientes antiguas categorías profesionales y/o puestos de trabajo:

- Área de Intervención Social: Educador/a Social, Trabajador/a Social, Titulado Medio en Intervención Social, ATS-DUE, Jefe/a de Taller de trabajo protegido, Profesorado de Apoyo, etc.
  - Titulados medios además de los mencionados: Relaciones Laborales, Terapia Ocupacional, CC. De la Educación, etc.
- Área de Administración y Gestión: Titulado Medio en Administración y Gestión, Diplomado en Empresariales, Relaciones Laborales, etc.
  - Titulados medios además de los mencionados: Diplomado en Empresariales, Relaciones Laborales, etc.
- Área de Servicios y Actividades Auxiliares: Titulados medios.

*Grupo 3*

Personal encargado de tareas que requiera niveles medios de complejidad y autonomía; normalmente con unos niveles de formación altos, aunque no necesariamente universitaria (Ciclos Formativos de grado superior, Bachillerato, etc.) o/y cualificación y experiencia contrastadas para el desempeño de las mismas.

En este grupo profesional se incluyen, a título orientativo y de referencia, las siguientes antiguas categorías profesionales y/o puestos de trabajo:

- Área de Intervención Social: Integrador/a Social, Animador/a Socio-cultural.
  - Titulaciones equivalentes además de las mencionadas: Técnico Superior en Servicios Socioculturales y a la Comunidad: Educación Infantil, etc.

- Administrazio eta Kudeaketa Arloa: Administrazio eta Finantzetako Goi-mailako Teknikaria, Idazkaritzako Goi-mailako teknikaria, eta abar.
- Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien Arloa: Sukaldaritzako Goi-mailako teknikaria, Turismoko Goi-mailako teknikaria, eta abar.

#### 4. taldea

Konplexutasun- eta autonomia-maila arruntak eskatzen dituzten eginkizunen ardura duten langileak; erdi-mailako edo oinarrizko prestakuntza izan ohi dute horrelako langileek, unibertsitatekoa ez dena (Erdi-mailako Heziketa Zikloak, Batxilergoa, eta abar), edo/eta eginkizun horiek gauzatzeko behar den trebakuntza eta esperientzia egiaztatuak.

Orientazio eta erreferentzia gisa, 4. talde profesionalaren barnean antzinako honako lanbide-kategoria eta/edo lanpostu hauek hartzen dira:

- Esku Hartze Sozialaren Arloa: begiralea, Gizarte eta Kultura Arloko Zerbitzuetako eta Komunitaterako Zerbitzuetako Goi-mailako teknikaria, Arreta Soziosanitarioa, eta abar.
- Administrazio eta Kudeaketa Arloa: Administraria.
- Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien arloa: mantentze-lanetako eta zerbitzuetako langileak: baita barneko eta kanpoko komunikazioak ezartzen eta horietaz arduratzen direnak eta eginkizun osagarriak dituztenak ere, hots, banaketak, ibilgailuak gidatu, sukaldeko lanak, zerbitzari-zerbitzua, gelazainburu-zerbitzua eta abar.

#### 5. taldea

Konplexutasun- eta autonomia-maila baxuak eskatzen dituzten eginkizunen ardura duten langileak; oinarrizko prestakuntza izan ohi dute horrelako langileek, edota prestakuntzarik ez, edo bestela, eginkizun horiek gauzatzeko behar den trebakuntza eta esperientzia egiaztatuak baino ez.

Orientazio eta erreferentzia gisa, 5. talde profesionalaren barnean antzinako honako lanbide-kategoria eta/edo lanpostu hauek hartzen dira:

- Esku Hartze Sozialaren Arloa: Zaintzailea.
- Administrazio eta Kudeaketa Arloa: langile horiek erakundearen edo erakundearen zetro bateko edo gehiagoko administrazio-lanak eta kudeaketa-lanak egiten dituzte, administrari laguntzailea.
- Zerbitzu eta Jarduera Osagarrien Arloa: Laguntzaileak: zerbitzuetako oinarrizko eginkizunak dituzte, laguntzaile gisa koak. Adierazitako eginkizunak honako hauek dira: instalazioak zaindu, sarrerak kontrolatu, ateak ireki eta itxi, sailak garbitu, atezaintza-lanak egin, bisitei harrera egin eta abar.

Lehen adierazi den bezala, talde profesional jakin bateko langile izateak ez du ezinbestean eskatzen titulazio jakin bat (unibertsitatekoa ala ez) edukitzea, izan ere, trebakuntza edo esperientzia egiaztatuekin ordezkari baitaitezke titulazioak; salbuespen bakarra honako hau da: legeak agintzen duelako edota dagokion zerbitzuaren edo proiektuaren esleipena, hitzarmena edo ituna edo diru-laguntza arautzen duten baldintzen pleguan eskatzen delako ezinbesteko betebeharrak erantzuten dioten kasuak, hain zuzen ere.

### IV. KAPITULUA LANSARI-EGITURA

#### 30. artikulua.—Oinarrizko soldata

2008. eta 2009. urteei dagokienez, kategoria bakoitzerako oinarrizko soldata 1. eranskinean jasotakoa da.

2008ko taulari dagokionez, aurreko urteko taula 2007an EAEn zegoen KPIarekin (%4,2) handituko da.

2009ko taulari dagokionez, aurreko urteko taula 2008an EAEn zegoen KPIarekin (%1,9) eta %1,1eko diferentzial erantsi batekin handituko da.

2009ko taula honela berrikusiko da:

- Área de Administración y Gestión: Técnico Superior en Administración y Finanzas, técnico Superior en Secretariado, etc.
- Área de Servicios y Actividades Auxiliares: Técnico Superior en Restauración, Técnico Superior en Turismo, etc.

#### Grupo 4

Personal encargado de tareas que requiera niveles ordinarios de complejidad, responsabilidad y autonomía; normalmente con unos niveles de formación medios o básicos, no universitaria (Ciclos Formativos de grado medio), o/y cualificación y experiencia contrastadas para el desempeño de las mismas.

En este grupo profesional se incluyen, a título orientativo y de referencia, las siguientes antiguas categorías profesionales y/o puestos de trabajo:

- Área de Intervención Social: Monitor/a, Técnico en Servicios Socioculturales y a la Comunidad, Atención Socio sanitaria, etc.
- Área de Administración y Gestión: Administrativo/a.
- Área de Servicios y Actividades Auxiliares: Personal de Mantenimiento y Servicios: incluyendo a quienes establecen y atienden las comunicaciones interiores y exteriores, así como quienes realizan funciones auxiliares de reparto, conducción de vehículos, cocina, servicio de camareros/as, gobernante/a, etc.

#### Grupo 5

Personal encargado de tareas que requiera bajos niveles de complejidad, responsabilidad y autonomía; normalmente con unos niveles de formación básicos o sin formación o, simplemente, con cualificación y experiencia contrastadas para el desempeño de las mismas.

En este grupo profesional se incluyen, a título orientativo y de referencia, las siguientes antiguas categorías profesionales y/o puestos de trabajo:

- Área de Intervención Social: Cuidador/a.
- Área de Administración y Gestión: personal encargado de tareas administrativas y de gestión de la organización o de uno o varios de los centros de la misma, Auxiliar Administrativo/a.
- Área de Servicios y Actividades Auxiliares: Personal auxiliar: con funciones básicas de servicios con carácter auxiliar, tales como vigilancia de las instalaciones, control de accesos, apertura y cierre de puertas, limpieza de las dependencias, portería, conserjería, recepción de visitas, etc.

Como ya se ha indicado en la anterior exposición, la pertenencia a un grupo profesional no está unida a una determinada titulación, universitaria o no, ya que puede sustituirse por una cualificación o experiencia contrastadas, salvo en aquellos supuestos en que responda a un obligado cumplimiento, por imperativo legal o exigencia de los pliegos de condiciones que regulan la adjudicación, convenio, concierto o subvención del respectivo servicio o proyecto.

### CAPÍTULO IV ESTRUCTURA RETRIBUTIVA

#### Artículo 30.—Salario base

El salario base para cada categoría en los años 2008 y 2009, es el que recoge el Anexo 1.

La tabla del año 2008 corresponde a incrementar la del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2007 (4,2%).

La tabla del año 2009 corresponde a incrementar la del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2008 (1,9%) y un diferencial añadido del 1,1%.

Esta tabla de 2009 se revisará de la siguiente manera:

2010. urterako, 2009ko taula 2009an EAEn zegoen KPIarekin eta %3ko diferentzial erantsi batekin handituko da.

2011. urterako, 2010eko taula 2010ean EAEn zegoen KPIarekin eta %3,5eko diferentzial erantsi batekin handituko da.

Hitzarmen honetan ezarritakoa baino soldata handiagoa duten pertsonen dagokienez, beren soldatei gutxienez aurreko urtean EAEn zegoen KPIa aplikatuko zaiela bermatuko diete beren erakundeek.

$KPI < 0$  salbuespenezko kasuetan, berriz,  $KPI = 0$  erabiliko da kalkuletarako.

### 31. artikulua.—*Antzinasun-plusa*

Amañutako hirurteko bakoitzeko, 5 hirurteko gehienez ere, Hitzarmen honen eraginpeko langileek 2. eranskinean azaltzen den zenbatekoa jasotzeko eskubidea izango dute.

Hirurtekoa betetzen den lehen hileko nominatik aurrera jasoko da hirurteko bakoitzeko kopurua.

Antzinasuna zenbatzeko data langilea erakundearen sartzetik denekoa izango da, langilearekin sinatutako kontratu mota kontuan izan gabe. Horretarako, langileak erakundearen etengabe zerbitzua emandako aldi guztiak gehituko dira, betiere kontratuen artean hiru hilabeteko etenik egin ez badu.

2010eko antzinasun-plusen dagokienez, aurreko urtekoak 2009an EAEn zegoen KPIarekin handituko dira.

2011ko antzinasun-plusak, berriz, 2010ekoak bezalakoak izango dira, inolako gehikuntzarik gabe.

Hitzarmen honetan ezarritakoak baino antzinasun-plus handiagoak dituzten pertsonen dagokienez, 2010erako beren antzinasunari gutxienez aurreko urtean EAEn zegoen KPIa aplikatuko zaiela bermatuko diete beren erakundeek, baina ez 2011rako.

$KPI < 0$  salbuespenezko kasuetan, berriz,  $KPI = 0$  erabiliko da kalkuletarako.

### 32. artikulua.—*Erantzukizunagatiko osagarriak*

Ardurak dituzten edo eginkizunen arabera erantzukizun-karguak betetzen dituzten langileek, betiere erantzukizun horiek finagarriak ez badira, eginkizuna bete behar duen lanpostuan egiaz jardura betetzen ematen duen denboraldian, eginkizunagatiko edo erantzukizunagatiko osagarri ekonomikoak jasoko dute.

Erantzukizunagatiko osagarri ekonomikoak 3. eranskinean bilgutakoak izango dira.

Langile batek erantzukizunagatiko osagarri bat baino gehiago jasotzeko aukera badu, eginkizun-plus handienari dagokiona soilik jasoko du.

Hitzarmen honen aplikazio-eremuaren barnean hartutako erakundeek, hitzarmen hau argitaratu eta sei hilabete geroago, langileen ordezkariekin (baleude) itundu ondoren, eginkizun-osagarriak zehazteko sistema bat egingo dute, erakundearen antolamenduegiturari egokitua. Deskribatutako tarte ekonomikoaren kopuruak ez du agortuko erakundearen eremuan alderdiek tarte horiek igotzeko aukera, edo erakundearen neurriaren, eta ezta zerbitzu-aniztasunaren, egituraren konplexutasunaren eta abarren arabera deskribatutako batzuk bakarrik aplikatzeko aukera ere.

Deskribatutako tartearen multzoak eginkizunen arabera zehazteko, erakundeek honako irizpide eta alderdi hauek izango dituzte kontuan: giza taldeen koordinazioa, ekonomia bolumenaren kudeaketa, barneko eta kanpoko erantzukizun-maila, euren eginkizunak betetzeko autonomia-maila eta alderdi horiek integratzeko konplexutasuna.

Nolanahi ere, erakundeek eginkizun-osagarriak zehazten dituztenean, gutxienez maila bat bermatuko dute. Maila hori 1. tarteak izango da, hau da, berezko ezaugarriak dituen oinarriko pro-

Para el año 2010 corresponderá incrementar la del año 2009 con el IPC de la CAPV del año 2009 y un diferencial añadido del 3%.

Para el año 2011 corresponderá incrementar la del año 2010 con el IPC de la CAPV del año 2010 y un diferencial añadido del 3,5%.

A las personas con salarios por encima de este convenio, sus organizaciones les garantizarán como mínimo la aplicación del IPC de la CAPV del año anterior a sus salarios.

En el supuesto excepcional de  $IPC < 0$ , se utilizará para los cálculos  $IPC = 0$ .

### Artículo 31.—*Plus de Antigüedad*

Por cada trienio vencido hasta un límite de 5 trienios, todo el personal dependiente de este Convenio tendrá derecho a percibir la cantidad que se refleja en el Anexo 2.

El importe de cada trienio se hará efectivo a partir de la primera nómina del mes de su vencimiento.

La fecha del cómputo de antigüedad será la de ingreso en la organización, independientemente del tipo de contrato suscrito con el trabajador o trabajadora. Se añadirán a tal efecto todos los períodos que el trabajador o trabajadora hubiera estado prestando servicio en la organización de forma continuada y siempre y cuando no hubiese una interrupción de tres meses entre los diferentes contratos.

Los pluses de antigüedad del año 2010 corresponderán a incrementar las del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009.

Los pluses de antigüedad del año 2011 serán las mismas que las del año 2010, sin incremento alguno.

A las personas con pluses de antigüedad por encima de este convenio, sus organizaciones les garantizarán como mínimo la aplicación del IPC de la CAPV del año anterior a sus antigüedades para el año 2010, pero no para el 2011.

En el supuesto excepcional de  $IPC < 0$ , se utilizará para los cálculos  $IPC = 0$ .

### Artículo 32.—*Complementos de Responsabilidad*

Los trabajadores o trabajadoras que ejerzan responsabilidades o cargos de responsabilidad de índole funcional, que no tengan carácter consolidable, durante el tiempo efectivo de actividad en el puesto que tenga asignada la función, recibirán un complemento económico de función o responsabilidad.

Los complementos económicos de responsabilidad serán los recogidos en el Anexo 3.

Cuando en un mismo trabajador o trabajadora pudiera concurrir más de un complemento de responsabilidad únicamente recibirá el correspondiente al plus de función más alto.

Las organizaciones comprendidas en el ámbito de aplicación del presente convenio, elaborarán en el plazo de seis meses tras la publicación del mismo, de forma pactada con los representantes de los trabajadores y trabajadoras si los hubiera, un sistema de definición de complementos funcionales adaptado a su estructura organizativa. El número de tramos económicos descritos no agotan las posibilidades de que las partes pacten en el marco de las organizaciones un aumento de estos, o que los aplicados sean solo algunos de los descritos en función del tamaño de la organización, diversidad de sus servicios, complejidad de su estructura, etc.

Para definir funcionalmente los tramos descritos las entidades tendrán en cuenta los siguientes criterios y factores: la coordinación de los equipos humanos, la gestión de volumen económico, el nivel de responsabilidad interna y externa, el grado de autonomía en el desempeño de sus funciones y la complejidad de la integración de estos factores.

En cualquier caso las organizaciones garantizarán en su definición de complementos funcionales al menos un nivel, correspondiente al tramo 1 como complemento de coordinación de una

dukzio-unitate bat koordinatzeko osagarri gisa, langile batetik laura bitarteko giza talde batek osatua, edo/eta urtean 10.000 eurotik beherako ekonomia bolumena duena.

### 33. artikulua.—*Aparteko ordainsariak*

Hitzarmen honen aplikazio-eremuaren barruko langileek, hila-betetik gorako aldizkako mugaegunagatiko osagarri gisa, aparteko bi haborokinen zenbatekoa jasoko dute. Haborokin horietako bakoitza oinarriko soldataren hileko baten, antzinasunaren eta erantzukizun-osagarriaren parekoa izango da. Uztailean eta abenduan ordainduko dira.

Urtean zehar erakundean lanean hasten diren edo lanari uzten dioten langileei arestian aipatutako hilabete bat baino gehiagoko aldizkako mugaegunagatiko osagarriak ordainduko zaizkie, eta horien zenbatekoa zerbitzua emandako denboraren arabera hainbanatuko da.

Erakundearen zuzendaritza eta bertako langileen ordezkari-tza ados jarrita, aparteko bi haborokinak hamabi hilabeteetan hainbanatzea erabaki ahal izango da.

### 34. artikulua.—*Gaueko lanaren plusa, txandakotasun-plusa, igandeetako eta/edo Jaiegunetako plusa, garrantzi bereziko jaiegunetako plusa eta erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusa*

Gaueko lanaren plusa lan-jarduera soilik gaueko ordutegian egiten duten langileei mugatuta dago.

Honako hau hartzen da txandako lantzat: talde-lana antolatzeke modu gisa, langileek elkarren segidan lanpostu berberak betetzea, erritmo jakin baten arabera (jarraitua edo etena), eta horren eraginez, egun edo aste zehatz batzuetako denbora-tartean langileak bere zerbitzuak ordu desberdinetan eman behar izatea.

Enpresak egunean hogeita lau orduko produkzio-prozesu jarraitua badu, lana txandaka antolatuko da, eta txanda horiek antolatzekoan, honako hauek hartuko dira kontuan: txanden txandakatzea eta ezein langile ez egotea gaueko txandan segidako bi aste baino gehiago, betiere langileak berak hala nahi ez badu. Jardueren ezagarririk direla-eta txandako erregimenean lan egiten duten enpresak (baita igande eta jaiegunetan ere), bi modutan egin ahal izango dute lan: jarduera aste osoetan gauzatuko duten langile taldeen bitartez, edota astean egun batean edo gehiagotan behar diren taldeak osatzeko langileak kontratatuz.

Txandakotasun-plusa, berriz, lan-jarduera ohiko 4 txanda/txandakako ordutegietako (Goizez/Arratsalde/Gauez/Asteburuan; larunbatean eta igandean 24 ordutik gora lan egitea hartuko da halakotzat) 3tan gauzatzen duten langileek jasoko dute.

Horretaz gain, txanda/txandakako ordutegi irregularrak dituzten egoitza-zentroetan ere plus hori jasoko da, hots, txanden eta egunen araberrako ordutegi desberdinak dituzten egoitza-zentroetan, betiere txanda horietako batek asteburuan lan egitea eskatzen badu (larunbatean eta igandean 24 ordutik gora lan egitea hartuko da halakotzat), eta lanaldiko irregulartasun horrek asteko atsedenaldia irregularra (egun desberdinetan) izatea badakar.

Hemen jasota ez dauden kasuetan adostasunik lortzen ez bada, Batzorde Paritarioan aztertuko dira kasu horiek.

Kategoria bakoitzeko gaueko lanaren plusa eta txandakotasun-plusa 4. eranskinean jaso dira, 12 hilekotan ordaindu beharreko zenbatekoekin, eta osorik ez dauden hilabeteen kasuan, lan egindako egunei dagokien proportzioan.

2010eko zenbatekoei dagokienez, aurreko urtekoak 2009an EAEn zegoen KPIarekin handituko dira.

2011ko zenbatekoei dagokienez, aurreko urtekoak 2010ean EAEn zegoen KPIarekin handituko dira.

KPI < 0 salbuespenezko kasuetan, berriz, KPI = 0 erabiliko da kalkuluetarako.

unidad productiva básica con sustantividad propia, compuesta por un equipo humano de entre una y cuatro personas y/o un volumen económico menor de 100.000 euros anuales.

### Artículo 33.—*Pagas extraordinarias*

Los trabajadores y trabajadoras comprendidas en el ámbito de aplicación del presente Convenio percibirán como complemento periódico de vencimiento superior a un mes el importe de dos gratificaciones extraordinarias, equivalentes cada una de ellas a una mensualidad del salario base, la antigüedad y complemento de responsabilidad. Se harán efectivas en los meses de julio y diciembre.

Al personal que cese o ingrese en la organización en el transcurso del año se abonarán los complementos del vencimiento superior al mes antes expresado, prorrateándose su importe en proporción al tiempo de servicio.

De común acuerdo entre la dirección y la representación de los trabajadores y trabajadoras en la organización, podrá acordarse el prorrateo de las dos gratificaciones extraordinarias entre las doce mensualidades.

### Artículo 34.—*Pluses de Nocturnidad, Turnicidad, de Domingos y/o Festivos, de festivos de especial significación y de Disponibilidad o Guardia localizada*

El plus de nocturnidad se circunscribe única y exclusivamente a las personas que desarrollen su actividad laboral sólo en horario nocturno.

Se considera trabajo a turnos toda forma de organización del trabajo en equipo según la cual los trabajadores ocupan sucesivamente los mismos puestos de trabajo, según un cierto ritmo, continuo o discontinuo, implicando para el trabajador la necesidad de prestar sus servicios en horas diferentes en un período determinado de días o de semanas.

En las empresas con procesos productivos continuos durante las veinticuatro horas del día, en la organización del trabajo de los turnos se tendrá en cuenta la rotación de los mismos y que ningún trabajador estará en el de noche más de dos semanas consecutivas, salvo adscripción voluntaria. Las empresas que por la naturaleza de su actividad realicen el trabajo en régimen de turnos, incluidos los domingos y días festivos, podrán efectuarlo bien por equipos de trabajadores que desarrollen su actividad por semanas completas, o contratando personal para completar los equipos necesarios durante uno o más días a la semana.

El plus de turnicidad se percibirá por el personal que desarrolle su actividad laboral en 3 turnos/horarios rotativos de entre los 4 habituales (Mañana/Tarde/Noche/Fin de Semana, entendiéndose como tal que se trabajen más de 24 horas entre sábado y domingo).

También se percibirá este plus cuando, en centros residenciales, se desarrollen unos turnos/horarios rotativos irregulares, con horarios diferentes según los turnos y días, siempre que se provoque que alguno de estos turnos exijan trabajo en fin de semana, entendiéndose como tal que se trabajen más de 24 horas entre sábado y domingo y supongan tal irregularidad en el desarrollo de la jornada laboral, que el descanso semanal sea irregular, en días diferentes.

Se estudiarán en la Comisión Paritaria aquellos casos no recogidos aquí o sobre los que hubiera falta de acuerdo.

Los pluses de Nocturnidad y Turnicidad para cada categoría se han recogido en el Anexo 4, con cantidades a abonar en 12 mensualidades o en la proporción correspondiente a los días de trabajo en el caso de meses no completos.

Los importes del año 2010 corresponderán a incrementar los del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009.

Los importes del año 2011 corresponderán a incrementar los del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2010.

En el supuesto excepcional de IPC < 0, se utilizará para los cálculos IPC = 0.

Igandeetako eta/edo jaiegunetako plusa, bestalde, benetan lan egindako jaiegunengatik jasoko da, baina ez da igandeetako plusik jasoko dagoeneko txandakotasun-plusa jasotzen bada eta txandetako/txandakako ordutegietako bat asteburukoa bada.

Erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusa edozein erantzukizun-osagarri jasotzearekin bateraezina da.

Igandeetako edo jaiegunetako plusa, garrantzi bereziko jaiegunetako plusa eta erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusa 4. eranskinen jaso dira, horrelakoen barruan benetan lan egindako egun bakoitzeko ordaindu beharreko zenbatekoekin eta hala badagokio, baita egunen edo orduen araberrako konpentsazioa ere.

2009rako, igandeetako eta/edo jaiegunetako plusa eguneko soldataren %10ekoa izango da kategoria bakoitzeko (Hitzarmenean jasotako hileko oinarritzko soldata/30).

2009rako, garrantzi bereziko jaiegunetako plusa eguneko soldataren %10ekoa (Hitzarmenean jasotako hileko oinarritzko soldata/30) eta egun libre batekoa izango da kategoria bakoitzeko.

2009rako, erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusa honako hau izango da kategoria bakoitzeko: eguneko soldataren %5 (Hitzarmenean jasotako hileko oinarritzko soldata/30), eta horretaz gain, lanegunetan benetan lan egindako denboraren %100 edota jaiegunetan edo gaueetan benetan lan egindako denboraren %125 libre izatea.

2010eko zenbatekoei dagokienez, aurreko urteko zenbateko ekonomikoak 2009an EAEn zegoen KPIarekin handituko dira, denboraren araberrako konpentsazio berberekin.

2011ko zenbatekoei dagokienez, aurreko urteko zenbateko ekonomikoak 2010ean EAEn zegoen KPIarekin handituko dira, denboraren araberrako konpentsazio berberekin.

KPI < 0 salbuespenezko kasuetan, berriz, KPI = 0 erabiliko da kalkuletarako.

### 35. artikulua.—Aldi Baterako Ezintasuneko aldiaren kobratzea

Langile-gertakariak eragindako aldi baterako ezintasuneko egoeran dauden langileek beren oinarri arautzailearen %100 osatzeko behar duten osagarria jasoko dute lehen egunetik hasita, baja-egoeran emandako aldiaren izandako soldata-igoerak barne.

Ohiko gertakariak eragindako aldi baterako ezintasuneko egoeran dauden langileek lehen bederatzik hilabeteetan beren oinarri arautzailearen %90 osatzeko behar duten osagarria jasoko dute lehen egunetik hasita, baja-egoeran emandako aldiaren izandako soldata-igoerak barne.

### 36. artikulua.—Dieten ordainketa

Langileak betetzen dituen eginkizunak direla medio, noizean behin langileak bere ibilgailua erabili behar badu, kilometro bakoitzeko 0,28 euro jasoko ditu. Horretaz gain, autobide-gastuak eta hainbat hiritan eta udalerritan ezarritako aparkaleku zainduaren gastuak ordainduko zaizkio.

Plus hori ordaintzeko, erakundeak agindu beharko dio langileari bere ibilgailua erabiltzeko. Bidaia garraibide publikoetan egiteko aginduz gero, gastua ordainagiria erakutsi ondoren ordainduko da, baina bidaiaren gastua 15 euro baino gehiagokoa baldin bada, erakundeak diru hori aurreratu beharko du.

Bidaia beste langileekin batera egiten den kasuetan, kilometrajeari dagokion zenbatekoa autoaren jabeari bakarrik ordainduko zaio.

#### V. TITULUA

#### LIZENTZIAK ETA ESZEDENTZIAK

#### I. KAPITULUA

#### LIZENTZIAK

### 37. artikulua.—Ordaindutako lizentziak

1. Langilea, aldeztetik abisatuta eta justifikatuta, justifikatutako larrialdiaren kasuan izan ezik, lanera etorri gabe gelditu ahal izango da, lansaria jasotzeko eskubidearekin, honako arrazoi hauetako batengatik eta honako denbora honetarako:

El plus de domingos y/o festivos, sí se percibirá por los festivos efectivamente trabajados y no se percibirá el plus de Domingos cuando ya se perciba el Plus de turnicidad y uno de los turnos/horarios rotativos sea el de fin de semana.

El plus de disponibilidad y/o guardia localizada es incompatible con percibir cualquier complemento de responsabilidad.

Los pluses de domingos y/o festivos, festivos de especial significación y de disponibilidad o guardia localizada se han recogido en el Anexo 4, con cantidades a abonar por cada día de trabajo efectivo bajo los mismos y en su caso también la compensación en días u horas.

Para el año 2009, el plus de domingos y/o festivos, corresponde para cada categoría al 10% del salario diario (Salario base mensual convenio/30).

Para el año 2009, el plus de festivos de especial significación, corresponde para cada categoría al 10% del salario diario (Salario base mensual convenio/30) y a librar 1 día.

Para el año 2009, el plus de disponibilidad o guardia localizada, corresponde para cada categoría al 5% del salario diario (Salario base mensual convenio/30) y a librar el 100% del tiempo efectivo trabajado en laborable o al 125% del tiempo efectivo trabajado en festivos o noches.

Los importes del año 2010 corresponderá a incrementar las cantidades económicas del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009 y las mismas compensaciones en tiempo.

Los importes del año 2011 corresponderán a incrementar las cantidades económicas del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2010 y las mismas compensaciones en tiempo.

En el supuesto excepcional de IPC < 0, se utilizara para los cálculos IPC = 0.

### Artículo 35.—Cobro durante el período de I.T.

Los trabajadores y trabajadoras en situación de incapacidad temporal por contingencias profesionales recibirán el complemento necesario para completar el 100% de su base reguladora, desde el primer día, incluidos los incrementos salariales producidos en el período de baja.

Los trabajadores y trabajadoras en situación de incapacidad temporal por contingencias comunes y durante los primeros nueve meses, recibirán el complemento necesario para completar el 90% de su base reguladora, desde el primer día, incluidos los incrementos salariales producidos en el período de baja.

### Artículo 36.—Pago de dietas

El trabajador o trabajadora que por razones del ejercicio de sus funciones deba desplazarse esporádicamente con su vehículo, percibirá 0,28 euros/km y los costes de autopista y aparcamiento vigilado establecido en diversas ciudades y municipios.

Para que se proceda al abono de dicho plus será necesario que la organización haya encomendado el desplazamiento con medios propios. Si el transporte lo encomendase por medios públicos se abonará su coste previo justificante del mismo, salvo que el desplazamiento tenga un coste superior a 15 euros en cuyo caso la organización adelantará el coste del mismo.

Si el desplazamiento se produce con otros trabajadores o trabajadoras la cantidad correspondiente al kilometraje se abonará únicamente al que aporte el vehículo.

#### TÍTULO V

#### LICENCIAS Y EXCEDENCIAS

#### CAPÍTULO I

#### LICENCIAS

### Artículo 37.—Licencias retribuidas

1. Los trabajadores y trabajadoras previo aviso y justificación, salvo caso de urgencia justificada, podrá ausentarse del trabajo con derecho a remuneración, por alguno de los motivos y por el tiempo siguiente:

a) Langilea ezkontzen bada, edota izatezko bikotearen kasuan, erregistro ofizialeko egiaztagiria aurkeztu ondoren, hamabost egun. Baimen hori ezkondu aurretik edo ondoren baliatu ahal izango da.

b) Seme-alabaren jaiotzaren edo adopzioaren kasuan, lau egun. Bigarren mailarainoko odol-ahaidetasunezko edo ezkontza-ahaidetasunezko senitartekoaren edota izatezko bikotekidearen gaitotasun larriaren edo heriotzaren kasuetan, hiru lanegun. Arrazoi hori dela-eta, langileak 180 km-tik gorako bidaia egin behar badu, bi egun gehiago emango zaizkio. Egun gehiago behar izanez gero, oporraldiari kenduta baliatu ahal izango ditu langileak, horretarako baimena eskatu ondoren, betiere behar bezalako antolamenduak eta zerbitzuaren funtzionamendu egokiak ahalbidetzen badute.

c) Lanegun bat ohiko etxebizitzaz aldatzeagatik.

d) Beharrezkoa den denbora nahitaezko betebeharrak publiko eta pertsonal baterako. Hitzarmenaren ondorioetarako, nahitaezko betebeharrak publiko eta pertsonaltzat honako hauek hartuko dira:

— Nortasun-agiri nazionala, bizitzeko eta lanerako baimena, gidabaimena, pasaporte eta ziurtagiriak, erakunde ofizialeko erregistroak eta abar egitea eta berritzea.

— Epaitegi-tako, polizia-etxe-tako, gobernu zibileko edo antzekoetako zitazioak.

— Ordezkaritza-kargu publikoak betetzea. Aipaturako betebeharrak lanorduen %20 baino gehiago betetzea eragozten badu hiru hilabeteko denbora-tartean, enpresak Hitzarmen honetako 44. artikuluan araututako eszedentzia-egoerara igaro ahal izango du eraginpeko langilea.

— Langilea bera edo lehen mailarainoko odol-ahaidetasunezko edo ezkontza-ahaidetasunezko senitartekoarekin medikuaren kontsultara joateko, behar den denbora, betiere kontsultak sistema publikoan edo horren itunpeko zentroetan egiten badira.

— Eginkizunei dagokienez eskumena duen erakunderen batek ofizialki aitortutako hondamendiek langilearen ohiko bizilekua osatzen duten ondasun higiezinetan eragindako kalteei aurre egiteko.

e) Hirugarren mailarainoko odol-ahaidetasunezko edo ezkontza-ahaidetasunezko senitartekoaren ezkontza-eguna.

f) Azterketa ofizialak egiteko behar adina denbora, eskubide horretaz baliatzeko benetako aukera duela bermatuz.

g) Eginkizun sindikalak edo langileen ordezkaritzari dagozkionak betetzeko, legez eta Hitzarmen honetan ezarritako baldintzetan.

2. Haurdun dauden langileak lanera etorri gabe gera daitezke jaiotze aurreko azterketak eta erditzea prestatzeko azterketa teknikoak egitera joateko behar duten denboraz, eta kobratzeko eskubidea izango dute, erakundeari aldeztu aurretik jakinarazten badiote eta azterketa horiek ezinbestean lanaldiaren barruan egin behar direla justifikatzen badute.

3. Egun osoetako lizentzia eta baimen guztiak lanaldi osokoak izango dira, lanaldia dena delakoa izanik.

4. Langileek edonolako lizentzia edo/eta baimena behar badute eta gaueko txandan lanean ari badira, aurreko edo hurrengo gaua aukera dezakete.

EAEn aplikatu behar den legediari jarraiki, ezkondu direnek dituzten onura aitortu berberak izango dituzte bizikideek.

### 38. artikulua.—*Ordaindu gabeko lizentziak*

Urtebetetik gorako antzinatasuna duen langile orok eskatu ahal izango du soldatarik gabeko 30 eguneko baimena urtero. Eskaera hori 15 eguneko aurreabisuarekin egin badu, baimena eman beharko zaio, betiere langileen %5etik gora baimen mota hori aldi berean baliatzen ari ez bada.

a) Quince días en caso de matrimonio o parejas de hecho previa justificación en registro oficial, que podrá disfrutar con anterioridad o posterioridad a su celebración.

b) Hasta cuatro días naturales en los casos de nacimiento o adopción de hijo/a y hasta tres días laborables en los casos de enfermedad grave o fallecimiento de parientes hasta el segundo grado de consanguinidad o afinidad, o pareja de hecho. En el supuesto de que el trabajador o trabajadora necesite hacer un desplazamiento, a tal efecto, superior a 180 km., el plazo se verá ampliado en dos días. Podrán ampliarse estos días descontándolos de las vacaciones, previa solicitud del trabajador o trabajadora y siempre que lo permita la adecuada organización y buen funcionamiento del servicio.

c) Un día laborable por traslado del domicilio habitual.

d) Por el tiempo indispensable, para el cumplimiento de un deber inexcusable de carácter público y personal. A los efectos del Convenio, se consideran deberes inexcusables de carácter público y personal, entre otros los siguientes:

— Expedición y renovación del documento nacional de identidad, permiso de residencia y trabajo, carné de conducir, pasaporte y certificados, registro de organismos oficiales, etc.

— Citaciones de juzgado, comisarías, gobiernos civiles o similares.

— Ejercicio de cargo público de representación. Cuando el cumplimiento del deber referido suponga la imposibilidad de la prestación del trabajo debido en más del 20% de las horas laborales en un período de tres meses, podrá la organización pasar al trabajador o trabajadora afectado a la situación de excedencia regulada en el artículo 44 del presente Convenio.

— El tiempo imprescindible para asistir a consulta médica, el trabajador o trabajadora o familiares hasta primer grado de consanguinidad o afinidad, siempre que sea en el sistema público o centros concertados con éste.

— Para atender los daños producidos por catástrofes, reconocidas oficialmente mediante entidad funcionalmente competente, en los bienes inmuebles que constituyan la vivienda habitual del trabajador o trabajadora.

e) El día de la ceremonia de matrimonio de familiares hasta el tercer grado de consanguinidad o afinidad.

f) Por el tiempo necesario para realizar exámenes oficiales, garantizando siempre la posibilidad efectiva de ejercitar dicho derecho.

g) Para realizar funciones sindicales o de representación de personal, en los términos establecidos legalmente y en este Convenio.

2. Las trabajadoras embarazadas tendrán derecho a ausentarse del trabajo, con derecho a remuneración, para la realización de exámenes prenatales y técnicos de preparación del parto, previo aviso a la organización y justificación de la necesidad de su realización dentro de la jornada de trabajo.

3. Todas las licencias y permisos de días completos, comprenderán el total de la jornada laboral sea cual sea ésta.

4. Cuando se necesite licencia y/o permiso de cualquier tipo y se esté trabajando en período nocturno, podrá el personal optar por la noche anterior o posterior.

De conformidad con la legislación de aplicación en la CAPV, los convivientes serán equiparados en los beneficios reconocidos a las parejas que hayan contraído matrimonio.

### Artículo 38.—*Licencias no retribuidas*

Todo el personal con más de 1 año de antigüedad, podrá solicitar hasta 30 días de permiso sin sueldo por año, que deberá serle concedido si la petición se hace con un preaviso de 15 días y siempre que no esté disfrutando simultáneamente de este tipo de permiso más del 5% del personal.

Idatz-zati honetan azaltzen diren lizentziak hondamendi humanitario gisa ezarritako zona batera joateko ematen bazaizkie langile espezializatuak, eta lekualdatze hori modu antolatuan eta baimendutako erakunde humanitarioaren bitartez gauzatzen bada, ez da 15 eguneko aurretiaz jakinarazi behar.

### 39. artikulua.—*Edoskitzeagatiko etenaldiak eta lanaldiaren murrizketa*

Langileak lanean ordubeteko geldialdirako eskubidea izango du eta ordu erdiko bi zatitan bana dezake, hamar hilabetetik beharakoa den seme edo alabaren edoskitzerako erabiltzen bada. Geldialdiaren edo lanaldiaren etenaren orde, ohiko lanaldia ordubetez murriz dezake langileak, lanaldiaren hasieran edo bukaeran, hark aukeratzen duen bezala.

Adierazitako etenaldia edo murrizketa ordaindu egingo da, eta edoskitze artifizialaren kasuan, bi ezkontideetatik edozeinek eskatu ahal izango du; nolahi ere, bi ezkontideek erakunde berean lan egiten badute, ezkontidetako batek bakarrik baliatu ahal izango du.

Edoskitzeagatiko baimenaren ordu guztiak metatu ahal izango dira eta etenik gabe baliatu ahal izango dira amatasunagatiko baimena amaitutakoan.

Martxoaren 23ko 3/2007 Lege Organikoaren arabera, erditze multiplearen kasuan edoskitzeagatiko denbora proportzionalki luzatu ahal izango da.

### 40. artikulua.—*Amatasuna eta Aitatasuna*

Familiako Bizitza eta Lana Bateragarri bihurtzeari buruzko 39/1999 Legeak eta Emakumeen eta gizonen egiazko berdintasuna bermatzeko martxoaren 22ko 3/2007 Lege Organikoak xedatutakoari atxikiko zaizkio Hitzarmen honen eraginpeko erakundeak.

#### 1. Amatasuna:

Emakumezko langileek ordaindutako 19 aste hartzeko eskubidea dute erditzen dutenean (21 aste erditze multiplea izanez gero); emakumeak nahi bezala bana ditzake aste horiek, betiere sei aste erditzearen segidan hartzen baditu. Aitak eta amak, biek, lan egiten badute, amatasunagatiko atsedenaldira hasten denean, amak erabaki dezake aitak erditzearen ondorengo atsedenaldiaren segidako zati jakin bat hartzea, bai biek batera, edo amaren atsedenaldiaren ondoren, ama lanera itzultzeko garaian bere osasuna arriskuan jartzen den kasuetan izan ezik.

Amatasunagatiko lizentzia eta oporraldia aldi berean badira, ez dira irentsiko 28. artikuluan azaltzen diren oporrak.

Haurdunaldiaren ondoriozko lizentzia-egoeran dauden langileek beren lansariaren %100 jasoko dute.

Haurdunaldian edo edoskitzealdian arriskuren bat dagoelako kontratua eteten bada, erakundeak behar den osagarria ordainduko du oinarri arautzailearen %100 osatu arte.

Langileak amatasun-baimenari dagokion denboraren zati bat baliatzeko eskubidea izango du, betiere indarreko legedian aurreikusitako baldintzetan.

#### 2. Aitatasuna:

Seme edo alabaren jaiotza, adopzio edota etxean hartzearen kasuan, aitatasunagatiko baimena izateko eskubidea aitortzen da, amarenarekiko autonomoa; baimen hori segidako 13 eguneko izango da, eta hitzarmen kolektiboaren bitartez (37. artikulua, b) idatz-zatia) dagoeneko indarrean dagoen 4 eguneko baimenari gehituko zaio.

Jaiotza, adopzio edo etxean hartze multiplearen kasuan, bigarren seme edo alabatik aurrera 2 egun gehiago luzatuko da.

Beste gurasoaren amatasunagatiko baimenarekin batera baliatu daiteke, edo bestela, amatasunagatiko baimen hori amaitu ondoren; lanaldi osoetan edota partzialetan hartu ahal izango da bi kasuetan.

Erditzearen kasuan, hori beste gurasoari dagokio eksklusiboki.

Adopzio edota etxean hartzearen kasuetan, gurasoetako bati dagokio soilik, horiek aukeratzen duten bezala.

Cuando las licencias comprendidas en este apartado lo sean para desplazarse como personal especializado a una zona establecida como zona de desastre humanitario y el mismo se realice de forma organizada y a través de una organización humanitaria reconocida no será de aplicación los 15 días de preaviso.

### Artículo 39.—*Pausas y reducción de jornada de lactancia*

El trabajador o trabajadora tendrá derecho a una pausa de una hora en su trabajo, que podrá dividir en dos fracciones de media hora cuando la destinen a la lactancia de su hijo menor de diez meses. Se podrá sustituir la pausa o interrupción de la jornada por una reducción de la jornada normal de una hora que, a su opción, la podrá aplicar al principio o terminación de la misma.

Dicha pausa o reducción será retribuida y en el caso de lactancia artificial puede ser solicitada por cualquiera de los cónyuges, si bien la opción sólo puede ser ejercida por uno de ellos en caso de que ambos trabajen en la misma organización.

Podrá optarse por acumular el total de horas de permiso por lactancia disfrutándolas de forma ininterrumpida a continuación de la suspensión por maternidad.

Según la LO 3/2007, de 23 de marzo, podrá incrementarse proporcionalmente el período de lactancia en el caso de parto múltiple.

### Artículo 40.—*Maternidad y Paternidad*

Las organizaciones afectadas por este Convenio se atenderán a lo regulado en la Ley 39/1999 de Conciliación de la Vida Familiar y Laboral de las personas trabajadoras y en la Ley Orgánica 3/2007, de 22 de marzo, para la igualdad efectiva de mujeres y hombres.

#### 1. Maternidad:

Las trabajadoras, por alumbramiento, tendrán derecho a 19 semanas retribuidas, 21 en caso de parto múltiple, distribuidas a opción de la interesada, siempre que seis semanas sean inmediatamente posteriores al parto. En el caso de que el padre y la madre trabajen, ésta, al iniciarse el período de descanso por maternidad, podrá optar por que el padre disfrute de una parte determinada e ininterrumpida del período de descanso posterior al parto bien de forma simultánea o sucesiva con el de la madre, salvo que en el momento de su efectividad la incorporación al trabajo de la madre suponga un riesgo para su salud.

La coincidencia de la licencia por maternidad con el período vacacional no supondrá la absorción de las vacaciones recogidas en el artículo 28.

Las trabajadoras en situación de licencia a causa de embarazo percibirán el 100% de su retribución.

En el supuesto de suspensión por riesgo durante el embarazo o la lactancia, la organización abonará el complemento necesario para completar el 100% de la base reguladora.

El trabajador o trabajadora tendrá derecho al disfrute a tiempo parcial del permiso por maternidad en los términos previstos en la legislación vigente.

#### 2. Paternidad:

Se reconoce el derecho a un permiso por paternidad, autónomo del de la madre, de 13 días ininterrumpidos en los supuestos de nacimiento de hijo o hija, adopción o acogimiento, que se suma al permiso ya vigente de 4 días por convenio colectivo, artículo 37, apartado b).

En los supuestos de parto, adopción o acogimiento múltiple se ampliará en 2 días más por cada hija o hijo a partir del segundo.

Puede disfrutarse simultáneamente con el permiso por maternidad del otro u otra progenitora o una vez finalizado el mismo, y, en ambos casos, a tiempo completo o parcial.

En el supuesto de parto, le corresponde en exclusiva al otro u otra progenitora.

En los casos de adopción o acogimiento corresponderá, a su elección, a uno sólo de ellos.



**41. artikulua.—Beren kabuz balia ezin daitezkeen adingabeak edo senitartekoak zaintzea**

Legezko zaintza dela-eta, zortzi urte baino gutxiagoko haur bat edo ezindu fisiko, psikiko edo sensoriala (ordaindutako jarduerarik betetzen ez badu) zaindu behar duen langileak lanaldia laburtzeko eskubidea izango du, lanaldiaren laburtzeak dirauen herena eta erdia bitarteko soldataren batez besteko gutxitzearekin. Bigarren mailarainoko odol-ahaidetasunezko edo ezkontza-ahaidetasunezko senitartekoaren bat zaindu behar duen langileak eskubide bera izango du, baldin eta ahaide hori adinak, istripuak edo gaitotasunak eraginda ezin bada bere kabuz moldatu, eta ez badu ordaindutako jarduerarik betetzen.

Erakunde bi langilek ezin izango dute baimen hori aldi berean baliatu arrazoi berak eraginda. Langileak zehaztu beharko du lanaldilaburtzearen ordutegia eta bere ohiko lanaldira itzuli baino hamaibost egun lehenago jakinarazi beharko dio erakundearen zuzendaritzari.

**42. artikulua.—Adopzioa eta etxean hartzea**

Sei urte arteko adingabeak adoptatzearen edo etxean hartzearen kasuetan, baimena segidako hamasei astekoa izango da; epea bi aste gehiagokoa izango da bigarren hauraren ondorengo seme edo alaba bakoitzeko. Sei urtetik gorako adingabe bat adoptatu edo etxean hartuz gero ere baimen hau hartzeko eskubidea izango da, adingabea ezindua baldin bada edo bere egoera edo bizipenengatik, edo atzerrikoa izateagatik, gizarteratzeko eta familiara egokitzeko arazoak baldin baditu, betiere dagokion gizarte-zerbitzuak egiaz-taturik. Amak eta aitak lan egiten duten kasuan, baimena egoera horretan daudenek aukeratzaren dute bezala banatuko da. Biek aldi berean hartu ahal izango dute, edo bata bestearen ondoren, betiere etenik gabeko denboraldietan.

Adopzioagatiko edo etxean hartzeagatiko egoeran dauden langileek beren lansariaren %100 jasoko dute.

Nazioarteko adopzioaren kasuan, ordaindu gabeko beste baimen bat emango da, behar den denboraren arabera, eta adoptatutako hauraren jaioterriak horrelakorik eskatzen badu; hala eta guztiz ere, behar bezala justifikatu beharko da eta egoeraren behin-behinekotasuna behar den aurretiaz jakinarazi beharko da.

II. KAPITULUA  
ESZEDENTZIAK

**43. artikulua.—Nahitaezko eszedentzia**

Nahitaezko eszedentzia honako kasu hauetan emango da:

- Lanera joatea eragozten duen ordezkari-tz-kargu publiko bat betetzeko izendatua edo aukeratua izatea.
- Probintziako edo goragoko eginkizun sindikalak betetzea, adierazitako kargua betetzen duen bitartean.
- Legez ezarritako beste edozein.

Eszedentzia mota honek eskubidea ematen du eszedentzia amaitu eta berehala lanpostura itzultzeko. Eszedentzia horiek guztiek eszedentzia hartzeko eskubidea ematen duen kargua edo eginkizun sindikalak amaitzen diren arteko indaraldia izango dute.

Eszedentzia horrek ez du ezein ordainsarirako eskubiderik ematen eta antzinatasunerako zenbatuko da. Eszedentzia idazki bidez eskatuko da beti, hartu baino hogeita hamar egun lehenago gutxienez, salbu eta egiazta daitezkeen premia larriko kausak badira. Erakundeak ere idazki bidez erantzun beharko du bost eguneko epean. Eszedentzia-egoerak dirauen bitartean, lanpostu hutsa ordezkari batek beteko du. Titularra lanera itzultzen denean amaituko da ordezkariaren zeregina eta bukatutzat emango da lan-harremana. Era berean, langileak lanbide-heziketako ikastaroak egitera joateko eskubidea izango du.

**Artículo 41.—Cuidado de menores o familiares que no pueden valerse por sí mismos**

El personal que por razones de guarda tengan a su cuidado algún menor de ocho años o a una persona con discapacidad física, psíquica o sensorial que no desempeñe actividad retribuida, tendrá derecho a una reducción de la jornada de trabajo, con la disminución proporcional del salario entre, al menos, un octavo y un máximo de la mitad de la duración de aquella. Tendrá el mismo derecho quien precise encargarse del cuidado directo de un familiar hasta el segundo grado de consanguinidad o afinidad, que por razones de edad, accidente o enfermedad no puede valerse por sí mismo, y que no desempeñe actividad retribuida.

Este permiso no podrán disfrutarlo simultáneamente dos trabajadores del centro por el mismo sujeto causante. La concreción horaria de la reducción de jornada corresponde al trabajador o trabajadora, quien deberá pre avisar a la dirección de la organización con quince días de antelación la fecha en la que se reincorporará a su jornada ordinaria.

**Artículo 42.—Adopción y acogimiento**

En los supuestos de adopción y acogimiento de menores hasta seis años, el permiso tendrá una duración de dieciséis semanas ininterrumpidas, ampliables en el supuesto de adopción o acogimiento múltiple en dos semanas más por cada hijo a partir del segundo. Este permiso también se disfrutará en los supuestos de adopción o acogimiento de menores, mayores de seis años, cuando se trate de menores discapacitados o que por sus circunstancias y experiencias personales o que, por venir del extranjero, tengan especiales dificultades de inserción social y familiar, debidamente acreditadas por servicios sociales competentes. En caso de que la madre y el padre trabajen, el permiso se distribuirá a opción de los interesados, que podrán disfrutarlo de forma simultánea o sucesiva, siempre con períodos ininterrumpidos.

Los trabajadores y trabajadoras en situación de licencia derivada de adopción o acogimiento percibirán el 100% de su retribución.

En el caso de adopción internacional se concederá un permiso adicional no retribuido por el tiempo que fuera necesario por exigencia del país de origen del adoptado/a siempre que pueda justificarse debidamente y tras haber comunicado con la suficiente antelación la eventualidad de la situación.

CAPÍTULO II  
EXCEDENCIAS

**Artículo 43.—Excedencia forzosa**

La excedencia forzosa se concederá por:

- Designación o elección para un cargo público representativo que imposibilite la asistencia al trabajo, bien por elección bien por designación.
- Ejercicio de funciones sindicales de ámbito provincial o superior mientras dure el ejercicio de dicho cargo.
- Cualquier otra que legalmente se establezca.

Este tipo de excedencia da derecho a reincorporación automática al puesto de trabajo una vez finalizada la misma y todas ellas tendrán vigencia hasta la extinción del cargo o las funciones sindicales que la motivan.

Dicha excedencia se entenderá concedida sin derecho a retribución alguna y computará a efectos de antigüedad. Se solicitará siempre por escrito con una antelación de al menos treinta días a la fecha de su inicio, a no ser por causas demostrables, de urgente necesidad, debiendo recibir contestación escrita por parte de la organización en el plazo de cinco días. Durante la situación de excedencia la vacante quedará cubierta por un/a suplente. Este/a cesará en su cometido, dando por finalizada su relación laboral en el momento de la incorporación del titular. Asimismo, el trabajador o trabajadora tendrá derecho a la asistencia a cursos de formación profesional.

**44. artikulua.—Senitartekoak artatzeko eszedentzia berezia**

Langileek gehienez hiru urteko eszedentzia hartzeko eskubidea izango dute seme edo alaba bakoitza zaintzeko, bai norberarena zein adoptatua izan, nahiz behin betiko harrerako moduan edo adopzio-aurreko egoeran hartu, umearen jaiotegunetik hasita, edo epaileen edo administrazioaren erabakiaren egunetik hasita.

Urtebetetik gorakoa izango ez den eszedentzia hartzeko eskubidea izango dute, halaber, beren kargura dagoen senitartekoren bat (bigarren mailarainoko odol-ahaidetasunezkoa edo ezkontza-ahaidetasunezkoa) zaindu behar duten langileek, baldin eta senitartekoa, adinagatik, istripuren bat izan duelako edo gai-xorik dagoelako, bere kabuz baliatu ezin bada, eta ordaindutako jarduerarik betetzen ez badu.

Beste eszedentzia bat hartzeko baimena ematen duen beste arrazoi bat sortuz gero, eszedentzia berriak amaiera emango dio langilea ordura arte baliatzen ari zenari.

Eszedentzia horrek ez du ezein ordainsarirako eskubiderik ematen eta antzinasunerako zenbatuko da. Eszedentzia idazki bidez eskatuko da beti, hartu baino hogeita hamar egun lehenago gutxienez, salbu eta egiazta daitezkeen premia larriko kausak badira. Erakundeak ere idazki bidez erantzun beharko du bost eguneko epean. Eszedentzia-egoerak dirauen bitartean, lanpostu hutsa ordezkotzeko batek beteko du. Titularra lanera itzultzen denean amaituko da ordezkotzeko zeregina eta bukatutzat emango da lan-harremana. Era berean, langileak lanbide-heziketako ikastaroak egitera joateko eskubidea izango du.

Lehenengo urtean langileak lanpostua gordeta edukitzeko eskubidea izango du. Epe horren ondoren, talde profesional bereko edo kategoría baliokideren bateko lanpostu bat gordetzeko eskubidea izango du.

Nolanahi ere, langilea familia ugari bateko kide den eta egoera hori modu ofizialean onartuta dagoen kasuetan, gehienez 15 hilabetez gordeko zaio lanpostua kategoría orokorreko familia ugari bateko kide bada, eta kategoría bereziko familia ugari bateko kide bada, berriz, gehienez 18 hilabetez.

**45. artikulua.—Eszedentzia bereziak**

Eszedentzia bereziak honako kasu hauetan emango dira:

a) Lanbide-hobekuntzari buruzko jarduerak egiteko.

b) Zeregin humanitarioak betetzeko edo garapenerako lan-kidetzan jarduteko ospe handiko erakundeen esparruan, betiere langileak bost urteko antzinasuna badu erakundearen.

Langileak erakundearen jardun aktibo jarraituan bost urteko antzinasuna badu, eta eszedentzia berezia eskatzen badu, eszedentzia hori ez da hiru urtetik gorakoa izango eta ezin izango du beste eszedentzia bat hartu egiazko laneko hiru urte igaro arte, aurrekoa amaitu ondoren. Lehenengo bi urteetan lanpostua gordeta izateko eskubidea izango du, baina adierazitako epea igarotakoan lanera itzultzen denean, erakundearen dauden edo egon litezkeen kategoría bereko edo antzeko lanpostu hutsetan berriro ere sartzeko lehen-tasun-eskubidea gordeko zaio soilik.

Nolanahi ere, eszedentzia bereziak emango dira eta langileak ez du ezein ordainsaririk jasotzeko eskubiderik izango. Adierazitako aldia antzinasunerako zenbatuko da, salbu eta lanbide-hobekuntzari buruzko jarduerak egiteko eskatzen diren eszedentziak badira, eta hobekuntza horiek langilearen lanpostuarekin zerikusi ez badute.

Eszedentzia berezi oro idazki bidez eskatuko da beti, hartu baino hogeita hamar egun lehenago gutxienez, salbu eta egiazta daitezkeen premia larriko kausak badira. Erakundeak ere idazki bidez erantzun beharko du bost eguneko epean. Eszedentzia-egoerak dirauen bitartean, lanpostu hutsa ordezkotzeko batek beteko du. Titularra lanera itzultzen denean amaituko da ordezkotzeko zeregina eta bukatutzat emango da lan-harremana. Era berean, langileak lanbide-heziketako ikastaroak egitera joateko eskubidea izango du.

**Artículo 44.—Excedencia especial para atender a familiares**

Los trabajadores y las trabajadoras tendrán derecho a un período de excedencia de duración no superior a tres años por atender al cuidado de cada hijo/a, tanto cuando lo sea por naturaleza, como por adopción, o en los supuestos de acogimiento, tanto permanente como pre adoptivo, a contar desde la fecha de nacimiento o en su caso de la resolución judicial y administrativa.

También tendrán derecho a un período de excedencia de duración no superior a un año, para atender al cuidado de un familiar hasta el segundo grado de consanguinidad o afinidad que por razones de edad, accidente o enfermedad no pudiera valerse por sí mismo, y no desempeñe actividad retributiva.

Cuando un sujeto causante diera derecho a un nuevo período de excedencia, el inicio de la misma dará fin al que en su caso viniera disfrutando.

Dicha excedencia se entenderá concedida sin derecho a retribución alguna y computará a efectos de antigüedad. Se solicitará siempre por escrito con una antelación de al menos treinta días a la fecha de su inicio, a no ser por causas demostrables, de urgente necesidad, debiendo recibir contestación escrita por parte de la organización en el plazo de cinco días. Durante la situación de excedencia la vacante quedará cubierta por un/a suplente. Este/a cesará en su cometido, dando por finalizada su relación laboral en el momento de la incorporación del titular. Asimismo, el trabajador o trabajadora tendrá derecho a la asistencia a cursos de formación profesional.

Durante el primer año tendrá derecho a la reserva de su puesto de trabajo. Transcurrido dicho plazo la reserva quedará referida a un puesto de trabajo del mismo grupo profesional o categoría equivalente.

No obstante, cuando el trabajador o trabajadora forme parte de una familia que tenga reconocida oficialmente la condición de familia numerosa, la reserva de su puesto de trabajo se extenderá hasta un máximo de 15 meses cuando se trate de una familia numerosa de categoría general, y hasta un máximo de 18 meses si se trata de categoría especial.

**Artículo 45.—Excedencias especiales**

Las excedencias especiales se concederá:

a) Para realizar actividades relativas a su perfeccionamiento profesional

b) Por misiones humanitarias o de cooperación al desarrollo en el marco de organizaciones de reconocido prestigio y siempre que el trabajador o la trabajadora tengan cinco años de antigüedad en la organización

Cuando el trabajador o trabajadora con un mínimo de cinco años de ejercicio activo continuado en la organización solicite una excedencia especial, dicha excedencia no podrá ser superior a tres años y no podrá optar a una nueva hasta transcurridos tres años de trabajo efectivo, después de agotada la anterior. Durante los dos primeros años tendrá derecho a la reserva de su puesto de trabajo, transcurrido dicho plazo conservará sólo un derecho preferente al reingreso en las vacantes de igual o similar categoría a la suya que hubiera o se produjeran en la organización.

En cualquier caso, las excedencias especiales se entenderán concedidas sin derecho a retribución alguna aunque dicho período computará a efectos de antigüedad a excepción de las excedencias solicitadas para realizar actividades relativas al perfeccionamiento profesional, cuando éste no esté relacionado con su puesto de trabajo.

Cualquier excedencia especial será solicitada siempre por escrito con una antelación de al menos treinta días a la fecha de su inicio, a no ser por causas demostrables, de urgente necesidad, debiendo recibir contestación escrita por parte de la organización en el plazo de cinco días. Durante la situación de excedencia la vacante quedará cubierta por un/a suplente. Este/a cesará en su cometido, dando por finalizada su relación laboral en el momento de la incorporación del titular. Asimismo, el trabajador o trabajadora tendrá derecho a la asistencia a cursos de formación profesional.

**46. artikulua.—Borondatezko eszedentzia**

Erakundearen etengabeko jardun aktiboan gutxienez urtebeteko antzinasuna duen langileak borondatezko eszedentzia eskatu ahal izango du. Eszedentzia hori ez da lau hilabetetik beherakoa izango, ezta bost urtetik gorakoa ere. Langileak ezin izango du beste eszedentzia bat hartu aurrekoa amaitu eta egiazko laneko hiru urte igaro arte.

Eszedentzia horrek ez du ezein ordainsarirako eskubiderik ematen eta denboraldi hori antzinasunerako ez da zenbatuko. Eszedentzia idazki bidez eskatuko da beti, hartu baino hogeita hamar egun lehenago gutxienez, salbu eta egiazta daitezkeen premia larriko kausak badira. Erakundeak ere idazki bidez erantzun beharko du bost eguneko epean. Eszedentzia-egoerak dirauen bitartean, lanpostu hutsa ordezkoko batek beteko du, gutxienez adostutako erreserba-denboraldian. Titularra lanera itzultzen denean amaituko da ordezkorearen zeregina eta bukatutzat emango da lan-harremana. Era berean, langileak lanbide-heziketako ikastaroak egitera joateko eskubidea izango du.

Lehenengo urtean langileak lanpostua gordeta edukitzeko eskubidea izango du. Eszedentzian dagoen langileari erakundearen dauden edo egon litezkeen kategoria bereko edo antzeko lanpostu hutsetan berriro ere sartzeko lehentasun-eskubidea gordeko zaio soilik.

**47. artikulua.—Atxilotze-kasurako bermeak**

Atxilotu dituzten edo askatasuna kentzen zaien langileei —edozein izanik ere denbora— lanpostua gordeko zaie, indarreko legediaren esparruan. Hortaz, hutsik dauden lanpostuetara itzuliko dira, eta lehen zituzten lan-baldintzak errespetatuko zaizkie betiere. Artikulu honetan eta aplikatuko den legedian ezarritakoa hobeto betetzearren, lanpostu hutsak betetzeko ordezte-kontratuak egingo dira, atxilotze-egoerak edo aldi baterako askatasuna kentzen duen egoerak dirauen bitartean, edo egoera behin betiko konpontzen den bitartean.

**48. artikulua.—Eszedentzia amaitutakoan lanera itzultzea**

Hitzarmen honetan azaldutako eszedentzia-egoera guztien arau orokor gisa, eszedentziarako emandako denboraldia amaitutakoan langileak erakundera itzuli nahi badu, eszedentzia amaitu baino 30 egun lehenago eskatu beharko du baimena.

Eszedentzia amaitutakoan, langileak 30 eguneko epea izango du lanera itzultzeko. Langileak itzultzeko aukeratzen duen data eszedentziaren azken astean jakinarazi beharko dio erakundeari.

Erakundearen titularrak idazki bidez berretsi beharko dio langileari itzultzeko eskatutako data.

Eszedentziak dirauen bitartean, lanpostu hutsa ordezkoko batek bete badu, eta ordezkoko langileak amaitutzat eman beharko du lan-harremana langile titularra lanera itzultzen denean.

**49. artikulua.—Aldi baterako ezintasuna**

Aldi baterako ezintasunaren kasuan, kontratua eten egingo da eszedentziak dirauen denbora guztian, baita erakundeak Gizarte Segurantzari kotizatzeari utzi dion aldian ere.

Langileak bere ohiko lanbidea betetzeko guztizko baliaezintasun iraunkorraren, erabateko baliaezintasunaren edo baliaezintasun handiaren kasuetan, kontratua bi urtez etengo da egoera hori ebatzi zen datatik zenbatzen hasita, baldin eta kalifikazio-organoaren iritziz, langilearen baliaezintasun-egoera berriz aztertu behar bada, eta horrelakorik azaltzen bada administrazioaren ebazpenean.

Kontratua etenda dagoen denbora-tartean antzinasuna zenbatuko da.

**Artículo 46.—Excedencia voluntaria**

El trabajador o trabajadora con un mínimo de un año de ejercicio activo continuado en la organización, podrá solicitar una excedencia voluntaria de un período no inferior a 4 meses ni superior a cinco años, y no podrá optar a una nueva hasta transcurridos tres años de trabajo efectivo, después de agotada la anterior.

Dicha excedencia se entenderá concedida sin derecho a retribución alguna y dicho período no computará a efectos de antigüedad. Se solicitará siempre por escrito con una antelación de al menos treinta días a la fecha de su inicio, a no ser por causas demostrables, de urgente necesidad, debiendo recibir contestación escrita por parte de la organización en el plazo de cinco días. Durante la situación de excedencia la vacante quedará cubierta por un/a suplente, al menos durante el período de reserva acordado. Este/a cesará en su cometido, dando por finalizada su relación laboral en el momento de la incorporación del titular. Asimismo, el trabajador o trabajadora tendrá derecho a la asistencia a cursos de formación profesional.

Durante el primer año tendrá derecho a la reserva de su puesto de trabajo. Transcurrido dicho plazo conservará sólo un derecho preferente al reingreso en las vacantes de igual o similar categoría a la suya que hubiera o se produjeran en la organización.

**Artículo 47.—Garantías en caso de detención**

Al personal que sea detenido o privado de libertad, por el tiempo que fuere, se le reservará el puesto de trabajo en el marco de la legislación vigente. A tal fin, se entiende que se incorporará a la plaza que hubiera ocupado, respetándose en todo momento las condiciones laborales que tuviera antes. Para mejor cumplimiento de lo señalado en este artículo, y en la legislación de aplicación, los contratos que se utilizarán para cubrir vacantes, en tanto subsista la situación de detención o privación de libertad provisional, o se resuelva definitivamente la misma, serán la modalidad de contrato de sustitución.

**Artículo 48.—Reincorporación por fin de excedencia**

Como norma común a todas las situaciones de excedencias contempladas, si el trabajador o trabajadora desea incorporarse a la organización tras el agotamiento del período objeto de la excedencia, deberá solicitarlo en el plazo de 30 días antes de que finalice dicho período.

A la finalización del período de excedencia, el trabajador o trabajadora dispondrá de 30 días para reincorporarse a su puesto de trabajo. La fecha de reincorporación elegida por el trabajador o trabajadora deberá ser notificada a la organización a lo largo de la última semana del período de excedencia.

El titular de la organización deberá ratificar, por escrito, a dicho trabajador o trabajadora la fecha de reincorporación solicitada.

Si durante el tiempo de excedencia la vacante hubiera sido cubierta por un suplente, éste cesará en su cometido dando por finalizada su relación laboral en el momento de reincorporación de la persona titular.

**Artículo 49.—Incapacidad temporal**

En el supuesto de incapacidad temporal, el contrato permanecerá suspendido durante todo el tiempo que dure la misma, incluso en el período que la organización haya dejado de cotizar a la Seguridad Social.

En el supuesto de invalidez permanente total para la profesión habitual, invalidez absoluta o gran invalidez, el contrato permanecerá suspendido durante dos años a contar desde la fecha de la resolución que la declaró si, a juicio del órgano de calificación, la situación de incapacidad del trabajador o trabajadora va a ser previsiblemente objeto de revisión por mejoría que permita su reincorporación al puesto de trabajo y, así se indique en la resolución administrativa.

Durante el tiempo de suspensión se computará la antigüedad.

**50. artikulua.—Erretiroak**

Langileek nahitaez hirurogeita bost urterekin erretiratu beharko dute Langileen Estatutuko Hamargarren Xedapen Gehigarrian (uztailaren 1eko 14/2005 Legea) ezarritakoaren arabera, beren lanbide-taldea edozein izanik ere. Neurri horrek enpleguaren egonkortasuna eta behin behineko kontratuak kontratu mugagabe bihurtzea bilatzen du, 17, 18 eta 19. artikuluetan adierazi den moduan. Salbuespen bakarra hirurogeita bost urte betetzean erretiratzeko beharrezkoak diren baldintzak ezin frogatu izatea da, esaterako kotizazio-gabealdia. Kasu horretan, erretiratzeko betebeharrak baldintzak betetzen diren arte atzeratuko da.

Erakundea eta langileak ados jarrita, langile guztiek, 55 urte betetakoan, beren lan-jarduera nagusia Hitzarmenean ezartzen den lanbide-kategoriarako ezartzen den lanaldiaren erdira murrizteko eskatu ahal izango dute eta gainerako lanaldia langile horien lanpostuarekin edo titulazioarekin bat datozen jarduerekin osatuko dute.

## VI. TITULUA

## GIZARTE HOBEKUNTZAK

**51. artikulua.—Laneko arropa**

Erakundeek urtean bitan emango diete laneko arropa, betiere betetzen dituzten eginkizunen arabera premia dutenei. Erakundeak laneko arropa ematen ez badu, kontzeptu horrengatik urtero 100 euro ordainduko dizkio langileari.

**52. artikulua.—Mantenua, ostatura eta bidaia-gastuak**

Hitzarmen honen eraginpeko langileek honako eskubide hauek izango dituzte:

a) Jangelako eta sukaldeko zerbitzuak betetzen dituzten langileek mantenua jasotzeko eskubidea izango dute dagokien lan-jarduera betetzen duten egunetan, baldin eta otorduak eta eguneko lanaldia aldi berean badira. Terapia-komunitateetako langileek ere eskubide bera izango dute.

b) Erakundearen barneko langileek mantenurako eta ostaturako eskubidea izango dute.

**53. artikulua.—Erantzukizun zibileko aseguru**

Erakundeek 300.300,00 euroko erantzukizun zibileko aseguru bat izango dute.

**54. artikulua.—Enpresaburuaren subrogazio-klausula**

Lehiaketa publikoaren eta zerbitzuaren, baliabidearen edo produkzio-unitatearen titulartasuna hitzarmen hau aplikatu ahal zaien erakundeen artean eskuz aldatzearen kasuetan, erakunde berriak adierazitako zerbitzuan, baliabidean edo produkzio-unitatean lan egiten zuten langileei buruzko betebeharrak eta erantzukizunak subrogatuko ditu. Horretarako, zerbitzuak, baliabideak edo produkzio-unitateak jarraipena duela kontuan hartuko da, baldin eta eskualdatzeak bere nortasunari eutsi dion zerbitzuari, baliabideari edo produkzio-unitateari eragin badio, eta horiek jarduerak betetzeko bitarteko antolatuen multzo gisa hartzen badira.

Erakunde lagatzaileak honako dokumentu hauek aurkeztu beharko dizkio sartzen den erakundeari eta langileen ordezkariari:

a) Gizarte Segurantzari ordaindu beharrekoak ordainduta dituela egiaztatzen duen ziurtagiria.

b) Eraginpeko langileen soldaten azken ordainagirien fotokopia.

c) Gizarte Segurantzaren kotizazioaren TC-1 eta TC-2 agiriaren fotokopia.

d) Langileen zerrenda, honako hauek zehaztuta: izen-abizenak, Gizarte Segurantzarako afiliazio-zenbakia, antzinatea, lanbide-kategoria, lanaldia, ordutegia, kontratu modalitatea eta oporrak hartzeko denboraldia.

e) Subrogazioaren eraginpeko langileen lan-kontratuen fotokopia.

**Artículo 50.—Jubilaciones**

El personal, de conformidad con la habilitación establecida al efecto por la Disposición Adicional Décima del E.T. (Ley 14/2005, de 1 de julio), independientemente del grupo profesional al que pertenezcan, deberá jubilarse forzosamente al cumplir los sesenta y cinco años de edad, como medida de estabilidad en el empleo y transformación de contratos temporales en indefinidos contenido en los artículos 17, 18 y 19, salvo que en dicho momento no pueda acreditar los requisitos correspondientes a tal fin, como son los períodos de carencia de cotización, en cuyo caso, la obligación quedará supeditada y retrasada al momento en que se reúnan los mismos.

De mutuo acuerdo con la organización, todo el personal, a partir de los 55 años, podrá acogerse a la reducción de su actividad laboral principal a la mitad de la jornada que se estipula en el Convenio para su categoría laboral, completando con otras actividades afines a su puesto de trabajo o titulación, el resto de la jornada.

## TÍTULO VI

## MEJORAS SOCIALES

**Artículo 51.—Ropa de trabajo**

Las organizaciones proporcionarán ropa de trabajo, dos veces al año, al personal que en razón de sus funciones lo necesite. Cuando la organización no le facilite la ropa de trabajo, ésta le abonará por este concepto la cantidad de 100 euros/año.

**Artículo 52.—Manutención, alojamiento y gastos de desplazamiento**

El personal afectado por este Convenio tendrá los siguientes derechos:

a) El personal que atiende a los servicios de comedor y cocina tendrá derecho a manutención los días que ejerza su actividad laboral y coincida el horario de comidas con su jornada diaria. También lo tendrá el personal de comunidades terapéuticas.

b) El personal interno tendrá derecho a manutención y alojamiento.

**Artículo 53.—Seguro de responsabilidad civil**

Las organizaciones contarán con un seguro de responsabilidad civil por un importe de 300.300,00 euros.

**Artículo 54.—Cláusula de subrogación empresarial**

En el supuesto de concurso público, así como en caso de transmisión de la titularidad de un servicio, recurso o unidad productiva entre organizaciones a las que le son de aplicación el presente convenio, la nueva organización se subrogará en las obligaciones y responsabilidades en relación a los trabajadores y trabajadoras que prestaban servicios en el citado servicio, recurso o unidad productiva. A estos efectos se considerará que existe sucesión en el servicio, recurso o unidad productiva cuando la transmisión afecte a un servicio, recurso o unidad productiva que mantenga su identidad entendida como conjunto de medios organizados a fin de llevar a cabo la actividad.

La organización cedente deberá facilitar a la organización cesionaria y a los representantes de sus trabajadores los siguientes documentos:

a) Certificado de estar al corriente de pagos de la Seguridad Social.

b) Fotocopia del último recibo de salario de los trabajadores afectados.

c) Fotocopia de los TC-1 y TC-2 de cotización a la Seguridad Social.

d) Relación del personal especificando; nombre y apellidos, número de afiliación a la SS, antigüedad, categoría profesional, jornada, horario, modalidad de contratación y período de disfrute de las vacaciones.

e) Fotocopia de los contratos de los trabajadores afectados por la subrogación.

f) Eraginpeko langile bakoitzak behar bezala izapidetutako dokumentuen kopia. Dokumentu horietan azaldu beharko da uzten duen erakundearen zati proportzionalen likidazioa jaso duela, eta ez duela diru kopururik jasotzeko. Dokumentu horiek erakunde titular berria lanean hasten denean erakunde esleipendun berriaren eskutan egon beharko dute.

## VII. TITULUA ESKUBIDE SINDIKALAK

### 55. artikulua.—Eskubide sindikalak

Enpresa-batzordeek, langileen ordezkariak eta atal sindikalek honako eskubide eta eginkizun hauek izango dituzte:

a) Hutsegite arin, larri eta oso larriengatik dagokion lantokian ezarritako zehapen guztien berri izatea aurretiaz eta idazki bidez.

b) Gutxienez hiru hilean behin informazio hauek jasotzea: absentismo-indizeari buruzko estatistikak eta haren kausak, lan-istripuak, lanbide-gaixotasunak eta ondorioak, ezbehar kopuruen indizeak, lan-inguruneari buruzko azterketa aldizkakoak edo bereziak, eta erabiltzen diren prebentzio-indizeak.

c) Lanaren, Gizarte Segurantzaren eta enpleguaren alorrean indarrean dauden arauak, eta erakundearen gainerako indarreko itun, baldintza eta erabilera bete daitezen zaintzea. Beharrezkoa bada, legezko ekintza egokiak jarriko dituzte abian, erakundearen eta entitate edo auzitegi eskudunen aurrean.

d) Erakundeko lanak betetzeari dagokionez, laneko segurtasunaren eta osasunaren baldintzak betetzen ote diren zaindu eta kontrolatzea. Lan-arriskuen Prebentziorako Legeak agintzen dituen eginkizunak bete ahal izateko prebentzio-ordezkariak behar duten denbora izango dute lan-arriskuen prebentziorari buruzko prestakuntza —betetzen duten kargurako nahitaezkoa— jasotzeko. Ordu horiek ez dira ordutegi sindikalaren kontura izango, ezta Lan-arriskuen Prebentziorako Legean bildutako ahalmenak eta eskumenak betetzeko aurreikusitakoaren kontura ere. Prebentziorari buruzko prestakuntza erakundeak eman eta ordaindu beharko du. Eta laneko ordutegian eman beharko da.

e) Langileen ordezkariak, Enpresa Batzordeko ordezkariak edota Hitzarmen hau negoziatzeko izendatutako langileek behar dituzten ordaindutako baimenak izango dituzte negoziazio horiek dirauen bitartean. Eskubide horretaz baliatzeko 48 orduko aurretiaz jakinarazi beharko diote goragoko nagusiarri. Era berean, batzordeko kide bakoitzak edo lantokiko langileen ordezkariak ordaindutako ordu-kreditua izango dute hilean dituzten ordezkari-tza-eginkizunak betetzeko, betiere honako eskala honen arabera: langileen ordezkariak edo enpresa-batzordeko kideek:

- Berrogeita hamar langilera bitarte, hamabost ordu.
- Berrogeita hamar langiletik berrehun eta berrogeita hamar langilera bitarte, hogeitau ordu.
- Berrehun eta berrogeita hamaika langiletik bostehun langilera bitarte, hogeitau hamar ordu.
- Bostehun eta bat langiletik zazpiehun eta berrogeita hamar langilera bitarte, hogeitau hamabost ordu.
- Zazpiehun eta berrogeita hamaika langiletik aurrera, berrogeitau ordu.

f) Lantoki guztietan iragarki-aula sindikalak jarriko dira. Aulak horiek behar diren neurrikoak izango dira eta leku ikusgarrietan jarriko dira. Hori-tako bat enpresa-batzordearen informazioa jartzeko izango da eta bestea atal sindikal bakoitzarentzat. Adierazitako aulak erakundeak jarriko ditu, langileen ordezkariekin ados jarri ondoren. Ordezkari sindikalek jarriko dituzte iragarki-aulak horietan euren iritziz egin behar diren oharrak eta jakinarazpenak.

g) Ezein langile ezin izango da baztertu afiliazio sindikalagatik, eta duen iritzia askatasunez adierazi ahal izango du. Horretaz gain, laneko interesa edo interes soziala duten argitalpenak hedatu edo

f) Copia de documentos debidamente diligenciados por cada trabajador afectado, en el que se haga constar que éste ha recibido de la organización saliente su liquidación de partes proporcionales de pagas extras, vacaciones..., no quedando pendiente cantidad alguna. Este documento deberá estar en poder de la nueva adjudicataria en la fecha de inicio del servicio de la nueva titular.»

## TÍTULO VII DERECHOS SINDICALES

### Artículo. 55.—Derechos sindicales

Los comités de empresa, los delegados y delegadas de personal y las secciones sindicales, tendrán entre otros los siguientes derechos y funciones:

a) Ser informado previamente y por escrito, de todas las sanciones impuestas en su centro de trabajo por faltas leves, graves y muy graves.

b) Conocer trimestralmente al menos, las estadísticas sobre el índice de absentismo y sus causas, los accidentes de trabajo y las enfermedades profesionales y sus consecuencias, los índices de siniestros, los estudios periódicos o especiales del medio ambiente laboral y los mecanismos de prevención que utilizan.

c) De vigilancia en el cumplimiento de las normas vigentes en materia laboral, de Seguridad Social, ocupación, y también en el resto de los pactos, condiciones y usos en vigor de la organización, formulando si es necesario las acciones legales pertinentes ante la misma y los organismos o tribunales competentes.

d) De vigilancia y control de las condiciones de seguridad y salud laboral en el ejercicio del trabajo en la organización, los delegados y delegadas de prevención para que puedan cumplir las funciones que la Ley de Prevención de Riesgos Laborales les encomienda dispondrán del tiempo suficiente para recibir la formación en materia de prevención de riesgos laborales necesaria para el desempeño de su cargo, sin cargo al crédito horario sindical, ni del previsto para el ejercicio de las facultades y competencias contempladas en la L.P.R.L. La formación en materia de prevención deberá ser facilitada y costeada por la organización. Deberá realizarse dentro del horario laboral.

e) Los delegados y delegadas de personal, delegados/as de Comité de empresa y/o trabajadores y trabajadoras designados para la negociación del Convenio, dispondrán durante el período de tiempo que duran dichas negociaciones, de los permisos retribuidos, que sean necesarios. Para la utilización de este derecho pre avisarán con una antelación de 48 horas a su jefe inmediato superior. Asimismo dispondrán de un crédito de horas mensuales retribuidas cada uno de los miembros del comité o delegado de personal en cada centro de trabajo, para el ejercicio de sus funciones de representación, de acuerdo con la siguiente escala: delegados de personal o miembros del comité de empresa:

- Hasta cincuenta trabajadores/as, quince horas.
- De cincuenta y un trabajadores/as a doscientos cincuenta trabajadores/as, veinte horas.
- De doscientos cincuenta y uno a quinientos trabajadores/as, treinta horas.
- De quinientos uno a setecientos cincuenta trabajadores/as, treinta y cinco horas.
- De setecientos cincuenta y uno en adelante, cuarenta horas.

f) Se dispondrá en todos los centros de trabajo de tablones de anuncios sindicales, de dimensiones suficientes y colocados en sitio visibles, uno para la información del comité de empresa y otro para cada una de las secciones sindicales. Su instalación será llevada a cabo por la organización, de acuerdo con los representantes de los trabajadores y trabajadoras. Será responsabilidad de los responsables sindicales la colocación en los tablones de anuncios de aquellos avisos y comunicaciones que haya de efectuar y se crean pertinentes.

g) Ningún trabajador o trabajadora podrá ser discriminado por razón de su afiliación, pudiendo expresar con libertad sus opiniones, así como publicar y distribuir, sin perturbar el normal desen-

banatu ahal izango ditu, laneko ohiko jardunari eragotzi gabe. Langile oro hautesle izan daiteke, baita kargu sindikalak betetzeko hautagai ere, betiere Langileen Estatutuan eta Askatasun Sindikalaren Lege Organikoan (ASLO) ezarritako baldintzak betetzen baditu.

h) Erakundeak lokalak eta dituzten eginkizunak gauzatzeko beharrezkotzat jotzen diren bitarteko materialak emango dizkie enpresa-batzordeei, langileen ordezkariari eta atal sindikalei.

#### 56. artikulua.—*Bilerak*

Berrogeita hamar langiletik gorako lantokietan, langileen ordezkariak, enpresa-batzordeak, atal sindikalek edo plantilla guztiaren %20k, edo 50 langiletik beherako enpresetan %30ek —hamar langile baino gehiago izateko baldintza gainditu gabe— 24 ordu lehenago jakinarazita, bilerak deitu ahal izango dituzte, erakundeari jakinarazi ondoren. (Estatutuaren 77. eta 78. artikuluek aldatuak).

### VIII. TITULUA

#### DIZIPLINA ARAUBIDEA

#### 57. artikulua.—*Diziplina-araubidea*

Laneko arauetan ezarritakoa ez betetzeagatik, langileei zehapenak jarri ahal izango zaizkie, betiere honako hutsegite-mailen eta zehapen hauen arabera:

##### a) Hutsegite arinak:

- Atzerapena eta utzikeria eginkizunak betetzerakoan, baita erakundearen lokalak, materialak edo agiriak behar bezala ez erabiltzea ere, salbu eta, duen larritasunagatik hutsegite larritzat har badaiteke.
- Arrazoi justifikatua izanik, behar adinako aurretiaz ez jakinaraztea lanera ez dela joango, salbu eta hori ezinezkoa zela frogatzen bada.
- Justifikatutako puntualtasun-hutsegiteak behin eta berriz egitea, hilean bi eta bost egun bitartean.
- Lanpostua uztea bidezko arrazoirik gabe, salbu eta lanpostua uzteak babesik gabeko egoera, utzikeria edo zabarkeria eragiten badu, edo erabiltzaileentzako arrisku-egoera sortzen badu; kasu horretan, hutsegite larritzat edo oso larritzat hartuko da, jokaera horrek erabiltzaileei eragindako kaltearen arabera.

##### b) Hutsegite larriak:

- Lanaren inguruan nagusiek agindutakoa ez betetzea, eta horren ondorioz erakundeari edo erabiltzaileei kalterik eragiten bazaio.
- Hilean bost egunetik gora eta hamar egunetik behera lanera garaiz ez iristeagatik justifikatu gabeko hutsegiteak behin eta berriz egitea.
- Hiruhilekoan hiru hutsegite arin egitea, hutsegite horiek desberdinak badira ere, eta arrazoi horregatik zehapena jarri bada.
- Hilean hiru egunetik gora lanera garaiz ez iristeagatik justifikatu gabeko hutsegitea egitea.

##### c) Hutsegite oso larriak:

- Erabiltzaileen intimitateari buruzko datuak jakitera ematea.
- Agindutako zereginetan iruzur egitea, leialtasun-falta eta konfiantza-abusua izatea, baita doluzko delitua den edozein jokaera ere.
- Hilean 10 egunetik gora, edo hiruhilekoan 30 egunetik gora lanera garaiz ez iristeagatik justifikatu gabeko hutsegiteak behin eta berriz egitea.
- Langileak eta erabiltzaileak hitzez edo egintzez gaizki tratzea eta autoritate-abusuz jokatzeta.
- Zentroko erabiltzaileengandik edo horien familiengandik etekin ekonomikoak edo gauzazkoak lortzea.

volvimiento del trabajo, las publicaciones de interés laboral o social. Todo trabajador o trabajadora podrá ser elector y elegible para ostentar cargos sindicales, siempre que reúna los requisitos establecidos en el Estatuto de los Trabajadores y la LOLS.

h) La organización facilitará a los comités de empresa, delegados de personal, y secciones sindicales, los locales y medios materiales que se estimen necesarios para el debido cumplimiento de sus funciones.

#### Artículo 56.—*Asambleas*

Los delegados de personal, comités de empresa, secciones sindicales o el 20% del total de la plantilla, en aquellos centros de trabajo de más de 50 trabajadores y trabajadoras y el 30% en los de menos de 50 trabajadores sin superar nunca la exigencia de un máximo de diez trabajadores, podrán convocar reuniones con un mínimo de antelación de 24 horas, previa comunicación a la organización. (Modificados por los artículos 77 y 78 del Estatuto).

### TÍTULO VIII

#### RÉGIMEN DISCIPLINARIO

#### Artículo 57.—*Régimen disciplinario*

Los trabajadores y trabajadoras podrán ser sancionados en virtud de incumplimientos laborales, de acuerdo con la graduación de faltas y sanciones siguientes:

##### a) Faltas leves:

- El retraso y negligencia en el cumplimiento de sus funciones, así como la indebida utilización de los locales, materiales o documentos de la organización, salvo que por su manifiesta gravedad, pueda ser considerada como falta grave.
- La no-comunicación, con la debida antelación de la falta de asistencia al trabajo, por causa justificada, salvo que se pruebe imposibilidad de hacerlo.
- Las faltas repetidas de puntualidad sin causa justificada de dos a cinco días en un mes.
- El abandono del puesto de trabajo sin causa justificada, excepto en el supuesto de que el mismo, originase una situación de desprotección, abandono, desatención o crease una situación de riesgo para las personas usuarias, en cuyo caso se podrá considerar como falta grave o muy grave en razón del daño a las personas usuarias que se derive de dicha conducta.

##### b) Faltas graves:

- La desobediencia a las instrucciones de sus superiores en materia de su trabajo, con perjuicio para la organización o a las personas usuarias.
- Las faltas repetidas de puntualidad sin causa justificada durante más de cinco días y menos de diez al mes.
- La reincidencia en la comisión de hasta tres faltas leves aunque sean de diferente naturaleza dentro de un mismo trimestre, siempre que se produzca sanción por ese motivo.
- La falta de asistencia al trabajo no justificada durante más de tres días al mes.

##### c) Faltas muy graves:

- Dar a conocer datos que afecten a la intimidad de las personas usuarias.
- El fraude, la deslealtad y el abuso de confianza en las gestiones encomendadas y cualquier conducta constitutiva de delito doloso.
- Las faltas reiteradas de puntualidad no justificadas durante más de 10 días al mes o durante más de 30 días en el trimestre.
- Los malos tratos de palabra u obra y el abuso de autoridad a los trabajadores y trabajadoras y a las personas usuarias.
- La obtención de beneficios económicos o en especie de las personas usuarias del centro o de sus familias.

- Zentroko erabiltzaileen edo langileen edota zentroaren beraren gauzak, dokumentuak, materiala eta abar hartzea.
- Askatasun publikoetz eta sindikatu-eskubideez baliatzeari oztopoak jartzea.
- Hiruhilekoan bi hutsegite larri egitea, hutsegite horiek desberdinak badira ere, betiere arrazoi horrengatik zehapena jarri bada.

### 58. artikulua.—Zehapenak

Honako zehapen hauek ezarri ahal izango dira:

- a) Hutsegite arinengatik: ahozko kargu-hartzea edo kargu-hartze idatzia.
- b) Hutsegite larriengatik: 3 eta 14 egun bitarte enplegua eta soldata kentzea.
- c) Hutsegite oso larriengatik: 15 eta 30 egun bitarte enplegua eta soldata kentzea, kaleratze-ohartarazpenarekin edo gabe; kaleratzea.

Hutsegite arinek hamar eguneko preskripzio-epea izango dute, larriek hogeitun eguneko, eta oso larriek hirurogei eguneko, erakundeak hutsegitearen berri izandako egunetik zenbatzen hasita, eta nolahi ere, hutsegitea egin eta handik sei hilabetera.

Ezarritako zehapenen ondorioz norberaren espedientearen egin daitezkeen aurkako oharra ezabatu egingo dira bi, lau edo zortzi hilabeteko epea igaro ondoren, hutsegitea arina, larria edo oso larria bada, hurrenez hurren.

### 59. artikulua.—Izapidetzea eta preskripzio-epea

Zehapenak idazki bidez eta arrazoituta jakinaraziko zaizkio interesdunari, jakinaren gainean egon dadin eta ondorioak izan ditzan. Horretaz gain, enpresa-batzordeari edo langileen ordezkariari edo eraginpeko langilea kide den atal sindikalari jakinaraziko zaio.

Hutsegite larriengatik ezarritako zehapenak jarri ahal izateko espediente-sumarioa abiarazi beharko da. Hutsegitearen berri izandakoan emango zaio hasiera espedienteari, eta interesdunari kargu-orria igorriko zaio. Kargu-orri horretan hutsegitea eragin duten ustezko gertakariak azalduko dira zehatz-mehatz. Espediente horren berri emango zaio enpresa-batzordeari edota eraginpeko langilea kide den atal sindikalari, salbu eta interesdunak ez duela nahi adierazten badu. Bi alderdiek bost eguneko epea izango dute erakunde-ari adierazteko euren ustez egokiena zer den gertakariak argitzeko.

Adierazitako epea igarotakoan, eta batzordea, ordezkariak, atal sindikalak, langileak, edo biek, alegazioak egiteko duten eskubideaz baliatu ez badira, egokitzat jotzen den zehapena ezarriko zaio langileari, hutsegitearen larritasunaren eta Hitzarmen honetan ezarritakoaren arabera.

Enpresa-batzordeko kideen, enpresa ordezkarien edo atal sindikaletan erantzukizuneko karguak dituzten kideen kasuetan, bai euren kargu sindikaletan jardunean badaude, bai arauzko berme-denboraldian badaude, zehapenak jartzeko kontraesaneko espedientearen izapidetu behar da nahitaez, edozein izanik ere hutsegitearen larritasuna.

Hutsegite arinak hamar eguneko preskribituko dira, larriak hogeitun eguneko, eta oso larriak hirurogei eguneko, enpresak hutsegitearen berri izandako egunetik zenbatzen hasita, eta nolahi ere, hutsegitea egin eta handik sei hilabetera.

#### XEDAPEN GEHIGARRIAK

### Lehen xedapen gehigarria.—*Baldintza onuragarrienak aplikatzea eta Ad Personam bermeak*

Erakundeek, atalek edo horien produkzio-unitateek ezarritako banan banako baldintza onuragarrienak gordeko dira, baldin eta baldintza horiek Hitzarmen honetan zehaztutakoak gainditzen badi-

- Apropiarse de objetos, documentos, material, etc... de las personas usuarias del centro o del personal o del propio centro.
- La obstaculización al ejercicio de las libertades públicas y de los derechos sindicales.
- La reincidencia en la comisión de hasta dos faltas graves aunque sean de diferente naturaleza dentro de un mismo trimestre, siempre que se produzca sanción por ese motivo.

### Artículo 58.—Sanciones

Las sanciones que podrán imponerse serán las siguientes:

- a) Por falta leve: amonestación verbal o escrita.
- b) Por falta grave: suspensión de empleo y sueldo de 3 a 14 días.
- c) Por falta muy grave: suspensión de empleo y sueldo de 15 a 30 días con o sin apercibimiento de despido; despido.

Las faltas leves prescribirán a los diez días; las graves, a los veinte días, y las muy graves, a los sesenta días a partir de la fecha en que la organización tuvo conocimiento de su comisión y, en todo caso, a los seis meses de haberse cometido.

Las anotaciones desfavorables que como consecuencia de las sanciones impuestas pudieran hacerse constar en los expedientes personales quedarán canceladas al cumplirse los plazos de dos, cuatro u ocho meses, según se trate de falta leve, grave o muy grave.

### Artículo 59.—Tramitación y prescripción

Las sanciones se comunicarán motivadamente por escrito al interesado o interesada para su conocimiento y efectos, dándose notificación al comité de empresa o delegados de personal y a la sección sindical a la que pertenezca el afectado.

Para la imposición de sanciones, por falta muy grave, será preceptiva la instrucción de expediente sumario. Este expediente se incoará previo conocimiento de la infracción, remitiendo al interesado o interesada pliego de cargos con exposición sucinta de los hechos supuestamente constitutivos de falta. De este expediente, salvo manifestación en contra por parte de la persona interesada, se dará traslado al comité de empresa o delegados de personal, y en todo caso a la sección sindical a la que pertenezca el afectado o afectada, para que por ambas partes y en el plazo de cinco días puedan manifestar a la organización lo que consideran conveniente en aras al esclarecimiento de los hechos.

Transcurrido dicho plazo y aunque el comité, los delegados, la sección sindical, el trabajador o trabajadora, o ambos, no hayan hecho uso del derecho que se le concede a formular alegaciones, se procederá a imponer al trabajador o trabajadora la sanción que se crea oportuna, de acuerdo con la gravedad de la falta y lo estipulado por el presente Convenio.

Es absolutamente indispensable la tramitación de expediente contradictorio para la imposición de sanciones, cualquiera que fuere su gravedad, cuando se trate de miembros del comité de empresa, delegados de empresa o miembros con cargos de responsabilidad de las secciones sindicales, tanto si se hallan en activo de sus cargos sindicales como si aún se hallan en el período reglamentario de garantías.

Las faltas leves prescribirán a los 10 días, las graves a los 20 días y las muy graves a los 60 días a partir de la fecha en la cual se tiene conocimiento, y en todo caso a los seis meses de haberse cometido.

#### DISPOSICIONES ADICIONALES

### Disposición adicional primera.—*De la aplicación de las condiciones más beneficiosas y las garantías Ad Personam*

Si las hubiere, se mantendrán las condiciones más beneficiosas de carácter personal implantadas por las organizaciones, o secciones, o unidades de producción de estas, cuando aquellas supe-

tuzte; hala, ezein langile ez da kaltetuta gertatuko Hitzarmen honetan adostutako ezein idatz-zati ezartzeagatik.

#### **Bigarren xedapen gehigarria.—Euskara sustatzea eta normalizatzea**

Prestakuntza eta hizkuntza-normalizaziorako Batzordea sortzen denetik aurrera, azpibatzerde horrek Hizkuntza Normalizaziorako Plan bat aurkeztuko die hitzarmen hau aplikatuko zaien erakundeei. Plan hori Euskararen normalizazioari buruzko EAEko legedian oinarrituta dago, eta hizkuntza-normalizaziorako lehentasunak azpi-sektoreen eta lanbide-kategorien, epeen eta giza baliabideen eta baliabide ekonomikoaren arabera aplikatuko ditu Plana gauzatzeko eta Autonomia Erkidegoko eta Tokiko Erakunde Publikoek (Aldundiak eta Udalak) parte hartzeko.

Era berean, erakundeek Euskara sustatzeko eta normalizatzeko Plan bat egin behar dute. Halaber, erakundeek konpromisoa hartuko dute Plan horretan erakundearen barnean euskararen erabileran normalizatzeko premiazko neurriak sartzeko, bereziki erakundearen barnean argitaratzen diren jakinarazpen, ohar eta abisuei dagokienez.

Azkenik, sinatzaileek konpromisoa hartu dute lanpostu berrietan, Euskaraz ondo jakitea nahitaezkoa ez denetan, meritu gisa zenbatzeko.

#### **Hirugarren xedapen gehigarria.—Soldata ez aplikatzeko klausula**

Soldata-erregimena ez aplikatzeari heldu nahi dioten erakundeek langileen legezko ordezkariak jakinarazi beharko diete, baita Hitzarmen honetako Batzorde Paritarioari ere. Horretaz gain, soldataren beste tratamendu bat egiazatzeko datuak eman beharko dituzte (balantzeak, emaitzen kontuak, edota kontu-hartzaileen txostena, eta erakundearen bideragarritasunari laguntzeko neurriak eta aurreikuspenak).

Adierazitako jakinarazpena 45 eguneko epean egin beharko da, hitzarmena «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzen denetik zenbatzen hasita, edota soldata berrikusteen kasuan, 45 eguneko epean, berrikuste horiek argitaratzen direnetik zenbatzen hasita.

Lan-baldintza berriak erakundea eta langileen legezko ordezkariak ados jarrita zehaztuko dira, eta ordezkariarik ez badago, langileekin ados jarrita.

Adostasuna badago, Batzorde Misto Paritarioari jakinarazi beharko zaio. Desadostasuna gertatuz gero, edota adostasunik lortu gabe 30 egun igaro badira, alderdiek konpromisoa hartu dute erakunde eskatzailearen lan-baldintzak ezartzeko modua PRECO prozeduraren baitan uzteko.

#### AZKEN XEDAPENAK

##### **Azken xedapenetatik lehena**

Akordio hau sinatu duten alderdiek hitzarmen honen eraginpeko langileen baldintza ekonomikoak eta lan-baldintzak hobetuko dituen prozesu batean aurrera egiteko konpromisoa hartu dute, euskal herri-administrazioek zuzeneko kudeaketako langileentzat ezarritako lan-baldintza ekonomikoak erreferente gisa hartuz, eta Udalhitz deritzon lan-akordioa erreferentzia berezi izanik.

##### **Azken xedapenetatik bigarrena**

Hitzarmen honen indarraldiak dirauen bitartean, haren lurralde-eremua EAEko esparru berri batera zabaltzeko aukerak aztertuko dituzte hitzarmen hau sinatu duten alderdiek.

##### **Azken xedapenetatik hirugarrena**

Erakunde bakoitzak hitzarmen honetan jasotakoak baino hobek izango diren baldintzak erabaki ahal izango ditu.

Honako hauek sinatu dute agiri hau:

- Gizardatz erakundearen aldetik:
  - Presidentea: Gónzalo Rodríguez.
  - Gerentea: Iñigo Vidaurrezaga.

ren las especificadas en este Convenio, de tal forma que ningún persona trabajadora pueda verse perjudicada por la implantación de ningún apartado acordado en este Convenio.

#### **Disposición adicional segunda.—De la promoción y normalización lingüística**

A partir de la creación de la Comisión de formación y normalización lingüística la misma presentará un Plan de normalización lingüística a las organizaciones a las que es de aplicación el presente convenio. Este Plan estará inspirado en la legislación vasca sobre normalización del Euskera y al menos contemplará prioridades de normalización lingüística por subsectores y categorías profesionales, plazos y medios humanos y económicos para la ejecución del mismo e implicación de las Instituciones Públicas Autonómicas y Locales (Diputaciones y Ayuntamientos).

Asimismo las organizaciones deberán desarrollar un Plan de promoción y normalización del Euskera. Asimismo, las organizaciones se comprometen a incluir en su Plan las medidas necesarias para normalizar el uso interno de la lengua vasca, en especial lo referido a comunicaciones, notas y avisos que se publiquen con carácter interno en la organización.

Finalmente los firmantes se comprometen a que en las plazas de nueva creación en las que no sea necesario el dominio del Euskera este cuente como mérito.

#### **Disposición adicional tercera.—Cláusula de inaplicación salarial**

Las organizaciones que deseen acogerse a la inaplicación del régimen salarial se lo comunicarán a los representantes legales de los trabajadores y trabajadoras así como a la Comisión Paritaria Mixta de este convenio, aportando los datos que justifiquen un tratamiento salarial diferenciado (balances, cuentas de resultados, o en su caso, informe de auditores, así como las medidas y previsiones para contribuir a la viabilidad de la organización).

La comunicación referida deberá formularse en un plazo de 45 días contados a partir de la publicación del convenio en el Boletín Oficial de Bizkaia», o en el caso de revisiones salariales, en el plazo de 45 días a partir de la publicación de las mismas.

La determinación de las nuevas condiciones salariales, se producirá mediante acuerdo entre la organización y la representación legal de los trabajadores y en caso de que no exista con los propios trabajadores y trabajadoras.

De producirse acuerdo este deberá ser comunicado a la Comisión Paritaria Mixta. En el supuesto de desacuerdo o en todo caso transcurridos 30 días sin alcanzarse acuerdo, las partes se comprometen a someter la determinación de las condiciones salariales en la organización solicitante ante el PRECO.

#### DISPOSICIONES FINALES

##### **Disposición final primera**

Las partes firmantes de este acuerdo se comprometen a avanzar en un proceso que mejore las condiciones económicas y laborales del personal sujeto a este convenio, teniendo como referentes las condiciones económicas laborales establecidas por las administraciones públicas vascas para su personal de gestión directa, con particular referencia al acuerdo laboral denominado Udalhitz.

##### **Disposición final segunda**

A lo largo de la vigencia del presente convenio, las partes signatarias del mismo analizarán las posibilidades de ampliar su ámbito territorial a un nuevo marco de CAPV.

##### **Disposición final tercera**

En cada entidad se podrán acordar condiciones mejores de las del presente convenio.

Firman el presente documento:

- Por Gizardatz:
  - Presidente: Gónzalo Rodríguez.
  - Gerente: Iñigo Vidaurrezaga.



- CCOO Irakaskuntza erakundearen aldetik:
- Euskadiko Esku-hartze Sozialeko arduraduna: Andoni Basterra.
  - Bizkaiko Esku-hartze Sozialeko arduraduna: Fermín García.
- ELA Gizalan erakundearen aldetik:
- Esku-hartze Sozialeko arduraduna: Jesús M.<sup>a</sup> Larramendi.

- Por CCOO Irakaskuntza:
- Resp. Intervención Social Euskadi: Andoni Basterra.
  - Resp. Intervención Social Bizkaia: Fermín García.
- Por ELA Gizalan:
- Resp. Intervención Social: Jesús M.<sup>a</sup> Larramendi.

1. ERANSKINA  
OINARRIZKO SOLDATEN TAULAK

	2008 Urteko oinarrizko soldata (€)	2008 Hileko oinarrizko soldata (14 paga) (€)	2009 Urteko oinarrizko soldata (€)	2009 Hileko oinarrizko soldata (14 paga) (€)
5. taldea .....	15.311,66	1.093,69	15.771,00	1.126,50
4. taldea .....	17.129,84	1.223,56	17.643,78	1.260,27
3. taldea .....	19.139,54	1.367,11	19.713,68	1.408,12
2. taldea .....	20.933,78	1.495,27	21.561,82	1.540,13
1. taldea .....	23.086,98	1.649,07	23.779,56	1.698,54

2010eko oinarrizko soldatei dagokienez, 2009koak 2009an EAEn zegoen KPlarekin eta %3ko diferentzial erantsi batekin handituko dira.

2011ko oinarrizko soldatei dagokienez, 2010ekoak 2010ean EAEn zegoen KPlarekin eta %3,5eko diferentzial erantsi batekin handituko dira.

Hitzarmen honetan ezarritakoa baino soldata handiagoa duten pertsonen dagokienez, beren soldatei gutxienez aurreko urtean EAEn zegoen KPla aplikatuko zaiela bermatuko diete beren erakundeek.

KPI < 0 salbuespenezko kasuetan, berriz, KPI = 0 erabiliko da kalkuluetarako.

2. ERANSKINA  
ANTZINATASUN TAULAK

	2008 Urteko antzinatasuna (€)	2008 Hileko antzinatasuna (14 paga) (€)	2009 Urteko antzinatasuna (€)	2009 Hileko antzinatasuna (14 paga) (€)
5. taldea .....	459,35	32,81	468,08	33,43
4. taldea .....	513,90	36,71	523,66	37,40
3. taldea .....	574,18	41,01	585,09	41,79
2. taldea .....	628,01	44,86	639,95	45,71
1. taldea .....	692,61	49,47	705,77	50,41

2010eko antzinatasunei dagokienez, aurreko urtekoak 2009an EAEn zegoen KPlarekin handituko dira.

2011ko antzinatasunak, berriz, 2010ekoak bezalakoak izango dira, inolako gehikuntzarik gabe.

Hitzarmen honetan ezarritakoa baino antzinatasun handiagoak dituzten pertsonen dagokienez, 2010erako beren antzinatasunei gutxienez aurreko urtean EAEn zegoen KPla aplikatuko zaiela bermatuko diete beren erakundeek, baina ez 2011rako.

KPI < 0 salbuespenezko kasuetan, berriz, KPI = 0 erabiliko da kalkuluetarako.

3. ERANSKINA  
ERANTZUKIZUN OSAGARRIEN TAULAK

2009. urtea

- 1. tartea: urteko 1.200-3.000 euro.
- 2. tartea: urteko 3.000-5.000 euro.
- 3. tartea: urteko 5.000-6.500 euro.
- 4. tartea: urteko 6.500-8.500 euro.
- 5. tartea: urteko 8.500-11.000 euro.

ANEXO 1  
TABLAS SALARIO BASE

	2008 Salario base anual (€)	2008 Salario base mensual (14 pagas) (€)	2009 Salario base anual (€)	2009 Salario base mensual (14 pagas) (€)
Grupo 5.....	15.311,66	1.093,69	15.771,00	1.126,50
Grupo 4.....	17.129,84	1.223,56	17.643,78	1.260,27
Grupo 3.....	19.139,54	1.367,11	19.713,68	1.408,12
Grupo 2.....	20.933,78	1.495,27	21.561,82	1.540,13
Grupo 1.....	23.086,98	1.649,07	23.779,56	1.698,54

Los salarios base del año 2010 corresponderán a incrementar los del año 2009 con el IPC de la CAPV del año 2009 y un diferencial añadido del 3%.

Los salarios base del año 2011 corresponderán a incrementar los del año 2010 con el IPC de la CAPV del año 2010 y un diferencial añadido del 3,5%.

A las personas con salarios por encima de este convenio, sus organizaciones les garantizarán como mínimo la aplicación del IPC de la CAPV del año anterior a sus salarios.

En el supuesto excepcional de IPC < 0, se utilizara para los cálculos IPC = 0.

ANEXO 2  
TABLAS ANTIGÜEDAD

	2008 Antigüedad anual (€)	2008 Antigüedad mensual (14 pagas) (€)	2009 Antigüedad anual (€)	2009 Antigüedad mensual (14 pagas) (€)
Grupo 5.....	459,35	32,81	468,08	33,43
Grupo 4.....	513,90	36,71	523,66	37,40
Grupo 3.....	574,18	41,01	585,09	41,79
Grupo 2.....	628,01	44,86	639,95	45,71
Grupo 1.....	692,61	49,47	705,77	50,41

Las antigüedades del año 2010 corresponderán a incrementar las del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009.

Las antigüedades del año 2011 serán las mismas que las del año 2010, sin incremento alguno.

A las personas con antigüedades por encima de este convenio, sus organizaciones les garantizarán como mínimo la aplicación del IPC de la CAPV del año anterior a sus antigüedades para el año 2010, pero no para el 2011.

En el supuesto excepcional de IPC < 0, se utilizara para los cálculos IPC = 0.

ANEXO 3  
TABLAS DE COMPLEMENTOS DE RESPONSABILIDAD

Año 2009

- Tramo 1 de 1.200 euros a 3.000 euros anuales.
- Tramo 2 de 3.000 euros a 5.000 euros anuales.
- Tramo 3 de 5.000 euros a 6.500 euros anuales.
- Tramo 4 de 6.500 euros a 8.500 euros anuales.
- Tramo 5 de 8.500 euros a 11.000 euros anuales.

## 2010. urtea

- 1. tartea: urteko 1.500-3.250 euro.
- 2. tartea: urteko 3.250-5.250 euro.
- 3. tartea: urteko 5.250-6.750 euro.
- 4. tartea: urteko 6.750-8.750 euro.
- 5. tartea: urteko 8.750-11.250 euro.

## 2011. urtea

- 1. tartea: urteko 1.750-3.500 euro.
- 2. tartea: urteko 3.500-5.500 euro.
- 3. tartea: urteko 5.500-7.000 euro.
- 4. tartea: urteko 7.000-9.000 euro.
- 5. tartea: urteko 9.000-11.500 euro.

## Año 2010

- Tramo 1 de 1.500 euros a 3.250 euros anuales.
- Tramo 2 de 3.250 euros a 5.250 euros anuales.
- Tramo 3 de 5.250 euros a 6.750 euros anuales.
- Tramo 4 de 6.750 euros a 8.750 euros anuales.
- Tramo 5 de 8.750 euros a 11.250 euros anuales.

## Año 2011

- Tramo 1 de 1.750 euros a 3.500 euros anuales.
- Tramo 2 de 3.500 euros a 5.500 euros anuales.
- Tramo 3 de 5.500 euros a 7.000 euros anuales.
- Tramo 4 de 7.000 euros a 9.000 euros anuales.
- Tramo 5 de 9.000 euros a 11.500 euros anuales.

## 4. ERANSKINA

## PLUSEN TAULAK

	2009 Gaueko lanaren plusa hileko (12 paga) (€)	2009 Hileko txadakotasun-plusa (12 paga) (€)	2009 Igandeetako eta/edo jaiegunetako egun plusa bakoitzeko (€)	2009 Garrantzi bereziko jaiegunetako plusa egun bakoitzeko (€)	2009 Erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusa bakoitzeko (€)
5. taldea .....	135,00	135,00	3,76	3,76	1,88
4. taldea .....	150,00	150,00	4,20	4,20	2,10
3. taldea .....	165,00	165,00	4,69	4,69	2,34
2. taldea .....	183,00	183,00	5,13	5,13	2,56
1. taldea .....	202,00	202,00	5,66	5,66	2,83

## ANEXO 4

## TABLAS PLUSES

	2009 Plus mensual Nocturnidad (12 pagas) (€)	2009 Plus mensual Turnicidad (12 pagas) (€)	2009 Plus diario Domingos y/o Festivos (€)	2009 Plus diario Festivos especial significación (€)	2009 Plus diario Disponibilidad o Guardia localizada (€)
Grupo 5.....	135,00	135,00	3,76	3,76	1,88
Grupo 4.....	150,00	150,00	4,20	4,20	2,10
Grupo 3.....	165,00	165,00	4,69	4,69	2,34
Grupo 2.....	183,00	183,00	5,13	5,13	2,56
Grupo 1.....	202,00	202,00	5,66	5,66	2,83

Gaueko lanaren plusaren eta txandakotasun-plusaren kasuan, bestalde, 2010eko zenbatekoetarako aurreko urteko zenbatekoak 2009an EAEn zegoen KPIarekin handituko dira, eta 2011ko zenbatekoetarako, berriz, aurreko urteko zenbatekoak 2010ean EAEn zegoen KPIarekin.

Igandeetako eta jaiegunetako plusen, garrantzi bereziko jaiegunetako plusen eta erabilgarritasun edo zaintza lokalizatuko plusen kasuan, 2010eko zenbatekoetarako aurreko urteko zenbateko ekonomikoak 2009an EAEn zegoen KPIarekin handituko dira, denboraren araberako konpentsazio bereberekin; 2011ko zenbatekoetarako, berriz, aurreko urteko zenbateko ekonomikoak 2010ean EAEn zegoen KPIarekin handituko dira, denboraren araberako konpentsazio bereberekin.

KPI < 0 salbuespenezko kasuetan, berriz, KPI = 0 erabiliko da kalkuluetarako.

(III-500)

EBAZPENEA, 2009ko uztailaren 9koa, Enplegu eta Gizarte Gaietako Saileko Bizkaiko lurralde-ordezkariera, Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L., enpresaren 4806142 kode-zenbakidun hitzarmen kolektiboa erregistratu eta argitaratzeko dena.

## Aurrekariak

1. Bizkaiko Lurralde Ordezkaritza honetan agiri hauek aurkeztu ziren 2009ko maiatzaren 12an: 2009ko apirilaren 15ean sinatutako Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L., enpresaren hitzarmen kolektiboaren testua, eta Negoziazio Mahaia eratu izanaren hasierako eta bukaerako akta.

En el caso de los pluses de nocturnidad y turnicidad, los importes del año 2010 corresponderán a incrementar los del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009, y los importes del año 2011 corresponderán a incrementar los del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2010.

En el caso de los pluses de domingos y/o festivos, festivos de especial significación y de disponibilidad o guardia localizada, los importes del año 2010 corresponderá a incrementar las cantidades económicas del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2009 y las mismas compensaciones en tiempo, y Los importes del año 2011 corresponderán a incrementar las cantidades económicas del año anterior con el IPC de la CAPV del año 2010 y las mismas compensaciones en tiempo.

En el supuesto excepcional de IPC < 0, se utilizara para los cálculos IPC = 0.

(III-500)

RESOLUCIÓN de 9 de julio de 2009, de la Delegada Territorial en Bizkaia del Departamento de Empleo y Asuntos Sociales, por la que se resuelve el registro y publicación del Convenio Colectivo para la Empresa Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L., con código número 4806142.

## Antecedentes

1. Con fecha 12 de mayo de 2009, se ha presentado ante esta Delegación Territorial de Bizkaia el texto del Convenio Colectivo para la empresa Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L., suscrito el 15 de abril de 2009, así como el acta inicial de constitución de la Mesa Negociadora y el acta final.

2. Testu hori Negoziazio Batzordeko enpresa-ordezkariek eta batzorde bereko langileen ordezkariak sinatu zuten.

3. Aipatutako hitzarmenaren indarraldia 2009ko urtarrilaren 1etik 2009ko abenduaren 31 artekoa da.

#### *Zuzenbideko oinarriak*

1. Aipatutako hitzarmen kolektiboa inskribatu eta argitaratzeko eskumena martxoaren 24ko 1/1995 Legegintzako Errege Dekretuak ematen du —Langileen Estatutuaren Testu Bategina onartu zen horren bidez—. Izan ere, 90.2 artikuluan xedatutakoaren arabera, soilik erregistro-ondorioetarako aurkeztu behar dira hitzarmenak. Horren haritik doaz, baita ere, Eusko Jaurlaritzaren 39/1981 Dekretua, martxoaren 2koa, Lan Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroa sortu eta antolatzeari buruzkoa; 1982ko azaroaren 3ko Agindua, dekretu hori garatzen duena; Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 24.1. g) artikulua; eta Euskal Autonomia Erkidegoaren Administrazioako sailak sortu, ezabatu eta aldatzen dituen eta horien egitekoak eta jardun-arloak finkatzen dituen Lehendakariaren maiatzaren 8ko 4/2009 Dekretua, Lurralde Ordezkaritzari Euskadiko Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroko Lurralde Atala kudeatzeko eskumena ematen diona.

2. Negoziazio Batzordea Enpresa Zuzendaritzak eta langileen ordezkariak osatzen dutela kontuan hartuta, batzorde horrek hartutako erabakiak betetzen ditu lehen aipatutako Langileen Estatutuaren Testu Bategineko 89.3 artikulua xedatutako betekizunak.

3. Langileen Estatutuaren Testu Bategineko 90.5 artikulua xedatzen duenez, Lan Agintaritzaren ustez testua indarreko legeen aurkakoa bada edo hirugarrenen interesak larriki kaltetzen baditu, ofizioz jurisdikzio eskumendunera joko da. Kasu honetan, hirugarrenen interesak kaltetzen ez direnez, eta indarreko legeak hausten ez direnez, aipatutako artikuluko 2. eta 3. idatz-zatietan jasotakoaren arabera, bidezkoa da hitzarmena erregistratu eta gordailatzea, eta «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

Aipatutako legezko arauak eta oro har aplikatzekoak direnak ikusirik, Bizkaiko lurralde-ordezkariek hauxe

#### EBATZI DU:

1. Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L., enpresaren Hitzarmen Kolektiboa lurralde-atal honetako Hitzarmen Kolektiboaren Erregistroan inskribatu dadila agintzea.

2. Aipatutako hitzarmen kolektiboa «Bizkaiko Aldizkari Ofizialean» argitaratzea.

3. Lurralde-ordezkaritza honetan gordailatzea.

4. Alderdiei ebazpen honen berri ematea, eta aurka egiteko Eusko Jaurlaritzako Lan eta Gizarte Segurantzza zuzendariari gora jotzeko errekurtsioa aurkeztu diezaioketela jakinaraztea. Errekurtsioa aurkezteko hilabeteko epea dago, Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 114. artikuluan —115. artikulua ildotik— xedatutakoarekin bat etorritik —lege hori 4/1999 Legeak aldatu zuen, Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzza Sailaren organoen eta egitekoen Egitura finkatzen duen urriaren 18ko 315/2005 Dekretuaren 17.j) artikulua ildotik—.

Bilbon, 2009ko uztailaren 9an.—Bizkaiko Lurralde Ordezkaría, Katrin Begoña Iturrate Zamarrípa

#### **GRUPO COMUNICACIONES Y SONIDO, S.L., ENPRESAREN HITZARMEN KOLEKTIBOA**

#### **Langile eremua**

Hitzarmen Kolektibo hau Grupo Comunicaciones y Sonido, S.L., enpresak Zarátamon (Bizkaia) duen lantokian lan egiten duten langile guztiei aplikatuko zaie, salbu eta sozietatearen era juridikoa duten enpresetan Ahokulariaren kargua betetzen dutenei edo adminis-

2. Dicho texto ha sido suscrito por los representantes de la empresa y los Delegados de los trabajadores de la Comisión Negociadora.

3. La vigencia de dicho Convenio se establece del 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre de 2009.

#### *Fundamentos de derecho*

1. La competencia para la inscripción y publicación del citado Convenio Colectivo viene determinada por el Real Decreto Legislativo 1/1995, de 24 de marzo, por el que se aprueba el Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores, conforme a lo dispuesto en su artículo 90.2, que determina que los Convenios deberán ser presentados ante la Autoridad Laboral a los solos efectos de registro, en relación con el Decreto del Gobierno Vasco 39/1981, de 2 de marzo, sobre creación y organización del Registro de los Convenios Colectivos de Trabajo, y la Orden de 3 de noviembre de 1982, que desarrolla el citado Decreto, así como el artículo 24.1. g) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social, y del Decreto 4/2009, de 8 de mayo, del Lehendakari de creación, supresión y modificación de los Departamentos de la Administración de la Comunidad Autónoma del País Vasco y de determinación de funciones y áreas de actuación de los mismos, que atribuye a la Delegación Territorial la facultad de gestionar la Sección Territorial del Registro de Convenios Colectivos de Euskadi.

2. Teniendo en cuenta que la Comisión Negociadora está compuesta por la Dirección de la Empresa y por los Delegados de los Trabajadores en la misma, el acuerdo adoptado reúne los requisitos del artículo 89.3 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores citado.

3. El artículo 90.5 del Texto Refundido del Estatuto de los Trabajadores determina que si la Autoridad Laboral estimase que el Convenio conculca la legalidad vigente o lesiona gravemente el interés de terceros, se dirigirá de oficio a la Jurisdicción competente, y considerando que en el presente supuesto no se lesiona el interés de terceros ni se conculca la legalidad vigente, procede, de conformidad con los apartados 2 y 3 del citado artículo, su registro y depósito, así como disponer su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

Vistos los preceptos legales citados y demás de general aplicación, la Delegada Territorial en Bizkaia

#### RESUELVE:

1. Ordenar la inscripción en el Registro de Convenios Colectivos de esta Sección Territorial del Convenio Colectivo de la empresa Grupo de Comunicaciones y Sonido, S.L.

2. Disponer la publicación del citado Convenio Colectivo en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

3. Proceder a su correspondiente depósito en esta Delegación Territorial.

4. Notificar la presente Resolución a las partes, haciendo saber que contra la misma podrán interponer recurso de alzada ante el Director de Trabajo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, en el plazo de un mes, de conformidad con lo establecido en el artículo 114, en relación con el artículo 115 de la Ley de 30/1992 de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, modificada por la Ley 4/1999, en relación con el artículo 17. j) del Decreto 315/2005, de 18 de octubre, por el que se establece la Estructura Orgánica y Funcional del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social.

En Bilbao, a 9 de julio de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Katrin Begoña Iturrate Zamarrípa

#### **CONVENIO COLECTIVO GRUPO COMUNICACIONES Y SONIDO, S.L.**

#### **Ámbito personal**

El presente Convenio Colectivo será de aplicación para todos los trabajadores de Grupo Comunicaciones y Sonido, S.L. del centro de trabajo de Zarátamo (Bizkaia), excepto los que se dediquen al mero desempeño del cargo de Consejero o miembro de los órga-

trazio-organoen kide direnei, betiere Langileen Estatutuaren 1.3. c) artikuluan aurreikusitako baldintzen arabera.

Goi-zuzendaritzako langileei dagokienez, haien lan-harremana arautzen duten berariazko legeak aplikatuko dira.

### Denbora eremua

Hitzarmen hau 2009/01/01 ean jarriko da indarrean ondorio guztietarako, eta urtebeteko iraunaldia izango du, hau da, 2009/12/31 arte. Hitzarmenaren amaiera 2009/10/31tik aurrera iragarriko da eta data horretatik aurrera hurrengo Hitzarmenaren edo itun kolektiboaren negoziazioak hasi ahal izango dira.

### Soldatak

2009. urterako soldata-igoera Estatistikako Institutu Nazionalak argitaratzen duen Estatuko Kontsumoko Prezioen Indizea (aurrerantzean KPI) aplikatuz egingo da. Horretarako, soldatak idatzati honetan xedatutakoaren arabera igoko dira, argitaratu den aurreikusitako KPIa beste (kasu honetan %2) eta 2009ko benetako KPIa argitaratu eta hil batera erregularizatuko dira. Igoera hori Bizkaiko langileek gurtziei aplikatuko zaie, lanpostuko plusak salbu. Hau da; oinarrizko soldatari, hitzarmen-plusari, pizgarriari, antzinatezari, plus pertsonalari, guardiako primari edo plusei eta produktibitateari aplikatuko zaie soilik.

2009rako Gutxieneko Soldata Bermatua 2008ko berdina izango da, eta ezohiko pagen osagarriak aintzat hartu gabe, 16.394,29 euro izango da. Gutxieneko Soldata Bermatuaren osagarri hori Bizkaiko Industria Siderometalurgiakorako Hitzarmen Kolektibo Probintzian ezarritakoaren arabera aplikatuko da.

### Antzinasuna

Lanbide-kategoria bakoitzeko gutxieneko soldatak kobratzen dituzten langileek aldizkako igoerak jasoko dituzte enpresan zerbitzuan emandako hiru urte bakoitzeko. Igoera horien zenbatekoa eranskinen soldata-taulan kategoría bakoitzerako azaltzen den oinarrizko soldataren %3 izango da. Kontzeptu horri dagozkion ordainketak hirurtekoa bete eta hurrengo hilean gauzatuko dira.

Aurreko paragrafoan adierazitakoa gorabehera, eta 2007ko urtariraren 1ean plantillan zeuden langileak ez kaltetzeko, araubide iragankor gisa, 2007. urterako hitzarmena sinatzerakoan antzinasuneko bosturteko bat edo bi zituzten pertsonen antzinasun-kontzeptuagatik sorrarazitako kopurua errespetatuko zaie, betiere hirurtekoen arabera sorrarazitako kopurua baino txikiagoa bada, hirurteko bat gehiago bete arte. Une horretan kopurua sorrarazi egingo dute eta aurreko paragrafoan adierazitakoaren arabera kobratuko dute.

Lanpostuko plusa izateagatik antzinasuna izoztuta zeukaten pertsonen hori igoko zaie, hau da, desizoztu egingo zaie, antzinasunagatik sorrarazitako kopurua lanpostuko plusagatik jasotakoa baino handiagoa denean, eta kasu horietan lanpostuko plusa xurgatu egingo da.

### Aparteko pagak

Hitzarmen honen eraginpeko langileei bi aparteko paga ordainduko zaizkie urtero; bata uztailaren 15etik 20ra bitarte eta bestea abenduaren 15etik 20ra bitarte eta paga bakoitzaren zenbatekoa oinarrizko soldataren 30 egun gehi antzinasuna izango da.

Aparteko pagak oinarrizko soldata gehi langileak aparteko paga jasotzen duenean legokiokeen antzinasuna batuz ordainduko dira.

### Aparteko pagen osagarriak

Hitzarmen honetako tauletan ezarritako soldata baino handiagoa ez duten langileek aparteko paga bakoitzean 60 euroko osagarria jasoko dute.

Hitzarmen honetako tauletan ezarritakoaren arabera, kategoría bakoitzeko gutxieneko soldata duten langileek 60 euroko osagarriaz gain, 240 euroko osagarri gehigarria jasoko dute aparteko paga bakoitzean.

nos de administración de las empresas que tengan forma jurídica de sociedad, en los términos previstos en el artículo 1.3. c) del Estatuto de los Trabajadores.

En cuanto al personal de alta dirección, se estará a la legislación específica que regula su relación laboral.

### Ámbito temporal

El presente Convenio entrará en vigor, a todos los efectos el 1 de enero de 2009 y tendrá una duración de un año, hasta el 31 de diciembre de 2009, quedando denunciado a partir del 31 de octubre de 2009, pudiéndose iniciar desde esa fecha las negociaciones del Convenio o pacto colectivo siguiente.

### Salarios

El incremento salarial para el año 2009 será el resultante de aplicar el Índice de Precios al Consumo Estatal publicado por el Instituto Nacional de Estadística (en adelante IPC). Para ello los salarios se incrementarán, de acuerdo a lo dispuesto en este apartado, en el IPC previsto publicado (en este caso de un 2%) y se regularizarán al mes siguiente de publicarse el IPC real del año 2009. El incremento anterior se aplicará a todos los trabajadores del centro de trabajo de Bizkaia, salvo los pluses de puesto. Es decir; se aplicará únicamente al salario base, plus convenio, incentivo, antigüedad, plus personal, prima o plus de guardias y productividad.

El Salario Mínimo Garantizado para 2009, quedará igual que en el 2008, y sin contar los complementos en las pagas extraordinarias, será de 16.394,29 euros. La aplicación del complemento del Salario Mínimo Garantizado se realizará según lo determinado en el Convenio Colectivo Provincial para la Industria Siderometalúrgica de Bizkaia.

### Antigüedad

El personal con salarios mínimos de cada categoría profesional, percibirá aumentos periódicos por cada tres años de servicio en la empresa. La cuantía de estos será el 3% sobre el salario base que para cada categoría profesional se señala en la tabla salarial que se adjunta. Los abonos por ese concepto serán efectivos al mes siguiente de cumplir el trienio.

No obstante lo referido en el párrafo anterior y con el fin de no perjudicar a ningún empleado en plantilla el 1 de enero de 2007, para los mismos y como régimen transitorio se acordó que aquellas personas que a la firma del convenio para el año 2007, tuviesen uno o dos quinquenios de antigüedad, se les mantendrá la cantidad devengada por el concepto de antigüedad, siempre que fuere inferior a la cantidad devengada por trienios, hasta que cumplieran un trienio más, fecha en que pasarían a devengarla y cobrarla según lo dispuesto en el párrafo anterior.

Aquellas personas que tuviesen congelada la antigüedad por tener un plus de puesto de trabajo, se les incrementará la misma, es decir sería «descongelada» cuando la cantidad devengada por antigüedad fuere superior a la percibida por el plus de puesto, absorbiéndose en esos supuestos el plus de puesto.

### Pagas extraordinarias

Los trabajadores afectados por el presente convenio, devengarán anualmente dos pagas extraordinarias, que serán abonadas entre el 15 y 20 de julio y entre el 15 y 20 de diciembre, por importe de 30 días de salario base más antigüedad cada una.

Las pagas extraordinarias se harán efectivas conforme al salario base más la antigüedad que le correspondiese a la fecha de percepción de la paga extraordinaria.

### Complementos pagas extraordinarias

Los trabajadores que no tuviesen salario mayor al señalado en las tablas del presente convenio tendrán un complemento en cada paga extraordinaria de 60 euros.

Los trabajadores que tuviesen el salario mínimo de cada categoría según el determinado en las tablas del presente convenio, tendrán un complemento adicional, sobre los 60 euros, en las pagas extraordinarias de 240 euros en cada una de ellas.

Enpresa Hitzarmenean bermatutako gutxieneko soldata (16.394,29 euro) jasotzen duten langileek aurreko bi osagarriez gain, 65 euroko igoera gehigarria izango dute aparteko pagen osagarrian.

Adierazitako osagarriak finkatu ahal izango dira, baina hitzarmen hau indarrean egongo den urteetan ezin izango dira eguneratu, eta aparteko pagak bezalaxe, lan egindako denboraren arabera ordainduko dira, ordainsari bakoitza ordaintzen den urteko egutegiko hiru hilekoen arabera hainbanatuta.

### Soldata taulak

Kategorien arabera 2009rako behin-behineko urteko soldata gordinen taulak onartu eta I. eranskinen erantsi dira, baita kategoria bakoitzeko gutxieneko soldatei dagozkien pagen osagarriak edo aparteko haborokinak, lanbide-kategoria bakoitzerako urteko oinarritzeko soldata antzintasuna kalkulatzeko, aparteko orduaren eta jaiegunaren prezioa lanbide-kategoria bakoitzeko, eta eragiketa-instalatzailen plusen edo lan arriskutsuagatik primen prezioak (hilero) eta jaiegunenak (larunbatak eta igandeak) ere.

### Aparteko orduak eta jaiegunak

1999ko urtarrilaren 15ean sinatu zen Enpleguari buruzko Euskal Akordioan hitzen diren aparteko orduen alorreko irizpideei jarraituz, honako hau ezarri da:

1. Ezin izango da aparteko ordurik egin, salbu eta idatz-zati honetako 2. puntuan arautzen diren salbuespenezko kasuetan.

2. Honako salbuespen-kasu hauetan lanaldi arrunta luzatu ahal izango da:

*Lehena:* Ezinbestekoa bada, hau da, ezbeharrak eta bestelako aparteko eta premiazko kalteak prebenitu edo konpondu behar badira.

*Bigarrena:* Behar adinako aurretiaz aurreikusi ezin diren arrazoiak direla medio, enpresak behar bezala funtzionatzeko lanaldi arrunta luzatzea ezinbestekoa denean. Nolanahi ere, langile berriek gehiegizko lana egitea posible ez dela egiaztatu behar da, betiere honako arrazoi hauekaren bat tarteko:

- Lanaldia oso laburra izanik, kontratazio berria egitea bideragarria ez delako.
- Behar den denboran kontratazio berririk egitea guztiz ezinezkoa delako.
- Enplegu-zerbitzu publikoen lankidetzak eskatuta, horiek ez dizkiotzelako eman enpresa eskatzaileari dagokion lanposturako prestakuntza egokia duten langileak.

Lanaldi arruntetik gorako lanordu bakoitza dirutan edo lan egindako ordu bakoitzeko %140ren pareko atsedendiekin konpentsatuko da. Era berean, aparteko ordu bakoitza atseden-ordu batekin ere konpentsatu ahal izango da, eta geratzen den %0,40 ordaindu egingo da. Atsedena orduak sartu eta hurrengo 30 egunetan baliatu behar da, salbu eta bi alderdiak ados jartzen badira.

Egindako aparteko orduen zerrenda (Enpresak sinatuta, eta behar bezala zehaztuta) eman behar dio Enpresak hilero Enpresa Batzordeari edota, hala badagokio, Langileen edo Sindikatuaren Delegatuari. 2009. urteari dagokionez, adierazitako orduen prezioa eranskinen taulan azaltzen da.

Jaiegunak dirutan ordainduko dira, edota ordu arruntaren prezioaren %165en pareko atsedendiekin. Larunbateko 12:00ak arte ez da jaieguntzat hartuko. Orduak atsedendiekin konpentsatzen badira, egunez egun baliatuko dira, ahal bada, ostiralean, astelehenean edo jaiegunaren aurreko edo ondorengo egunean eta geratzen diren orduen %0,65 ordaindu egingo da. Atsedendia orduak sartu eta hurrengo 30 egunetan baliatuko dira, salbu eta alderdiak ados jartzen badira.

3. Hemen zehazten diren aparteko orduak atzeraezinezko gisa egiteko eskatu ahal izango du enpresak, lehen deskribatutako beharren arabera beharrekota dela uste badu.

A los trabajadores que les aplique el salario mínimo garantizado del Convenio de empresa de 16.394,29 euros, tendrán un incremento adicional a los dos anteriores de 65 euros en el complemento de pagas extraordinarias.

Los citados complementos son consolidables, no actualizables en los años de vigencia del convenio y al igual que las pagas extraordinarias serán concedidas en proporción al tiempo trabajado, prorrateándose cada una de ellos por semestres naturales del año en que se otorguen.

### Tablas salariales

Se aprueban y se adjuntan como Anexo I las tablas con los salarios brutos anuales provisionales por categorías para 2009, los complementos de las pagas o gratificaciones extraordinarias para los salarios mínimos de cada categoría, el salario base anual para cada categoría profesional a efectos de cálculo de la antigüedad, el precio de la hora extraordinaria y festiva para cada categoría profesional y los precios de los pluses o primas de peligrosidad (mensual) y festivos (sábados y domingos) de los instaladores de operaciones.

### Horas extraordinarias y festivas

De acuerdo a los criterios en materia de horas extraordinarias suscrito en el Acuerdo Vasco sobre el Empleo firmado el 15 de enero de 1999, se establece:

1. Queda suprimida la posibilidad de realizar horas extraordinarias, salvo en los supuestos excepcionales que se regulan en el punto 2 de este apartado.

2. Con carácter excepcional podrá prolongarse la jornada ordinaria de trabajo cuando concorra alguno de los siguientes casos:

*Primero:* Fuerza Mayor, es decir cuando se trate de prevenir o reparar siniestros y otros daños extraordinarios y urgentes.

*Segundo:* Cuando por razones no previsibles, con antelación suficiente, la prolongación de la jornada resulte imprescindible para el normal funcionamiento de la empresa. Deberá acreditarse, en cualquier caso, que no resulta posible la realización del exceso de trabajo con cargo a nuevo personal por alguna de las siguientes razones:

- Por tratarse de un tiempo de trabajo tan corto que no haga viable una nueva contratación.
- Por no ser materialmente posible proceder a nuevas contrataciones por el tiempo requerido.
- Porque, habiéndose requerido la colaboración de los servicios públicos de empleo, éstos no hayan facilitado a la empresa demandante personal con cualificación adecuada al puesto correspondiente.

Cada hora de trabajo que sobrepase la jornada laboral ordinaria, se compensará económicamente o con períodos de descanso equivalentes al 140% por cada hora trabajada. Asimismo, cada hora extraordinaria también se podrá compensar con una hora de descanso y se abonará el 0,40% restante. El descanso deberá disfrutarse dentro de los 30 días siguientes a la realización de las mismas, salvo acuerdo entre las partes.

La empresa se obliga a entregar mensualmente al Comité de Empresa o, en su caso, al Delegado de Personal o Sindical, relación exacta firmada por la empresa, de las horas extraordinaria realizadas, desglosadas de forma suficiente, siendo el precio de las mismas para el año 2009, el que se detalla en la tabla anexa.

Las horas festivas se compensarán económicamente o con períodos de descanso equivalentes al 165% del precio de la hora ordinaria, no considerándose festivo hasta las 12 horas del sábado. En caso de compensar las horas con períodos de descanso, se disfrutará día por día preferentemente en viernes, lunes o día anterior o posterior a festivo y se abonará el 0,65% restante. El descanso se disfrutará en los 30 días siguientes a la realización de las mismas, salvo acuerdo entre las partes.

3. La realización de las horas extraordinarias aquí definidas, podrá reclamarse por la empresa como de inaplazable cumplimiento cuando así lo estime ésta oportuno en virtud de las necesidades anteriormente descritas.

**Gau plusa**

2009. urtean kontzeptu horrengatik, hau da, 22:00etatik 06:00etara bitarte egindako lanegatik, honako hau ordainduko zaio langileari: baldintza horretan egiaz lan egindako egun bakoitzeko 7,02 euroko plusa edo 0,8775 eurokoa ordu bakoitzeko.

**Lan arriskutsu, toxiko eta nekagarriagatik plusa**

2009. urtean, egoera horien eraginpeko langileek benetan egindako lanagatik 7,02 euro jasoko dute egun bakoitzeko, edo 0,8775 euro ordu bakoitzeko, baldin eta adierazitako zirkunstantzietatik bat bakarra bada; bi zirkunstantzia badaude, 8,15 euro egun bakoitzeko edo 1,0187 euro ordu bakoitzeko; eta hiru badaude, 9,51 euro egun bakoitzeko eta 1,1887 euro ordu bakoitzeko.

**Lanaldia**

2009. urtetik aurrera lanaldia zatitua izatetik etengabea izatera aldatzeko aukera egotea nahi dugu, eta kasu bakoitzerako langilea eta enpresaren arteko akordioa izatea saiatuko gara.

Hitzarmen honetatik aurrera lanaldi etengaberako eta zatiturako ordu kopuru berdina izango da urtean, zehazki, benetako 1.686 lanordu urtean.

Lanaldiari dagokionez, honako hau bermatzen da: Bizkaiko Industria Siderometalurgikorako Hitzarmen Probintzian onartzen den urteko lanaldia baino 16 ordu gutxiagoko lanaldiari eutsiko zaiola enpresan.

**Teknikarien lansari sistema**

Hitzarmen honetako II. eranskinean bildu da kanpoko ingeniariaren arloko teknikarien ordainsari-sistemaren azalpena.

**Instalatzaileen ordainsari sistema**

Hitzarmen honetako III. eranskinean bildu da eragiketa saileko instalatzaileen ordainsari-sistemaren azalpena.

**Oporrak eta lan egutegia**

Langileek ordaindutako 22 opor-egun baliodun izango dituzte. Opor-egun horiek baliatzeko data enpresa eta langilea ados jarrita ezarriko da, eta enpresak egutegiko hogeita hamar egun lehenago jakinarazi beharko du opor-egunei buruz egindako proposamena.

Enpresak urte bakoitzeko abenduan proposatuko die hurrengo urteko lan-egutegia langileen ordezkariari.

**Onura sozialak***Lanaldi trinkoa*

Enpresak langileek, salbu eta gutxieneko zerbitzuak eta instalazio, produkzio, biltegi eta kanpoko ingeniari-tza sailetako zuzeneko lan-indarra betetzeko izendatutako langileak, urte bakoitzeko uztailaren 1etik abuztuaren 31ra bitarte (biak barne) 08:00etatik 15:00etara bitarteko lanaldi trinkoa baliatuko dute.

*Lan-ordutegia*

Bulegoetako langileek sarrerako ordutegian ordu-erdiko malgutasuna izango dute, 8:00etatik 8:30era eta gero 13:30etik 14:00etara edo 18:00etatik 18:30era errekeratu beharko dute, betiere goragoko kargudunari alde aurretik jakinarazita eta harekin koordinatuta betiere enpresaren zerbitzu eta funtzionamendu ona bermatzeko, lanpostu guztiak enpresaren ordutegian beteta egon daitezzen.

*Ezkontzagatiko eta seme edo alabagatiko saria*

Enpresako langileak ezkontzen badira edo haurra jaio edo adoptatzen badute, 345 euro jasotzeko eskubidea izango dute; haborokin hori hurrengo urteetan igoko da hurrengo hitzarmenetan soldatak igotzen diren ehuneko berdinean, horrela %10eko hazkuntzarekin sarituko dira hurrengo haur natural edo adoptatu bakoitza izatean.

**Plus de nocturnidad**

Por este concepto, para los trabajos realizados entre las 22:00 horas y las 6:00 horas, y para el año 2009, se abonará al trabajador, por día efectivamente trabajado en esta condición, un plus de 7,02 euros día o de 0,8775 euros hora.

**Plus peligrosidad, toxicidad y penosidad**

Al personal afectado por estas situaciones, en el año 2009 deberá abonársele por trabajo efectivo 7,02 euros día o 0,8775 euros hora, si sólo se diera una de las circunstancias señaladas; 8,15 euros día o 1,0187 euros hora si concudiesen dos y 9,51 euros día o 1,1887 euros hora, si fuesen tres.

**Jornada laboral**

Como se pretende exista la posibilidad de cambio de jornada de partida a continua a partir de 2009, que se intentará sea siempre con el mutuo acuerdo entre empresa y trabajadores para cada caso.

A partir de este convenio existirá el mismo número de horas anuales para jornada continua como para jornada partida, en concreto 1.686 horas de trabajo efectivo anuales.

Se garantiza que se mantendrá en la empresa una jornada anual inferior en 16 horas a las que se aprobase en el Convenio Provincial para la Industria Siderometalúrgica de Bizkaia.

**Sistema de retribución de técnicos**

Se adjunta como Anexo II al presente Convenio la explicación del sistema retributivo del personal técnico de ingeniería de campo.

**Sistema de retribución de instaladores**

Se adjunta como Anexo III al presente Convenio la explicación del sistema retributivo del personal instalador del departamento de operaciones.

**Vacaciones y calendario laboral**

El personal disfrutará de 22 días hábiles de vacaciones retribuidas, fijándose su disfrute de mutuo acuerdo entre la empresa y el trabajador, notificando la empresa la propuesta de vacaciones en un plazo previo de treinta días naturales.

La empresa propondrá el calendario laboral a los representantes de los trabajadores durante el mes de diciembre de cada año para el año siguiente.

**Beneficios sociales***Jornada Intensiva*

El personal de la empresa exceptuando el personal que se designe para servicios mínimos y la mano de obra directa de las áreas de instalaciones, producción, almacén e ingeniería de campo disfrutará de jornada intensiva de 8 a 15 horas entre el 1 de julio y el 31 de agosto de cada año, ambos inclusive.

*Horario de trabajo*

El personal de oficinas tendrá flexibilidad de media hora en la entrada, entre las 8:00 horas y las 8:30 horas, con posterior recuperación de 13:30 a 14:00 horas o de 18:00 a 18:30 horas, siempre con el conocimiento previo y coordinación de su superior con el fin de garantizar el servicio y buen funcionamiento de la compañía, para que todo puesto esté cubierto en el horario de la empresa.

*Premio matrimonio e hijo*

Los trabajadores de la empresa tendrán derecho a 345 euros por matrimonio y nacimiento o adopción de hijos, gratificación que se incrementará en sucesivos años en el mismo porcentaje que los salarios en los convenios siguientes, así como se gratificará con un incremento en un 10% por cada uno de los siguientes hijos naturales o adoptivos.

*Aldi baterako Ezintasunagatikoa Osagarria*

Lan Istripuak eragindako Aldi baterako Ezintasuneko egoeran emandako denboraldiek irauten duten bitartean, enpresak osatuko du eraginpeko langileen soldata eraginpeko langileen azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarria kalkulatu ateratzen den zenbatekoraino.

Gaixotasun Arruntak eragindako Aldi baterako Ezintasunen kasuetan, eta kasu horiek ospitaleratzeak edo ebakuntzak eragindakoak —30 egun baino gutxiago badira—, enpresak honako formula honen arabera osatuko ditu eraginpeko langileen soldata (aparteko orduak edo jaiegunetakoak zenbatu gabe):

- Taldearen absentismoa %3,5 edo hortik beherakoa bada. Lehenengo 3 baja-egunetan eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %60raino, gainerako egunetan, %85eraino.
- Taldearen absentismoa %3,5etik gorakoa eta %4,5etik beherakoa bada. Lehenengo 3 baja-egunetan eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %60raino, gainerako egunetan, %83raino.
- Taldearen absentismoa %4,5etik gorakoa eta %5etik beherakoa bada. Lehenengo 3 baja-egunetan eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %60raino, gainerako egunetan, %80raino.

Ospitaleratzeak edo ebakuntzak eragindako gaixotasun arruntagatikoa Aldi baterako Ezintasunen kasuetan —30 egun baino gehiago badira—, enpresak honako formula honen arabera osatuko ditu eraginpeko langileen soldata (aparteko orduak edo jaiegunetakoak zenbatu gabe):

- Taldearen absentismoa %3,5 edo hortik beherakoa bada. Lehenengo baja-egunetik aurrera, eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %90.
- Taldearen absentismoa %3,5etik gorakoa eta %4,5etik beherakoa bada. Lehenengo baja-egunetik aurrera, eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %85.
- Taldearen absentismoa %4,5etik gorakoa eta %5etik beherakoa bada. Lehenengo baja-egunetik aurrera, eraginpeko langileak lan egindako azken 90 egunen batez besteko kotizazio-oinarriaren %80.

Instalatzailerei eta teknikariei dagokienez, enpresak langile horien soldata osatuko du produkzio-prima eta gau-plusa, jaiegunegatikoa plusa, zaintzagatikoa plusa eta arriskugarritasunagatikoa plusa ororen edo horiek ordeztzen dituztenen %30 zenbatuta, gaixotasun arruntak eragindako Aldi baterako Ezintasuneko kasuetan, eta egoera horiek ospitaleratzeak edo ebakuntzak eragindakoak badira.

*Aldi baterako Ezintasunerako aseguru*

Eragiketa-instalatzailentzat Aldi baterako Ezintasuneko egoerarako aseguru-poliza kolektiboa hitzartuko da. Poliza horrek gaixotasun arruntak, lanbide-gaixotasunak eta lan-istripuak eragindako kalteak estaliko ditu. Egun bakoitzeko 10 euro emango dira, frankiziarik gabe, eta 365 egunetan.

*Istripu Aseguru Kolektiboa*

Istripuetarako aseguru-poliza kolektiboa hitzartuko da enpresako langileentzat. Poliza hori 21.636 eurokoa izango da, eta lan-istripuak edo lanbide-gaixotasunak eragindako heriotza, ezintasun osoa eta erabateko ezintasuna estaliko ditu.

Eragiketa-instalatzailerek arrisku handiagoa izaten dutenez, adierazitako istripu-aseguruaren zenbatekoa 30.000 euro izango da.

*Eguberrietako saskia*

Abenduaren 24aren aurreko astean Eguberrietako saski bat emango zaie saskia emateko garaian hilabeteko antzintasuna duten langileei. 87 euroko saskia izango da. Hala ere, nahi duten langileek saskia «El Corte Inglés» balio bereko txeke batez trukatu ahal izango dute, eman baino hilabete lehenago Giza Balia-bideen Sailari hori adierazten baldin badiote. Halaber, haborokin hori hurrengo urteetan hurrengo hitzarmenetako soldaten ehuneko berean igoko da.

*Complemento Incapacidad Temporal*

En los períodos de Incapacidad Temporal derivadas de Accidente Laboral, la empresa complementará el salario de los trabajadores afectados hasta la cantidad resultante de calcular la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.

En los casos de Incapacidad Temporal por Enfermedad Común, derivados de hospitalización o de intervención quirúrgica, si fueran inferiores a 30 días, la empresa complementará el salario, sin computar las horas extras o festivas, de los trabajadores afectados según la fórmula siguiente:

- Si el absentismo del Grupo fuera inferior o igual al 3,5%. Los primeros 3 días hasta un 60%, los restantes hasta el 85% de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.
- Si el absentismo del Grupo fuera superior al 3,5% e inferior al 4,5%. Los primeros 3 días hasta un 60%, los restantes hasta el 83% de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.
- Si el absentismo del Grupo fuera superior 4,5% e inferior al 5%. Los primeros 3 días hasta un 60%, los restantes hasta el 80% de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.

En los casos de Incapacidad Temporal por enfermedad común, derivados de hospitalización o intervención quirúrgica, superiores a 30 días, la empresa complementará el salario, sin computar las horas extras o festivas, de los trabajadores afectados según la fórmula siguiente:

- Si el absentismo del Grupo fuera inferior o igual al 3,5%. El 90%, desde el primer día, de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.
- Si el absentismo del Grupo fuera superior al 3,5% e inferior al 4,5%. El 85% desde el primer día de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.
- Si el absentismo del Grupo fuera superior al 4,5% e inferior al 5%. El 80% desde el primer día de la base de cotización media de los últimos 90 días del trabajador afectado.

Los instaladores y técnicos, en los casos de Incapacidad Temporal por enfermedad común, derivados de hospitalización o intervención quirúrgica, la empresa complementará su salario computándoles el 30% de todas las primas de producción y pluses por nocturnidad, festivos, guardias y peligrosidad o los que los sustituyan.

*Seguro Incapacidad Temporal*

Se mantendrá la contratación de una póliza colectiva de Seguro de Incapacidad Temporal únicamente para el personal instalador de operaciones en alta el 1 de marzo de 2009, que cubra las contingencias de enfermedad común, enfermedad profesional y accidente de 10 euros diarios sin franquicia y por una duración de 365 días.

*Seguro de Accidentes Colectivo*

Se contratará una póliza colectiva de Seguro de accidentes para el personal en alta de la empresa por 21.636 euros, que cubrirá el fallecimiento y la incapacidad total y absoluta por causa de accidente de trabajo o enfermedad profesional.

El personal instalador de operaciones, debido a su mayor riesgo, la cuantía del seguro de accidentes, citado, será de 30.000 euros.

*Cesta de Navidad*

Se entregará, la semana anterior al 24 de diciembre, una cesta de navidad, valorada en 87 euros a aquellos trabajadores que tengan como mínimo un mes de antigüedad a la fecha de la entrega de la misma. No obstante el personal que lo desee y así lo comunique al departamento de RR.HH. un mes antes de su entrega, podrá sustituir la cesta por un cheque de importe idéntico de «El Corte Inglés». Asimismo la citada gratificación se incrementará en sucesivos años en el mismo porcentaje que los salarios en los convenios siguientes.

## Lan osasuna

Enpresa-zuzendaritza langileen osasunarekin eta lan-arriskuen prebentzioarekin konprometitu dago, eta honako helburu nagusi hauek ditu: arriskuak identifikatutakoan, arriskuak jatorrian ezabatzea eta murriztea, laneko segurtasunari eta higieneri buruz, etengabeko prestakuntza teorikoa eta praktikoa ematea, lanpostua langileari egokitzea, enpresa etengabe hobetzea, bitartekoak koordinatzeko berariazko baliabideak ematea eta enpresaren politikak eta ildoak behar bezala aplikatzea; hori guztia Segurtasun eta Osasun Batzordearen bitartez langileen ordezkariari kontsulta eginez eta azken horiek parte hartuz.

Enpresak langileei behar duten laneko arropa emango die, lanpostuetako eginkizunak betetzeko egokia; horretarako, langile bakoitzak bi arropa-sorta izango ditu. Arropa horiek egokiak izango dira langileak bere jardura betetzeko. Era berean, enpresak emango ditu langileek behar dituzten arropa berezia eta segurtasun-ekipoak.

Ohiko erabilera dela-eta, arropak hondatzen badira, egoera onean dauden beste arropa edo ekipo batzuk emango zaizkie langileei. Kontratupeko lehenengo urtean, lehenengo hiru hilabeteak igaro ondoren, beste alkandora bat, kamiseta bat eta prakak emango zaizkie.

## Prestakuntza

Enpresa-zuzendaritzaren helburu nagusietako bat da langileen etengabeko prestakuntza bultzatzea; horretarako, langileen eskumenak enpresaren garapen teknikora eta antolamenduzkora egokitzeko behar diren prestakuntza-ekintzak egingo dira, eta langileen ordezkariarekin lankidetzan, programa publiko eta pribatuetan, taldekoetan eta bakarkakoetan parte hartuko dute; horiek guztiak nahitaezkoak izango dira eskubidea izango lukeen diru-laguntzak edo laguntzak lortzeko.

## Lan arloko bizitza eta familia bizitza bateragarri egitea eta integrazioa

Enpresak, ahal duen neurrian, lan arloko bizitza eta familia-bizitza bateragarri egiteko ekintzak sustatu eta lagunduko ditu, baita minusbaliatua lanean sartzeko eta integrazteko ekintzak ere.

## Laneko jazarpena

Enpresak eta langileen ordezkariak adierazi dute jazarpen mota ororen aurka daudela erabat eta hori saihesteko kontrol-organo bat, hau da, batzorde bat sortuko dute. Batzorde hori langileen bi ordezkari eta enpresaren bi ordezkari osatuko dute eta gaiaren inguruan jar daitezkeen salaketak aztertu, aurreikusi, saihestu eta zigortu egingo ditu.

## Euskara sustatzea

Bizkaiko Industria Siderometalurgikorako Hitzarmenaren 24. artikuluan ezarritakoa bere osotasunean berrestez gain, euskararen erabilera sustatzearen, enpresak eta langileen ordezkariak erabaki dute Hitzarmen hau eta hurrengoak Euskarara itzultzea eta euskaraz ere argitaratzea. Nolanahi ere, Hitzarmen hau interpretatzean desadostasunik badago, gaztelaniazko testuak izango du lehentasuna, gaztelaniaz idatzi eta negoziatu delako.

## Tabakismoaren prebentzioa

Tabakismoaren aurkako prebentzioari buruz indarrean dagoen legeria betetzeari eta enpresako langileen osasunerako eskubideari dagokienez, Lan-arriskuen Prebentziorako 31/1995 Legean ezarritakoaren arabera, langileak lankidetzara aktiboa izan behar du enpresarekin, eta horren ondorioz, langileen osasunari kalte egitea saihestuko du. Hortaz, langileak lanorduetan ez du erreko sailetan, lantoki itxian, eta oro har, indarreko legeriak erretzea debekatzen duen leku orotan.

## Salud laboral

La dirección de la empresa está comprometida con la salud de sus trabajadores y con la prevención de riesgos laborales siendo un objetivo fundamental la eliminación y reducción de los riesgos en origen, a partir de la identificación de peligros, la formación continua teórico practica en seguridad e higiene en el trabajo, la adaptación del puesto al trabajador, la mejora continua de la empresa, la asignación de recursos específicos para coordinar los medios y la correcta aplicación de las políticas y directrices de la empresa, todo ello en permanente consulta y participación de los representantes de los trabajadores a través del Comité de Seguridad y Salud.

La empresa facilitará la necesaria ropa de trabajo, adecuada para el desempeño de las funciones encomendadas a los distintos puestos de trabajo; disponiendo cada trabajador de dos conjuntos de ropa, que serán los apropiados para el desarrollo de la actividad. Asimismo la empresa facilitará la ropa especial y los equipos de seguridad que fuesen necesarios.

En caso de deterioro por uso normal, se sustituirán por prendas o equipos en buen estado. En el primer año de contrato al personal de instalaciones de operaciones, se le entregarán después de los tres primeros meses, otro juego de camisa, camiseta y pantalón.

## Formación

La dirección de la empresa tiene como uno de sus objetivos principales fomentar la formación continua de sus trabajadores, para lo cual se realizarán las acciones de formación necesarias para adecuar las competencias de los trabajadores a la evolución técnica y organizativa de la empresa y en colaboración con la representación de los trabajadores participarán en los programas públicos y privados, grupales e individuales, necesarios para obtener las subvenciones o ayudas a que se tuviere derecho.

## Conciliación de la vida laboral y familiar e integración

La empresa fomentará y facilitará en la medida de sus posibilidades las acciones de conciliación de la vida laboral y familiar, así como el acceso e integración de los discapacitados al empleo.

## Acoso laboral

La empresa y los representantes de los trabajadores declaran su absoluta repulsa a cualquier forma de acoso y para evitarlo, crearán «ad hoc» un órgano de control, que sería una comisión formada por dos representantes de los trabajadores y dos de la empresa, para analizar, prevenir, evitar y sancionar las denuncias que al efecto pudieran existir.

## Fomento del euskera

Además de ratificar en su integridad lo dispuesto en el artículo 24 del Convenio de la Industria Siderometalúrgica de Bizkaia, la empresa y la representación de los trabajadores para fomentar su uso han acordado traducir y publicar el presente Convenio y los siguientes Convenios al Euskera. No obstante en caso de discrepancia en la interpretación del presente Convenio tendrá prioridad la versión en castellano por haberse redactado y negociado en ese idioma.

## Prevención del tabaquismo

El trabajador se obliga a colaborar activamente con la empresa en el cumplimiento de la legislación vigente de prevención contra el tabaquismo así como lo establecido en la Ley 31/1995 de Prevención de riesgos Laborales en lo referente al derecho a la salud de los trabajadores de la empresa por lo que evitará el perjudicar la salud de los mismos. En consecuencia, el trabajador se abstendrá de fumar, en horas de trabajo, en cualquier dependencia, centro de trabajo cerrado y en general en cualquier lugar o espacio en los que la legislación vigente prohíba el consumo de tabaco.



**Gatazka kolektiboak konpontzeko prozedura**

Hitzarmen hau sinatu duten alderdiek adierazi dute edozein Gatazka Kolektibo konpontzeko Gatazkak Konpontzeko Prozeduraren (GKP II) jardunbide guztiak erabili behar direla beste edozein prozeduratarako jo aurretik, hain zuzen ere, Enpresa Erakundeen eta Sindikatuen autonomia kolektiboaren erakusgarrietako bat delako, eta elkarizketa indartzen eta lan-harremanak negoziatzen lagunduko duelako.

Hitzarmen hau negoziatu dutenek horrela ezarri dutenez gero, hitzarmen honen aplikazio-eremuan GKP IIaren bitartekarizta-prozedurara jo beharko da, baldin eta Hitzarmen hau interpretatzen edo aplikatzen sortzen diren gatazkak edo batzorde mistoak konpondu ez dituen gatazka kolektiboak direla-eta, alderdi bateko kideen gehiengoak hasiera eman badio.

**Zuzenbide osagarria**

Hitzarmen honetan arautzen ez den orori dagokionez, Langileen Estatutuan, Metaleko Ordenantzan (indargabetuta egonda ere, hemen aintzat hartuko da) eta Bizkaiko Industria Siderometalurgikorako Hitzarmen Probintzialaren ezarritakoa hartuko da kontuan, baita indarreko legezko xedapenetan ezarritakoa ere.

Zaratamon, 2009ko apirilaren 15ean.

I. ERANSKINA  
**SOLDATA TAULAK**

Jarraian jasotzen diren soldata-tauletan 2009rako kategoria bakoitzerako behin-behineko urteko soldata gordinak jasotzen dira, honako hauek kalkulatzeko: antzintasuna, haborokinen osagarriak edo aparteko pagak kategoria bakoitzeko gutxieneko soldatetarako, jai egunetako eta gaueko aparteko orduaren prezioa kategoria bakoitzerako eta eragiketa-instalatzailerik lan arriskutsuagatik eta larunbat eta igandeengatik dagozkien plusen edo primen (hilekoak) balioa.

**2009ko SOLDATA-TAULAK**

Kategoria	CYSen soldata 2009	09 apart. paga osag.	Soldata osoa 2009
Instalatzailer laguntz.....	16.394,29	730	17.124,29
Ofiziala (3. maila).....	16.394,29	730	17.124,29
Ofiziala (2. maila).....	16.854,32	600	17.454,32
Ofiziala (1. maila).....	17.834,89	600	18.434,89
Administrari Laguntzailea.....	16.394,29	730	17.124,29
Ofizial Administraria (2. maila).....	18.802,30	600	19.402,30
Delineatzailea (2. mail.).....	18.802,30	600	19.402,30
Analista (2. mail.).....	18.802,30	600	19.402,30
Ofizial Administraria (1. maila).....	19.712,18	600	20.312,18
Delineatzailea (1. mail.).....	19.712,18	600	20.312,18
Analista (1. mail.).....	19.712,18	600	20.312,18
Administrazioko langileen burua (2. maila).....	21.721,15	600	22.321,15
Administrazioko langileen burua (1. maila).....	23.006,86	600	23.606,86
Erdi mailako tituluduna.....	26.738,26	600	27.338,26
Erdi mailako tituluduna (Teknikarien arduraduna).....	27.373,28	600	27.973,28
Goi-mailako tituluduna.....	29.023,40	600	29.623,40

Kategoria	Antzintasun soldata	Ordu arrunta	Apart. Or.	Jaieguneko ordua
Instalatzailer laguntz.....	10.882,24	10,16	14,22	16,76
Ofiziala (3. maila).....	11.218,28	10,16	14,22	16,76
Ofiziala (2. maila).....	12.056,85	10,35	14,49	17,08
Ofiziala (1. maila).....	12.792,48	10,93	15,31	18,04
Administrari Laguntzailea.....	11.211,85	10,16	14,22	16,76
Ofizial Administraria (2. maila).....	12.741,87	11,51	16,11	18,99
Delineatzailea (2. mail.).....	12.471,87	11,51	16,11	18,99
Analista (2. mail.).....	12.471,87	11,51	16,11	18,99
Ofizial Administraria (1. maila).....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Delineatzailea (1. maila).....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Analista (1. maila).....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Administrazioko langileen burua (2. maila).....	15.656,21	13,24	18,53	21,84
Administrazioko langileen burua (1. maila).....	16.656,99	14,00	19,60	23,10
Erdi mailako tituluduna.....	19.685,90	16,21	22,70	26,75
Erdi mailako tituluduna (Teknikarien arduraduna).....	20.188,39	16,59	23,23	27,38
Goi-mailako tituluduna.....	21.426,04	17,57	24,60	28,99

**Procedimiento de resolución de conflictos colectivos**

Las partes firmantes expresan su convencimiento de que todos los procedimientos del Preco II deberán ser utilizados con preferencia a cualesquiera otros para la Resolución de toda clase de Conflictos Colectivos, por ser una manifestación de la autonomía colectiva de las Organizaciones Sindicales y Empresariales, y favorecer el fortalecimiento del diálogo y la negociación de las relaciones laborales.

Por determinación de los negociadores de este Convenio, en el ámbito de aplicación del mismo será obligatorio concurrir al procedimiento de mediación del Preco II que inicien la mayoría de una de las dos partes en toda clase de conflictos derivados de la interpretación o aplicación del Convenio o en conflictos colectivos no resueltos por la comisión mixta.

**Derecho supletorio**

En lo no regulado en este convenio, se estará a lo dispuesto en el Estatuto de los Trabajadores, Ordenanza del Metal que aunque este derogada se da por reproducida y el Convenio Provincial de la Industria Siderometalúrgica de Bizkaia, así como lo establecido en las disposiciones legales vigentes.

En Zarátamo, a 15 de abril de 2009.

ANEXO I  
**TABLAS SALARIALES**

Las tablas salariales que se transcriben a continuación determinan los salarios brutos anuales provisionales de cada categoría para 2009, el salario base anual de cada categoría profesional a efectos de cálculo de la antigüedad, los complementos de gratificaciones o pagas extraordinarias para los salarios mínimos de cada categoría, así como el precio de la hora extraordinaria, festiva y nocturna para cada categoría profesional y los de los pluses o primas de peligrosidad (mensuales), sábado y domingo de los instaladores de operaciones.

**Tablas Salariales 2009**

Categoría	Salario CYS 2009	Comp. Pag. ext. 09	Salario total 2009
Aydt. Instalador.....	16.394,29	730	17.124,29
Oficial de 3. <sup>a</sup> .....	16.394,29	730	17.124,29
Oficial de 2. <sup>a</sup> .....	16.854,32	600	17.454,32
Oficial de 1. <sup>a</sup> .....	17.834,89	600	18.434,89
Aux. Administrativo.....	16.394,29	730	17.124,29
Oficial Admto. 2. <sup>a</sup> .....	18.802,30	600	19.402,30
Delineante 2. <sup>a</sup> .....	18.802,30	600	19.402,30
Analista 2. <sup>a</sup> .....	18.802,30	600	19.402,30
Oficial Admto. 1. <sup>a</sup> .....	19.712,18	600	20.312,18
Delineante 1. <sup>a</sup> .....	19.712,18	600	20.312,18
Analista 1. <sup>a</sup> .....	19.712,18	600	20.312,18
Jefe Admto. 2. <sup>a</sup> .....	21.721,15	600	22.321,15
Jefe Admto. 1. <sup>a</sup> .....	23.006,86	600	23.606,86
Titulado Medio.....	26.738,26	600	27.338,26
Titulado Medio R.Téc.....	27.373,28	600	27.973,28
Titulado Superior.....	29.023,40	600	29.623,40

Categoría	Salario antigüedad	H. normal	H. extra	H. festiva
Aydt. Instalador.....	10.882,24	10,16	14,22	16,76
Oficial de 3. <sup>a</sup> .....	11.218,28	10,16	14,22	16,76
Oficial de 2. <sup>a</sup> .....	12.056,85	10,35	14,49	17,08
Oficial de 1. <sup>a</sup> .....	12.792,48	10,93	15,31	18,04
Aux. Administrativo.....	11.211,85	10,16	14,22	16,76
Oficial Admto. 2. <sup>a</sup> .....	12.741,87	11,51	16,11	18,99
Delineante 2. <sup>a</sup> .....	12.471,87	11,51	16,11	18,99
Analista 2. <sup>a</sup> .....	12.471,87	11,51	16,11	18,99
Oficial Admto. 1. <sup>a</sup> .....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Delineante 1. <sup>a</sup> .....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Analista 1. <sup>a</sup> .....	14.169,71	12,05	16,87	19,88
Jefe Admto. 2. <sup>a</sup> .....	15.656,21	13,24	18,53	21,84
Jefe Admto. 1. <sup>a</sup> .....	16.656,99	14,00	19,60	23,10
Titulado Medio.....	19.685,90	16,21	22,70	26,75
Titulado Medio R.Téc.....	20.188,39	16,59	23,23	27,38
Titulado Superior.....	21.426,04	17,57	24,60	28,99

**Eragiketetako langileak: Instalatzaileak**

Kategoria	Lan arriskutsuagatik plusa (Hileko zenbatekoa)	Larunbat goizagatik plusa	Larunbat arratsaldeagatik plusa	Igande goizagatik plusa	Igande arratsaldeagatik plusa	Larunbat goiz eta arratsaldeagatik plusa	Igande goiz eta arratsaldeagatik plusa
Instalatzaile laguntz.....	44,11	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Ofiziala (3. maila).....	45,45	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Ofiziala (2. maila).....	48,83	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Ofiziala (1. maila).....	51,84	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58

**Personal operacionen: Instaladores**

Kategoria	Plus peligrisidad (Importe mensual)	Plus SM	Plus ST	Plus DM	Plus DT	Plus SMT	Plus DMT
Ayde. Instal. ....	44,11	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Oficial 3. <sup>a</sup> .....	45,45	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Oficial 2. <sup>a</sup> .....	48,83	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58
Oficial 1. <sup>a</sup> .....	51,84	43,75	61,29	61,29	61,29	105,06	122,58

## II. ERANSKINA

**KANPOKO INGENIARITZA SAILEKO TEKNIKARIEN ORDAINSARI SISTEMA**

Kanpoko ingeniari-tza saileko teknikarien lansari-sistema mailen (1etik 4ra) eta multzoen (maila bakoitzeko 4) arabera ezarrita dago. Hemen adostu den sistemak teknikari guztiei eragingo die, salbu eta 1. eta 4. mailetan daudenei.

Lanaldiaren hasierari dagokionez, enpresak hasieratik ezarri zuten «obra-unitate» kontzeptua. Formula horrek teknikariak egindako lan kopurua edo horien kalitatea soilik hartzen ditu kontuan, betiere enpresa-itunean edo Bizkaiko Metalaren Hitzarmen Probintzian araututakoa bazter utzita, eta Langileen Estatutuan ezarritako lanaldietako atsedenaldiari kalterik egin gabe, eta 1561/95 Errege Dekretuan edo hori osatzen eta ordeztzen duten arauetan azaltzen diren salbuespenak aintzat hartuta. Horretaz gain, oporralditik kanpo, lanaldia amaitutakoan eta kontsulta larriak direla-eta jakinarazteko aukera izatearren, langileek lanegunetan enpresako sakelako telefonoa piztuta eduki beharko dute 17:00etatik 8:00etara, eta deiak egindakoan gehienez ere ordubete geroago erantzun beharko diete deiei.

Lansari-sistema honetako soldataren zatiagatik langileari ordaintzen zaion soldata-kontzeptuari «Zaintza Plusa» eta «Urteko Produktioagatik Plus Aldakorra» deituko zaio. Adierazitako plusak lan-denboraldietan soilik ordainduko dira, ez, ordea, atsedenaldietan; izan ere, atsedenaldiak kontuan izan dira plus horiek ezartzeko eta zenbatzeko garaian, betiere adierazitako Hitzarmen Probintzian edo beste edozein arautan oporrak ordaintzeko araututakoa aintzat hartu gabe. Halaber, kanpoko ingeniari-tzako teknikarien zaintzengatik primen ordainketa eta lansari aldakorreragatik ordainketak ez dira bateragarriak aparteko ordungatik, jaiegunetan egindako ordungatik eta gau-plusarengatik ordaintzen denarekin.

Zaintza Plusa (ZP) langileen nominetan ordainduko da. Horretarako kontuan hartuko dira aurreko hilabeteko 21etik hilabete honetako 20ra bitarte (biak barne) egindako orduak. Adierazitako plusa honela kalkulatu da:

PP = Prestasun Plusa. Bezeroen mantentze-lanetako premiei erantzuteko zaintza egiteagatik. Plus horren ordainketa ez da bateragarria lan egindako zaintza-plusarekin, eta dagokion prezioa honako hau da:

- Larunbatetan: 27,07 euro.
- Igande eta jaiegunetan: 54,14 euro.
- Lanegunetan, 17:00etatik hurrengo eguneko 08:00etara bitarte: 12,89 euro.
- Abenduaren 24an eta 31n, 18:00etatik hurrengo eguneko 24:00etara: 144,59 euro.

LZP = Lan egindako Zaintzen Plusa. Bezeroen mantentze-lanen premiak artatzeko, larunbatetan, igandetan edo jaiegunetan zaintzan egonik lan egiteagatik. Plus horren prezioa honako hau da:

## ANEXO II

**SISTEMA RETRIBUTIVO DEL PERSONAL TÉCNICO DE INGENIERÍA DE CAMPO**

El sistema de retribución del personal técnico del área de ingeniería de campo se estableció por niveles (1 a 4) y bandas (4 por nivel). El sistema que aquí se acuerda afecta a todos los técnicos, excepto a los que están en los niveles 1 y 4.

La empresa desde su comienzo estableció en cuanto a la duración de la jornada de trabajo el concepto «unidad de obra», fórmula que solo atiende a la cantidad o calidad de trabajos realizados por el técnico, con independencia de lo regulado en el Pacto de empresa o Convenio Provincial del Metal de Bizkaia, sin perjuicio del descanso entre jornadas establecido en el Estatuto de los Trabajadores y teniendo en cuenta las salvedades contempladas en el R.D. 1561/95 o normas que le complementen y le sustituyan. Además, durante los días laborables, fuera del período vacacional, después de terminada la jornada de trabajo y con el fin de poder avisarles por consultas urgentes, el personal tendrá conectado el teléfono móvil de la empresa entre las 17,00 horas y las 8,00 horas, pudiendo contestar las llamadas en el intervalo máximo de una hora tras ser recibida.

El concepto salarial que se abona al trabajador por la parte de su salario que corresponda a este sistema de remuneración se denominará «Plus de Guardias» y «Plus Variable Producción Anual», los cuales se abonarán únicamente en los períodos de trabajo y no en los de descanso, por haberse tenido en cuenta estos para su determinación y cuantificación, con independencia de lo regulado para la retribución de las vacaciones en el referido Convenio provincial o cualquier otra norma. Asimismo el abono de las primas por guardias y pagos por retribución variable del personal técnico de ingeniería de campo, es incompatible con el pago por horas extraordinarias y festivas y el plus de nocturnidad.

El Plus de Guardias «PG» se abonará en las nóminas de los trabajadores comprendiendo las realizadas entre los días 21 del mes anterior y 20 del actual, ambos incluidos. Su cálculo se realizará de la siguiente forma:

PD = Plus Disponibilidad. Por estar de guardia para atender necesidades de mantenimiento de los clientes. Su abono es incompatible con el plus de guardia trabajada, y su precio es:

- Sábados: 27,07 euros.
- Domingos y festivos: 54,14 euros.
- Días laborables entre las 17:00 horas y las 8:00 horas del día siguiente: 12,89 euros.
- 24 y 31 de diciembre desde las 18:00 horas hasta las 24:00 horas del día siguiente: 144,59 euros.

PGT = Plus Guardias Trabajadas. Por trabajar estando de guardia los sábados, domingos o festivos, para atender necesidades de mantenimiento de los clientes, y su precio es:

- Larunbatetan: 122,45 euro.
- Igande eta jaiegunetan: 141,80 euro.
- Abenduaren 24an eta 31n, 18:00etatik hurrengo eguneko 24:00etara: 299,88 euro.
- Lanegunetan, 17:00etatik hurrengo eguneko 08:00etara bitarte: Urteko Produkzio Aldakorragatiko Plusean ezarritakoa gehi prestasun-plusa (biak kobratuko dira beti).

Langileak eskatzen badu, lan egindako zaintza lan egin eta hurrengo hiru hilabetetan konpentsatu ahal izango da, betiere baliatuko diren datak enpresarekin adostuta. Plus hori egunez egun konpentsatuko da. Larunbat bakoitzeko 33,22 euro ordainduko dira eta igande edo jaiegun bakoitzeko 52,94 euro. Abenduaren 24a eta 31, berriz, bi egunekin konpentsatuko dira eta 105,87 euro ordainduko dira.

Lan-karga jaisten bada, eta enpresak horrelakorik proposatzen badu, konpentsazio hori definitutako moduan, hau da, lan egindako zaintzen %50 gutxienez konpentsatu beharko da.

«Spica» sistemako eguneroko lehen guardian dauden langileak haien etxeetan lan egiteko prest egongo dira. Han, agiriak betetzeko lana —proba-orriak edo kartografiak, adibidez— egingo dute, eta enpresak horretarako bitarteko egokiak jarriko ditu.

#### *Urteko Produkzio Aldakorragatiko Plusa*

Urteko lansari aldakor gisa, eta parametro objektibo batzuen arabera, langile bakoitzak urteko lansari finkoaren (soldata-mailari eta soldata multzoari dagokio) %8,5 jaso ahal izango du, zainzengatik plusak deskontatuta, eta honako modu honetan aztertuko da:

- Lan egindako 6 asteburu badira = %100. Lan egiten ez den asteburu bakoitzeko honako hau kenduko da: %5,5 edo horren baliokidea.
- 6 asteburutik gora lan egiten bada, asteburu bakoitzean %5 edo horren baliokidea gehituko da.
- 5 gau-eten = asteburu bat edo horren baliokidea.
- 5 gauetan lan egin bada = asteburu-erdi bat edo horren baliokidea.
- Gau-Etena: 22:00etatik aurrera lan egiten bada eta 06:00etan edo lehenago (biak barne) hasten bada, zenbatuko da; betiere hurrengo lanaldiaren zati bat edo oso-osorik egunekoa bada; horrela izan ezean Gauetz lan egindako gisa zenbatuko baita. Horretaz gain, gainbegiraleari edota eragiketa-arduradunari kontsulta egin ondoren gauzatuko dira.
- Arestian adierazitako zenbaketa egindakoan, Lanaldia Luzatzeari dagokionez, lortutako emaitzaren batez bestekoa aplikatuko da eta honako puntu-sistema honen bitartez ebaluatuko da:
  - Lanaldia 19:00etatik 20:29ra bitarte amaitzen bada, puntu 1 zenbatuko da, eta 20:30etik 21:59ra bitarte amaitzen bada, 2 puntu zenbatuko dira. Era berean, lanaldia 6:01etik 7:30era bitarte hasten bada, puntu 1 zenbatuko da. Adierazitako puntua arratsaldeko gehitu ahal izango zaie. Horretaz, 30 puntuko batura urteko lansari finkoaren %1 da, azken puntuazioaren araberrakoa. Langilea lekuz aldatuta badago, eta enpresaren lantokirik ez badago, langile horren ordutegiak hoteletik ateratzen denetik hotelera itzultzen den artekoak izango dira.

#### *Plusen bateragarritasunak*

Asteburuko edo Jaieguneko Prestasuna eta Lan egindako Asteburua bateraezina dira, salbu eta enpresa eta langilea ados jarzen badira.

Lanaldiaren luzapena bateragarria da laneguneko prestasunarekin eta gau-etenarekin. Azken kasu horretan bateragarria izango da, baldin eta lanaldi arrunta sarreran aipatutako arrazoiengatik hurrengo eguneko 00:00etatik aurrera luzatzen bada, eta honela zenbatuko da: lanaldiaren luzapena gehi gau-etena, edo gau-plusa (hala badagokio), baita lanaldia 07:30ean edo lehenago hastegatik dagokion luzapena ere.

- Sábados: 122,45 euros.
- Domingos y festivos: 141,80 euros.
- 24 y 31 de diciembre desde las 18:00 horas hasta las 24:00 horas del día siguiente: 299,88 euros.
- Días laborables entre las 17:00 horas y las 8:00 horas del día siguiente: lo establecido en el Plus Variable Producción Anual, acumulándose a la disponibilidad (se cobrarán siempre ambas).

A solicitud del trabajador la guardia trabajada podrá ser compensada durante los tres meses posteriores a su realización, acordando las fechas de disfrute con la empresa. La compensación será día por día y se abonará por cada sábado 33,22 euros y por cada domingo o festivo 52,94 euros, y los días 24 y 31 de diciembre se compensarán con dos días y se abonará 105,87 euros.

En caso de caída de la carga de trabajo esta compensación se tendría que realizar, de la misma forma definida, a propuesta de la empresa, al menos en un 50% de las guardias trabajadas.

El personal que se encuentre de primera guardia diaria del sistema «spica» estará en disponibilidad en su domicilio, donde realizará el trabajo de cumplimiento de documentación como las hojas de prueba o cartografías, para lo cual se pondrán por parte de la empresa los medios adecuados.

#### *Plus Variable Producción Anual*

Cada trabajador como retribución variable anual podrá recibir por el alcance de unos parámetros objetivos el 8,5% de su retribución fija anual, correspondiente a su nivel y banda salarial, descontados los pluses por guardias, y se evaluará de la siguiente manera:

- 6 fines de Semana Trabajados = 100%. Cada fin de semana no trabajado se restaría un 5,5%, o su equivalente.
- Superando 6 fines de semana también se sumará 5% cada uno, o su equivalente.
- 5 Cortes Nocturnos = 1 fin de semana, o su equivalente.
- 5 Nocturnidades = 1/2 fin de semana, o su equivalente.
- Corte Nocturno: Se contabilizará siempre que se trabaje de las 22:00h en adelante y cuando se comience a las 6:00h, o antes, ambas inclusive, siempre que la jornada siguiente sea en parte o totalmente diurna, ya que no siendo así computaría Nocturnidad. Además siempre se realizarán tras consulta con el supervisor o en su defecto con el responsable de operaciones.
- Una vez realizado el cómputo anterior, se aplicará al porcentaje el resultado de lo referente a la Extensión de Jornada, que se evaluará mediante el siguiente sistema de puntos:
  - En el caso de que la jornada termine entre las 19:00 horas y las 20:29 horas se valora 1 punto y entre las 20:30 horas y las 21:59 horas se valoran 2 puntos. Asimismo, si se comenzase entre las 6:01 horas y las 7:30 horas se contabiliza 1 punto acumulativo a los de la tarde. De este modo la suma de 30 puntos equivale a un 1% de la retribución fija anual, el cual será proporcional a la puntuación final. En caso de que el trabajador esté desplazado y que no exista centro de trabajo de la empresa, sus horarios serán los de salida y llegada del hotel.

#### *Compatibilidades entre plusas*

La Disponibilidad en fin de semana o Festivo y el Fin de Semana Trabajado es incompatible realizarla, salvo acuerdo entre la empresa y el trabajador.

La extensión de jornada es compatible con la disponibilidad del día laborable y con el corte nocturno. En este último caso será compatible en caso de que una jornada normal se extienda por las causas comentadas en el preámbulo, más de la 0:00h del día siguiente, y se computará extensión de jornada más corte nocturno, o nocturnidad si procediera, además de la extensión por el comienzo de jornada igual o anterior de las 7:30horas

Horretaz gain, lanaldi arruntaren orduak gaintzen badira ordainduko da lanaldiaren luzapena, salbu eta lanaldien arteko atsedena dela medio lanaldi horrek ordu gutxiago baditu.

Lan egindako asteburua —lan egindako zaintza ez bada— eta gau-etena bateragarriak dira, baldin eta lanaldia igande goizaldeko 00:00ak aurretik eta horren ondoren betetzen bada, eta 0,5 asteburua + gau-etena batzen da. 06:00etatik aurrera langileak lanean jarraitzen badu, asteburu bat zenbatuko zaio.

#### *Lan egindako jaiegunak*

Eranskin honen eraginpeko teknikariak egutegiko urteko 14 jaiegunetan lan egiten badute, Urteko Produkzioagatiko Plus Aldakorrari dagokionez, egun horiek asteburu-erdi gisa zenbatuko dira, edota langileak eskatzen badu, egunez egun zenbatuko dira, eta gainera arestian adierazitako ondorioetarako lan egindako asteburuaren laurdena zenbatuko da. Jaiegun horietan lan egin eta handik hiru hilabeteren tartean konpentsatuko dira, baliatzeko datak enpresarekin adostu ondoren.

#### *Jarraipena*

Hilabete bakoitzaren mugaegunaren ondoren, eta gaizki ulerzeak eta akatsak saihestearren, eta ordutegien zehaztapena dinamizatzearen, langile bakoitzak gainbegiralearekin edo eragiketa-arduradunarekin egiaztatuko du berari dagokion hileko zenbaketa edota lan egindako zaintzak, prestasun-zaintzak, asteburuak, lanaldiaren luzapenak, gau-etanak, gauez lan egindakoak eta lan egindako jaiegunak.

#### *Kobratzeko metodoa*

Hiru ordainsaritan kobratuko da, era honetan:

Lehen paga ekaineko nominan ordainduko da; hori dela-eta, ekaineko lehen hamabostaldian teknikariak txosten zehatza aurkeztuko dio gainbegiraleari, urtarriletik apirilera bitarteko data eta ordutegiekin.

Bigarren paga irailean ordainduko da, teknikariak maiatzetik abuztura bitarteko urteko txosten zehatza iraileko lehen hamabostaldian aurkeztu ondoren.

Hirugarren ordainketa hurrengo urteko otsailean egingo da, teknikariak aurreko irailetik abendura bitarteko datak eta ordutegiak jasotzen dituen txosten zehatza otsaileko lehen hamabostaldian aurkeztu ondoren. Ordainketa horretan urteko zenbateko osoaren eta aurreko urtean jasotakoaren arteko aldea kobratuko da.

Teknikari batek obren frogarri orriak aurkeztu ez baditu, helburuengatik sorrarazitako lansari aldakorren ordainketa atxikiko zaio orri guztiak bete eta aurkeztu arte. Hortaz, adierazitako dokumentazioa gainbegiraleari edo arduradunari aurkezten dionean, azken horrek jaso izanaren agiria —sinatuta eta Lan Aginduen zenbakiarekin edo zenbakiarekin— emango dio teknikariari.

#### *Otorduen Dieta*

Bakarra izango denean 12,60 euro izango da eta gainera 2010etik hasita balioa handituko du hitzarmenaren igoeraren araber.

#### *Lan-ordutegia*

Langile teknikoan ordutegia 8:00etatik 14:00etara izango da eta 15:00etatik 17:00etara, honako kasu hauetan salbu:

- Teknikoa lantalde bateko kide den kasuetan, ordutegia instalazioetako langileen laneko ordutegiari egokituko zaie. Gainera ordainsari-sistemako puntuaren 1/3 ezabatzen da.
- Teknikaria biltegian egongo denean eta egiteko lana nahitaez 8:00etatik 13:00era eta 15:30etatik 18:00ra egin behar bada.
- Prestakuntza egongo denean, ordutegia prestakuntza berarena izango da.
- Landako edo mantentzeko lanak direla-eta jarduna bukatzeko lanaldia luzatu behar bada, lanaldia luzatzeko sistemaren akordioa aplikatuko da.

La extensión de jornada, además, se abonará siempre que se superen las horas de la jornada ordinaria, salvo que la jornada fuere inferior en horas por descanso entre jornadas de trabajo.

El Fin de Semana Trabajado, si no es guardia trabajada, y el corte nocturno es Compatible si la jornada de trabajo se desarrolla antes y después de las 0:00h de la madrugada del domingo, sumándose como 0,5 fin de semana + corte nocturno. En caso de superar el intervalo las 06:00h se contabilizará un fin de semana.

#### *Días festivos trabajados*

Los 14 días festivos del año natural que fueran trabajados por el personal técnico al que afecta este anexo, se computarán a los efectos del Plus Variable Producción Anual como 1/2 fin de semana o bien a solicitud del trabajador se compensarán día por día y además se computaría a los efectos anteriormente citados un cuarto de fin de semana trabajado. La compensación tendrá lugar durante los tres meses posteriores a su realización, consensuándose las fechas de disfrute con la empresa.

#### *Seguimiento*

Con cada vencimiento de mes y con el fin de evitar malentendidos y errores y para dinamizar la comprobación de horarios, cada trabajador verificará individualmente bien con el supervisor o bien con el responsable de operaciones el computo mensual y/o total de guardias trabajadas o disponibles, fines de semana, extensión de jornada, cortes nocturnos, nocturnidades y festivos trabajados.

#### *Método Cobro*

El cobro se realizará en 3 pagas de la siguiente manera:

La primera paga se abonará en la nomina de junio, por ello en la primera quincena de junio el técnico presentará un informe detallado con fechas y horarios de los meses de enero a abril al Supervisor.

La segunda paga se abonará en la nómina de septiembre, tras presentar el técnico el balance anual igualmente detallado en la primera quincena de septiembre de los meses de mayo a agosto.

La tercera paga se realizará en el mes de febrero del año siguiente, tras presentar el técnico en la primera quincena del mes de febrero un informe detallado con fecha y horarios de los meses de febrero a diciembre anteriores, en la misma se cobrará la diferencia entre el porcentaje total anual y el cobrado en el año anterior.

En caso de que un técnico tuviera pendiente la entrega de las hojas de prueba de las obras, se le retendrá el abono de retribución variable por objetivos devengado hasta la total entrega y cumplimiento de las mismas. Por ello, en el momento de la entrega de la mencionada documentación al supervisor o responsable, éste le hará entrega al técnico de un recibí firmado con el número o números de Ordenes de Trabajo.

#### *Dieta comida*

Cuando sea única pasa a ser 12,60 euros y además se revalorizará a partir de 2010 según subida de convenio.

#### *Horario de trabajo*

El horario del personal técnico será de 8:00 a 14:00 horas y de 15:00 a 17:00 horas, salvo en los siguientes supuestos:

- Cuando el técnico pertenezca a un grupo de trabajo, el horario se adaptará al horario de trabajo del personal de instalaciones. Además se suprime el 1/3 de punto del sistema retributivo.
- Cuando el técnico esté en el almacén y el trabajo a realizar esté comprendido necesariamente entre las 8:00-13:30 horas y las 15:30-18:00 horas.
- Cuando haya formación el horario será el de la propia formación.
- Cuando por motivos de trabajo en campo, mantenimiento, la jornada deba extenderse para finalizar la actuación, aplicará el acuerdo del sistema de extensión de jornada.

**Mantentze-lanak**

Bezeroen berrien mantentzeagatik matxurak asko izanez gero, teknikari batek edo batzuek mantentze-lana beren etxetik egiteko aukera berrikusteko konpromisoa hartzen dute enpresak eta langileek, Spica sistemarekin gertatzen den bezalaxe. Lan egunetako guardien hasiera 17:00etan izango da.

## III. ERANSKINA

**INSTALATZAILEEN ORDAINSARI SISTEMA**

Enpresaren jarduera nagusia honako hau da: azken bezeroak izendatzen dituen lantokietan telekomunikazio-sistemak instalatzea eta muntatzea; hortaz, jardueraren nondik norakoagatik, lantokiak mugikorak edo ibiltariak dira, eta horren ondorioz, ez daude enpresaren lantokiaren helbidean. Beraz, instalazio saileko langileen lansari-sistema, baldin eta langile horiek lanean ari badira, obra-unitate bakoitzeko lanaldiaren iraupenaren arabera ezarri zen enpresaren hasierahasieratik eta halaxe ezartzen jarraituko da. Adierazitako formulak obraren kantitatea eta kalitatea edo langileak egindako lanak bakarrik hartzen ditu kontuan, Hitzarmen honetan eta Hitzarmen Probintzian lanaldiari buruzko idatz-zatian adierazitako kontuan izan gabe, betiere legez ezarritako lanaldien arteko atsedenaldiak aintzat hartuta. Arestian aipatutako idatz-zatiak arautzen du lanaldi baten amaieraren eta hurrengoaren artean 12 orduko tarte izan behar dela, betiere 1561/95 Errege Dekretuan edo Dekretu hori osatzen edo ordeztzen duten arauetan azaltzen diren salbuespenak kontuan hartuta.

Lansari-sistema honetako soldataren zatiagatik 1. eta 2. mailako ofizialei ordaintzen zaien soldata-konzeptuari produkzioagatik eta jaiegunagatik plusa edo prima deitzen zaio. Adierazitako plusak eta bidaietan emandako orduak lan-denboraldietan soilik ordainduko dira, ez, ordea, atsedenaldietan; izan ere, atsedenaldiak kontuan izan dira plus horiek ezartzeko eta zenbatzeko, betiere adierazitako Hitzarmen Probintzian edo beste edozein arautan opporak ordaintzeko araututakoa aintzat hartu gabe. Eragiketa-instalazailerik ordaintzen zaien produkzioagatik eta jaiegunagatik prima edo plusa ez da bateragarria aparteko orduak eta jaiegunetako orduak egiteagatik ordaintzen den plusarekin.

Orain arte azaldutakoaren arabera, Lanaldia instalatzailea obrara iristen denean hasi eta bukatuko da zenbatzen; eta lanaldiari dagokionez, ez da zenbatuko bidaietan emandako denbora, betiere bidai horiek egun bakoitzean 2 ordutik gorakoak ez badira. Enpresak lanordu arruntari dagokiona ordainduko du, baina ez da zenbatuko lanaldirako, betiere bidaietan emandako denbora bi ordu baino gutxiago bada, eta lanaldi osoa obran betetzen bada.

Bezeroak agintzen duen lantokietan (gehienetan enpresaren lantokia dagoen udalerritik kanpo) lanaldia obretan betetzeko langileak egin behar dituen bidaiengatik eta mantenuagatik enpresak honako hau ordainduko die instalatzaileei konpentsazio gisa: gaua etxetik kanpo eman behar ez duen bidaiaren egun bakoitzeko 31,6 euro.

Hala ere, bidaiaren-egunarengatik dieta aplikatzen ez bada baina enpresak hala eskatuta lantokitik kanpo badago otordurako aurreikusitako ordutegian, 12,60 euro ordainduko dira.

Hala eta guztiz ere, 1. eta 2. mailako ofizial instalatzaileek, gehienetan Taldeko Buruak, obra aurreikusitako denboran gauatzeko ardura dute, eskatzen den kalitatearekin. Horretaz gain, telekomunikazio-ekipoak konektatu eta abian jarri beharko dituzte Telefoniko Oinarrizko Estazioetan edo Telekomunikazio Zentraletan. Adierazitako erantzukizunak direla-eta, 1. eta 2. mailako eragiketa-instalazailerik egun bakoitzean prima bat jasoko dute 8 orduko lanaldian lana betetzeagatik, edo bidaiaren eta obraren artean 10 ordu emateagatik, edo obra eskatzen den kalitateaz amaitu delako. Prima horren zenbatekoa 21,70 euro da. Era berean, adierazitako prima jasoko du baldin eta lanaldi osoa bidaietan eta obra prestatzen edo gauzatzen eman badu.

Lan arriskutsu, larunbat, igande eta jaiegunengatik eragiketa saileko instalatzaileei gaur egun ordaintzen zaizkien plusak eranskineko soldata-taulan azaltzen diren prezioen arabekoak izango dira, eta lan arriskutsuagatik plusa salbu, lan-denboraldietan ordainduko dira, ez ordea, atsedenaldietan; izan ere, azken horiek kontuan izan dira plusak zehazteko eta zenbatzeko garaian, betiere opporak ordaintzeari buruz Hitzarmen Probintzian edo beste edozein arautan araututakoa kontuan izan gabe.

**Mantenimiento**

En caso de que el número de averías por mantenimiento de nuevos clientes sea elevado, la empresa y los trabajadores se comprometen a revisar la posibilidad de que un técnico o varios realicen el mantenimiento desde su domicilio al igual que para el sistema Spica. El inicio de las guardias los días laborables será a las 17:00 horas.

## ANEXO III

**SISTEMA RETRIBUTIVO PERSONAL DE INSTALACIONES**

La actividad principal de la empresa es la de instalaciones y montaje de sistemas de telecomunicaciones en los centros de trabajo que designa el cliente final, por lo que los centros de trabajo, por la propia naturaleza de la actividad son móviles o itinerantes, no coincidiendo con el domicilio del centro de trabajo de la empresa. En consecuencia, el sistema de retribución del personal del área de instalaciones, cuando se encuentra en obra, se estableció en la empresa desde su comienzo y se continuará determinando en cuanto a la duración de la jornada de trabajo por unidad de obra, fórmula que sólo atiende a la cantidad y calidad de la obra o los trabajos realizados por el trabajador, con independencia de lo regulado en este Convenio y en el Convenio Provincial en el apartado de jornada laboral, sin perjuicio del descanso entre jornadas legalmente establecido, que regula entre el final de una jornada y el comienzo de la siguiente que medien 12 horas, teniendo en cuenta las salvedades contempladas en el R.D. 1561/95 o normas que le complementen o sustituyan.

El concepto salarial que se abona a los oficiales de 1.ª por la parte de su salario que corresponda a este específico sistema de remuneración se denomina plus o prima de productividad y festivos que al igual que las horas de transporte, se abonarán únicamente en los períodos de trabajo y no en los de descanso, por haberse tenido en cuenta estos para su determinación y cuantificación, con independencia de lo regulado para la retribución de las vacaciones en el Convenio Provincial o cualquier otra norma. El abono de la prima o plus de productividad y festivos en el personal instalador de operaciones es incompatible con la percepción por realización de horas extraordinarias, y festivas.

De acuerdo con lo expuesto la Jornada de Trabajo empezará a contar desde el momento en que el instalador llegue a la obra y terminará en la obra, no computándose a efectos de jornada el tiempo invertido en los desplazamientos, siempre que no excedan de 2 horas diarias. Abonándose por la empresa el equivalente a una hora normal de trabajo, no computable a efectos de jornada, siempre que el tiempo invertido en el desplazamiento exceda de dos horas y se trabajase en obra la jornada completa.

Por el desplazamiento y manutención para realizar la jornada de trabajo en obras, en los centros de trabajo que designa el cliente, habitualmente fuera del término municipal del centro de trabajo de la empresa, ésta abonará a los instaladores como compensación por sus gastos, una dieta por día de desplazamiento sin pernocta de 31,6 euros.

Sin embargo cuando no aplique la dieta por día de desplazamiento pero se esté fuera del centro de trabajo por exigencia de la empresa en el horario previsto para el almuerzo, se abonará 12,60 euros.

No obstante los oficiales de 1.ª instaladores, generalmente Jefes de Equipo, tienen la responsabilidad de ejecutar la obra en el tiempo estimado, con la calidad requerida, así como la conexión y puesta a punto de los equipos de telecomunicación en las Estaciones Base de Telefonía o Centrales de Telecomunicación. Por las referidas responsabilidades los oficiales de 1.ª instaladores de operaciones, percibirán una prima diaria por ejecutar la obra en una jornada de trabajo de 8 horas en obra, o realizar un tiempo de 10 horas entre desplazamiento y obra o finalizar la obra con la calidad requerida, de 21,70 euros. Asimismo la mencionada prima la recibirá en caso de estar toda la jornada extendida de desplazamiento y preparación o ejecución de obra.

Los pluses actuales de peligrosidad, sábados, domingos, festivos, para los instaladores del área de operaciones quedan determinados según los precios señalados en la tabla salarial anexa, y se abonarán, excepto el plus de peligrosidad, únicamente en los períodos de trabajo y no en los de descanso por haberse tenido en cuenta estos para su determinación y cuantificación con independencia de lo regulado para la retribución de las vacaciones en el Convenio Provincial o cualquier otra norma.

Lanaldia biltegian irteerarik gabe igarotzen bada, edo ateratzen enpresara 13:30 baino lehen iritsiz gero, ordutegi berria 8:00etatik 14:00etara izango da eta 15:00etatik 17:00etara, betiere goragoko karguduna jakinaren gainean egonik eta prestakuntza balego edo CYSen, biltegian eta abarren lana izango balitz (8:00etatik 13:30era eta 15:30etik 18:00etara egin beharko balitz, hori izango litzateke haren ordutegia).

## IV. ERANSKINA

## BATZORDE MISTO PARITARIOA

Lau kidek osaturiko Batzorde Paritarioa osatzea adostu da, bi enpresaren ordezkari eta bi langileen ordezkari, Hitzarmen honetan ezarritakoa interpretatzearen edo aplikatzearen ondorioz bi alderdien artean sor daitezkeen zalantza eta desadostasun oro analizatzeko. Batzordearen irizpena eskatzea adostu egiten da aurretiaz egiteko izapide gisa eta horrek gehienez 30 egun balioduneko epean eman beharko du.

Zaratamon, 2009ko apirilaren 15ean.

(III-501)



## ELKARTE PROFESIONALAK

Espedientea: 48/788.

Apirilaren 22ko 873/1977 Errege dekretuko 4. atalean (Apirilaren 28ko, «Estatuko Aldizkari Ofizialean») erabakitakoa beteaz, eta bertan oharmandako ondorioetarako, aditzera ematen da 2009ko irailak 4, 9:55etan, Bizkaytour-Bizkaiko Nekazalurtismoaren Elkartearen izeneko Lanbide Elkarteari buruzko eratzeko agiriak gorde direla lurralde ordezkariak honetako bulegoan. Hona hemen elkarte horren ihardute-esparruak:

- Lurralde esparrua: Bizkaia.
- Lanbide esparrua: Izenak berak adierazten duena.

Elkarte horren izenpetzaileak honako hauek dira:

- Jone Gardoki Arriortua (presidentea) andrea, 30.558.109-X N.A.N.
- María José Zabala Olaskoaga (idazkaria) andrea, 14.948.538-X N.A.N.
- Jon Alberdi Aiesta (Amorebieta) jauna, 14.559.659-M N.A.N.

Bilbon, 2009ko irailaren 25ean.—Bizkaiko Lurralde Ordezkarria, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

(III-512)



## ELKARTE PROFESIONALAK

Espedientea: 48/716.

Apirilaren 22ko 873/1977 Errege dekretuko 4. atalean (Apirilaren 28ko, «Estatuko Aldizkari Ofizialean») erabakitakoa beteaz, eta bertan oharmandako ondorioetarako, aditzera ematen da 2009.eko urriak 1ean, 10:00etan, Agrupación Sindical de Transportistas de Bizkaia izeneko Sindikal Elkarteari buruzko desegitea gorde dela lurralde ordezkariak honetako bulegoan. Hona hemen elkarte horren ihardute-esparruak:

- Lurralde esparrua: Bizkaia.
- Lanbide esparrua: Izenak berak adierazten duena.

Elkarte horren izenpetzaileak honako hauek dira:

- Carmelo González Hoyos (burua) jauna, 30.563.472-Z N.A.N.
- Juan Chaparro Bazán (idazkaria) jauna, 14.943.322-S N.A.N.

Bilbon, 2009ko urriaren 2an.—Bizkaiko Lurralde Ordezkarria, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

(III-513)

Cuando la jornada laboral transcurra en almacén sin salida, o saliendo si se llegase a la empresa antes de las 13:30h el nuevo horario será de 8:00h a 14:00h y de 15:00h a 17:00h, siempre con el conocimiento de su superior y si hubiera trabajo en CYS (y se tuviera que realizar en horario de 8:00h a 13:30h y de 15:30h a 18:00h, ese sería su horario), almacén o formación etc.

## ANEXO IV

## COMISIÓN MIXTA PARITARIA

Se acuerda constituir una Comisión Paritaria compuesta por cuatro miembros, dos en representación de la empresa y dos en representación de los trabajadores, para analizar cuantas dudas y divergencias puedan surgir entre las partes como consecuencia de la interpretación o aplicación de lo establecido en el Convenio. Acordándose como trámite previo solicitar su dictamen que la citada Comisión emitirá en el plazo máximo de 30 días hábiles.

En Zarátamo, a 15 de abril de 2009.

(III-501)



## ASOCIACIONES PROFESIONALES

Espediente: 48/788.

En cumplimiento de lo dispuesto en el Artículo 4 del Real Decreto 873/1977, de 22 de abril («Boletín Oficial del Estado» de 28 de abril), y a los efectos previstos en el mismo se hace público que en la mencionada Oficina de esta Delegación Territorial, a las 9:55 horas, del 4 de septiembre de 2009 ha sido depositada la documentación relativa a la presentación de la Organización Profesional denominada Bizkaytour-Bizkaiko Nekazalurtismoaren Elkarte, cuyos ámbitos son los siguientes:

- Ámbito territorial: Bizkaia.
- Ámbito Profesional: De denominación.

Siendo los firmantes de dicha documentación:

- Doña Jone Gardoki Arriortua (presidenta), con D.N.I. 30.558.109-X.
- Doña María José Zabala Olaskoaga (secretaria), con D.N.I. 14.948.538-X.
- Don Jon Alberdi Aiesta (Amorebieta), con D.N.I. 14.559.659-M.

En Bilbao, a 25 de septiembre de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

(III-512)



## ASOCIACIONES PROFESIONALES

Espediente: 48/716.

En cumplimiento de lo dispuesto en el Artículo 4 del Real Decreto 873/1977 de 22 de abril («Boletín Oficial del Estado» de 28 de abril), y a los efectos previstos en el mismo se hace público que en la mencionada Oficina de esta Delegación Territorial, a las 10:00 horas, del 1 de octubre de 2009 ha sido depositada la documentación relativa a la disolución de la Organización Sindical denominada Agrupación Sindical de Transportistas de Bizkaia, cuyos ámbitos eran los siguientes:

- Ámbito territorial: Bizkaia.
- Ámbito profesional: De denominación.

Siendo los firmantes de dicha documentación:

- Don Carmelo González Hoyos (presidente), con D.N.I. 30.563.472-Z.
- Don Juan Chaparro Bazán (secretario), con D.N.I. 14.943.322-S.

En Bilbao, a 2 de octubre de 2009.—La Delegada Territorial en Bizkaia, Katrin Begoña Iturrate Zamarripa

(III-513)

## IV. Atala / Sección IV

# Estatuko Administrazio Orokorra Administración General del Estado

### MINISTERIO DE TRABAJO E INMIGRACIÓN

#### Tesorería General de la Seguridad Social

EDICTO  
(NOTIFICACIÓN A DEUDORES)

*Unidad de Recaudación Ejecutiva 48/02.*—De conformidad con lo dispuesto en los artículos 59.5 y 61 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común («B.O.E.» del 27), según la redacción dada por la Ley 4/1999, de 13 de enero («B.O.E.» del 14) que modifica la anterior y la Ley 24/2001, de 27 de diciembre («B.O.E.» del 31) de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social y habiéndose intentado la notificación al interesado o su representante por dos veces, sin que haya sido posible practicarla por causas no imputables a la Tesorería General de la Seguridad Social, se pone de manifiesto, mediante el presente edicto, que se encuentran pendientes de notificar los actos cuyo intere-

sado, número de expediente y procedimiento se especifican en relación adjunta.

En virtud de lo anterior dispongo que los sujetos pasivos, obligados con la Seguridad Social indicados, o sus representantes debidamente acreditados, podrán comparecer ante los órganos responsables de su tramitación en esta Dirección Provincial, en el plazo de diez días, contados desde el siguiente a la publicación del presente edicto en el «Boletín Oficial de Bizkaia», para el conocimiento del contenido íntegro de los mencionados actos y constancia de tal conocimiento, en horario de 9:00 a 14:00 horas, de lunes a viernes, excepto festivos en la localidad. En el Anexo I se detalla el domicilio y localidad de cada unidad asignada a dichos actos administrativos, así como su teléfono y número de fax.

Asimismo, se advierte a los interesados que, de no comparecer en el citado plazo, la notificación se entenderá producida a todos los efectos legales desde el día siguiente al vencimiento del plazo señalado para comparecer.

En Bilbao, a 2 de octubre de 2009.—El/La Recaudador/a Ejecutivo/a

#### Relación que se cita

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48003212048	0111	COM.PROP. URQUIJO 10 2 PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005520193 DOMICILIO: AL URQUIJO 102 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00090775	48 02
10 48006384150	0111	DANOBEITIA, S.A. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005520395 DOMICILIO: CL PART. DE COSTA 8 10 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00090977	48 02
10 48106245068	0111	CENTRO DENTAL IPARRA GUIRRE, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005520601 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 63 1 DCH COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00091280	48 02
07 481036655475	0521	ZHANG — CHAOQING PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005522520 DOMICILIO: CL FERNANDEZ DEL CAMPO 33 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00093102	48 02
07 301025541902	0611	GUANANGA CAIZA MANUEL REINALDO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005717429 DOMICILIO: CL BARINAGA 2 1.º IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00093910	48 02
07 391001322466	0521	CALZADA DOMINGUEZ MARIA PILAR PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005717631 DOMICILIO: CL CORDELERIA 7 BJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00094112	48 02
07 480059275648	0521	GUTIERREZ AHEDO MARIA PILAR PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005717732 DOMICILIO: CL GENERAL CONCHA 19 LJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00094213	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480064837990	0521	SANTAMARIA GOIRI PEDRO MARIA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005717833 DOMICILIO: CL EGAÑA 17 2.º 1 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00094314	48 02
10 48100527425	0111	BETES DE LA BODEGA, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005787753 DOMICILIO: CL MARCELINO OREJA 3 5 A COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00095122	48 02
07 481027755929	0521	BARRERAS DE LA HOZ LANDER PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 005859188 DOMICILIO: CL MENDIPE 16 7.º D COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00095930	48 02
10 48106157566	0111	RODRIGUEZ MARTINEZ MARIA SOL PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006025809 DOMICILIO: CL ESKURCE 12 2 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00097748	48 02
07 221007373631	0611	DE OLIVEIRA PINTO RUI MANUEL PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006025910 DOMICILIO: CL OLABEAGA 25 BJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00097849	48 02
10 48102435594	0111	J.C.CALVO CONSTRUCCI ONES, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026011 DOMICILIO: CL CALIXTO DIEZ 9 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00097950	48 02
10 48110247330	0111	GRUPO MOKAMIR 2008, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026112 DOMICILIO: CL GENERAL SALAZAR 18 BJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00098051	48 02
10 48009325169	0111	E.Y.C. CUBIMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026213 DOMICILIO: CL LABAYRU 34 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00098152	48 02
10 48102877552	0111	PUBLICIDAD CUATROAS, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026314 DOMICILIO: CL PADRE LARRAMENDI 2 2 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00098253	48 02
10 48108945207	0111	SOLDEVILLA BARROS IZASKUN PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026516 DOMICILIO: CL PABLO PICASSO 17 LJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00098455	48 02
10 48110344128	0111	IDEMNEO GLOBAL MEDIA, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026617 DOMICILIO: CL PABLO DE ALZOLA 2 1 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00098556	48 02
07 481044164891	0521	BILICI — FEDOR PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006026819 DOMICILIO: GR LOITZAGA 12 6 E COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 09 00098758	48 02
07 480115811995	0521	MATEOS MATEOS MIGUEL PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006100274 DOMICILIO: CL ZUGASTINOVIA 15 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00099364	48 02



Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481047075400	0521	BRATU — CIPRIAN PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006112503 DOMICILIO: TR FRAY JUAN 23 6 D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00099667	48 02
07 481000965842	0521	TEJEDOR VERDEJO JOSE FELIX PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006164841 DOMICILIO: CL BATALLA DE PADURA 4 6 B COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101182	48 02
10 48108423427	1211	SANCHEZ IGLESIA JORGE PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006179187 DOMICILIO: CL PABLO DE ALZOLA 1 5 A COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101485	48 02
07 480083766431	0521	MARTINEZ MURCIEGO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006179288 DOMICILIO: CO PEÑASCAL 46 LJ COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101586	48 02
07 041022379932	0611	MOUNTANIH — MUSTAPHA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006179389 DOMICILIO: CL LEZEAGA 21 5 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101687	48 02
07 211020431968	0611	TAOUSSI — SAMIR PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006179490 DOMICILIO: CL VILLABASO CAMILO 13 PR YD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101788	48 02
07 281108350935	1221	ECHAVARRIA CHOREN MARIA ENEYDA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006179591 DOMICILIO: CL DOCTOR AREILZA 46 5.º IZD COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00101889	48 02
10 48110274107	0111	GARCIA GALEANO MARIA EUGENIA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180100 DOMICILIO: CL PARTICULAR DE COSTA 11 1 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00102596	48 02
07 480092589993	0521	PRIETO PEREZ JUAN PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180201 DOMICILIO: AL RECALDE 67 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00102600	48 02
07 480106590632	0521	RODRIGUEZ CARRETERO PEDRO LUIS PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180302 DOMICILIO: CL MIGUEL SERVET 26 2.º F COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 02 09 00102701	48 02
07 480111656153	0521	FERNANDEZ FERNANDEZ MANUEL PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180403 DOMICILIO: CL ESTRADA MAUSTEGUI 205 BJ B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00102802	48 02
07 480112924631	0521	HURTADO DE LOS BUEIS JUAN MANUEL PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180504 DOMICILIO: CL MONCADA 13 1 C COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00102903	48 02
07 480113302224	0521	MELERO ROCA OSCAR PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180605 DOMICILIO: CL NOVIA SALCEDO, 10 (MELBAR) COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103004	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481000793262	0521	DEL VIGO MARTIN RICARDO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180807 DOMICILIO: CL BIARRIZ 15 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103206	48 02
07 481003755301	0521	MOREIRA GARCIA EDUARDO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006180908 DOMICILIO: CL AMBOTO 1 2 1 2 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103307	48 02
07 481014383063	0521	ALONSO FERNANDEZ IKER PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006181110 DOMICILIO: CL JUAN CUADRADO 29 B COD. POSTAL: 48990 LOCALIDAD: GETXO	48 02 09 00103509	48 02
07 481033579161	0521	PRATA ZAMPIERI OSCAR SEBASTIAN PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006181211 DOMICILIO: CL BATALLA PADURA 1 BI 5 E COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103610	48 02
07 481044860564	0521	DROZD — VASILE PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006181312 DOMICILIO: GR IKASTALDE 1 2 A COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103711	48 02
07 481047139963	0521	VASILE — BARBUTA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006181413 DOMICILIO: CL JOSE OLABARRIA 1 3.º IZD COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00103812	48 02
07 481039093512	0611	VICUÑA BRAVO JOSE JACINTO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006252848 DOMICILIO: CL MUSICO USANDIZAGA 5 5.º IZ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00104822	48 02
07 481035887155	1221	TAPIA GUZMAN ROSARIO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006327923 DOMICILIO: CL LEZEAGA 12 9.º D COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00105327	48 02
10 48109454455	0111	EGUSMENDI 12-2006, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006328832 DOMICILIO: CL SIMON BOLIVAR, 27 ET 17 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00106236	48 02
10 48110064545	0111	ARRIGO TRADING COMPA NY, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006329135 DOMICILIO: AV LABURDI 5 BJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00106539	48 02
10 48109976437	0111	BORJA MOTOS MARCELO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006329236 DOMICILIO: CL ARANE 3 BJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00106640	48 02
10 48110497409	0111	DA COSTA FRAGAO FERRAS PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006329337 DOMICILIO: CL MARTIN BARUA PICAZA 23 4 C COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00106741	48 02
07 481033522375	0521	IRUSTA DE LA FUENTE EIDER PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006330145 DOMICILIO: CT BASURTO A CASTREJANA 153 1 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00107549	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481008601762	0521	ALONSO MARTINEZ JORGE PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006345707 DOMICILIO: CL IORGI 8 5 DCH COD. POSTAL: 48830 LOCALIDAD: GUEÑES	48 02 09 00108458	48 02
07 481035257766	0611	ABOUD — SAID PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006411886 DOMICILIO: CL BATALLA DE PADURA 1 2 C COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00109771	48 02
07 480069913518	0521	JIMENEZ HERRAEZ JOSE JAVIER PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006411987 DOMICILIO: CL ITURRIBIDE 20 COD. POSTAL: 48006 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00109872	48 02
07 480110722327	0521	URIBE ALGAR MARIA OBDULIA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006412088 DOMICILIO: CL CORDELERIA 6 BJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00109973	48 02
07 480110521859	0521	LABRADOR LORENZO JOSE FERNANDO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006528387 DOMICILIO: CL SOLLUBE 3 2 D COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00110579	48 02
07 481027719149	0521	MOLINA GONZALEZ AMAGOIA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006528488 DOMICILIO: CL ISLAS CANARIAS 24 4 D COD. POSTAL: 48015 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00110680	48 02
10 48105896373	0111	IBAÑEZ MARTIN MARINA PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006623771 DOMICILIO: AL SAN MAMES 10 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00111286	48 02
10 48110438296	0111	BICARO 2006 CONSTRUC CIONES Y CONTRATAS, S.L. PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006623872 DOMICILIO: CL MAXIMO AGUIRRE 12 1 DRH COD. POSTAL: 48011 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00111387	48 02
07 480072256066	0521	SAINZ CONTRERAS PEDRO LUIS MARI PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 02 212 09 006624175 DOMICILIO: CL DOCTOR AREILZA 54 LJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00111690	48 02
07 480117524350	0521	PAJARES MARTIN FERNANDO PROCEDIMIENTO: REQUERIMIENTO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 02 218 09 006141296 DOMICILIO: CL URRENSANTZE BIDEA 25 COD. POSTAL: 48630 LOCALIDAD: GORLIZ	48 02 09 00074005	48 02
07 011005891293	0521	CARMONA GARCIA RAUL PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 02 303 09 006154030 DOMICILIO: CT ZORROZA A CASTREJANA 1 1 F COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00045453	48 02
07 481022207731	0521	LOZANO TOYOS SERGIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005508473 DOMICILIO: CL LA PAZ 45 10 C COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 09 00052480	48 02
07 480096671673	0521	GONZALEZ LEMA ANTONIO LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005549600 DOMICILIO: CL BIARRIZ (CARROCERIAS FERNANDEZ) 7 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 88 00095525	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480076478293	0521	GONZALEZ NISTAL SERAFINA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005550105 DOMICILIO: CL IRALA 11 2 IZD COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 96 00048158	48 02
07 480096411490	0521	RODRIGUEZ HERRERO CARMEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005550307 DOMICILIO: CL FERNANDEZ DEL CAMPO 23 LJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 96 00092214	48 02
07 480073365506	0521	GUTIERREZ ALVAREZ MARIA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005550812 DOMICILIO: CL SOLLUBE 3 7 B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 03 00104955	48 02
07 480072845746	0521	LEAL GONZALEZ RAMIRA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005550913 DOMICILIO: CL RECALDE BETOLAZA 5 2 IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 04 00031527	48 02
07 481011147307	0521	GOMEZ AMBROSIO CARLOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005551014 DOMICILIO: CL PEREZ GALDOS 19 BJ 7 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00004070	48 02
07 481005916478	0521	PEREZ HELGUERA JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005551216 DOMICILIO: CL ORIXE 21 LJ COD. POSTAL: 48015 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00018925	48 02
07 091001799983	0521	FERNANDEZ ROZAS RODRIGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005551317 DOMICILIO: CL ALAMEDA RECALDE 75 3 DCH COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00024480	48 02
07 480089178627	0521	CUEVA CUEVAS EMILIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005551721 DOMICILIO: GR IKASTALDE 4 3 DCH COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00126332	48 02
07 501012671181	0611	CASTRO MARTINS ANTONIO JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005551923 DOMICILIO: CL ERREKALDE 1 BJ COD. POSTAL: 48330 LOCALIDAD: LEMOA	48 02 06 00062806	48 02
07 481035948789	1221	LLAMUCA CASTRO ROMAN DARIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005552024 DOMICILIO: CL GUIMON REZOLA 1 1.º DCH COD. POSTAL: 48015 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00065331	48 02
07 481000818423	0521	LEMONS ANTONIO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005552125 DOMICILIO: CL CTRA LARRASQUITU 37 5.º I C COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00082307	48 02
07 481016372472	0521	BOLLAIN RUIZ ANGEL EMILIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005552630 DOMICILIO: CL ALANGO 11 5 A COD. POSTAL: 48992 LOCALIDAD: GETXO	48 02 07 00042120	48 02
07 481036788548	0521	CAMACHO CARCAMO ENA CENAIDA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005553034 DOMICILIO: CL AURELIANO VALLE 7 LJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00086677	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481029432817	0521	MORALES LAVIÑA JASONE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005553741 DOMICILIO: CL CALIXTO DIEZ 9 1 C COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00026181	48 02
07 480057534395	0521	PEREZ ANTON ANGEL JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554246 DOMICILIO: CL ALHONDIGA DE GAZTELONDO 5 2 SOT COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00080745	48 02
07 481043736374	0521	STRATULAT — CRISTINEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554347 DOMICILIO: CL GENERAL CONCHA 50 2 CN COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00082563	48 02
07 480103210887	0521	IZQUIERDO GARCIA JUAN MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554448 DOMICILIO: CL CAMILO VILLABASO 8 6.º E COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00084785	48 02
07 480103210887	0521	IZQUIERDO GARCIA JUAN MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554549 DOMICILIO: CL CAMILO VILLABASO 8 6.º E COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00084785	48 02
07 480114778543	0521	MATEO SALINAS ARANTZAZU PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554650 DOMICILIO: AV JUAN ANTONIO ZUNZUNEGUI 4 3.º DCH COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00106108	48 02
07 481008335115	0521	RUIZ DE ESCUDERO GARTIZ JONATAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554751 DOMICILIO: CL AUNTZETXETA 3 3 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00106310	48 02
07 481032015239	0611	GUTIERREZ NUÑEZ JORGE ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005554852 DOMICILIO: CL BUTRON 2 3.º IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00107623	48 02
10 48100189440	0111	FONTANILLA NORTE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005555155 DOMICILIO: CL CARMELO GIL 5 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00122777	48 02
07 481003400744	0521	DIAZ SEDANO DAVID PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005555458 DOMICILIO: GR ZAZPI LANDA 14 BJ IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00142076	48 02
07 481031367460	0521	SUAREZ CARDENAS SANDRA YAMIL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005555963 DOMICILIO: CL ANAITASUNA 1 EX 1 CT COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 09 00013781	48 02
07 480064049866	0521	CUNDIN ISASI MARIA NIEVES PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005556468 DOMICILIO: AV SABINO ARANA 11 LJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00018633	48 02
07 481002881388	0521	RUI WAMBA VILARIÑO DAVID PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005556569 DOMICILIO: CL GORDONIZ 5 1.º DCH COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00022067	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 261007379223	0521	IQBAL — MAZHAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005556670 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 51 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00023178	48 02
10 48109736361	1211	SALINAS ABARRATEGUI MARIA CONCEPCION PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005557175 DOMICILIO: CL JUAN ANTONIO ZUNZUNEGUI 4 3 D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00030353	48 02
07 011010173037	0611	FIERRO CHALAN RODRIGO FABIAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005557680 DOMICILIO: CL TOLOSA 4 4.º B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00032070	48 02
07 011010173037	0611	FIERRO CHALAN RODRIGO FABIAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005557781 DOMICILIO: CL TOLOSA 4 4.º B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00032070	48 02
07 481022942507	0521	SANCHEZ SANCHEZ MARIA JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005557983 DOMICILIO: CL ALAMEDA URQUIJO 57 4 D COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00034191	48 02
07 480059321825	0521	ABAJO FERNANDEZ DAVID PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005558185 DOMICILIO: CL ALAMEDA SAN MAMES 37 2 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00040154	48 02
07 481000322511	0521	MERA DIEZ ALEJANDRO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005558286 DOMICILIO: CL ZORROTZAGANA 15 1.º COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00040659	48 02
10 48110023826	1211	LOPEZ FREIJOMIL JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005558690 DOMICILIO: CL JAEN 8 2 A COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00048339	48 02
07 480112356775	0521	PEREZ JUSTO ESPERANZA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005559094 DOMICILIO: CL LEON DE URUSUELA 4 3.º COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00058241	48 02
07 480112344954	0521	SANCHO MANZANO IÑIGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005559296 DOMICILIO: CL JAEN 5 1 G COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00060564	48 02
10 48007390223	0111	ORTIZ ZARATE MAGUREGUI NICANOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005559300 DOMICILIO: CT ZORROZA-CASTREJANA 29 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00060665	48 02
10 48007390223	0111	ORTIZ ZARATE MAGUREGUI NICANOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005559401 DOMICILIO: CT ZORROZA-CASTREJANA 29 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00060665	48 02
07 480108523962	0521	IBAÑEZ ABETE ALBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005560613 DOMICILIO: BO SAN JOSE DE LUCHANA 17 3 D COD. POSTAL: 48950 LOCALIDAD: ERANDIO	48 02 09 00063291	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48104247171	0111	KANIO SURF, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005560815 DOMICILIO: AV SABINO ARANA 19 6 E.D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064103	48 02
07 480094843124	0521	DIEGUEZ MONASTERIO JOSE IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005561017 DOMICILIO: CL ALAMEDA SAN MAMES 20 2.º IZD COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064810	48 02
07 480083522921	0521	BRAUN MOLL LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005561623 DOMICILIO: CL LABAYRU 37 3 B COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00068951	48 02
07 480106301551	0521	FERNANDEZ ORDORICA ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005561724 DOMICILIO: CL PABLO ALZOLA 27 2.º C COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069052	48 02
07 481027771790	0521	VELASQUEZ GONZALEZ MARIA ORFILIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005562128 DOMICILIO: CL GENERAL EGUIA 12 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069254	48 02
07 481027771790	0521	VELASQUEZ GONZALEZ MARIA ORFILIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005562229 DOMICILIO: CL GENERAL EGUIA 12 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069254	48 02
10 48006342421	0111	BURGADA Y MONDRAGON, S.A. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005563138 DOMICILIO: AV FERROCARRIL 6 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00077136	48 02
10 48108942375	0111	COM. PROP. M.º DIAZ DE HARO 51 PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005563441 DOMICILIO: CL M.º DIAZ DE HARO 51 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00077439	48 02
07 281113974713	0521	CUYAGO — JORGE ANIBAL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005563542 DOMICILIO: CL BILBO 4 D 1.º IZD COD. POSTAL: 48940 LOCALIDAD: LEIOA	48 02 09 00078449	48 02
07 480115811995	0521	MATEOS MATEOS MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005563643 DOMICILIO: CL ZUGASTINOVIA 15 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00078651	48 02
07 010022515291	0521	GARAY ALVAREZ MARIA SOFIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005563946 DOMICILIO: CL PERZ GALDOS 3 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00079156	48 02
07 010022515291	0521	GARAY ALVAREZ MARIA SOFIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005564047 DOMICILIO: CL PERZ GALDOS 3 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00079156	48 02
07 481016228184	0521	PEREZ SUAREZ MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005564148 DOMICILIO: CL GORDONIZ 39 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00080368	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481016228184	0521	PEREZ SUAREZ MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005564249 DOMICILIO: CL GORDONIZ 39 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00080368	48 02
07 481029863455	0521	GARCIA TARANILLA ALEJANDRO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005564653 DOMICILIO: CL MENDIGAIN 3 3 B COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00082590	48 02
10 48005092535	0111	PASCUAL AECEREDILLO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005565360 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 52 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 08 91 00127236	48 02
07 480072845746	0521	LEAL GONZALEZ RAMIRA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005747943 DOMICILIO: CL RECALDE BETOLAZA 5 2 IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 04 00031527	48 02
07 480075779792	0521	GONZALEZ LOPEZ ABDON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005748246 DOMICILIO: CL JUAN ANTONIO ZUNZUNEGI 8 6 IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00091195	48 02
07 480081542404	0521	MARTIN ENCINAS JOSE BENITO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005748549 DOMICILIO: CL AUNTZETXETA 3 1 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00043763	48 02
07 480082266365	0521	COLORADO CLEMENTE PAULO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005748650 DOMICILIO: BO URETAMENDI 83 5.º COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00013074	48 02
07 481043367673	0521	LOPEZ CAMACHO ROBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005748852 DOMICILIO: CL ARANE 11 4 A COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00014387	48 02
07 481022207731	0521	LOZANO TOYOS SERGIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005749054 DOMICILIO: CL LA PAZ 45 10 C COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 09 00052480	48 02
07 481003876650	0521	SIMAL SACRISTAN MARI CARMEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005749155 DOMICILIO: CL PEÑA LEMONA 2 BJ 4 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00057433	48 02
07 091005731113	0521	RUBIO ESCALANTE JESUS FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005844640 DOMICILIO: CL KARMELO 8 1.º ED COD. POSTAL: 48004 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00118912	48 02
07 481032015239	0611	GUTIERREZ NUÑEZ JORGE ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005844741 DOMICILIO: CL BUTRON 2 3.º IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00107623	48 02
10 48110193069	1211	S-NKANA — EMMANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005845044 DOMICILIO: CL CORDELERIA 5 4.º C COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00053995	48 02



Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480058127008	0521	CARDEÑOSO ROJI BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005881824 DOMICILIO: CL IRALA 19 5 DCH COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00083445	48 02
07 091005982202	0521	AZPIOLEA VILLAR ZURIÑE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005881925 DOMICILIO: CL ZUGASTINOBI 11 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00071550	48 02
07 480057534395	0521	PEREZ ANTON ANGEL JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005882026 DOMICILIO: CL ALHONDIGA DE GAZTELONDO 5 2 SOT COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00080745	48 02
07 480064049866	0521	CUNDIN ISASI MARIA NIEVES PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005882329 DOMICILIO: AV SABINO ARANA 11 LJ COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00018633	48 02
07 481022942507	0521	SANCHEZ SANCHEZ MARIA JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005882430 DOMICILIO: CL ALAMEDA URQUIJO 57 4 D COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00034191	48 02
10 48104247171	0111	KANIO SURF, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005882733 DOMICILIO: AV SABINO ARANA 19 6 E.D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064103	48 02
10 48007032131	0111	ZURIMENDI, S.A. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005882935 DOMICILIO: CL FERNANDEZ DEL CAMPO 15 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00066628	48 02
07 481023211174	0521	ESTAVILLO TEJEDA GABRIEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005883440 DOMICILIO: CL SOLOKOETXE 1 5.º IZQ COD. POSTAL: 48006 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00074106	48 02
07 480061942340	0521	ALVAREZ LOPEZ JOSE RAMON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005968619 DOMICILIO: CL SOMERA 35 1.º COD. POSTAL: 48005 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 03 00095053	48 02
07 481011097086	0521	BELLOSA CACHO MARIA ELENA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005968821 DOMICILIO: CL PEREZ GALDOS 48 6 I-D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00107825	48 02
10 48110047064	0111	ARMARIOS Y MONTAJES EN MADERA ARMAMER, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005969124 DOMICILIO: CL AITA ELORRIAGA 7 BJ COD. POSTAL: 48100 LOCALIDAD: MUNGIA	48 02 09 00068648	48 02
07 010022515291	0521	GARAY ALVAREZ MARIA SOFIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005969326 DOMICILIO: CL PERZ GALDOS 3 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00079156	48 02
10 48005092535	0111	PASCUAL AECEREDILLO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 02 313 09 005969528 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 52 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 08 91 00127236	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48104247171	0111	KANIO SURF, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005938004 DOMICILIO: AV SABINO ARANA 19 6 E.D COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064103	48 02
07 480108093930	0521	RODRIGUEZ CEA MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005938105 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 54 1.º D12 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069153	48 02
07 480108093930	0521	RODRIGUEZ CEA MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005938206 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 54 1.º D12 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069153	48 02
07 480115811995	0521	MATEOS MATEOS MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005938307 DOMICILIO: CL ZUGASTINOVIA 15 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00078651	48 02
07 011010173037	0611	FIERRO CHALAN RODRIGO FABIAN PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005964979 DOMICILIO: CL TOLOSA 4 4.º B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00032070	48 02
07 011010173037	0611	FIERRO CHALAN RODRIGO FABIAN PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005965080 DOMICILIO: CL TOLOSA 4 4.º B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00032070	48 02
07 480108093930	0521	RODRIGUEZ CEA MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 005965282 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 54 1.º D12 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069153	48 02
07 480081542404	0521	MARTIN ENCINAS JOSE BENITO PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 006002971 DOMICILIO: CL AUNTZETXETA 3 1 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00043763	48 02
10 48104375190	0111	COMERCIAL DEL DESCAN SO ALAIA, S.L.L. PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 006003173 DOMICILIO: CL LARRASKITU 45 LJ COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00044703	48 02
07 481008860632	0521	ZABALA ARANZAMENDI ERLANTZ PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 02 315 09 006022674 DOMICILIO: CL DOLORES IBARRURI 7 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00063594	48 02
07 481046038308	0521	DA SILVA VENTURA MANCAS ADRIAN ADI PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 005505140 DOMICILIO: CL ZORROZA KASTREXANA 28 3 B COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00049753	48 02
07 481029794848	0521	DJALO — BRAIMA PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 005537674 DOMICILIO: CL PABLO PICASO 1 BJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00074207	48 02
07 481034175309	0521	SAU — MARIUS VIOREL PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 005537775 DOMICILIO: CL ZUGASTINOVIA 5 5 ID COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00078954	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48109351593	0111	LEGARRETA MARTIN JOSE IGNACIO PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 005827563 DOMICILIO: CL BUTRON 1 4 IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00057736	48 02
10 48106977521	0111	ORMA DISEÑO, S.L. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 005870912 DOMICILIO: CL JUAN ANTONIO ZUNZUNEGUI 4 3 DCH COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00029848	48 02
10 48110047064	0111	ARMARIOS Y MONTAJES EN MADERA ARMAMER, S. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006000547 DOMICILIO: CL AITA ELORRIAGA 7 BJ COD. POSTAL: 48100 LOCALIDAD: MUNGIA	48 02 09 00068648	48 02
10 48108185270	0111	KRINEI SYSTEM, S.L. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006045512 DOMICILIO: CL BASURTO CASTREJANA 123 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00077540	48 02
07 481008178396	0521	ARIAS GARCIA JOSE CARLOS PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006045613 DOMICILIO: CL GORDONIZ 44 3 1 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00088452	48 02
07 261007590401	0521	KAPANADZE — ZAZA PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006110681 DOMICILIO: CL TOMAS ZUBIRIA YBARRA 12 3.º A COD. POSTAL: 48007 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00061372	48 02
07 481040675521	0521	VISAN — IULIAN PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006142815 DOMICILIO: CL ARTAZURINA 4 11 COD. POSTAL: 48004 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00144096	48 02
10 48110023826	1211	LOPEZ FREIJOMIL JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006142916 DOMICILIO: CL JAEN 8 2 A COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00048339	48 02
10 48110242579	0111	DURAN LOPEZ JON PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006219708 DOMICILIO: CL LEON URUNUELA 2 LJ COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00039548	48 02
10 48105018323	0111	SOLUCIONES SERVICIO INTEGRAL DE COMPRAS, PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006251030 DOMICILIO: CL GORDONIZ 44 4 1 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00122995	48 02
07 011004410025	0521	POZA MOLINA REBECA PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006251131 DOMICILIO: CL PINTORES ZUBIAURRE 2 5 C COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00022774	48 02
07 481010892881	0521	GOMEZ ORTIZ JORGE PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 02 333 09 006621347 DOMICILIO: CL FERNANDEZ DEL CAMPO (BAR ) 1 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00085725	48 02
07 481006976610	0521	GARRIDO OLANO IKER PROCEDIMIENTO: NOT.DEUDOR VALORACIÓN BIENES MUEBLES EMB NUM. DOCUMENTO: 48 02 344 09 005386922 DOMICILIO: CL LARRASQUITU 14 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 04 00010107	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481008335115	0521	RUIZ DE ESCUDERO GARTIZ JONATAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 02 350 09 005828270 DOMICILIO: CL AUNTZETXETA 3 3 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00106310	48 02
07 481022942507	0521	SANCHEZ SANCHEZ MARIA JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 02 350 09 005933354 DOMICILIO: CL ALAMEDA URQUIJO 57 4 D COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00034191	48 02
07 480108093930	0521	RODRIGUEZ CEA MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 02 350 09 005962252 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 54 1.º D12 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00069153	48 02
07 481030771114	0521	BUSTAMANTE CRIOLLO LUIS VINICIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 005501201 DOMICILIO: AV KIRIKIÑO 56 4.º IZD COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00034595	48 02
07 480109378976	0521	SEBASTIAN RAMIREZ IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 005984581 DOMICILIO: CL EBARISTO BUSTINTZA KIRIKIÑO 12 3.º COD. POSTAL: 48200 LOCALIDAD: DURANGO	48 02 07 00030602	48 02
07 481044014240	0521	MACIOCA — EMANUEL AUGUSTI PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 005986302 DOMICILIO: CL LLANO 78 2.º DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 09 00081580	48 02
07 251013740419	0611	FERREIRA BRETES LUIS FILIPE BUE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 005987110 DOMICILIO: CL DOCTOR DIAZ EMPARANZA 43 BJ A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00024087	48 02
10 48102792878	0111	REY BERNARDEZ MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 005988423 DOMICILIO: CL CIRCUNVALACION 9 5 IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00030571	48 02
07 480108523962	0521	IBAÑEZ ABETE ALBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006037832 DOMICILIO: BO SAN JOSE DE LUCHANA 17 3 D COD. POSTAL: 48950 LOCALIDAD: ERANDIO	48 02 09 00063291	48 02
07 480094769665	0521	GRANELL BASTERRA JOSEBA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006038539 DOMICILIO: CL VICTOR 4 4.º C COD. POSTAL: 48005 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064709	48 02
07 501015721328	0521	LEGARRETA PIRES FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006090372 DOMICILIO: GR ZUAZO 11 1.º DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 08 00148241	48 02
07 481019808700	0521	ECHABURU BARAINCA JON IÑAKI PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006101587 DOMICILIO: CL MAXIMO AGUIRRE 11 B 2.º B COD. POSTAL: 48011 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00095600	48 02
07 480104196045	0521	SANZ FERNANDEZ JOSE MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006102193 DOMICILIO: CL IRALA 9 1 DCH COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 02 00065724	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481013758021	0521	MARTINEZ FUENTE IVAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006102702 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 25 5 C COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00012154	48 02
07 481043629068	0611	BOUKIL — AHMED PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006133822 DOMICILIO: CL CARRETERA ZORROZA KASTRESANA 33 1 COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00088957	48 02
07 480075779792	0521	GONZALEZ LOPEZ ABDON PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006134125 DOMICILIO: CL JUAN ANTONIO ZUNZUNEGI 8 6 IZD COD. POSTAL: 48013 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00091195	48 02
07 481020763643	0521	NADAL HERAS GORKA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006134933 DOMICILIO: CL LOS ANGELES 8 2.º COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 02 03 00054738	48 02
07 170064026701	0521	RODRIGUEZ LOPEZ JUAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006135236 DOMICILIO: CL PEÑASCAL 138 1 2 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 03 00002905	48 02
07 481007675515	0521	GOMEZ VAZQUEZ MONICA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006137054 DOMICILIO: PZ BELATEGI REKALDE 4 4 C COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00116659	48 02
07 311010389775	0521	BOUHEDIBA — LAID PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006137458 DOMICILIO: ET MASUSTEGUI 48 BJ COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00120831	48 02
07 481033363135	1221	OTERO NARANJO MARIA PATRICIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006137761 DOMICILIO: CT CIRCUNVALACION 12 1 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00086405	48 02
07 011011069578	0611	DOS SANTOS GONCALVES JERONIMO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006138266 DOMICILIO: CT ESTRADA DE MASUSTEGI 117 1 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00057837	48 02
07 481046508756	0611	BENHARREF — ABDELALI PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006150895 DOMICILIO: AV DE BERGARA 10 5 D COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00059554	48 02
07 341006026242	0611	CALISAYA ZARATE RONALD GYEVERD PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006225768 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 31 5 I-I COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00085523	48 02
07 481030154859	1221	OÑATE CISNEROS ROMULO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006418758 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 56 5 IZD COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 06 00105141	48 02
07 481028964385	0521	CARBALLAL PINTOR EVA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006419566 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 63 LJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 07 00095064	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481043308160	0521	BUMBAR — PETRU PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006487769 DOMICILIO: CL DOCTOR AREILZA 21 2.º COD. POSTAL: 48011 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00074409	48 02
10 48102120750	0111	LARRINAGA DIAZ M MONTSERRAT PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 02 351 09 006620438 DOMICILIO: CL GENERAL CONCHA 21 6 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 96 00108984	48 02
07 281113974713	0521	CUYAGO — JORGE ANIBAL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006051976 DOMICILIO: CL BILBO 4 D 1.º IZD COD. POSTAL: 48940 LOCALIDAD: LEIOA	48 02 09 00078449	48 02
07 481034377490	0521	TERMENON GAARCIA ANA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006059959 DOMICILIO: AV SAN ADRIAN 9 3 A COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00106714	48 02
07 480094843124	0521	DIEGUEZ MONASTERIO JOSE IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006060060 DOMICILIO: CL ALAMEDA SAN MAMES 20 2.º IZD COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00064810	48 02
07 480095595781	0521	GARCIA GOBERNADO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006060565 DOMICILIO: CL GENERAL EGUIA 18 1 EXT COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00079762	48 02
07 480103795214	0521	GRANDES VARGAS FERNANDO EDUARD PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006061676 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 34 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00007589	48 02
07 480110126987	0521	PUEYO VIVANCO MARIANO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006064912 DOMICILIO: AV REYES CATOLICOS 1 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00019037	48 02
07 480115811995	0521	MATEOS MATEOS MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006065619 DOMICILIO: CL ZUGASTINOVIA 15 LJ COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00078651	48 02
07 481025215842	0521	GARCIA SANCHEZ ROBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006065720 DOMICILIO: CL DOCTORES LANDA 58 4 B COD. POSTAL: 48970 LOCALIDAD: BASAURI	48 02 09 00034292	48 02
07 480109251361	0521	MORELLE BARRAL JUAN BASILIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006067235 DOMICILIO: ES MASUSTEGUI 227 B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00037831	48 02
07 480112336668	0521	CATALAN GARCIA IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006067437 DOMICILIO: CL GORDONIZ 44 9 7 COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 02 00054408	48 02
07 481019619346	0521	MARTINEZ MORA CHRISTIAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006067942 DOMICILIO: CL ALDA. URQUIJO 30 BJ COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 05 00019329	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481011082134	0521	LOPEZ NARANJO SONIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006072891 DOMICILIO: CL BIZKARGUI 12 5 BI COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00016310	48 02
07 4810107983186	0521	RODRIGUEZ URRRA OSCAR PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 02 367 09 006524246 DOMICILIO: CL FILOMENA BALDEZATE 2 2 IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 09 00073904	48 02
07 4810103210887	0521	MORA NARANJO FRANCISCA PROCEDIMIENTO: NOT. CONYUGE EMBARGO SALARIO PENSION NUM. DOCUMENTO: 48 02 380 09 006084918 DOMICILIO: CL CAMILO VILLABASO 8 6 E COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00084785	48 02
07 4810103210887	0521	IZQUIERDO GARCIA JUAN MARIA PROCEDIMIENTO: NOT.DEUDOR EMBARGO SALARIO CONYUGE NUM. DOCUMENTO: 48 02 381 09 006085019 DOMICILIO: CL CAMILO VILLABASO 8 6.º E COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 08 00084785	48 02
10 48102120750	0111	LARRINAGA DIAZ M MONTSERRAT PROCEDIMIENTO: NOT.DEUDOR EMBARGO SALARIO CONYUGE NUM. DOCUMENTO: 48 02 381 09 006617610 DOMICILIO: CL GENERAL CONCHA 21 6 COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	48 02 96 00108984	48 02
07 481012590482	0521	RODRIGUEZ SANTAMARIA RAUL PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 005727028 DOMICILIO: CL DOCTOR DIAZ EMPARANZA 1 B 1.º H COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00012317	48 02
07 311011113538	0521	KYEREMEH — ATTA PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 005878588 DOMICILIO: CM PEÑASCAL 29 5.º DCH COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00004839	48 02
07 481026137948	0521	RINCON GONZALEZ MAURICIO PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 005878689 DOMICILIO: CL BATALLA DE PADURA 15 5.º B COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 08 00075641	48 02
07 480076202552	0521	MARTIN OLABARRIETA CONCEPCION PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 005967811 DOMICILIO: TR B DE URIBARRI 12 2 DCH COD. POSTAL: 48007 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00004536	48 02
07 481002578567	0521	CARBALLO RODRIGUEZ SOLEDAD PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006046926 DOMICILIO: CL LECEAGA 6 3 A COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 08 00041184	48 02
07 481032776990	0521	ORDORICA PEREDA JON PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006173329 DOMICILIO: AL SAN MAMES 28 3 A COD. POSTAL: 48010 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00021209	48 02
07 480115022659	0521	FERNANDEZ MONJE IAGOBA PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006229711 DOMICILIO: CL ARTAZU BEKOA 38 BJ IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00043740	48 02

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481025814111	0521	AFONSO FERNANDES TITO VASCO PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006229913 DOMICILIO: CL ITURRIBARRIA 6 LJ COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00024946	48 02
10 48105002862	0111	DELMAVENDING, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006230418 DOMICILIO: CL LEZEAGA 24 B 1 B COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 09 00010701	48 02
10 48101243205	0111	SANTISTEBAN BELTRAN GUEVARA MIREN ARANTZAZU PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 02 855 09 006251838 DOMICILIO: PZ GENERAL LATORRE (ALIMENTACION) 1 COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 07 00068944	48 02

## ANEXO I

URE	Domicilio/Calle	Localidad	Teléfono	Fax
48 02	Calle General Eguía, 5 (entrada Dr. Areilza, 55)	48010 Bilbao	944442454	944100995

(IV-1843)

## EDICTO

(NOTIFICACIÓN A DEUDORES)

*Unidad de Recaudación Ejecutiva 48/03.*—De conformidad con lo dispuesto en los artículos 59.5 y 61 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común («B.O.E.» del 27), según la redacción dada por la Ley 4/1999, de 13 de enero («B.O.E.» del 14) que modifica la anterior y la Ley 24/2001, de 27 de diciembre («B.O.E.» del 31) de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social y habiéndose intentado la notificación al interesado o su representante por dos veces, sin que haya sido posible practicarla por causas no imputables a la Tesorería General de la Seguridad Social, se pone de manifiesto, mediante el presente edicto, que se encuentran pendientes de notificar los actos cuyo interesado, número de expediente y procedimiento se especifican en relación adjunta.

En virtud de lo anterior dispongo que los sujetos pasivos, obligados con la Seguridad Social indicados, o sus representantes debidamente acreditados, podrán comparecer ante los órganos responsables de su tramitación en esta Dirección Provincial, en el plazo de diez días, contados desde el siguiente a la publicación del presente edicto en el «Boletín Oficial de Bizkaia», para el conocimiento del contenido íntegro de los mencionados actos y constancia de tal conocimiento, en horario de 9:00 a 14:00 horas, de lunes a viernes, excepto festivos en la localidad. En el Anexo I se detalla el domicilio y localidad de cada unidad asignada a dichos actos administrativos, así como su teléfono y número de fax.

Asimismo, se advierte a los interesados que, de no comparecer en el citado plazo, la notificación se entenderá producida a todos los efectos legales desde el día siguiente al vencimiento del plazo señalado para comparecer.

## Relación que se cita

- Número documento: Not. Ret. Emb. Cta.
- Nombre/Razón Social: Copaescu — Costel Ionel.
- Número expediente: 08/1478-21.
- Domicilio: Gp. Sagarmínaga, 12-5.º A.
- Localidad: Bilbao.
- Procedimiento: —.

## ANEXO I

URE	Domicilio/Calle	Localidad	Teléfono	Fax
48 03	Avda. Txomin Garat, 6-bajo	48004 Bilbao	944128411	944117222

En Bilbao, a 2 de octubre de 2009.—El Recaudador Ejecutivo, Luis Daniel López

(IV-1842)

## EDICTO

(NOTIFICACIÓN A DEUDORES)

*Unidad de Recaudación Ejecutiva 48/05.*—De conformidad con lo dispuesto en los artículos 59.5 y 61 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común («B.O.E.» del 27), según la redacción dada por la Ley 4/1999, de 13 de enero («B.O.E.» del 14) que modifica la anterior y la Ley 24/2001, de 27 de diciembre («B.O.E.» del 31) de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social y habiéndose intentado la notificación al interesado o su representante por dos veces, sin que haya sido posible practicarla por causas no imputables a la Tesorería General de la Seguridad Social, se pone de manifiesto, mediante el presente edicto, que se encuentran pendientes de notificar los actos cuyo interesado, número de expediente y procedimiento se especifican en relación adjunta.

En virtud de lo anterior dispongo que los sujetos pasivos, obligados con la Seguridad Social indicados, o sus representantes debidamente acreditados, podrán comparecer ante los órganos responsables de su tramitación en esta Dirección Provincial, en el plazo de diez días, contados desde el siguiente a la publicación del presente edicto en el «Boletín Oficial de Bizkaia», para el conocimiento del contenido íntegro de los mencionados actos y constancia de tal conocimiento, en horario de 9:00 a 14:00 horas, de lunes a viernes, excepto festivos en la localidad. En el Anexo I se detalla el domicilio y localidad de cada unidad asignada a dichos actos administrativos, así como su teléfono y número de fax.

Asimismo, se advierte a los interesados que, de no comparecer en el citado plazo, la notificación se entenderá producida a todos los efectos legales desde el día siguiente al vencimiento del plazo señalado para comparecer.

En Sestao, a 2 de octubre de 2009.—El/La Recaudador/a Ejecutivo/a



## Relación que se cita

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481012985152	0521	GONZALEZ GONZALEZ FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 212 09 005438452 DOMICILIO: CL CUESTA HOSPITAL ALTO 61 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00315113	48 05
07 480089064146	0521	SERNA GUTIERREZ IGNACIO PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 212 09 006288012 DOMICILIO: CL FORJA 14 BJ IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00102144	48 05
10 48109459206	1211	POTES ARANA JORGE ENRIQUE PROCEDIMIENTO: REQ. PREVIO A LA PRACTICA DE EMBARGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 212 09 006343582 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAIGORTA 4 2 D COD. POSTAL: 48480 LOCALIDAD: ARRIGORRIAGA	48 05 07 00290430	48 05
07 480099340688	0521	PRADO BASTERRICA PEDRO C PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 005920624 DOMICILIO: PZ EUROPA 2 4 B COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00189891	48 05
10 48106712183	0111	TERAN REFORMAS INTEG RALES, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006223748 DOMICILIO: CL POLIGONO INDUSTRIAL AURRERA-PAB. COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 09 00206218	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006389254 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006397338 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006398045 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006398449 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006399661 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006399964 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006400469 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006401378 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DILIGENCIA DE EMBARGO DE BIENES NUM. DOCUMENTO: 48 05 303 09 006401883 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
07 480078706970	0521	GONZALEZ MARTIN JESUS MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005510800 DOMICILIO: CL GREGORIO UZQUIANO (CAFE SAVOY) 22 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 04 00029354	48 05
10 48002861535	0111	VILLARIAS FLORES EDUARDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005511002 DOMICILIO: CL GERNIKAKO ARBOLA 28 4 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00050381	48 05
07 481016186657	0521	MARROQUIN GUERRERO GORKA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005511507 DOMICILIO: CL ZURBARAMBARRI 11 5 DCH COD. POSTAL: 48007 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 08 00029255	48 05
07 481005650538	0521	FERNANDEZ ARIAS GERMAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005606079 DOMICILIO: CL LAS VIÑAS 45 2 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	09 02 97 00039326	48 05
07 481014941118	0611	JIMENEZ JIMENEZ MARIA ROCIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005606382 DOMICILIO: CL RIVAS 52 BJ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 01 06 00021190	48 05
07 480087202756	0521	CALLEJA PACHECO FILOMENA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005606584 DOMICILIO: AV DE LA LIBERTAD 13 1 CTR COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 88 00057986	48 05
07 480078445474	0521	BARRIO GOMEZ MARIA ROSARIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005606685 DOMICILIO: CL LA GALANA 10 1 IZQ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 89 00143091	48 05
10 48009275861	0111	ARANA LLUCH RAMON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005606786 DOMICILIO: CL VALENTIN GORBEÑA 1 1 IZQ COD. POSTAL: 48990 LOCALIDAD: GETXO	48 05 90 00100480	48 05
07 480053282866	0521	ESPAÑA RANEA SALVADOR JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005607190 DOMICILIO: CL GABRIEL ARESTI 2 3 IZ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 91 00022507	48 05
07 480082659621	0521	MIRANDA LUCIO CASILDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005607594 DOMICILIO: CL SALGUETA 4 6 IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 94 00046941	48 05
07 480117524653	0521	VIVAR MIGUEL JUAN MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005607796 DOMICILIO: CL BIZKAIA 2 1 IZD COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 96 00030528	48 05
07 480112195111	0521	RIOS ALCANTARA FRANCISCO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005608002 DOMICILIO: PZ BOTXO 5 1 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 96 00128033	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480112793376	0521	ALVAREZ ASPIAZU JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005608305 DOMICILIO: CL RAMON Y CAJAL 1 5 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 97 00091482	48 05
07 480099805076	0521	SOLANCE GARCIA ADOLFO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005608709 DOMICILIO: CL EGUSKIAGUIRRE 1 1 A COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 02 00046575	48 05
07 080543402211	0521	VARELA SANCHEZ VICTOR MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005609214 DOMICILIO: CL LETXEZAR 37 4 DCH COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 03 00165935	48 05
07 481022274318	0521	ARRESE COSME OSCAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005609315 DOMICILIO: CL JOSE ZORRILLA 18 5 B COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 03 00178564	48 05
07 481007476562	0521	DIEZ SAINZ FRANCISCO JAVIE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005609921 DOMICILIO: CL NTRA. SRA. DEL CARMEN 4 H 3 I COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 04 00133630	48 05
07 481032726874	0521	PEREZ LARRINAGA M TERESA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005610527 DOMICILIO: CL BEGOKALEA 6 3.º COD. POSTAL: 48100 LOCALIDAD: MUNGIA	48 05 05 00197517	48 05
07 480111428205	0521	VARGAS MIRANDA JUAN CARLOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005610931 DOMICILIO: CL SAN JOSE 20 7 DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 05 00274309	48 05
07 481026464920	0521	SOLA RODRIGUEZ GONZAGA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005611941 DOMICILIO: CL GRUMETE DIEGO 12 2 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 06 00221590	48 05
10 48108770506	0111	CASTRO ZORNOZA JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005612143 DOMICILIO: CL CRISTOBAL COLON 4 3 D COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00002056	48 05
07 481036823611	0521	FUENTES AMELIBIA TANIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005612244 DOMICILIO: CL ORTUÑO DE ALANGO 14 LJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00007716	48 05
10 48101114778	0111	MONGE MORAN LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005612345 DOMICILIO: CL CARMEN GANDARIAS 4 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00053788	48 05
07 480113089531	0521	LIZUNDIA BUSTAMANTE FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005612749 DOMICILIO: CL LOPEZ DE VEGA 3 4 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00156751	48 05
07 480115037918	0521	GARCIA GARCIA FERNANDO JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005613355 DOMICILIO: CL EGUSKIAGIRRE 4 1 B COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00203029	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481034321819	0521	ARRIBAS LANZAGORTA RICARDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005613860 DOMICILIO: CL MONTE SERANTES 2 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 07 00274666	48 05
07 480075096853	0521	HERNANDEZ DIAZ JUAN ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005613961 DOMICILIO: CL GRAN VIA J. ANTONIO AGUIRRE 9 1 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 08 00003396	48 05
07 480075096853	0521	HERNANDEZ DIAZ JUAN ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005614062 DOMICILIO: CL GRAN VIA J. ANTONIO AGUIRRE 9 1 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 08 00003396	48 05
07 481008009052	0521	VAZQUEZ MIRANDA IGOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005614365 DOMICILIO: CL REYES CATOLICOS 2 3 CTR COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00021887	48 05
07 480104954867	0521	MEJUTO PAZO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005614466 DOMICILIO: CL BAÑALES 37 COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 08 00024214	48 05
07 480112743664	0521	VICENTE GARCIA ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005614870 DOMICILIO: AV LIBERTAD 11 7.º IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00046139	48 05
07 481003768637	0521	LEO SALAZAR JOSE ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005615173 DOMICILIO: CL ARRANDI 6 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00060081	48 05
07 480110741929	0521	ARCE CUE FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005615577 DOMICILIO: CL JUAN JOSE CONDE PELAYO 3 6.º B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00103632	48 05
07 481036339722	0521	VILARIÑO SANTOS GOIZEDER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005615678 DOMICILIO: CL ABATXOLO 19 5.º A COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00105147	48 05
10 48109254593	0111	AGUDELO OROZCO LUIS ALFONSO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005616183 DOMICILIO: CL ALBENIZ 14 2 F COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00122123	48 05
07 480092117222	0521	GAVIRO MANZANO ANTONIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005616486 DOMICILIO: CL NAFARROAS 35 2 CTR COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00136873	48 05
10 48103530381	0111	PENEDA-ZAROE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005616688 DOMICILIO: CL KAREAGA (LONJA) 79 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00161832	48 05
07 481005270723	0521	GUILLEN RABANALES PEDRO ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005616789 DOMICILIO: CL SAN NICOLAS 7 LJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00164256	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48109017955	0111	SOSAI DE SERVICIOS, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005617092 DOMICILIO: CL MUNOA 19 LJ COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00166377	48 05
07 480109217413	0521	MAIALA — AFONSO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005617193 DOMICILIO: CL RONDA DE AZKUE 43 8.º C COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00169714	48 05
10 48109693420	0111	MUHAMMAD SHAH SANA ULLAH PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005617904 DOMICILIO: CL CORTES 15 4 D COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 08 00216089	48 05
10 48109590558	0111	ABRANORTE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618005 DOMICILIO: PG INDUSTRIAL EL CAMPILLO, 9-2-2 COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	48 05 08 00219426	48 05
07 281136433243	0521	EL KHATTABI — SAID PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618106 DOMICILIO: CL BERNARDO CASTET 10 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00219628	48 05
10 48109712820	0111	«A.MADARIAGA RECONDO; U.MADARIAGA RECONDO; C.B.» PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618207 DOMICILIO: CL SAN VICENTE 14 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00224981	48 05
07 481011812361	0521	MERINO GARCIA JOSE ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618510 DOMICILIO: PZ SAKONA 3 1 B COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00246607	48 05
07 481016891222	0521	VERDE NUÑEZ OSCAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618611 DOMICILIO: CL MARIA AUXILIADORA 25 B IZQ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00246708	48 05
07 481040889931	0521	RAMIREZ PLAZA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618712 DOMICILIO: GR EL CERRO 49 2.º B COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	48 05 08 00247213	48 05
07 041022322843	0611	TAPIA TAPIA VICTOR IVAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005618914 DOMICILIO: CL SAN IGNACIO 9 2.º C COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00251354	48 05
07 150064754546	0521	RIO VAZQUEZ RAMON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005619217 DOMICILIO: CL SAN ROQUE 8 BJ DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00259640	48 05
07 091004989869	0521	FERNANDEZ GALLO ANTONIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005619419 DOMICILIO: AV SIMON BOLIBAR 43 3.º IZD COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00271158	48 05
10 48106064307	0111	CONSTRUCCIONES HERRI ALDE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620227 DOMICILIO: CL ANDIKOLLANO 55 BJ COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00292881	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481041761214	0521	TURIÑO ARCE MARIA PILAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620530 DOMICILIO: CL ZALDUNDEGI 16 BJ E COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00299248	48 05
07 480084884961	0521	ACERO LOPEZ MIGUEL ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620631 DOMICILIO: CL GERNIKAKO ARBOLA 6 6 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00306322	48 05
07 390053228301	0521	VILLARIAS HERNANDO CARLOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620732 DOMICILIO: CL GERNIKAKO ARBOLA 28 4 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00309150	48 05
07 481017101184	0521	GONZALEZ MAZA MARIA PILAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620833 DOMICILIO: PZ SANTA TERESA 3 ET IZQ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00310463	48 05
07 030095926162	0521	YARRITU TEJEIRA JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005620934 DOMICILIO: CL AXULAR 9 4 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00312281	48 05
07 480094329226	0521	HERNANDEZ GARCIA JUAN MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621035 DOMICILIO: CL LAS LOSINAS 10 COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 08 00314002	48 05
07 481008985015	0521	BELLOSO FUNCIA HECTOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621136 DOMICILIO: CL FERRERIAS 10 BJ DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00314810	48 05
07 481012985152	0521	GONZALEZ GONZALEZ FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621237 DOMICILIO: CL CUESTA HOSPITAL ALTO 61 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00315113	48 05
07 481012985152	0521	GONZALEZ GONZALEZ FRANCISCO JAVIE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621338 DOMICILIO: CL CUESTA HOSPITAL ALTO 61 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00315113	48 05
07 481031481335	0521	JDI — YOUSSEF PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621540 DOMICILIO: CL TXABARRI 47 2.º IZQ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00003124	48 05
07 481000304929	0521	FONDON LOPEZ FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005621641 DOMICILIO: CL ETXATXU 10 3 A COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00004841	48 05
10 48105577081	0111	ESTUDIO RONGEGUI, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005622247 DOMICILIO: CL ARRANDI 14 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00028483	48 05
07 480108258830	0521	DIEZ MURCIA IVAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005622550 DOMICILIO: CL LOREDO 14 COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO	48 05 09 00030002	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48110082834	0111	OR KIDEA TRAPAGA, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005622853 DOMICILIO: PG INDUSTRIAL AURRERA PABELLON 56 COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 09 00031113	48 05
07 480114064985	0521	PRIETO OLCOZ FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005622954 DOMICILIO: CL PRIMERO DE MAYO 10 2.º IZD COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00036062	48 05
07 480085302364	0521	VILARIÑO TACON JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005623055 DOMICILIO: AV EUSKADI 10 5 DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00037577	48 05
10 48009095504	0111	GONZALEZ CASAS MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005623257 DOMICILIO: CL TELLAGORRI 2 2 EXT COD. POSTAL: 48012 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 09 00039601	48 05
07 480104879590	0521	DIZ FRANCISCO BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005623560 DOMICILIO: CL MAMARIGA 1 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00041823	48 05
07 480104879590	0521	DIZ FRANCISCO BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005623661 DOMICILIO: CL MAMARIGA 1 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00041823	48 05
07 521001661346	2300	ABERKAN MOHAMED FATIMA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005623762 DOMICILIO: CL LAUAXETA 23 6.º C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00044348	48 05
07 480092523915	0521	GASPAR FERNANDEZ ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005624368 DOMICILIO: CL MIRAMAR 5 1 DCH COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00051119	48 05
10 48005364842	0111	MORALES GUERRAS SALVADOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005624772 DOMICILIO: CL GENERA ORAA 5 BJ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00058900	48 05
07 480102190872	0521	LAMARCA ALDECOA FRANCISCO GERAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005625075 DOMICILIO: CL CASTOR ANDETXAGA 3 4.º IZD COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00060112	48 05
07 480084020146	0521	DEL RIO MORALES JULIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005625479 DOMICILIO: CL SAN DIEGO 12 8 IZQ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00062233	48 05
07 480078352821	0521	PIÑERO LUCENA JOSEBA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005625984 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 26 5 A COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00071327	48 05
07 480093212312	0521	GUEMBE IGLESIAS M ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005626085 DOMICILIO: CL LANDACHUETA 6 X 1.º B COD. POSTAL: 48150 LOCALIDAD: LOIU	48 05 09 00071529	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48109659973	0111	DIA GALLARTA 2007, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005626287 DOMICILIO: CL EUSKO GUDARIAK 2 COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: GALLARTA (CAPITAL)	48 05 09 00077589	48 05
07 480075337636	0521	GOMEZ GONZALEZ MARGARITA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005626792 DOMICILIO: CL MANUEL ANDRES 14 LJ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00087592	48 05
07 481012302617	0521	GONZALEZ FERNANDEZ HERAS FRANCISCO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005626893 DOMICILIO: CL IGNACIO ZULOAGA 3 2 B COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00089414	48 05
07 481001841468	0521	LOPEZ VAZQUEZ MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005626994 DOMICILIO: CL MUGURUZA 2 3 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00093050	48 05
10 48107402200	0111	SANZ VIVAS FRANCISCO BORJA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005627907 DOMICILIO: CL ZABALEA 65 1 D COD. POSTAL: 48960 LOCALIDAD: GALDAKAO	48 05 09 00111238	48 05
07 481022797411	0521	PON VILLAMEDIANA MARIA ROSARIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005628210 DOMICILIO: CL SAN NICOLAS 10 4 IZD COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00115076	48 05
10 48109750812	0111	GESTIONES Y REFORMAS RODRIGUEZ BAQUERO, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005628816 DOMICILIO: AV LIBERTADOR SIMON BOLIVAR 24 LJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00123766	48 05
07 480093740051	0521	GOMEZ FERNANDEZ CARMEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005629321 DOMICILIO: CL JUAN JOSE CONDE PELAYO 3 6.º B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00126291	48 05
07 481008252663	0521	ROMEO SAN ROMAN ALEXANDER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005629725 DOMICILIO: CL ZORRILLA 13 BJ IDA COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00127507	48 05
07 481009164059	0521	RODRIGUEZ BUJAN MARIA JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005629826 DOMICILIO: CL EL DESIERTO 5 4 A COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00127810	48 05
07 481023517534	0521	PEREZ SARRION IKER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005630028 DOMICILIO: CL GENARO ORAA 44 5 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00128315	48 05
07 481031647952	0521	DIENG — CHEIKH PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005630533 DOMICILIO: PZ BOTXO 3 3.º IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00134375	48 05
07 480117064309	0521	SANTOS CORRAL FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005630634 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00135688	48 05



Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480116414005	0521	ACOSTA JIMENEZ LUCIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005630735 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00135789	48 05
07 480114993054	0521	DIEZ MARTIN LUIS M PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005631644 DOMICILIO: CL HERNAN CORTES 11 5 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00143873	48 05
07 481012813481	0521	LOZANO REGUERO FRANCISCO MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005631947 DOMICILIO: CL CATALINA GIBAJA 1 2.º B COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00144479	48 05
07 481017845963	0521	MARTINEZ MAANAN DUNIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005632048 DOMICILIO: CL GRUMETE DIEGO 21 1 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00144782	48 05
07 481027929620	0521	PUENTE GARRIDO LUIS ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005632149 DOMICILIO: CL CATALINA JIBAJA 20 1.º COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00144984	48 05
07 480110668975	0521	LARREA ZABALA MARIA BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005632856 DOMICILIO: PL JUAN JOSE MENDIZABAL 8 3 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00150644	48 05
07 481000979784	0521	GARCIA LOPEZ SUSANA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005632957 DOMICILIO: CL CRISTOBAL MELLO 10 5 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00151250	48 05
07 481046071852	0521	TORRES GARCIA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005633563 DOMICILIO: AV LA PASTORA 14 1 B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00152361	48 05
07 481046071852	0521	TORRES GARCIA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005633664 DOMICILIO: AV LA PASTORA 14 1 B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00152361	48 05
07 480094546060	0521	SAINZ PEREDA FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005633866 DOMICILIO: TR SIERVAS DE MARIA 5 5 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00153775	48 05
07 150099142965	0521	VAZQUEZ VILLAMOR JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005634169 DOMICILIO: CL LA PREVISION 1 3.º DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00154886	48 05
07 150099142965	0521	VAZQUEZ VILLAMOR JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005634270 DOMICILIO: CL LA PREVISION 1 3.º DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00154886	48 05
07 150099142965	0521	VAZQUEZ VILLAMOR JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005634371 DOMICILIO: CL LA PREVISION 1 3.º DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00154886	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481032245615	0521	AMAACH — MINOUNE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005634472 DOMICILIO: CL MUGURUZA 14 2 D COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00155391	48 05
10 48007930591	0111	MARTINEZ MORO MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005635179 DOMICILIO: CL URBEKO (BERREAGA MENDI) 8 COD. POSTAL: 48100 LOCALIDAD: MUNGIA	48 05 09 00162061	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005635684 DOMICILIO: CL SAN BERNABE 10 3 DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005635785 DOMICILIO: CL SAN BERNABE 10 3 DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
07 480090502574	0521	BURGOS CABRERO FRUTOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005635886 DOMICILIO: CL GUIPUZCOA 15 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00163576	48 05
07 480090502574	0521	BURGOS CABRERO FRUTOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005635987 DOMICILIO: CL GUIPUZCOA 15 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00163576	48 05
07 480090502574	0521	BURGOS CABRERO FRUTOS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005636088 DOMICILIO: CL GUIPUZCOA 15 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00163576	48 05
07 480107851733	0521	ALVAREZ GARCIA LUIS MARIANO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637203 DOMICILIO: CL ARANA 17 1.º CEN COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00167923	48 05
10 48108569533	0111	SANCHEZ TOME MARIA LUISA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637405 DOMICILIO: AV DE EUSKADI 10 5.º D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00171054	48 05
10 48108569533	0111	SANCHEZ TOME MARIA LUISA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637506 DOMICILIO: AV DE EUSKADI 10 5.º D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00171054	48 05
10 48109377865	0111	MARTINEZ GUTIERREZ ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637607 DOMICILIO: CL LETXEZAR 41 3 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00171660	48 05
10 48109377865	0111	MARTINEZ GUTIERREZ ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637708 DOMICILIO: CL LETXEZAR 41 3 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00171660	48 05
10 48108610050	1211	VALCARCEL GONZALEZ DELFINA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005637809 DOMICILIO: GR GORBEA 12 BJ D COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00171761	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481035584839	1221	ROJAS ROJAS AMELIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005638011 DOMICILIO: CL ANTONIO TRUEBA 13 5 C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00172064	48 05
07 481035584839	1221	ROJAS ROJAS AMELIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005638112 DOMICILIO: CL ANTONIO TRUEBA 13 5 C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00172064	48 05
07 480113617472	2300	CARRETERO VAZQUEZ JOSE MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005638213 DOMICILIO: CL JUAN XXIII 8 2 DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00172165	48 05
07 481010787902	0521	TORRES GARCIA DANIEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005638516 DOMICILIO: CL FEDERICO GARCIA LORCA 8 BJ B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00174690	48 05
07 480086870027	0521	CORVO LUNA BENITO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005639021 DOMICILIO: CL DOCTOR AREILZA 17 2 B COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: GALLARTA (CAPITAL)	48 05 09 00177522	48 05
07 481014673861	0521	DAVILA AGUERO NOELIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005639324 DOMICILIO: CL FRANCISCO PIZARRO 6 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00178734	48 05
07 481043535203	0521	SZAMOSI — ISTVAN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005639627 DOMICILIO: CL BULLON 52 2 IZD COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00182572	48 05
07 311014223295	0521	DIAZ CARDONA SIGIFREDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005639829 DOMICILIO: CL FERRERIAS 4 1 DC COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00184087	48 05
07 480073569711	0521	ARANA PENALBA CONCEPCION PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005640132 DOMICILIO: BO LA CUESTA 21 A COD. POSTAL: 48508 LOCALIDAD: ZIERBENA	48 05 09 00185606	48 05
07 480073569711	0521	ARANA PENALBA CONCEPCION PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005640233 DOMICILIO: BO LA CUESTA 21 A COD. POSTAL: 48508 LOCALIDAD: ZIERBENA	48 05 09 00185606	48 05
07 480057400518	0521	MACIAS POLO EUSEBIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005640536 DOMICILIO: CL BARRENGOITIA 7 6 D COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00189040	48 05
07 481005967709	0521	ANGULO QUINDOS SENDOA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005641344 DOMICILIO: CL GENERAL CASTAÑOS 60 3 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00193484	48 05
07 480110055047	0521	HERNANDEZ ESTEVE MARIA CARMEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005761279 DOMICILIO: CL JOSE MARIA LARREA 13 4 IZQ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 89 00096817	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480075550632	0521	GARCIA COLINO JOSE ANDRES PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005761380 DOMICILIO: TR CORAZON DE MARIA 4 BJ IZQ COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 91 00041604	48 05
07 480108445049	0521	GARCIA MIERES IÑIGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005762693 DOMICILIO: CL BAZIGORTA 7 BJ IZD COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 04 00167073	48 05
07 481002127620	0521	TAJADA GIL DULCENOMBRE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005762895 DOMICILIO: CL SAN JOSE 13 2 C COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 05 00152956	48 05
07 480111476604	0521	FERNANDEZ ZUGAZAGA OSCAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005763000 DOMICILIO: CL ZABALLA 8 1 IZQ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 05 00223482	48 05
07 480078618559	0521	LARREA ZABALA GLORIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005763202 DOMICILIO: CL GENERAL CASTAÑOS (BAR YONTXA) 70 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 05 00277238	48 05
07 480101846221	0521	TEMPRANO TORRE TOMAS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005763505 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 31 EX 1 DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00055105	48 05
07 480111352423	0521	MIGUEL RODRIGUEZ FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005763909 DOMICILIO: CL SANTA EULALIA 43 07 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 07 00131186	48 05
07 480106719358	0521	IGLESIAS SANCHEZ MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005764010 DOMICILIO: CL SAN JOSE 13 2.º C COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 07 00210002	48 05
07 481025861395	0521	MEDINA GARCIA PILAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005764414 DOMICILIO: CL GRAN VIA 55 3.º C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 07 00228186	48 05
07 481041231956	0521	SWENEY — JULIAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005764515 DOMICILIO: AV REPELEGA 4 6 B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00005420	48 05
07 481021924613	0521	ARANCON SAN SEBASTIAN IÑIGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005764717 DOMICILIO: CL CARLOS VII 6 2 IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00074835	48 05
07 481036938694	0521	LLAMOSAS AMORES JOSU PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005764919 DOMICILIO: CL EL HOYO 1 BJ COD. POSTAL: 48550 LOCALIDAD: COBARON	48 05 08 00097265	48 05
07 481001149536	0521	FERNANDEZ RUIZ LUIS ALBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005765323 DOMICILIO: CL ZALDUNDEGUI 16 5.º D COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00145866	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481011083851	0521	DIAZ ORTIZ IÑAKI PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005765626 DOMICILIO: CL CASTOR ANDECHAGA 2 3 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00160014	48 05
07 481025393674	0521	CONDE FURELOS JUDIT PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005765727 DOMICILIO: CL EUSKALHERRIA 22 2.º B COD. POSTAL: 48450 LOCALIDAD: ETXEBARRI DONEZTEBEK	48 05 08 00183252	48 05
10 48109665734	0111	COMERCIAL GURIA, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005765828 DOMICILIO: CL MAXIMO GARCIA GARRIDO 8 BJ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00219527	48 05
07 481004278087	0521	EGAÑA MARTINEZ MIKELDI PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005765929 DOMICILIO: AV EL MINERO 5 1 D COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: GALLARTA (CAPITAL)	48 05 08 00221042	48 05
07 480072299415	0521	FERNANDEZ DELGADO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005766232 DOMICILIO: CL POETA LARRAÑAGA 5 4.º E COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00244482	48 05
10 48108222656	0111	CONSULTING SESTAO S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005766434 DOMICILIO: CL VICENTE BLASCO IBAÑEZ 18 LJ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 08 00247617	48 05
07 480114516643	0521	PEREZ MARTINEZ JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005766535 DOMICILIO: PZ CABIECES 2 6 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00256307	48 05
07 481011592392	0521	CONCEICAO DOS SANTOS AMPARO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005766636 DOMICILIO: AV EUSKADI 58 2.º DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00258327	48 05
07 481021638966	0521	HERNANDEZ LOPEZ IGOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005767141 DOMICILIO: TR LA MAGDALENA 2 6.º A COD. POSTAL: 48550 LOCALIDAD: MUSKIZ	48 05 08 00295309	48 05
07 481041016031	0611	DIOP — MOR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005767444 DOMICILIO: CL TXABARRI 101 4 DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 08 00313291	48 05
07 481008425243	0521	GOTI IGLESIAS JOSE RAMON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005767545 DOMICILIO: CL GERNIKA LORATEGIA 18 8 A COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 09 00011612	48 05
07 480106397642	0521	VAZQUEZ AYAN FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005768252 DOMICILIO: CL CAPITAN MENDIZABAL 10 5.º C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00088101	48 05
07 481001841468	0521	LOPEZ VAZQUEZ MARTA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005768353 DOMICILIO: CL MUGURUZA 2 3 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00093050	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481009164059	0521	RODRIGUEZ BUJAN MARIA JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005768757 DOMICILIO: CL EL DESIERTO 5 4 A COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00127810	48 05
07 481023517534	0521	PEREZ SARRION IKER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005768858 DOMICILIO: CL GENARO ORAA 44 5 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00128315	48 05
07 481031647952	0521	DIENG — CHEIKH PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005769060 DOMICILIO: PZ BOTXO 3 3.º IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00134375	48 05
07 481027929620	0521	PUENTE GARRIDO LUIS ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005769363 DOMICILIO: CL CATALINA JIBAJA 20 1.º COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00144984	48 05
10 48106392891	0111	INSTALACIONES ELECTRICAS IMENOR S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005769565 DOMICILIO: CL PORTU 6 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00148725	48 05
10 48107157777	0111	BILBAO LLORENTE ANA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005769666 DOMICILIO: GR NTRA. SRA. DEL CARMEN 6 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00148826	48 05
07 481012275133	0521	IBAÑEZ ARTEAGA ESTIBALIZ PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005770373 DOMICILIO: CL VISTA ALEGRE 2 1.º IZD COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00154280	48 05
07 481006137154	0521	GASAMANES ASLA RICARDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005770676 DOMICILIO: CL OCHO DE SEPTIEMBRE 12 2 IZD COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00156809	48 05
10 48109543371	0111	PROMOCIONES HUMANDIA, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005771080 DOMICILIO: CL GENERAL CASTAÑOS 16 1.º IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00162970	48 05
07 030107015686	0521	BOULAH GHOULIMI KHALIL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005771181 DOMICILIO: CL MAGALLANES 37 03 DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00163071	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005771282 DOMICILIO: CL SAN BERNABE 10 3 DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
07 481037649727	0521	EL HAGE FIGUEROA SAMIR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005771686 DOMICILIO: AV LIBERTAD 53 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00182471	48 05
07 481015705192	0521	JARQUE VILLALOBOS ASER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005847771 DOMICILIO: CL JUAN JOSE GURRUCHAGA 1 2 E COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 05 00224088	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481029343392	0521	UGIDOS DE ARRIBA OSCAR JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005847973 DOMICILIO: CL GAZTELUZARRA 10 1.º A COD. POSTAL: 48993 LOCALIDAD: ALGORTA (CAPITAL)	48 05 08 00093124	48 05
07 481011825293	0521	ZAMARREÑO ESTRAVIZ GEMMA MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005848175 DOMICILIO: AV LIBERTAD 11 7 IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00314911	48 05
07 480070511278	0521	ALONSO MUÑOZ M FE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005848276 DOMICILIO: CL LA FAMILIAR 42 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00066172	48 05
07 480093212312	0521	GUEMBE IGLESIAS M ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005848377 DOMICILIO: CL LANDACHUETA 6 X 1.º B COD. POSTAL: 48150 LOCALIDAD: LOIU	48 05 09 00071529	48 05
07 480094546060	0521	SAINZ PEREDA FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005848781 DOMICILIO: TR SIERVAS DE MARIA 5 5 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00153775	48 05
07 481001708500	1221	HERNANDEZ VELASCO MARIA CARMEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005848882 DOMICILIO: CL ARANA 9 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00167721	48 05
07 480100736276	0521	RIOS RAMON JUAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005890817 DOMICILIO: CL ARENE ASPI 6-4-C COD. POSTAL: 48990 LOCALIDAD: GETXO	48 05 04 00209210	48 05
07 480050268287	0521	DAVILA LEON BENITA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005890918 DOMICILIO: CL BERNARDO CASTET 12 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 05 00273194	48 05
07 480044627941	0521	GONZALEZ LOPEZ JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891221 DOMICILIO: CL ISAAC ALBENIZ 3 4.º I COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00157054	48 05
07 481037717829	0521	VELOSO BAUTISTA MARIA DEL PILAR PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891322 DOMICILIO: CL ISAAC ALBENIZ 3 4 IZQ COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00157862	48 05
07 281036411388	0521	FRANGANILLO FERNANDEZ YOLANDA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891625 DOMICILIO: CL RAMON DE DURAZONA 16 2.º F COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 07 00268808	48 05
07 481021924613	0521	ARANCON SAN SEBASTIAN IÑIGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891726 DOMICILIO: CL CARLOS VII 6 2 IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00074835	48 05
07 481022198637	0521	ARAUJO ESCUDERO ANA BELEN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891827 DOMICILIO: CL RIO CASTAÑOS 43 9 D COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00156071	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48103530381	0111	PENEDA-ZAROE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005891928 DOMICILIO: CL KAREAGA (LONJA) 79 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00161832	48 05
10 48108854570	0111	KETIDE MULTISERVICIOS, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005892029 DOMICILIO: CL SAN JOSE 15 COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 08 00171027	48 05
10 48102215528	0111	ECOPINTER, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005892534 DOMICILIO: CL BARRENGOITIA, 1 LONJA COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00305918	48 05
07 480117164440	0521	CASTELLANO BARRERA JUAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005892736 DOMICILIO: GR ZUAZO 5 1 D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00020403	48 05
07 151007243405	0521	TORRES MATO SANTIAGO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005893342 DOMICILIO: CL KAREAGA 15 1.º DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00092747	48 05
07 481024727711	0521	DOMINGUEZ MARAVER RICARDO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005893443 DOMICILIO: CL PAGAZAURTUNDUA 14 1 DCH COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00104265	48 05
07 481000231571	0521	CALZADA AMORRORTU MARTIN PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005893746 DOMICILIO: CL MARISMAS DE GALINDO 7 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00127002	48 05
10 48107157777	0111	BILBAO LLORENTE ANA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005894251 DOMICILIO: GR NTRA. SRA. DEL CARMEN 6 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00148826	48 05
10 48101779432	0111	MECANIZADOS Y REPARACION PORTU, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005894857 DOMICILIO: CL POETA LARRAÑAGA 1 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00171458	48 05
07 480077007248	0521	RAMIREZ LUQUE VICTORIANO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005894958 DOMICILIO: CL ALBERDI 4 1 A COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00177320	48 05
10 48110646545	0111	VELASCO RUIZ DANIEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005895261 DOMICILIO: AV SAN BARTOLOME 5 21 A COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00196922	48 05
07 480085302364	0521	VILARIÑO TACON JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005945882 DOMICILIO: AV EUSKADI 10 5 DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00037577	48 05
10 48108569533	0111	SANCHEZ TOME MARIA LUISA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005946185 DOMICILIO: AV DE EUSKADI 10 5.º D COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00171054	48 05



Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480088902276	0521	CORTES SAEZ JOSE IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005972558 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 4 1 DCH COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 92 00184808	48 05
07 481003858462	0521	SAGRARIO APRAIZ CONCEPCION BEG PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005972760 DOMICILIO: CL DOS DE MAYO 6 3 IZD COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 05 00137394	48 05
07 481001917957	0521	AZCONDO BLANCO JOSE MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005972962 DOMICILIO: CL MIGUEL DE CERVANTES 8 BJ IZD COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00101884	48 05
07 480099340688	0521	PRADO BASTERRICA PEDRO C PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973063 DOMICILIO: PZ EUROPA 2 4 B COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 07 00189891	48 05
10 48109672606	0111	GOROSTIZAGA DE LEON INDRA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973164 DOMICILIO: CL EGUSKIAGUIRRE 3 2 C COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00158903	48 05
07 480114730750	0521	RODRIGUEZ DIEZ RAMON PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973366 DOMICILIO: CL NUESTRA SEÑORA DE BEGOÑA 3 4 A D COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00199218	48 05
07 480078352821	0521	PIÑERO LUCENA JOSEBA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973669 DOMICILIO: CL IPARRAGUIRRE 26 5 A COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00071327	48 05
07 480104241010	0521	AGUIAR SANCHEZ ANGELES PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973871 DOMICILIO: CL VICENTE DURAZONA 2 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00117100	48 05
10 48109495982	1211	ZALDIVAR CARRANZA ROBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005973972 DOMICILIO: CL MAGALLANES 1 1 B COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00132860	48 05
10 48109877821	0111	AUTOCARES UNIVERCIUDAD ,S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005974275 DOMICILIO: CL BLAS DE OTERO 2 3 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00148422	48 05
10 48007930591	0111	MARTINEZ MORO MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005974477 DOMICILIO: CL URBEKO (BERREAGA MENDI) 8 COD. POSTAL: 48100 LOCALIDAD: MUNGIA	48 05 09 00162061	48 05
07 481035584839	1221	ROJAS ROJAS AMELIA PROCEDIMIENTO: NOT. EMBARGO CUENTAS CORRIENTES Y AHORRO NUM. DOCUMENTO: 48 05 313 09 005974578 DOMICILIO: CL ANTONIO TRUEBA 13 5 C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00172064	48 05
07 480090502574	0521	BURGOS CABRERO FRUTOS PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 05 315 09 005840293 DOMICILIO: CL GUIPUZCOA 15 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00163576	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481012985152	0521	GONZALEZ GONZALEZ FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 05 315 09 005876972 DOMICILIO: CL CUESTA HOSPITAL ALTO 61 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00315113	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 05 315 09 005877275 DOMICILIO: AV DE LA ESTACION 42 BA DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 05 315 09 005877376 DOMICILIO: AV DE LA ESTACION 42 BA DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
07 480077247829	0521	RODRIGUEZ BLANCO FERNANDO PROCEDIMIENTO: NOT. LEVANTAM. EMBARGO CUENTAS C.Y A. NUM. DOCUMENTO: 48 05 315 09 005877477 DOMICILIO: AV DE LA ESTACION 42 BA DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 09 00163475	48 05
10 48106397945	0111	PROYECTOS Y CONSTRUC IONES AMOAJE, S.L. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 004937183 DOMICILIO: AV DE EUSKADI 1 B 1.º A COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00095575	48 05
07 480100367373	0521	DOS SANTOS CREMILDE MANUEL BAPTISTA PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006219910 DOMICILIO: CL PASEO LA ESTACION 1 3 B COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 07 00226065	48 05
07 150099142965	0521	VAZQUEZ VILLAMOR JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006229307 DOMICILIO: CL LA PREVISION 1 3.º DCH COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00154886	48 05
10 48106582245	0111	TUBENOL, S.L. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006307816 DOMICILIO: BO EL JUNCAL EDIF. FUENTES 0 3 G COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 09 00230365	48 05
07 480115170785	0521	BILBAO CUADRA AITOR PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006324182 DOMICILIO: PZ VIRGEN DEL MAR 3 7.º BCH COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00168024	48 05
07 481018064215	0521	GORDILLO SANTOS FRANCISCO JAVIER PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006324283 DOMICILIO: CL PRIMER CUETO 16 BJ B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00174993	48 05
07 481014673861	0521	DAVILA AGUERO NOELIA PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006324586 DOMICILIO: CL FRANCISCO PIZARRO 6 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00178734	48 05
10 48107288628	0111	PERSIANAS LUMAR, S.L. PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006367531 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00043540	48 05
07 480072299415	0521	FERNANDEZ DELGADO JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: DIL.EMBARGO DE VEHÍCULOS NUM. DOCUMENTO: 48 05 333 09 006400772 DOMICILIO: CL POETA LARRAÑAGA 5 4.º E COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00244482	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480084020146	0521	DEL RIO MORALES JULIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005735819 DOMICILIO: CL SAN DIEGO 12 8 IZQ COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00062233	48 05
07 030095926162	0521	YARRITU TEJEIRA JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005829785 DOMICILIO: CL AXULAR 9 4 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00312281	48 05
07 481031647952	0521	DIENG — CHEIKH PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005829886 DOMICILIO: PZ BOTXO 3 3.º IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00134375	48 05
07 481046071852	0521	TORRES GARCIA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005830189 DOMICILIO: AV LA PASTORA 14 1 B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00152361	48 05
07 480090502574	0521	BURGOS CABRERO FRUTOS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005830290 DOMICILIO: CL GUIPUZCOA 15 5 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00163576	48 05
07 481040889931	0521	RAMIREZ PLAZA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005934061 DOMICILIO: GR EL CERRO 49 2.º B COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	48 05 08 00247213	48 05
07 480094546060	0521	SAINZ PEREDA FRANCISCO JA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR LEV. PARCIAL EMBARGO CUENTAS NUM. DOCUMENTO: 48 05 350 09 005962959 DOMICILIO: TR SIERVAS DE MARIA 5 5 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00153775	48 05
07 481012327875	0521	REDONDO SAENZ IVAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005863030 DOMICILIO: AV ESTACION 86 1 B COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 06 00140152	48 05
10 48107164144	0111	MENA SIERRA ROBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005922745 DOMICILIO: CL DOCTOR ALBERCA 5 3 D COD. POSTAL: 48007 LOCALIDAD: BILBAO	48 04 08 00162858	48 05
07 480100457000	0521	MARTIN FONSECA MARIA BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005923250 DOMICILIO: CL VEINTIDOS DE ENERO 5 BJ COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 02 00152265	48 05
07 481034321819	0521	ARRIBAS LANZAGORTA RICARDO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005923856 DOMICILIO: CL MONTE SERANTES 2 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 07 00274666	48 05
07 480112774784	0521	PEROTE PAREDES IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005924563 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 6 2 DCH COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00070286	48 05
07 480092117222	0521	GAVIRO MANZANO ANTONIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005924866 DOMICILIO: CL NAFARROAS 35 2 CTR COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00136873	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480085136151	0521	GARRAN NUÑEZ ANA MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005925169 DOMICILIO: CL GERNIKAKO ARBOLA 79 7 G COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00283383	48 05
07 481001732243	0521	SEIBANE LARREA ELOY PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005925775 DOMICILIO: PS DOLORES IBARRURI 43 2.º IZD COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00121443	48 05
07 481041422724	0521	APOSTOL — VASILE RADU PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005926078 DOMICILIO: CL AUTONOMIA 30 6.º A COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00133971	48 05
07 281230969948	0611	DIAS GOMES JACINTO JOAO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005926381 DOMICILIO: CL AVELLANEDA 4 4.º B COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00142661	48 05
07 281230969948	0611	DIAS GOMES JACINTO JOAO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 005926785 DOMICILIO: CL AVELLANEDA 4 4.º B COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00142661	48 05
07 391010139160	0521	CORREA MORON BEGOÑA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006009237 DOMICILIO: CL PEDRO ICAZA 26 7 A COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 05 00056865	48 05
10 48109365640	0111	CANTALAPIEDRA YESA IRUNE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006009540 DOMICILIO: CL MARTIN DE VALLECILLA 5 5 CTR COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00034217	48 05
07 480108425245	0521	PASTOR MARTINEZ JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006093204 DOMICILIO: CL VIRGEN DEL MAR 28 BJ IZQ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 00 00066325	48 05
07 480114508559	0521	RAMOS GOMEZ JOSU PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006093810 DOMICILIO: CL VIRGEN DEL MAR 24 1 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 04 00001769	48 05
10 48108475765	0111	OTANO RODRIGUEZ KOLDOBIKA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006124526 DOMICILIO: CL HERNANI 19 1 A COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 08 00121921	48 05
07 481018212947	0521	RODRIGUEZ ALAMO OSCAR PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006124829 DOMICILIO: CL RONTEGI 5 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00221143	48 05
07 480114516643	0521	PEREZ MARTINEZ JAVIER PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006125132 DOMICILIO: PZ CABIECES 2 6 B COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00256307	48 05
07 481043560461	0521	CIUPERCEA — ALEXANDRU GABRI PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006125435 DOMICILIO: CL ARTEAGABEITIA 11 5 DRC COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00290457	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481046233015	0521	TORRES LARANJEIRA FERNANDO JORGE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006139276 DOMICILIO: CL SANTA EULALIA 15 BJ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00064152	48 05
07 391003184866	0521	PEREZ CASTILLO JUAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006139882 DOMICILIO: CL VIRGEN DEL MAR 3 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00078195	48 05
07 080527543317	0521	GONZALEZ BARRIOS CRISTINA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006140488 DOMICILIO: CL NAFARROA 4 4.º DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00142156	48 05
07 480106030961	0521	CARRIL VAZQUEZ MANUEL ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006141805 DOMICILIO: CL CASTILLA Y LEON (INSELCA) 6 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 92 00305753	48 05
07 480080765390	0521	CARBALLO UÑA ARGELINA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006142108 DOMICILIO: CL PAGOETA BIDEA 4 1 D COD. POSTAL: 48950 LOCALIDAD: ERANDIO	48 05 97 00034902	48 05
07 480104053171	0521	COEDO MARTIN ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006142411 DOMICILIO: CL CRISTOBAL COLON 4 8 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 02 00121953	48 05
07 481009096866	0521	AHEDO RIO DAVID PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006142714 DOMICILIO: AV REPELAGA 15 4 DCH COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 04 00155353	48 05
07 071013697774	0521	LOPEZ MELGARES MARIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006153525 DOMICILIO: CL SAN BARTOLOME 13 16 G COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00061627	48 05
07 481034405378	0611	BONILLO PURAS DIEGO MIGUEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006182524 DOMICILIO: GR OLLARTAGA 8 4 IZQ COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	48 05 06 00026782	48 05
07 480055571561	0611	AIRA GOMEZ LUIS MARIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006182928 DOMICILIO: CL LA RONDA CASERIO 20 COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 06 00055882	48 05
10 48100732640	0111	CAO LAMAS JOSE MANUEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006183332 DOMICILIO: CL PARTICULAR VIVIENDAS DE VIZCAYA 3 BJ COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 07 00005793	48 05
07 481016438958	0521	SANCHEZ FERNANDEZ JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006183736 DOMICILIO: GR SERANTES 6 2 DC COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	48 05 07 00125732	48 05
07 481033273916	0521	AGBONKPOLOR AKENBOR QUEEN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006184140 DOMICILIO: CL ALFREDO MARIN 13 1 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 07 00257084	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481041645117	1221	DELGADO CASTELLANOS LUZ ANGELA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006185150 DOMICILIO: CL SEBASTIAN ELCANO 14 4.º IZD COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00189518	48 05
07 481041645117	1221	DELGADO CASTELLANOS LUZ ANGELA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006185453 DOMICILIO: CL SEBASTIAN ELCANO 14 4.º IZD COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00189518	48 05
07 481014579083	0521	CEBALLOS DIEGUEZ SERGIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006207176 DOMICILIO: CL GOYA 12 5.º C COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00208716	48 05
07 480115406619	0521	GALIAN MARTIN JOSE ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006207681 DOMICILIO: CL SAGARMINAGA 4 5 COD. POSTAL: 48004 LOCALIDAD: BILBAO	48 05 08 00245795	48 05
07 481028512428	0521	LLANARES BELTRAN MARIELA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006209705 DOMICILIO: TR LLANO 2 BJ COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 08 00310766	48 05
07 481038633770	0521	RAMIRO SAN MARTIN IKER PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006210210 DOMICILIO: AV IPARRAGUIRRE 47 2.º DR COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00013935	48 05
07 481017090878	0521	GARCIA IBAÑEZ IGOR PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006210614 DOMICILIO: GR JOSE MARIA LARREA 19 3 DR COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00114975	48 05
07 481006137154	0521	GASAMANES ASLA RICARDO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006211220 DOMICILIO: CL OCHO DE SEPTIEMBRE 12 2 IZD COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00156809	48 05
07 481003529874	0521	CACERES SANTOS JOSE IGNACIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006212230 DOMICILIO: CL BAGAZA 7 B 1 B COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00174286	48 05
07 481040108776	0521	GINDAC — IULIAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006212533 DOMICILIO: PZ EUSKALTZANDIA 4 2.º CN COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00204703	48 05
07 480112022228	1221	HUEBRA MATIAS GENARA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006273561 DOMICILIO: AV FUNDACION HOGAR 4 5 DCH COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 92 00248967	48 05
07 480113474295	0521	SANTOS ARCE MARIA ITZIAR EL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006273864 DOMICILIO: CL ALFREDO MARIN 15 1.º D COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 92 00303733	48 05
07 481001451044	0521	TRIGUEROS CERMEÑO JOSE ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006274369 DOMICILIO: PZ JUAN JOSE MENDIZABAL 12 4 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 92 00341321	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480111883394	0521	PEREZ ABAD JUAN PEDRO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006275985 DOMICILIO: CL HNOS. DE LA INSTRUCCION CRISTIAN 5 1 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 01 00135060	48 05
07 480098393526	0521	MARTINEZ GUTIERREZ MILAGROS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006304075 DOMICILIO: SAN ANDRES 56 BAJO COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	48 05 04 00098163	48 05
07 120050875630	0521	BARRUL BARRUL LUIS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006304378 DOMICILIO: CL DOCTOR FERRAN 14 2 C COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 04 00127970	48 05
07 480115976188	0611	MARAÑON VALDIVIELSO LUIS ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006304681 DOMICILIO: CL MAESTRO TEIXIDOR 17 1 D COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 04 00184756	48 05
07 480117549208	0521	COSTOYA BARREIRO ROBERTO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006305994 DOMICILIO: CL NUEVA 4 1.º D COD. POSTAL: 48550 LOCALIDAD: MUSKIZ	48 05 06 00239475	48 05
07 481036823611	0521	FUENTES AMELIBIA TANIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006306200 DOMICILIO: CL ORTUÑO DE ALANGO 14 LJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00007716	48 05
07 090039185981	0521	HERNANDEZ DUAL ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006306503 DOMICILIO: CL CHAVARRI 89 1.º C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 07 00119264	48 05
07 201019705292	0521	DE SOUSA MAGALHAES ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006533138 DOMICILIO: CL JUAN XXIII 2 2.º DCH COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 06 00079932	48 05
07 481031785065	0521	ESPINOSA BONILLA ROSALIA GUADAL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006542232 DOMICILIO: AV MEZO 30 4 IZD COD. POSTAL: 48950 LOCALIDAD: ERANDIO	48 05 08 00057253	48 05
07 481022859247	0521	DE LA CALLE DOIZ JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006542838 DOMICILIO: CL JUAN DE GARAY 11 5.º IDA COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00135661	48 05
10 48109772535	0111	GONZALEZ JUAN ANA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006545161 DOMICILIO: CL ZABALLA 4 LJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00023837	48 05
07 211037629765	0521	RAKOCZI — CRISTIAN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO SALARIO PENSION PRES NUM. DOCUMENTO: 48 05 351 09 006546474 DOMICILIO: CL ISAAC PERAL 2 3 C COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00114672	48 05
07 030107015686	0521	BOULAH GHOULIMI KHALIL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES AEAT NUM. DOCUMENTO: 48 05 366 09 005865252 DOMICILIO: CL MAGALLANES 37 03 DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00163071	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481027929620	0521	PUENTE GARRIDO LUIS ENRIQUE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES AEAT NUM. DOCUMENTO: 48 05 366 09 006041367 DOMICILIO: CL CATALINA JIBAJA 20 1.º COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUUELLA	48 05 09 00144984	48 05
07 480078348171	0521	BERDUGO ESCALANTE RAFAEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES AEAT NUM. DOCUMENTO: 48 05 366 09 006104924 DOMICILIO: CL HERMANOS LARRARTE 7 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 08 00273683	48 05
07 391003184866	0521	PEREZ CASTILLO JUAN JOSE PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES AEAT NUM. DOCUMENTO: 48 05 366 09 006167669 DOMICILIO: CL VIRGEN DEL MAR 3 COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00078195	48 05
10 48106064307	0111	CONSTRUCCIONES HERRI ALDE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006051269 DOMICILIO: CL ANDIKOLLANO 55 BJ COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00292881	48 05
07 481039335103	1221	RODRIGUEZ PARADA MARIA DADEIYVA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006053289 DOMICILIO: CL AXULAR 3 1.º IZD COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 08 00050482	48 05
07 070073673567	0521	ORTA LASARTE JESUS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006053996 DOMICILIO: CL GRAN VIA DE JOSE ANTONIO AGIRRE 12 1 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 09 00065667	48 05
07 480113942121	0521	ESTEBAN GARCIA MARIA ISABEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006054404 DOMICILIO: AV LIBERTAD 48 D COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00108379	48 05
07 480076787683	0521	MERINO RODRIGUEZ MARIA CAMINO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006059656 DOMICILIO: CL ARABA 1 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00116692	48 05
07 480114414488	0521	DOMINGUEZ CASADO LUIS SAMUEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006063292 DOMICILIO: CL MURCIA 1 LJ COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00161428	48 05
07 390053919829	0521	RUIZ ACEREDA CARLOS PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006063595 DOMICILIO: CL SOTERA DE LA MIER 16 6.º A COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	48 05 07 00130075	48 05
07 480097154653	0521	RUANO QUESADA AZUCENA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006064407 DOMICILIO: CL EL CARMEN 6 3 C COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00187323	48 05
07 481003768637	0521	LEO SALAZAR JOSE ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006065013 DOMICILIO: CL ARRANDI 6 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00060081	48 05
07 481040889931	0521	RAMIREZ PLAZA SILVIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006068043 DOMICILIO: GR EL CERRO 49 2.º B COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	48 05 08 00247213	48 05



Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 481023684151	0521	GONZALEZ GONZALEZ MIGUEL ANGEL PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006069760 DOMICILIO: CL CUESTA HOSPITAL ALTO 61 BJ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00128416	48 05
07 481023704864	0521	PEREZ DIAZ RUBEN PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006069861 DOMICILIO: CL GENARO ORAA 42 8 IZD COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	48 05 09 00049806	48 05
07 481036823611	0521	FUENTES AMELIBIA TANIA PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006070467 DOMICILIO: CL ORTUÑO DE ALANGO 14 LJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 07 00007716	48 05
07 480102190872	0521	LAMARCA ALDECOA FRANCISCO GERAR PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006071376 DOMICILIO: CL CASTOR ANDETAXAGA 3 4.º IZD COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00060112	48 05
10 48109167701	0111	ARTIZ SANTOS ANDONI PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006072689 DOMICILIO: CL IBARRA 16 1.º D COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 08 00215685	48 05
10 48110075154	0111	ARREGLOS SAN JORGE, S.L. PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006314381 DOMICILIO: CL BALLONTI LOCAL B41-B COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 09 00162667	48 05
07 480087751616	0521	PEREZ HIDALGO EDUARDO PROCEDIMIENTO: NOT. DEUDOR EMBARGO DEVOLUCIONES HFV NUM. DOCUMENTO: 48 05 367 09 006314785 DOMICILIO: CL PADRE CIRILO SAGASTAGOITI 9 5 DCH COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	48 05 09 00143469	48 05
07 480089852674	0521	ANAYA CAMARENA ANTONIO PROCEDIMIENTO: NOT. CONYUGE EMBARGO SALARIO PENSION NUM. DOCUMENTO: 48 05 380 09 005929011 DOMICILIO: CL URIOSTE 16 2 DCH COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUJUELLA	48 05 05 00114156	48 05
07 480069701431	0521	BERMEJO JIMENEZ MARIA TRINIDAD PROCEDIMIENTO: NOT. CONYUGE EMBARGO SALARIO PENSION NUM. DOCUMENTO: 48 05 380 09 006584062 DOMICILIO: CL RUPERTO MEDINA 11 3 C COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 05 00117691	48 05
07 480083409248	0521	LIÑERA ABELLA JOAQUIN PROCEDIMIENTO: PROV. PRORROGA ANOTACIÓN EMBARGO 4 A#OS NUM. DOCUMENTO: 48 05 511 09 006218189 DOMICILIO: CL ABATXOLO (BAR) 56 COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	48 05 02 00088106	48 05
10 48106882238	0111	GARCIA LARREA VERONICA PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005425924 DOMICILIO: CL NTRA.SRA. DE BEGOÑA 5 11 A COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	62 48 08 00034518	48 05
07 480110279763	0521	GUERRIKO MUGICA FATIMA PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005440775 DOMICILIO: AV LA LIBERTAD 18 COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00047652	48 05
10 48103818149	0111	ARECHABALA GAITAN FRANCISCO JOSE PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005465128 DOMICILIO: CL PALANGREROS 17 3 D COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 09 00028380	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48104922232	0111	DENDA BEREZITUAK, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005506049 DOMICILIO: CL JULIO GUTIERREZ LUMBRERAS 1 BJ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 09 00009182	48 05
10 48109665330	0111	TORRES GARCIA MARIA CARMEN PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005720459 DOMICILIO: CL SOR NATIVIDAD HOMEDES 12 LJ COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	62 48 09 00073345	48 05
10 48007915942	0111	SARASOLA QUINTANA GUILLERMO PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 005843731 DOMICILIO: CL LA LLANA 86 E BJ COD. POSTAL: 48530 LOCALIDAD: ORTUELLA	62 48 08 00045329	48 05
10 48109041294	0111	GREMIOS PERIODICO DE LA CONSTRUCCION, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006155545 DOMICILIO: CL EL CRUCERO 20 2 COD. POSTAL: 48550 LOCALIDAD: MUSKIZ	62 48 09 00024441	48 05
10 48103818149	0111	ARECHABALA GAITAN FRANCISCO JOSE PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006230519 DOMICILIO: CL PALANGREROS 17 3 D COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 09 00028380	48 05
10 48009542411	0112	CEBALLOS BLANCO RAUL PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006230822 DOMICILIO: CL ARTURO KAMPION 12 4 D COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 08 00024313	48 05
10 10104273263	0111	MOURA RODRIGUES LUCIA DOS ANJOS PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006230923 DOMICILIO: CL URETAMENDI 85 4 IZD COD. POSTAL: 48002 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 08 00052605	48 05
10 48106882238	0111	GARCIA LARREA VERONICA PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006231125 DOMICILIO: CL NTRA.SRA. DE BEGOÑA 5 11 A COD. POSTAL: 48980 LOCALIDAD: SANTURTZI	62 48 08 00034518	48 05
10 48109041294	0111	GREMIOS PERIODICO DE LA CONSTRUCCION, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC. CUANTIA CUOTA AMORT. APLAZ. NUM. DOCUMENTO: 48 05 855 09 006600836 DOMICILIO: CL EL CRUCERO 20 2 COD. POSTAL: 48550 LOCALIDAD: MUSKIZ	62 48 09 00024441	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006354494 DOMICILIO: CL BREOGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05
07 481044492873	0521	GLIGOR — OVIDIU PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006355104 DOMICILIO: CL ERREKATXU 3 5 H COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00044925	48 05
10 48009545441	0111	SAEZ DOMINGUEZ FATIMA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006355407 DOMICILIO: CL NICOLAS ORMAECHEA 12 5 C COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 07 00081472	48 05
10 48108863563	0111	ALFONSO CARRIQUE JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006355912 DOMICILIO: CL VILLAR Y VILLATE (CENTRO GALLEG. 5 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00011377	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480102476418	0521	MARTINEZ BAHAMONDE RAFAEL PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006356215 DOMICILIO: PG AURRERA (COSTA ARNELA S.A.) 72 COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	62 48 08 00055938	48 05
07 480111604219	0521	MADRIGAL LOZA AITOR PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006357528 DOMICILIO: CL ASKATASUNA 9 2.º DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 09 00036565	48 05
07 481004117231	0521	AGUILAR CONCHA GORKA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006357629 DOMICILIO: CL CLAUDIO GALLASTEGUI 13 3 A COD. POSTAL: 48003 LOCALIDAD: BILBAO	62 48 08 00083321	48 05
10 48103425503	0111	FERNANDEZ CADIerna M ANGELES PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006359043 DOMICILIO: CL OBISPO OLAETXEA 20 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00082816	48 05
07 480111554204	0521	GOMEZ LOPEZ JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006359447 DOMICILIO: CL SAN JUN 12 SO COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 07 00027720	48 05
10 48108689670	0111	MOTA ALVAREZ MANUEL PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006360154 DOMICILIO: CL GRUMETE DIEGO 20 3 IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 08 00041992	48 05
07 480110711314	0521	PELAYO GALAN JAVIER PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006360255 DOMICILIO: BO SAN FUENTES 95 BJ COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	62 48 09 00022320	48 05
07 480098070190	0521	RODRIGUEZ RAMON ANGELA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006360861 DOMICILIO: CL ABATXOLO.BLOQUE 8 (ANTES 7) 0 EP DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00023505	48 05
07 481034743666	0521	TOMAS VILLA MIKEL PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006361972 DOMICILIO: CL SANTAMARIA 7 3.º C COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 07 00028023	48 05
10 48109117076	0111	VELEDO VILLAR RUFINO PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006362679 DOMICILIO: CL VILLAR Y VILLATE 8 1 IZD COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 07 00083593	48 05
07 481012309384	0521	CASTILLO LLORENTE ROBERTO PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006362982 DOMICILIO: CL AXULAR 5 4 DCH COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	62 48 08 00057150	48 05
07 481012309384	0521	CASTILLO LLORENTE ROBERTO PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006363083 DOMICILIO: CL AXULAR 5 4 DCH COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	62 48 08 00057150	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006407442 DOMICILIO: CL BREOGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006492318 DOMICILIO: CL BREGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006492419 DOMICILIO: CL BREGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05
07 481044492873	0521	GLIGOR — OVIDIU PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006493126 DOMICILIO: CL ERREKATXU 3 5 H COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00044925	48 05
10 48108863563	0111	ALFONSO CARRIQUE JOSE LUIS PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006493934 DOMICILIO: CL VILLAR Y VILLATE (CENTRO GALLEG. 5 COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00011377	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006510304 DOMICILIO: CL BREGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006510405 DOMICILIO: CL BREGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05
07 481044492873	0521	GLIGOR — OVIDIU PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006511112 DOMICILIO: CL ERREKATXU 3 5 H COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00044925	48 05
07 481044492873	0521	GLIGOR — OVIDIU PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006511213 DOMICILIO: CL ERREKATXU 3 5 H COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00044925	48 05
07 480111604219	0521	MADRIGAL LOZA AITOR PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006518990 DOMICILIO: CL ASKATASUNA 9 2.º DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 09 00036565	48 05
10 48103425503	0111	FERNANDEZ CADIerna M ANGELES PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006519293 DOMICILIO: CL OBISPO OLAETXEA 20 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00082816	48 05
07 480110711314	0521	PELAYO GALAN JAVIER PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006520105 DOMICILIO: BO SAN FUENTES 95 BJ COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	62 48 09 00022320	48 05
07 480098070190	0521	RODRIGUEZ RAMON ANGELA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006520509 DOMICILIO: CL ABATXOLO.BLOQUE 8 (ANTES 7) 0 EP DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00023505	48 05
10 48108666129	0111	COMPOSTURAS-LA PERFECCION Y PUNTO, S.L. PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006538895 DOMICILIO: CL BREGAN 8 COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00033407	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
07 480111604219	0521	MADRIGAL LOZA AITOR PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006540717 DOMICILIO: CL ASKATASUNA 9 2.º DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 09 00036565	48 05
10 48103425503	0111	FERNANDEZ CADIerna M ANGELES PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006541525 DOMICILIO: CL OBISPO OLAETXEA 20 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00082816	48 05
07 480110711314	0521	PELAYO GALAN JAVIER PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006548292 DOMICILIO: BO SAN FUENTES 95 BJ COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	62 48 09 00022320	48 05
07 480098070190	0521	RODRIGUEZ RAMON ANGELA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006548595 DOMICILIO: CL ABATXOLO.BLOQUE 8 (ANTES 7) 0 EP DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00023505	48 05
07 480111604219	0521	MADRIGAL LOZA AITOR PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006613162 DOMICILIO: CL ASKATASUNA 9 2.º DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 09 00036565	48 05
07 480110711314	0521	PELAYO GALAN JAVIER PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006613667 DOMICILIO: BO SAN FUENTES 95 BJ COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	62 48 09 00022320	48 05
07 480110711314	0521	PELAYO GALAN JAVIER PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006614273 DOMICILIO: BO SAN FUENTES 95 BJ COD. POSTAL: 48500 LOCALIDAD: ABANTO-CIERVANA	62 48 09 00022320	48 05
07 480098070190	0521	RODRIGUEZ RAMON ANGELA PROCEDIMIENTO: COMUNIC.ACRED.PAGO VENCIMI. APLAZAMIENTO NUM. DOCUMENTO: 48 05 877 09 006614475 DOMICILIO: CL ABATXOLO.BLOQUE 8 (ANTES 7) 0 EP DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 08 00023505	48 05
10 48109117076	0111	VELEDO VILLAR RUFINO PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006365410 DOMICILIO: CL VILLAR Y VILLATE 8 1 IZD COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 07 00083593	48 05
10 48108689670	0111	MOTA ALVAREZ MANUEL PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006366117 DOMICILIO: CL GRUMETE DIEGO 20 3 IZQ COD. POSTAL: 48920 LOCALIDAD: PORTUGALETE	62 48 08 00041992	48 05
07 481044492873	0521	GLIGOR — OVIDIU PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006366218 DOMICILIO: CL ERREKATXU 3 5 H COD. POSTAL: 48902 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00044925	48 05
07 481012309384	0521	CASTILLO LLORENTE ROBERTO PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006366521 DOMICILIO: CL AXULAR 5 4 DCH COD. POSTAL: 48510 LOCALIDAD: VALLE DE TRAPAGA	62 48 08 00057150	48 05
10 48105877377	0111	CAREAGA FUENTES MARIA ANTIGUA PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006366622 DOMICILIO: CL DOLORES IBARRURI 15 BJ COD. POSTAL: 48901 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00073520	48 05

Tipo/Identif.	Reg.	Nombre / Razón social	Núm. expediente	URE
10 48103425503	0111	FERNANDEZ CADIerna M ANGELES PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006366925 DOMICILIO: CL OBISPO OLAETXEA 20 COD. POSTAL: 48903 LOCALIDAD: BARAKALDO	62 48 08 00082816	48 05
07 480111604219	0521	MADRIGAL LOZA AITOR PROCEDIMIENTO: COMUN.INTERESADO ACREDITACION PAGO NUM. DOCUMENTO: 48 05 898 09 006406028 DOMICILIO: CL ASKATASUNA 9 2.º DCH COD. POSTAL: 48910 LOCALIDAD: SESTAO	62 48 09 00036565	48 05

## ANEXO I

URE	Domicilio/Calle	Localidad	Teléfono	Fax
48 05	Calle Blas de Otero, 8-1.º	48910 Sestao	944967803	944721437

(IV-1844)

## ANUNCIO DE SUBASTA DE BIENES INMUEBLES (TVA-603)

El Jefe de la Unidad de Recaudación Ejecutiva 48/06 de Durango.

Hace saber: En el expediente administrativo de apremio 48 06 94 00045511 que se instruye en esta Unidad a mi cargo contra el deudor Iñaki Arteché Barandica, con D.N.I./C.I.F./N.I.F. 030609923M y domicilio en el B.º Arraibi, 25 (48330-Lemoa), por débitos a la Seguridad Social, se ha dictado por el Director Provincial de la Tesorería General de la Seguridad Social la siguiente:

*Providencia:* Una vez autorizada, con fecha 8 de septiembre de 2009, la subasta de bienes inmuebles propiedad del deudor de referencia, que le fueron embargados en el procedimiento administrativo de apremio seguido contra el mismo, procedase a la celebración de la citada subasta el día 4 de noviembre de 2009, a las 9:30 horas, en Gran Vía, 89-8.º de Bilbao y obsérvense en su trámite y realización las prescripciones de los artículos 114 a 121 del Reglamento General de Recaudación de la Seguridad Social, aprobado por el Real Decreto 1415/2004, de 11 de junio («B.O.E.» del día 25).

Los bienes embargados sobre los cuales se decreta la venta, así como el tipo de subasta son los indicados en relación adjunta.

Notifíquese esta providencia al deudor, a los terceros poseedores y, en su caso, a los acreedores hipotecarios y pignoratícios, al cónyuge de dicho deudor y a los condueños, con expresa mención de que, en cualquier momento anterior a la adjudicación, podrán liberar los bienes embargados, pagando el importe total de la deuda, incluido el principal, recargo, intereses y costas del procedimiento, en cuyo caso se suspenderá la subasta de los bienes.

En cumplimiento de dicha providencia se publica el presente anuncio y se advierte a las personas que deseen licitar en dicha subasta lo siguiente:

1. Que los bienes embargados a enajenar, así como el tipo de subasta serán los indicados en la Providencia de subasta.

2. Que los licitadores habrán de conformarse con los títulos de propiedad que se hayan aportado al expediente, no teniendo derecho a exigir otros; de no estar inscritos los bienes en el Registro, la escritura de adjudicación es título mediante el cual puede efectuarse la inmatriculación en los términos prevenidos por el artículo 199.b) de la Ley Hipotecaria, y, en los demás casos en que sea preciso, habrán de proceder, si les interesa, como dispone el Título VI de dicha Ley.

3. Las cargas preferentes, si existieran, quedarán subsistentes, no destinándose el precio del remate a su extinción.

4. Las posturas deberán presentarse en sobre cerrado, conforme al modelo oficial establecido al efecto por la Tesorería General de la Seguridad Social, siendo el plazo para la presentación de las mismas 3 de noviembre de 2009. Simultáneamente a la presentación de la oferta el licitador deberá constituir depósito, acompañando a cada postura cheque conformado extendido a nom-

bre de la Tesorería General de la Seguridad Social, por importe, en todo caso, del 25 por ciento del tipo de subasta.

5. Se podrán presentar posturas verbales superiores al 75 por ciento del tipo de enajenación en el acto de celebración de la subasta, constituyendo en el acto un depósito del 30 por ciento del tipo fijado para la subasta, a no ser que se hubiera presentado previamente postura en sobre cerrado con su correspondiente depósito.

6. Las posturas verbales que se vayan formulando deberán guardar una diferencia entre ellas de, al menos, el 2 por ciento del tipo de subasta.

7. El adjudicatario deberá abonar, mediante ingreso en cuenta, cheque conformado expedido a nombre de la Tesorería General de la Seguridad Social, o transferencia bancaria, la diferencia entre el precio de la adjudicación y el importe del depósito constituido, dentro de los cinco días hábiles siguientes al de la adjudicación, perdiendo el depósito en otro caso. Además, se le exigirán las responsabilidades en que pudiese incurrir por los mayores perjuicios que, sobre el importe depositado origine la no efectividad de la adjudicación.

8. La subasta se suspenderá en cualquier momento anterior a la adjudicación de bienes si se hace el pago de la deuda, intereses, recargos y costas del procedimiento, procediendo en su caso, a la devolución de los cheques que se hubieran formalizado para la constitución del depósito.

9. Al deudor le asiste el derecho a presentar tercero que mejore las posturas hechas en el acto de la subasta, conforme al apartado 5 del artículo 120 del citado Reglamento, en el plazo de tres días hábiles contados a partir de la fecha de su celebración.

10. Que la Tesorería General de la Seguridad Social podrá ejercitar el derecho de tanteo con anterioridad a la emisión del certificado de adjudicación o de la escritura pública de venta y, en el plazo máximo de 30 días; en este caso, se adjudicará el bien subastado, notificándose así al deudor y al adjudicatario, al que se devolverá el depósito que hubiera constituido, y, en su caso, el resto del precio satisfecho.

11. Los gastos que origine la transmisión de la propiedad del bien adjudicado, incluidos los fiscales y registrales, serán siempre a cargo del adjudicatario.

12. Mediante el presente Anuncio, se tendrá por notificados, a todos los efectos legales, a los deudores con domicilio desconocido.

13. En lo no dispuesto expresamente en el presente Anuncio de Subasta se estará a lo establecido en el Reglamento General de Recaudación citado.

En Durango, a 24 de septiembre de 2009.—El Recaudador Ejecutivo, Julio Baonza Angulo

**Descripción de las fincas a enajenar**

Deudor: Iñaki Arteche Barandica.

**Finca número: 01***Datos de la finca no urbana*

Descripción de la finca: Sitio de manzanal.  
 Localidad: Barcena de Cícero.  
 Provincial: Cantabria.  
 Término: Bárcena Cícero.  
 Cultivo: 55,40 CA.  
 Cabida: 0,0554 Ha.  
 Linde N: Camino.  
 Linde E: M. Ángel Moncalián y madre.  
 Linde S: Avel. Lastra y Seraf. Sant.  
 Linde O: María Luisa y madre.

*Datos registro*

NúmeroTomo: 1449; Libro: 86; Folio: 77; Finca: 7794.  
 Importe tasación: 19.474,77 euros.  
 Tipo de licitación: 19.474,77 euros.

*Descripción ampliada*

1/2 indivisa de rústica. En el pueblo de Bárcena de Cícero, al sito de Manzanal, terreno con treinta y un carros, igual a cincuenta y cinco áreas y cuarenta centiáreas. Linda: Norte, camino; Sur, Avelino Lastra y Serafín Santander; Este, parcela adjudicada a Miguel Ángel Moncalián y su madre; y Oeste, otra parcela adjudicada a María Luisa y su madre. Se forma por división de la inscrita con el número 6.489, al folio 27 del libro 65, tomo 1.041, inscripción 1.ª, formada por agrupación de cinco fincas:

- 1) 4.475, al folio 130 del Libro 47, Tomo 766, Inscripción 1.ª.
- 2) 4.378, al folio 11 del Libro 47, Tomo 766, Inscripción 1.ª.
- 3) 4.379, al folio 12 del Libro 47, Tomo 766, Inscripción 1.ª.
- 4) 4.543, al folio 237 del Libro 47, Tomo 766, Inscripción 1.ª.
- 5) 4.381, al folio 14 del Libro 47, Tomo 766, Inscripción 1.ª.

Datos registrales: Registro de la Propiedad de Santoña, provincia de Cantabria, inscrita al folio 77 del libro 86, tomo 1449. Finca: 7794.

*Cargas subsistentes obrantes en los registros públicos*

— Posteriores a la que originó la finca de procedencia 7794 de Barcena de Cícero como procedente de las fincas registrales 4475, 4378, 4379, 4543 y 4381 de Barcena de Cícero gravada con:

- a) Cancelación registral de las hipotecas de las inscripciones 2.ª de dichas fincas a favor de Servicio Nacional de Crédito Agrícola.
- b) Cancelación registral de las hipotecas de las inscripciones 5.ª de las cuatro primeras fincas y 3.ª de la finca 4381 a favor de Caja de Ahorros de Santander.

— Propias de esta finca: Cancelación registral de la anotación preventiva de embargo letra «A» a favor de la Tesorería General de la Seguridad Social que se ejecuta.

En Bilbao, a 24 de septiembre de 2009.—El Recaudador Ejecutivo, Julio Baonza Angulo

(IV-1847)

**ANUNCIO DE SUBASTA DE BIENES INMUEBLES (TVA-603)**

El Jefe de la Unidad de Recaudación Ejecutiva 48/06 de Durango.

Hace saber: En el expediente administrativo de apremio 48 06 02 00083541 que se instruye en esta Unidad a mi cargo contra el deudor Juan Carlos Fernández López, con D.N.I./C.I.F./N.I.F. 034725070S y domicilio en la calle Txonta, 42-

5.º izda. (20600-Eibar), por débitos a la Seguridad Social, se ha dictado por el Director Provincial de la Tesorería General de la Seguridad Social la siguiente:

*Providencia:* Una vez autorizada, con fecha 28 de mayo de 2009, la subasta de bienes inmuebles propiedad del deudor de referencia, que le fueron embargados en el procedimiento administrativo de apremio seguido contra el mismo, procédase a la celebración de la citada subasta el día 4 de noviembre de 2009, a las 9:30 horas, en Gran Vía, 89-8.ª de Bilbao y obsérvense en su trámite y realización las prescripciones de los artículos 114 a 121 del Reglamento General de Recaudación de la Seguridad Social, aprobado por el Real Decreto 1415/2004, de 11 de junio («B.O.E.» del día 25).

Los bienes embargados sobre los cuales se decreta la venta, así como el tipo de subasta son los indicados en relación adjunta.

Notifíquese esta providencia al deudor, a los terceros poseedores y, en su caso, a los acreedores hipotecarios y pignoratios, al cónyuge de dicho deudor y a los condueños, con expresa mención de que, en cualquier momento anterior a la adjudicación, podrán liberar los bienes embargados, pagando el importe total de la deuda, incluido el principal, recargo, intereses y costas del procedimiento, en cuyo caso se suspenderá la subasta de los bienes.

En cumplimiento de dicha providencia se publica el presente anuncio y se advierte a las personas que deseen licitar en dicha subasta lo siguiente:

1. Que los bienes embargados a enajenar, así como el tipo de subasta serán los indicados en la Providencia de subasta.

2. Que los licitadores habrán de conformarse con los títulos de propiedad que se hayan aportado al expediente, no teniendo derecho a exigir otros; de no estar inscritos los bienes en el Registro, la escritura de adjudicación es título mediante el cual puede efectuarse la inmatriculación en los términos prevenidos por el artículo 199.b) de la Ley Hipotecaria, y, en los demás casos en que sea preciso, habrán de proceder, si les interesa, como dispone el Título VI de dicha Ley.

3. Las cargas preferentes, si existieran, quedarán subsistentes, no destinándose el precio del remate a su extinción.

4. Las posturas deberán presentarse en sobre cerrado, conforme al modelo oficial establecido al efecto por la Tesorería General de la Seguridad Social, siendo el plazo para la presentación de las mismas 3 de noviembre de 2009. Simultáneamente a la presentación de la oferta el licitador deberá constituir depósito, acompañando a cada postura cheque conformado extendido a nombre de la Tesorería General de la Seguridad Social, por importe, en todo caso, del 25 por ciento del tipo de subasta.

5. Se podrán presentar posturas verbales superiores al 75 por ciento del tipo de enajenación en el acto de celebración de la subasta, constituyendo en el acto un depósito del 30 por ciento del tipo fijado para la subasta, a no ser que se hubiera presentado previamente postura en sobre cerrado con su correspondiente depósito.

6. Las posturas verbales que se vayan formulando deberán guardar una diferencia entre ellas de, al menos, el 2 por ciento del tipo de subasta.

7. El adjudicatario deberá abonar, mediante ingreso en cuenta, cheque conformado expedido a nombre de la Tesorería General de la Seguridad Social, o transferencia bancaria, la diferencia entre el precio de la adjudicación y el importe del depósito constituido, dentro de los cinco días hábiles siguientes al de la adjudicación, perdiendo el depósito en otro caso. Además, se le exigirán las responsabilidades en que pudiese incurrir por los mayores perjuicios que, sobre el importe depositado origine la no efectividad de la adjudicación.

8. La subasta se suspenderá en cualquier momento anterior a la adjudicación de bienes si se hace el pago de la deuda, intereses, recargos y costas del procedimiento, procediendo en su caso, a la devolución de los cheques que se hubieran formalizado para la constitución del depósito.

9. Al deudor le asiste el derecho a presentar tercero que mejore las posturas hechas en el acto de la subasta, conforme al apartado 5 del artículo 120 del citado Reglamento, en el plazo de tres días hábiles contados a partir de la fecha de su celebración.

10. Que la Tesorería General de la Seguridad Social podrá ejercitar el derecho de tanteo con anterioridad a la emisión del certificado de adjudicación o de la escritura pública de venta y en el plazo máximo de 30 días; en este caso, se adjudicará el bien subastado, notificándose así al deudor y al adjudicatario, al que se devolverá el depósito que hubiera constituido, y, en su caso, el resto del precio satisfecho.

11. Los gastos que origine la transmisión de la propiedad del bien adjudicado, incluidos los fiscales y registrales, serán siempre a cargo del adjudicatario.

12. Mediante el presente Anuncio, se tendrá por notificados, a todos los efectos legales, a los deudores con domicilio desconocido.

13. En lo no dispuesto expresamente en el presente Anuncio de Subasta se estará a lo establecido en el Reglamento General de Recaudación citado.

En Durango, a 24 de septiembre de 2009.—El Recaudador Ejecutivo, Julio Baonza Angulo

### Descripción de las fincas a enajenar

Deudor: Juan Carlos Fernández López.

#### Lote primero

##### *Datos de la finca no urbana*

Nombre finca: Conc. Novas-Gudín (Touza).  
Localidad: Xinzo de Limia.  
Provincia: Ourense.  
Cultivo: Parcela 326. 68A 50CA.  
Cabida: 0,000 Há.  
Linde N: Mte. Vecinal Novas y Ctra.  
Linde E: Ctra. local a Gudín.  
Linde S: Mte. Vecinal Novas y Cno.  
Linde O: Adolfo Fdez. López y Cno.

##### *Datos registro*

Número Tomo: 750; Libro: 192; Folio: 83; Finca: 28138.  
Importe tasación: 7.846,57 euros.  
Tipo de licitación: 7.846,57 euros.

##### *Descripción ampliada*

Rústica: Parcela numero trescientos veintiséis, destinada a monte, de la Zona de Concentración Parcelaria de Novás-Gudín, al sitio de Touza, Ayuntamiento de Xinzo de Limia. Tiene una extensión de sesenta y ocho áreas y cincuenta centiáreas, y linda: Norte, con monte vecinal de Novas (sin clasificar) (finca número 325), y carretera local a Gudín; Sur, con monte vecinal de Novas (sin clasificar) (finca número 312), y camino; Este, con carretera local a Gudín; y Oeste, con Adolfo Fernández López (finca número 327) y camino.

Datos registrales: Registro de la Propiedad del Distrito Hipotecario de Xinzo de Limia Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad de Galicia, tomo 750, libro 192, folio 83, finca número 28138.

##### *Cargas subsistentes obrantes en registros públicos*

Cancelación registral de anotación preventiva de embargo letra «A» prorrogada por la letra «B» a favor de la Tesorería General de la Seguridad Social que se ejecuta.

#### Lote segundo

##### *Datos de la finca no urbana*

Nombre finca: Conc. Novas-Gudín (Plaza).  
Localidad: Xinzo de Limia.  
Provincia: Ourense.

Cultivo: Parcela 241.7A 50CA.  
Cabida: 0,000 Há.  
Linde N: Com. Aut. Galicia.  
Linde E: M.<sup>a</sup> Fdez. López/Josefa Cid.  
Linde S: Camino y construcción.  
Linde O: Camila Fdez. Parada/Const.

##### *Datos registro*

Número Tomo: 750; Libro: 192; Folio: 4; Finca: 28059.  
Importe tasación: 20.970,00 euros  
Tipo de licitación: 20.970,00 euros.

##### *Descripción ampliada*

Rústica: Parcela numero doscientos cuarenta y uno, destinada a secano, de la Zona de Concentración Parcelaria de Novás-Gudín, al sitio de Plaza, Ayuntamiento de Xinzo de Limia. Tiene una extensión de siete áreas y cincuenta centiáreas, y linda: Norte, con Comunidad Autónoma de Galicia (finca número 239-2) y conducción de agua en el medio, Sur, con camino y construcción; Este, con María Fernández López (finca número 240) y Josefa Cid Fernández (finca número 239-1); Oeste, con Camila Fernández Parada (finca número 242) y construcción. Es indivisible.

Datos registrales: Registro de la Propiedad del Distrito Hipotecario de Xinzo de Limia Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad de Galicia, tomo 750, libro 192, folio 4, finca número 28059.

##### *Cargas subsistentes obrantes en registros públicos*

Cancelación registral de anotación preventiva de embargo letra «A» prorrogada por la letra «C» a favor de la Tesorería General de la Seguridad Social que se ejecuta.

En Bilbao, a 24 de septiembre de 2009.—El Recaudador Ejecutivo, Julio Baonza Angulo

(IV-1848)

## Secretaría de Estado de la Seguridad Social

### EDICTO

Don José Félix de Jaime Arbaiza, Director Provincial del Instituto Nacional de la Seguridad Social de Bizkaia.

Hace saber: Que en esta Dirección Provincial se han seguido actuaciones según expediente 48200900019343, en materia de descuentos indebidos de Incapacidad, relativas a la empresa Construcciones Jiher, S.L., con C.C.C. 48/008330820, en las que se ha dictado resolución con fecha 26/08/2009. Su encabezamiento y parte dispositiva indica:

Con fecha 18/06/2009, se le comunicó la existencia de diferencias existentes entre los importes que han sido objeto de deducción por compensación en las liquidaciones practicadas en las cotización y los datos obrantes en este Instituto, correspondientes al abono en pago delegado de un proceso de incapacidad temporal (IT) de julio de 2008 a marzo de 2009, diferencia que deberá liquidar a favor de esta Entidad Gestora.

Dado que ha resultado fallido el intento de notificación de la resolución arriba indicada y para que sirva de tal notificación a la empresa, con último domicilio conocido en la localidad de Bilbao, y al amparo del artículo 59.4 de la Ley 30/92 de 26 de noviembre, de régimen jurídico de las administraciones públicas y del procedimiento administrativo común, se expide el presente edicto para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia» y del Ayuntamiento de Bilbao.

En Bilbao, a 21 de septiembre de 2009

(IV-1855)



## V. Atala / Sección V

# Justizia Administrazioa / Administración de Justicia

### Tribunal Superior de Justicia del País Vasco

#### Edicto.—Juzgado de Paz de Arrieta

Doña María Begoña Basarrate Aguirre, Secretaria de Gobierno en funciones del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco.

Hago saber: Que la Sala de Gobierno de este Tribunal Superior de Justicia, en sesión celebrada el 25 de septiembre de 2009, dada cuenta de la propuesta del Pleno del Ayuntamiento y entendiéndolo que se ha cumplido lo dispuesto en el artículo 101.2 de la Ley Orgánica del Poder Judicial, ha nombrado por unanimidad los Jueces de Paz titular y sustituto para el municipio que se relaciona:

*Arrieta:*

- Juez de Paz titular: Don José María Madariaga Erezuma.
- Juez de Paz sustituto: Don Juan Ramón Arriaga Oleagordia.

Contra los acuerdos de nombramiento de Jueces de Paz, conforme a lo establecido en el artículo 12 del citado Reglamento, cabe recurso ordinario o de revisión, en su caso, ante el Pleno del Consejo General del Poder Judicial, en los plazos y por los motivos y formas que establece la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

En Bilbao, a 2 de octubre de 2009.—La Secretaria de Gobierno  
(V-4650)

### Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao (Bizkaia)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 550/09

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número SOC 550/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Miren Nekane Larrea Oscariz contra Fondo de Garantía Salarial y Anproject Tendencias, S.L. —Tendencia & Outlet—, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Fallo: Que estimando íntegramente la demanda sobre reclamación de cantidad interpuesta por Miren Nekane Larrea Oscariz contra Anproject Tendencias, S.L. —Tendencia & Outlet— y Fondo de Garantía Salarial, debo condenar y condeno a la empresa demandada a satisfacer al actor 1.155,18 euros que se verán incrementados con los intereses moratorios del 10% desde la fecha de presentación de la papeleta de conciliación.

Contra esta sentencia no cabe recurso alguno.

Así, por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Anproject Tendencias, S.L. —Tendencia & Outlet—, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4665)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 475/09, ejecución 136/09

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 475/09, ejecución 136/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Claudio Domínguez León, Juan Pedro Bote González, Kleber Alfredo Castro Rivera, Luis Fabián Vargas Lupercio, Álvaro Hurtado Delgado, Luis Aníbal Caizaguano Guamangallo y Javier Lucio Jaregui contra las empresas Reformas Interfa, S.L. y Reformas Santurtzi, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

#### «Parte dispositiva

1. Se acuerda la ejecución definitiva de la sentencia dictada en el presente procedimiento, solicitada por Claudio Domínguez León, Juan Pedro Bote González, Kleber Alfredo Castro Rivera, Luis Fabián Vargas Lupercio, Álvaro Hurtado Delgado, Luis Aníbal Caizaguano Guamangallo y Javier Lucio Jaregui.

2. Procédase, sin previo requerimiento de pago, al embargo de los bienes de las deudoras, Reformas Interfa, S.L. y Reformas Santurtzi, S.L., suficientes para cubrir la cantidad de 30.459,97 euros de principal y la de 6.091 euros calculados, por ahora y sin perjuicio de ulterior liquidación, para garantizar el pago de los intereses y costas.

3. Sirva esta resolución de mandamiento al Auxiliar Judicial, para que, con la asistencia del Secretario Judicial, o del servicio común, en su caso, se proceda a la práctica del embargo, debiéndose observar en la traba el orden y las limitaciones establecidas en la ley.

Se faculta expresamente a la Comisión Judicial para requerir el auxilio de la Fuerza Pública, de cerrajero y la utilización de cualquier otro medio idóneo y proporcionado a la finalidad del embargo.

4. Líbrense los exhortos, oficios y mandamientos precisos para el conocimiento de los bienes del deudor y efectividad del embargo.

5. Requiérase al deudor o persona que legalmente le represente para que en el plazo de tres días, de no haber abonado en su totalidad la cantidad objeto de ejecución y sin perjuicio de los bienes embargados, presente manifestación de sus bienes y derechos con la precisión necesaria para garantizar sus responsabilidades.

En esta manifestación debe indicar también, si procede, las personas que ostenten derechos de cualquier clase sobre sus bienes y, en el caso de estar sujetos a otro proceso, concretar cuál sea éste.

Debe señalar igualmente la naturaleza de los bienes, ganancias o privativos, sus cargas y en tal caso el importe de los créditos garantizados.

6. Adviértase al deudor que puede imponérsele una nueva obligación de pago si incumple injustificadamente la obligación impuesta en la resolución judicial que se ejecuta, cuya cuantía puede alcanzar hasta los 24.000 euros por cada día de retraso.

7. Habiendo sido declaradas insolventes por este Juzgado las ejecutadas Reformas Interfa, S.L. y Reformas Santurtzi, S.L., requiérase a la parte ejecutante y al Fondo de Garantía Salarial para que en el plazo de cinco días manifieste lo que a su derecho convenga respecto a una posible insolvencia del deudor en las presentes actuaciones.

Notifíquese esta resolución a las partes, a la representación legal de los trabajadores de la empresa deudora y al Fondo de Garantía Salarial por si fuera de su interés comparecer en el proceso (artículos 250 y 23 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Modo de impugnarla por el ejecutado: Mediante escrito formulando oposición a la ejecución, en el que se deberán expresar todos los motivos de impugnación (tanto los defectos procesales

como las razones de fondo), que habrá de presentarse en este Juzgado de lo Social, en el plazo de diez días hábiles, a contar desde el día siguiente al de su notificación (artículos 556 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Civil), sin que su sola interposición suspenda la ejecutividad de lo acordado (artículo 556.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

Modo de impugnarla por el ejecutante: Contra esta resolución no cabe recurso alguno, de acuerdo con el artículo 551.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, salvo que entienda denegada parcialmente la ejecución, en cuyo caso puede interponer recurso de reposición (artículo 552.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil), mediante escrito presentado en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Ángeles González González. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Reformas Interfa, S.L. y Reformas Santurtzi, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4666)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 513/09, ejecución 133/09

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 513/09, ejecución 133/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Juan Andrés Hernández Pastor contra la empresa Aportic Green Way, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Providencia de la Ilma. Sra. Magistrada, doña María Ángeles González González.—En Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Únase a los autos de su razón y dése traslado de copia a las otras partes afectadas. Se tiene por solicitada la ejecución de la obligación de readmitir impuesta, en sentencia de fecha 9 de julio de 2009, a la empresa Aportic Green Way, S.L., en favor del demandante Juan Andrés Hernández Pastor y, previo a su resolución, se acuerda oír a las partes en comparecencia que se celebrará en este Juzgado de lo Social, sito en la calle Barroeta Aldámar, número 10, código postal 48001, el día 15 de octubre de 2009, a las 10:30 horas, que sólo versará sobre la falta de readmisión en debida forma que se ha alegado, a la que deberán acudir con todos los medios de prueba de que intenten valerse en orden a esa cuestión.

Cíteselas en legal forma a tal fin, quedando advertidas de que si no acudiese la parte demandante (por sí o debidamente representada), se la tendrá por desistida de su petición, en tanto que si el ausente fuese el empresario (por sí o legalmente representado), el acto se celebrará sin su presencia.

Notifíquese a las partes esta resolución.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado, dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Lo manda y firma S.S.<sup>a</sup>. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Aportic Green Way, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inser-

ción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4667)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 557/08, ejecución 35/09

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 557/08, ejecución 35/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Darwin Gerardo Fernández Benítez contra la empresa Electricidad Gabika 1996, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«DISPONGO:

A los efectos de las presentes actuaciones (autos número 557/08, ejecución 35/09) y para el pago de 12.705,64 euros de principal, 1.270,56 euros de intereses y 1.270,56 euros calculados para costas, se declara insolvente, por ahora, a la deudora Electricidad Gabika 1996, S.L., sin perjuicio de que pudieran encontrarse nuevos bienes que permitieran hacer efectiva la deuda aún pendiente de pago.

Publíquese en el «Boletín Oficial del Registro Mercantil» la declaración de insolvencia del deudor (artículo 274.5 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese a las partes y a dicho Organismo.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Inmaculada López Lluch. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Electricidad Gabika 1996, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4696)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 463/08, ejecución 107/08

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 463/08, ejecución 107/08, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de María Elena Barbero Montero contra Patricia da Gracia García Mendoza, sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«DISPONGO:

A los efectos de las presentes actuaciones (autos número 463/08, ejecución 107/08) y para el pago de 2.561,7 euros de principal, 256,17 euros de intereses y 256,17 euros calculados para costas, se declara insolvente, por ahora, a la deudora María Elena Barbero Montero, sin perjuicio de que pudieran encontrarse nuevos bienes que permitieran hacer efectiva la deuda aún pendiente de pago.

Publíquese en el «Boletín Oficial del Registro Mercantil» la declaración de insolvencia del deudor (artículo 274.5 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese a las partes y a dicho Organismo.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Ángeles González González. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Patricia da Gracia García Mendoza, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4697)

#### **Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 702/09**

Doña Begoña Monasterio Torre, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 1 de Bilbao se sigue juicio número 702/09, promovido por Joaquín Hernández Mateos, sobre despido, contra Hierros Nieto, S.L., en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por Joaquín Hernández Mateos, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 12, ubicada en la planta 1.ª, el día 20 de octubre de 2009, a las 11:40 horas.

#### *Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral), además de imponerle, previa audiencia, una multa de entre 180 y 600 euros (artículos 304 y 292.4 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a la parte demandada, que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4698)

### **Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao (Bizkaia)**

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 56/09**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 56/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de María Esther Sagarduy Gondra contra la empresa Servicios Generales Integrados Eficient, S.L., sobre cesión legal, se ha dictado la siguiente:

«Auto 143/09.—En Bilbao, a nueve de julio de dos mil nueve.

#### *Parte dispositiva*

Se tiene por desistida de su demanda a María Esther Sagarduy Gondra, declarándose terminado el presente proceso.

Una vez firme la presente resolución, archívense las actuaciones.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Mónica González Fernández. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Servicios Generales Integrados Eficient, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4681)

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 318/09, ejecución 134/09**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 318/09, ejecución 134/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Goizalde Rodería Martínez contra la empresa Aritz Computer, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.

#### *Hechos*

1. Con fecha 8 de julio de 2009 se dictó sentencia, en estas actuaciones, que declaró improcedente el despido de Goizalde Rodería Martínez, realizado por la empresa Aritz Computer, S.L., con efectos desde 20 de febrero de 2009, dando opción al empresario a elegir entre que la demandante percibiese una indemnización de 19.632,80 euros o se le readmitiese en la empresa, ejercitada en favor de esta segunda posibilidad y, en cualquier caso, con condena al abono de los salarios de tramitación.

En la sentencia se declara probado que la prestación de servicios se había iniciado el 6 de febrero de 2004 y que el salario de esa demandante, incluido prorrateo de pagas extras, era de 2.326,61 euros.

2. Esa obligación de remitir quedó firme.

3. Dicha demandante ha instado el 24 de julio de 2009 y el 2 de septiembre de 2009 la ejecución de la sentencia, alegando su no readmisión, pidiendo se extinga la relación laboral, con sustitución de aquélla por la de pagarle una indemnización y ampliación de los salarios de tramitación, con el resultado que consta en el acta levantada al efecto.

#### *Razonamientos jurídicos*

1. El artículo 279.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, en relación con sus artículos 276 y 277, establece los efectos que traerá el hecho de que se demuestre que el empresario no ha cumplido en debida forma (por no admitir al trabajador en la empresa o hacerlo de manera irregular) la obligación de readmitir, fruto de la opción que ha hecho, en tal sentido, de conformidad con lo resuelto en la sentencia que declaró improcedente su despido.

No son otros que los de que el Juez declare extinguido el contrato de trabajo en la fecha de la resolución que a tal fin se dicte, acordando que el infractor abone al perjudicado la indemnización que la sentencia había ya fijado, incrementada con la resultante de tener en cuenta el tiempo transcurrido hasta el día de hoy y con posibilidad de que la amplíe, por las circunstancias concurrentes y perjuicios ocasionados por la falta de readmisión en forma, en cuantía que no exceda de 15 días de su salario por año de servicio en la empresa, pero sin que, en ningún caso, esa cuantía adicional pueda exceder del salario de un año. Además, ampliará hasta esa fecha la condena al pago de salarios de tramitación contenida en la sentencia.

2. En el presente caso hemos de hacer aplicación de ese mandato por cuanto que el empresario no ha dado cumplimiento a esa obligación.

3. Respecto a las medidas económicas, no concurren circunstancias relevantes, dignas de tenerse en cuenta para incrementar la indemnización por encima de la fijada en sentencia, o apartarse de la regla expuesta sobre ampliación de los salarios de trámite.

Por todo lo cual,

#### DISPONGO:

1. Se declara extinguido desde el día de hoy el contrato de trabajo que unía a la empresa Aritz Computer, S.L., con Goizalde Rodera Martínez.

2. Se condena a Aritz Computer, S.L., a que abone a Goizalde Rodera Martínez la cantidad de 19.632,80 euros como indemnización sustitutoria de la readmisión, más otros 19.244,80 euros como salarios de tramitación, en cuya cantidad se incluyen los que fueron objeto de condena en la sentencia.

Dichas cantidades devengarán, desde el día de hoy y hasta su total pago, los intereses del artículo 576 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Mónica González Fernández. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Aritz Computer, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4682)

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 335/09**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 335/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Luis Carlos González Bolado contra la empresa Adif Administración de Infraestructuras Ferroviarias, sobre reconocimiento de derecho, se ha dictado la siguiente:

«Auto 101/09.—En Bilbao, a diez de junio de dos mil nueve.

#### *Parte dispositiva*

Se tiene por desistido de su demanda a Luis Carlos González Bolado, declarándose terminado el presente proceso.

Se deja sin efecto el señalamiento efectuado en el presente proceso del día 15 de septiembre de 2009 a las 10:30 horas.

Una vez firme la presente resolución, archívense las actuaciones.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Mónica González Fernández. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Luis Carlos González Bolado, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4683)

#### **Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 798/09**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao se sigue juicio número 798/09, promovido por Ignacio González Marcos, Izaskun Begoña Zubiaur, Virginia Mata Almagro y Raquel Fernández Alonso, sobre despido, contra Iurbentia Gestión Urbanística, S.L. y Iurbenor Promociones, S.A., en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por Ignacio González Marcos, Izaskun Begoña Zubiaur, Virginia Mata Almagro y Raquel Fernández Alonso, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, número 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 9, ubicada en la planta 1.<sup>a</sup>, el día 4 de noviembre de 2009, a las 10 horas.

#### *Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a la parte demandada, que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4684)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 656/06, ejecución 110/07**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 656/06, ejecución 110/07, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Miguel Ángel Bravo Ruiz y Eulen Seguridad, S.A. contra Francisco Javier Gómez Herrero, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Providencia de la Ilma. Sra. Magistrada doña Mónica González Fernández.—En Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Dése a la cantidad recibida el destino legal, a cuyo fin hágase entrega a la parte actora de la cantidad de 1.440 euros ingresados en el mes de septiembre.

Notifíquese a las partes esta resolución.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Lo manda y firma S.S.<sup>a</sup>. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.

Diligencia.—Seguidamente se procede a cumplimentar lo acordado. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Francisco Javier Gómez Herrero, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4685)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 496/09**

Doña Inés Alvarado Fernández, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 496/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Alfonso Rueda Romo contra las empresas Aluheat, S.A. y Funauto, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Auto 153/09.—En Bilbao, a veintidós de julio de dos mil nueve.

*Parte dispositiva*

Se tiene por desistido a Alfonso Rueda Romo de su demanda.

Una vez firme la presente resolución, archívense las actuaciones.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Mónica González Fernández. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Aluheat, S.A. y Funauto, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4686)

**Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao (Bizkaia)****Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 42/09**

Doña María José García Rojí, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 42/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Manuel Ferreño Vázquez, Octavio Pedro Barrientos Fernández, Luis Antonio Alho Fernández, Jon Valle Ferreño, Miguel Ángel Ramos Domínguez, Francisco Javier Rabasot Acuña, Javier Gallardo Gil, Francisco Oviedo Fernández, José Antonio Prado Pérez, Gorka Goñi Montero, Sendoa San Cristóbal Talledo, José Luis Gibello Sanguino, Jonathan Cortes López, Francisco Becerra Rodríguez, Ángel Souto García, José Ángel Fariñas Vázquez, David Amores Pascual, Manuel Rivero Bernardo, Alexander Sánchez Muñoz y Antonio José Alves Torrao contra Cauria Bizkaia, S.L., Bizkaiconst 2002, S.L., Eneko Caballeros Laskibar y Javier Angulo Gómez, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veintidós de septiembre de dos mil nueve.

*Hechos*

1. En el presente procedimiento se ha dictado sentencia número 139/09, el 26 de marzo de 2009 que ha sido publicada el mismo día.

2. Con posterioridad a la firma de la referida resolución, se ha advertido la omisión en el fallo de la condena solidaria de las empresas y a Isidoro de la Gracia Rasero.

*Razonamientos jurídicos*

1. El artículo 267.1 de la Ley Orgánica del Poder Judicial (LOPJ), aplicable a todos los órdenes jurisdiccionales, establece que los tribunales no pueden variar las resoluciones que pronuncien después de firmadas, pero si aclarar algún concepto oscuro y rectificar cualquier error material de que adolezcan.

Conforme al apartado 3º del mismo artículo, los errores materiales manifiestos y los aritméticos en que incurran las resoluciones judiciales podrán ser rectificadas en cualquier momento.

*Parte dispositiva*

Se acuerda la aclaración de la sentencia número 139/09 dictado en 26 de marzo de 2009 en el presente procedimiento, en los siguientes términos:

Que estimando la demanda interpuesta por Manuel Ferreño Vázquez, Octavio Pedro Barrientos Fernández, Luis Antonio Alho Fernández, Jon Valle Ferreño, Miguel Ángel Ramos Domínguez, Francisco Javier Rabasot Acuña, Javier Gallardo Gil, Francisco Oviedo Fernández, José Antonio Prado Pérez, Gorka Goñi Montero, Sendoa San Cristóbal Talledo, José Luis Gibello Sanguino, Jonathan Cortes López, Francisco Becerra Rodríguez, Ángel Souto García, José Ángel Fariñas Vázquez, David Amores Pascual, Manuel Rivero Bernardo, Alexander Sánchez Muñoz y Antonio José Alves Torrao contra Cauria Bizkaina, S.L., Bizkaiconst 2002, S.L., Estructuras Gramar, S.L. (en concurso), Construent, S.L. (en concurso), Isidoro de la Gracia Rasero y a los administradores concursales Javier Angulo Gómez, Eneko Caballeros Laskibar, Luis Ángel Gorostiaga Butrun e Iñigo Gutiérrez Ayue, debo condenar y condeno a las empresas demandadas Cauria Bizkaina, S.L., Bizkaiconst 2002, S.L., Estructuras Gramar, S.L. (en concurso), Construent, S.L. (en concurso), y a Isidoro de la Gracia Rasero con carácter solidario a que abonen a los actores las siguientes cantidades:

- Jon Valle: 3.516,49 euros.
- Gorka Goñi: 3.185,67 euros.
- Alexander Sánchez: 3.149,44 euros.
- José Luis Gibello: 3.205,05 euros.
- Manuel Rivero: 2.486,67 euros.
- Luis Antonio Alho: 2.079,55 euros.
- Sendoa San Cristóbal: 3.429,72 euros.
- David Amores: 2.062,02 euros.
- Ángel Souto: 2.197,43 euros.
- Francisco Oviedo: 2.197,43 euros.
- Jonathan Cortes: 2.197,43 euros.
- Francisco Becerra: 1.545,73 euros.
- Antonio José Alves: 2.628,87 euros.
- Manuel Ferreño: 3.626,02 euros.
- Javier Gallardo: 2.197,43 euros.
- Octavio Pedro Barrientos: 1.552,61 euros.
- José Antonio Prado: 2.467,78 euros.
- Fco. Javier Rabasot: 2.758,29 euros.
- Miguel Ángel Ramos: 3.370,14 euros.
- José Ángel Fariñas: 3.499,94 euros.

Asimismo, deberán abonar el 10% del interés legal por mora, sin perjuicio de las responsabilidades que, en su caso, puedan corresponder al Fondo de Garantía Salarial conforme a las disposiciones legales vigentes.

Incorpórese esta resolución al libro de Sentencias y llévase testimonio a los autos principales.

Modo impugnación: Contra el presente auto no cabe recurso alguno, sin perjuicio de los recursos que procedan, en su caso, contra la resolución originaria que ya quedaron indicados al ser notificada (artículo 267.7 de la Ley Orgánica del Poder Judicial).

Los plazos para los recursos a que se refiere el anterior apartado se interrumpen, en su caso, por la solicitud y, en todo caso, comienzan a computarse desde el día siguiente a la notificación de este auto (artículo 267.8 de la Ley Orgánica del Poder Judicial).

Así, por éste su Auto, lo pronuncia, manda y firma, la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Juncal Fernández Zubillaga. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Cauria Bizkaina, S.L., Bizkaiconst 2002, S.L. y Estructuras Gramar, S.L. (en concurso), en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4651)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 503/09, ejecución 135/09**

Doña María José García Rojí, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 503/09, ejecución 135/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Concepción Begoña Sagrario Apraiz contra la empresa On Line Intranet Reservations & Viva Hotels, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«1. Se declara extinguido desde el día de hoy el contrato de trabajo que unía a la empresa On Line Intranet Reservations & Viva Hotels, S.L., con Concepción Begoña Sagrario Apraiz.

2. Se condena a On Line Intranet Reservations & Viva Hotels, S.L., a que abone a Concepción Begoña Sagrario Apraiz la cantidad de 7.826,48 euros como indemnización sustitutoria de la readmisión, más otra de 62.611,80 euros como salarios de tramitación, en cuya cantidad se incluyen los que fueron objeto de condena en la sentencia.

Dichas cantidades devengarán, desde el día de hoy y hasta su total pago, los intereses del artículo 576 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a On Line Intranet Reservations & Viva Hotels, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4652)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 616/09**

Doña María José García Rojí, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 616/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Itxaso Barrios Hernández contra Fondo de Garantía Salarial y CF Eventos, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«En Bilbao, a veintitrés de septiembre de dos mil nueve.

Vistos por la Ilma. Sra. Magistrada-Juez del Juzgado de lo Social número 3, doña María Juncal Fernández Zubillaga los presentes autos número 616/09 seguidos a instancia de Itxaso Barrios Hernández asistida por el letrado Javier López García contra Fondo de Garantía Salarial y CF Eventos, S.L., sobre despido, en nombre del Rey ha dictado la siguiente sentencia número 376/09.

Fallo: Que estimando la demanda formulada por Itxaso Barrios Hernández contra CF Eventos, S.L., calificando el despido nulo, debo condenar y condeno a la demandada a la readmisión del actor con abono de los salarios dejados de percibir desde la fecha del despido hasta la readmisión, sin perjuicio de la responsabilidad que pudiera corresponder a Fondo de Garantía Salarial.

Contra esta Sentencia cabe recurso de suplicación ante la Sala de lo Social del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, debiendo ser anunciado tal propósito mediante comparecencia o por escrito ante este Juzgado en el plazo de cinco días a contar desde su notificación, debiendo para hacerlo la demandada ingresar en la cuenta número 4719-0000-00-0616-09 del grupo Banesto (Banco Español de Crédito) la cantidad líquida importe de la condena sin cuyo requisito no podrá tenerse por anunciado el recurso. Dicha consignación puede sustituirse por aval bancario, en la forma dispuesta en el artículo 228 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Asimismo deberá constituirse en la misma cuenta corriente, con el código 69, la cantidad de 150,25 euros, en concepto de depósito para recurso de suplicación, debiendo presentar el correspondiente resguardo en la Secretaría de este Juzgado al tiempo de interponer el recurso.

Así, por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a CF Eventos, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4653)

## «Parte dispositiva

1. Se acuerda la ejecución definitiva de la sentencia dictada en el presente procedimiento, solicitada por Miren Nekane Larrea Oscariz.

2. Procédase, sin previo requerimiento de pago, al embargo de los bienes de la deudora Anproject Tendencias, S.L., suficientes para cubrir la cantidad de 4.636,49 euros de principal y la de 834,57 euros calculados, por ahora y sin perjuicio de ulterior liquidación, para garantizar el pago de los intereses y costas.

3. Sirva esta resolución de mandamiento al Auxiliar Judicial, para que, con la asistencia del Secretario Judicial, o del servicio común, en su caso, se proceda a la práctica del embargo, debiéndose observar en la traba el orden y las limitaciones establecidas en la ley.

Se faculta expresamente a la Comisión Judicial para requerir el auxilio de la Fuerza Pública, de cerrajero y la utilización de cualquier otro medio idóneo y proporcionado a la finalidad del embargo.

4. Líbrense los exhortos, oficios y mandamientos precisos para el conocimiento de los bienes del deudor y efectividad del embargo.

5. Requírase al deudor o persona que legalmente le represente para que en el plazo de quince días, de no haber abonado en su totalidad la cantidad objeto de ejecución y sin perjuicio de los bienes embargados, presente manifestación de sus bienes y derechos con la precisión necesaria para garantizar sus responsabilidades.

En esta manifestación debe indicar también, si procede, las personas que ostenten derechos de cualquier clase sobre sus bienes y, en el caso de estar sujetos a otro proceso, concretar cuál sea éste.

Debe señalar igualmente la naturaleza de los bienes, gananciales o privativos, sus cargas y en tal caso el importe de los créditos garantizados.

6. Adviértase al deudor que puede imponérsele una nueva obligación de pago si incumple injustificadamente la obligación impuesta en la resolución judicial que se ejecuta, cuya cuantía puede alcanzar hasta los 24.000 euros, por cada día de retraso.

Notifíquese esta resolución a las partes, a la representación legal de los trabajadores de la empresa deudora y al Fondo de Garantía Salarial por si fuera de su interés comparecer en el proceso (artículos 250 y 23 de la Ley de Procedimiento Laboral).»

Modo de impugnarla por el ejecutado: Mediante escrito formulando oposición a la ejecución, en el que se deberán expresar todos los motivos de impugnación (tanto los defectos procesales como las razones de fondo), que habrá de presentarse en este Juzgado de lo Social, en el plazo de diez días hábiles, a contar desde el día siguiente al de su notificación (artículos 556 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Civil), sin que su sola interposición suspenda la ejecutividad de lo acordado (artículo 556.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

Modo de impugnarla por el ejecutante: Contra esta resolución no cabe recurso alguno, de acuerdo con el artículo 551.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, salvo que entienda denegada parcialmente la ejecución, en cuyo caso puede interponer recurso de reposición (artículo 552.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil), mediante escrito presentado en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Beatriz García Celaá. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Anproject Tendencias, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4700)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 381/09, ejecución 133/09**

Doña María José García Rojí, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 381/09, ejecución 133/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Leire Quintana Eguia contra José Ignacio Helguera Libano, Manuel Bravo Martínez y Manuel Bravo e Iñaki Helguera, C.B., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

## «DISPONGO

1. Se declara extinguido desde el día de hoy el contrato de trabajo que unía a José Ignacio Helguera Libano, Manuel Bravo Martínez y Manuel Bravo e Iñaki Helguera, C.B., con Leire Quintana Eguia.

2. Se condena a José Ignacio Helguera Libano, Manuel Bravo Martínez y Manuel Bravo e Iñaki Helguera, C.B., a que abonen a Leire Quintana Eguia la cantidad de 13.942,04 euros como indemnización sustitutoria de la readmisión, más otra de 10.534,84 euros como salarios de tramitación, en cuya cantidad se incluyen los que fueron objeto de condena en la sentencia.

Dichas cantidades devengarán, desde el día de hoy y hasta su total pago, los intereses del artículo 576 de la Ley de Enjuiciamiento Civil.

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Juncal Fernández Zubillaga. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a José Ignacio Helguera Libano, Manuel Bravo Martínez y Manuel Bravo e Iñaki Helguera, C.B., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4699)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 552/09, ejecución 134/09**

Doña María José García Rojí, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 3 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 552/09, ejecución 134/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Miren Nekane Larrea Oscariz contra la empresa Anproject Tendencias, S.L., sobre extinción contrato, se ha dictado la siguiente:

**Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao (Bizkaia)****Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 843/08, ejecución 96/09**

Doña María Etxeberria Alkorta, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 843/08, ejecución 96/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Juan Rico Barriga, Pedro Gómez Vine, Iker Bárcena Pérez, Juan Bautista Mateos López, José Antonio Modrón Palmeira, Arturo García Opazu, Juan Ramón Galán Bolaño, Javier Galán Bolaño, Sabino Pérez Garrido, Iván Correa Natovil, José I. Miguel López y Manuel de Jesús Reyes Ceballos contra la empresa Loymar Proyectos, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

*Hechos*

1. Por resolución de fecha 8 de junio de 2009, se acordó en estos autos despachar ejecución contra los bienes de la deudora Loymar Proyectos, S.L., a fin de dar cumplimiento forzoso a lo resuelto en sentencia recaída en los mismos.

2. El importe del principal, intereses legales y costas provisionalmente calculados que aún están pendientes de pago asciende, respectivamente, a 48.740 euros y 9.748 euros.

3. Se dio audiencia por 15 días al Fondo de Garantía Salarial, a fin de que señalase nuevos bienes de la deudora sobre los que hacer traba o instase lo que a su derecho conviniese, no formulando ese Organismo alegación alguna en el plazo señalado.

*Razonamientos jurídicos*

Único.—Procede declarar la insolvencia del deudor cuando no se le hayan encontrado bienes suficientes con que hacer frente al pago total de la deuda por la que se sigue el procedimiento de ejecución, tanto porque no quedan bienes conocidos pendientes de realizar (insolvencia total), como si los que aún están trabados y no han llegado a su total realización y destino son razonablemente insuficientes —a la vista del justiprecio fijado— para lograr la plena satisfacción de la deuda (insolvencia parcial, cuyo importe se determina disminuyendo la deuda aún pendiente de abono con la cuantía del justiprecio de esos bienes), bien entendido que, en cualquiera de ambos casos, dicha declaración siempre tendrá carácter provisional.

Así resulta de lo dispuesto en el artículo 274 (números 2 y 3) de la Ley de Procedimiento Laboral, concurriendo en el presente caso los requisitos que autorizan a un pronunciamiento de esa naturaleza.

Por todo lo cual,

DISPONGO:

A los efectos de las presentes actuaciones (autos número 843/08, ejecución 96/09) y para el pago de 48.740 euros de principal y 9.748 euros calculados para intereses y costas, se declara insolvente, por ahora, a la deudora Loymar Proyectos, S.L., sin perjuicio de que pudieran encontrarse nuevos bienes que permitieran hacer efectiva la deuda aún pendiente de pago.

Publíquese en el «Boletín Oficial del Registro Mercantil» la declaración de insolvencia del deudor (artículo 274.5 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese a las partes y a dicho Organismo.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecución de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Óscar Martínez Asteinza. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.

Diligencia.—Seguidamente se procede a cumplimentar lo acordado. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Loymar Proyectos, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4654)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 119/09, ejecución 94/09**

Doña María Etxeberria Alkorta, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 119/09, ejecución 94/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Izaskun Ugarte Gastaca contra la empresa Van Horenbeke Huete Business VG, S.L., sobre ordinario, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

*Hechos*

1. Por resolución de fecha 3 de junio de 2009, se acordó en estos autos despachar ejecución contra los bienes de la deudora Van Horenbeke Huete Business VG, S.L., a fin de dar cumplimiento forzoso a lo resuelto en sentencia recaída en los mismos.

2. El importe del principal, intereses legales y costas provisionalmente calculados que aún están pendientes de pago asciende, respectivamente, a 6.715,29 euros y 1.343,50 euros.

3. Se dio audiencia por 15 días al Fondo de Garantía Salarial, a fin de que señalase nuevos bienes de la deudora sobre los que hacer traba o instase lo que a su derecho conviniese, no formulando ese Organismo alegación alguna en el plazo señalado.

*Razonamientos jurídicos*

Único.—Procede declarar la insolvencia del deudor cuando no se le hayan encontrado bienes suficientes con que hacer frente al pago total de la deuda por la que se sigue el procedimiento de ejecución, tanto porque no quedan bienes conocidos pendientes de realizar (insolvencia total), como si los que aún están trabados y no han llegado a su total realización y destino son razonablemente insuficientes —a la vista del justiprecio fijado— para lograr la plena satisfacción de la deuda (insolvencia parcial, cuyo importe se determina disminuyendo la deuda aún pendiente de abono con la cuantía del justiprecio de esos bienes), bien entendido que, en cualquiera de ambos casos, dicha declaración siempre tendrá carácter provisional.

Así resulta de lo dispuesto en el artículo 274 (números 2 y 3) de la Ley de Procedimiento Laboral, concurriendo en el presente caso los requisitos que autorizan a un pronunciamiento de esa naturaleza.

Por todo lo cual,

DISPONGO:

A los efectos de las presentes actuaciones (autos número 119/09, ejecución 94/09) y para el pago de 6.715,29 euros de principal y 1.343,50 euros calculados para intereses y costas, se declara insolvente, por ahora, a la deudora Van Horenbeke Huete Business VG, S.L., sin perjuicio de que pudieran encontrarse nuevos bienes que permitieran hacer efectiva la deuda aún pendiente de pago.

Publíquese en el «Boletín Oficial del Registro Mercantil» la declaración de insolvencia del deudor (artículo 274.5 de la Ley de Procedimiento Laboral).



Notifíquese a las partes y a dicho Organismo.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Óscar Martínez Asteinza. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaría Judicial.

Diligencia.—Seguidamente se procede a cumplimentar lo acordado. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Van Horenbeke Huete Business VG, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4655)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 15/09, ejecución 110/09

Doña María Etxeberria Alkorta, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 15/09, ejecución 110/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Amaia Beatriz Puente Sedano contra la empresa Fashion Retail Management, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. Por resolución de fecha 19 de junio de 2009, se acordó en estos autos despachar ejecución contra los bienes de la deudora Fashion Retail Management, S.L., a fin de dar cumplimiento forzoso a lo resuelto en sentencia recaída en los mismos.

2. El importe del principal, intereses legales y costas provisionalmente calculados que aún están pendientes de pago asciende, respectivamente, a 3.700,95 euros y 740,19 euros.

3. Se dió audiencia por 15 días al Fondo de Garantía Salarial, a fin de que señalase nuevos bienes de la deudora sobre los que hacer traba o instase lo que a su derecho conviniese, no formulando ese Organismo alegación alguna en el plazo señalado.

#### Razonamientos jurídicos

Único.—Procede declarar la insolvencia del deudor cuando no se le hayan encontrado bienes suficientes con que hacer frente al pago total de la deuda por la que se sigue el procedimiento de ejecución, tanto porque no quedan bienes conocidos pendientes de realizar (insolvencia total), como si los que aún están trabados y no han llegado a su total realización y destino son razonablemente insuficientes —a la vista del justiprecio fijado— para lograr la plena satisfacción de la deuda (insolvencia parcial, cuyo importe se determina disminuyendo la deuda aún pendiente de abono con la cuantía del justiprecio de esos bienes), bien entendido que, en cualquiera de ambos casos, dicha declaración siempre tendrá carácter provisional.

Así resulta de lo dispuesto en el artículo 274 (números 2 y 3) de la Ley de Procedimiento Laboral, concurriendo en el presente caso los requisitos que autorizan a un pronunciamiento de esa naturaleza.

Por todo lo cual,

DISPONGO:

A los efectos de las presentes actuaciones (autos número 15/09, ejecución 110/09) y para el pago de 3.700,95 euros de principal y 740,19 euros calculados para intereses y costas, se declara insolvente, por ahora, a la deudora Fashion Retail Management, S.L., sin perjuicio de que pudieran encontrarse nuevos bienes que permitieran hacer efectiva la deuda aún pendiente de pago.

Publíquese en el «Boletín Oficial del Registro Mercantil» la declaración de insolvencia del deudor (artículo 274.5 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese a las partes y a dicho Organismo.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Óscar Martínez Asteinza. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaría Judicial.

Diligencia.—Seguidamente se procede a cumplimentar lo acordado. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Fashion Retail Management, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veinticuatro de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4656)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 421/08, ejecución 145/08

Doña María Etxeberria Alkorta, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 5 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 421/08, ejecución 145/08, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Juan Carlos Pérez Portilla contra la empresa Bilgatel, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veintidós de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. En estos autos se sigue ejecución contra la deudora Bilgatel, S.L., por un importe que, actualmente, asciende a 2.212,9 euros de principal, 221,29 euros de intereses y 442,58 euros calculados para costas, de la que es acreedora, entre otros, la persona que se indica en el hecho siguiente y por la cuantía que se recoge en la columna «Principal Pendiente».

2. El Fondo de Garantía Salarial ha solicitado subrogarse parcialmente en ese crédito, aportando justificación suficiente que acredita el pago a dicho acreedor de la cantidad que se recoge en la columna «Abono FGS»:

Acreedor	Prpal. pendiente	Abono FGS
Juan Carlos Pérez Portilla.....	2.212,9	2.212,9

#### Razonamientos jurídicos

1. La obligación que tiene el Fondo de Garantía Salarial de hacer pago a los trabajadores de los salarios e indemnizaciones que éstos tengan pendientes de abono por sus empresarios, cuando éstos son declarados insolventes en el pago de esa deuda o con carácter general (artículo 33.1 y 2 del Estatuto de los Trabajadores), así como de satisfacer las indemnizaciones derivadas de la

extinción del contrato de trabajo que obedezca a razones de fuerza mayor, cuando así lo declara la Autoridad Laboral (artículo 51.12 de dicha norma), lleva consigo que, con su cumplimiento, nazca su derecho a resarcirse frente al empresario deudor, para lo que la ley (número 4 del primero de esos preceptos) establece que se subrogará en los derechos y acciones que, frente a éste, tuviera el trabajador y es por lo que en el presente caso, dado los extremos que han quedado acreditados,

**DISPONGO:**

Se tiene por subrogado al Fondo de Garantía Salarial en el crédito de quienes se menciona en el hecho segundo de esta resolución y por la cuantía que se refleja bajo la columna «Abono FGS», cuyo importe total asciende a 2.212,9 euros.

Notifíquese esta resolución a las partes y al Fondo de Garantía Salarial.

Una vez firme esta resolución, archívese.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Óscar Martínez Asteinza. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Bilgatel, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintidós de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4701)

**Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao (Bizkaia)**

**Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 599/09**

Doña Helena Barandiarán García, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao se sigue juicio número 599/09, promovido por Jon Ander Tabero López, sobre ordinario, contra Construcciones Mendako, S.L., en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por Jon Ander Tabero López, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 21, ubicada en la planta 2.<sup>a</sup>, el día 18 de noviembre de 2009, a las 10:30 horas.

*Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral), además de imponerle, previa audiencia, una multa de entre 180 y 600 euros (artículos 304 y 292.4 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a la parte demandada Construcciones Mendako, S.L., que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4668)

**Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 683/09**

Doña Helena Barandiarán García, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao se sigue juicio número 683/09, promovido por Tomás Milagros Hernández Sánchez, sobre cantidad, contra Nortrans 2004, S.L., en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por Tomás Milagros Hernández Sánchez, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 8, ubicada en la planta 1.<sup>a</sup>, el día 11 de enero de 2010, a las 10:30 horas.

*Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral), además de imponerle, previa audiencia, una multa de entre 180 y 600 euros (artículos 304 y 292.4 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a Nortrans 2004, S.L. que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4676)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 261/09**

Doña Helena Barandiarán García, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número SOC 261/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Tomás Morán Campo, Bernardo Sánchez Villalva y Dusan David Molano Lindo contra la empresa Zubigar Construcciones y Proyectos, S.L. y Fondo de Garantía Salarial, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente sentencia en cuya parte dispositiva dice así:

«Fallo: Que estimando íntegramente la demanda interpuesta por Tomás Morán Campo, Bernardo Sánchez Villalva y Dusan David Molano Lindo frente a Zubigar Construcciones y Proyectos, S.L. y Fondo de Garantía Salarial, en materia de cantidad, debo condenar y condeno a la mercantil a que abone a los actores las siguientes cantidades:

- A Dusan David Molano Lindo, 2.218,11 euros.
- A Tomás Morán Campo, 2.579,85 euros.
- A Bernardo Sánchez Villalba, 2.231,68 euros.

A dichas cantidades deberá adicionarse el 10% de interés por mora.

Fondo de Garantía Salarial será responsable subsidiario en su momento, si cabe, siempre dentro de los límites legales.

Contra esta sentencia cabe recurso de suplicación ante la Sala de lo Social del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, debiendo ser anunciado tal propósito mediante comparecencia o por escrito ante este Juzgado en el plazo de cinco días a contar desde su notificación, debiendo para hacerlo la demandada ingresar en la cuenta número 4722/0000/65/0261/09 del grupo Banesto (Banco Español de Crédito Banco Vitoria), la cantidad líquida importe de la condena sin cuyo requisito no podrá tenerse por anunciado el recurso. Asimismo deberá constituirse en la cuenta corriente número 4722/0000/68/0261/09, que bajo la denominación de recursos de suplicación tiene abierta este Juzgado, la cantidad de 150,25 euros, debiendo presentar el correspondiente resguardo en la Secretaría de este Juzgado al tiempo de interponer el recurso.

Así, por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.

Publicación: En fecha veintinueve de junio de dos mil nueve fue leída y publicada la anterior resolución por el Sr. Magistrado que la dictó, celebrando Audiencia Pública. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Zubigar Construcciones y Proyectos, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a cinco de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4679)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 222/09, ejecución 167/09**

Doña Helena Barandiarán García, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 6 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 222/09, ejecución 167/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Francisco de Borja Vallejo Gómez, Digno Alfonso Garea Freire, Rubén Antúnez Sanguino y Eduardo Marrodán San Miguel contra la empresa Strong Poliuretanos, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

*«Parte dispositiva*

1. Se acuerda la ejecución definitiva de la sentencia dictada en el presente procedimiento, solicitada por la letrada doña Pilar Mansilla Seoane, quien interviene en nombre y representación de Francisco de Borja Vallejo Gómez, Digno Alfonso Garea Freire, Rubén Antúnez Sanguino y Eduardo Marrodán San Miguel.

2. Procédase, sin previo requerimiento de pago, al embargo de los bienes de la empresa deudora Strong Poliuretanos, S.L., suficientes para cubrir la cantidad de 50.763,40 euros de principal, 3.548,70 euros, 7.088,74 euros, 5.104,89 euros y 8.841,15 euros de indemnización sustitutoria de la readmisión; más 6.151,08 euros, 7.561,32 euros, 6.233,76 euros y 6.233,76 euros como salarios de tramitación para cada uno de ellos, más la de 5.076,34 euros, calculados, por ahora y sin perjuicio de ulterior liquidación, para garantizar el pago de los intereses y costas.

3. Sirva esta resolución de mandamiento al Agente Judicial, para que, con la asistencia del Secretario Judicial, o del funcionario que le sustituya o del servicio común, en su caso, se proceda a la práctica del embargo, debiéndose observar en la traba el orden y las limitaciones establecidas en la ley.

Se faculta expresamente a la Comisión Judicial para requerir el auxilio de la Fuerza Pública, de cerrajero y la utilización de cualquier otro medio idóneo y proporcionado a la finalidad del embargo.

4. Librense los exhortos, oficios y mandamientos precisos para el conocimiento de los bienes del deudor y efectividad del embargo.

5. Requírase al deudor o persona que legalmente le represente para que en el plazo de cinco días, de no haber abonado en su totalidad la cantidad objeto de ejecución y sin perjuicio de los bienes embargados, presente manifestación de sus bienes y derechos con la precisión necesaria para garantizar sus responsabilidades.

En esta manifestación debe indicar también, si procede, las personas que ostenten derechos de cualquier clase sobre sus bienes y, en el caso de estar sujetos a otro proceso, concretar cuál sea éste.

Debe señalar igualmente la naturaleza de los bienes, gananciales o privativos, sus cargas y en tal caso el importe de los créditos garantizados.

6. Adviértase al deudor que puede imponérsele una nueva obligación de pago si incumple injustificadamente la obligación impuesta en la resolución judicial que se ejecuta, cuya cuantía puede alcanzar hasta los 24.000 euros por cada día de retraso.

Notifíquese esta resolución a las partes, a la representación legal de los trabajadores de la empresa deudora y al Fondo de Garantía Salarial por si fuera de su interés comparecer en el proceso (artículos 250 y 23 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Modo de impugnarla por el ejecutado: Mediante escrito formulando oposición a la ejecución, en el que se deberán expresar todos los motivos de impugnación (tanto los defectos procesales como las razones de fondo), que habrá de presentarse en este Juzgado de lo Social, en el plazo de diez días hábiles, a contar desde el día siguiente al de su notificación (artículos 556 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Civil), sin que su sola interposición suspenda la ejecutividad de lo acordado (artículo 556.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

Modo de impugnarla por el ejecutante: Contra esta resolución no cabe recurso alguno, de acuerdo con el artículo 551.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, salvo que entienda denegada parcialmente la ejecución, en cuyo caso puede interponer recurso de reposición (artículo 552.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil), mediante escrito presentado en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Encarnación de Miguel Burguero. Doy fe.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Strong Poliuretanos, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintitrés de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4687)

**Juzgado de lo Social número 7 de Bilbao (Bizkaia)****Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 837/09**

Doña María José Marijuán Gallo, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 7 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 7 de Bilbao se sigue juicio número 837/09, promovido por José Ángel Carcedo Villoría, sobre despido, contra Construcciones Bilbiz, S.L., en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por José Ángel Carcedo Villoría, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldamar, número 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 11, ubicada en la planta 1.ª, el día 11 de noviembre de 2009, a las 9:35 horas.

*Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral), además de imponerle, previa audiencia, una multa de entre 180 y 600 euros (artículos 304 y 292.4 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a la parte demandada que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4657)

**Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao (Bizkaia)****Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 365/09, ejecución 158/09**

Doña Izaskun Ortuzar Abando, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 365/09, ejecución 158/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de María Begoña Palacio Benito contra la empresa Cadena de Restauración y Hostelería, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

*Hechos*

1. En fecha 17 de julio de 2009, se ha dictado, por este Juzgado, en este juicio sentencia, por la que se condena a Cadena

de Restauración y Hostelería, S.L., a pagar a María Begoña Palacio Benito la cantidad de 1.276,75 euros más intereses por mora.

2. Dicha resolución ha alcanzado el carácter de firme.

3. Por María Begoña Palacio Benito se ha solicitado la ejecución, por la vía de apremio, de las cantidades expresadas, alegando que no han sido satisfechas.

*Razonamientos jurídicos*

1. Dispone el artículo 237 de la Ley de Procedimiento Laboral que luego que sea firme una sentencia, se procederá a su ejecución a instancia de parte —salvo el caso de procedimiento de oficio—, por el órgano que hubiera conocido del auto en la instancia; en el caso presente, este Juzgado.

2. A su vez, el artículo 235 de la misma Ley de Procedimiento Laboral, señala que la ejecución se llevará a efecto en la forma prevista en la Ley de Enjuiciamiento Civil, remisión que hoy en día hay que entenderla referida a la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, cuyo artículo 580 determina que en las resoluciones judiciales que obliguen al pago de cantidad líquida y determinada, como es el caso presente, no será necesario el previo requerimiento de pago para proceder al embargo de los bienes.

3. Determina, asimismo, el artículo 575 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, que la ejecución se despachará por la cantidad que figure como principal, más los intereses vencidos y los que se prevea que puedan devengarse durante la ejecución y las costas de éste. Si bien, en el procedimiento laboral y por aplicación de norma propia, la cantidad por este concepto no debe exceder, salvo supuestos excepcionales, de los intereses de un año y por las costas, del 10% del principal objeto de ejecución (artículo 249 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. También debe tenerse en cuenta, a efectos del embargo, que el deudor o ejecutante está obligado a efectuar, a requerimiento del órgano judicial, manifestación de sus bienes y derechos con la precisión necesaria para garantizar sus responsabilidades. Deber que, tratándose de personas jurídicas como sociedades, incumbe a sus administradores o a las personas que legalmente les representen y cuando se trate de comunidades de bienes o grupos sin personalidad jurídica a quienes sean sus organizadores, directores o gestores (artículo 247.1 y 2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. Finalmente procede recordar que el Juez encargado de la ejecución está facultado para imponer al deudor los apremios pecuniarios precisos, cuando éste, sin motivo razonable, incumpla lo que fue obligado por la resolución judicial que se ejecuta, cuya cuantía puede alcanzar hasta 24.000 euros, por cada día de retraso (artículo 239 de la Ley de Procedimiento Laboral, en relación con los artículos 33.4 y 50.4 del Código Penal).

*Parte dispositiva*

1. Se acuerda la ejecución definitiva de la sentencia dictada en el presente procedimiento, solicitada por María Begoña Palacio Benito.

2. Procédase, sin previo requerimiento de pago, al embargo de los bienes de la deudora Cadena de Restauración y Hostelería, S.L., suficientes para cubrir la cantidad de 1.313,48 euros de principal y la de 262,69 euros calculados, por ahora y sin perjuicio de ulterior liquidación, para garantizar el pago de los intereses y costas.

3. Sirva esta resolución de mandamiento al Auxiliar Judicial, para que, con la asistencia del Secretario Judicial, o del servicio común, en su caso, se proceda a la práctica del embargo, debiéndose observar en la traba el orden y las limitaciones establecidas en la ley.

Se faculta expresamente a la Comisión Judicial para requerir el auxilio de la Fuerza Pública, de cerrajero y la utilización de cualquier otro medio idóneo y proporcionado a la finalidad del embargo.

4. Líbrense los exhortos, oficios y mandamientos precisos para el conocimiento de los bienes del deudor y efectividad del embargo.

5. Requírase al deudor o persona que legalmente le represente para que en el plazo de diez días, de no haber abonado en

su totalidad la cantidad objeto de ejecución y sin perjuicio de los bienes embargados, presente manifestación de sus bienes y derechos con la precisión necesaria para garantizar sus responsabilidades.

En esta manifestación debe indicar también, si procede, las personas que ostenten derechos de cualquier clase sobre sus bienes y, en el caso de estar sujetos a otro proceso, concretar cuál sea éste.

Debe señalar igualmente la naturaleza de los bienes, gananciales o privativos, sus cargas y en tal caso el importe de los créditos garantizados.

6. Adviértase al deudor que puede imponérsele una nueva obligación de pago si incumple injustificadamente la obligación impuesta en la resolución judicial que se ejecuta, cuya cuantía puede alcanzar hasta los 24.000 euros, por cada día de retraso.

Notifíquese esta resolución a las partes, a la representación legal de los trabajadores de la empresa deudora y al Fondo de Garantía Salarial por si fuera de su interés comparecer en el proceso (artículos 250 y 23 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Modo de impugnarla por el ejecutado: Mediante escrito formulando oposición a la ejecución, en el que se deberán expresar todos los motivos de impugnación (tanto los defectos procesales como las razones de fondo), que habrá de presentarse en este Juzgado de lo Social, en el plazo de diez días hábiles, a contar desde el día siguiente al de su notificación (artículos 556 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Civil), sin que su sola interposición suspenda la ejecutividad de lo acordado (artículo 556.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil).

Modo de impugnarla por el ejecutante: Contra esta resolución no cabe recurso alguno, de acuerdo con el artículo 551.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil, salvo que entienda denegada parcialmente la ejecución, en cuyo caso puede interponer recurso de reposición (artículo 552.2 de la Ley de Enjuiciamiento Civil), mediante escrito presentado en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Francisco Cañamares Pabolaza. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Cadena de Restauración y Hostelería, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4675)

**Edicto.—Cédula de citación a juicio y a interrogatorio.—Juicio 544/08**

Doña Izaskun Ortuzar Abando, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao.

Hago saber: Que en las actuaciones referenciadas, se ha acordado citar a quien seguidamente se indica, en los términos que también se expresan:

En el Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao se sigue juicio número 544/08, promovido por Rosario Carmen Siles Álvarez, sobre reclamación de cantidad, contra Sucesores de Victoria Velasco Moral, en concepto de parte demandada en dicho juicio, al objeto de asistir al acto de conciliación y juicio y, en su caso, responder al interrogatorio solicitado por Rosario Carmen Siles Álvarez, sobre los hechos y circunstancias objeto del juicio y que el Tribunal declare pertinentes, en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, 10, código postal 48001, Sala de Vistas número 14, ubicada en la planta 1.ª, el día 21 de diciembre de 2009, a las 10:00 horas.

**Advertencias legales**

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Las siguientes comunicaciones se harán en los estrados del Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia o se trate de emplazamiento (artículo 59 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Si pretende comparecer en el juicio asistido de Abogado, o representado por Procurador o Graduado Social colegiado, debe manifestarlo a este Juzgado por escrito dentro de los dos días siguientes a la publicación del presente edicto (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si no comparece, y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos controvertidos que le perjudiquen (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil, en relación con el artículo 91 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. La publicación de este edicto sirve de citación en legal forma a la parte demandada, que se encuentra en ignorado paradero.

La persona citada puede examinar los autos en la Secretaría del Juzgado hasta el día de la celebración del juicio.

En Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4677)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 345/09**

Doña Izaskun Ortuzar Abando, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 8 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 345/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Crisanto Fuentesbella contra la empresa Rosa María Arroyo Blanco Bar Restaurante Marina, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Fallo: Estimar la demanda de Crisanto Fuentesbella condenar Rosa María Arroyo Blanco (Bar Restaurante Marina), a abonar a la actora la cantidad de 2.914,92 euros, más el interés moratorio desde la interposición judicial. Absolver al Fondo de Garantía Salarial sin perjuicio de la responsabilidad legal del mismo.

Todo ello sin perjuicio de la responsabilidad legal de Fondo de Garantía Salarial.

Notifíquese la presente Sentencia a las partes, en legal forma.

Contra esta sentencia cabe recurso de suplicación ante la Sala de lo Social del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco, debiendo ser anunciado tal propósito mediante comparecencia o por escrito ante este Juzgado, en el plazo de cinco días a contar desde su notificación, debiendo para hacerlo la demandada ingresar en la cuenta número 4778-0000-65-0345/09 del Grupo Banesto (Banco Español de Crédito) la cantidad líquida importe de la condena, sin cuyo requisito no podrá tenerse por anunciado el recurso. Dicha consignación puede sustituirse por aval bancario, en la forma dispuesta en el artículo 228 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Asimismo, deberá ingresarse en la misma cuenta corriente, con el código 69, la cantidad de 150,25 euros en concepto de depósito para recurso de suplicación, debiendo presentar el correspondiente resguardo en la Secretaría de este Juzgado al tiempo de interponer el recurso.

Así, por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Crisanto Fuentesbella, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4678)

### Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao (Bizkaia)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 759/09

Doña María Luisa Linaza Vicandi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 759/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Margarita Fontela Vicente contra la empresa Dasa Gestión Bilbao, S.L. y el Fondo de Garantía Salarial, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a quince de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. Margarita Fontela Vicente presenta demanda contra el Fondo de Garantía Salarial y Dasa Gestión Bilbao, S.L., en materia de cantidad.

#### Razonamientos jurídicos

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

#### Parte dispositiva

Se tiene por subsanada y se admite a trámite la demanda presentada y se señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria la audiencia del día 3 de diciembre de 2009, a las 11:10 horas, en la Sala de la audiencia de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

Adviértase a las partes:

1. Que deberán concurrir al juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado, citado en forma, no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Respecto a la prueba solicitada se acuerda:

Acceder al interrogatorio del representante en juicio de Dasa Gestión Bilbao, S.L., para que declare sobre los hechos y circunstancias objeto del pleito por los que se le pregunte y que el tribunal declare pertinentes.

El interrogatorio tendrá lugar el día y hora anteriormente señalados y al representante en juicio de la persona jurídica se le citará con el apercibimiento de que si no comparece y no justifica el motivo de la incomparecencia el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos en que hubiere intervenido personalmente y cuya fijación como ciertos le sea enteramente perjudicial (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil).

Se requiere a la parte demandada, mediante la notificación de esta resolución, para que presente los documentos que estén en

su poder y han sido solicitados por el actor, y fotocopias de los mismos; advirtiéndole que podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte que reclama los documentos si deja de presentarlos sin causa justificada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral). Los documentos son los siguientes:

- Contratos suscritos entre empresa y trabajadora.
- Recibos de salario o cualquier otro concepto percibido por la actora, firmados por ésta.
- Documentos de cotización a la Seguridad Social (TC1 y TC2) del periodo durante el cual la actora prestó servicios.

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Diego Orive Abad. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Dasa Gestión Bilbao, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a uno de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4658)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 811/09

Doña María Luisa Linaza Vicandi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 811/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Isaac Cabado Navío contra la empresa Construcciones Zubarbide, S.L. y el Fondo de Garantía Salarial, sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a tres de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. Isaac Cabado Navío presenta demanda contra el Fondo de Garantía Salarial y Construcciones Zubarbide, S.L., en materia de despido.

#### Razonamientos jurídicos

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

#### Parte dispositiva

Se admite a trámite la demanda presentada y se señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria la audiencia del día 17 de noviembre de 2009, a las 10:45 horas, en la Sala de la audiencia de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

Adviértase a las partes:

1. Que deberán concurrir al juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado, citado en forma, no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Respecto a la prueba solicitada se acuerda:

Acceder al interrogatorio del representante en juicio de Construcciones Zubarbide, S.L., para que declare sobre los hechos y circunstancias objeto del pleito por los que se le pregunte y que el tribunal declare pertinentes.

El interrogatorio tendrá lugar el día y hora anteriormente señalados y al representante en juicio de la persona jurídica se le citará con el apercibimiento de que si no comparece y no justifica el motivo de la incomparecencia el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos en que hubiere intervenido personalmente y cuya fijación como ciertos le sea enteramente perjudicial (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil).

Se requiere a la parte demandada, mediante la notificación de esta resolución, para que presente los documentos que estén en su poder y han sido solicitados por el actor, y fotocopias de los mismos; advirtiéndole que podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte que reclama los documentos si deja de presentarlos sin causa justificada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral). Los documentos son los siguientes:

- Recibos de salarios correspondientes al periodo reclamado y a los 6 meses anteriores.
- Boletines de cotización a la Seguridad Social del mismo periodo anteriormente señalado.

Respecto a la prueba documental solicitada de Libro de Matrícula y Libro de Visitas, no se admite la misma al no considerarse necesaria en el presente momento procesal.

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Diego Orive Abad. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Construcciones Zubarbide, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a uno de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4659)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 779/09

Doña María Luisa Linaza Vicandi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 779/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de María Soledad Sánchez Martín contra la empresa Ziza Pozoitsua, S.L. y el Fondo de Garantía Salarial, sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a quince de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. María Soledad Sánchez Martín presenta demanda contra el Fondo de Garantía Salarial y Ziza Pozoitsua, S.L., en materia de cantidad.

#### Razonamientos jurídicos

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

#### Parte dispositiva

Se tiene por subsanada y se admite a trámite la demanda presentada y se señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria la audiencia del día 10 de diciembre de 2009, a las 11:50 horas, en la Sala de la audiencia de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

Adviértase a las partes:

1. Que deberán concurrir al juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado, citado en forma, no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Respecto a la prueba solicitada se acuerda:

Acceder al interrogatorio del representante en juicio de Ziza Pozoitsua, S.L., para que declare sobre los hechos y circunstancias objeto del pleito por los que se le pregunte y que el tribunal declare pertinentes.

El interrogatorio tendrá lugar el día y hora anteriormente señalados y al representante en juicio de la persona jurídica se le citará con el apercibimiento de que si no comparece y no justifica el motivo de la incomparecencia el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos en que hubiere intervenido personalmente y cuya fijación como ciertos le sea enteramente perjudicial (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil).

Se requiere a la parte demandada, mediante la notificación de esta resolución, para que presente los documentos que estén en su poder y han sido solicitados por el actor, y fotocopias de los mismos; advirtiéndole que podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte que reclama los documentos si deja de presentarlos sin causa justificada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral). Los documentos son los siguientes:

- Recibos de salarios correspondientes al periodo reclamado y a los 6 meses anteriores.
- Boletines de cotización a la Seguridad Social del mismo periodo anteriormente señalado.

Respecto a la prueba documental solicitada de Libro de Matrícula y Libro de Visitas, no se admite la misma al no considerarse necesaria en el presente momento procesal.

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Diego Orive Abad. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Ziza Pozoitsua, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a uno de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4660)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 838/09**

Doña María Luisa Linaza Vicandi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 838/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Jesús Alejandro Varela contra la empresa Bilbao Modular System, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Auto.—En Bilbao, a once de septiembre de dos mil nueve.

*Hechos*

1. Jesús Alejandro Varela presenta demanda contra Bilbao Modular System, S.L., en materia de despido.

*Razonamientos jurídicos*

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

*Parte dispositiva*

Se admite a trámite la demanda presentada y señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria la audiencia del día 19 de noviembre de 2009, a las 11:00 horas, en la Sala de la audiencia de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

Adviértase a las partes:

1. Que deberán concurrir al juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado, citado en forma, no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Respecto a la prueba solicitada se acuerda:

Acceder al interrogatorio del representante en juicio de Bilbao Modular System, S.L., para que declare sobre los hechos y circunstancias objeto del pleito por los que se le pregunte y que el tribunal declare pertinentes.

El interrogatorio tendrá lugar el día y hora anteriormente señalados y al representante en juicio de la persona jurídica se le citará con el apercibimiento de que si no comparece y no justifica el motivo de la incomparecencia el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos en que hubiere intervenido personalmente y cuya fijación como ciertos le sea enteramente perjudicial (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil).

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes

al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma el Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Diego Orive Abad. Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaría Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Bilbao Modular System, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a uno de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4661)

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 475/09**

Doña María Luisa Linaza Vicandi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 9 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 475/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Eva María Mera Otero contra las empresas Residencia Geriátrica Arabella 2000, S.L., Residencia Basurto, S.L. y Residencia Amatsu de Begoña, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la sentencia número 359, cuyo fallo literalmente dice:

«Fallo: Que estimando en lo sustancial la demanda promovida por Eva María Mera Otero contra Residencia Geriátrica Arabella 2000, S.L., Residencia Basurto, S.L., Residencia Amatsu de Begoña, S.L. y Fondo de Garantía Salarial, debo condenar y condeno a las empresas demandadas a que abonen solidariamente a la actora la suma de 1.283,01 euros.

Contra esta sentencia no cabe recurso alguno.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Residencia Geriátrica Arabella 2000, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4688)

**Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao (Bizkaia)**

**Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 620/09**

Doña Fátima Elorza Arizmendi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número SOC 620/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias Francisco Valladares González contra la empresa Vacacid Mecánicas, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

«Providencia del Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Fernando Breñosa Álvarez de Miranda.—En Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.

El anterior escrito de la parte actora ampliando la demanda, únase a los autos de su razón.

Se tiene por ampliada la demanda en los términos formulados por el actor.

Cítese para el acto de conciliación y, en su caso juicio, al demandado, a quien se entregará copia de la demanda y documentos aportados.



Se acuerda la suspensión del señalamiento previsto para el día 15 de octubre de 2009 y se señala nuevamente el día 24 de noviembre de 2009, a las 12:00 horas, en la Sala de Vistas número 8 de este Juzgado.

En la citación se les advertirá:

1. Que deberán concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese esta resolución a las partes, con traslado a todos los demandados de copia del escrito de ampliación.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado, dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Lo manda y firma S.S.<sup>a</sup>.—Doy fe.—El Magistrado-Juez.—La Secretaria Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Vacacid Mecánicas, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4669)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 865/09

Doña Fátima Elorza Arizmendi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número SOC 865/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Ángel Antonio Picazo Merenciano contra la empresa Company Naturocio Travel & Holiday Agency, S.L., sobre ordinario, se ha dictado la siguiente:

#### CÉDULA DE NOTIFICACIÓN Y CITACIÓN A JUICIO (PARTE DEMANDADA)

El Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao acuerda juicio número 865/09, promovido por Ángel Antonio Picazo Merenciano contra Fondo de Garantía Salarial y Company Naturocio Travel & Holiday Agency, S.L., resolución que lo acuerda el auto de fecha 28 de septiembre de 2009, cuyo contenido se inserta, a Company Naturocio Travel & Holiday Agency, S.L., con objeto de asistir en el concepto indicado a la celebración del acto del juicio y, en su caso, al previo de conciliación, que tendrá lugar en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, número 10, Sala de Vistas número 8, sita en la planta 1.<sup>a</sup>, el día 17 de diciembre de 2009, a las 10:50 horas.

#### Resolución que se notifica

Auto de veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

#### Advertencias legales

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Debe presentar los documentos que estén en su poder y hayan sido propuestos por la parte demandante y admitidos por el Juzgado; si no los presentare sin causa justificada podrán esti-

marse probadas las alegaciones hechas por la parte contraria, en relación con la prueba acordada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si pretende comparecer en el juicio asistido de abogado o representado por procurador o graduado social colegiado debe manifestarlo a este Juzgado por escrito, dentro de los dos días siguientes al de su citación para el juicio; de no hacerlo, se presume que renuncia a valerse en el acto del juicio de alguno de dichos profesionales (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. Debe comparecer con el D.N.I.

6. La representación de persona física o de entidades sociales deberá acreditarse por medio de poder notarial o por comparecencia ante la Secretaria del Juzgado.

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Company Naturocio Travel & Holiday Agency, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a cinco de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4670)

#### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 862/09

Doña Fátima Elorza Arizmendi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 862/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de María Iciar Canti Pérez, Pedro María Cuña Quintas, Iñigo Perón Goitia y José Antonio Cruz Palomero contra la empresa Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., sobre ordinario, se ha dictado la siguiente:

#### CÉDULA DE NOTIFICACIÓN Y CITACIÓN A JUICIO (PARTE DEMANDADA)

El Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao acuerda juicio número 862/09, promovido por María Iciar Canti Pérez, Pedro María Cuña Quintas, Iñigo Perón Goitia y José Antonio Cruz Palomero contra Fondo de Garantía Salarial y Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., resolución que lo acuerda el auto de fecha 25 de septiembre de 2009, cuyo contenido se inserta, a Fernando Cal Montes, Fondo de Garantía Salarial y Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., con objeto de asistir en el concepto indicado a la celebración del acto del juicio y, en su caso, al previo de conciliación, que tendrá lugar en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, número 10, Sala de Vistas número 8, sita en la planta 1.<sup>a</sup>, el día 17 de diciembre, a las 10:40 horas.

#### Resolución que se notifica

Auto.—En Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.

#### Hechos

1. María Iciar Canti Pérez, Pedro María Cuña Quintas, Iñigo Perón Goitia y José Antonio Cruz Palomero presentan demanda contra Fondo de Garantía Salarial y Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., en materia de ordinario.

2. Se alega en la demanda la situación concursal de la empresa, siendo administrador concursal Fernando Cal Montes.

#### Razonamientos jurídicos

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

Al tratarse de una empresa incurso en procedimiento concursal, debe citarse al Fondo de Garantía Salarial para que pueda asumir sus obligaciones legales e instar lo que convenga en Derecho (artículo 23.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Conforme a lo dispuesto en el artículo 50.2 de la Ley Concursal, debe citarse también a la administración concursal, a fin de que pueda intervenir en defensa de la masa.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que, habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

#### *Parte dispositiva*

Se admite a trámite la demanda presentada y se señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria, la audiencia del día 17 de diciembre, a las 10:40 horas, en la Sala de Audiencias de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

Cítese para dicho acto al Fondo de Garantía Salarial y a los administradores concursales.

#### *Adviértase a las partes*

1. Que deberán concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado citado en forma no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Respecto a la prueba solicitada se acuerda:

Acceder al interrogatorio del representante en juicio de Fernando Cal Montes y Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., para que declare sobre los hechos y circunstancias objeto del pleito por los que se le pregunte y que el Tribunal declare pertinentes.

El interrogatorio tendrá lugar el día y la hora anteriormente señalados y al representante en juicio de la persona jurídica se le citará con el apercibimiento de que, si no comparece y no justifica el motivo de la incomparecencia, el tribunal podrá considerar reconocidos los hechos en que hubiera intervenido personalmente y cuya fijación como ciertos le sea enteramente perjudicial (artículo 304 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil).

Se requiere a la parte demandada, mediante la notificación de esta resolución, para que presente los documentos que estén en su poder y han sido solicitados por el actor, y fotocopias de los mismos; advirtiéndole que podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte que reclama los documentos si deja de presentarlos sin causa justificada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición, a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña María Ángeles González González. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.

#### *Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Debe presentar los documentos que estén en su poder y hayan sido propuestos por la parte demandante y admitidos por el Juzgado; si no los presentare sin causa justificada podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte contraria, en relación con la prueba acordada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si pretende comparecer en el juicio asistido de abogado o representado por procurador o graduado social colegiado debe manifestarlo a este Juzgado por escrito, dentro de los dos días siguientes al de su citación para el juicio; de no hacerlo, se presume que renuncia a valerse en el acto del juicio de alguno de dichos profesionales (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. Debe comparecer con el D.N.I.

6. La representación de persona física o de entidades sociales deberá acreditarse por medio de poder notarial o por comparecencia ante la Secretaria del Juzgado.

En Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial.

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Fheza Ingeniería y Construcción, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a cinco de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4680)

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 873/09**

Doña Fátima Elorza Arizmendi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 873/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Josu Tejeda Zarzuelo contra la empresa Netsignia Proyectos, S.L., sobre cantidad, se ha dictado la siguiente:

#### **CÉDULA DE NOTIFICACIÓN Y CITACIÓN A JUICIO**

(PARTE DEMANDADA)

El Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao acuerda juicio número 873/09, promovido por Josu Tejeda Zarzuelo contra Netsignia Proyectos, S.L. y Universidad del País Vasco UPV-EHU, resolución que lo acuerda el auto de fecha 30 de septiembre de 2009, cuyo contenido se inserta, a Netsignia Proyectos, S.L. y Universidad del País Vasco UPV-EHU, con objeto de asistir en el concepto indicado a la celebración del acto del juicio y, en su caso, al previo de conciliación, que tendrá lugar en la sede de este Juzgado, sito en la calle Barroeta Aldámar, número 10, Sala de Vistas número 8, sita en la planta 1.ª, el día 19 de noviembre, a las 11:30 horas.

#### *Resolución que se notifica*

Auto.—En Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.

#### *Hechos*

1. Josu Tejeda Zarzuelo presenta demanda contra Netsignia Proyectos, S.L. y Universidad del País Vasco UPV-EHU, en materia de cantidad.

#### *Razonamientos jurídicos*

1. Examinada la demanda, este Juzgado tiene jurisdicción y competencia para conocer de la misma y, no observándose defecto en aquélla, procede admitir la misma y señalar día y hora en que hayan de tener lugar los actos de conciliación y juicio, conforme se establece en el artículo 82.1 de la Ley de Procedimiento Laboral.

2. Conforme al artículo 90.2 de la Ley de Procedimiento Laboral, podrán las partes solicitar aquellas pruebas que, habiendo de practicarse en el juicio, requieren diligencias de citación o requerimiento, extremo sobre el que debe resolverse.

#### *Parte dispositiva*

Se admite a trámite la demanda presentada y se señala para el acto de conciliación y, en su caso, juicio, en única convocatoria, la audiencia del día 19 de noviembre, a las 11:30 horas, en la Sala de Audiencias de este Juzgado, debiendo citarse a las partes, con entrega a los demandados y a los interesados de copia de la demanda y demás documentos aportados.

#### *Adviértase a las partes*

1. Que deberán concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intenten valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Que si el demandante citado en forma no comparece, ni alega justa causa que se lo impida, se le tendrá por desistido de la demanda (artículo 83.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Que la incomparecencia injustificada del demandado citado en forma no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Notifíquese esta resolución a las partes.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición, a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Así, por este su auto, lo pronuncia, manda y firma la Ilma. Sra. Magistrada-Juez doña Inmaculada López Lluch. Doy fe.—La Magistrada-Juez.—La Secretaria Judicial.

#### *Advertencias legales*

1. Su incomparecencia injustificada no impedirá la celebración del juicio, que continuará sin necesidad de declarar su rebeldía (artículo 83.3 de la Ley de Procedimiento Laboral).

2. Debe concurrir a juicio con todos los medios de prueba de que intente valerse (artículo 82.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

3. Debe presentar los documentos que estén en su poder y hayan sido propuestos por la parte demandante y admitidos por el Juzgado; si no los presentare sin causa justificada podrán estimarse probadas las alegaciones hechas por la parte contraria, en relación con la prueba acordada (artículo 94.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

4. Si pretende comparecer en el juicio asistido de abogado o representado por procurador o graduado social colegiado debe manifestarlo a este Juzgado por escrito, dentro de los dos días siguientes al de su citación para el juicio; de no hacerlo, se presume que renuncia a valerse en el acto del juicio de alguno de dichos profesionales (artículo 21.2 de la Ley de Procedimiento Laboral).

5. Debe comparecer con el D.N.I.

6. La representación de persona física o de entidades sociales deberá acreditarse por medio de poder notarial o por comparecencia ante la Secretaria del Juzgado.

En Bilbao, a treinta de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Netsignia Proyectos, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a seis de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaria Judicial

(V-4706)

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 705/09, ejecución 145/09**

Doña Fátima Elorza Arizmendi, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 10 de Bilbao.

Hago saber: Que en autos número 705/09, ejecución 145/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Venancio Castañeda Vallinas, Fidel Vilariño Asorey, Jesús Vilariño Asorey, Ángel Sorga González, José Ignacio Barbadillo Tamayo y Manuel Ángel Sorga Pérez contra la empresa Promociones y Construcciones Interland 2007, S.L., sobre despido, se ha dictado la siguiente:

«Providencia del Ilmo. Sr. Magistrado-Juez don Fernando Breñosa Álvarez de Miranda.—En Bilbao, a cinco de octubre de dos mil nueve.

Dada cuenta, se declara la firmeza de la sentencia.

Solicitada que ha sido la ejecución de la obligación de readmitir impuesta, en sentencia de fecha 14 de septiembre de 2009, a la empresa Promociones y Construcciones Interland 2007, S.L., en favor de los demandantes Venancio Castañeda Vallinas, Fidel Vilariño Asorey, Jesús Vilariño Asorey, Ángel Sorga González, José Ignacio Barbadillo Tamayo y Manuel Ángel Sorga Pérez y, previo a su resolución, se acuerda oír a las partes en comparecencia, que se celebrará en este Juzgado de lo Social, sito en Barroeta Aldámar, 10, 1ª planta, Sala 8, código postal 48001, el día 29 de octubre, a las 10:00 horas, que sólo versará sobre la falta de readmisión en debida forma que se ha alegado, a la que deberán acudir con todos los medios de prueba de que intenten valerse en orden a esa cuestión. Cíteselas en legal forma a tal fin, quedando advertidas de que si no acudiese la parte demandante (por sí o debidamente representada), se la tendrá por desistida de su petición, en tanto que si el ausente fuese el empresario (por sí o legalmente representado), el acto se celebrará sin su presencia.

Notifíquese a las partes esta resolución.

Modo de impugnarla: Mediante recurso de reposición a presentar en este Juzgado dentro de los cinco días hábiles siguientes al de recibirla, con expresión de la infracción que se imputa a la resolución impugnada (artículo 452 de la Ley 1/2000 de Enjuiciamiento Civil) sin que su mera interposición suspenda la ejecutividad de lo que se acuerda (artículo 184.1 de la Ley de Procedimiento Laboral).

Lo manda y firma S.S.<sup>a</sup>.—Doy fe.—El Magistrado Juez.—El Secretario Judicial.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Promociones y Construcciones Interland 2007, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a cinco de octubre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—El Secretario Judicial

(V-4736)

#### **Juzgado de lo Social número 22 de Madrid**

#### **Edicto.—Cédula de notificación.—Procedimiento demanda 135/09**

Doña Ana María Olalla del Olmo, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 22 de Madrid.

Hago saber: Que en el procedimiento demanda 135/09 de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Mariano Jiménez Suárez contra la empresa Ediciones y Publicaciones en Boga, S.L., sobre ordinario, se ha dictado la siguiente:

«Fallo: Que desestimando la demanda interpuesta por Mariano Jiménez Suárez contra Ediciones y Publicaciones en Boga, S.L. y Fondo de Garantía Salarial, en solicitud de extinción del contrato de trabajo al amparo del artículo 50 del Estatuto de los Trabajadores, debo absolver y absuelvo a la empresa demandada de las pretensiones en su contra ejercitadas por el actor en su escrito de demanda.

Notifíquese esta sentencia a las partes advirtiéndole que contra ella podrán interponer recurso de suplicación ante el Tribunal Supe-

rior de Justicia que deberá ser anunciado por comparecencia o mediante escrito en este Juzgado dentro de los cinco días siguientes a la notificación de esta sentencia, o por simple manifestación en el momento en que se le practique la notificación. Adviértase igualmente al recurrente que no fuera trabajador o beneficiario del Régimen Público de Seguridad Social, o causahabiente suyos, o no tenga reconocido el beneficio de justicia gratuita, que deberá depositar la cantidad de 150,25 euros en la cuenta abierta en Banesto, C/ Orense, 19 (Madrid 28020) a nombre de este Juzgado con el número 2387/0000/65/0000/0135/09, acreditando mediante la presentación del justificante de ingreso en el periodo comprendido hasta la formalización del recurso, así como en el caso de haber sido condenado en sentencia al pago de alguna cantidad, consignar en la cuenta de Depósitos y Consignaciones abierta en Banesto C/ Orense, 19 (Madrid 28020) a nombre de este Juzgado, con el número 2387/0000/65/0000/0135/09, la cantidad objeto de condena, o formalizar aval bancario por dicha cantidad en el que se haga constar la responsabilidad solidaria del avalista, incorporándolos a este Juzgado con el anuncio de recurso. En todo caso, el recurrente deberá designar letrado para la tramitación del recurso, al momento de anunciarlo.

Así, por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Ediciones y Publicaciones en Boga, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Madrid, a veintiuno de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4662)

## Juzgado de lo Social número 2 de Zaragoza

### Edicto.—Cédula de notificación.—Autos 538/09

Doña Pilar Zapata Camacho, Secretaria Judicial del Juzgado de lo Social número 2 de Zaragoza.

Hago saber: Que en autos número 538/09, de este Juzgado de lo Social, seguidos a instancias de Nicolai Ionut Lehaci contra la empresa Gure Const, S.L., sobre ordinario, se ha dictado la siguiente:

«Sentencia número 397.—En Zaragoza, a veintitrés de septiembre de dos mil nueve.

Don César de Tomás Fanjul, Magistrado-Juez del Juzgado de lo Social número 2 del Juzgado y localidad o provincia Zaragoza, tras haber visto los presentes autos sobre cantidad entre partes, de una y como demandante Nicolai Ionut Lehaci, que comparece asistido de su letrada doña Sara Rodríguez Miguel, y de otra como demandado Gure Const, S.L., que no comparece pese a estar citado en legal forma.

Fallo: Que estimando como estimo la demanda formulada por Nicolai Ionut Lehaci, NIE X-4202093-Q contra Gure Const, S.L., debo condenar y condeno a la demandada a que abone a aquél la cantidad de 5.984,50 euros, más el 10% anual respecto de la cantidad de 1.834,66 euros.

Notifíquese esta sentencia a las partes advirtiéndole que contra ella podrán interponer recurso de suplicación ante el Tribunal Superior de Justicia que deberá ser anunciado por comparecencia, o mediante escrito en este Juzgado dentro de los cinco días siguientes a la notificación de esta sentencia, o por simple manifestación en el momento en que se le practique la notificación. Adviértase igualmente al recurrente que no fuera trabajador o beneficiario del Régimen Público de Seguridad Social, o causahabiente suyos, o no tenga reconocido el beneficio de justicia gratuita, que deberá depositar la cantidad de 150,25 euros en la cuenta abierta en Banco Español de Crédito, S.A. (Banesto), Oficina Juzgados de Zaragoza, Plaza del Pilar, 2, Clave 6348, a nombre de este Juzgado con el número 4914000064538/09 acreditando mediante la presentación del justificante de ingreso en el periodo comprendido hasta la for-

malización del recurso, así como en el caso de haber sido condenado en sentencia al pago de alguna cantidad, consignar en la cuenta de Depósitos y Consignaciones abierta en nombre de este juzgado, la cantidad objeto de condena, o formalizar aval bancario por dicha cantidad en el que se haga constar la responsabilidad solidaria del avalista, incorporándolos a este Juzgado con el anuncio de recurso. En todo caso, el recurrente deberá designar letrado para la tramitación del recurso, al momento de anunciarlo.

Así por esta mi sentencia, definitivamente juzgando, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que le sirva de notificación en legal forma a Gure Const, S.L., en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Zaragoza, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.

Se advierte al destinatario que las siguientes comunicaciones se harán en los estrados de este Juzgado, salvo las que revistan forma de auto o sentencia, o se trate de emplazamiento.—La Secretaría Judicial

(V-4689)

## Juzgado de Instrucción número 1 de Bilbao (Bizkaia)

### Edicto.—Juicio de faltas 133/09

Doña Gloria Lana Araluce, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 1 de Bilbao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 133/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 172/09.

Vistos por doña Ana Isabel Gasca López, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 1 de Bilbao, los presentes autos de juicio de faltas seguidos bajo el número 133/09, por falta de lesiones, en los que aparecen como denunciante Laura Díez Rivero, asistida del letrado Sr. Giner Hernández; como denunciada Sonia Rodríguez Borregueiro; como responsables civiles la compañía Lagun Aro, asistida de la letrada Sra. Susana Vildosola, y J. Alberto Casado Izquierdo, habiendo sido parte el Ministerio Fiscal.

Fallo: Absuelvo a Sonia Rodríguez Borregueiro, Lagun Aro y J. Alberto Casado Izquierdo en relación con los hechos que dieron lugar a la formación de esta causa y declaro de oficio las costas si las hubiera.»

Y para que le sirva de notificación de sentencia a Sonia Rodríguez Borregueiro, con último domicilio conocido en Bilbao, calle Santuchu, 77 - 6º B, y actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Bilbao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaría Judicial

(V-4690)

## Juzgado de Instrucción número 3 de Bilbao (Bizkaia)

### Edicto.—Juicio de faltas 44/09

Don Francisco Javier Martínez Díaz, Secretario del Juzgado de Instrucción número 3 de Bilbao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 44/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 220/09.—En Bilbao, a dos de julio de dos mil nueve.

Doña Yolanda Paredes Vázquez, Magistrada-Juez de Instrucción, habiendo visto y oído en Juicio Oral y Público la presente causa juicio faltas inmediato 44/09, seguida por una falta de hurto contra María Sol Jiménez García, natural de Bilbao (Bizkaia), vecina de Barakaldo (Bizkaia), nacida el día 8 de agosto de 1968, hija de

Emilio y de María; Antonia Cortés Escudero, natural de Bilbao (Bizkaia), vecina de Sestao (Bizkaia), nacida el día 7 de marzo de 1975, hija de Juan y de Amparo; y Amparo Escudero Muza, natural de Bilbao, vecina de Barakaldo, nacida el día 8 de noviembre de 1949, hija de Antonio y de Jesusa, siendo perjudicada Tamara Barba Ruiz de Azua; habiendo sido parte en la misma el Ministerio Fiscal.

Fallo: Que debo de condenar como condeno a María Sol Jiménez García, Antonia Cortés Escudero y Amparo Escudero Muza, como autoras de una falta de hurto a la pena de 40 días de multa a razón de 6 euros/día con responsabilidad personal subsidiaria para el caso de impago a cada una de ellas y al pago de las costas si las hubiere.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a María Sol Jiménez García, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Bilbao, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.—El Secretario Judicial

(V-4691)

### Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao (Bizkaia)

#### Edicto.—Juicio de faltas 34/09

Doña Gloria Lana Araluce, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 34/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 267/09.—En Bilbao, a quince de junio de dos mil nueve.

Vistos por mí, José María Eguía Baltellas, Magistrado-Juez del Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao, en juicio oral y público, los autos de juicio verbal de falta inmediata por hurto, seguidos ante este Juzgado con el número 34/09. Han intervenido el Ministerio Fiscal, representado por don Leopoldo Sánchez, en representación y ejercicio de la acción pública, y como denunciados, Lhoussaine Zeroual y Abdelouahad Akchour, y como perjudicado «Carrefour», en base a los siguientes:

Fallo: Que debo absolver y absuelvo libremente a Lhoussaine Zeroual y Abdelouahad Akchour de los hechos que se les imputaban en el presente procedimiento, con declaración de las costas de oficio.

Esta sentencia no es firme. Contra la misma se puede interponer recurso de apelación ante la Audiencia Provincial de Bizkaia.

El recurso hay que interponerlo por medio de escrito presentado en este Juzgado en el plazo de cinco días hábiles, contados desde el siguiente al de la notificación de la sentencia.

El escrito de interposición tiene que formalizarse en la forma determinada en el artículo 790.2 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Lhoussaine Zeroual y Abdelouahad Akchour, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4671)

#### Edicto.—Juicio de faltas 15/09

Doña Gloria Lana Araluce, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 15/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 151/09.—En Bilbao, a veintisiete de marzo de dos mil nueve.

Don José María Eguía Baltellas, Magistrado-juez del Juzgado de Instrucción, habiendo visto y oído en juicio oral y público la presente causa juicio falta inmediata número 15/09, seguida por una falta hurto en grado de tentativa. Han intervenido el Ministerio Fiscal, representado por don Leopoldo Sánchez, en representación y ejercicio de la acción pública. Como perjudicado El Corte Inglés, S.A., y como denunciada Mónica Fernández Pérez, natural de Bilbao (Bizkaia), vecina de Bilbao, nacida el día 15 de enero de 1974, hija de Julián y de Tomasa, en base a los siguientes:

Fallo: Que debo condenar y condeno a Mónica Fernández Pérez, como autora responsable de una falta de hurto en grado de tentativa, a la pena de un mes de multa con una cuota diaria de 6 euros (total 180 euros), con la responsabilidad personal subsidiaria del artículo 53 del Código Penal de un día de privación de libertad por cada dos cuotas impagadas, en caso de impago por insolvencia y al pago de las costas.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado para ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Mónica Fernández Pérez, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4672)

#### Edicto.—Juicio de faltas 249/09

Doña Gloria Lana Araluce, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 6 de Bilbao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 249/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 222/09.—En Bilbao, a diecinueve de junio de dos mil nueve.

Vistos por don José María Eguía Baltellas, Magistrado-Juez de Instrucción número 6 de Bilbao, habiendo visto y oído en Juicio Oral y Público la presente causa juicio faltas 249/09, seguida por una falta de lesiones, amenazas y vejaciones contra Raquel González Tejada, natural de Bilbao (Bizkaia), vecina de Bilbao (Bizkaia), nacida el día 7 de septiembre de 1976, hija de Fernando y de Manuela, de estado civil soltera y Ali Elabd Mohamed Laassairi, natural de Argelia, vecino de Bilbao (Bizkaia), nacido el día 23 de febrero de 1978, hijo de Elabd Mohamed y de Ijmae; habiendo sido parte en la misma el Ministerio Fiscal representado por doña María Pilar Suárez en base a los siguientes.

Fallo: Que debo de condenar como condeno a Ali Elabd Mohamed Laassairi, como autor responsable de una falta de maltrato de obra, a la pena de 15 días de multa con una cuota diaria de 6 euros (total 90 euros) y a Raquel González Tejada, por una falta de injurias, a la pena de 10 días de multa con una cuota diaria de 6 euros (total 60 euros) y al pago de las costas.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado para ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Raquel González Tejada y Ali Elabd Mohamed Laassairi, en ignorado paradero, expido la presente para su inserción en el «Boletín Oficial de Bizkaia», en Bilbao, a dos de octubre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4692)

### Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo (Bizkaia)

#### Edicto.—Juicio de faltas 1120/08

Don Antonio Damas López, Secretario del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 1120/08 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«En Barakaldo, a treinta de abril de dos mil nueve.

Doña Ana Pérez Bobadilla, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo, habiendo visto y oído en juicio oral y público la presente causa, Juicio de Faltas número 1120/08, de los que han sido partes como denunciadores Alfonso Blázquez Rodríguez, Federico Carretie Salvador e Igor Martínez Tuñón, asistidos del letrado don Jesús M. Pernas, y como denunciados Gerardo Cuevas Antolín, Hortensia Millán Alonso y Juan Carlos Cuevas Antolín, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución, dicto la siguiente sentencia:

Fallo: Que he de absolver y absuelvo de los hechos denunciados a Gerardo Cuevas Antolín, Hortensia Millán Alonso y Juan Carlos Cuevas Antolín, procediendo a su libre absolución y declarando de oficio las costas devengadas en el presente juicio.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Juan Carlos Cuevas Antolín, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Barakaldo, a diez de septiembre de dos mil nueve.—El Secretario Judicial

(V-4663)

#### Edicto.—Juicio de faltas 70/09

Don Antonio Damas López, Secretario del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 70/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«En Barakaldo, a cinco de marzo de dos mil nueve.

Doña Ana Pérez Bobadilla, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo, habiendo visto y oído en juicio oral y público la presente causa, juicio de faltas número 70/09, de los que han sido partes; el Ministerio Fiscal, la denunciante Zuriñe Carranza Mendiola, y como denunciado Bahi Alhay Hadj, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución, dicto la siguiente sentencia:

Fallo: Que he de condenar y condeno a Bahi Alhay Hadj, como autor penalmente responsable de una falta contra el patrimonio (hurto), a la pena de 50 días de multa a razón de una cuota diaria de 10 euros, con responsabilidad personal subsidiaria en caso de impago, todo ello con expresa condena en costas si las hubiere.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación que se interpondrá en plazo de cinco días desde su notificación ante este Juzgado (para su resolución por la Audiencia Provincial).

Así, por esta mi Sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Bahi Alhay Hadj, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Barakaldo, a once de septiembre de dos mil nueve.—El Secretario Judicial

(V-4664)

#### Edicto.—Juicio de faltas 386/09

Don Antonio Damas López, Secretario del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 386/09 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 365/09.—En Barakaldo, a veintidós de septiembre de dos mil nueve.

Doña Ana Pérez Bobadilla, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo habiendo visto y oído en Juicio Oral y Público la presente causa, juicio de faltas número 386/09 de los que han sido partes; el Ministerio Fiscal, el denunciante José Ramón Rúa Rodríguez, y como denunciados, Kamila Hassane, Abed Mansour y Ahmed Absalam, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución, dicto la siguiente sentencia,

Fallo: Que he de absolver y absuelvo de los hechos denunciados a Kamila Hassane, Abed Mansour y Ahmed Absalam, procediendo a su libre absolución y declarando de oficio las costas devengadas en el presente juicio.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en el plazo de cinco días desde su notificación (artículos 976 y 790 y siguientes de la Ley de Enjuiciamiento Criminal).

Así, por esta mi Sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.

Publicación.—Dada, leída y publicada fue la anterior sentencia por el mismo Juez que la dictó, estando celebrando audiencia pública en Barakaldo (Bizkaia) al día de su fecha, de lo que yo el Secretario, doy fe.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Abed Mansour y Ahmed Absalam, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Barakaldo, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.—El Secretario Judicial

(V-4673)

#### Edicto.—Juicio de faltas 893/08

Don Antonio Damas López, Secretario del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 893/08 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Sentencia número 40/09.—En Barakaldo, a cinco de febrero de dos mil nueve.

Doña Ana Pérez Bobadilla, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 1 de Barakaldo, habiendo visto y oído en juicio oral y público la presente causa, juicio de faltas número 893/08, de los que han sido partes el Ministerio Fiscal, el denunciante Juan Carlos Alonso Esteban, y como denunciado Jamel Radouane, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución, dicto la siguiente sentencia:

Fallo: Que he de condenar y condeno a Jamel Radouane, como autor penalmente responsable de una falta contra el patrimonio, a la pena de 50 días de multa a razón de una cuota diaria de 8 euros, con responsabilidad personal subsidiaria, en caso de impago y a abonar a Juan Carlos Alonso Esteban como indemnización en concepto de responsabilidad civil la suma de 395,59 euros, todo ello con expresa condena en costas si las hubiere.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación que se interpondrá en plazo de cinco días desde su notificación ante este Juzgado (para su resolución por la Audiencia Provincial).»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Jamel Radouane, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Barakaldo, a veintinueve de septiembre de dos mil nueve.—El Secretario Judicial

(V-4693)

### Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo (Bizkaia)

#### Edicto.—Juicio de faltas 37/09

Doña María Ángeles Monedero Gómez, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 37/09 se ha dictado sentencia del tenor literal siguiente:

«Sentencia número 301/09.—En Barakaldo, a quince de mayo de dos mil nueve.

Vistos por mí, Begoña Merino Juez, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo (Bizkaia), los presentes autos de juicio faltas número 37/09, en los que han sido partes como denunciante Óscar Cavadas Zubillaga, como denunciadas Águeda Jiménez Echevarría y Juliana Lestón García, y el Ministerio Fiscal, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución y en nombre del Rey, dicto la siguiente Sentencia.

#### *Antecedentes de hecho*

1. Las presentes actuaciones se iniciaron en virtud de atestado instruido por la Comisaría de la Ertzaintza de Sestao por el que se ponía en conocimiento del órgano judicial los hechos que son objeto de las presentes actuaciones, siendo convocadas las partes ya citadas para la celebración del juicio de faltas prevista para el día 13 de mayo de 2009, a las 10:00 horas.

2. Celebrándose en el día y hora señalado, teniendo lugar con asistencia del Ministerio Fiscal y los denunciados, no compareciendo el denunciante pese a estar citado en legal forma, y después de las alegaciones y pruebas practicadas por el Ministerio Fiscal no se formuló acusación.

Habiéndose levantado la oportuna acta de la vista en el sentido que obra en autos.

3. En la tramitación del presente procedimiento se han observado todas las prescripciones legales.

#### *Hechos probados*

Único.—Se da como probado y así se declara que el día 2 de enero de 2009 se formuló denuncia por Óscar Cavadas contra Águeda Jiménez y Juliana Lestón, de quienes manifestó habían entrado al centro comercial Carrefour sito en Sestao y habían sido observadas cambiando los artículos de precio, por uno inferior.

#### *Fundamentos de derecho*

1. Que dada la incomparecencia del denunciante pese a estar citado legalmente para la vista oral, ha impedido que se puedan acreditar los hechos que fueron denunciados, toda vez que la única prueba que podía practicarse, esto es, la declaración del denunciante y las pruebas que éste aportara en la vista oral, no ha sido practicada por la incomparecencia del propio denunciante; por lo que de conformidad con el principio acusatorio que rige todo proceso penal, incluido el juicio de faltas, y dado que en el presente no se ha formulado acusación alguna contra los denunciados, procede decretar la libre absolución de los mismos.

2. Que no habiendo responsable criminal de la falta enjuiciada en estos autos y siendo la sentencia absolutoria, procede por aplicación del artículo 240.1º de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, declarar las costas de oficio.

Vistos los artículos legales citados y demás de general y pertinente aplicación.

Fallo: Que debo absolver y absuelvo a Águeda Jiménez Echevarría y Juliana Lestón García de la supuesta falta que se les imputaba, con toda clase de pronunciamientos favorables, declarando de oficio las costas procesales.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado para ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación a Águeda Jiménez Echevarría, expido el presente en Barakaldo, a veinticinco de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4703)

#### Edicto.—Juicio de faltas 229/09

Doña María Ángeles Monedero Gómez, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 229/09 se ha dictado sentencia del tenor literal siguiente:

«Sentencia número 399/09.—En Barakaldo, a dieciocho de junio de dos mil nueve.

Vistos por mí, Begoña Merino Juez, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo (Bizkaia), los presentes autos de juicio faltas número 229/09, en los que han sido partes como denunciante Patricia Alonso Juaros, como denunciados Marouane Chahine y Khaled Salim Gharbi, y el Ministerio Fiscal, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución y en nombre del Rey, dicto la siguiente Sentencia.

#### *Antecedentes de hecho*

1. Las presentes actuaciones se iniciaron en virtud de atestado remitido por la Comisaría de la Ertzaintza de Sestao por el que se ponía en conocimiento del órgano judicial los hechos que son objeto de las presentes actuaciones, siendo convocadas las partes ya citadas para la celebración del juicio de faltas prevista para el día 17 de junio de 2009, a las 12:00 horas.

2. Celebrándose en el día y hora señalado, teniendo lugar con asistencia del Ministerio Fiscal, el denunciante y no compareciendo los denunciados pese a estar citados en legal forma, y después de las alegaciones y pruebas practicadas por el Ministerio Fiscal no se formuló acusación.

Habiéndose levantado la oportuna acta de la vista en el sentido que obra en autos.

3. En la tramitación del presente procedimiento se han observado todas las prescripciones legales.

#### *Hechos probados*

Único.—No se ha mantenido el ejercicio de la acción penal.

#### *Fundamentos de derecho*

1. Que en el juicio de faltas al igual que los demás procesos por delito se ve sometido al principio acusatorio, según establece la sentencia del Tribunal Constitucional de fecha 18 de abril de 1985, lo que implica que para que el Juez o Tribunal pueda ejercer su función de juzgar y hacer ejecutar lo juzgado, es preciso que el Ministerio Fiscal o alguna de las partes personadas dirija su acusación contra alguien, circunstancia que en el presente procedimiento no se da por lo que procede decretar la libre absolución del denunciado.

2. Que no habiendo responsable criminal de la falta enjuiciada en estos autos y siendo la sentencia absolutoria, procede por aplicación del artículo 240.1º de la Ley de Enjuiciamiento Criminal, declarar las costas de oficio.

Vistos los artículos legales citados y demás de general y pertinente aplicación.

Fallo: Que debo absolver y absuelvo a Marouane Chahine y Khaled Salim Gharbi, de la supuesta falta que se les imputaba, con toda clase de pronunciamientos favorables, declarando de oficio las costas procesales.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado para ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación a Khaled Salim Gharbi, expido el presente en Barakaldo, a treinta de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4704)

### Edicto.—Juicio de Faltas 79/09

En el procedimiento referenciado, por resolución de esta fecha se ha acordado, la publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia» de la Sentencia que a continuación se inserta para su notificación a Traian Teodor Costea, con DNI Y-0577562-T.

«Sentencia número 79/09.—En Barakaldo, a cuatro de junio de dos mil nueve.

Vistos por mí, Begoña Merino Juez, Magistrada-Juez del Juzgado de Instrucción número 3 de Barakaldo (Bizkaia), los presentes autos de juicio faltas número 79/09, en los que han sido partes como denunciante Jorge Villacorta López, como denunciado Jesús Salvatierra Hurtado y Traian Teodor Costea, y el Ministerio Fiscal, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución y en nombre del Rey, dicto la siguiente Sentencia.

Fallo: Que debo condenar y condeno a Jesús Salvatierra Hurtado y Traian Teodor Costea como autores responsables de la falta antes descrita a la pena, para cada uno de ellos, de un mes de multa a razón de 6 euros por día, con aplicación de la responsabilidad personal subsidiaria prevista en el artículo 53 del Código Penal, así como al abono de las costas procesales caso de haberse originado.

La presente resolución no es firme y contra la misma cabe interponer recurso de apelación en ambos efectos en este Juzgado para ante la Ilma. Audiencia Provincial de Bizkaia en el plazo de cinco días desde su notificación.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Se interesa la remisión de un ejemplar del número en que aparece publicado, en Barakaldo, a uno de octubre de dos mil nueve.—El/La Secretario/a Judicial

(V-4705)

### Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Durango (Bizkaia)

#### Edicto.—Procedimiento exp. dom. exc. cab. 644/09

Don Juez del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Durango.

Hago saber: Que en este Juzgado se sigue el procedimiento exp. dom. exc. cab. 644/09 a instancia de Carmelo Zabala Zabala expediente de dominio para la inmatriculación de las siguientes fincas:

Finca número 35 de Mallabia.—Rústica: La casería de Areitio-Echebarria, señalada con el número treinta y cuatro, sita en Mallabia. Es de una habitación, con un piso alto, camarote, cua-

dra y pajar. Confina por los cuatro costados con terrenos suyos. Contiene el solar con el zaguán. Doscientos nueve metros ochenta y quince mil ciento ochenta y dos metros y sesenta y tres decímetros cuadrados. La heredad Echealde, mide una superficie de quince mil ciento ochenta y dos metros y sesenta y tres decímetros cuadrados. Linda: al Norte, casería Barruticoa; este, terreno de Izpillaga y finca segregada; Oeste, Arrillau, S.L., Terreno de Izpillaga y parcela segregada que será objeto de venta a Arrillau, S.L. Un monte robledal en el término de Ispiallaga Aspia, que confina por este, con terrenos de las caserías de Barruticoa y accesoria; por Sur, con el de don José Domingo Astarloa; por Oeste, con terrenos de don Asensio y de la casa Ispiallaga; y por Norte, con camino carril. Excluyendo el camino carril que el río sube al camino real, abraza un área de once mil cuatrocientos doce metros cuadrados. El monte sito en el término llamado Andramaria Aspia o Ascasabalaga, poblado de robles y castaños y un vivero, confina por Este, con monte castañal de la casería de Mallabiabarrrena y un riachuelo; por Sur, con terrenos de las caserías Barrutia y Barrenengoa y con el camino real; por Oeste, con la heredad de la casería accesoria; y por Norte, con terrenos de dicha casería accesoria y de la casería Mallabia. Excluyendo un camino servidumbre que baja desde Areitio a la Parroquia, contiene veintinueve mil quinientos siete metros sesenta y cuatro decímetros cuadrados.

Inscripción.—Finca número 35 de Mallabia, inscrita en el Registro de la Propiedad de Durango y su partido al tomo 1183, libro 22, folio 122, inscripción 15ª.

Por el presente y en virtud de lo acordado en providencia de esta fecha se convoca a las personas ignoradas a quienes pudiera perjudicar la inscripción solicitada para que en el término de los diez días siguientes a la publicación de este edicto puedan comparecer en el expediente alegando lo que a su derecho convenga.

Asimismo, se cita a Enrique Zabala Zabala, Antonio Enrique Sedano Zabala, Roberto Churruca Azpitarte, Vicente Amesti Egueren, Ayuntamiento de Mallabia, Macario Birichinaga Zubia, Gloria Astigarraga Egaña, María Luisa Pascual Gainza, Margarita Zabala Zabala, Hermanos Ormaechez Tellería, Francisco Resusta Apoita, Jesusa Azaguirre Madariaga, Fiscal del Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Autónoma del País Vasco, Eusebio Mallaviabarrena Garitagoitia, Euskotren y Luis Fernández Bahamonde para que dentro del término anteriormente expresado pueda comparecer en el expediente alegando lo que a su derecho convenga.

En Durango, veintiocho de septiembre de dos mil nueve.—El/La Secretario/a Judicial

(V-4695)

### Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 1 de Gernika-Lumo (Bizkaia)

#### Edicto.—Juicio de faltas 70/07

Doña Marta Dabouza Acebal, Secretaria del Juzgado de Primera Instancia número 1 de Gernika-Lumo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 70/07 se ha dictado la presente sentencia, que en su encabezamiento y fallo dice:

«Doña Rebeca Huertos Domingo, Juez de Instrucción, habiendo visto y oído en Juicio Oral y Público la presente causa juicio de faltas 70/07, seguida por una falta lesiones contra Miren Begoña Larrazabal Herrero, natural de Bakio, vecina de Bermeo (Bizkaia), nacida el día 27 de agosto de 1981, hija de Joseba Andoni y de Begoña, Axa Gestión de Seguros y Reaseguros, vecino de Palma de Mallorca (Baleares), Línea Directa Aseguradora, S.A., vecino de Tres Cantos (Madrid) y María Begoña Herrero Mugika, vecina de Bakio,



Fallo: Que debo de absolver como absuelvo a Miren Begoña Larrazabal Herrero, Axa Gestión de Seguros y Reaseguros, Línea Directa Aseguradora, S.A. y María Begoña Herrero Mugika, con declaración de las costas de oficio.

Esta sentencia no es firme. Contra la misma se puede interponer recurso de apelación ante la Audiencia Provincial de Bizkaia.

El recurso hay que interponerlo por medio de escrito presentado en este Juzgado en el plazo de cinco días hábiles, contados desde el siguiente al de la notificación de la sentencia.

El escrito de interposición tiene que formalizarse en la forma determinada en el artículo 790.2 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Miren Begoña Larrazabal Herrero y María Begoña Herrero Mugika, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Gernika-Lumo, a treinta de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4702)

## Juzgado de Primera Instancia e Instrucción número 2 de Gernika-Lumo (Bizkaia)

### Edicto.—Juicio de faltas 70/08

Doña Penélope Mba Carcedo, Secretaria del Juzgado de Instrucción número 2 de Gernika-Lumo.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 70/08 se ha dictado sentencia del tenor literal siguiente:

«Sentencia número 32/09.—En Gernika-Lumo, a doce de mayo de dos mil nueve.

Vistos por mí, doña María Amaia Polo Pérez, Juez del Juzgado de Instrucción número 2 de Gernika-Lumo (Bizkaia), los presentes Autos, de juicio de faltas número 70/08 seguidos por una falta de amenazas, sin la intervención del Ministerio Fiscal, en los que han intervenido como parte denunciante Margarita Patricio y Elena Patricio, como parte denunciada Enrique Calderón Gutiérrez, en virtud de las facultades que me han sido dadas por la Constitución y en nombre del Rey, dicto la siguiente Sentencia.

#### Antecedentes de hecho

1. El presente expediente de juicio de faltas se inició en virtud de denuncia escrita presentada ante la Ertzaintza de Ondarroa por Margarita Patricio y Elena Patricio en relación con una presunta falta de amenazas de la que sería presuntamente responsable Enrique Calderón Gutiérrez.

Convocada la vista oral, ésta ha tenido lugar en fecha 12 de mayo de 2009, con la asistencia de la parte denunciante y denunciada, con el resultado que se refleja en el acta levantada por la Sra. Secretaria.

2. Por la parte denunciante se manifestó la renuncia a las acciones civiles y penales.

Por S.S.<sup>a</sup> se procedió a dictar sentencia absolutoria in voce, que fue declarada firme en el acto al manifestar las partes su intención de no recurrirla.

3. Que en la sustanciación del presente expediente de juicio de faltas se han observado los trámites y prescripciones legales pertinentes.

#### Hechos probados

Único.—No se declaran.

#### Fundamentos de derecho

1. Habida cuenta de las manifestaciones propiciadas por la denunciante en el acto de juicio oral refiriendo que renuncia al ejercicio de las acciones penales, toda vez de la naturaleza privada de los hechos objeto de las presentes actuaciones, resulta procedente

dictar una resolución absolutoria respecto al denunciado Jesús Carlos González Ceinos, en virtud del principio acusatorio imperante en el Derecho Penal.

2. Las costas deben ser declaradas de oficio conforme los artículos 123 del Código penal y 239 y 240 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal.

Vistos los artículos citados y demás de general y pertinente aplicación

Fallo: Que debo absolver y absuelvo a Enrique Calderón Gutiérrez de los hechos de los que venía siendo acusado, declarando de oficio las costas causadas.

Todo ello sin perjuicio del ejercicio de las acciones civiles que les puedan corresponder a los perjudicados por los hechos acaecidos el día de autos en la vía civil.

La presente resolución es firme y contra la misma no cabe interponer recurso alguno.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación a Enrique Calderón Gutiérrez, expido el presente en Gernika-Lumo, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4694)

## Juzgado de Paz de Sestao (Bizkaia)

### Edicto.—Juicio faltas 14/09

Doña Begoña Ruiz García, Secretaria Judicial del Juzgado de Paz de Sestao.

Doy fe y testimonio: Que en el juicio de faltas número 14/09 se ha acordado que se extienda la siguiente:

«Notificación de sentencia.—Por la presente se le participa que por la Sra. Juez de Paz de este Juzgado de Sestao ha dictado la siguiente:

Sentencia.—En Sestao, a 11 de septiembre de 2009. La Ilma. Sra. doña Ixusko Ordeñana Guezaraga, Juez de Paz de Sestao, habiendo visto y oído en juicio oral y público la presente causa juicio de faltas número 14/09, seguida ante este Juzgado por supuesta falta de insultos y amenazas, habiendo sido parte en la misma como denunciante Francisco Río Gómez y como denunciados Daniel Silicio Buján y David Roello de la Rimada, los cuales no han comparecido pese a estar citados en legal forma.

Fallo: Que debo condenar y condeno a Daniel Silicio Buján y David Roello de la Rimada como autores criminalmente responsables de una falta insultos y otra de amenazas, ya definidas en los fundamentos de derecho, a la pena de 20 días de multa a razón de 6 (seis) euros/día, interesando un día de arresto por cada dos cuotas impagadas para cada uno de ellos y por cada una de las faltas y pago de costas si las hubiera.

Notifíquese esta sentencia a las partes, haciéndoles saber que la misma no es firme y que contra la misma pueden interponer recurso de apelación en el término de los cinco días siguientes al de haberse practicado la notificación, debiendo formularlo por escrito y ante este Juzgado.

Así, por esta mi sentencia, lo pronuncio, mando y firmo.»

Y para que conste y sirva de notificación de sentencia a Daniel Silicio Buján, actualmente en paradero desconocido, y su publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia», expido el presente en Sestao, a veintiocho de septiembre de dos mil nueve.—La Secretaria Judicial

(V-4674)

## VII. Atala / Sección VII

### Beste zenbait / Varios

#### Notaría de Don Francisco Javier Díez Ortiz (Durango)

##### EDICTO

Yo, Francisco Javier Díez Ortiz, Notario del Ilustre Colegio del País Vasco, con residencia en Durango, Plateruen Plaza, 7-1.º

Hago constar: Que ante mí, se sigue acta de notoriedad, instada por don Iñigo, doña María Purificación y don Carlos Larrin-gan Aranzabal, para la inscripción de exceso de cabida de la siguiente finca:

##### *Rústica:*

Casa llamada Echechiqui, con su huerta contigua cerrada de paredes, en Apatamonasterio, jurisdicción de Atxondo. La casa se compone de planta baja, un piso alto y camarote y mide una superficie de ciento doce metros cuadrados (112 m<sup>2</sup>) y la huerta otros doscientos metros cuadrados (200 m<sup>2</sup>) aproximadamente, todo ello linda: por sur, con terreno de Juan Agustín Arteaga y camino vecinal que conduce a Errondo-solo; por este, con camino carril vecinal que se dirige a Zubieta; y por oeste y norte, con terreno arbor-lar de Antonio Lebario.

##### *Inscripción:*

Registro de la Propiedad de Durango, a Tomo 1266, libro 12, folio 196, finca número 72/P, inscripción 10.

De reciente medición, las superficies reales son: en cuanto a la casa, ciento noventa y tres metros y nueve decímetros cuadra-

dos (193,09 m<sup>2</sup>) en planta baja, ciento noventa y tres metros y setenta y cuatro decímetros cuadrados (193,74 m<sup>2</sup>) en planta primera, y ciento cuarenta y siete metros y treinta y cuatro decímetros cuadrados (147,34 m<sup>2</sup>) en planta segunda o camarote y, en cuanto a la huerta, de cuatrocientos cincuenta y tres metros y setenta y cuatro decímetros cuadrados (453,74 m<sup>2</sup>). Sus linderos actuales son: norte, calle José Antonio Aguirre Lekube; sur y oeste, Plaza de los Fueros; y, este, terreno cedido al Ayuntamiento de Atxondo.

La descripción actual una vez corregida la superficie para adecuarla a la real sería la siguiente:

##### *Rústica:*

Casa llamada Echechiqui, con su huerta contigua cerrada de paredes, en Apatamonasterio, jurisdicción de Atxondo. La casa se compone de planta baja, un piso alto y camarote y mide una superficie de ciento noventa y tres metros y nueve decímetros cuadrados (193,09 m<sup>2</sup>) en planta baja, ciento noventa y tres metros y setenta y cuatro decímetros cuadrados (193,74 m<sup>2</sup>) en planta primera, y ciento cuarenta y siete metros y treinta y cuatro decímetros cuadrados (147,34 m<sup>2</sup>) en planta segunda o camarote, todo ello linda: norte, calle José Antonio Aguirre Lekube; sur y oeste, Plaza de los Fueros; y, este, terreno cedido al Ayuntamiento de Atxondo.

Los interesados en exponer o justificar sus derechos, podrán comparecer ante mí, dentro del plazo de veinte días desde el siguiente a esta publicación, que sirve de notificación.

En Durango, a 18 de septiembre de 2009

(VII-95)